

كتابه في تاريخ العراق الحديث
 ٢٠٤٥
 ٢٠٤٥

المورد

مجلة تراثية فضلية
 تصدرها وزارة الثقافة والاعلام - دار الشؤون الثقافية العامة
 الجمهورية العراقية

المجلد الخامس عشر - العدد الرابع ١٤٠٧ هـ ١٩٨٦ م



الحمد لله رب العالمين
 الذي هدانا لهذا
 ما كنا لنهتدي لولا
 أن هدانا الله
 والحمد لله رب
 العالمين الذي هدانا
 لهذا ما كنا لنهتدي
 لولا أن هدانا الله

عراق



الهيئة الاستشارية

الدكتور نوري حَقُودِي القيسي
الأستاذ كوركيس عَوَاد
الدكتور عماد عبدالسلام رؤوف
الأستاذ عبد الحميد العلَوَجي
الدكتور حاتم صالح الضامن
الأستاذ أسامة ناصر النقشبندى
الدكتور صالح العابد

- عنوان المجلة : دار الشؤون الثقافية العامة - الاعظمية - ص . ب ٤٠٣٢ بغداد - الجمهورية العراقية .
- لا تعاد المواد الى اصحابها سواء نشرت ام لم تنشر .

لكم المجد.. في يومكم هذا.. أيها الشهداء

ماذا ستقول الأجيال القادمة في هذا الزمن العربي ، والزمن العراقي ؟
كيف ستقرؤهما : أهما زمانان ، أم زمن واحد ؟ وهل الزمن : ساعات
وأيام ، وسنوات ، أم أفعال ورجال ؟

كيف ستقرؤهما عند ما يصيران « ثرائاً » بالنسبة لها ، وكيف
سنعي ونفسر هذا التراث ؟

أقول إن العراقيين ، قاتلوا العدو وأن الخميني بكل أشكاله
وصوره البشعة ، بينما العرب الآخرون ، يتفرجون .. وفي أفضل
أحوال بعضهم ، يستنكبون بالكلمات ... فيا لبؤس الكلمات !
أقول : إن العراقيين قدموا الضحايا نلوا الضحايا ، دفاعاً عن
أرض وكرامة العراقيين والعرب معاً ، بينما العرب يأكلون لحم إخوانهم
« شهداء .. » !

أقول : إن موطن الأنسان الأول ، ومؤسس أولى الحضارات في
التاريخ البشري ، وحامل رسالات السموات عبر العصور .. تعرض
لأشرس هجمة تترية وأكثرها ظلاماً .. بينما العرب والبشرية
تضرب ، صمتاً ، كمن على رأسه الطير ، أخماساً بأسداس ، مذهبية
أنها لا تستطيع أن تفعل شيئاً .. !

ماذا ستقول الأجيال القادمة من العرب ، عن العرب .. يوم تقرأ
الزمن العربي ، والزمن العراقي هذا : عزة وكرامة وشرف وتضحية هنا ..
وصمت ، وفعل وصل حد الخيانة هناك .. إذ يتحالف بعض العرب
بالصمت ، وبالمكتر ، وبالفعل مع العدو الذي يريد للعراقيين والعرب : الذلة
والاستعباد والفتات والأنطفاء الأبدي ؟

أقول : سبع شذاد قاتل فيها العراقيون ببسالة .. صمدوا
وانتصروا .. ولم يقاتل العرب ، مجتمعين ، غير ستة أيام ..
اتكسروا وإنهزموا .. وبدلاً من أن يجمعوا شتاتهم ، ويتألموا
لكرامتهم ، راح بعضهم يطأ طيء الرءس إبتغاء رضاء قاتله الصهيوني
والخميني !

ومع ذلك ، وبقلّة حياء لا مثيل لهما ، وجبين جاف كالججارة ،
يتشدقون بالعزّة والتحرير والكرامة !

أَيَّةُ مُفَارَقَةٍ مُضْحِكَةٍ سَوْفَ تَضْحَكُ لَهَا الْأَجْيَالُ .. ! وَأَيَّةُ
مُفَارَقَةٍ مُخْزِيَةٍ سَوْفَ تَخْزِي لَهَا الْأَجْيَالُ !

بل قُلْ .. أَيَّةُ مَفْخَرَةٍ سَوْفَ تَفَاخِرُ بِهَا الْأَجْيَالُ ، يَوْمَ يَنْشَقُّ عَنْ
التَّارِيخِ ، الْغُبَارُ .. فَتَبْيِضُ وَجُوهٌ ، وَتَسْوَدُّ وَجُوهٌ !

سَبْعُ شِدَادٍ .. يَعُدُّو عَلَيْكَ الْأَفْكَ ، وَالْمَكْرُ ، وَالصَّمْتَ الْمُنَافِقِ ،
وَالْعَدْرُ ، « وَسُورِ الرُّومِ خَلَّفَ ظَهْرَكَ رُومٌ » يَا عِرَاقُ .. وَأَنْتَ لَا تَلْتَوِذُ إِلَّا
بَأَهَابِكَ .. وَلَا تَنْتَخِي إِلَّا بِتَارِيخِكَ .. وَلَا تَذْغُنُ إِلَّا لِأَرَادَتِكَ .. فَتَرْهَقُ
الْأَفْكَ وَالْعُدْوَانَ وَالْبَاطِلَ .. إِنَّ الْبَاطِلَ كَانَ زَهُوقًا .. !

سَبْعُ شِدَادٍ .. وَأَنْتَ تَسِيلُ الدَّمَ الطُّهُورَ عَلَى جَوَانِبِ الشَّرَفِ الرَّفِيعِ ، يَا
عِرَاقُ .. فَلَا تَكِلْ وَلَا يَبْخُلْ بِالْمَزِيدِ !

سَبْعُ شِدَادٍ .. وَأَنْتَ تَرْفَعُ رَايَةَ السَّلَامِ ، لَا ضَعْفًا وَلَكِنْ دَمَ الرِّجَالِ
ذِمَّةً فِي أَعْنَاقِ الرِّجَالِ ..

لَمْ تَكُنْ مِنْ جُنَاتِهَا ، عَلِمَ اللَّهُ ، يَا عِرَاقُ .. وَلَكِنَّكَ بَحْرُهَا الْيَوْمَ ، صَالٍ ..
إِنَّهُ قَدَرُكَ أَنْ يَقْدِيَ هَذِهِ الْأُمَّةَ يَدِ مَاءِ آبْنَائِكَ .. وَتَصُونُ أَرْضَهَا
وَعِزُّهَا وَرِسَالَتَهَا ...

أَلَيْسَ أَنْتَ الْفَتَى ، يَا عِرَاقُ .. وَأَنْتَ الَّذِي وَفَيْتَ لِتَارِيخِكَ ، وَأَبَيْتَ
لِكِرَامَتِكَ ، وَأَنْتَ الَّذِي عَتَوْتَ عَلَى مَنْ عَنَّا ..

وَمَا كُلُّ مَنْ قَالَ قَوْلًا وَقَى وَلَا كُلُّ مَنْ مَسِيْمٌ خَسِفًا أَبَى
وَلَكِنْ مَنْ يَكُنْ لَهُ قَلْبٌ كَقَلْبِكَ ، يَا عِرَاقُ .. « يَشُقُّ إِلَى الْعِزِّ قَلْبُ
التَّوَى » .

وَأَمِنْ عَرَبٍ جَهَلَتْ أَنْفُسُهُمْ ، قَدَرَهَا .. فَرَأَى غَيْرَهُمْ فَيَهْمُ مَا لَمْ
يَرَوْا .. !!

لَكَ الْمَجْدُ أَيُّهَا الْوَطَنُ الْبَهِيُّ ..

لَكَ الْمَجْدُ أَيُّهَا الشَّعْبُ الْمُقَاتِلُ الْأَبِي ..

وَالْعُلَا ، كُلُّ الْعُلَا .. لَكَ يَا قَائِدَ النَّصْرِ الْعَزِيزِ الْقَوِي ..

وَلَكُمْ الْمَجْدُ وَالْعُلَا أَيُّهَا الشُّهَدَاءُ فِي يَوْمِكُمْ هَذَا .. وَسَنَةِ حَرِّكُمْ
الدِّفَاعِيَّةِ الْعَادِلَةِ فِي عَامِهَا هَذَا ..

لَكُمْ .. وَبِأَمْسِكُمْ تَرْفَعُ الْيَوْمَ ، رَايَاتِ الْعِزَّةِ .. وَالنَّصْرِ .. وَأَزْهَارِ
الدِّمَاءِ .

قَالَ لَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْكَاتِبُ :

اصْلَحُ الْخُطُوطِ وَاجْمَعْهَا لِأَكْثَرِ الشُّرُوطِ
مَا عَلَيْهِ أَصْحَابُنَا بِالْعِرَاقِ . فَقُلْتُ : مَا تَقُولُ
فِي خَطِّ ابْنِ مُقْلَةَ ؟ قَالَ : ذَاكَ بَنِي فِيهِ أَفْرَغَ الْخُطِّ
فِي يَدِهِ كَمَا أُوحِيَ إِلَى النَّخْلِ فِي تَسْدِيسِ بُيُوتِهِ .

مِنْ رِسَالَةِ ابْنِ حَيَّانَ وَعِلْمِ الْكَاتِبَةِ

قَدِيمٌ وَجَدِيٌّ فِي أَصْلِ الْخَطِّ الْعَرَبِيِّ وَتَطَوُّرِهِ فِي عَصُورِهِ الْمُخْتَلِفَةِ

يُوسُفُ دَاوُدُ

نينوى - الجمهورية العراقية

الثقافة العربية والاسلامية بطابعها المميز ، مما خلق صعوبة بالغة شكلت عبئا كبيرا على الدارسين الذين قصرت ادواتهم دونها بنقص في الجانب الفني او اداة البحث او كليهما معا .

ان ذلك يبرز الحاجة لدراسة الكتابة العربية دراسة جديدة تتوفر فيها الاسس العلمية والفنية مع توفير كافة المستلزمات المطلوبة على نطاق المراكز العلمية المتخصصة والتعمق الفردي والا يستبقى الدراسات في هذا الميدان مبتسرة ، وليس ادل على ذلك مما سنعرض له فيما يلي في هذا المجال من بعض ما توفر لنا من نظرات جديدة في نشوء الكتابة العربية وتطورها من خلال رصد يزيد على ربع قرن ودراسة ميدانية تشكل وجهة نظر مغايرة لما هو مطروح عن الخط في الآونة الاخيرة نرجو ان تكون لبنة في تطوير دراسات هذا الفن المتجدد ومجالا للبحث والتدقيق والمناقشة ان هذه النظرات مطروحة بشكل مركز يكتفي باللمحة والاشارة والاكتفاء ببعض المصادر والمراجع على سبيل المثال لا الحصر ، وسلوك سبيل الاختصار في العرض اعتمادا على المادة المتداولة في اغلب كتب الخط بشكل مكرر ، وابتعاد عن التوغل في بعض

الكتابة. واصلها من الموضوعات التي يدور الجدل حولها ، ولم تتبلور الافكار عنها في الدراسات الحديثة ، لان الاهتمام بها جاء متأخرا بالنسبة للمحدثين بينما نجد لها رسداً مبكراً في المصادر العربية حيث افردت لها مؤلفات خاصة منذ القرن الثاني الهجري ، بالاضافة الى تعرض المؤلفات الاخرى لها وبصورة خاصة الادبية منها والتاريخية .

ولما كانت هذه المادة ذات طبيعة وثائقية ، لذلك نتجدد عنها الكتابة كلما اكتشفت وثائق جديدة ، او كلما تركزت الدراسات فيها وتعمقت ولذلك يرى الباحثون في هذا الميدان ان البحث في موضوع الكتابة يرتبط بالاجيال فيتوجب اعادة دراسة الكتابات كل ثلاثين سنة على ضوء النقوش المكتشفة والابحاث المستجدة والنظرات الفاحصة المدققة .

ان ما تقدم ينطبق على الكتابات عامة فما بال الكتابة العربية وهي التي لم يتضح اصلها ولم تدرس مسيرتها وتطورها دراسة علمية شاملة تلقى الضوء على نشأتها ومراحل تطورها لصعوبة التعامل معها لتفردا بنمط فريد من التطور شكل ثروة فنية كبيرة تجذرت في اللغة والتاريخ والحضارة وطبعت

الجوانب التي عرضت مما يحتاج الى اعادة نظر تجنباً للاطلاقة وتريثاً في سبيل الحصول على وثائق توفر نظرة ادق وعرضاً أشمل .

هذه الآراء بما جاء في القرآن الكريم من قوله تعالى « ٠٠ اقرأ وربك الاكرم الذي علم بالقلم ، علم الانسان ما لم يعلم » (٢) .

٢ - ان الكتابة « توثيق » اي اختراع واختلف فيمن اخترع الكتابة العربية فنسبت بعض المصادر اختراعها الى جماعات معينة وروايات اخرى الى الافراد بينما قدرت ثلثة اشتقاقها من كتابات اخرى اقدم منها .

فاذا استعرضنا الروايات القائلة باختراعها من قبل جماعات معينة نجدها سدرج في الروايات الست التالية :

الاولى ان الكتابة العربية وضعها ملوك مدين على اسمائهم وهي : ابو جناد ، هواز ، حطي ، كلمون ، صعقص ، قريسات وحينما وجدوا بعد ذلك حروفا ليست في اسمائهم وهي حروف الثاء والحاء والذال والشين والضاد والعين ، اطلقوا عليها (الروادف) وذكر انهم من العرب العاربة ، وقيل هم طسم او انهم طسم وجديس التي هلكت في زمن النبي شعيب عليه السلام وقد جاء هذا الرأي في عدة مصادر اختلفت في ذكر الاسماء وصيغ الهجاء المعروفة لاجد هوز او قريب منها ، وذكرت بعض المصادر انهم من الجبلية الاخيرة وكانوا نزولاً في عدنان بن ادد فلما استعربوا وضعوا الكتاب العربي (٤) .

الثانية : تفيد بان نفيسا ونصراً وتيماً ودومة اولاد النبي اسماعيل عليه السلام هم اول من وضع الكتاب العربي مفصلاً وفرقه قادور بن هميسع بن قادور مع خلاف في صيغ الاسماء مثل قيذار بدلا من قادور (٥) .

الثالثة : تذكر ان نفراً من اهل الانبار من ايام القديمة وضعوا ا ، ب ، ت ، ث وعنهم اخذت العرب (٦) .

٢ - العلق : ٢

٤ - الصولي ، ادب الكتاب ٢٩ ، المسعودي ، مروج الذهب ٢ : ١٢٤ الرازي ، الحروف ، ١٣٧ ، اضافة الى ورودها في بعض المصادر السابقة .

٥ - الطبري ، تاريخ الرسل والملوك ١ : ٢٠٣ كما وردت عند غيره فيما سبق .

٦ - ابن النديم : الفهرست ١٣ ، ابن خلدون ، المقدمة : ٦٤ ، الالوسي ، بلوغ الارب ٣ : ٣٦٩ .

وبعكس ذلك فقد تعرضنا لجنبات لها حكم الرسوخ في تاريخ الخط العربي بالفاء اضواء جديدة عليها برؤية مختلفة ومنهج يتحسس المادة المتوفرة ويستعين بما استجد من وثائق هي ثمرة جهد الكاتب او تعاون العاملين معه في حقل دراسات الخط والمخطوطات اشرنا اليها في موضعها شاكرين افضال اصحابها وفي ذلك نقض لكثير من المفاهيم المتداولة والتي صارت محسوبة على بديهيات هذا الفن وهي ليست كذلك - كما سنرى - وما هي الا بعض ما اعترى هذا الفن من متاهات واوهام نرجو ان يكون لنا شرف الاسهام في دراستها دراسة موضوعية تفي هذا الفن حقه .

اصل الكتابة العربية ونشأتها :

تعددت الآراء في كيفية نشوء الكتابة العربية فذهب القدماء فيها مذاهب شتى وكذلك المحدثون ولم تستقر على رأي معين وكما ذكر درنكير (Diringer) فانه « يبقى اصل الكتابة العربية الدقيق وتاريخها المبكر غامضاً » (١) ، وتشكل المصادر العربية مصدراً رائداً في هذا الميدان ولم تقتصر على الكتابة العربية بل تعدتها الى الكتابات الاخرى ، وقد تعددت الآراء في هذه المصادر عن اصل الكتابة العربية وهي تفيد :

١ - ان الكتابة العربية « توقيف » من عند الله تعالى انزلها على آدم عليه السلام او غيره من الانبياء مثل ادريس واسماعيل وهود عليهم السلام او كاتب الاخير (٢) ويستدل اصحاب

١ - DIRINGER, D, WRITING, London 1965 P. 142.

٢ - ايسن فارس الصاجي ٧ ، الداني ، الحكم ٢٣ ، القلقشندي ، صبح الاعشى ٣ : ابن الصانغ . تحفة اولي الالباب ٢٨ ، طاش كبري زاده ، مفتاح السعادة ١ : ٨١ ابن درستورية ، كتاب الكتاب ٢٨ ، ايسن عديريه ، القند الفريد ٣ : ٢٠٢ ، ابن النديم ، الفهرست ٧ ، الماوردي ، ادب الدنيا والدين ٢٣ السيوطي ، الزهر ٢ : ٢٤٢ الطبري ، جامع محاسن كتابة الكتاب ١٣ ، حاجي خليفة ، كشف الظنون ١ : ٦٤ . الزبيدي ، حكمة الاشراف ٦٤

الرابعة : تروي بأن عبدضخم بن أرم بن سام

بن نوح وأولاده ومن تبعه من الذين نزلوا الطائف هم أول من كتب بالعربية ووضع حروف المعجم (٧) .

الخامسة : رواها ابن الكلبي والمسعودي وقد جاء فيها أن بني المحصن بن جندل بن يعصب بن مدين هم الذين نشروا الكتابة وفي رواية ثانية المحض ابن جندل وهذه ترتبط بالرواية الأولى لكونهم ملوكاً . (٨) وأخيراً الرواية التي تقول أن أول من كتب بالعربية ثلاثة رجال من بولان وهي قبيلة من طي سكنوا الأنبار وأنهم اجتمعوا فوضعوا الحروف وهم مرامر بن مرة واسلم بن سدره وعامر بن جدرة وقد وضع الأول الصور والثاني فصل ووصل ووضع عامر الإعجام ، وقد أخذ أهل الحيرة الكتابة عنهم ، وهناك اختلاف في طريقة كتابة اسمائهم وطريقة وضعهم للكتابة وهل هي مبتكرة أو على قياس السريانية ، وترد « بقعة » قرب الحيرة مكاناً لهم في بعض الروايات ، وقد تعلم منهم أهل الأنبار ومنهم تعلم أهل الحيرة وسائر عرب العراق ، ثم انتقلت الكتابة بعدها إلى الجوف (شمال شرقي نجد) ومن هناك إلى الطائف ومن ثم إلى مكة لتعلم الحجاز (٩) .

أما الأفراد الذين نسب إليهم اختراع الكتابة فهم أكثر نذكر منهم مرامر بن مرة أو اسلم بن جدرة أو الإثنين معاً كما يرد اسم حمير بن سبأ واضعاً لهذه الكتابة أو نزار بن معد بن عدنان وفي أخرى رجل مجهول من بني النظر بن كنانة أو من بني مخلد بن النظر (١٠) .

وتبقى الروايات التي قدرت اشتقاق الكتابة العربية من كتابات أخرى أقدم منها وهي تفيد بأنها

٧ - المسعودي ، مروج الذهب ٢ : ١٢١ .

٨ - الزهر ٢ : ٢٤٨ ، ولفنسون ، تاريخ اللغات السامية ، ١٩٧٠ .

٩ - البغدادي ، كتاب الكتاب ٤٣ ، ابن فتيبة ، عيسون الأخبار ١ : ٤٣ .

البللادي ، فتوح البلدان ٤٧٩ ، السجستاني ، كتاب المصاحف ٢٠ .

البطيوسي ، الاقتضاب ٨٨ ، إضافة إلى غيرها فيما سبق .

١٠ - ابن منظور اللسان مادة بول مرر ، طاش الكبري زاده ، مفتاح السعادة ١ : ٨٢ .

ابن هشام ، السيرة ٦ : ٢١٨ ، ابن خلكان ، وفيات الأعيان ١ : ٣٤٦ إضافة إلى بعض المصادر المتقدمة .

اشتقت من المسند وهو قلم الكتابة العربية الجنوبية أو أنها متطورة عنه ونتج من ذلك قلم الجزم الذي نسب للحيرة (١١) .

إن هذه الروايات لم تسلم من النقد فقديمًا بعرض لها ابن خلدون في وضعه الكتابة في عداد الصنائع الإنسانية وربطها بالمستوى الحضاري للبشر وأخراجها من دائرة الرأي القائل بأنها (توقيف) وحديثاً تباينت مواقف المتأخرين الذين تابعوا المستشرقين في الرفض والشك واعتبار هذه الروايات أقرب إلى الخرافة (١٢) ، أو التحفظ والتريث (١٣) ، أو التوسط أو الحياد (١٤) ، في إبداء رأي في هذا المجال ، ومعروف أن ذلك يعود إلى اكتشاف بضعة نصوص هي نقش أم الجمل الأول (منتصف القرن الثالث الميلادي) ونقش النمامرة (٣٢٨ م) ونقش جبل الرم الثاني (الرابع الميلادي) ونقش زبد (٥١٢ م) ونقش جبل السيس (٥٢٨ م) ونقش حران (٥٦٨ م) ونقش أم الجمل الثاني (القرن السادس الميلادي) وغيرها (١٥) (انظر الرسم - ١) مما أدى إلى ظهور النظرية الغربية في أصل الخط العربي واعتباره متطوراً عن الكتابة النبطية المتأخرة كما وجد من قال أنه متطور عن الآرامية (١٦) وقد اعتمدت نظرية الأصل النبطي للكتابة العربية أغلب المراجع الحديثة التي صدرت عن الكتابة العربية (١٧) ،

١١ - ابن دريد ، الجمهرة ٢ : ٩١ ابن خلدون ، المقدمة ٤١٨ ، الألوسي ، بلوغ الأرب ٢ : ٣٦٨ جواد علي ، تاريخ العرب قبل الإسلام ٧ : ٥٦ .

١٢ - إبراهيم جمعة ، دراسة في تطور الكتابات الكوفية ١٧ أنيس فريجة ، الخط العربي ٢٧ د . طاهر أحمد مكي ، دراسة في مصادر الأدب ٣٩ ، صلاح الدين النجد ، دراسات في تاريخ الخط العربي ١٢ بلاشير ، تاريخ الأدب العربي ٧٠ سهيلة الجبوري ، أصل الخط العربي ١٩ ، ولفنسون ، تاريخ اللغات السامية ١٩٩ .

١٣ - جواد علي ، المرجع السابق ٧ : ٦١ .

١٤ - حفني ناصف ، تاريخ الأدب ٥١ ، ناصر الدين الأسد ، مصادر الشعر الجاهلي ٢٤ .

١٥ - GROHMANN, A., ARABISCHE BA- LAOGRAPHIE II 7.

١٦ - ولفنسون ، تاريخ اللغات السامية ١٧١ إبراهيم جمعة ، قصة الكتابة العربية .

١٧ - النجد ، دراسات في تاريخ الخط العربي ١٢ ، سهيلة الجبوري أصل الخط العربي ٥١ ، عبدالمزني الدالي ، الخطاطة ٢٥ صفوان التل ، تطور الحروف العربية ٧ د . رمزي بعلبي الكتابة العربية والسمية ١٢٢ ، غانم قدوري ، رسم المصحف ٥٥ .

وطرحت جانبا الروايات التي وردت في المصادر العربية القديمة الاماندر (١٨) .

عاصمة التدمريين سنة ٢٧٣ م (٢٣) وسيطر الروم على بلاد الشام والفرس الساسانيون على العراق ومع ذلك فقد قامت دويلات اخرى كالمناذرة والغساسنة وكنده وامارات القبائل العربية في حمص وجبل لبنان وجنوب دمشق وحوران (٢٤) .

فاذا القينا نظرة على وضع الكتابات في شمال الجزيرة في هذه الفترة (القرن الثاني والثالث الميلاديين) فاننا نرى الكتابات التي ذكرناها تحتضر معها التمودية واللحيانية والصفوية (٢٥) . فلا بد من قيام كتابة جديدة وخاصة بعد ان تشكلت كيانات عربية جديدة اكثر التصاقا باصولها وتمسكا بلغتها مما دعا المتحضرين العرب وخاصة في الانبار والحيرة وهم في الاصل بقايا سكان الحضر - ذوي الكيان المستقل - الذين قصدوا هذه الجهات بعد تدمير مدينتهم (٢٦) . وكان قيام دولة اللخمين بخصوصيتها ذات الاستقلال الداخلي وصلتها الوثقى بالجزيرة العربية التي شكلت عامل استقلال حضاري ، واللغة واداتها الكتابة اولى هذه الخطوات فكان «الجزم» الذي ذكرته الروايات العربية القديمة وهو كتابة جديدة مستقطعة من الكتابات المحضرة السائدة في المنطقة ذات الاصل الارامي والجزم هو القطع . الكتابة الجديدة لا تستوعبها الكتابات السابقة لانها تتميز بحروف اضافية (الروادف) التي وجدت في الكتابة العربية الجنوبية والتي ابعدهم عنها ثقافتهم المبنية على الانماط الشمالية في الكتابة ولغتهم التي ابتعدت نسبيا عن الجنوبية ، فكان اختراع كتابة جديدة ضرورة دعت لها الاوضاع الجديدة في المنطقة وطبيعي ان يكون فيها زواجب من الكتابات القديمة او اشكال واوضاع متغيرة نسبيا عما سبق بالاضافة الى اشكال جديدة ، تسيطر على الجميع الانعكاسات الثقافية السائدة في عصرها وفي ذلك نرى الاختراع والقياس الذي ذكرته الروايات في المصادر العربية اضافة الى الجزم . ونرى ذلك واضحا اذا قارنا الكتابة العربية من القرن الاول الهجري او قبله بقليل مع كتابات الحضر التي يشكل اكتشافها منعطفا جديدا في تاريخ الكتابة وفيها نقض

رغم اهمية هذه الروايات في القاء بعض الضوء على الخريطة الكتابية في بلاد العرب قبل الاسلام وبالرغم من ظهور بعض التناقض فيها ومحدودية المادة العلمية فيها ، وبعد الدقة عن مضامينها وتشوش افكار بعضها لغلبة ثقافة عصرها عليها ، ومع ذلك فهي تبرز - على ضوء المعلومات الحاضرة التي دعمتها المكتشفات الاثرية والدراسات العلمية - ان خط المسند كان شائعا في جنوب الجزيرة العربية وقد انتقل الى شمالها وهذا ما حدث في الكتابات التمودية واللحيانية والصفوية وهناك ملاحظات اخرى سترد فيما يأتي وهي تدعونا لاعادة النظر في اصل الكتابة العربية التي لا يمكن ان تكفي النصوص القليلة المارة الذكر للقاء الضوء على بداياتها وهذا ما دعانا الى اعادة النظر في النصوص القديمة ومحاولة استكشاف مدلولاتها على ضوء المستجدات النقشية والمتوفرات الوثائقية ، فبدت لنا صورة جديدة طرحناها بشكل اشارات ومن ثم عرضناها بشكل مركز في ندوة اللغة العربية والوعي القومي (١٩) التي اقامها مركز دراسات الوحدة العربية والمجمع العلمي العراقي ومعهد البحوث والدراسات العربية ، ونشرت في ابحاث الندوة (٢٠) .

ويمكن تلخيصها فيما يأتي :

سادت الكتابة الارامية في شمال جزيرة العرب في الالف الاول قبل الميلاد وحينما قامت دويلات عربية فيها في نهاية هذه الفترة اعتمدت هذه الكتابة اداة لتدوينها بعد ان طورتها بخصوصية واضحة فظهرت نتيجة لذلك الكتابة التدمرية والنبطية والحضرية وهي كتابات لها خصائصها الجديدة ومساراتها التطورية ، ولكنها لم تدم طويلا فقد سقطت البتراء عاصمة الانباط سنة ١٠٦ م (٢١) ، والحضر عاصمة الحضرين سنة ٢٤١ م (٢٢) وبعدهما جاء سقوط تدمر

١٨- احمد حسين شرف الدين ، اللغة العربية في عصور ما قبل الاسلام ٢٧ فوزي سالم عفيفي ، نشأة وتطور الكتابة الخطية ٥١ .

١٩- بغداد ٢٨ - ١٩٨٣ / ٩ / ٢٩ .

٢٠- بيروت ١٩٨٤ ص ٣٠٧ .

٢١- د . جواد علي ، تاريخ العرب ٧ : ٢٨٢ .

٢٢- فؤاد سفر ، ومحمد علي مصطفى ، الحضر مدينة الشمس ٣٤ .

٢٣- د . عدنان النبي ، تدمر والتدمريون ٦٨ ، ٨٦ .

٢٤- المرجع السابق : ٩١ .

٢٥- ولفنسون ، تاريخ اللغات السامية ١٧٨ ، ١٨٣ .

٢٦- ديسو ، العرب في سورية قبل الاسلام ٣٧ .

بالجزم (القطع) من المسند اي أخذ طريقة التنفيذ الشكلي وفق المسارات الهندسية التي كان عليها هذا الخط فظهرت الشخصية الخطية التي اطلق عليها الخط الكوفي فيما بعد وهو خط سبق الكوفة وسبق الاسلام .

مما تقدم يظهر ان الكتابة العربية نشأت في شمال الجزيرة العربية بتأثير من الكتابات السابقة في المنطقة حضرية ونبطية ومسند وكتابات اخرى لها حضور بشكل او اخر في الكتابة الجديدة التي تركزت في الانبار والحيرة ثم انتقلت الى الحجاز من نقاط الاتصال الحضرية المعروفة كدومة الجندل في نجد ومدين في شمال الحجاز الى الطائف ومكة والمدينة وهذا ما اوضحته الروايات العربية وايدته النقوش المكتشفة .

وقد حوت الكتابة الجديدة ثمان وعشرين صورة حرفية على ما ذكر قديماً (٣٠) ، وهي في الواقع ترمز الى واحد وثلاثين صوتاً ، ثمان وعشرون منها صحيحة او صامتة بالمصطلح الصوتي وثلاثة منها صائتة وهي حروف المد واللين التي تسلمت الى الحروف المقاربة لها في النطق فاستعملت اشكالها مما خلق تعقيدات املائية في الصورة الكتابية للكلمة شعر بها القدماء بعد فوات الاوان فغالجوا منها الهمزة فصارت الحروف في نظرتهم تسعة وعشرين (٣١) ، حرفاً ومع ذلك بقيت العلة في الحروف الثلاثة الصائتة وهي الالف والو والياء ، اضافة الى حرف الهمزة الصامتة .

الاعجام

هو ازالة الابهام عن الحروف المتشابهة بالرسم بوضع علامة عليها لمنع الالتباس او بمعنى اخر وضع النقاط على الحروف للتفريق بينها فعبارة الحرف المعجم تعني الحرف المنقط وعكسه الحرف المهمل ، والشائع ان النقط للاعجام وضعه نصر بن عاصم الليثي (ت ٨٩ هـ) ويحي بن يعمر العدواني (ت ٨٣ هـ) تلميذا ابي الاسود الدؤلي وذلك بطلب من الحجاج بن يوسف الثقفي في عهد الخليفة عبد الملك

لنظرية النبطية في أصل الكتابة العربية والتي نادى بها المستشرقون والتي وصلت حد الاستقرار عند بعض الباحثين والترحيج عند البعض الاخر (٢٧) ، حيث نجد ان ما يقرب من نصف اشكال الابدجية الحضرية متوفرة بشكلها الذي يكاد ان يكون نفسه في الابدجية العربية وبخاصة حروف الباء والجيم والياء والنون وبعدهم مع تغيير بسيط بالاتجاه حروف الحاء واللام والعين والفاء والراء اضافة الى اشكال اربعة متقاربة (انظر الرسم - ٢ و ٣ -) ان ذلك يدعونا الى ان نرجح ان الكتابة العربية قد اخترعها من عنده المام بالكتابات المعروفة في المنطقة وقد يكون على صلة بالحضر ، فترد (بقعة) و (الانبار) والطائيين الثلاثة مرامر واسلم وعامر ، القرينيين من الحضر والذين وضعوا الكتابة قياساً على كتابات سابقة لما لهم من الثقافة الكتابية المميزة والمكانة الاجتماعية العالية والتي وردت في اسماء اباؤهم (مرة وسدرة وجدرة) حيث اتخذ هذا السجع دليلاً على الوضع وانه محض خيال بينما تبين ان هذه كلمات من اصول آرامية تفيد الثقافة الكتابية المميزة (٢٨) ، وقد وضعت في الكتابة الجديدة اشكال فيها المعاد والمطور والجديد وميزها الوصل الذي كان محدوداً في الكتابة الحضرية ، وجرى التمييز بينها كما ذكرت الرواية السابقة ، فحلت محل الكتابات السابقة ، ويظهر انها قد تأثرت برواسب الكتابات النبطية لان كتبها من الانباط الذين كانوا يحملون صفة التضر في تلك الفترة ، ولذلك ظهرت وكأنها كتابة جديدة ومختلفة عن الكتابة المعروفة عند الانباط فأطلق عليها الباحثون الكتابة النبطية المتأخرة او السينائية الجديدة (٢٩) ، وهذا يظهر في نقشي ام الجمل الاول والنمارة ، فان فيهما كتابة عربية بتأثيرات نبطية والاصول المشتركة المستمدة من الارامية التي هي اصل الكتابة الحضرية والنبطية .

واما الصفة الجديدة التي اتضحت في النقوش التالية كنقش زبد وجبل اسيس وحران اللجا بصورة خاصة وهي اتباع المسار الهندسي المنظم في رسم اشكال الحروف فان هذه الصفة لا نجدها في الكتابات السابقة الا في المسند وهذا ما يفسر الرواية القائلة

٢٧- انظر مراجع هامش (١٢) .

٢٨- الكرملي ، الكتابة في العراق ، مجلة لغة العرب سنة ١٩١٣ ص ٤٢٨ .

٢٩- د . منير بطيكي ، الكتابة العربية والسامية ١٦٥ .

٣٠- ابن درستويه ، كتاب الكتاب ٦٦ ، الرازي ، الحروف ١٢٣

٣١- حفني ناصف ، تاريخ الادب ١٠ ، احمد رضا ، رسالة الخط ٢٣ .

ابن مروان (حكمه ٦٥-٨٦ هـ ٦٨٥ - ٧٠٥ م) وذلك لكثرة التصحيف في القسرة خصوصاً في العراق لكثرة الاعاجم فيه (٣٢) ، وعلى هذا الاساس وجد التنقيط ، ولكن الذي يلفت النظر هو وجود تنقيطين الاول مشرقى والثاني مغربي يختلفان في تنقيط الفاء والقاف حيث تقرأ الفاء الشرقية قافاً مغربية والفاء المغربية نقطتها من الاسفل وهناك اختلاف اخر في اهمال نقطة القاف والنون في الاخير في التنقيط المغربي (٣٣) .

هذا بالاضافة الى ورود كلمة الاعجام في اخبار سابقة لهذا الوقت في النقول المختلفة تبدأ باختراع الطائين للكتابة بما فيها الاعجام واشارات الشعر الجاهلي للرقش وتجريد القرآن الكريم من النقط والشكل واخبار الصحابة المستفيضة في مختلف المصادر عن معرفتهم بنقط الاعجام (٣٤) ، يضاف الى ذلك بعض النقول التي وردت في بعض المصادر كما ورد عند التوحيدي ان « الكتاب المعجم هو العربي وغير المعجم النبطي » (٣٥) ومعرفة العرب لنقط الحروف للتفريق بينها قبل الاسلام في الكتابة العربية الجنوبية وفي الكتابة النبطية (٣٦) ، وقد ايدت ذلك النقوش المكتشفة والتي تحمل تاريخاً يسبق فترة عبد الملك مثل نقش سد الطائف المؤرخ سنة ٥٨ هـ (٣٧) ، وهناك من يذكر بردية اهنس المؤرخة سنة ٢٢ هـ ونرى انها تحتاج الى دراسة فنية لتقرير كمال التاريخ او نقص رقم فيه ، يضاف الى كل ما تقدم ملاحظة ترد في السياق ، وهي لو لم يكن هناك نقط من جنس لون اشكال الحروف لما استعمل النقط بلون مغاير للشكل (الحركات) والذي ينسب لابي الاسود الدؤلي .

مع كل ما تقدم نرى ان رواية وضع الاعجام هي صحيحة على اعتبار ان العمل الذي قام به نصر ويحيى هو عملية تثبيت نقط محددة للاعجام سار عليه

المشاركة ولم يلتزم به المغاربة ولذلك صار لدينا شكلان من النقط مشرقى ومغربي كما مر بنا والذي يؤيد ذلك عشورنا على شكل من النقط يختلف عن شكل النقط المعروفين وهو متوفر في كتابات قبة الصخرة المؤرخة سنة ٧٢ هـ .

وفي حجارة اميال الطريق من عصر عبد الملك نفسه ، لم يرد له ذكر في المصادر القديمة ولا غيرها وهو نقط القاف بنقطة واحدة تحته وهي طريقة نقط الفاء عند المغاربة ولا يوجد لها مثيل عند المشاركة وقد وردت في النص في الكلمات (مستقيم وقائماً ، ولا تقولوا والقاهما المقربون) نجد ذلك في الشريط الكتابي المذكور في قبة الصخرة (الرسم ٤-) وفي اميال الطريق نجد ان حرف الشاء تحمل نقطتين فقط وهي مثلثة النقط عند المشاركة والمغاربة ، فاذا كانت الاخيرة المفردة قابلة للتأويل فان القاف التي تكررت خمس مرات لا تحتمل ذلك وهي تؤكد وجود نقط الاعجام وتعدد مذاهبه .

الخط الكوفي ليس كوفياً

ان مصطلح « الخط الكوفي » الشائع في الوقت الحاضر والذي يطلق على الخطوط التي ترسم حروفها وفق المسارات الهندسية ، والتي شاعت في القرون الخمسة الاولى ثم اخذت تنحسر بعد ذلك لتحل محلها الخطوط المنسوبة التي تعتمد على مسارات حركة اليد الطبيعية في رسم حروفها وعلى رأسها « خط الثلث » قلمها الرئيس ، وبقيت هنا وهناك لوحات تزيينية بالخط الكوفي ولم يعد الاهتمام به الا في اوائل هذا القرن فكتبت عنه مادة غزيرة منذ ذلك الحين حتى الوقت الحاضر ، ويكاد يجمع كل الذين كتبوا عن الخط الكوفي سواء كانوا عرباً او غيرهم منذ نهاية القرن الماضي وحتى الوقت الحاضر بان هذا الخط منسوب لمدينة الكوفة (٣٨) ، واعتمادهم في ذلك على التسمية فقط ، ولم يجر تحقيق لهذه التسمية لان المصادر القديمة لا توجد فيها هذه التسمية بالمعنى المعروف عندنا فقد ورد ذكر كتابات تنسب للعدن الاسلامية الرئيسية الاولى كالمدينة ومكة والكوفة والبصرة (٣٩)

٢٨- احمد رضا رسالة الخط ١٣ يوسف احمد الخط الكوفي الرسالة الاولى ١٠ د . ابراهيم جمعة ، دراسة في تطور الكتابات الكوفية ٢٥ .
٢٩- ابن النديم ، الفهرست ٩ .

- ٢٢- حنفى ناصف ، تاريخ الادب ٧ .
- ٢٣- محمد بن سعيد شريفي ، خطوط المصاحف ٢٤٥ .
- ٢٤- يوسف ذنون ، محاضراته تاريخ الخط العربي ٧ ، سهيلة الجبوري اصل الخط العربي وتطوره ١٥٦ .
- ٢٥- رسالة في علم الكتابة ٤٥ .
- ٢٦- ديسو ، العرب في سوريا قبل الاسلام ٦٦ ، د. منير بعلبكي ، الكتابة العربية السامية ١٧٤ .
- ٢٧- ناصر الدين الاسد ، مصادر الشعر الجاهلي ٤٠ .

ولكنها لم تشر الى انتشار هذه الكتابات ما عدا كتابات مصاحف المدينة في عهد الخليفة عثمان بن عفان رضي الله عنه . وبعد بدء ظهور الكتابة العربية الفنية (الخط العربي) وقد كان ذلك في عهد عبد الملك بن مروان ومن امثلتها كتابات قبة الصخرة واحجار اميال الطريق (٤٠) ، ولم تكن الكوفة مصدره وانما كانت الشام موطنه وقطبة المحرر مخترعه (٤١) فظهرت عندنا الخطوط الموزونة وعلى رأسها « قلم الجليل » الشامي (ابو الاقلام) في عهد الدولة الاموية والذي كتب له الانتشار في اوائل عهد الدولة العباسية على يد الضمك بن عجلان واسحق بن حماد الشاميين في زمن السفاح والمنصور والمهدي وعليهما تتلمذ الخطاطون في العصر العباسي الاول (٤٢) ، فاذا رجعنا الى الشام واستعرضنا الآثار الكتابية التي خلفها العصر الاموي على الجدران وفوق الاحجار والتحف والنقود فاننا لا نرى سوى شخصية واحدة للخط هي شخصية الخط الهندسي تباينت على المواد المختلفة واختلفت لنا وييساً بين كتبها واختلاف اغراضها الا أن شخصية الحرف راسخة فيها لم تتغير حتى نهاية القرن الثالث الهجري فهي شخصية (الخطوط الموزونة) بالشعرة (شعرة البرزون) دقة ومقياس الذهب عدداً (٢٤ شعرة) ممثلاً بقلم الطومار (خط الطومار) وهو قلم الجليل الشامي الذي اخترعه قطبة المحرر في حالات ضبطه .

ان شخصية الحرف هذه هي التي نراها فيما وصلنا من كتابات وخطوط تغطي القرون الهجرية الثلاثة على صعيد النقوش والمخطوطات تدعمها النقول فلا تذكر سوى الخطوط الموزونة واساسها (ابو الاقلام) قلم الجليل الشامي وخاصة في مؤلفات الخط من القرن الثالث الهجري والتي وصلنا منها ثلاثة مؤلفات هي كتاب الكتاب وصفة السدواة والقلم وتصريفها لابي القاسم البغدادي مؤدب المهدي (وفاة المهدي سنة ٢٥٦ هـ) (٤٣) ، والرسالة العذراء

٤٠- يوسف ذنون فلسطين موطن ولادة في الخط العربي ٣ .

٤١- ابن النديم ، الفهرست ١٠ .

٤٢- البغدادي ، كتاب الكتاب ٤٧ .

٤٣- نشر بتحقيق هلال باجي في مجلة المورد ٢ : ٢ : ١٩٧٢

٤٣ .

٤٤- نشره محمد كرد علي مع رسائل البلقاء سنة ١٩١٣ على انه لابراهيم بن المدير ونشره مرة اخرى بصورة مستقلة الدكتور زكي مبارك محققاً سنة ١٣٥٠هـ - ١٩٣١ م على انه لابراهيم بن المدير ولكن نصوصه المنقولة في العقد الفريد ونهاية الأرب للنوري ومفتاح السعادة وصبح الاعشى تؤكد انه للشيباني وقد لمع اليها الدكتور زكي مبارك في تحقيقه والتفت اليها هلال ناجي في تحقيقه لكتاب عبدالعزيز البغدادي .

٤٥- طبع في بيروت سنة ١٩٢١ واعيد سنة ١٩٢٧ وطبع مؤخراً في الكويت بتحقيق الدكتور ابراهيم السامرائي والدكتور عبدالحسين الفتلي .

٤٦- الفهرست ١٩٤ .

٤٧- الفهرست ١٩ .

٤٨- الرسالة العذراء ١٨٢ طبعة محمد كرد علي (٢٤) طبعة مبارك .

٤٩- الاقتضاب ٨٩ .

٥٠- المصدر السابق ٨٧ .

رأي الاستاذ الوزير محمد أبي علي بن مقله رحمه الله
 وأبو الحسن علي بن هلال ومن جاء من بعدهما من
 العالمين بصناعة الكتابة « (٥٧) » . ان هذا النص يظهر
 ان نقول المتأخرين وحتى المتخصصين منهم كالقششندي
 تغلب عليهم رواسب ثقافة عصرهم فيذهبون في
 تفسيراتهم مذاهب ليس لها صلة بالاصل ، كما رأينا
 في هذا النص ، ولذلك يقتضى التعامل مع مثل هذه
 النصوص بحذر ، ويمكن ان نأخذ النص الاخر الذي
 أورده القششندي على هذا الاساس وهو النص الذي
 نقله عن ابن الحسين (ت ٥٥٢ هـ) من كتابة في قلم
 الثلث والذي ذكر فيه « ان الخط الكوفي فيه عدة
 اقلام » (٥٨) . بينما نرى نصا اخر ينقله القششندي
 ايضا يكشف لنا وضع هذا الخط ويؤكد ما ذهبنا
 اليه بان تسمية الكوفي تسمية متأخرة حيث يرد نقل
 عن صاحب « الابحاث الجميلة في شرح العقيلة » عبارة
 « والخط العربي المعروف الان بالكوفي » (٥٩) ، يؤكد
 ما ذكره الزويري (٦٧٧ - ٧٣٣ هـ) من ان « الكتابة
 العربية اول من اخترعها على الوضع الكوفي سكان
 مدينة الانبار » ثم يكرر هذا المصطلح بعبارة ثانية
 فيؤكد بانه « لم تزل الكتابة على تلك الصورة الكوفية
 الى ايام الوزير ابي علي بن مقله » ذكر الوضع
 والصورة الكوفية ولم يذكر انها خط كوفي ورجع به
 الى ما قبل الاسلام وهذه هي فعلا حقيقة هذا الخط
 وما اثبتته النقوش وخاصة نقش حران المؤرخ سنة
 ٥٦٨ م .

من كل ما تقدم يثبت لدينا ان مجموعة الخطوط
 التي يطلق عليها اسم الخط الكوفي وهي مجموعة
 الخطوط الهندسية التي سادت في القرون الاولى
 واستمرت بشكل تزييني في القرون التالية لم تكن
 معروفة بهذا التسمية في زمانها وليس للكوفة دور
 في تطورها وانما هي في الاساس اقدم من الكوفة
 وتطويرها الفني من خط الجليل الشامي واذا وجد
 اسلوب كوفي فهو اسلوب فرعي ، وان تسمية الخط
 الكوفي تسمية متأخرة بعد ان فقدت هذه الخطوط
 سيادتها وحلت محلها الخطوط المنسوبة وعلى رأسها
 خط الثلث المنسوب وليس الموزون المستمد من الطومار

وأول ما يرد « الخط الكوفي » كمصطلح لمجموعة
 خطوطه في القرن الرابع الهجري عند ابي حيان
 التوحيدي (٥١) ، (ت ٤١٤ هـ) وقد انفرد بهذا المصطلح
 وذكر انواعا من الخطوط لم ترد في مصدر اخر من
 معاصريه كابن النديم (ت ٣٨٥ هـ) وابن البواب
 (ت ٤١٣ هـ) لا بل نجد عكس ذلك عند ابن مقله
 الذي يعتبر التوحيدي ان هذه الخطوط اتصلت
 به (٥٢) وهو سابق لابي حيان حيث ذكر جميع
 انواع الاقلام القديمة وما تبقى منها في زمانه ولم
 يذكر اسما واحدا مما ذكره التوحيدي الا « الشامي »
 لا بل يضيف ان « اكثر اهل هذا الزمان لا يعرفون
 هذه الاقلام ولا يدرون ترتيبها وليس بأيديهم منها
 الا قلم المؤامرات وصغير الثلث وقلم الرقاع » (٥٣) .

واضافة الى تفرد هذا الخبر فاننا نجد في هذا
 الخبر بالذات زيادة واضحة اضافها الناسخ حيث
 ذكر ان هذه الخطوط قد « اتصلت بابن مقله »
 وياقوت « والفرق بين ياقوت (ت ٦٩٨ هـ) وبين
 التوحيدي كبير في الزمن ونحن لا نشك بان الرسالة
 للتوحيدي من اسلوبها وما ورد فيها من نصوص ولكنها
 اضافات الناسخ ، او انعكاسات ثقافة العصر على
 الناسخ كما نرى ذلك حينما نقل القششندي عن
 منهاج الاصابة ما ذكره عن ابن مقله « ان الاصل في
 ذلك ان للخط الكوفي اصلين ٠٠ الخ » (٥٤) ، بينما
 نجد نفس الخبر عند معاصره ابن الصائغ ، ولكنه
 لم يذكر الخط الكوفي وانما استعمل كلمة « الخط »
 مطلقة (٥٥) ، فاذا رجعنا الى مخطوط « منهاج الاصابة
 في معرفة الخطوط وآلات الكتابة » المنسوب خطأ
 في المخطوط لابن حجر العسقلاني (ت ٨٥٢ هـ) وهو
 للزفتاوي (٧٥٠ - ٨٠٦ هـ) وقد ذكره القششندي
 ونقل منه وذكره كذلك الزبيدي (٥٦) ، فاننا نرى
 ان الموضوع يدور حول « قلم الثلث » فقط ولا ذكر
 مطلقا للخط الكوفي ، فقد ورد فيه حول الاقلام (اي
 الخطوط) « وهي اربع عشرة طريقة اصول ٠٠ »
 والقصد من هذه الطرائق طريقة واحدة وهي طريقة
 قلم الثلث وما ابتكر منها من الاقلام التي استقر عليها

٥١- رسالة في علم الكتابة ٢٩ .

٥٢- المصدر السابق ٣٠ .

٥٣- البطلوسي ، الاقتصاب ٨٧ ، ٨٨ .

٥٤- القششندي ، صبح الامشى ٢ : ٤٨ .

٥٥- ابن الصائغ : تحفة اولى الالباب ٤١ .

٥٦- صبح الامشى ٣ : ١٤ ، حكمة الاشراق ٨٧ .

٥٧- مخطوط مصور في مكتبي رقم ٧٩٦٩ من دار الكتب

الوطنية التونسية الورقة الاولى / ظهر .

٥٨- صبح الامشى ٢ : ١١ .

٥٩- المصدر السابق ٣ : ١١ .

* - نهاية الارب ٧ : ٣ .

والذي اندثر معها وفي النص السابق الذي نقل عن ابن مقلة دليل على ان نهاية القرن الثالث الهجري شهد انحسارها وفي نفس الوقت بدأت الخطوط المنسوبة تترسخ مكانها وان هذه العملية انعكست

على واقع الفن الاسلامي ودامت قرنين من الزمان حتى تركن الخطوط الموزونة الى الابد وتحصرها في الجانب التزييني وقد حلت محلها الخطوط المنسوبة التي استمرت حركتها التطورية الصاعدة حتى الوقت الحاضر وكان من نتيجة ذلك الغموض الذي لف تطورها ولذلك نرى ابن النديم حينما ينقل احوال الخط الموزون يخرج بمعادلة صعبة الفهم وان كان قد نقلها عن ابن ثوبة (١٠)، ولم تسعفنا المصادر التي تلتها بتوضيح لها بل زادت غموضا كالبطلوسي وابن الصائغ والقلقشندي ، ولذلك وتخلصا من هذا الحرج اطلق على مجموعها الخط الكوفي وقد انطلقت في الاصل من عرض القلم فظهر الجليل الشامي ٢٤ شعرة والثلاث القديم والثلاثين والنصف وخفيفها وثقيلها ثم ازدوجت فيها الاسماء فحملت الاغراض فقيل قلم الجليل الشامي وهو قلم المصاحف وقلم الثلاثين هو قلم السجلات او السجل وقلم النصف هو قلم المؤامرات (مراسلات الامراء) وصغير الثلاث هو قلم الرقاع (الحوائج والظلمات) بعدها حملت صفة ثلاثة جاءت نتيجة الاشكال كالمسلسل وغبار الحلبة (١١) ، وهما من مشتقات الكسور السابقة وبصورة خاصة الثلاث ، وبعضها حمل صفة رابعة شخصية مثل الرئاسي وهو في الاصل قلم النصف ، وهذا أدى الى تداخل عجزت المصادر الاولى عن توضيحه ، واصل التقسيم واضح اذ انه اعتمد الطومار اربعا وعشرين شعرة كأصغر قلم للجيل وجرى بعد ذلك تقسيمه الى الثلاثين والنصف والثلاث وبزيادة شعره على هذه الاقسام وجد الثقيل منه وانقاض شعره اوجدت الخفيف فيتوفر لدينا اثنا عشر خطا على هذا الحساب ، ثم اعقبه اشتقاق هذه الاقلام بعد ان تباينت الاغراض باستعمال الخطوط السابقة فنتج عنها اثنا عشر قلما جديدا تفرعت من الاغراض التي استعملت فيها فاخذت اسما جديدة ليست لها صلة بالكسور الحسابية وكانت هنا

الصعوبة التي لم تفصح عنها الروايات المتناقلة من مصادر القرن الثالث الهجري وخاصة من ابن ثوبة والبغدادي يضاف الى ذلك تداخلات جديدة نتيجة ظهور مدرسة جديدة في الخط مغايرة هي مدرسة الخطوط المنسوبة في نهاية القرن الثالث الهجري بتسمية قديمة وشكل جديد فقد استعمل قلم الثلاث في ارساء شكل جديد وقد تكررت هذه الظاهرة في فترات تالية كما حدث في خط الرقعة والرقاع ، كل ذلك دعا الى ايجاد تسمية جديدة تفيد القدم ولها ارتباط بشكل أو اخر بهذه الخطوط فوق الاختيار على مصطلح الخط الكوفي وكان ذلك في تقديرنا في القرن الخامس الهجري او بعده بقليل كما جاء في « رسالة في الكتابة المنسوبة لمؤلفها المجهول حينما ذكر انواع الخطوط وعندما تكلم عن ابن البواب فقال « وكتب بالكوفي فأئسى القرن السالف » (١٢) ، فلمماذا الكوفي بالذات ؟ وماهي العوامل التي ساعدت على هذا الاختيار ؟ فاذا تتبعنا علاقة الكوفة بالخط وما جاء عنها في المصادر المختلفة يظهر لنا هناك عدة عوامل ساعدت على ذلك لعل ابرزها ما جاء عند البغدادي (١٣) ، وتردد عند البطلوسي (١٤) ، من ان « اهل الحيرة خطوا الجزم وهو خط المصاحف وتعلمه منهم اهل الكوفة » . ومعروف ان خط المصاحف اصله المكي والمدني الذي وصفه ابن النديم وينطبق على خطوط المصاحف التي وصلتنا من تلك الفترة كما ذكر ان « خط اهل الشام الجليل يكتبون به المصاحف » من ذلك نستدل ان هذا القول لا يخرج عما ذكرنا من ان خط الجليل هو الخط الاساسي وشخصيته واضحة في كل الاساليب التي وصلتنا من ذلك العصر . ولكن التقدم وأندثار المعلومات دعا للاخذ بهذه التسمية الجديدة ساعد على ذلك وجود الامام علي رضي الله عنه في الكوفة ويمثل رأس السلسلة في الخط العربي ، وانطلاق حركة احتراف نسخ المصاحف، من الكوفة على يد حكيمة العبدى ومالك ابن دينار (١٥) .

- ٦٢- نشرت سنة ١٨٨٧ م وذكرها رايس في كتابه عن مخطوط ابن البواب الوحيد ، واعاد نشرها الدكتور خليل عساكر في مجلة معهد المخطوطات ١ : ١٩٥٥ ص ١٢٢ - ١٢٧ .
- ٦٣- كتاب الكتاب ٤٨ .
- ٦٤- الاقتصاب ٨٩ .
- ٦٥- السجستاني ، كتاب المصاحف ١٣١ .

- ٦٠- ابن النديم ، الفهرست ١٠ .
- ٦١- البطلوسي ، الاقتصاب ٨٧ .

فكرة موحدة تتردد بالفاظها او معانيها وهي ان الوزير ابن مقله هو المهندس الاول للخط المنسوب ، وقد اوجد طريقة للكتابة قررت للخط معايير يضبط بها واضاف بعضهم انه هو الذي اطلق على قلم النسخ اسم (البديع) (٦٩) ، نجد هذا الرأي في المؤلفات العربية والتركية وغيرها (٧٠) ، وهي تعتمد على النقول من المصادر المحدودة التي توفرت للمتأخرين وعلى رأسها صبح الاعشى وكشف الظنون وما جاء في معجم الادباء ولذلك اخذ هذا الرأي صفة التواتر في الوقت الذي اهتمت روايات اخرى تناقض هذه الرواية او اشير اليها بصفة النفي او التمرير كمثل ما جاء عند ابن خلكان عن ابن مقله (ابو عبدالله) من انه هو صاحب الخط المنسوب (٧١) . ولم تدرس هذه النقول على ضوء الوثائق المتوفرة كما فعل القلقشندي (٧٢) ، لبدء الرأي فيها ، الا عند المستشرقين الذين حاولوا تجاوز هذه النصوص وقاموا بدراسة الخط العربي على أساس الوثائق التي توفرت لديهم فاخذت دراساتهم اتجاهها اخر اوقعهم في تناقضات غريبة نجد امثلتها فيما نقل عنهم في الدراسات الحديثة التي حاولت التوفيق بين الاتجاهين فخرجت بخلط عجيب (٧٣) ، وخاصة في خط النسخ (٧٤) ، ومع ذلك فقد قدمت لنا الدراسات الغربية وثائق لها اهميتها في تاريخ الخط العربي وتطوره فاذا اضفنا اليها ما توفر لدينا من وثائق في السنين الاخيرة وبخاصة المخطوطات فاننا نجد انفسنا امام صورة جديدة تهز المفاهيم القائمة وتقدم لنا

وظهور طبقة من الخطاطين الكوفيين ومنهم كان المؤلفون الاوائل الذين كتبوا عن الخط والقلم في النصف الاول من القرن الثالث الهجري مثل أبي طالب الكوفي ومحمد بن هبيرة الاسدي الكوفي (٦٦) هذا بالإضافة الى مركز الكوفة الثقافي عامة واللغوي خاصة واخذها مكانة الحيرة التي لا تبعد عنها سوى بضعة كيلو مترات كمركز حضري كانته الحيرة قبل الاسلام ومنها انطلقت الكتابة العربية وآلت اليه الكوفة بعد الاسلام وفيها نشطت العلوم والفنون بما فيها الكتابة . من كل ما تقدم تتضح لدينا الصورة التي كانت عليها اوضاع الكتابة في القرون الاولى حيث كانت الخطوط الموزونة هي الغالبة وعلى رأسها خط الجليل الشامي وحينما حلت محلها الخطوط المنسوبة واندرت معارفها اطلق عليها الخط الكوفي لتغطية الجهل بحقيقتها فاكسبت الكوفة فضلا كان دورها فيه محدودا واذا كان لمدينة فضل في ذلك فهو لمدينة بغداد لان التطوير تم فيها باجماع المصادر من الجليل الشامي الاموي الاصل والذي بولادته ظهر فن الخط العربي ومن ثم انتقل في العصر العباسي ليتطور وتتعدد انواعه حتى بلغ اربعة وعشرين (٦٧) ، نوعا غطت مختلف الجوانب الفنية في القرون الثلاثة الاولى .

الخط المنسوب وابن مقله

اختلفت الآراء في تقدير هذه الصفة التي اطلقت على الخطوط الجديدة التي نسب اختراعها في مطلع القرن الرابع الهجري الى ابن مقله وحملت تسمية « الكتابة المنسوبة » او « الخط المنسوب » وعلى رأسها (خط الثلث) الذي اعتبر أباً لها كما كان في الخطوط الموزونة (الخط الكوفي) خط الجليل ابا لها ، فذكر انها حملت صفة التناسب وذكر غير ذلك (٦٨) ، والخط المنسوب اصل الخطوط الشائعة في الوقت الحاضر في مختلف البلاد العربية والاسلامية ، ولذلك لا يخلو مؤلف من التعرض له بشكل او بآخر وتكاد مراجع الخط تجمع على

٦٦- حفني ناصف ، تاريخ الادب ١٠٢ عبد الفتاح عبادة ، انتشار الخط العربي ١٥ احمد رضا ، رسالة في الخط ١٦ يوسف احمد ، الخط الكوفي الرسالة الاولى ١٣ محمد طاهر الكردي ٦٦ ، ٩٤ ، ١٠١ سهيل انور ، الخطاط البغدادي ١٢ محمد بهجة الانري ، تحقيقات ٤٧ ، ٥٠ ، ٦٦ ناجي زين الدين ، بدائع الخط العربي ٥٧ فوزي سالم عفيهي ، نشأة وتطور الكتابة الخطية ١٠٧ .

د . عبدالعزيز الدالي ، الخطاطة ٦٦ د . محمود عباس حمودة ، دراسات في علم الكتابة العربية ٩٩ .
٧٠- مستقيم زادة ، تحفة الخطاطين ٢٨٨ عبد الحميد ، بيداء خط وخطاطان ٥٧ .

٧١- تعليقات ١٦ .

٧٢- صبح الاعشى ٣ : ١١ .

٧٣- د . حمودة ٩٩ د . الدالي ٦٨ ، ٧٧ .

٧٤- يوسف ذنون خط الثلث ومراجع الفن الاسلامي ٣ .

٦٦- ابن النديم ، الفهرست ١٠ ، ١١٦ .

٦٧- وفي رأي آخر ، واحد وعشرون نوعا انظر البطليني ، الاقتضاب ٩١ .

٦٨- رسالة في الكتابة المنسوبة ، ١٢٣ اناري ، الالفية ٢٤٠ .

هو نوع من انواع الخط الكوفي عرض قلمه ثمان شعرات بينما خط الثلث الثاني هو خط الثلث الذي بقي قلمه ثمان شعرات ولكنه تحول الى شكل جديد ليكون اتجاهها جديدا في رسم الحرف يختلف عن شكله الكوفي مبني على منطلق يدوي في صورته ونسب مقدرة في علاقات حروفه وضبط محدد في رسم اشكاله ليشكل رأس الانطلاقة الجديدة في مسيرة الخط العربي التي استمرت حتى الوقت الحاضر والتي اطلق عليها (الكتابة المنسوبة) تفريقا لها عن (الخطوط الموزونة) التي عرفت فيما بعد بالخط الكوفي ، ولذلك نرى مصطلح « صاحب الخط المنسوب » الذي استعمله بدقة ياقوت الحموي (٨٠) ، باعتباره احد المشهورين به يقابل مصطلح الخطاط في الوقت الحاضر ، ولم يبتعد هذا المصطلح الا بعد ان طغت عليه انواع الخطوط التي تركزت في الاقلام الثمانية في طريقة ابن البواب التي سادت في سورية ومصر الى فترات متأخرة (٨١) ، و « الاقلام الستة » التي نسبت الى ياقوت المستعصي (٨٢) .

وهي الثلث والنسخ والمحقق والريحان والتواقيع والرقاع ، وحتى هذه التسمية لم يكتب لها الاستمرار اذ حلت محلها اسماء الخطوط ، وبخاصة في العهد العثماني الذي شجع هذا الفن وانتشرت فيه الثقافة الخطية وكثر فيه الخطاطون والمؤلفات الخطية وكان ولا زال خط الثلث هو الخط الرئيس فيها .

يتأكد لنا سبق خط الثلث لابن مقلة (سواء الوزير او الاخ) في القول الذي نقله البطليوسي عن احدهما حيث قال « واكثر هذا الزمان لا يعرفون هذه الاقلام (التي ذكرها ابن مقلة في النص السابق) ولا يدرون ترتيبها وليس بأيديهم منها الاقلام المؤامرات وصغير الثلث وقلم الرقاع » (٨٣) . وهذه الاقلام هي غير الاقلام او الخطوط التي اشتهر بها ابن مقلة واخوه حيث اشتهر الوزير بخطوط الرقاع والتوقيعات والدراج واشتهر اخوه بخطوط الدفاتر او الدفتر

٨- ياقوت ، معجم الادباء ٨ : ٤٣ .

٨١- الاناري ، اللفية ، ٢٢٩ القلقشندي ، صبح الاعشى ٣ : ٤٨ .

٨٢- حاجي خليفة ، كشف القنون ١ : ٤٦٦ .

٨٣- الافتصاب ٨٨ .

مساراً مغايراً نلمح بعض آثاره في بعض الروايات والآراء التي اهتمها الدارسون المتأخرون وفي مقدمتها الرأي القائل ان الخط المنسوب اسبق من ابن مقلة وهذا يعني انه لم يكن هو الواضع لقواعد هذا الخط فقد عثر على كتابات تحمل خطا منسوباً تعود الى فترة يصعب معها ان يكون لابن مقلة دور فيها وهو ابن العشرين وهذه الكتابات على النقود واهمها درهم احمد بن محمد بن احمد المؤرخ سنة ٢٩٢ هـ (٩٠٤ هـ) (٧٥) وعليه ثلاثة اسماء بخط منسوب قد بلغ مرحلة كبيرة في النضج مما يدل على رسوخه (الصورة ١- و ٢-) وهذا ان دل على شيء فانما يدل على مرحلة متقدمة في الخطوط المنسوبة تجعلنا نلتفت الى خبر الاحول (اسحق بن ابراهيم) استاذ ابن مقلة والذي ذكر ابن النديم انه « لم ير في زمانه احسن خطا منه ولا اعرف بالكتابة » (٧٦) ، او ابعد من ذلك الى الاحول (احمد) الذي تكلم على رسوم الخط وقوانينه وجعله انواعاً (٧٧) ، يضاف الى ذلك اختراع خط الثلث مرتين في مجمل الروايات ، فقد ذكر ان قطبة هو الذي استخرج الاقلام الاربعة واشتق بعضها من بعض اي استخرج الثلث الكبير الثقيل والنصف الثقيل والطومار الكبير من قلم الجليل (٧٨) ، والمرجح ذلك هو قلم الثلث الذي تبلغ عرض قطعته ثمان شعرات وقد كتب به خط موزون (الكوفي فيما بعد) بينما نجد الاختراع الثاني ينسب الى ابراهيم الكاتب (ت ٢٠٠) (٧٩) ، (٢٥٤ هـ الخطيب ٦ : ١٨٤) . ولعل المقصود به خط الثلث في الخطوط المنسوبة الذي استمر الى الوقت الحاضر فيكون قلم الثلث الاول الذي اخترعه قطبة

٧٥- GROHMANN, A., ARABISCHE PAL-AOCOAPHIE II P. 38.

٧٦- الفهرست ١٢ ياقوت معجم الادباء ٦ : ٦١ .

٧٧- ابن النديم الفهرست ١١ .

٧٩- حبيب الفندي ، خط وخطاطان ٢٧ الخطيب البغدادي ، تاريخ بغداد ٦ : ١٨٤ ذكرت له القاب عديدة ولم يرد فيما بين ايدينا من مصادر او وثائق ما يرجع احدها وهي : ابن السجدي والشجري والشجري والسجري وابن السجري وابن الجش وابن المحسن وابن المحسن وابن محشر وابن مجشر وابن الخيس وابن المحشرة ، ذكر الاتري اربعة منها (تعليقات ٧٩) وقد قدم الشجري على غيرها (تعليقات ٤٥) انظر ايضا ، البغدادي ، كتاب الكتاب ٤٧ البطليوسي ، الانتصاب ٨٨ ، ابن الصائغ التنخلة ٤٤ الزبيدي ، حكمة الاشراف ٨٤ .

والنسخ (٨٤) ، يضاف الى ذلك تلمذة ابن مقلة للاحول اسحق البربري المحرر (٨٥) . ان هذا يؤكد ان الخط المنسوب وعلى رأسه الثلث قد سبق ابن مقلة ولذلك لم تلق المصادر الضوء عليه الا بشكل محدود ويظهر انه متأخر كما ورد في رسالة الكتابة المنسوبة ولذلك احتلت رسالة ابن مقلة في علم الخط والقلم مركز المصدر الرئيس للمخطوط المنسوبة فكانت له هذه المكانة المرموقة في الخط طغت على المخترعين الحقيقيين لهذه الطريقة الجديدة زادت عمقا مأساة الوزير وحياته التي طغت عليها الصبغة السياسية فصار كأنه هو المعني بالدرجة الاولى وبه تحقق الكمال في رأي صاحب « اعانة المنشى » (٨٦) ، المتأخرة بيد اننا نجد ان ياقوت المتقدم في الزمن اكثر يسبق الكمال على الاخوين (٨٧) ، وهو رأي ابن النديم ويقف ابن خلكان على تناقضاته التي لاحظها الاثري (٨٨) ، ليقدم رأيا يكاد ينفرد به وهو موضع خلاف قديم حيث تساءل ايها صاحب الخط المنسوب فكان الجواب في ترجمة الوزير حيث قال بشكل قاطع « وكان اخوه ابو عبدالله كاتباً ، ادبياً بارعاً والصحيح انه صاحب الخط المليح » (٨٩) ، ٢ : ٦٢ وهذا هو المرجح منطقاً ونقلاً ، اذ ان المتتبع لحياة ابن مقلة الوزير يجد ان طموحه قد دفعه منذ وقت مبكر في حياته الى دخول معترك الصراعات العنيفة التي كانت سائدة في البلاط العباسي في تلك الفترة منذ جبايته لخراج فارس او اتصاله بابن الفرات وحتى تقلبه على كرسي الوزارة لثلاثة خلفاء التي اودت بحياته (٩٠) ، بينما نجد اخاه ابا عبدالله بعيداً عن هذا الجو ومتفرغاً للكتابة وما يتعلق بها وهناك اشارات - على قلتها - تفصح عن هذه الصورة حيث نجد ورود اسم ابي عبدالله في المخطوطات التي عثرنا عليها وهي توضح النصوص

تكلموا عن الخط والخطاطين من امثال ياقوت الحموي التي وردت في سلسلة الخط وعند العارفين الذين المتمكن في هذا الفن .

واول هذه الاشارات تأتي من مخطوط امالي اليزيدي الذي كتبه ابن اسد كما في سلسلة الخطاطين - والتي تؤكد ان صلتة بابي عبدالله (٩١) ، (الصورة - ٣) حيث ورد فيه صورة الصلة بينهما فقال « ذكر ذلك ابو عبدالله ابن مقلة ونقلته من اصله بخطه » (٩٢) ، واما الاشارة الثانية فقد وردت في عنوان مخطوط (الخط والقلم) لابن مقلة حيث ذكر في عنوان الرسالة انها « للوزير ابي عبدالله علي بن مقلة رحمه الله تعالى » ، ويلاحظ هنا ورود كنية ابي عبدالله وسقوط الاسم حيث يرد اسم الاب بعدها . اما الاشارة الثالثة فقد وردت عرضاً في تعليق يعطي الصورة التي كان عليها الخط المنسوب في عهد ابن مقلة خاصة بعد ان حصلنا على نموذج للمخطوط من فترة ابن مقلة وفيه دلالة تؤكد على ما ذهبنا اليه ان الخط المنسوب قد سبق ابن مقلة وبلغ مرحلة متقدمة في زمانه وان هناك مجموعة من الخطاطين بمستوى ابن مقلة منهم اليزيدي (- ٣١٠ هـ) ومهلل (توفي بعد سنة ٣٤٧ هـ) والشاهد على ذلك النسخة الخزائية التي تشكل مخطوط (المقتضب) للمبرد التي كتبها ببغداد مهمل بن احمد سنة ٣٤٧ (٩٣) ، (الصورة - ٤) وهي وثيقة تاريخية مهمة في تطور الخط العربي فهي بالاضافة الى مستواها الرفيع بالنسبة للخط المنسوب في ذلك العصر ، فانها تعطي بدلالة النص الذي اورده ياقوت والقفطي . مجمل الصورة التي كان عليها الخط في القرن الرابع الهجري وفي عصر ابن مقلة بالذات وبالاخص ابي عبدالله فقد جاء في معجم

٨٤- ياقوت : معجم الادباء ٩ : ٢٨ ، ١٠ : ١٩ ، القلقشندي ، صبح الاعشى ٣ : ١٢ ضوء الصبح السفر ١ : ١٨٣ ابن الصالح التحفة ٤٤ ، الصالح من معجم الادباء ، مصطفى جواد ٧ : ١٩٦٠ ، ٢٨٨ .

٨٥- ابن النديم ، الفهرست ١٢ .

٨٦- القلقشندي ، صبح الاعشى ٣ : ١٣ .

٨٧- معجم الادباء ٩ : ٢٨ .

٨٨- التعليقات ٤٦ .

٨٩- وفيات الاعيان ٢ : ٦٢ .

٩٠- د . نافع توفيق ، الوزير ابو علي محمد بن علي بن مقلة ، مجلة المورد ١ : ١٩٨٢ : ٦١ - ٧٢ .

٩١- المخطوط ٩٠٤ من مكتبة عاشر افندي باسطنبول وقد زودني الصديق مؤرخ الخط في العهد العثماني الخطاط مصطفى اوغردمان مشكوراً وهي تنشر لأول مرة لان كتاب امالي اليزيدي طبع في حيدر اباد الدكن - الهند سنة ١٩٤٨ م ولم تنشر معه صورة من المخطوط .

٩٢- المكتبة الوطنية في تونس رقمها ٦٧٣ ضمن مجموع وقد ورد عنوانها في مخطوط دار الكتب المصرية « رسالة في علم الخط والقلم رقمها ١٤ طوم .

٩٣- النسخة من مخطوطات مكتبة كوبرلي في اسطنبول رقمها ١٥٠٨ وقد زودني بصورتها الصديق البروفسور الدكتور الخطاط نهاد جتين مشكوراً وهي تنشر لأول مرة ، وقد طبع المقتضب بتحقيق محمد عبدالخالق عزيمة سنة ١٣٨٥ - ١٣٨٨ هـ .

الادباء في ترجمة الجوهري (- ٣٩٨ هـ او حدود ٤٠٠ هـ) « وخطه يضرب به المثل في الجودة لا يكاد يفرق بينه وبين خط ابي عبدالله بن مقلة » (٩٤) ، وفي انباء الرواة تفصيل اكثر مكمل لهذا النص حيث جاء فيه عن الجوهري « وخطه يضرب به المثل في الحسن ويذكر في الخطوط المنسوبة كخط ابن مقلة ومهلهل واليزيدي » (٩٥) . من كل ذلك تتضح صورة ابن مقلة المسبوق بالخط المنسوب وصورة اهمية الاخ في سلسلة الخط وليس الوزير .

النسخ تسمية واصطلاحاً

لا يعرف بالضبط من اين جاءت تسمية النسخ وقد حاول الكتاب المحدثون استنتاج معناه الاصطلاحي مما تعنيه الكلمة لغوياً حيث قالوا « اطلق عليه النسخ لكثرة استعماله في نسخ الكتب ونقلها » (٩٦) ، وزادوا على ذلك بان منحوه اسماً لا اساس له من الصحة وهو « الخط البديع » ولم يكتفوا بهذا وانما اكدوا ان ابن مقلة « هو الذي سماه الخط البديع » (٩٧) ، ولم يقف الامر عند هذا الحد بل اطلقت تسمية (خط النسخ) مرادفة لمصطلح « الكتابة اللينة » (٩٨) ، ولذلك حوت المراجع الحديثة خلطاً عجيباً عن هذا المصطلح واهاماً تثقل القارئ وتناى به عن الصواب وتبعده عن فهم تاريخ هذا الخط وتطوره لا بل تزيد من ارباكه وتجعل حتى الذي يمتلك بعض الثقافة الخطية في حيرة مما يرد في هذا الموضوع . في حين ان المسألة ليست بهذا التعقيد ويمكن فهم ملاساتها بوضع الامور في نصابها من خلال النظرة الشاملة لتطورات الكتابة المنسوبة التي ثبت لدينا - فيما تقدم - انها قد ظهرت في نهاية القرن الثالث الهجري وظهرت معها كلمة (النسخ) كنوع من الخط اتقنه ابو عبدالله الحسن

٩٤- ٦ : ١٥١

٩٥- القفطي ١٨٧ .

٩٦- محمد طاهر ، تاريخ الخط العربي ط ٢ ، ١١٠ الاثري ، تعليقات ٤٩ ، الدالي ، الخطاطة ٧٧ .

٩٧- احمد رضا ، رسالة الخط ١٦ وعنه اخذها الذين كتبوا عن تاريخ الخط وتداولها الكتاب كانها حقيقة ومنهم يوسف احمد ، الخط الكوفي الرسالة الاولى ١٣ الكردي ، تاريخ الخط العربي ط ٢ ، ١٠٤ - ١١٠ الاثري ، التعليقات ٥٠ .

ناجي زين الدين ، مصور الخط العربي ٣٦٦ .

٩٨- ديماند ، الفنون الاسلامية ط ٢ ، ٧٦ .

ابن مقلة وهو غير معروف شكلاً ولعله صورة مصغرة لها خصوصيتها من الخط الاساسي الذي يشكل منطق الكتابة المنسوبة التي ذكر قواعدها العامة القلقشندي عن ابن مقلة (٩٩) ، واوردها السنجاري في قصيدته (١٠٠) ، نرى ملامح له في خط مهلهل وابن اسد (صور - ٤) على ضوء ما آلت اليه صورة خط النسخ في العصور المتأخرة ، ويظهر انه تركز اكثر على يد ابن البواب يدل على ذلك ما نقل من روايات عنه كما جاء في (رسالة في الكتابة المنسوبة) حيث ذكر ان ابن البواب « وجد شيخه ابن سبب يكتب الشعر بنسخ قريب من المحقق فاحكمه » (١٠١) يؤيد ذلك طريقته فيه والتي وصلنا نماذج منها بخط الطيبي (١٠٢) ، وفيها وضوح لشخصية هذا الخط ، الا ان الوضوح الاكبر نجده عند ياقوت المستعصمي (ت ٦٩٨ هـ) حيث تظهر في المخطوطات التي وصلتنا من خطه ، صورة خط النسخ كاملة الاوصاف والتي احكمها الخطاطون العثمانيون من عهد ابن الشيخ (- ٩٢٦ هـ) بنظافة منقطعة النظير واشتهر بها معظم خطاطيهم وعلى رأسهم الحافظ عثمان (١٠٥٢ - ١١١٠ هـ) والراقم (١١٧١ - ١٢٤٢ هـ) والحاج كامل (١٨٦٢ - ١٩٤١) وغيرهم كثيرون وعنهم اخذ الخطاطون المحدثون ومن اشهرهم هاشم البغدادي (١٩١٧ - ١٩٧٣) وقد بلغت الذروة في الكمال الفني والشكل الجميل .

وقد كتب النسخ باقلاء مختلفة وجميعها من النوع الصغير فاذا كبر قليلاً سمي (الفضاح) (١٠٣) واذا استدق سمي (دقيق النسخ) ومنه خط الحواشي والخط المثلث (١٠٤) ، ويتمثل في النسخ الوضوح التام ولذلك اتخذ رسمه اساساً للحروف الطباعة واستعير هذا المعنى في خط النسخ التعليق اي نسخ التعليق فيكون المعنى (التعليق الواضح) لما في التعليق القديم من تداخل تصعب معه قراءته . واطلاق تسمية الخط البديع عليه لا اساس لها من

٩٩- صبح الاعشى : ٣ : ٢٣ .

١٠٠- منشودة في كتاب خط وخطاطان لحبيب افندي ص ٢٧٨ واعاد نشرها ناجي زين الدين في مصور الخط العربي

ص ٣٩٢ .

١٠١- ص ١٢٦ .

١٠٢- جامع محاسن كتاب الكتاب ص ٦٤ .

١٠٣- الاثري ، الالفية ٢٢٩ ، ٢٦٧ وقد اطلق عليه الوضاح .

١٠٤- الطيبي ، جامع محاسن كتابة الكتاب ٤٠ .

الصحة وانما هي استنتاج وقع فيه احمد رضا(١٠) ولما كان من الذين كتبوا عن الخط بشكل مبكر (١٩١٤م) لذلك تابعه من جاء بعده دونما تدقيق لما كتب والكلمة لا تفيد اكثر من معناها اللغوي وقد اخذها عن حاجي خليفة الذي وصف كل من ابن مقلة وابن البواب وياقوت بانهم اصحاب الخط البديع المنسوب (١٠٦) ، وهو بدوره قد اخذها عن طاش كسيري زاده (١٠٧) ، الذي يرد عنده النص بنفس الصيغة ووضح ان المقصود منها هو الخط الجميل المتميز وهي صفة الخطوط المنسوبة بصورة عامة وعلى رأسها خط الثلث وكان الاخرى ان ينصرف الذهن اليه لانه الاصل بدلا من النسخ ، وهو فرع ولم يقف الامر عند هذه النتيجة الواضح بطلانها بل وصل الاستنتاج الى القول « انه هو الذي سماه الخط البديع » كما ورد في رسالة الخط (١٠٨) ، وترد في المؤلفات التي اعقبته حتى الوقت الحاضر (١٠٩) ، وهي لا سند لها .

ولم يقف التجاوز على هذا الخط عند ذلك وانما الاكبر من ذلك حشره في تيه مصطلح الخط اللين والخط اليابس المقور والمبسوط) واطلاق تسميته على خطوط الثلث وخاصة في مراجع الفنون الاسلامية وقد كان ذلك فرزا طبيعيا لنقص الاداة الفنية لدى الباحثين في رحابه فامتطوا المركب السهل في دراسته اذ لاحظوا ان هناك في صورة الحرف العربي مظهرين الاول يخضع للمسارات الهندسية ويظهر ذلك في خطوط القرون الاولى والثاني لا يخضع لها وانما مساراته لينة وفيها مختلف الاتجاهات . والمظهر الهندسي وجد في الكتابات القديمة حيث نجد الكتابة العربية الجنوبية (المسند) تخضع في رسمها للمسارات الهندسية بينما نجد اغلب الكتابات الاخرى القديمة تخضع للمسارات غير الهندسية كما هي الحال في الكتابة الكنعانية والارامية . وقد تأكدت

١٠٥- رسالة الخط ١٦ .

١٠٦- كشف الظنون ١ : ٤٦٦ .

١٠٧- مفتاح السعادة ١ : ٨٣ ، ٨٦ .

١٠٨- احمد رضا ١٦ .

١٠٩- يوسف احمد الخط الكوفي (الرسالة الاولى) ١٣ ، الكردي ، تاريخ الخط العربي ط ٢ ، ١١٠ ، الاتري ، التعليلات ٥٠ الاعظمي ، تراجم خطاطي بغداد ٦٥ ، الدالي ، الخطاطة ٦٦ ، د . محمود عباس حمودة ، دراسات ٩٩ .

هذه النظرة لدى الباحثين لورودها عند القلقشندي(١١٠) وهو المصدر الاول عن الخط المتوفر لديهم وقد جاء فيه : « ان الخط الكوفي فيه عدة اقلام مرجعها الى اصلين وهما التقوير والبسط » وحينما شرح هذين المصطلحين اعتبرهما مصطلحين قديمين حل محلهما مصطلحان جديدان هما « اللين واليابس » وعمهما على كافة الخطوط فذكر « وعلى ترتيب هذين الاصليين [اللين واليابس] الاقلام الموجودة الان » . وهذا يعني ان اللين واليابس ليس خاصا بالخط الكوفي وانما هو كذلك في الخطوط المنسوبة الاخرى ، وهو الصحيح الا ان الدارسين سحبوا هذه النظرة بحسب منظورهم الى ان الخط اليابس هو الكوفي وما عداه فهو اللين ولما كان الثلث على رأس الخطوط الاولى فاعتبروه هو الممثل للخطوط اللينة فصار المصطلح لديهم خطوط يابسة ولينة او (الخط الكوفي) بدلا من اليابس واستعملوا (النسخ) مقابلا للخط اللين ولم يراعوا رسوخ (النسخ) كمصطلح في الخط يطلق على نوع من انواعه المهمة وله تاريخ عريض ومكانة مرموقة في تاريخ الخط تزيد على الالف عام وهذا ادى الى خلط في المعلومات عن أنواع الخط اوقعت حتى المؤلفات الخاصة عن الخط في تناقض عجيب ناهيك عن الكتب الاخرى التي تعرضت له(١١١) ونكتفي بعرض نص واحد من احداث الكتب التي صدرت عن الخط العربي وقد تولت اعداده لجنة من المتخصصين في الخط والفنون الاسلامية وهو كتاب الخط العربي من خلال المخطوطات وهو مثال قد يكون مخففا مقارنة لما ورد في غيره ، وقد جاء فيه « النسخ : وضع قواعده الوزير ابن مقلة ولده من الجليل والطومار واطلق عليه النسخ لكثرة استعماله في نسخ الكتب ونقلها ، النسخ يساعد الكاتب على السير بقلمه بسرعة اكثر من الخط الثلث . حدث تجويد للخط النسخي في عصر الاتابكة (٥٤٥ هـ) حتى عرف بالنسخ الاتابكي والذي جرى على نسبة ثابتة وهو الذي كتبت به المصاحف في العصور الوسطى الاسلامية في هذه الاقاليم وحل محل الخطوط الكوفية » (١١٢) . وبأختصار نقول انه لم يرد في

١١٠- صبح الاعشى ٣ : ١١ .

١١١- انظر يوسف ذنون خط الثلث مراجع الفن الاسلامي ٢ .

١١٢- اصدره مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الاسلامية ، الرياض ٤٠٦ .

التوقيع والرفاع وقد توسط بين اللين واليبس خط الثلث والنسخ وان نانا الى اللين اقرب . مما تقدم يظهر ان الخط اللين يمكن ان يكون نوعا من الدوي او نوعا من الخطوط المنسوبة ومثله الياپس . ولذلك نرى ان اطلاق خط النسخ مقابلا للخطوط اللينة قد افرز هذه الصورة الغامضة لمسيرة الخط العربي بالنسبة للدارسين الجدد ، وان كان ولا بد من وضع مصطلح جديد فان ذلك لا يعني التجاوز على مصطلح قديم وراسخ ونواصله حاضرا في القديم الحاضر والموروث الحي .

خاتمة وخلاصة

ان النتائج التي هدى البحث اليها فيما تقدم يمكن تلخيصها بالاتي :

ان التكرار او المحدودية التي ظهرت بها مؤلفات الخط العربي في الآونة الاخيرة الا ما ندر هي نتيجة لقصور في البحث والاداة الفنية وعدم توفرهما يظهر ان الخط العربي بحاجة الى دراسة جديدة وما قدمناه في هذا البحث يثبت ذلك ، حيث توصلنا الى ان للكتابة الحضرية نصيبا كبيرا في اصل الخط العربي وان الروايات العربية في نشوء الخط والتي اعتبرت خرافات لها ظل من الواقع ، وان التعقيد الاملائي هو نتيجة اهمال صور خاصة بالحروف الصائتة . كذلك ان للاعجام اشكالا متعددة من غير ما هو معروف وانه قديم ، وان الخط الكوفي ليس كوفيا ، وانه لم يكن لابن مقلة الوزير دور واضح في مسيرة الخط وانما الدور لاخيه ابي عبدالله وانهما حلقة في السلسلة وليس بداية لها كما هو شائع ، وان خط النسخ قد لحقه غبن كبير في وضعه وتسميته وخلط في مصطلحه للتعبير به عن الخطوط اللينة بصورة عامة وخط الثلث بصورة خاصة وخاصة عند دارسي الفنون الاسلامية مع ايضاح مصطلح اللين والياپس سواء في الخط الكوفي او الخطوط الاخرى ، هذا بالاضافة الى مسائل اخرى فرعية وردت في السياق مع نشر وثائق تفصح عن حقيقة الخط في القرن الرابع الهجري قبل ابن البواب لأول مرة تلقى الضوء على بطلان تقديرات رسخت في مؤلفات الخط عن ان فترة ابن مقلة هي فترة انتقال لكنها في الواقع ليست كذلك كما ثبت لدينا من النصوص والوثائق .

هذا غيض من فيض مما يمكن ان يعاد البحث به في ميدان الخط العربي وهو كثير في مختلف الجوانب وعلى اختلاف العصور .

المصادر القديمة التي بين ايدينا نص يفيد ان ابن مقلة الوزير وضع خط النسخ او ولده من فلم الجليل والطومار وهما قبله ومن الخطوط الهندسية (خطوط كوفية) وفي ذلك تجاوز على النص بابعده التاريخي والفني والقصد منه انه - وان كان لم يثبت لدينا - قد ولدت الكتابة المنسوبة من الكتابة الموروثة او ما سمي بالخط الكوفي ، اما عبارة حدث بجويد للخط النسخي في عصر الانابكة فهي الاحرى بفتح الى الموضوعية والدقة اذ ان المقصود هنا ان التجويد حدث في خط الثلث لانه لم يصلنا نص واحد مدبوب بخط النسخ من العصر الابابكي وهو لذلك ليس بجويدا وانما استخدام مكثف على العمائر والتحف من ذلك العصر بعد ان كانت السيادة في ذلك للخط الكوفي (انظر الرسم - ٥٠) وهذا ندخل اصطلاحه مؤرخو الفنون الاسلامية نجده ايضا في العبارة التي تلي والذي ذلرت ان المصاحف كتبت به في العصور الوسطى ، وينفي ذلك ما وصلنا من مصاحف من هذه العصور حيث القلة النادرة التي كتبت به وانما كانت المصاحف تكتب بخط المحقق بالدرجة الاولى ومعه الريحان في الدرجة الثانية ولم يحل محلها خط النسخ الا في العهد العثماني ، وباختتام الفقرة بانه حل محل الخطوط الكوفية يظهر ان المقصود غير الكوفي والذي استعمل بعضهم اصطلاح الخطوط اللينة (١١٣) ، بدلا من خط النسخ ، وهو اصطلاح له دلالة الفنية ظهرت لدينا فيما تقدم من نص القلقشندي (١١٤) ، وفيها كل الوضوح ان هناك في الخطوط الكوفية خطوطا يابسة وهي التي تشكل مسارات رسوم حروفها خطوطا هندسية نجدها على المناثر والاحجار والنقود وبعض المصاحف ، كما ان هناك خطوطا كوفية لينة ولها نفس شخصية الخطوط السابقة الا ان تنفيذها اليدوي يظهرها بشكل لين وهذه الخطوط نجدها في المكاتبات اليومية السريعة وفي اوراق البردي امثلة لها .

ان صفة اللين واليبس قد انتقلت الى الكتابة المنسوبة ولكنها اخذت طابعا اخر وضع فيه انه كلما مالت مسارات نوع الخط الى الاستقامة سمي يابسا ومثاله خط المحقق والريحان وعكس ذلك سميت الخطوط لينة كلما مالت الى التقوير كما في خطي

المصادر والمراجع

المخطوطة

٦ - انتشار الخط العربي في العالم الشرقي والعالم الغربي

عبدالفتاح عبادة ، مطبعة هندية ، مصر ١٩١٥

٧ - بدائع الخط العربي

ناجي زين الدين المصرف ت ١٩٨٦ م
طبع مؤسسة رمزي للطباعة ، بغداد ١٩٧٢

٨ - بلوغ الأرب في معرفة احوال العرب ٣ اجزاء
الألوسي (محمود شكري) ت ١٩٢٤ م
نشر محمد بهجه الاثري ط ٢ مطبعة الرحمانية
بمصر ١٣٤٣ هـ ١٩٢٥ م

٩ - تاريخ الادب العربي ، العصر الجاهلي
بلاشير (الدكتور ريجيس)

تعريب الدكتور ابراهيم كيلاني ، دار الفكر
للطباعة والنشر ، بيروت ١٩٥٦

١٠ - تاريخ الادب او حياة اللغة العربية
حفني ناصف ت ١٩١٩ م
ط ٢ مطبعة جامعة القاهرة ١٩٥٨

١١ - تاريخ بغداد او مدينة السلام ١٤ مجلدا
الخطيب البغدادي (الحافظ ابو بكر احمد
بن علي) ت ٤٦٣ هـ
مطبعة السعادة ، مصر ١٣٤٩ هـ ١٩٣١ م

١٢ - تاريخ الخط العربي وآدابه
محمد طاهر الكردي المكي ت ١٩٨٠ م
المطبعة التجارية الحديثة ١٣٥٨ هـ ١٩٣٩ م

١٣ - تاريخ الرسل والملوك ١٠ اجزاء
الطبري (محمد بن جرير) ت ٣١٠ هـ
تحقيق محمد ابو الفضل ابراهيم دار المعارف
بمصر ١٩٦٦

١٤ - تاريخ العرب قبل الاسلام الجزء السابع
(القسم اللغوي)
الدكتور جواد علي

مطبعة المجمع العلمي العراقي ، بغداد ١٣٧٦ هـ
١٩٥٧ م

١٥ - تاريخ اللغات السامية

ولفنسون (الدكتور اسرائيل)

مطبعة الاعتماد - مصر ١٣٤٨ هـ ١٩٢٩ م

١٦ - تحفة اولي الالباب في صناعة الخط والكتاب
ابن الصائغ (عبدالرحمن يوسف) ت ٨٤٥ هـ

١ - رسالة في علم الخط والقلم
ابن مقله ، ١٢ علوم دار الكتب المصرية
٦٧٢ المكتبة الوطنية ، تونس

٢ - مرث واشعار في غير ذلك واخبار ولغة
اليزيدي (ابو عبدالله محمد بن العباس)
ت ٣١٠ هـ

٩٠٢ مكتبة عاشر افندي ، استانبول

٣ - المقتضب (كتاب) ٤ اجزاء
المبرد (ابو العباس محمد بن يزيد) ت ٢٨٥ هـ
١٥٠٨ مكتبة كوبرلي ، استانبول

٤ - منهاج الاصابة في معرفة الخطوط وآلات
الكتابة

الزفناوي (ابو علي محمد بن احمد المكنب)
ت ٨٠٦ هـ

٧٩٦٩ دار الكتب الوطنية ، تونس

المطبوعة

١ - ادب الدنيا والدين
الماوردي (ابو الحسن علي بن محمد بن
حبیب البصري) ت ٤٥٠ هـ

تحقيق مصطفى السقا ط ٣ مطبعة اوفسييت
الميناء ، بغداد ١٣٧٥ هـ ١٩٥٥ م

٢ - أدب الكتاب

الصولي (ابو بكر محمد بن يحيى) ت ٣٣٦ هـ
تحقيق محمد بهجت الاثري ، المطبعة السلفية
بمصر ١٣٤١ هـ

٣ - أصل الخط العربي وتطوره حتى نهاية العصر
الاموي

سهيلة ياسين الجبوري ، مطبعة الاديب ،
بغداد ١٩٧٧

٤ - الاقتضاب في شرح ادب الكتاب

البطلوسي (ابن السيد) ت ٥٢١ هـ
تحقيق عبدالله البستاني ، المطبعة الادبية
بيروت ١٩٠١

٥ - أنباء الرواة على انباء النحاة ٤ اجزاء
التفطي (ابو الحسن جمال الدين علي بن
يوسف) ت ٦٤٦ هـ

مطبعة دار الكتب - القاهرة ١٩٥٠ - ١٩٧٣

تحقيق هلال ناجي ، دار بو سلامة للطباعة
والنشر والتوزيع ، تونس ١٩٦٧

١٧- تحقيقات وتعليقات على كتاب الخطاط
البغدادي علي بن هلال المشهور بابن البواب
محمد بهجت الاثري مطبعة المجمع العلمي
العراقي ١٣٧٧ هـ ١٩٥٨ م

١٨- تدمير والتدميريون

عدنان البني (الدكتور)

مطبعة وزارة الثقافة ، دمشق ١٩٧٨

١٩- تراجم خطاطي بغداد المعاصرين الجزء الاول
وليد الاعظمي (الخطاط)
مكتبة النهضة ، بغداد بيروت ١٩٧٧

٢٠- تطور الحروف العربية على آثار القرن الهجري
الاول الاسلامي

صفوان التل - الدكتور -

ط ٢ مطابع دار الشعب ، عمان ، الاردن
١٤٠١ هـ ١٩٨١ م

٢١- جامع محاسن كتابة الكتاب

الطبيبي (محمد بن حسن) كان حيا سنة
٩٠٨ هـ

نشر الدكتور صلاح الدين المنجد ، دار الكتاب
الجديد ، بيروت ١٩٦٢ م

٢٢- جهرة اللغة (كتاب)
ابن دريد (ابو بكر محمد بن دريد الازدي)
ت ٣٢١ هـ

اوفسيت مكتبة المثنى عن طبعة دائرة المعارف
العثمانية ، حيدر آباد ١٣٤٤ - ١٣٥١ هـ

٢٣- الحروف

الرازي (احمد بن محمد بن المظفر المختار)
ت ٦٤٢ هـ

تحقيق الدكتور رمضان عبدالنواب
نشر مكتبة الخانجي بالقاهرة ودار الرفاعي
بالرياض (١٤٠٢ هـ) ١٩٨٢ م

٢٤- الحضر مدينة الشمس

فؤاد سفر ومحمد علي مصطفى طبع مؤسسة
رمزي للطباعة ، بغداد ١٩٧٤

٢٥- حكمة الاشراق الى كتاب الافاق

الزبيدي (محمد مرتضى الحسيني)
ت ١٢٠٥ هـ

تحقيق عبدالسلام هارون نواذر المخطوطات
مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر ،
القاهرة ١٣٧٣ هـ ١٩٥٤ م

٢٦- خط الثلث ومراجع الفن الاسلامي

يوسف ذنون بحث الندوة العالمية حول
المبادئ والاشكال والمواضيع المشتركة في
الفنون الاسلامية ، ١٨-٢٢ نيسان ١٩٨٣
استانبول

٢٧- الخطاط البغدادي علي بن هلال المشهور بابن
البواب

سهيل انور (الدكتور)

المجمع العلمي العراقي ، بغداد ١٣٧٧ هـ
١٩٥٨ م

٢٨- الخطاطة ، الكتابة العربية

عبدالعزیز الدالي (الدكتور)

المطبعة العربية الحديثة ، القاهرة ١٤٠٠ هـ
١٩٨٠ م

٢٩- الخط العربي من خلال المخطوطات

مجموعة من الاساتذة ، مركز الملك فيصل
للبحوث والدراسات الاسلامية ، الرياض
١٤٠٦ هـ

٣٠- الخط العربي نشأته ، مشكلته

انيس فريحة مطبعة فؤاد بيبان وشركاه
جونية ١٩٦١

٣١- الخط العربي والمطلب اللغوي

يوسف ذنون ، بحث اللغة العربية والوعي
القومي ، بغداد ٢٨-٢٩ ايلول ١٩٨٣ نشر في
كتاب اللغة العربية والوعي القومي

٣٢- الخط الكوفي يوسف احمد
الاولى ، مطبعة حجازي
القاهرة ١٩٣٣ م

٣٣- دراسات في تاريخ الخط العربي

صلاح الدين المنجد - الدكتور -
دار الكتاب الجديد - بيروت ١٩٧٢ م

٣٤- دراسات في علم الكتابة العربية

محمود عباس حموده (الدكتور)
دار غريب للطباعة القاهرة ١٩٨١

٣٥- دراسة في تطور الكتابات الكوفية على الاحجار
في مصر في القرون الخمسة الاولى للهجرة

أبراهيم جمعة (دكتور) ت ١٩٨١م

المطبعة العالمية ، القاهرة ١٦١٩

٢١- دراسته في مصادر الادب الجزء الاول

ظاهر احمد مكي (دكتور) دار المعارف بمصر
١٩٦٨م

١٧- رساله الحظ الشيخ احمد رضا مطبعة العرش
صيدا ١٣٣٢هـ ١٩١٤م

٢٨- الرسالة العذراء في موازين البلاغ وادوات
الكتابة

الشيواني (ابراهيم بن محمد) ت ٢٦٨هـ

نشرها محمد كرد علي في كتاب (رسائل
البلغاء) على انها لابراهيم بن اندر مطبعة
دار الكتب العربية الكبرى . مصر
١٣٣١هـ ١٩١٣م

واعاد نشرها الدكتور زكي مبارك على انها
لابراهيم بن اندر ايضا ، مطبعة دار الكتب
المصرية ، القاهرة ١٣٥٠هـ ١٩٣١م

٢٦- رساله في الكتابه المنسوبة لمؤلف مجهول

نشر الدكتور خليل محمود عسائر في مجله
معهد المخطوطات العربية ، المجلد الاول الجزء
الاول ١٩٥٥

٢٠- رسم المصحف

عالم قدوري الحمد

مؤسسة المطبوعات العربية - بيروت ١٤٠٣هـ
١٩٨٢م

٤١- السيرة النبوية ٤ اجزاء

ابن هشام (ابو محمد عبد الملك بن هشام
المعافري) ت ٢١٨هـ

تحقيق مصطفى السقا ورفاقه ط ٢

مطبعة مصطفى البابي الحلبي بمصر ١٣٧٥هـ
١٩٥٥م

٤٢- الصاحبى في فقه اللغة وسنن العرب في كلامها
ابن فارس (احمد) ت ٣٩٥هـ

تحقيق مصطفى الشويمي ، مؤسسة أ . بدران
للطباعة والنشر ، بيروت ١٩٦٤م

٤٣- صبح الاعشى في صناعة الانشا ١٤ جزء
القلقشندي (ابو العباس احمد بن علي)
ت ٨٢١هـ

نسخة مصورة عن الطبعة الاميرية

٤٤- اصناف من معجم الادباء

مصطفى جواد (الدكتور) ت ١٩١٦ مجله
المجمع العلمي العراقي ٧ : ١٩٦٠

٤٥- صوء الصبح المسمر وجنى الدوح المثمر
القلقشندي (ابو العباس احمد بن علي)
ت ٨٢١هـ

طبع محمود سلامة ، مصر ١٣٢٤هـ ١٩٠٦م

٤٦- العرب في سوريا قبل الاسلام

ديسو (رينه) ترجمه عبد الحميد الدواحي
اندار القومي للطباعة والنشر (ب ت)

٤٧- العقد الفريد ابن عبد الله (احمد بن محمد
الاندلسي) ت ٣٥٨هـ

(٨ اجزاء) تحقيق محمد سعيد العريان مصبع
الاستقامة ، القاهرة ١٣٧٢هـ ١٦٥٣م

٤٨- العبايه الربانيه في الطريقه الشعبايه

الاتاري (شعبان بن محمد العريشي)
ت ٨٢٨هـ

تحقيق هلال ناجي الموردم ٨ ع ٢ ، ١٣٦٦هـ
١٩٧٦م ص ٢٢١

٤٩- عيون الاخبار ٤ مجلدات ابن فتيبة (ابو محمد
عبد الله بن مسلم) ت ٢٧٦هـ

مصورة طبعة دار الكتب مصر ١٩٦٣

٥٠- فتوح البلدان (كتاب) ثلاثة اقسام

البلاذري - احمد بن يحيى - ت ٢٧٩هـ

نشر الدكتور صلاح الدين المنجد مكتبته
النهضة المصرية القاهرة ١٩٥٧

٥١- فلسطين موطن ولادة فن الخط العربي

يوسف ذنون بحث الندوة العالمية الاولى
للائثار الفلسطينية في حلب ١٩-٢٤ ايلول
١٩٨١ ونشر في كتاب الندوة (دراسات في
تاريخ وآثار فلسطين ، مطبعة جامعة حلب
١٤٠٤هـ ١٩٨٤م ص ٢٤٩

٥٢- الفن الاسلامي مارسيه (جورج) ترجمة
الدكتور عفيف بهنسي

منشورات وزارة الثقافة والسياحة والارشاد
القومي دمشق ١٩٦٨

٥٣- الفنون الاسلامية ديمان (م.س) ترجمة احمد

محمد عيسى ط ٢ دار المعارف بمصر ١٩٥٨

- ٥٤- الفهرست ابن النديم (محمد بن اسحق)
٣٨٥هـ
تحقيق رضا تجدد مطبعة دانشكده طهران
١٩٧١ (اسماء النديم)
- ٥٥- الكتاب (كتاب) ابن درستويه (ابو محمد
عبدالله بن جعفر بن محمد) ت ٣٤٦هـ
نشره الاب لويس شيخو ط ٢ المطبعة
الكاثوليكية ، بيروت ١٩٢٧م
- ٥٦- الكتاب وصفة الدواة والقلم ونصريفها (كتاب)
البغدادي (ابو القاسم عبدالله بن عبدالعزيز)
منتصف القرن الثالث الهجري تحقيق هلال
ناجي المورد م ٢ ع ٢ ١٩٧٣ ص ٤٣
- ٥٧- الكتابة العربية والسامية رمزي بعلبكي
- الدكتور -
دار العلم للملايين بيروت ١٩٨١
- ٥٨- الكتابة في العراق الكرملني - الاب ماري
انستاس - ت ١٩٤٧م
مجلة لغة العرب ٢ نيسان ١٩١٣ ص ٤٢٨
- ٥٩- كشف الظنون عن اسامي الكتب والفنون
مجلدان
حاجي خليفة - مصطفى ملا كاتب جلبي)
ت ١٠٦٧ هـ مطبعة العالم ١٣١٠ ، ١٣١١هـ
- ٦٠- لسان العرب ، ١٥ جزء ، ابن منظور - محمد
ابن مكرم - ت ٧١١هـ
دار بيروت ، دار صادر ١٩٥٥ ، ١٩٥٦م
- ٦١- اللغة العربية في عصور ما قبل الاسلام
احمد حسين شرف الدين ، مطابع سجل
العرب ، القاهرة ١٩٧٥ م
- ٦٢- اللغة العربية والوعي القومي ، بحوث
ومناقشات الندوة الفكرية التي نظمها مركز
دراسات الوحدة العربية بالاشتراك مع المجمع
العلمي العراقي ومعهد البحوث والدراسات
العربية ، مركز دراسات الوحدة العربية ،
بيروت ١٩٨٤
- ٦٣- محاضرات تاريخ الخط العربي وتطوره الى
القرن الثامن الهجري
يوسف ذنون (ط ٠) قسم الآثار ، كلية
الاداب ، جامعة الموصل ١٩٧١ م
- ٦٤- المحكم في نطق المصاحف الداني (ابو
عمرو عثمان بن سعيد) ت ٤٤٤هـ
تحقيق الدكتور عزة حسن المطبعة الهاشمية
دمشق ١٢٧١هـ ١٩٦٠م
- ٦٥- مروج الذهب ومعادن الجوهر ٤ اجزاء
المسعودي - ابو الحسن علي بن الحسين بن
علي - ت ٣٤١هـ
دار الاندلس للطباعة والنشر بيروت ١١١٥
- ٦٦- المزهري في علوم اللغة وانواعها جزء ١
السيوطي - عبدالرحمن جلال الدين -
ت ٩١١هـ ، تحقيق محمد احمد جاد المولى
ورفاه ، دار احياء الكتب العربية - ب - ت -
- ٦٧- المصاحف - كتاب - ، السجستاني - الحافظ
ابوبكر عبدالله بن ابي داود سليمان بن
الاشعث - ت ١١٦هـ ، تحقيق اثر جعفري
المطبعة الرحمانية ، بمصر ١٦٣١ م - اوفست
مكتبة المثني ، بغداد -
- ٦٨- مصادر الشعر الجاهلي وفيمتها التاريخية ،
ناصر الدين الاسد - الدكتور - ط ٢ دار
المعارف بمصر ١٩٦٢م
- ٦٩- معجم الادباء ٢٠ جزء يافوت الحموي - شهاب
الدين بن عبدالله الرومي - ت ١٢٦هـ
دار المامون ، القاهرة ١٩٣١ - ١٩٣٨م
- ٧٠- مفتاح السعادة ومصباح السيادة في موضوعات
العلوم ٣ اجزاء
طاش كبري زاده (احمد بن مصطفى)
ت ٩٦٨هـ
تحقيق كامل بكري وعبد الوهاب ابو النور ،
مطبعة الاستقلال الكبرى
القاهرة ١٩٦٨
- ٧١- المقتضب (كتاب) ٤ اجزاء
المبرد - ابو العباس محمد بن يزيد -
ت ٢٨٥هـ ، تحقيق محمد عبدالخالق عزيمة
لجنة احياء التراث الاسلامي ، القاهرة
١٣٨٥-١٣٨٨هـ
- ٧٢- المقدمة ، ابن خلدون - عبدالرحمن المغربي -
ت ٨٠٨هـ
مطبعة مصطفى محمد - ب - ت -

- ٧٣- نشأة وتطور الكتابة الخطية العربية ودورها الثقافي والاجتماعي
فوزي سالم عفيفي ، دار غريب للطباعة ، القاهرة ١٤٠٠هـ ١٩٨٠م
- ٧٤- نهاية الارب في فنون الادب ١٨ جزء النويري (شهاب الدين احمد بن عبد الوهاب) ٧٣٣هـ مصورة طبعة دار الكتب المؤسسة المصرية العامة للتأليف والترجمة والنشر ، القاهرة ١٩٤٩ هـ
- ٧٥- الوزير ابو علي محمد بن مقله - ٢٧٢ - ٣٢٨ هـ -
نافع توفيق العبود - الدكتور - مجلة المورد ١١ ع ١ ١٩٨٢ ص ٦١
- ٧٦- وفيات الاعيان وانباء ابناء الزمان ٦ اجزاء ابن خلكان - ابو العباس شمس الدين احمد بن محمد - ت ٦٨١ هـ
تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد ، مطبعة السعادة ، القاهرة ١٩٤٨-١٩٥٠م
- ٧٧- بيدائش خط وخطاطات
عبدالمحمد خان ايراني ، ط ٢ مكتبة ابن سينا طهران ١٣٤٦ش
- ٧٨- خط وخطاطان ، حبيب افندي
مطبعة ابو العيلاء - قسطنطينية ١٣٠٦ هـ
- ٧٩- تحفة خطاطين ، مستقيم زادة (سليمان سعدالدين) ت ١٢٠٢ هـ دولت مطبعة سي ، استانبول ١٩٢٨ م
- ٨٠- DIRINGER, D. WRITING, London 1965.
- ٨١- GROHMANN, A. ARABISCHE PAL-
AEOGRAPHIE II Vol. WIEN 1965-1971.
- ٨٢- RISE, D.S. THE UNIQUE IBN AL
BAWWAB MANUSCRIPT IN THE
CHESTER BEATTY LIBRARY,
Dublin 1955.



مرکز تحقیقات کامپیوتر علوم اسلامی

موازنة بين رسم المصحف والنقوش العربية القديمة

(بحث لغوي)

الدكتور

غَانِمَةُ قَدَّوْرِي حَمْدٌ

كلية الشريعة - جامعة بغداد

بسم الله الرحمن الرحيم

مقدمة :

النظام الاملائي المستعمل في رسم المصحف، والنظام الاملائي المستخدم في النقوش العربية .

ان هذا البحث يهدف الى توضيح موقع (رسم المصحف) في تاريخ تطور الكتابة العربية ، وهو يعتمد في ذلك على حقيقة تتمثل في أن رسم المصحف حمل خصائص الاملاء العربي في الوقت الذي كتب فيه المصحف ، وأن النصوص العربية التي كتبت في تلك الفترة تحمل الخصائص الاملائية نفسها التي حملها رسم المصحف ، كما يتضح من النقوش العربية التي كتبت بعضها قبل العصر الاسلامي وكتب بعضها الآخر في السنوات القريبة من عصر كتابة المصحف .

ان الربط بين رسم المصحف والنصوص العربية الاخرى المكتوبة في وقت كتابة المصاحف سوف يساعد في فهم الظواهر الاملائية التي تميز بها رسم المصحف على نحو اكثر صلة بواقع الكتابة ، كما ان هذا الربط سوف يساعد في تفهم الاصول التاريخية لكثير من خصائص الاملاء العربي

ينقسم البحث في الكتابة العربية الى قسمين هما : بحث فني جمالي ، يعني بتحسين اشكال الحروف واظهارها بشكل جميل متناسق ، يعجب العين ويرضي الذوق ، ويدخل في ذلك أنواع الخطوط العربية من الكوفي والنسخي ، وما يتفرع عنهما . وبحث لغوي، يعني بدراسة العلاقة بين الرمز المكتوب والصوت المنطوق ، ويعني ببيان مقدار مطابقة المنطوق للمكتوب ، وتحديد مظاهر القصور في الكتابة عن تمثيل المنطوق تمثيلاً كاملاً . ويفلب أن يسمى القسم الاول بعلم الخط ، والقسم الثاني بعلم الاملاء ، وقديما سمي أيضا بالهجاء .

وهذا البحث يدخل في الدراسة اللغوية التاريخية للكتابة العربية ، من خلال تتبع النصوص القديمة والوقوف على ظواهرها الكتابية ، متمثلة برسم المصحف الذي تميز بنظام إملائي خاص ، مع موازنة ذلك النظام بالنقوش العربية المكتوبة على الحجر التي ترجع الى العصر الذي يرجع اليه رسم المصحف ، للوقوف على مقدار العلاقة بين

الذي نكتب به اليوم وكتب به من قبلنا منذ قرون طويلة .

المبحث الاول

رسم المصحف : اصوله التاريخية ونظمه الاملائية

تعني عبارة (رسم المصحف) طريقة كتابة كلمات القرآن الكريم في المصحف ، كما كتبها أصحاب النبي محمد - صلى الله عليه وسلم - والصورة المعروفة للمصحف وطريقة رسم الكلمات فيه ترجع الى عصر الخليفة الراشدي الثالث عثمان بن عفان - رضي الله عنه - وان كانت كتابة القرآن قد تمت منذ زمن النبي - صلى الله عليه وسلم .

وقبل ان اوضح خصائص رسم المصحف من الناحية الاملائية سوف اتبع تاريخ كتابة القرآن الكريم حتى يقف القارئ على الاصول التي يمتد إليها رسم الكلمات في المصحف ، ويعرف الحقبة الزمنية التي يرجع إليها .

المطلب الاول : الاصول التاريخية لرسم المصحف :

كان رسول الله - صلى الله عليه وسلم - هو الذي سب كتابته القرآن ، وكانت وسائل الكتابة في بلاد الحجاز آنذاك بدائية الى حد كبير ، ولكن ذلك لم يصرف النبي - صلى الله عليه وسلم - عن كتابة القرآن ، إدراكا منه لاهمية الكتابة العظيمة في حفظ نص القرآن . لكن رسول الله - صلى الله عليه وسلم - لم يكتب القرآن بيده ، بل كان يستعين بعدد من الصحابة الذين اتقنوا الكتابة ، كانوا يسمون بكتاب الوحي (٤) .

وكان زيد بن ثابت الانصاري الزم الصحابة لكتابة الوحي في حياة رسول الله - صلى الله عليه وسلم - (٥) فكان رسول الله اذا نزل عليه الوحي يقول : « ادع لي زيدا ، وليجئ باللوحي والدواة » (٦) . وقال زيد بن ثابت : « كنت جارا رسول الله - صلى الله عليه وسلم - فكان اذا نزل الوحي أرسل إلي فكتبت الوحي » (٧) .

(٤) انظر عن كتاب الوحي : ابن عبد البر : الاستيعاب في

معرفة الاصحاب ٦٨/١ ، وابن حجر : فتح الباري

٢٢/٩ ، ونصر الهوديني : المطالع النصرية ص ١٢-١٤ .

(٥) ابن عبد البر : الاستيعاب ٦٨/١ .

(٦) البخاري : الجامع الصحيح ٢٢٧/٦ .

(٧) ابن ابي داود : كتاب المصاحف ص ٣ .

ان علماء العربية المتقدمين كانوا اذا ذكروا رسم المصحف ينصون على انه يلتزم به في كتابة المصاحف ولكن لا يقاس عليه ، اي لا يستخدم في ماسواها . فقال ابن درستويه (عبدالله بن جعفر ت ٣٤٧ هـ) في كتاب الكتاب : « وجدنا كتاب الله عز وجل - لا يقاس هجاؤه ولا يخالف خطه ، ولكنه يتلقى بالقبول على ما اودع المصحف ... » (١) . وذكر السيوطي (جلال الدين عبدالرحمن بن ابي بكر ت ٩١١ هـ) في كتابه همع الهوامع ان ابن درستويه قال : « خطان لا يقاس عليهما خط المصحف والعروض » (٢) .

وانتهى الامر بعلماء العربية الى القول بوجود ثلاثة نظم كتابية في العربية ، على نحو ما قال ابو حيان الاندلسي (محمد بن يوسف ت ٧٥٤ هـ) : « فقد صار الاصطلاح في الكتابة على ثلاثة أنحاء : اصطلاح العروض ، واصطلاح كتابة المصحف ، واصطلاح الكتاب في غير هذين » (٣) .

ان هذا التقسيم ينطبق على واقع الكتابة في الظاهر فقط ، لان رسم المصحف يمثل مرحلة في تاريخ الكتابة العربية ، لا نظاما مستقلا ، ويشارك رسم الصحف في ذلك كل ما كتب بالعربية في الفترة التي يرجع إليها رسم المصحف ، وهذا ليس تقريراً مسبقاً لنتائج البحث بقدر ماهو تحديد لوجهته وبيان لمنهجه . وسوف اسلك في البحث خطة تشتمل على ثلاثة مباحث ، هي :

المبحث الاول : رسم المصحف : اصوله التاريخية وخصائصه الاملائية .

المبحث الثاني : النقوش العربية القديمة : تاريخها وقراءتها .

المبحث الثالث : الظواهر الاملائية المشتركة بين رسم المصحف والنقوش العربية القديمة .

(١) كتاب الكتاب ص ١٦ .

(٢) همع الهوامع ٢٤٢/٢ .

(٣) انظر : المصدر نفسه ٢٤٣/٢ .

وجاء في كتب الحديث أن رسول الله - صلى الله عليه وسلم - كان كلما نزل عليه من القرآن شيء دعا بعض من يكتب له ، فيأمر بكتابته ، ويقول : « ضعوا هذه الآيات في السورة التي يعينها لهم » (٨) . وبذلك تمت كتابة القرآن في وقت نزوله ، لكنه كان مفرقا في القطع التي كتب عليها ولم يجمع في كتاب واحد . وقد ذكر الطبري في تفسيره أن المحدث التابعي الكبير محمد بن شهاب الزهري (ت ١٢٥ هـ) قال : « قبض رسول الله - صلى الله عليه وسلم - ولم يكن القرآن جمع في شيء ، وإنما كان في الكرائيف والعصب » (٩) .

ونقل عدد من المؤرخين والمحدثين رواية توضح مقدار عناية رسول الله - صلى الله عليه وسلم - بكتابة القرآن وحرصه على ضبط ما يكتبه كتبه الوحي ، فقد جاء في تلك الرواية عن زيد بن ثابت أنه قال : « كنت أكتب الوحي عند رسول الله - صلى الله عليه وسلم - وهو يملئ علي ، فإذا فرغت قال اقرأه فإقرأه فإن كان فيه سقط أقامه ، ثم أخرج به إلى الناس » (١٠) .

* * *

وقد تم جمع القرآن في صحف منظمة يضمها لوحان أو دفتان ، على شكل كتاب ، بعد مدة يسيرة من وفاة النبي - صلى الله عليه وسلم - لا تتجاوز السنة ، فبعد أن ولي الخلافة أبو بكر الصديق - رضي الله عنه - حدثت حروب الردة ، التي انتهت بدخول أهل الجزيرة العربية كلها في الإسلام ، لكن ذلك أدى إلى استشهاد عدد من أصحاب رسول الله - صلى الله عليه وسلم - وكانت معركة اليمامة أكثر تلك الحروب ضراوة ، وكان ثمن النصر فيها مئات الشهداء ، كما من بينهم نحو خمسين من حملة القرآن (١١) .

(٨) انظر : أحمد بن حنبل : المسند ٢٩٩/١ و ٤٩٨ . وابن أبي داود : المصاحف ص ٢١ ، وأبو شامة : المرشد الوجيز ص ٣٣ ، والزركشي : البرهان ٢٣٤/١ ، والسيوطي : الاتقان ١٧٢/١ .

(٩) جامع البيان ٢٨/١ ، وانظر : السيوطي : الاتقان ١٦٤/١ . والكرايف : أصول السقف الغلاظ المراضى ، الواحدة كرافة . والعصب جمع عصب ، وهو من السقف فوق الكرب لم يثبت عليه الخوص . (انظر : ابن منظور : لسان العرب ٢٠٧/١ كرف ، و ٨٩/٢) .

(١٠) البسوي : المعرفة والتاريخ ٣٧٧/١ ، والصولي : ادب الكتاب ص ١٦٥ ، والسمعاني : ادب الاملاء والاستملاء ص ٧٧ .

(١١) انظر : خليفة بن خياط : تاريخ خليفة ٩٠/١ .

إن المسلمين لما أصيبوا باليمامة فزع أبو بكر - رضي الله عنه - إلى القرآن ، وخاف أن تهلك منه طائفة ، وإنما كان في العصب والرقاع ، فأقبل الناس بما كان معهم وعندهم ، حتى جمع على عهد أبي بكر - رضي الله عنه - (١٢) .

وكان زيد بن ثابت ، كاتب الوحي ، هو الذي تحمل العبء الأكبر لجمع القرآن ، وقد نقل علماء الحديث وأهل التاريخ رواية مفصلة عن زيد بن ثابت ، تحكي قصة جمع القرآن ، لعل في إيرادها غناء عن تكلف القول في موضوعها ، وهي (١٣) :

« قال زيد بن ثابت : أرسل إلي أبو بكر الصديق مقتل أهل اليمامة ، فإذا عمر بن الخطاب عنده ، قال أبو بكر - رضي الله عنه - إن عمر أتاني ، فقال : إن القتل قد استحر يوم اليمامة بقراء القرآن ، وإنني أخشى أن يستحر القتل بقراء القرآن في المواطن كلها ، فيذهب كثير من القرآن ، إلا أن تجمعوه ، وإنني أرى أن تأمر بجمع القرآن . قال أبو بكر : قلت لعمر : كيف نفعل شيئا لم يفعله رسول الله ، صلى الله عليه وسلم ؟ قال عمر : هو والله ، خير ، فلم يزل عمر يراجعني حتى شرح صدري لذلك ، ورأيت الذي رأى عمر .

قال زيد : قال أبو بكر : إنك رجل شاب ، عاقل ، لا تهتك ، وقد كنت تكتب الوحي لرسول الله - صلى الله عليه وسلم - فتتبع القرآن فأجمعه . قال زيد : فوالله لو كلفوني نقل جبل من الجبال ما كان بأثقل علي مما أمرني به من جمع القرآن . قلت : كيف تفعلون شيئا لم يفعله رسول الله - صلى الله عليه وسلم ؟ قال أبو بكر : هو والله خير ، فلم يزل يراجعني حتى شرح الله صدري للذي شرح له صدر أبي بكر وعمر ، رضي الله عنهما .

قال زيد : فقامت فتتبع القرآن ، أجمعه من الرقاع والاكتاف والعصب وصدور الرجال (١٤)

(١٢) أبو شامة : المرشد الوجيز ص ٦٤ .

(١٣) انظر : البخاري : الجامع الصحيح ٨٩/٦ و ٢٢٥/٦ و ٩٢/٩ ، وابن أبي داود : كتاب المصاحف ص ٨٦ ، وابن النديم : الفهرست ص ٢٧ ، والداني : الفتح ص ٣ ، وأبو شامة : المرشد الوجيز ص ٤٨ ، والزركشي : البرهان ٢٣٣/١ ، والسيوطي : الاتقان ١٦٥/١ .

(١٤) ذكر ابن حجر (فتح الباري ١٥/٩) : أن الواو في قوله : (وصدور الرجال) بمعنى (مع) ، أي أكتبه من الكتب الموافقة للمحفوظ في الصدور .

حتى وجدت آخر سورة التوبة « لقد جاءكم رسول من أنفسكم عزيز عليه ما عنتم » حتى خاتمة براءة ، مع خزيمه بن ثابت الانصاري لم أجدها مع أحد غيره (١٥)، فألحقها في سورتها .

وكانت الصحف التي جمع فيها القرآن عند أبي بكر حتى توفاه الله ، ثم عند عمر حياته ، حتى توفاه الله ، ثم عند حفصة بنت عمر .

وكان ترتيب الآيات في السور ، وتتابع السور في المصحف قد جرى على نحو ما عرف الصحابة ذلك من رسول الله - صلى الله عليه وسلم - فقد قال مالك بن أنس (ت ١٧٩ هـ) رحمه الله : « إنما ألف القرآن على ما كانوا يسمعون من قراءة رسول الله - صلى الله عليه وسلم » (١٦) . والتأليف هنا معناه الترتيب ، وفي اللغة : ألفت الشيء تأليفاً ، إذا وصلت بعضه ببعض ، وجمعت بعضه إلى بعض (١٧) . وهكذا حفظ نص القرآن من النقصان والنسيان ، وكتب على نحو ما كتب في زمن النبي - صلى الله عليه وسلم - ، ولكنه كتب مجموعاً بعد أن كان مفزقاً ، ولم يأمر أبو بكر إلا بكتابة ما كان مكتوباً من قبل (١٨) .

وكان جمع القرآن من جلائل الأعمال التي ازدأن بها عهد الصديق ، أن لم يكن أجلها (١٩) . وقد قال علي بن أبي طالب - رضي الله عنه - في تقدير ذلك العمل : « رحم الله أبا بكر ، كان أول من جمع القرآن بين اللوحين » . وجاء في رواية أخرى أنه قال : « أعظم الناس أجراً في المصاحف أبو بكر ، فإنه أول من جمع القرآن بين اللوحين » (٢٠) .

* * *

وبعد ما يقرب من خمسة عشر عاماً من تاريخ جمع القرآن في الصحف ، قام عدد من الصحابة بنقل عدة نسخ من الصحف ، أرسلت إلى الأمصار

(١٥) قوله : (لم أجدها مع أحد غيره) أي مكتوبة . وذلك لأن كثيراً من الصحابة كانوا يحفظون القرآن ، وكان زيد بن ثابت أحدهم .

(١٦) الداني : القنص ص ٨ ، وأبو شامة : المرشد الوجيز ص ٢٦ .

(١٧) ابن منظور : لسان العرب ٢٥٢/١ . مادة ألف .

(١٨) انظر : ابن حجر : فتح الباري ١٢/٩ .

(١٩) محمد حسين هيكل : الصديق أبو بكر ص ١٦ .

(٢٠) أبي داود : كتاب المصاحف ص ٥ .

الإسلامية خارج المدينة المنورة . لينقل منها الناس مصاحفهم . ففي خلافة عثمان بن عفان - رضي الله عنه - وبعد اتساع بلاد المسلمين وازدياد عددهم كثيراً ، ظهرت بوادر الاختلاف في قراءة القرآن الكريم على نحو أقلق علماء الصحابة وأولي الأمر منهم ، فما كان من الخليفة إلا أن يأمر بنسخ المصاحف من الصحف ونشرها في البلدان ، لتكون المصاحف التي بأيدي المسلمين واحدة في الترتيب والرسم .

والرواية القديمة لنسخ المصاحف ، كما نقلها البخاري وغيره من المحدثين والمؤرخين ، هي أن أنس بن مالك ، صاحب رسول الله وخادمه ، قال : « إن حذيفة بن اليمان قدم على عثمان ، وكان يغاري أهل الشام في فتح أرمينية وأذربيجان مع أهل العراق . فأفزع حذيفة اختلافهم في القراءة ، فقال حذيفة لعثمان : يا أمير المؤمنين ، أدرك هذه الأمة قبل أن يختلفوا في الكتاب اختلاف اليهود والنصارى .

فأرسل عثمان إلى حفصة أن أرسلني إلينا بالصحف ، ننسخها في المصاحف ، ثم نردها إليك ، فأرسلت بها حفصة إلى عثمان . فأمر زيد بن ثابت ، وعبد الله بن الزبير ، وسعيد بن العاص ، وعبد الرحمن بن الحارث بن هشام ، فنسخوها في المصاحف ، وقال عثمان للرهط القرشيين الثلاثة : إذا اختلفتم أنتم وزيد بن ثابت في شيء من القرآن فاكتبوه بلسان قريش ، فأنما نزل بلسانهم ، ففعلوا .

حتى إذا نسخوا الصحف في المصاحف رد عثمان الصحف إلى حفصة ، فأرسل إلى كل أفق بمصحف مما نسخوا ، وأمر بما سواه من القرآن في كل صحيفة أو مصحف أن يحرق » (٢١) .

وبذلك العمل الكبير والمهم في تاريخ القرآن أخذ المصحف شكله الموحد في الرسم والترتيب ، وصار كل مصحف أرسله الخليفة من المدينة إماماً يقتدي به أهل البلدة التي أرسل إليها ومن حولها ، وصارت تلك المصاحف تعرف بالمصاحف العثمانية ،

(٢١) البخاري : الجامع الصحيح ٢٢٦/٦ . وابن أبي داود : كتاب المصاحف ص ١٨ ، وابن النديم : الفهرست ص ٢٧ ، والداني : القنص ص ٥ ، وأبو شامة : المرشد الوجيز ص ٢٩ ، وابن الأثير : الكامل ٥٥/٣ ، والزركشي : البرهان ٢٣٦/١ ، وابن خلدون : العبر ١٠١٩/٢ ، والسيوطي : الاتقان ١٦٩/١ .

مرسوما في الصحف التي جمع فيها القرآن في خلافة أبي بكر الصديق - رضي الله عنه - وهذه ترجع أيضا الى ماكتب في الرقاع بين يدي النبي - صلى الله عليه وسلم - ورسم المصحف بذلك يمثل الكتابة العربية في عصر ظهور الاسلام ، وهو يحمل خصائص تلك الكتابة ، على ما سيتضح من الموازنة بين رسم المصحف والكتابات العربية القديمة ، ان شاء الله . وقبل ان نعقد تلك الموازنة سوف اوضح خصائص رسم المصحف الإملائية .

المطلب الثاني : خصائص رسم المصحف الإملائية

اتخذ المؤلفون في رسم المصحف في وصف هجاء الكلمات في الرسم العثماني اتجاهين ، الاول : يقوم على جمع الامثلة المتشابهة في الموضوع الواحد في فصل معين ، وبذلك يتألف الكتاب من عدد من الفصول التي تضم اوجه الرسم كافة ، ومن امثلة هذا الاتجاه من كتب الرسم كتاب (هجاء مصاحف الامصار) لابي العباس أحمد بن عمار المهدوي (ت بعد ٤٣٠ هـ) (٢٥) ، وكتاب (البديع في معرفة مارسم في مصحف عثمان بن عفان) لابي عبدالله محمد بن يوسف بن معاذ الجهني (ت في حدود ٤٤٢ هـ) (٢٦) . وكتاب (المقنع في معرفة مرسوم مصاحف اهل الامصار) لابي عمرو عثمان بن سعيد الداني (ت ٤٤٤ هـ) (٢٧) . والاتجاه الثاني : يقوم على تتبع الكلمات التي رسمت بطريقة لا تطابق النطق ، ويتم ذكرها بحسب ورودها في السور ، فيبوب الكتاب الذي يسير في هذا الاتجاه على السور مرتبة على ترتيبها في المصحف ، وأشهر كتب هذا الاتجاه كتاب (التنزيل في هجاء المصاحف) لابي داود سليمان بن نجاح (ت ٤٩٦ هـ) (٢٨) .

وقد حصر بعض العلماء معرفة رسم المصحف في خمسة انواع او فصول تجمع كل ما جاء من كلمات مكتوبة على نحو يخالف اللفظ ، وهي كما قال ابن وثيق الاندلسي (ابراهيم بن محمد بن عبدالرحمن ت ٦٥٤ هـ) : « اعلم ، وفقك الله ، ان رسم المصحف يفتقر الى معرفة خمسة فصول عليها مداره :

نسبة الى سيدنا عثمان بن عفان - رضي الله عنه - لانه هو الذي امر بنسخها وارسالها الى البلدان خارج الجزيرة العربية . وصار رسم الكلمات فيها يعرف بالرسم العثماني ، وتلك المصاحف هي اصل لكل المصاحف الموجودة اليوم .

وقد حافظ المسلمون على رسم الكلمات في المصحف كما وقعت في المصاحف العثمانية الاولى ، حتى وان كان في بعضها مخالفة لما اصطلح عليه علماء العربية بعد ذلك من قواعد إملائية ، وقد سئل الامام مالك بن انس (ت ١٧٩ هـ) : « ارايت من استكتب مصحفا اليوم اترى ان يكتب على ما أحدث الناس من الهجاء اليوم ؟ فقال : لا ارى ذلك ، ولكن يكتب على الكتابة الاولى » . قال ابو عمرو الداني : ولا مخالف له في ذلك من علماء الامة (٢٢) .

والى جانب حرص المسلمين على المحافظة على الرسم العثماني في كتابة المصاحف فان عددا كبيرا من العلماء الفوا كتبوا خاصة لوصف طريقة كتابة الكلمات في المصاحف العثمانية ، منذ بدء عصر التدوين في العلوم الاسلامية (٢٣) . لعل من أشهرها كتاب (المقنع في معرفة مرسوم مصاحف اهل الامصار) لابي عمر وعثمان بن سعيد الداني الاندلسي (ت ٤٤٤ هـ) (٢٤) .

ويستطيع الدارس اليوم ان يقف على صورة رسم الكلمات في المصاحف العثمانية من خلال مصدرين اثنين : الاول المصاحف القديمة التي تحتفظ بعض المكتبات العالمية بنسخ منها ، والثاني الكتب المؤلفة في رسم المصحف ، وهي تقدم وصفا دقيقا ومفصلا لطريقة رسم الكلمات في المصاحف الاولى ، يعتمد على المعاينة المباشرة والنظر في تلك المصاحف .

ويتضح من العرض السابق ان رسم الكلمات في المصاحف العثمانية يرجع في الاصل الى ما كان

(٢٢) الداني : المقنع ص ٩ - ١٠ .

(٢٣) انظر اسماء اولئك العلماء واسماء كتبهم في كتابنا : رسم المصحف ص ١٦٩ - ١٨٤ .

(٢٤) طبع ثلاث مرات ، الطبعة الاولى في استانبول سنة ١٩٣٢ بتحقيق اوتو برترل ، والثانية في دمشق سنة ١٩٤٠ بتحقيق محمد أحمد دهمان ، والثالثة في القاهرة سنة ١٩٧٨ كتب عليها انها بتحقيق محمد الصادق قهحاوي .

(٢٥) قام بتحقيقه محيي الدين عبدالرحمن رمضان ، وقد نشر في مجلة معهد الخطوط العربية في القاهرة ، المجلد ١٩ ، الجزء الاول ١٩٧٣ .

(٢٦) مخطوط ، وقد قمت بتحقيقه .

(٢٧) انظر هامش (٢٤) من هذا البحث .

(٢٨) وهو ما يزال مخطوطا فيما أعلم ، ومنه نسخة مخطوطة في دار الكتب القاهرية بدمشق رقمها (٥٦٦٤) .

الاول : ماوقع فيه من الحذف .

الثاني : ماوقع فيه من الزيادة .

الثالث : ماوقع فيه من قلب حرف الى حرف .

الرابع : احكام الهمزات .

الخامس : ماوقع فيه من القطع والوصل « (٢٩) » .

وسوف انقل من كتب رسم المصحف امثلة توضح هذه الانواع الخمسة ، ثم اتبعها بدراسة ثلاث صفحات من مصاحف قديمة ، متتبعا ما ورد فيها من امثلة تطابق ما ورد في كتب رسم المصحف ليكون ذلك دليلا بين يدي القارئ على صدق ما ذكره العلماء حين وصفوا طريقة رسم الكلمات في المصاحف القديمة .

اولا : امثلة ماوقع في رسم المصحف من الحذف :

تنحصر الامثلة التي وقع فيها حذف شيء من هجائها في ما كان فيه أحد حروف المد الثلاثة : الألف والواو والياء ، حيث وقع الحذف في هذه الحروف في مواضع مخصوصة .

فمن الكلمات التي حذفت منها الألف (يا) التي للنداء ، حيث تتصل الياء بالاسم بعدها نحو : (يقوم = ياقوم) ، و (يرب = يارب) و (ينوح = يانوح) ، و (يأبها = يابها) ، وغير هذه الامثلة من هذا الباب كثير ، ومثل (يا) في الحذف (ها) التي للتنبيه ، مثل : (هذا = هاذا) و (هذان = هاذان) . وكذلك رسموا التثنية المرفوعة بغير ألف ، نحو (رجلن = رجلان) ، ومثل (يحكمن = يحكمان) ، وكذلك الجمع السالم الكثير الدور في المذكر والمؤنث جميعا ، نحو (العلمين = العالمين) ، و (الصبرين = الصابرين) ، و (المسلمت = المسلمات) ، و (الظلمت = الظلمات) . ومن ذلك أيضا حذف ألف نون الجماعة اذا اتصل بها ضمير نحو : (علمنه = علمناه) ، و (ارسلنك = ارسلناك) ، وهناك امثلة أخرى كثيرة مطردة أو مفردة لم ترسم فيها الألف ، استطيل ذكرها ويمكن الاطلاع عليها في كتب رسم المصحف (٣٠) .

وحذفت الياء في مثل : (الداع = الداعي) ، و (المهتد = المهتدي) ، و (سوف يؤت الله =

(٢٩) ابن وثيق : رسالة في رسم المصحف ١٦ ، وانظر : السيوطي : الاتقان ١٤٧/٤ .

(٣٠) انظر : المهدي : هجاء مصاحف الامصار ص ٩٩-١٠٩ ، والداني : القنع ص ١٠ - ٢٨ .

سوف يؤتي الله) ، و (فارهبون = فارهبوني) ، و (أطيعون = وأطيعوني) و (النبيين = النبيين) ، و (الأمين = الأمين) (٣١) .

وحذفت الواو في مثل (ويدع الإنسن = ويدعو الإنسن) ، و (يمح الله = يمحو الله) ، و (يستون = يستون) ، و (الفاون = الفاوون) و (داود = داوود) (٣٢) .

ثانيا : امثلة ماوقع في رسم المصحف من الزيادة :

الحروف التي تزداد في الخط هي الألف والواو والياء . فمن مواضع زيادة الألف آخر الكلمات التي تنتهي بواو سواء اكانت فعلا أم اسما ، مثل (يدعوا = يدعو) ، و (وعامنوا = ءامنوا) ، و (كاشفوا المذاب = كاشفو العذاب) ، وكذلك زيدت في (مائة = مئة) ، وفي مثل (لاوضعوا = لاوضعو) (٣٣) .

وزيدت الواو في عدد من الكلمات ، منها : (أولئك = الائك) ، و (أولوا = الوا) ، و (ساوريكم = ساريكم) (٣٤) .

وزيدت الياء في عدد من الكلمات منها (أفان = أفان) ، و (من نبأ = من نبا) ، و (تلقاء = تلقاء) ، و (بأييد = بأيدي) ، و (بأيكم = بأيكم) (٣٥) .

ثالثا : امثلة ماوقع في رسم المصحف من قلب حرف الى حرف :

من ذلك رسمهم الألف واوا في مثل : (الصلوة = الصلاة) ، و (الزكوة = الزكاة) ، و رسمهم الألف ياء في مثل : (اتى = اتا) و (على = علا) ، و (الضحى = الضحا) ، (الذكرى = الذكرا) . ومن هذا الباب أيضا مارسهم من تاء التانيث بالتاء مرة وبالياء أخرى ، مثل (رحمة - رحمت) ، و (نعمة - نعمت) ، و (كلمة - كلمت) ، و (معصية - معصيت) (٣٦) .

(٣١) المصدران السابقان ص ١١١ - ١١٢ ، وص ٣٠-٣٤ .

(٣٢) المصدران السابقان ص ١١٠ ، وص ٣٥ .

(٣٣) المصدران السابقان ص ٩٥ ، وص ٤٢ - ٤٥ .

(٣٤) المصدران السابقان ص ٩٩ ، وص ٥٣ .

(٣٥) المصدران السابقان ص ٩٧ ، وص ٤٧ .

(٣٦) المصدران السابقان ص ٨٦ - ٩٠ ، ٧٦ ، وص : ٥٤ ، ٦٣ ، ٧٧ .

رابعاً : أمثلة الكلمات المهموزة في رسم المصحف :

لرسم الهمزة أحكام كثيرة فصلها علماء رسم المصحف ، وهي جارية على قياس مطرد ، سوى كلمات معدودات جاءت على غير القياس ، منها : (الضعفوا = الضعفاء) ، و (الملوأ = الملا) ، و (نشؤا = نشاء) ، و (يعبؤا = يعبا) ، و (نبؤا = نبا) ، ومنها (أفان = أفان) ، و (أولئك = الألك) ، و (إيتائي = إيتاء) ، وما أشبه ذلك (٢٧).

خامساً : أمثلة المقطوع والموصول في رسم المصحف:

الأصل في الخط أن تكتب كل كلمة منفصلة عما بعدها ، وقد جاءت كلمات قليلة الحروف مقطوعة مرة ومفصلة أخرى ، في رسم المصحف ، منها : (أن لا - لا) ، و (من ما - مما) ، و (عن من - عن) ، و (في ما - فيما) ، و (لكي لا - كيلا) ، و (كل ما - كلما) ، وما أشبه ذلك (٢٨).

* * *

هذه خلاصة موجزة للظواهر الإملائية التي تميز بها رسم المصحف ، ولست بصدد البحث في الأصول اللغوية لهذه الظواهر (٢٩) ، إنما أريد أن أتبع هذه الظواهر في النصوص الكتابية التي ترجع إلى العصر الذي كتبت فيه المصاحف لأول مرة ، وقد ذكرت هذا من قبل ، وسوف أعرض هنا ثلاث صفحات من مصاحف قديمة ، ليقف القارئ على بعض الظواهر الإملائية التي ذكرت أمثلتها من كتب رسم المصحف ، وسأكتفي بكتابة الكلمات التي فيها ظواهر إملائية متميزة بكتابتها بين قوسين معقوفين على حسب نطقها ، من غير تعليق عليها ، طلباً للإيجاز ، واطمئناناً إلى أن القارئ يدرك الظاهرة الإملائية من خلال نظرة في الصورة المكتوبة بين المعقوفين .

١ - صفحة من مصحف قديم مكتوب على الرق بالخط الكوفي ، محفوظ في مكتبة مرقند الإمام علي رضي الله عنه - في النجف (انظر صورة المصحف : صورة رقم ١) (٤٠) ، وتحتوي الصفحة

(٢٧) المصدران السابقان ص ٩٠ - ٩٤ ، وص ٥١ - ٦٢ .
(٢٨) المصدران السابقان ص ٨١ - ٨٦ ، وص ٦٨ - ٧٧ .
(٢٩) حول هذا الموضوع يمكن مراجعة الفصل الرابع من كتاب (رسم المصحف : دراسة لغوية) ص ٢٣٧-٢٦١ .
(٤٠) انظر وصفاً موجزاً لهذا المصحف في كتاب : رسم المصحف ص ١٩٤ هامش ١٤٢ .

أواخر سورة طه ، وأوائل سورة الأنبياء ، وهذا نص كلماتها ، مع ملاحظة أن نقاط الإعجام وعلامات الحركات وأرقام الآيات كلها مضافة إلى النص (انظر الصفحة : صورة رقم ٢) :

١ - من قبل أن نذل ونخزي [نخزا] (١٢٤) قل كل متربص فتربصوا [فتربصو] .
٢ - فستعلمون من أصحاب [أصحاب] الصراط السوي ومن

٣ - اهتدى [اهتدا] . الأنبياء ، مائة واحدة إحدى عشرة (٤١) .

٤ - بسم [باسم] الله الرحمن [الرحمان] الرحيم . اقرب للناس حسابهم

٥ - وهم في غفلة معرضون (١) ما يأتيهم من ذكر من ربهم محدث إلا استمعوه وهم يلعبون (٢) لهية [لاهية]

٧ - قلوبهم وأسرروا النجوى [النجوا] الذين ظلموا [ظلمو] هل

٨ - هذا [هاذا] إلا بشر مثلكم افتاتون السحر وأنتم تبصرون -

٩ - ون (٢) قل [قال] ربي يعلم القول في السماء والأرض و

١٠ - هو السميع العليم (٤) بل قالوا [قالو] أضفت [أضفث] أحلم [أحلام] بل

١١ - افتريه [افتسراه] بل هو شاعر فليأتنا بآيه [بآية] كما أرسل آ .

١٢ - لأولون (٥) ما ءمنت قبلهم من قرية أهلكناها [أهلكناها] أ -

١٣ - فهم يؤمنون (٦) وما أرسلنا قبلك إلا رجالا [رجالا] نوحى

١٤ - إليهم فسئلوا [فسئلوا] أهل الذكر إن كنتم لا تعلمون (٧)

١٥ - وما جعلنهم [جعلناهم] جسدا لا يأكلون الطعام وما كا -

١٦ - نوا [كانوا] خالدين [خالدين] (٨) ثم صدقهم [صدقناهم] الوعد فأنجينهم [فأنجيناهم] ومن

(٤١) (الأنبياء) اسم السورة ، و (مائة واحدة عشرة) إشارة إلى عدد آياتها .

١٧- نشاء واهلكنا المسرفين(٩) لقد انزلنا إليكم كتابا [كتابا] .

إن الكلمات المكتوبة بين القوسين المعقوفين كلها من الأمثلة التي سبق أن نقلنا مايشبهها من كتب رسم المصحف ، ولا أجد ضرورة للتعليق هنا ، اللهم إلا ماورد في السطر (١١) حيث جاءت كلمة (بآية) مرسومة بياعين ، وهذا مذهب معروف في رسم المصحف ، ذكرنا من أمثلته كلمة (بآيد) (٤٢) . وإلا ما جاء في آخر الاسطر (٨-١١ -١٢-١٥) من تجزئة الكلمة بين سطرين ، وهذه ظاهرة كانت شائعة في رسم المصحف وفي الكتابات العربية القديمة . وسوف أذكر هذه القضية بعد أن أتحدث عن النقوش العربية القديمة وظواهرها الإملائية .

ب - صفحة من بقايا مصحف قديم مكتوب على الرق ، محفوظة في مكتبة المتحف العراقي ببغداد ، وتحتوي الصفحة آيات من آخر سورة الإسراء ، وهذا نص كلماتها (انظر الصفحة : صورة رقم ٣) :

- ١ - اد ان يستفزههم من الارض فأغرقنه [فأغرقناه] و
- ٢ - من معه جميعا(١٠٣) وقلنا من بعده لبني إسرائيل [إسرائيل] ١ -
- ٣ - سكنوا [اسكنوا] الأرض فإذا جاء وعد الآخر .
- ٤ - ق جئنا بكم لفيفا(١٠٤) وبالحق انزلنه [أنزلناه] وبالحق نزل
- ٥ - وما أرسلنك [أرسلناك] إلا مبشرا ونذيرا(١٠٥) وقر -
- ٦ - ءانا فرقنه [فَرَقْنَاهُ] لتقراه على [علا] الناس على [علا] مكث
- ٧ - ونزلنه [نزلناه] تنزيلا(١٠٦) قل ءامنوا به أو لا تؤمنوا [تؤمنوا] إن
- ٨ - الذين أوتوا [أوتوا] العلم من قبله إذا يتلى
- ٩ - عليهم يخرون للأذن [للأذان] سجدا(١٠٧) ويقولون سبحن [سبحان]
- ١٠ - ربنا إن كان وعد ربنا لمفعولا(١٠٨) ويخرون
- ١١ - للأذن [للأذان] يكون ويزيدهم خشوعا(١٠٩) قل ١ -

(٤٢) انظر في هذه الظاهرة وتعليقها كتاب : رسم المصحف ص ٢٩٥ - ٤٠٢ .

١٢- دعوا [ادعو] الله أو ادعوا [ادعو] الرحمن [الرحمن] أيا ما

١٣- تدعوا [تدعو] فله الأسماء الحسنى [الحسنا] ولا تجهر بصلتك [بصلاتك]

١٤- ولا تخافت بها وابتغ بين ذلك [ذلك] سبيلا(١١٠) وقل

١٥- الحمد لله الذي لم يتخذ ولدا ولم يكن [له شريك في الملك . ولم يكن له ولي من الدل وكبره تكبرا] (٤٣) .

ج - صفحة من مصحف قديم مكتوب على الرق ، عثر عليه في جامع عمرو بن العاص - رضي الله عنه - في القاهرة القديمة ، وهو الآن محفوظ بدار الكتب المصرية تحت رقم (١٣٩ مصاحف) (٤٤) وتحتوي هذه الصفحة على آخر سورة الاحقاف ، وأول سورة القتال (وتسمى سورة محمد - صلى الله عليه وسلم - أيضا) (انظر الصفحة : صورة رقم ٤) ، وهذا نص كلماتها :

- ١ - الرسل ولا تستعجل لهم كأنهم يو -
- ٢ - م يرون ما يوعدن لم يلبثوا [يلبثوا] -
- ٣ - لا ساعة من نهار بلغ [بلاغ] فهل يهلك
- ٤ - إلا القوم الفاسقون [الفاسقون] .
- ٥ - بسم [باسم] الله الرحمن [الرحمان] الرحيم ١ -
- ٦ - للذين كفروا [كفروا] وصدوا [صدوا] عن سبيل
- ٧ - الله أضل أعمالهم [أعمالهم] (١) والذين ءا -
- ٨ - منوا [ءامنوا] وعلموا [علموا] الصلحت [الصالحات] وءامنوا -
- ٩ - ١ [ءامنوا] بما نزل على [علا] محمد وهو الحق
- ١٠ - من ربهم كفر عنهم سيئاتهم وأ -
- ١١ - صلح بالهم(٢) ذلك [ذلك] بأن الذين .

قد يستغرب القارئ من وضع بعض الكلمات الواردة في الصفحات الثلاث بين معقوفين ، وهي مرسومة كما نرسمها الآن ، وذلك مثل : بسم ، والرحمن ، وهذا ، وعلى ، والنجوى ، وظلموا ، وذلك ، وما أشبهها ، وإنما كان ذلك لأن هذه

(٤٣) ما بين المعقوفين كلمة السورة ، وهي ليست في الصفحة التي أوردنا صورتها ونقلنا كلماتها هنا .
(٤٤) انظر كتاب : رسم المصحف ص ١٩٢ .

المطلب الاول : النقوش العربية الجاهلية :

اكتشف الباحثون عددا من النقوش العربية التي ترجع الى ما قبل الاسلام ، في شمال الجزيرة العربية واطراف بلاد الشام ، وقد اخترت منها ثلاثة نقوش ، واهملت ثلاثة أخرى لان تواريخها غير اكدية ولان مادتها محدودة غير واضحة ، والنقوش التي سأذكرها هنا هي : نقش النمارة ، ونقش جبل اسيس ، ونقش حران(٤٧) .

١ - نقش النمارة :

عثر المستشرقان دوسو Dussaud وماكلر Macler سنة ١٩٠١م على نقش له أهمية كتابية ولغوية كبيرة ، على بعد كليومتر من النمارة اقامة على انقاض قصر روماني شرقي جبل النمر ، وهذا النقش هو شاهد قبر ملك عربي اسمه امرؤ القيس بن عمرو ، المتوفى سنة ٣٣٨م (٤٨) ، وقد عرف هذا النقش بنقش النمارة نسبة الى اسم الموضع الذي عثر على النقش بالقرب منه (انظر النقش : صورة رقم ٥) .

وقام الباحثون بدراسة هذا النقش ومحاولة قراءة كلماته ، ويغلب على صورة رسم الكلمات فيه شكل الكتابة العربية ، وفيه جمل تامة مكتوبة بلغة عربية خالصة ، وفيه بعض ملامح التأثر بالنبطية او الآرامية . وهذه كلمات النقش مرسومة بحروف كتابتنا العربية التي نستخدمها اليوم(٤٩):

- ١ - تي نفس مر القيس بر عمرو ملك العرب كله ذو أسر التج
- ٢ - وملك الاسدين ونزرو وملوكهم وهرب محجو عكدي وجأ
- ٣ - بزجي في حجج نجرن مدينت شمرو ملك معدو ونزل بنيه

(٤٧) النقوش التي اهتمتها هي : نقش ام الجمل الاول ، ونقش زيد ، ونقش ام الجمل الثاني ، انظر منها : ناصر النقشبدي : منشأ الخط العربي وتطوره ، مجلة سومر مج ٢ ج ١ ص ١٢٠ - ١٢٣ ، وجواد علي : تاريخ العرب قبل الاسلام ٢٧٢/٧ - ٢٨٠ .

(٤٨) انظر : اسرائيل ولفنسون : تاريخ اللغات السامية ص ١٨٩ . وجواد علي : تاريخ العرب قبل الاسلام ١٨٩/١ ، و ٢٧٢/٧ . وبلاشر : تاريخ الادب العربي ٧١/١ . ورمزي بعلبي : الكتابة العربية والسامية ص ١٢٤ . (٤٩) انظر في قراءة النقش المصادر السابقة في رقم (٤٨) .

الكلمات لا يتطابق رسمها مع نطقها ، ولان فيها دلالة على مدى ارتباط املائنا الذي نكتب به برسم المصحف ، وهذه الكلمات خير شاهد على ذلك الارتباط ، وسوف نشير الى هذه القضية في آخر البحث ان شاء الله ، وبعد ان نستوفي الكلام على النقوش العربية القديمة .

البحث الثاني

النقوش العربية القديمة : تاريخها وقراءتها

كتب عدد من الدارسين المحدثين بحوثا درسوا فيها اصل الخط العربي وتبعوا تاريخ تطوره في مراحلها الاولى ، وانتهوا الى ان الراجح في اصل الخط العربي انه منحدر عن الخط النبطي المتأخر(٥٠) . وان بروز الخط العربي وتميزه عن الخط النبطي قد تم في القرون الاولى بعد الميلاد . ولا أجد ضرورة للدخول في تفاصيل هذا الموضوع(٤٦) . لان هدفنا هو دراسة النقوش العربية القديمة ، والوقوف على طريقة رسم الكلمات فيها ، ثم مقارنتها برسم المصحف .

وسوف أعرض تلك النقوش في مجموعتين : الاولى تضم ثلاثة من النقوش العربية الجاهلية ، والثانية تضم ثلاثة من نقوش العصر الاسلامي الاول .

(٥٠) يعتقد بعض الباحثين أن الانباط قبائل عربية كانت تتجول في شمال الجزيرة العربية وجنوب بلاد الشام ، وقد أسسوا دولة لهم منذ القرن الثاني قبل الميلاد ، واتخذوا سلع (البترا) عاصمة لملكهم ، واستمرت دولتهم حتى سنة (١٠٦) بعد الميلاد ، حين استولى الحاكم الروماني في سوريا على عاصمتهم . وكان الانباط قد استخدموا الخط الآرامي ، واستطاعوا أن يطوروا منه كتابة خاصة بهم ، تطورت بعد ذلك الى الكتابة العربية . (انظر : كتاب رسم المصحف ص ٤٥-٤٧) .

(٤٦) من البحوث القيمة التي عالجت هذا الموضوع بالعربية:

- ١ - اصل الخط العربي وتاريخ تطوره الى ما قبل الاسلام ، للدكتور خليل يحيى نامي . مجلة كلية الآداب في الجامعة المصرية مج ٣-ج ١ سنة ١٩٣٥ ، وطبع في كتاب بمطبعة بول بارييه ، القاهرة ١٩٣٥ .
- ٢ - منشأ الخط العربي وتطوره لغاية عهد الخلفاء الراشدين ، للاستاذ المرحوم ناصر النقشبدي ، مجلة سومر مج ٢ - ج ١ سنة ١٩٤٧ .
- ٣ - اصل الخط العربي وتطوره حتى نهاية العصر الأموي ، للاستاذة سهيلة ياسين الجبوري ، مطبعة الاديب البغدادية ، بغداد ١٩٧٧ .

٤ - الشعوب ووكلمهن فرسوا لروم فلم يبلغ ملك مبلغه

٥ - عكدي هلك سنت ٢٢٣ يوم ٧ بكسلول بلسعد ذو ولده .

ان اكثر كلمات هذا النص تبدو عربية ، لاسيما اذا لاحظنا ان من تقاليد الكتابة آنذاك عدم اثبات الالف في وسط بعض الكلمات مثل : التج : التاج ، ونجرن : نجران ، وكذلك زيادة واو في آخر اسماء الاعلام مثل : عمرو : عمر ، ونزرو : نزار ، وشمرو شمر ، وغيرها . مع احتمال ان تكون قراءة بعض الكلمات ونقلها من الصخر الى الورق غير دقيقة . أما تاريخ هذا النقش فهو ٢٢٣ من تاريخ بصرى ، الموافق لسنة ٣٢٨ من التاريخ الميلادي .

إن هذا النقش له أهمية تاريخية ولغوية تمثل بقدمه ، إذ هو سابق لظهور الاسلام بنحو ثلاثة قرون ، وبالكلمات والعبارات العربية الخالصة التي تضمنها ، وهي تدل على تميز الكتابة العربية عن الكتابة النبطية في أول القرن الرابع الميلادي ، علما بأن هذا النقش عثر عليه في مكان لا يخلو من مؤثرات لغوية غير عربية ، لان النعارة تقع في بلاد الشام التي كانت تغلب عليها الآرامية (٥٠) .

٢ - نقش جبل اسيس :

عثر على هذا النقش بمشة المانية للتحري عن الآثار في سوريا في حزيران سنة ١٩٦٥م ، في منطقة تبعد ١٠٥ كيلومتر جنوب شرقي دمشق عند جبل اسيس (٥١) . ويعد هذا النقش آخر نقش عربي جاهلي اكتشافا ، وان لم يكن أقدمها تاريخا ، ولا يزال هذا النقش غير معروف لدي كثير من الباحثين في تاريخ الكتابة العربية (٥٢) . وهذه قراءة كلمات هذا النقش

(٥٠) قام د . رمزي بطيحي باوسع دراسة تحليلية لغوية وتاريخية لهذا النقش في كتابه : الكتابة العربية والسامية ص ١٢٤ - ١٢٣ .

(٥١) انظر : سهيلة الجبوري : اصل الخط العربي وتطوره ص ٥٢ - ٥٣ .

(٥٢) لم أطلع على هذا النص في المصادر العربية الا في كتاب (اصل الخط العربي وتطوره) للاستاذة سهيلة الجبوري الذي طبع سنة ١٩٧٧ . ولم يذكره الدكتور رمزي بطيحي في كتابه (الكتابة العربية والسامية) الذي طبع سنة ١٩٨١ .

بحروف كتابتنا العربية التي نستخدمها اليوم (انظر النقش صورة رقم ٦) (٥٣) :

١ - ابراهيم بن مغيرة الاوسي

٢ - ارسلني الحارث الملك على

٣ - سليمان مسلحة سنت

٤ - ٤٢٣ .

وقد اشارت الاستاذة سهيلة الجبوري ان تاريخ النقش حسب تقويم بصرى ، وهو يقابل سنة ٥٢٨ للميلاد . وذكرت ان الحارث المذكور في النقش هو الحارث بن جبلة الذي انتصر على المنذر الثالث اللخمي في عام ٥٢٨م (٥٤) . ويبدو ان ابراهيم بن مغيرة الاوسي هو احد اتباع الملك الحارث المحاربين ، فقد جاء في لسان العرب عن كلمة (المسلحة) مانصه : « المسلحة : القوم الذين يحفظون الثغور من العدو ، وسموا مسلحة لانهم يكونون ذوي سلاح ، او لانهم يسكنون المسلحة ، وهي كالنجر والمرقب يكون فيه اقوام يرقبون العدو لئلا يطرقتهم على غفلة ، فاذا راوه أعلموا اصحابهم ليتأهبوا له » (٥٥) .

وعلى الرغم من قلة كلمات هذا النقش فانها جاءت عربية خالصة وذات معنى واضح محدد ، كما انها كتبت بحروف عربية واضحة . ولعل اهم ميزات هذا النقش الكتابية هي : ١ - خلوه من نقاط الإعجام وعلامات الحركات ٢ - حذف الالف الواردة في وسط الكلمة مثل (ابراهيم ، والحارث ، وسليمان) ٣ - كتابة تاء التانيث هاء في : (مغيرة ، ومسلحة) ، وتاء طويلة في كلمة (سنت) .

٣ - نقش حران :

عثر بعض المستشرقين سنة ١٨٦٤م في حران اللجا ، في المنطقة الشمالية من جبل الدروز ، على كتابة مدونة باليونانية والعربية على حجر وضع فوق باب كنيسة ، يعود تاريخه الى سنة ٥٦٨ للميلاد . وعرف هذا النقش باسم نقش حران ، وهذه كلمات النص العربي (انظر النقش صورة رقم ٧) :

١ - انا شرحيل بن ظلمو بنيت ذا المرطول

(٥٣) انظر : سهيلة الجبوري : اصل الخط العربي وتطوره ص ٥٣ .

(٥٤) المصدر نفسه ص ٥٣ هامش ١٩ و ٢٠ .

(٥٥) ابن منظور : لسان العرب ٣/٣١٧ مادة (سلج) .

٢ - سنت ٦٣ بعد مفسد

٣ - خبير

٤ - بعم

الإسلام يكون أمرا مطردا . وتنوع النصوص المكتوبة التي ترجع الى العقود الاولى من ذلك القرن ، فمنها ماهو منقوش على الحجر ، ومنها ماهو مرقوم على الاديام او القرطاس (البردي) ، ومنها ماهو مضروب على الدراهم (٥٨) .

ولكن من تلك النصوص مشكلات تواجه الباحث فيها ، ولعل أقل تلك النصوص مشكلات النصوص المنقوشة على الحجر ، لاسيما المؤرخة منها ، وقد وجدت أن ثلاثة منها انفع من غيرها للبحث الذي نحن بصددده ، وهو الموازنة بين رسم المصحف والنقوش العربية القديمة ، لقدم تاريخها ، ولوضوح قراءتها ، ولغزارة مادتها ايضا . وهي من بلدان متعددة ، فالنقش الاول من مصر ، والثاني من بلاد الحجاز في السعودية ، والثالث من العراق . وهذا عرض لنصوصها وتاريخ الكشف عنها :

١ - نقش القاهرة :

اكتشف هذا النقش الاستاذ حسن محمد الهواري ، من بين عدد كبير من قطع الحجر او الرخام المكتوبة بالخط الكوفي ، التي كانت تحتفظ بها دار الآثار العربية بالقاهرة ، وهي مجلوبة من اقدم المقابر الاسلامية في القاهرة واسوان . وذلك في سنة ١٩٢٩م (٥٩) . وكتب مقالة بعنوان (اقدم اثر اسلامي) في مجلة الهلال المصرية (٦٠) . وهو اليوم محفوظ بمتحف الفن الاسلامي في القاهرة برقم (١٠٥٨ / ٢٩) ، وحجم قطعة الحجر المكتوب عليها هو ٣٨ سم x ٧١ سم (٦١) .

(٥٨) انظر عن تلك النصوص : حسن محمد الهواري : اقدم اثر اسلامي . مجلة الهلال المصرية ، السنة ٢٨ (١٩٢٠) ج ١٠ ص ١١٨١ - ١١٨٢ . وناصر النقشبندى : منشأ الخط العربي وتطوره ، مجلة سومر (١٩٤٧) مج ٢ ، ج ١ ص ١٢٥ - ١٤٠ ، وذاكية محمد رشدي : النقوش السامية (القسم الثاني) ، مجلة كلية الآداب ، جامعة القاهرة (١٩٦٧) مج ٢٩ ، ج ٢ - ١ ص ٥٦ - ٥٦ .

(٥٩) انظر : اسرائيل ولفسون : تاريخ اللغات السامية ص ٢٠٢ .

(٦٠) انظر : الجزء العاشر من السنة ٢٨ (سنة ١٩٢٠) ص ١١٧٩ - ١١٩١ ، وكذلك نشر حسن الهواري مقالته في مجلة الجمعية الاسيوية الملكية في عدد نيسان (١٩٢٠) ، انظر : ابراهيم جمعة : دراسة في تطور الكتابات الكوفية ص ١٢٨ .

(٦١) انظر : ابراهيم جمعة : دراسة في تطور الكتابات الكوفية ص ١٣٠ ، وسهيله الجبوري : اصل الخط العربي وتطوره ص ١٠٨ .

والقراءة الكاملة للنص هي : (انا شراحيل بن ظالم ، بنيت ذا الموطول [الكنيسة] ، سنة ٦٣ [من تقويم بصرى = ٥٦٨ م] ، بعد مفسد خبير بعام) . ومفسد خبير قد يشير الى غزوة قام بها الحارث بن ابي شمر أحد أمراء بني غسان لخبير ، على ما يرجع بعض الباحثين (٥٦) .

ونقش حران يتميز بالخصائص الكتابية التي لاحظناها من قبل في نقش جبل أسيس ، من حيث خلوه من نقاط الإعجام وعلامات الحركات ، مثل كل النقوش العربية الجاهلية ، ومن حيث حذف الالف الواردة في وسط الكلمات مثل (شراحيل : شراحيل ، وظلمو : ظالم ، وبعم : بعام) والواو الزائدة في آخر (ظلمو) هي مثل الواو الزائدة في الاعلام الواردة في نقش النمارة . وكذلك كتبت (سنة) في هذا النص بالتاء الطويلة .

والكتابة العربية التي نجدها في النقوش العربية الجاهلية ، لاسيما نقشي أسيس وحران ، تقدم نموذجا متكاملًا للملاء العربي في صورته الاولى قبل رسم المصحف ، ومالحق الكتابة العربية بعد ذلك من تطور لم يغير من تلك الصورة شيئا جوهريا . وينبغي أن نشير هنا الى أن خصائص الكتابة العربية ترتبط بخصائص الكتابة النبطية حتى لقد قال خليل يحيى نامي في آخر بحثه عن اصل الخط العربي : « ... يتبين لنا أن الكتابة العربية هي عبارة عن تطور الكتابة النبطية وأنها تحمل نفس مميزاتها وسماتها » (٥٧) .

المطلب الثاني : نقوش العصر الاسلامي

إن النصوص المكتوبة التي ترجع الى القرن الهجري الاول كثيرة ، لكن ما يرجع منها الى النصف الاول منه قليلة ، ويكاد تناقص تلك النصوص كلما تقدمنا الى السنين الاولى من تاريخ

(٥٦) انظر : ناصر النقشبندى : منشأ الخط العربي وتطوره ، مجلة سومر مج ٢ ج ١ ص ١٢٢ ، وجواد علي : تاريخ العرب قبل الاسلام ١٩٠/١ ، و ٢٧٩/٧ ، وبلاشير : تاريخ الادب العربي ٧٢/١ ، ورمزي بعلبكي : الكتابة العربية والسامية ص ١٥١ - ١٥٥ .

(٥٧) اصل الخط العربي ص ١٠١ .

في قراءة هذه الكلمات هو أن النص غير منقط في الأصل .

واقترح خليل يحيى نامي قراءة كلمة (قرا) في السطر الرابع (قرات) بإضافة تاء الفاعل ، فكأنه يرى أن الكاتب نسي كتابة التاء (١٨) . لكن هذا ليس أكيدا فيما نرى ، فقد تكون الصيغة مبنية للمجهول (قرى) ، مثل (كتب) في السطر الخامس ، لكن تثار حينئذ مشكلة كتابة الهمزة ، وسوف أناقش ذلك في موضع لاحق من هذا البحث ، ان شاء الله .

٢ - نقش الطائف :

عثر على هذا النقش في أثناء التنقيب على المعادن في منطقة قرب الطائف في الحجاز ، وذلك في سنة ١٩٤٥ ، وقام بشره وقراءته (مايلز) سنة ١٩٤٨ ، وتناوله بالدرس عدد آخر من الباحثين . وهو على صخرة من بقايا سد قديم أمر ببنائه الخليفة الاموي معاوية بن ابي سفيان - رضي الله عنه - قرب الطائف ، ومؤرخ بسنة ٥٨ هـ . وهذا نص كلماته (انظر النقش : صورة رقم ٩٩) :

- ١ - هذا السد لعبدالله معاوية
- ٢ - أمير المؤمنين بنيه عبدالله بن صخر
- ٣ - باذن الله لسنة ثمن وخمسين ا
- ٤ - اللهم اغفر لعبدالله معاوية ا
- ٥ - مير المؤمنين وثبته وانصره ومتع ا
- ٦ - لمؤمنين به كتب عمرو بن حباب .

وكان (مايلز) حين نشر هذا النقش لأول مرة يظن أن كلمة قد أمحت في أول السطر السادس ، وقد أنها كلمة (أمير) فتكون القراءة في رأيه (ومتع [أمير] المؤمنين به) ، ولا داعي لهذا التقدير ولا لغيره ، فالنص كامل لا يحتاج الى تقدير شيء ، لأن الضمير في (به) في السطر السادس يرجع الى أمير المؤمنين وليس الى السد ، وإنما أراد الكاتب : ومتع المؤمنين بأمر المؤمنين ، أي بطول بقائه (٧٠) .

ويتميز هذا النقش عن جميع النقوش السابقة في أن عددا من حروفه تبدو منقطعة ، وهي

(٦٨) أصل الخط العربي ص ٩١ .

(٦٩) انظر عن هذا النقش والمصادر التي تحدثت عنه : كتاب رسم المصحف ص ٥٤٧ - ٥٤٩ .

(٧٠) انظر : المصدر السابق ص ٥٤٨ .

وتسمى بعض المصادر هذا النقش بنقش (أسوان) على أساس أنه عثر عليه في مقابر أسوان في جنوبي مصر (٦٢) . لكن الذي نص عليه حسن الهواري في مقالته عن هذا النقش أنه لرجل « دفن بالقرافة بظاهر الفسطاط » (٦٣) . ومن ثم وصف بأنه (نقش القاهرة) .

وهذا النقش له شأن عظيم في الدراسات المتعلقة بتاريخ تطور الكتابة العربية ، وذلك لأنه يكاد يكون أقدم نص اسلامي مدون على الحجر ، فهو مؤرخ بسنة (٣١ هـ) . وهو بذلك يرجع الى الحقبة التي كتبت فيها المصاحف في المدينة في خلافة عثمان بن عفان ، رضي الله عنه .

وقد اتفق الباحثون على قراءة كلمات هذا النقش ماعدا كلمتين أو ثلاثا ، وهذا نص كلماته (انظر النقش : صورة رقم ٨) مع الإشارة الى الكلمات المختلف في قراءتها بوضعها بين قوسين :

- ١ - بسم الله الرحمن الرحيم هذا القبر
- ٢ - لعبد الرحمن بن (خير) (الحجري) اللهم اغفر له
- ٣ - وأدخله في رحمة منك (واننا) معه
- ٤ - استغفر له اذا قرا هذا الكتب
- ٥ - وقل آمين وكتب هذا ا
- ٦ - لكتب في جمدي الآ
- ٧ - خر من سنت احدى و
- ٨ - ثلاثين .

اختلف الباحثون في قراءة كلمة (خير) في السطر الثاني ، فقد قراه بعضهم (جبر) ، وكذلك اختلفوا في (الحجري) في السطر ذاته ، فقراه بعضهم (الحجازي) (٦٤) . وقد رجح حسن الهواري قراءته (خير) و (الحجري) بفتح الحاء وسكون الجيم (٦٥) . وكذلك اختلفوا في قراءة كلمة (واننا) في السطر الثالث ، فقد قراه بعضهم (واننا) (٦٦) ، وقراه بعضهم (وإيانا) (٦٧) . والسبب في اختلافهم

(٦٢) انظر المصدرين السابقين ص ١٣٠ ، وص ١٠٨ .

(٦٣) انظر : مجلة الهلال ج ١٠ (السنة ٢٨) ص ١١٩١ .

(٦٤) انظر : اسرائيل ولفنسون : تاريخ اللغات السامية ص ٢٠٢ . و خليل يحيى نامي : أصل الخط العربي ص ٩١ .

(٦٥) أقدم أثر اسلامي ص ١١٩٠ - ١١٩١ .

(٦٦) اسرائيل ولفنسون : تاريخ اللغات السامية ص ٢٠٢ .

(٦٧) صلاح الدين المنجد : دراسات في تاريخ الخط العربي ص ٤١ .

المبحث الثالث

الظواهر الإملائية المشتركة بين رسم المصحف والنقوش العربية القديمة

ليس من هدفنا تتبع تطور أشكال الحروف في النقوش العربية الجاهلية والنقوش العربية الإسلامية ، وليس من هدفنا الحديث عن أنواع الخطوط من لیس و یابس ، أو كوفي ونسخي ، إنما هدفنا هنا تتبع الظواهر الإملائية التي فيها مخالفة المکتوب للمنطق مما تميزت به تلك النقوش وشاركها في ذلك رسم المصحف . ومن تلك الظواهر المشتركة :

أولاً : خلو الكتابة من الشكل والنقط :

تميزت النقوش العربية القديمة (الجاهلية والإسلامية) بخلوها من علامات الحركات الثلاث : الفتحة والضمة والكسرة . ومن غيرها من العلامات الأخرى ، وكذلك كانت المصاحف الأولى مجردة من ذلك كله . وكانت الكتابة العربية قد ورثت هذه الخاصية عن أصلها البعيد بواسطة الكتابة النبطية (٧٣) . وقد قال أبو عمرو الداني : « إن العرب لم تكن أصحاب شكل ونقط » (٧٤) .

أما علامات الحركات المستخدمة في المصاحف الآن ، وفي الكتابة العربية في غير المصاحف فإنها ترجع إلى حقبة تالية لوقت نسخ المصاحف ، وذلك لأن الكتابة المجردة من علامات الحركات لا تعين على إقراء الصحيحة ، ومن ثم فكر العلماء في وقت مبكر من تاريخ الإسلام بسد هذا النقص في الكتابة ، وكانت أول محاولة في هذه السبيل هي محاولة أبي الاسود الدؤلي (ظالم بن عمرو ت ٦٧ أو ٦٩ هـ) ، في البصرة ، فإنه ابتكر طريقة النقط المدورة الحمراء لتمثيل الحركات . فجعل الفتحة نقطة فوق الحرف ، والكسرة نقطة تحت الحرف ، والضمة بين يدي الحرف (أي أمامه) ، وكان استخدام هذه الطريقة في المصاحف خاصة (٧٥) .

(٧٣) انظر : سهيلة الجبوري : أصل الخط العربي وتطوره ص ١٤٧ ، ورمزي بعلبكي : الكتابة العربية والسامية ص ٢٢١ .

(٧٤) المحكم ص ١٧٦ .

(٧٥) انظر : الداني : المحكم ص ٦-٧ ، وابن النديم : الفهرست ص ٤٥ .

(الباء والتاء والياء والشاء والنون والغاء والخاء) ، وسوف اعود إلى مناقشة هذه القضية في موضع لاحق .

٣ - نقش حفنة الأبييض :

عثر على هذا النقش السيد عز الدين الصندوق سنة ١٩٤٩م عندما كان في بعثة دائرة الآثار العراقية إلى الصحراء الغربية ، وهذا النقش يشبه تذكارا كتبه ثابت بن يزيد الأشعري في شوال من سنة ٦٤ هـ ، على صخرة تجثم على حافة وادي الأبييض ، في منطقة تسمى حفنة الأبييض غربي كربلاء (٧٦) . وهذا نص كلمات النقش (انظر النقش : صورة رقم ١٠) (٧٢) :

١ - بسم الله الرحمن الرحيم

٢ - الله وكبر كبرا وا

٣ - لحمد لله كثيرا وسبحن ا

٤ - الله بكرة وأصيلا وليلا

٥ - طويلا . اللهم رب

٦ - جبريل وميكل وأسر

٧ - فيل اغفر لثابت بن يزيد

٨ - الأشعري ما تقدم من

٩ - ذنبه وماتأخر ولن قال

١٠ - أمين أمين رب العلمين

١١ - وكتب هذا الكتب في

١٢ - شوال من سنة أربع و

١٣ - ستين .

وهذا النقش يحمل خصائص النقوش السابقة ، مع وجود بعض الظواهر الإملائية التي انفرد بها ، مما سنقف عنده في المبحث الآتي ، واكتفي هنا بالإشارة إلى وجود ثلاثة حروف معجمة في هذا النقش وهي الباء والياء والشاء في السطرين الثاني والثالث .

(٧٦) انظر : عز الدين الصندوق : حجر حفنة الأبييض ،

مجلة سومر ١٩٥٥ مج ١١ ج ٢ ص ٢١٢-٢١٧ ، وانظر

كتاب : رسم المصحف ص ٥٤٩ .

(٧٢) انظر : صلاح الدين المنجد : دراسات في تاريخ الخط

العربي ص ١٠٤ - ١٠٥ .

وإذا رجعنا إلى النقوش العربية القديمة وجدنا أن هذه الظاهرة لم تكن خاصة برسم المصحف ، وإنما كانت إحدى خصائص الكتابة العربية في ذلك الوقت ، فحذف الألف ظاهرة كتابية شائعة في النقوش العربية الجاهلية ، مثل (التـج = التاج ، ونـجـرن = نجران) في نقش النمارة ، و (ابرهيم = ابراهيم ، والحـرث = الحارث ، وسليمن = سليمان) في نقش جبل أسيس ، و (شـرحـيل = شراحيل ، وظلمو = ظالم ، وبعم = بعام) في نقش حران .

وقد استمرت هذه الظاهرة بعد رسم المصحف ، كما تدل على ذلك النقوش العربية الإسلامية التي ذكرناها ، وذلك مثل : (هذا = هاذا ، والكتب = الكتاب ، وجمدى = جمادى ، وثلاثين = ثلاثين) في نقش القاهرة ، و (معوية = معاوية ، وثمن = ثمان) ، في نقش الطائف ، (سبحن = سبحان ، ولثبت = لثابت ، والعلمين = العالمين ، والكتب = الكتاب) في نقش حفنة الأبيض .

ويرجع أصل هذه الظاهرة إلى الكتابة النبطية التي انحدرت منها الكتابة العربية (٨٠) . فرسم المصحف إذن لم يكن متفرداً بهذه الظاهرة ، فإنها موجودة في الكتابة العربية قبل كتابة المصحف بها ، وظلت فاشية بعد ذلك في كتابات القرن الأول الهجري ، وأخذت تختفي تدريجياً من الكتابة العربية ، لكن ظلت بقايا منها مستخدمة في الكتابة العربية إلى اليوم وذلك في الكلمات : (الرحمن = الرحمان ، وهذا = هاذا ، وهذه = هاذة ، وهؤلاء = هاؤلاء ، إله = إلاه ، ولكن = لآكن ، وأولئك = ألائك ، وذلك = ذالك) .

ثالثاً : رسم تاء المؤنثة :

من الظواهر الكتابية التي تميز بها رسم المصحف أن تاء المؤنثة جاءت مرسومة تاء أحياناً وهاء أخرى ، مثل (رحمت - رحمة ، ونعمت - نعمة ، وكلمت - كلمة) . ولا نحتاج في هذا المقام إلى الحديث عن أصل علامة التأنيث في العربية ، ولا عن سبب كتابتها تاء مرة وهاء أخرى ، ويكفي

(٨٠) انظر : خليل يحيى نامي : أصل الخط العربي ص ٨٨ و ١٠١ ، ورمزي بعلبكي : الكتابة العربية السامية ص ١٧٨ - ١٧٩ .

وقد غلب الناس زماناً وهم يستخدمون طريقة أبي الأسود الدؤلي في تمثيل الحركات ، لكن هذه الطريقة لا تخلو من صعوبة تتمثل بتعدد ألوان المداد ، وبالتباسها بنقط الإعجام المميزة للحروف المتشابهة في الرسم ، وقد جاء عالم العربية خليل ابن أحمد الفراهيدي البصري (ت ١٧٠ هـ) فجعل نقط أبي الأسود حروفاً صغيرة من لون الكتابة ذاتها ، فجعل الفتحة ألفاً صفراً مائلة فوق الحرف ، والكسرة ياء صفراً مكدودة تحت الحرف ، والضمة واواً صفراً فوق الحرف (٧٦) . وهناك تفصيلات كثيرة عن تاريخ استخدام الحركات في الكتابة العربية نستطيل ذكره هنا ، مع عدم مسيس الحاجة إليه (٧٧) .

ومما يتعلق بهذا الموضوع نقاط الإعجام التي تميز بين الحروف المتشابهة في الرسم ، فالنقوش العربية التي ترجع إلى ما قبل الإسلام تخلو من نقاط الإعجام ، وقد ورثت الكتابة العربية ذلك عن الكتابة النبطية (٧٨) . وكتبت المصاحف مجردة من ذلك أيضاً . وتذكر رواية المصادر العربية أن نصر ابن عاصم الليثي (ت ٩٠ هـ) البصري هو الذي نقط الحروف ، التنقيط الذي لا يزال مستخدماً في الكتابة العربية . لكن النقوش العربية الإسلامية التي ترجع إلى فترة من زمان نصر بن عاصم ، ظهرت فيها بعض الحروف المعجمة لاسيما نقش سد الطائف المؤرخ بسنة ٥٨ هـ . وهناك شك في أصالة النقط التي تظهر في كتابة نقش سد الطائف ، والأمر يحتاج إلى تفصيل يمكن مراجعته في مصادره (٧٩) .

ثانياً : حذف الألف في وسط الكلمة :

من الظواهر الكتابية الشائعة في رسم المصحف حذف الألف الواردة في وسط الكلمة في كثير من الأحيان ، وقد رأينا من أمثلة ذلك في سورة الفاتحة وحدها الكلمات الآتية : (الرحمن = الصراط) و (الصراط = الصراط) ، والأمثلة كثيرة على نحو ما ذكرنا من قبل .

(٧٦) الداني : المحكم ص ٧ .

(٧٧) من أراد التفصيل فليطالع بالفصل الخامس من كتاب : رسم المصحف ص ٤٦٥ وما بعدها .

(٧٨) خليل يحيى نامي : أصل الخط العربي ص ٨٧ و ١٠١ .

(٧٩) انظر كتاب : رسم المصحف ص ٥٢٧ - ٥٥٥ .

السطور الثلاثة الثالث والرابع والخامس . وكذلك نجد هذه الظاهرة في نقش حفنة الابيض في آخر الاسطر الثاني والثالث والسادس .

خامسا : رسم الهمزة :

رسم الهمزة من الموضوعات المتشعبة في الإملاء العربي ، في رسم المصحف وفي غيره ، لكن الغالب في رسمها هو كتابتها على التسهيل (٨٢) . ولا نريد الدخول في تفاصيل هذا الموضوع ، واكتفي بالإشارة الى أن ماورد في النقوش العربية القديمة من أمثلة قليلة يؤيد ما نجد في رسم المصحف من الكلمات المهموزة المكتوبة على خلاف القاعدة المطردة ، فما ورد في نقش حفنة الابيض في السطر الثاني من رسم الهمزة واوا في (الله وكبر) يماثل زيادة الواو في أمثلة من الرسم في مثل (أولئك و ساوريكم) ونحو ذلك (٨٣) .

وقد وردت في نقش القاهرة كلمة (قرا) في السطر الرابع ، والسياق يقتضي أن تقرأ بالبناء للمجهول (قريء) وأن ترسم همزتها بالياء ، لكنها رسمت بالالف هكذا (قرا) . فإذا كان الفعل مبنيًا للمجهول فقد يكون رسم الهمزة فيها على مذهب من يكتب الهمزة بالالف دائما ، وهو مذهب قديم معروف في الكتابة العربية (٨٤) . ويؤيد كون (قرا) مبنيًا للمجهول مجيء الفعل (كتب) بعده مبنيًا للمجهول في السطر الخامس ، والنص كما ورد في النقش هو :

١ - استغفر له اذا (قرا) هذا الكتب .

٢ - قل آمين و (كتب) هذا ١ -

وكان خليل يحيى نامي قد رأى أن تضاف تاء الفاعل المخاطب الى (قرا) لتصير (قرأت) (٨٥) . فكأنه يرى أن الكاتب نسي كتابة التاء ، ويقتضي مذهبه هذا أن تضاف تاء المتكلم الى (كتب) لتصير (وكتب) . ولكنني لا أستبعد أن يكون كاتب هذا النقش أراد الصيغة التي كتبها ، وهي صحيحة كاملة ، وكل ما في الأمر أنه رسم الهمزة

(٨٢) الداني : المحكم ص ١٥١ .

(٨٣) انظر : كتاب رسم المصحف ص ٢٨٦ .

(٨٤) انظر : الفراء : معاني القرآن ١٣٤/٢ .

(٨٥) أصل الخط العربي ص ٩١ .

هنا أن تشير الى أن أصل هذه الظاهرة كان موجوداً في الكتابة العربية قبل رسم المصحف ، كما تدل على ذلك النقوش العربية القديمة . فنجد في نقش النمامرة (مدينت = مدينة ، وسنت = سنة) وفي نقش جبل أسيس (سنت = سنة) وكذلك هي في نقش حران .

ويبدو أن التوجه الى كتابة تاء التأنيث هاء كان قد بدأ قبل الاسلام بعشرات السنين ، فنجد في نقش جبل أسيس كلمة (مغيرة ومسلحة) مكتوبتين بالهاء ، وكتبت كلمة (سنة) بالتاء في النقش ذاته ، وهذا يفسر لنا طريقة رسم المصحف في كتابة هذا النوع من الكلمات ، بالتاء أحيانا وبالهاء أخرى . وبدأت ظاهرة كتابة تاء التأنيث بالتاء المبسوطة تختفي تدريجيا حتى زالت تماما من الكتابة العربية .

رابعا : تفريق حروف الكلمة الواحدة في السطر والذي يليه :

من الظواهر الكتابية التي لاحظناها في الصفحات الثلاث من المصاحف القديمة تقطيع حروف الكلمة التي تقع في آخر سطر بين آخر السطر وأول السطر الذي يليه ، كما نجد في آخر السطر الثامن وأول التاسع من تقطيع كلمة (تبصر - ون) بين السطرين في الصفحة الأولى ، وكذلك الاسطر (١١-١٢) و (١٢-١٣) و (١٥-١٦) . وكذلك نجد الظاهرة نفسها في الصفحتين الآخرين . وكان بعض العلماء السابقين قد نص على وجود هذه الظاهرة في المصاحف العثمانية القديمة (٨٦) .

ولانجد لهذه الظاهرة اثرا في النقوش العربية الجاهلية الثلاثة ، وقد لا يعني هذا عدم وجودها في ما كتب قبل الاسلام من نصوص عربية ، لأن النقوش الثلاثة قصيرة قليلة الكلمات . أما النقوش العربية الاسلامية فان في كل نقش منها أكثر من مثال على هذه الظاهرة . فنجد في نقش القاهرة كلمة (الكتب) مقسمة بين آخر السطر الخامس وأول السادس ، وكلمة (الآخر) مقسمة بين آخر السطر السادس وأول السابع . وكذلك نجد في نقش الطائف الالف قد انفردت عن كلماتها في آخر

(٨٦) القلقشندي : صبح الاعشى ١٥١/٢ .

على نحو يخالف المشهور في طريقة كتابتها ، وقد يكون رسمها على مذهب من يكتبها بالالف دائما من العرب .

خاتمة :

إن مجموع كلمات النقوش العربية القديمة قد لا يزيد على كلمات صفحة من المصحف ، ومن ثم فإن الظواهر الإملائية التي تقدمها تلك النقوش تعد شيئا يسيرا بالنسبة للظواهر التي نجدها في رسم المصحف ، لكن تلك الظواهر الإملائية التي نجدها في النقوش العربية القديمة ، على قلتها ، ذات دلالة كبيرة في الموضوع الذي دار عليه هذا البحث ، فهي تؤكد على أن الصحابة - رضوان الله عليهم أجمعين - قد كتبوا القرآن في المصحف بالكتابة العربية المستخدمة وقت نزول القرآن ، ويمكن لنا القول أن ما تميز به رسم المصحف من ظواهر إملائية لا يتطابق فيها المرسوم مع المنطوق كانت من مميزات الكتابة العربية قبل أن يدون بها القرآن .

والرسم العثماني ، بما فيه من تنوع الأمثلة الكتابية وكثرتها يقدم نموذجا حقيقيا لما كانت عليه الكتابة العربية في النصف الأول من القرن الهجري الأول ، حين كان الناس في تلك الأيام لا يلاحظون فرقا بين رسم المصحف وكتابتهم في الأغراض الأخرى . واستمر الحال على ذلك إلى أن ظهر علماء العربية في البصرة والكوفة وأسسوا للكتابة ضوابط بنوها على أقيستهم النحوية وأصولهم الصرفية . وكلما تقدم الزمن ازدادت الحاجة إلى توحيد قواعد الإملاء ، ومن ثم فإن أكثر الظواهر الكتابية التي نجدها في الرسم العثماني مرسومة على قاعدتين قد مالت إلى التوحد في قاعدة واحدة ، وكان علماء العربية يقودون خطى الناس في هذا الاتجاه ، ويضعون القواعد التي تيسره وتضبطه ، حتى ظهر علم الهجاء أو الإملاء علما كاملا متميزا عن علم رسم المصحف .

وخلاصة ما يمكن قوله عن العلاقة بين رسم المصحف والإملاء الذي كتب به الناس منذ قرون كثيرة ، ولا يزالون يكتبون به إلى وقتنا ، هو أن الرسم العثماني كان يمثل مرحلة من مراحل الكتابة العربية ، حمل خصائص تلك المرحلة ، وهو يمثلها خير تمثيل ، وما أملأنا اليوم إلا امتداد للرسم في معظم خصائصه . ويكفي أن أذكر أن حذف الألف المتوسطة من بعض الكلمات ،

وزيادة الألف بعد واو الجماعة في آخر الفعل ، ورسم الألف ياء في آخر الكلمات اليائية الأصل وغير الثلاثية ، وزيادة الواو في أولئك وأخواتها كل ذلك منحدر إلى كتابتنا من رسم المصحف .

وأختم هذا البحث بالتنبيه على أمر مهم هو عناية الصحابة - رضوان الله عليهم - بكتابة القرآن في المصحف ، وتدقيقهم في صور الكلمات حتى تكون دقيقة بقدر ما كانت تسمح قواعد الإملاء المستخدم في زمانهم ، وكان لهم في رسول الله - صلى الله عليه وسلم - أسوة ، فإنه كان إذا أملى شيئا من القرآن على كاتب الوحي زيد بن ثابت ، وفرغ من كتابته زيد ، قال له رسول الله : اقرأه ، فيقرأه زيد ، فإن كان فيه سقط أقامه وأصلحه رسول الله - صلى الله عليه وسلم .

ونقل الطبري في تفسيره روايتين تكشفان عن جانب من الجهد الكبير الذي بذله الصحابة في نسخ المصاحف منقولتين عن أبي سعيد هانيء البربري الدمشقي مولى أمير المؤمنين عثمان بن عفان - رضي الله عنه - :

جاء في الرواية الأولى أن هانئا قال : كنت الرسول بين عثمان وزيد بن ثابت ، فقال زيد : سله عن قوله : (لم يتسن) أو (لم يتسنه) (البقرة ٢٥٩) ، فقال عثمان : اجعلوا فيها هاء .

وجاء في الرواية الثانية أن هانئا قال : كنت عند عثمان ، وهم يعرضون المصاحف ، فأرسلني بكتف شاة إلى أبي بن كعب ، فيها (لم يتسن) ، و (فأمهل الكافرين) ، و (لا تبديل للخلق) ، قال : فدعا أبي بالدواة فمحا إحدى اللامين وكتب (لا تبديل لخلق الله) (الروم ٣٠) ، ومحا (فأمهل) وكتب (فمهل الكافرين) (الطارق ١٧) . وكتب (لم يتسنه) (البقرة ٢٥٩) الحق فيها الهاء (٨٦) .

إن من الحقائق الكبرى التي قد تغيب عن نظر الكثيرين أن تدوين القرآن بالكتابة العربية قد نقلها من كتابة محدودة فقيرة في موضوعاتها إلى كتابة تشرفت بحفظ أعظم كتاب ، وكانت بسبب ذلك الكتابة المعبرة عن الحضارة الإسلامية ، كما استخدمتها شعوب إسلامية كثيرة في تدوين لغاتها . فحقق ذلك للكتابة العربية فرصة كبيرة تولى فيها العلماء صيانتها وضبطها وتيسيرها ، منذ كتابة القرآن بها إلى وقتنا الحاضر .

المصادر

- ١- إبراهيم جمعة (دكتور) : دراسة في تطور الكتابات الكوفية ، دار الفكر العربي ، القاهرة ١٩٦٩ .
- ٢- ابن الاثير (أبو الحسن علي بن محمد) : الكامل في التاريخ ، الطبعة المنيرة ، القاهرة .
- ٣- أحمد بن حنبل : المسند ، ط ٣ ، دار المعارف بمصر ١٩٦٨هـ = ١٩٤٩ م .
- ٤- إسرائيل ولفنسون : تاريخ اللغات السامية ، دار القلم بيروت ١٩٨٠ م .
- ٥- البخاري (محمد بن اسماعيل) : الجامع الصحيح . محمد علي صبيح ، القاهرة .
- ٦- البسوي (يعقوب بن سفيان) : المعرفة والتاريخ ، تحقيق د . أكرم ضياء العمري ، مطبعة الارشاد . بغداد ١٣٩٤هـ = ١٩٧٤ م .
- ٧- بلاشر : تاريخ الأدب العربي ، ج ١ ، تمريب إبراهيم الكيلاني ، دمشق ١٩٥٦ م .
- ٨- جواد علي : تاريخ العرب قبل الاسلام ، المجمع العلمي العراقي ، بغداد ١٩٥٠ .
- ٩- ابن حجر (أحمد بن علي) : فتح الباري بشرح صحيح البخاري ، المطبعة السلفية القاهرة ١٣٨٠هـ .
- ١٠- حسن محمد الهواري : اقدم اثر اسلامي ، مجلة الهلال المصرية السنة ٢٨ ، ج ١٠ سنة ١٩٢٠ .
- ١١- ابن خلدون (عبدالرحمن) : المعبر وديوان المتبدا والخبر ، بيروت ١٩٥٦ .
- ١٢- خليفة بن خياط : تاريخ خليفة ، دمشق ١٩٦٧ .
- ١٣- خليل يحيى نامي : اصل الخط العربي وتاريخ تطوره الى ما قبل الاسلام ، مجلة كلية الآداب في الجامعة المصرية مج ٢ ج ١ سنة ١٩٢٥ .
- ١٤- الداني (أبو عمرو عثمان بن سميد) : المحكم في نقط المصاحف ، تحقيق د . عزة حسن ، دمشق ١٩٦٠ .
- ١٥- الداني (السابق) : القنع في معرفة مرسوم مصاحف أهل الأمصار . تحقيق محمد أحمد دهمان ، مطبعة الترقى ، دمشق ٣٥٩هـ = ١٩٤٠ م .
- ١٦- ابن درستويه (عبدالله بن جعفر) : كتاب الكتاب ، تحقيق د . إبراهيم السامرائي ود . عبدالحسين الفتلي ، الكويت ١٣٩٧هـ = ١٩٧٧ م .
- ١٧- ابن أبي داود (عبدالله بن سليمان) : كتاب المصاحف ، ط ١ ، القاهرة ١٩٢٦ م .
- ١٨- رمزي بعلبكي (دكتور) : الكتابة العربية والسامية ، دار العلم للملايين ، ط ١ ، بيروت ١٩٨١ م .
- ١٩- زكية محمد رشدي (دكتورة) : النقوش السامية (القسم الثاني) مجلة كلية الآداب - جامعة القاهرة ، ١٩٦٧ مج ٢٩ ج ٢-١ .
- ٢٠- الزركشي (محمد بن عبدالله) : البرهان في علوم القرآن ، ط ٢ ، القاهرة ١٩٧٢ م .
- ٢١- السمعاني (عبدالكريم بن محمد) : ادب الإملاء والاستملاء ، لندن ١٩٧٠ م .
- ٢٢- سهيلة ياسين الجبوري : اصل الخط العربي وتطوره حتى نهاية العصر الأموي مطبعة الاديب البغدادية ، بغداد ١٩٧٧ م .
- ٢٣- السيوطي (جلال الدين عبدالرحمن بن أبي بكر) : الاتقان في علوم القرآن ، ط ١ ، القاهرة ١٩٦٧ .
- ٢٤- السيوطي (السابق) : همع الهوامع شرح جمع الجوامع في علم العربية ، طبعة الخانجي بمصر ١٢٢٧هـ .
- ٢٥- أبو شامة (عبدالرحمن بن اسماعيل المقدسي) : المرشد الوجيز الى علوم تتعلق بالكتاب العزيز ، بيروت ١٩٧٥ م .
- ٢٦- صلاح الدين المنجد (دكتور) : دراسات في تاريخ الخط العربي منذ بدايته الى نهاية العصر الأموي ، ط ١ ، دار الكتاب الجديد ، بيروت ١٩٧٢ م .
- ٢٧- الصولي (محمد بن يحيى) : أدب الكتاب ، القاهرة ١٩٤١ م .
- ٢٨- الطبري (محمد بن جرير) : جامع البيان عن تأويل آي القرآن ، ط ٣ الحلبي ، القاهرة ١٢٨٨هـ = ١٩٦٨ م .
- ٢٩- ابن عidalر (أبو عمر يوسف بن عبدالله) : الاستيعاب في معرفة الأصحاب ، القاهرة ١٩٦٠ .
- ٣٠- عز الدين الصندوق : حجر حفنة الأبيض ، مجلة سومر ١٩٥٥ مج ١١ - ج ٢ .

٣٦- المهدي (أحمد بن عمار) : كتاب هجاء مصاحف
الامصار ، تحقيق محيي الدين عبدالرحمن رمضان ،
مجلة معهد المخطوطات العربية ، مج ١٩ ج ١ ، القاهرة
١٩٧٣ .

٣٧- ناصر النقشبندى : منشا الخط العربي وتطوره لغاية
عهد الخلفاء الراشدين ، مجلة سومر مج ٣ - ج ١
بغداد ١٩٤٧ م .

٣٨- ابن التديم (محمد بن اسحاق) : الفهرست تحقيق :
رضا - تجدد ، طهران ١٩٧١ .

٣٩- نصر الهوريني : المطالع النصري للمطابع المصرية في
الاصول الخطية ط ٢ ، بولاق ١٩٠٢ هـ .

٤٠- ابن وثيق (ابراهيم بن محمد الاندلسي) : رسالة في
رسم المصحف ، مكتبة شهيد علي رقم ٢٧٦ . ومنها
نسخة مصورة في معهد المخطوطات العربية في القاهرة .

٣١- غانم قدوري الحمد : رسم المصحف ، دراسة لغوية
تاريخية ، ط ١ ، منشورات اللجنة الوطنية للاحتفال
بمطلع القرن الخامس عشر الهجري بغداد ١٤٠٢ هـ =
١٩٨٢ م .

٣٢- الفراء (يحيى بن زياد) : معاني القرآن ، ط ١ ،
القاهرة ١٩٥٥ - ١٩٧٢ م .

٣٣- القلقشندي (احمد بن علي) : صبح الاعشى في كتابه
الانشا ، دار الكتب الخديوية القاهرة ١٩١٣ .

٣٤- محمد حسين هيكل (دكتور) : الصديق ابو بكر ،
ط ٥ ، القاهرة ١٩٦٤ .

٣٥- ابن منظور (محمد بن مكرم) : لسان العرب ، طبعة
بولاق .



صدر عن دار الشؤون الثقافية العامة :

* نفاضة الجراب في علالة الاغتصاب -

تأليف : لسان الدين بن الخطيب

* الموازنة بين ابي تمام والبحثري للآمدي -

تحليل ودراسة قاسم مومني

* فكر ابن خلدون - العصبية والدولة -

د . محمد جابر العابدي

نظرة النظر على المسكوكات العربية حتى نهاية العصر العباسي

الدكتور

ناهض عبد الرزاق وفتر

كلية الاداب - جامعة بغداد

قسم الآثار

(رض) ١٣ - ٢٣ هـ ونعتبرها الاولى لان المواد الاولى التي حملت نصوص القرآن الكريم قد اُلفت بعد نسخه على الرق زمن الخليفة عثمان بن عفان (رض) ، اما تلك الرسائل التي تنسب الى الرسول الكريم (ص) والتي يتفق اكثر المختصين بمجال الخط على عدم صحتها للعديد من الاسباب اهمها التحليلات المختبرية بواسطة كاربون ١٤ C. 14 كما انها وجهت لاشخاص لم يسلموا اول الامر فمن المستبعد الاحتفاظ بها في خزائنهم ، اضافة الى الاخطاء الاملائية التي حملتها تلك الرسائل ، اضافة الى استخدام بعض الحروف الغريبة وغيرها من الاسباب العديدة ، كذلك الحال مع كتابات جبل سلع في المدينة المنورة والتي تنسب الى السنة الخامسة من الهجرة ، ومن هنا كانت المسكوكات من المواد الاولى التي حملت الخط العربي ومنها البسملة (بسم الله) وكلمة (بركة) واسم (محمد) (١) منذ خلافة الخليفة عمر بن الخطاب (رض) .

١ - د . ناهض عبد الرزاق : كتاب المسكوكات . وزارة التعليم العالي والبحث العلمي بغداد ١٩٨٢ ص ١٩٩ .

يعتبر الخط من العناصر المهمة للتراث العربي ، وقد تعددت اشكاله ، وبذلك يكون قد تجاوز مجال استعماله الاساسي والوصول الى الجمالية واعتبر بحق من ابرز معالم الفنون العربية الاسلامية بل العمود الفقري والقاسم المشترك بجمع الفنون من عمائر ثابتة وتحف منقولة . والخط العربي توضحت معالمه منذ القرن السادس الميلادي ، لكنه اعتبر في صدر الاسلام من الاساسيات المهمة وحاز على هذه الصفات لانه سجل نصوص القرآن الكريم منذ نزوله حيث دون من قبل كتاب الوحي على مواد مختلفة شملت العظام والحجارة البيضاء الرقيقة والعصب (جريد النخيل) والاختشاب وغيرها من المواد . اضافة لنصوص القرآن الكريم فقد استخدم الخط في تدوين الرسائل التي بعثها الرسول الكريم محمد (ص) الى ملوك وامراء الدول المجاورة للجزيرة العربية يدعوهم فيها الى الاسلام ، كما استخدم الخط في تدوين الوثائق والعقود ، اضافة الى شواهد القبور واميال الطريق (لتوضيح المسافات بين المدن) والنصوص التذكارية المختلفة ثم المسكوكات التي اعتبرت من المواد الاولى التي حملت الخط العربي في عهد الخليفة الراشدي عمر بن الخطاب

فقد كانت المسكوكات تمثل المظهر الرسمي للدولة وعليه كان من الواجب الاعتناء بالخط ونقشه بأفضل الاساليب وعلى اكمل وجه .

الخط على المسكوكات

لابد من اعطاء فكرة عن موضوع الخط على المسكوكات لكون الكتابة عليها تكون بصورة مقاييرة عن الكتابة على بقية التحف . اذ كان الخطاط ينقش الخط على قالب السك ذي المساحة الصغيرة - اذ لا يتجاوز قطرها عن ٢ سم - بصورة معكوسة وغائرة ، وعند طرق القالب على قطعة المعدن المطلوب تحويلها الى مسكوكة ، يظهر الخط بالصورة الصحيحة والكتابة عليها تكون بارزة ، وعلينا تقدير جهود النقاش الذي كان يخط قالب المسكوكة للصعوبات العديدة منها صلابة المعدن والمساحة الصغيرة ثم الكتابة المعكوسة والغائرة ، كل هذه الاعمال كانت تدور بدار الضرب بسرية تامة خوفا من التقليد خارج الدار وتزييف المسكوكات لذلك كان النقاش ان لم يكن اميناً يختم على يده عند خروجه من دار الضرب ، وهذا ما حدثنا عنه المؤرخ ابن بعره (٢) .

استمرت النصوص العربية التي ظهرت على المسكوكات الفضية الساسانية تزداد منذ ظهورها زمن الخليفة الراشدي عمر بن الخطاب (رض) والخلفاء الذين اعقبوه ، ثم الخلفاء الامويين وحتى تعريبها زمن الخليفة الاموي عبدالملك بن مروان ٦٥ - ٨٦ هجرية . فقد استطاع هذا الخليفة القضاء على الحركات الانفصالية التي كانت في جسم الدولة الاموية وجعلها دولة قوية حاربت البيزنطيين بعد ذلك وحققت النصر عليهم وعلى اثر هذه الانتصارات اجري العديد من التغييرات على الدنانير البيزنطية والمسكوكات الساسانية ، حتى اكمل تعريبهما وتخليصهما من التبعية الاجنبية في سنة ٧٧ هجرية بالنسبة للدنانير الذهبية وسنة ٧٨ هجرية بالنسبة للدراهم الفضية . وقد سبق هذين التاريخين خطوات نحو التعريب فبالنسبة للدنانير الذهبية البيزنطية نقشت العبارات العربية عليها منذ سنة ٧٤ هجرية وزادت هذه العبارات والتحويرات بحذف صورة الملك البيزنطي وحلت

٢ - منصور بن بكرة : كشف الاسرار العلمية بدار الضرب المصرية .

محلها صورة شخص واقف يتمنطق سيفه ويعتقد بانه الخليفة الاموي عبدالملك بن مروان .

ومن نصوص تلك الدنانير في مرحلة التعريب ، تلك الدنانير المضروبة سنة ٧٦ هـ وتحمل الخط الكوفي البسيط ونصوصها كما يلي :

« بسم الله لا اله الا الله وحده محمد رسول الله » .
وعلى الجانب الاخر كما يلي :

« بسم الله ضرب هذا الدينر سنة ست وسبعين »

وفي عام ٧٧ هجرية اصبحت نصوص الدنانير عربية والتي كانت تصدر في العاصمة دمشق وتحت اشراف الخليفة مباشرة . وقد حملت تلك الدنانير الخط الكوفي البسيط ، وهو الخط الخالي من اي ضرب من ضروب الزخرفة ، وقوامه خطوط متناسقة ، لبعضها زوايا حادة ، او قد تنتهي باستدارة خفيفة ، كما تميزت خطوط المسكوكات الاموية ببعض السمك والقصر والتقارب الى بعضها في تناسق ظاهر .

وتضمنت نصوص الدينار العربي الاول المضروب سنة ٧٧ هجرية ما يأتي :

لا اله الا

مركز الوجه : الله وحده

لا شريك له

الطوق : محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله .

الله احد الله

مركز الظهر : الصمد لم يلد

ولم يولد

الطوق : بسم الله ضرب هذا الدينر في سنة سبع وسبعين .

اما الخطوط التي حملتها الدراهم فكما ذكرنا بان الدراهم كانت اسبق من الدنانير في حملها للخط العربي ومنذ عهد الخليفة عمر بن الخطاب (رض) ١٣ - ٢٣ هـ واستمرت العبارات بالزيادة وعلى اثر انتصار الخليفة الاموي عبدالملك بن مروان على الحركات الانفصالية واتخاذ القرار بتعريب المسكوكات وتخليصها من التبعية الاجنبية ظهر

الطوق : محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله ولو كره المشركون (٣) .

واستمر هذا النمط الأخير طيلة الفترة الاموية وحتى العصر العباسي (انظر شكل ٤) . وعلى الرغم من استمرار الخط الكوفي البسيط على المسكوكات الاموية منذ تعريبها وحتى سنة ١٣٢ هجرة / ٧٤٩ م وهي السنة الأخيرة للدولة الاموية .

الا اننا نجد بعض الفوارق في شكل بعض الحروف ومنها اللام الف لا ، حيث ظهر بعدة اشكال منها الشكل المدور « لا » حيث تظهر عليه بعض الليونة والتدوير (٤) ، في حين يظهر نفس الحرف بخطوط مستقيمة وزوايا حادة ويبوسة ظاهرة كما في الشكل الآتي « لا » (٥) وظهر نفس الحروف على مسكوكات أموية أخرى بشكل يختلف عن النوعين السابقين حيث تقاربت فيه هامتا الحرف ، ونلاحظ الأسفل مفتوحاً كما في الشكل الآتي « W » (٦) .

اما في العصر العباسي ومنذ السنة الاولى فقد حدث تغيير في نصوص المسكوكات وذلك باستبدال سورة الاخلاص التي حملتها المسكوكات الاموية « الله احد الله الصمد لم يلد ولم يولد ولم يكن له كفوا احد » بعبارة (محمد رسول الله) وقد حدث بعض التجويد على خطوط المسكوكات وشمل هذا التجويد الخط بصورة عامة ووصل الى درجة كبيرة من الاتقان وذلك بسبب توافد العديد من الخطاطين والفنيين على العاصمة مدينة السلام مركز الخلافة وفيها تجلت قدراتهم وبرزت مواهبهم (٧) .

كان تطور الخط على المسكوكات ابظاً من بقية الفنون الأخرى وربما يكون السبب هو صغر

الدرهم العربي الاول المضروب بارمينية سنة ٧٨ هجرية وكانت نصوصه مايتي :

لا اله الا

مركز الوجه : الله وحده

لاشريك له

الطوق : محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله ولو كره المشركون

الله احد

الله الصمد لم

مركز الظهر : يلد ولم يولد

ولم يكن له

كفوا احد

الطوق : بسم الله ضرب هذا الدرهم بارمينية في سنة ثمان وسبعين .

ويعتبر هذا الدرهم النادر والمحفوظ في المتحف العراقي اول درهم معرب تعريباً كاملاً في ارمينية . ومن المحتمل ان يكون هذا الدرهم تخليداً لانتصار الجيوش العربية على الجيوش البيزنطية سنة ٧٣ هجرية .

وفي السنة اللاحقة انتشر سك الدراهم العربية في العديد من المدن مثل دمشق العاصمة والبصرة وميسان وغيرها من المدن . وقد تميزت دراهم سنة ٧٩ هجرية عن الدرهم المضروب بارمينية سنة ٧٨ هـ حيث نقل طوق الظهر الى الوجه واصبحت مايتي :

لا اله الا

مركز الوجه : الله وحده

لاشريك له

الطوق : بسم الله ضرب هذا الدرهم بدمشق سنة تسع وسبعين :

الله احد الله

مركز الظهر : الصمد لم يلد

ولم يولد ولم يكن

له كفوا احد

٢ - المتحف العراقي رقم الدرهم ١٢٧١٧ - مس
٤ - Lane Poole. Catalogue of Oriental
Coins. Vol. I. pl. 1. No. 59

الدرهم مضروب سنة ٨٤ هجرية .

٥ - الدرهم مضروب سنة ١١٢ هـ .

Ibid. pl. II. No. 119.

Ibid. pl. 1. No. 54.

٦ -

٧ - سهيل انور : الخطاط البغدادي علي بن هلال المشهور بابن البواب . بغداد ١٩٥٨ ص ٢٠ .

المساحة للمسكوكة والكتابة المعكوسة والفائرة على
قالب السك .

النوع من الخط على المسكوكات نستطيع ان نطلق
عليه تسمية الخط الكوفي المتداخل .

الخط الكوفي المورق على المسكوكات

كان لانتقال الخط من الكوفي البسيط الى
الكوفي المورق أثرٌ طبعي لقابلية الحرف العربي
على المطاوعة واهتمام الخطاط بتجويده ، كما ان
ابتعاد الفنان المسلم عن الرسوم الادمية والحيوانية
والطيور واقتضاره اول الأمر على الزخارف
النباتية والهندسية دفعه الى الاهتمام الكبير بالخط
والذي اصبح العمود الفقري لجميع الفنون .
وكانت معالم التطور من البسيط الى المورق قد
ظهرت على المسكوكات ، وكانت البداية في تحوير
هامة الحروف الطويلة خاصة حيث ظهر هذا
التحوير في دنانير الخليفة الاموي هشام بن
عبد الملك ١٠٥ - ١٢٥ هجرية / ٧٢٤ - ٧٤٣
ميلادية حيث ظهر حرف الالف بشكل رأس الرمح
او السهم على هامة الحرف (١٠) . وكذلك كان
الحال مع الدنانير الذهبية للخليفة الاموي مروان
ابن محمد ١٢٧ - ١٣٢ هـ / ٧٤٤ - ٧٤٩ م .

واستمر هذا التطور بشكل الحروف خلال
العصر العباسي ويظهر بوضوح في دنانير الخلفاء
العباسيين ابي جعفر المنصور ١٣٦ - ١٥٨ هـ
والخليفة الرشيد ١٧٠ - ١٩٣ هـ ، والخليفة
الأمين ١٩٣ - ١٩٨ هـ .

ثم تطورت الاشكال الرمحية او السهمية الى
التوريق ، ومن مراحل هذا التطور هو انقسام
رأس السهم الى فصين ، اي اصبحت ورقة نباتية
ذات فصين ، وقد ظهرت بدايات الحروف المورقة
على المسكوكات زمن الخليفة العباسي المقتدر بالله
٢٩٥ - ٣٢٠ هـ / ٩٠٧ - ٩٣٢ م (١١) وظهر الخط
الكوفي المورق في نصوص مسكوكات الخليفة
الراضي بالله ٣٢٢ - ٣٢٩ هـ / ٩٣٣ - ٩٤٠ م (١٢)
بعد ذلك ظهر الخط الكوفي المورق على العديد من
مسكوكات الخليفة العباسي القادر بالله ٣٨١ -
٤٢٢ هـ / ٩٩١ - ١٠٣١ م بصورة اكثر تطوراً
واصبحت الورقة ذات الفصين ثلاثة فصوص وهذا

كان لانتقال مركز الحكم من بلاد الشام الى
العراق اثر واضح للكثير من التغييرات ، وكان
للخط نصيبه ايضاً ، فمئذ سنة ١٥٨ هجرية نقش
الخليفة العباسي محمد المهدي لقبه واسمه على
الدراهم الفضية (الخليفة المهدي) (٨) ومنذ تلك
السنة اصبح نقش اسم الخليفة ولقبه على
المسكوكات الفضية من مستلزمات الخلافة ، في
حين كانت سنة ١٧٠ هجرية وهي السنة الاولى
لخلافة هارون الرشيد (١٧٠ - ١٩٣ هـ) والذي
يعتبر اول خليفة ينقش اسمه ولقبه على الدنانير
الذهبية ، ونقش ذلك سنة ١٧٠ هـ ما يأتي « مما
امر به عبدالله هرون امير المؤمنين » وبزيادة
النصوص على المسكوكة ذات المساحة المحدودة ،
اضطر الخطاط ان يداخل الكلمات مع بعضها ،
ومن التغييرات الاخرى على المسكوكات حدثت زمن
الخليفة العباسي عبدالله المأمون ١٩٨ - ٢١٨
هجرية وهي اكمال البسملة فبدلاً من (بسم الله)
اصبحت « بسم الله الرحمن الرحيم » كما ان
الطوق في الدنانير الذهبية كانت « محمد رسول
الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين
كله » وبالزيادة الجديدة اصبحت كاملة بعبارة
(ولو كره المشركون) .

كما حملت الدنانير الذهبية المضروبة زمن
الخليفة العباسي المأمون طوقاً ثانياً وهي الآية
الكريمة « لله الامر من قبل ومن بعد ويومئذ يفرح
المؤمنون بنصر الله » (٩) .

واستمرت نصوص المسكوكات العربية
بالزيادة ، ففي القرن الرابع الهجري / العاشر
الميلادي حيث حرص الامراء والسلاطين الذين
تعاقبوا على السلطة بتسجيل اسمائهم وكناهم
والقابهم الرنانة والتي كانوا يرثونها مع المنصب
بدون استحقاق ، وقد كانوا يحرصون على ذلك
باعتبار المسكوكات رسمية واسعة الانتشار لذلك
فقد حرص بعضهم على نقش أسماء ابنائه وولادة
المهد اضافة لما ذكره عن انفسهم . هذه الزيادة
في النصوص لم يرافقها زيادة في مساحة المسكوكة ،
لذلك اضطر الخطاط الى تداخل ودمج الكلمات
بعضها مع بعضها لكي تكفيها المساحة الصغيرة وهذا

١- المتحف العراقي رقم الدينار ٨٧٧٩ مس مضروب سنة
١١٨ هـ .

١١- المتحف العراقي - رقم السكوكة ٩٢٨١ مس .

١٢- المتحف العراقي، رقم السكوكة ٢٩٧ مجموعة المراف ،

٨ - د . ناهض عبدالرزاق . كتاب السكوكات ص ٢١٦ شكل ٢١٦
رقم ٢٧ ب .

٩ - المصدر السابق ص ٢٢٢ شكل رقم ٢٤٤ ب .

ما حملته نصوص الدرهم المضروب سنة ٤١٥هـ / ١٠٢٤ م (١٢) .

ويستمر الخط الكوفي المورق بالظهور على مسكوكات القرنين الخامس والسادس الهجريين / الحادي عشر والثاني عشر الميلاديين في المسكوكات السلجوقية وخاصة في المسكوكات الذهبية للكنشاه ومسكوكات سنجرشاه ومنها الدينار المضروب سنة ٥٥١ هجرية (١٤) .

الخط الكوفي المزهر على المسكوكات

تطور الخط من التوريق الى التزهير على المسكوكات ايضاً . والتزهير هو الخط الذي تخرج من نهايات حروفه اوراق متطورة تنتهي باشكال مزهرة « وامتد الفصن وطال وانشئت الورقة ، او ينبثق من الفصن وريقتان متماثلتان وتعددت شحوماتها » (١٥) .

وقد ظهر هذا النوع من الخط على المسكوكات خلال القرن الرابع الهجري / العاشر الميلادي ففي المتحف العراقي درهم مضروب سنة ٣٣٥هـ (١٦) . كما تظهر الحروف الزهرة في نصوص درهم آخر مضروب بالبصرة سنة ٣٣٦هـ (١٧) واستمر الخط الكوفي من هذا النوع بالظهور على المسكوكات السلجوقية خلال القرنين الخامس والسادس الهجريين / الحادي عشر والثاني عشر الميلاديين ويظهر بوضوح في نصوص دنائير سنجرشاه السلجوقي (١٨) .

وكان ظهور الخط الكوفي المزهر على المسكوكات ذات المساحة المحدودة يعد تطوراً كبيراً للخطاط العربي والمسلم .

الخط الكوفي المضفور على المسكوكات

من انواع الخطوط الاخرى التي ظهرت على المسكوكات هو الخط المضفور الذي يعتبر تطوراً جمالياً للخط العربي ، وقد تضفر حروف الكلمة الواحدة او بعض حروفها ، كما تضفر كلمتان متجاورتان في احيان اخرى . والمضفور هو التفاف هامات الحروف على شكل ضفائر (جدائل) .

- ١٣- المتحف العراقي . رقم المسكوكة ١٢.٦٧ مس م .
- ١٤- الدكتور محمد باقر الحسيني ، الخط اسلوبه وانواعه ومميزاته . مجلة سومر ١٩٦٨ ص ١٠٤ .
- ١٥- الدكتور احمد فكري : مساجد القاهرة ومدارسها ج١ ص ١٩٤ .
- ١٦- المتحف العراقي رقم الدرهم ٢٢٥٥ مس .

وظهر هذا النوع على المسكوكات لأول مرة في حروف الدرهم المضروب سنة ٣٣٢ هجرية حيث يظهر حرف اللام الف لا بالشكل الآتي « لا » (١٩) وهكذا تكون المسكوكات من اقدم المواد التي حملت الخط المضفور لان اقدم النماذج المعروفة لهذا النوع من الخطوط ظهر في محراب مسجد الجمعة في مدينة نابين ويقدر بحوالي سنة ٣٥٠هـ / ٩٦٠ م (٢٠) كذلك ظهر هذا النوع من الكوفي المضفور على قطعة قماش معمولة بمصر ومؤرخة سنة ٣٥٧هـ / ٩٦٧ م (٢١) ، وبعد هذا التاريخ يظهر الخط المضفور في العديد من الاماكن منها في مصر في كتابات الجامع الاقمر ومشهد السيدة رقية ، كما شاع هذا النوع من الخط في الاندلس خلال القرن الخامس الهجري / الحادي عشر الميلادي ، كذلك شاع هذا النوع من الخط في دولة المرابطين في المغرب والجزائر . ونلاحظ مما تقدم ان تاريخ المسكوكة ٣٣٢ هجرية التي حملت الحرف المضفور هو الاقدم .

الخط المشابه للعناصر المعمارية

ومن الخطوط الغريبة التي حملتها المسكوكات العربية خلال القرن الرابع الهجري / العاشر الميلادي بعض الحروف التي تشبه بعض العناصر المعمارية ويظهر ذلك بوضوح في كلمة الله على درهم مضروب سنة ٣٢٧ هجرية حيث جعل الخطاط حرف الالف مشابهاً لمذئبة المسجد ، وجعل حرف الهاء على شكل قبة (٢٢) . ويعتقد بأن هذا النوع من الخط لم يظهر على آية مادة اخرى .

الخط الكوفي المنقط على المسكوكات

ان ظهور التنقيط على الحروف الكوفية المنقوشة على المسكوكات يعتبر مهماً في مجال الخط ، حيث ظهرت بعض النذب تحت او على بعض الحروف للمسكوكات منذ القرن الثاني الهجري / الثامن الميلادي . ففي الدينار الذهبي

- ١٧- المتحف العراقي رقم الدرهم ٢٢٢٩ مس .
- ١٨- د . محمد باقر الحسيني . المصدر السابق ص ١٠٥ .
- ١٩- المتحف العراقي . رقم الدرهم ٢٢٢٦ مس م .
- ٢٠- Pole, A survey of Persian Art. Vol. VIII. pl. 266 A.
- ٢١- الدكتور زكي محمد حسن ، اطلس الفنون والتصاوير الاسلامية ص ١٩٣ شكل رقم ٥٨٤ .
- ٢٢- المتحف العراقي رقم الدرهم ٢٥٨٨ مس .

سنة ٥٨ هجرية ، كذلك ، الحال مع بعض الحروف من اشرطة الكتابة في قبة الصخرة المؤرخة سنة ٧٢ هـ والبالغ طول اشرطتها حوالي ٢٤٠ متراً (٢٨) .

الخط النسخي على المسكوكات

المقصود بالخط النسخي ، الخط اللين الدور وكان معروفاً منذ صدر الاسلام حيث استخدم هذا النوع من الخط على لفائف البردي المؤرخة سنة ٢٢ هجرية ، وقد سمي هذا الخط بعدة تسميات منها البديع والمقور والدور ، وكان الخطاط ابن مقله (ابو علي محمد بن علي) المتوفى سنة ٣٨٨ هجرية اشهر من كتب بالخط البديع (النسخي) ، كما اشتهر ابن البواب (علي بن هلال) المتوفى سنة ٤١٣ هـ حيث كان على جانب كبير من المهارة بهذا الخط .

وقد سبقهم زيد بن ثابت (رض) كاتب الوحي فقد كتب بالخط المقور (٢٩) لكن المسكوكات العربية بقيت تستخدم الخط الكوفي منذ تعريبها وحتى القرن الخامس الهجري / الحادي عشر الميلادي عندما حملت المسكوكات السلجوقية الخطين الكوفي والنسخي ، ثم بدا الخط الاخير (النسخي) يظفي على نصوص معظم المسكوكات السلجوقية وخاصة السلاطين الذين عاشوا في اسيا الصغرى (تركيا) منذ سنة ٤٧٠ هـ وحتى سنة ٧٠٠ للهجرة وقد تميز الخط النسخي على المسكوكات السلجوقية ، ومنذ القرن السابع الهجري / الثالث عشر الميلادي بشكل معين ، كما تميزت الخطوط على المسكوكات السلجوقية بكثرة الاخطاء الإملائية والنحوية (٣٠) .

مما تقدم نلاحظ تباين الخط الذي حملته المسكوكات العربية والتي كانت بحق وثائق مهمة ، كما اعتبرت المسكوكات من المواد الاولى التي حملت الخط العربي منذ صدر الاسلام .

٢٨- د صفوان التل : تطور الحروف العربية على آثار القرن الهجري الاول الاسلامية . عمان ١٩٨١ ص ٥٨ .

٢٩- محمد طاهر الكردي : تاريخ الخط العربي وادابه ص ٦٦ .

٣٠- د . محمد باقر الحسيني : الخط اسلوبه وانواعه

ومميزاته على النقود الاسلامية في العهد السلجوقي -

مجلة سومر مجلد ٢٤ سنة ١٩٦٨ ص ١٠٢ و ١٠٥ .

المضروب سنة ١٦٧ هجرية من زمن الخليفة العباسي المهدي ١٥٨ - ١٦٩ هجرية ، حيث وقعت الندبة تحت حرف الباء من كلمة سبع (٢٣) . كما ظهرت الندبة تحت حرف الجيم من اسم جعفر على الدينار المضروب سنة ١٧٦ هـ (٢٤) من زمن الخليفة هارون الرشيد ١٧٠ - ١٩٣ هـ . وتحت حرف الباء من كلمة العباس على الدنانير الذهبية للخليفة العباسي محمد الأمين ١٩٣-١٩٨ هجرية وخاصة على الدينار المضروب سنة ١٩٦ هـ (٢٥) .

وتستمر بعض الحروف النقوشية على المسكوكات منقوطة ومنها تلك المسكوكات المضروبة خلال القرن الرابع الهجري / العاشر الميلادي ، مثل الدينار المضروب سنة ٣٩٨ هـ / ١٠٠٧ م حيث يحمل حرف القاف المنقط (ق) والذي يظهر فوق نصوص مركز الوجه .

وتستمر بعض الحروف المنقطة في المسكوكات خلال القرن الخامس الهجري / الحادي عشر الميلادي ومنها حرف النون « ن » المنقوش فوق نصوص مركز الوجه لدينار مضروب سنة ٣١٥ هـ / ١٠٢٤ م (٢٦) .

وقد شاع الخط المنقط في المسكوكات العربية خلال القرن السادس الهجري / الثاني عشر الميلادي ، ويظهر بوضوح في مسكوكات الخليفة العباسي المستضيء بامر الله ٥٦٦ - ٥٧٥ هـ / ١١٧٠ - ١١٨٠ م (٢٧) .

وعلى ان نشير الى ان التنقيط للحروف العربية على الآثار الاخرى قد ظهر منذ وقت مبكر في صدر الاسلام حيث كانت بعض الحروف في لفائف البردي المؤرخة من سنة ٢٢ هجرية منقطة كذلك حروف من نصوص سد الطائف المؤرخ

٢٢- د . ناهض عبدالرزاق ، كتاب المسكوكات شكل رقم ٢٥ ص ٢١٤ .

٢٤- المصدر السابق شكل رقم ٣٤ ص ٢٢٢ .

٢٥- المصدر السابق شكل رقم ٣٨ ص ٢٢٦ .

٢٦- د . ناهض عبد الرزاق دفتر ، الخط الكوفي على المسكوكات الاسلامية . مجلة المسكوكات العدد ٧ بغداد ١٩٧٦ .

٢٧- د . عيسى سلمان ، دينار نادر للخليفة المستضيء بامر الله . مجلة المسكوكات العدد ٣ بغداد ١٩٧٢ .

الخط العربي جمالياً وخطارياً

شاكحسَن السَّعِيدُ

دائرة الفنون التشكيلية

بسم الله الرحمن الرحيم

١ - مدخل :

فاذا اردنا ان نصفه قلنا « انه مخطوط يدون وفق وضع افقى ، بحيث يتكون من علامات صوتية مميزة وحروف . وان هذه الاشكال المقترنة ببعضها البعض انما تكون القاعدة لصف غير محدد من الاشكال الخطية ، لانظرعلى الصفحة فقط بل وعلى الجدار او التنويعات الاخرى من السطوح . كما ان الحركة العامة للخط هي ما تحدث بفعل التأثير الطباقى لنبض او باعث شعري روحى . على ان هذا التشخيص الجامع يصح اعتباره ايضا من ايقاعية النص في ايقاع يمهّد لظهوره بحركة اليد الخاطئة وهي تجمع ما بين فنّى الرقص والموسيقى ... » (١) والخط ايضا حسب نفس المصدر هو بالطبع « فن الكتابة بل وفن كوني .. والخطاطون العرب يعتبرونه هندسة الروح يعبر عنها من خلال الجسد » (٢)

على ان من المهم ان نعلم قبل ذلك منزلة الخط عموما من اللغة . وبهذا الخصوص يرى فرديناند دى سوسور ان « اللغة والكتابة نظامان متميزان من الاشارات (العلامات) . والهدف الوحيد الذي يسوغ وجود الكتابة هو التعبير عن اللغة . ولكن الهدف لعلم اللغة ليس الصورة الكتابية والصورة

الخط العربي (او الكتابة العربية) كما هو معروف وسيلة شكلية مرسومة لتأليف منظومة كلامية مقروءة على اساس لغوى ، ابجدي . اى عند الجمع ما بين عدة وحدات ابجدية ذات رموز صوتية (السنية) معينة . كما تضم اليها هذه المنظومة ، نسقا آخر من الوحدات او الرموز المستخدمة في مجال الاعجام والشكل [اى التنقيط والحركات] ، بحيث يتألف من كل ذلك نسق تدوينى ذو طبيعته [انسيابية مرسلّة] ، على قدر عظيم من استخدام الحروف ، متصلة ببعضها البعض في الكلمة الواحدة . فمن الطبيعى عند هذا الحد ان نجد للخط العربى ايقاعه الحركى (الديناميكى) وليس الوقع السكونى * .

(*) يقصد بالوقع السكونى ، استمرار الحركة لما دون الخط الافقى للسطور التي تدون عليها المدونة . فهو حدسنا بهذا الايقاع (من حيث العلاقة المتكونة ما بين الحروف والكلمات فالجمل والعبارات واخيراً النص بأكمله) . اى كهاجسى بالحركة وهو ما نستطيع ان نسميه [بهندسة الروح] لا هندسة الجسد . او كما يقال عنه عند وصفنا للخط العربى الهندسى بانه الذي « يعطى احساساً بالاستقرار الذي يرد الناظر الى الثبات والسكون لانه يعود النظر داخل المساحات التي لا تنتهي حيث الارابيسك الدوار » كما يرد في كتاب بدائع الخط العربى لمؤلفه المرحوم ناجي زين الدين المصنف (ص.٣) . الا انه مع ذلك استقرار منظو على الحركة . كما ان الحركة نفسها تكون منظوبة على الاستقرار .

The Splendor of Islamic Calligraphy (١)، (٢)

Abdul Kebir Khatbi and Mohammed

Sijelmassi

المنظومة للكلمات بل يقتصر هذا الهدف على الاشكال المنطوقة . بيد ان الشكل المنطوق يرتبط ارتباطا وثيقا بالصورة المكتوبة حتى ان الصورة الاخيرة تطفئ على الصورة الاولى (الكلمة المنطوقة) فيهتم الناس بالصورة المكتوبة للاشارة الصوتية اكثر من اهتمامهم بالاشارة نفسها . وشبيه هذا الخطا اعتقادنا اننا نستطيع ان نعرف الشخص من الشخص من صورته اكثر من النظر اليه مباشرة » (٢) . انه هنا بالطبع لا يقصد في هذا التمييز ما بين الصورة المكتوبة والصورة المنطوقة بل ما هو متميز في لغتنا العربية لما بين (الكلام) و (التجويد) وهما بهيئة تدوينية [او من خلال التدوين] . لكن ذلك مهما كان مقصودا في شأن اللغة فانه (اي التدوين عموما) لا يعفينا من ان نجد فيه (فنا) يجمع ما بين الوظيفة اللغوية وكونه تعبيراً عن حضارة ثقافية يمثلها .

والواقع ان للكتابة العربية منزلة تقع ما بين شأنها في الكتابة الابجدية بحروف منفصلة وشأنها في الكتابة المقطعية او كما هو الحال ما بين الفكر الاوربي والفكر الاسيوي في الشرق الاقصى وهما في حالة تجلى عبر الكتابة . وانها اي الكتابة العربية لهذا السبب تلعب نفس الدور الذي تلعبه الموسيقى العربية ازاء كل من الموسيقى الاوربية وموسيقى الشرق الاقصى . والمهم بعد كل هذا هو ان نجد فيها حالة تنسجم و (هويتنا) الثقافية العربية . فهي وان كانت ككتابة ابجدية لاتصيب كل ما اصابته الابجدية الاغريقية من تطور زمن تاريخ الانسانية الا انها كانت تتجانس وسواها من فعاليات حضارية عربية لتعبر بدقة عن (حضورنا) الانساني والفكري معا عبر المكان والزمان . وباختصار فان ما يعتبره البعض من تخلف الكتابة العربية عن غايتها في التطور لانها « لاتزال (تتجاهل) قيمة الحرف الصوتي وتترك للقاريء استنتاجه ، بينما انه منذ ان عرف الاغريق الابجدية ادخلوا الاشارة الصوتية اليها » (٤) يعتبره البعض الاخر تكاملا في تصورهم للزمان في المكان . او ان المعنى المقروء او المرئي في الصورة المكتوبة يظل حدساً او تصوراً من أجل استكمال الصورة المنطوقة . اذن . فهذه (القطيعة) ما بين الصورتين [الاولى ذات الكيان الانسيابي والثانية ذات الكيان

الاسقاطي] لم يكن من قبيل (التخلف) عن سياق التطور بل كان موقفا ثقافيا ينطوي على معنى الجمع ما بين الحاضر والمستقبل والحياة الدنيوية والاخرية كما هو معروف في الفكر الاسلامي [فما هو مرئي وحسّي يكلمه ما هو غير غيبي وحسّي] ، وما هو جسدي يقابله ما هو روعي ...

لسنا على كل حال في مقام التمييز ما بين الجسدي والروحي في الخط العربي ، فان لنا فيه شأنا آخر ، ولكننا بازاء البحث عن سيرته الجمالية واسباب تطوره خلال الحضارة الاسلامية . وذلك لان الصورة التي هو عليها الان تكاملت سحنتها في تلك الحقبة التي ذرفت على الخمسمائة عام ومن اجل هدف مهم يفوق غيره من الاهداف الا وهو تدوين القرآن الكريم .

والواقع ان اطلاقنا اسم (عربي) على الخط العربي ينبع من كونه لغة القرآن بالذات قبل غيرها وهي اللغة العربية ، بيد ان الاشكال والطرز التي تطور فيها الخط ظهرت بهدي من الفكر الاسلامي بما عرف عنه من تسامح وباستخدامه (اي استخدام الخط) وسيلة تدوين لغوي وثقافي من قبل شعوب اخرى غير عربية ايضا . ولهذا السبب بالذات يرى بعض المحققين انه « لما كانت الخطوط العربية في الجاهلية ذات اسماء خاصة تعرف بها ويتميز بعضها عن بعض كان لابد من اطلاق اسم خاص على الخط الذي نحن بصده ليعرف به ويتميز عن غيره . وقد راينا ان ندعوه الخط الاسلامي لا لانه من مبتكرات الاسلام ولكن لان الاسلام كان هو السبب الجوهري في انتشاره وشيوعه وبقائه الى الان في حين ان جميع الخطوط العربية الاخرى ضاعت ولم يبق منها سوى اسمائها وبعض آثارها » (٥) .

مهما يكن من امر في شأن (التسمية) ، فالخط العربي بما عرف عنه من تقنيات واساليب وقيم جمالية يطلق عليها اسم (قواعد الخط العربي) ، مر ويمر باستمرار بصور شتى من التحولات . كما ان دراسته .. دراسة هذه الصور سيطلعنا على الطبقات العميقة التي تحتويها ، حتى لكان (الحرف) الواحد منحاه الذاتي في الامر ، فكيف بالنسبة لمجموعة الكلمات والعبارات او الجمل المدونة ككل، اي من حيث كون كل منها طبقة من منظومة كتابية ؟

(٥) ١ . ولفنسون : تاريخ اللغات السامية . بيروت ١٩٨٠ ، ص ١٩٦ .

(٢) فرديناند دي سوسور (ت د . بويل يوسف عزيز) . علم اللغة العام . بغداد ١٩٨٥ . ص ٤٢ .

(٤) يوسف الحوراني ، البنية الذهنية الحضارية في الشرق المتوسطي الاسيوي القديم بيروت ١٩٧٨ ص ٩٥ .

اجتماعية واقتصادية . ومع كل ذلك فباعتقادي ان ما يكمن وراء هذا التطور هي طبيعة الذهنية التي تطورت اليها تلك المجتمعات ، وفي مقدمتها المجتمع العربي في الوطن العربي نفسه .

فعلى سبيل المثال تطرح لنا الذهنية العربية في صدر الاسلام نمطا مبكرا من انماط الخطوط العربية ، وهو الخط المصحفي (الكوفي المصحفي) . فلو نحن نفحصناه باعتباره وسيلة لغوية وحضارية معا لاتضح لنا ان الأسلوب الذي جاء به كان مخالفا لما كان معروفا قبل الاسلام فكان يمثل اشكالا زخرفية قريبة الصلة بفنون الحضارات القديمة في وديان الانهار [خصوصا حضارة وادي الرافدين ووادي النيل] ، مما يرجع انتسابه اما الى خطوط كانت معروفة قبله كالخط الميطريجي (او السورباني المعمول به في الكنيسة في العراق) ، وهذا ما يؤيده فوزي سالم عفيفي في كتابه : نشأة وتطور الكتابة العربية الخطية عن الدكتور البكري (٨) ، واما الى الزخارف التي كانت مازال حية في الاعمال الحرفية في العراق . في حين ان اصولها تعود الى عصور حضارية سابقة تماما ، كما نستنتج مثلا ان زخارف صناعة السجاد التقليدي في العراق مثل [الفجة وبساط السماوة ، وما الى ذلك] لاتزال تحتفظ بشكل الخط المسماري ومدرجات الزقورة حتى اليوم . اذ ان مناطق صناعتها هي نفس منطقة مملكة سومر واكد [ارض السواد ، وما فيها من مدن مثل الحي والخضر السماوة والناصرية والشرطة وهي المشهورة اليوم بهذه الصناعة] . على ان الذهنية التي نحن بصددھا لم تكن مجرد ذهنية تحافظ على النسخ الجمالي في معنى الحرفة ، [وما صناعة الخط سوى شكل حرفي للترزين ، فيما لو نحن حسبنا حساب اهمية استخدامه في شتى الصناعات اليدوية خاصة فن الفخار المزجج .] وحتى على فرض ان هذا الاستخدام قد يكون من قبيل ما « يوحى بالبركة ولا ينقل مع ذلك في كثير من الاحايين معنى لغويا واضحا » (٩) فان هذه الذهنية كانت تميل الى مبدأ الانتساب الى اللغة المنطوقة ، وليس الى شكلها التدويني . هذا ان لم تنتسب اصلا الى معنى رسوخ مبدأ التسمية في المسمى او ما يتحدث به

(٨) فوزي سالم عفيفي : نشأة وتطور الكتابة العربية الخطية ، الكويت ١٩٨٠ ص ١١٧ .

(٩) بول بارتيس : مجلة فكر وفن عدد (١٧) : الفن الحديث وفنون الخط ص ١٤ .

ان الإشارة الى هذا انحفل بالذات يظل مشروعا قابلا للبحث والاستقصاء بضوء العلم والمعرفة . في حين ان ما يسمى بعلم تحسين الخطوط لا يزال ينسج على منواله القديم ، وهو الذي ظهر خلال التاريخ الجمالي له في العصور الوسطى معبرا عن (النسبة المتعاضدة) بالمفهوم الذي بداه [ابن مقلة] ، الخطاط المعروف في العصر العباسي ، بالنبي مجد الخط العربي . وبهذا الصدد يذكر ناجي زين الدين المصرف في كتابه بدائع الخط العربي ما يأتي : « انتهت جودة الخط في رأس الثلاثمائة الى الوزير ابن مقلة بيفدد . وقد ترك لنا اثار هندسته الرائعة في اصول الحروف المفردة ، وبها اخذ نصيبه الاول من الهندسة والضبط » (١٠) . الى ان يقول : « ان » ما وصلت اليه هذه الحروف من المكانة الفنية يعد من اكثر التطورات التاريخية عظيمة ، اذا اصبح الخط العربي اول الخطوط السامية تناسقا ، وابدعها شكلا ، واستطاع عباقرة الخط فيما بعد ان يضعوا قواعد واصولا روعى فيها ان تؤدي صور الحروف حسنا في النظر شبيها بحسن مخارج اللفظ العذب في السمع » (٧) .

٢ - تطور الخط العربي واسبابه :

حينما نتأمل الاشكال المختلفة للخط العربي ، والتي تطورت خلال العصر الاسلامي وما آلت اليه في المدرسة التركية العثمانية ، وهي التي وصلتنا ذملة متطورة عن الاصول العربية ، مثل [خط الثلث والرقعة والنسخ والديواني والنستعليق والمحقق والكوفي] يتبين لنا انها تطورت بسبب الاستناد الى اساس مقروء بصورة فصحي للقران الكريم ، وثانيا لمؤثرات جمالية وفنية وحضارية رافقت ذلك . وقد ظهر اثر هذا كله على ايقاعية الخط واشكاله مثلما تنوع هذا الاثر بين الخطوط المنعوتة باليابسة كالخط الكوفي بانواعه والخطوط المسماة بالليونة ، وهي باقي الانواع . من هنا فنحن ازاء مؤثرات وظيفية بحتة من جهة وحرفية من جهة اخرى ، فضلا عن مؤثرات سواها تخضع ، كما يبدو ، لطبيعة الروح الحضارية للمجتمعات التي استخدمت الخط العربي في لفتها باعتبارها لغة القران : - كلام الله . بيد اننا من منظور آخر نستطيع ان نجمل اسباب تطور الخط الى عوامل

(٧) ، (١٠) ناجي زين الدين المصرف : بدائع الخط العربي . بغداد ١٩٧٢ ص ٢٥ ، ٤٠ .

وما يقال عن الكوفي الصحفي يقال أيضاً عن (الشرايط الكتابية) التي ظهرت في الفترة التركية العثمانية على المساجد كحلية جدارية والتي لا يزال يعمل بها في حلية ستار الكعبة المشرفة . حيث تتشابه الحروف والكلمات تشابهاً يكاد يستحيل بسببه قراءة النص . كل هذا ينم عن حدوث التطور في إطار الذهنية فضلاً عن الأسباب والمؤثرات .

٣ - الذهنية والمنظور الحضاري والتطور :

كانت الذهنية العربية قبل الاسلام مطبوعة بطابع الحياة في البيئة الصحراوية او حياة القبيلة وهي في تنقلها وترحالها ما بين الصحاري والواحات . انها اذن لم تستقر على حال في (الانتاج) مما تتطلبه الزراعة في الواحة او القرية بحيث يصبح هذا الانتاج مظهراً من مظاهر الذهنية المنتجة . ومع ان اللغة نفسها ، حتى لغة البدو ، هي صيغة انتاجية بالاساس لانها تمثل الاحتفاظ بالمعاني والصور ، جاهزة لنقلها للآخرين ، كما تنقل البذور الحياة الى النباتات الجديدة ، الا ان الذهنية القبلية لم تكن ذهنية انتاجية في طرازها الاقتصادي البحت ، لانها كانت شبه انتاجية تتراوح ما بين الاقتصادي والاستهلاكي والانتاجي معا . فالرعي وهو المهنة الرئيسة للبدوي اعتمد على مواطن الكلا ولم يعتمد على الزراعة ابداً . انها اذن ذهنية شبه انتاجية شبه استهلاكية .

من هنا ظهرت ، لغة الاعراب في شبه الجزيرة ، بما هو من ملامح في المظهر الشفوي للغة ، دونما اهتمام حاسم بدور الكتابة ، حتى في الواحات والمدن الساحلية . فلما استقر البدوي في مواطن الحضارات القديمة في الهلال الخصيب بعد الاسلام جاء دور الذهنية الحضارية (الانتاجية) بما هي اهل له . وهكذا تغير شكل التدوين او الكتابة بتغير الذهنية نفسها . والواقع اننا نجد اثر هذين الموقفين بل الذهنيتين في العصر الاسلامي في مدرسة الكوفة والبصرة النحويين وفي العراق . ففي حين تحتكم مدرسة الكوفة الى مبدأ السماع تحتكم مدرسة البصرة الى القياس . وما بين السماع والقياس كما بين (الذاتية) و (الموضوعية) من تقابل . ومع ذلك فالذي حدث في مجال تطور الخط العربي في ظروفه الجديدة هو انه نشأ في الكوفة متلبساً بهويته الحضارية ربما لان هذا التلبس الحضاري نفسه يمثل الموقف

يوسف الحوراني عن معنى (الكلمة) كجوهر خلاق . يستقصى الحوراني هذا الاصل البعيد لاهمية الكتابة في الذهنية العراقية في العصور القديمة فيقول : - اننا حينما « نتبع طرائق الاستدلال خلال الالفاظ السومرية والاكديّة ونكتشف انهم كانوا يشددون على الوجود الذهني (للشيء) معتبرين هذا الوجود كبنوة مهمة في وعي الانسان في واقعه سوى حصيلة التجربة الانسانية مع الشيء نفسه » (١٠) . وحينما يقول لنا ان « شمتو اي الترجمة الاكديّة لكلمة (نم) السومرية هي طبيعة الكائن التي يحددها الاسم ويعرف (شيمتها) وفعلها الخاص » (١١) . الى ان يقول : - « فتبنت الاشعرية مبدا (جوهر الكلمة) تماما كما كان الاعتقاد الحضاري القديم بهذا الجوهر » (١٢) . انما كان يؤكد دونما ادنى شك في معنى (اللوغوس) في الفكر الديني التوحيدي وجذوره القديمة التي تجعل من (التسمية) او اسم الاله صورته الاولى في خلق الانسان بمعنى ان الله حينما خلق آدم خلقه على صورته .

على ان الانتساب الشكلي الى اللغة المنطوقة هو ايضا ما يبرره فرديناند دي سوسر على طريقته اللسانية بقوله : - « ان الكتابة تطمس المعالم الحقيقية للغة فهي ليست رداء للغة بل شيء تنكبه » (١٣) فهو يعتقد ان الكتابة وسيلة التدوين اللغوي وليست اللغة نفسها . وبمعنى آخر ان الحقيقة اللغوية لا تحتكم الى ما هو مكتوب بمقدار ما تحتكم الى ما هو محفوظ (او مستوعب) في الحافظة مسموع وهذا هو المبدأ الذي يعلل لنا لماذا كانت الكتابة العربية قبل الاسلام وفي بدء الاسلام خالية من الاعجام والشكل .

نعود فنقول : - ان ما آل اليه امر الخط العربي في [الكوفي الصحفي] كان يستبطن بلاشك معنى القطيعة بين الهوية اللغوية اللسانية ووسيلة تدوينها اي الخط من جهة ومعنى رسوخ التسمية في المسمى ، في الحقيقة (الشيثية) من جهة اخرى . فكان ان تطور الى ما تطور اليه متأثراً بالبيئة المكانية والزمانية ، على الرغم من احتوائه على وسائل الاعجام والشكل وبما لم يتحقق في الخط العربي قبل الاسلام بنفس هذا الاصرار الجديد له .

(١٠) يوسف الحوراني المصدر السابق ص ١١٩ .

(١١) (١٢) المصدر السابق نفسه : د . يوسف الحوراني ص ١٤٨ .

(١٣) فرديناند دي سوسور : المصدر السابق ص ٤٨ .

الفارق ما بين الذهنية العربية قبل الاسلام وبينها بعد الاسلام فكان هذا الحوار بين العقلية العربية البدوية والعقلية العربية المتحضرة (اي بين البدو والحضر) هو من نفس طبيعة ذلك الحوار القديم بالقياس مع الفارق ، وهو ما سببه عامل التطور . ولانسى هنا ان مجيء عرب شبه الجزيرة الى العراق وما في انحاء الهلال الخصيب ابان الفتوح الاسلامية اقترن باختلاطهم بمن كان قبلهم فالحوار بين السكان الجدد والقدماء لم يكن حواراً ذا طبيعة مكانية فحسب بل كان ذا طبيعة زمانية ايضا .

والمهم في الامر بعد ، هو ان نشير الى ان ما حدث من تطور خلال تاريخنا الثقافي اللغوي خلال الكتابة كان يمثل صدًى واضحاً للواقع الحضاري . . فقد انعكست فيه ، على الرغم من انه يخص العرب مباشرة جوانب متعددة من (الهويات) القومية وبأثر من تغير البيئات وتنوع المواقف فظهرت مازهرت من اشكال وطرز ومدارس طالما وصفت بانها تركيبة عثمانية و سلجوقية وفارسية الخ . . . او على قدر ماتحكمت فيها الثقافات والاذواق في مكان وزمان الوطن العربي والاسلامي الكبير لسبب او لآخر .

على ان ما اصاب الخط العربي من تطور في الذهنية وهو ما تفصح عنه التسميات لاشكال الخط المخترعة مثل خط الطومار والثلث والمسلسل والمحقق وسوى ذلك ، اي خلال العصور العباسية على وجه التخصيص ، تبررها ايضا الحالة التي كانت تمر بها الذهنية العربية من حيث تطورها الزماني ، كانعكاس للتمرحل الاقتصادي والمهني في المجتمع . ذلك ان العقلية الاقطاعية فالزراعية التي يسرتها الاقطاعيات الكبيرة في ايام الامويين فالعباسيين كانت مسؤولة عن ظهور تلك الانواع الاولى من الخط وهي حافلة بالرغبة الى الاقتباس من اجل تطوير الخط المعبر عن البداوة الى اشكال جديدة حضرية وهذا ما يشبع حاجة مالك الارض والثروة بمظاهر الترف والبلذخ . في حين يبرز ظهور الانواع الاخرى فيما بعد بدء من خط النسخ والثلث بعد الطومار . . ثم تعاقب المدارس والطرز . . . حاجة التاجر الى تصريف بضاعته وانتشارها وتسويقها للاستعمال في مجال الحياة اليومية اي بازدهار العقلية التجارية (وهذا ما يمثل ظهور مبدأ الوضوح في رسم الخط خلال انماط استخذت ، اما لاتقان قراءة القرآن الكريم او التراسل وترجيح الاعمال الواسعة الانتشار ، وفي كلتا الحالتين يصبح تطور الخط منسجماً مع وظيفته

الذاتي للبدوي في تحضره . ومع ذلك فان من اسباب ظهور هاتين المدرستين هو امتداد جذورهما في الذهنييتين السومرية والاكادية . اذ ان من غير المستبعد ان يظل الحوار ممثلاً ايها بصورة لا واعية وبصيغة جديدة في العصر الاسلامي . . . وهو ما يلقي الضوء ايضا على الحوار ما بين النمط (اليابس) و (اللين) في الخط العربي او ما بين الخط الدراج والخط المحقق .

اما الذهنية السومرية فكانت تمثل [الطبيعة] لذاتها واما الذهنية الاكادية فتمثل [الانسان] . وبوضوح هذا الحوار يوسف الحوراني على النحو الاتي : -

« برز وجود الساميين الثقافي في ارض الرافدين مع سرجون الاكدي . وقد بدأت معهم الكتابة المقطعية المعبرة عن الصوت . وهذا عالم يكن ممكن الحدوث مع السومريين لكون لغتهم ذاتها ليست بحاجة له ، حيث ان مفرداتها اركائية المقاطع بمعظمها . ولذلك بقيت القاعدة الاولى لديهم هي رسم الفكرة (ايديو غرام) وكما نرى شبه استمرارية التصويرية (بكتو غرام) ولم تتحول الكتابة الى الكلمة (لوغوغرام) الا مع الاكديين . ومع هذا التحول كان يحدث تحول ذهني انساني من الموضوع الى التجربة الذاتية ، التي يمثلها تسجيل الاصوات المنظومة حتى لو كانت دون افكار او مدلولات محددة . . . فتوقف اللغة السومرية عند المقطع الواحد انما يعني التوقف عند حدود (الايديو غرام) ، اي الموضوع او الفكرة (كشيء) محايد ، دون دمجه في فعل ذاتي . . . بينما انه حين الانتقال الى اللغة الاكادية السامية نجد الكلمة تنتقل الى فعل تعبري وتندمج برغبة الانسان وانفعالاته . وكتاباتنا تصبح (لوغو غرام) اي رسم تجربة انسانية . باختصار نجد ان السومريين نقلوا الذهن من اسلوب البكتو غرام الى الايديو غرام بينما تابع الساميون المسيرة الى (اللوغو غرام) ثم الى (المقطعية) (فالابجدية) « (١٤) . ثم يقول اخيراً : - « وفي هذه المراحل تبرز قيمة التجربة الانسانية الذاتية التي لم تكن لتتأثر مثل هذه العناية لولا النزعة الذاتية والمشاعر الشخصية . ثم كمل هذا الابداع على يد الاغريق بعد ذلك بالعودة الى (الموضوعية التصنيفية) وازافة الحرف الصوتي الى الكتابة ، وهو ما لم يفعل الساميون حتى اليوم » (١٤/ب) . توضح لنا هذه المقارنة اذن مدى

(١٤) (١٤/ب) د . يوسف الحوراني ، المصدر السابق ،

اللغوية أول باول ولكنه لا يخلو أيضا من ان يكون مستنبطاً وظيفته الحرفية او الاثنولوجية .

وهكذا يصبح لمعنى الذهنية والحضارة وتطور فن الخط العربي بسببهما شأن لا يمكن اغفاله في دراسة الاسباب والمؤثرات الاخرى التي هي اقرب اليها وضوحا عند التحقيق .

٤ - المؤثرات والاسباب :

حينما ندرس اسباب تنوع انماط الخط العربي وطرزه عن كتب ، طوال العصر الاسلامي وبدء من منتصف القرن السابع للميلاد (الاول للهجرة) يتبين لنا انها متوغلة الجذور في عدة جوانب اولها الوظيفة اللغوية للخط باعتباره وسيلة للحفاظ على كلام الله من التشويه او التحوير عند القراءة . ومن هنا نشأ علم قواعد الخط العربي بصورة يميل بها الى (الاتقان) في رسم الحروف والكلمات والجمل ، وهو ما تجلى في خطي الثلث والنسخ والمحقق (وهو ضرب منهما يمتاز باشباعه لبعض الحروف مراعاة للنسب) . حتى يبدو ان ظهور هذه الخطوط كان وقفا على القرآن الكريم . اي ان « ضرورة المحافظة على القرآن الكريم اجازت وقوع الامر المكروه » (يعني اضافة شيء على المصحف الامام (مصحف عثمان) ولو بقصد الاصلاح) واخذ المتحمسون لوقاية كتاب الله من شبه التحريف واللحن يفكرون في الوسيلة الى هذه الغاية فاخترعوا الشكل وعمموا النقط « (١٥) وهكذا كانت النتيجة المحاولات الثلاث المعروفة وهي لابي الاسود الدؤلي ثم يحيى بن يعمر ونصر بن عاصم في العصر الأموي والاخيرة ، وهي محاولة الخليل ابن احمد الفراهيدي ، في العصر العباسي الاول لتوحيد الاشكال والاعجام ، ليرسم بلون واحد . وهكذا ظهرت للخط تسميته الوظيفية حيث « كتب للخطوط اللينة ان تسود وان يعم استخدامها ... وهجرت خطوط الكوفة في كتابة المصاحف » (١٦) وكان من اهم هذه الخطوط التي سيكتب بها القرآن الكريم هو النسخ والمحقق .

اما الوظيفة الثانية للخط فكانت الوظيفة الحرفية . او استخدامه فيما تقتضيه الحرف اليدوية عند اقتباسه كحلية او نص تعاويذ

أو قدسي أو شعري أدبي ، حسب ما يتطلبه موضوع الحرفة والخامة المستعملة فيها . وهذا مايمدنا به التراث العريض من الطرز فيما يتعلق بالصناعات اليدوية في خامات وفنون (الخزف والمنسوجات والسجاد النقش في الخشب والعاج والعظم والتحف المعدنية والزجاج والبلور والحفر في الجص والحجر) (١٧) . فنحن نرى فيها جميعا استمراراً حضارياً لاستخدام الرسوم والزخارف في فنون الحضارات القديمة في الشرق الاوسط واستبدالها الان بالكتابة او بمواضيع لا تتعارض والفكر الاسلامي وحيث اصبح الخط ، وما احاطت به من ترسبات عن الماضي ، البديل عن ذلك التراث القديم . وهنا يبدو لنا عند التأمل وكان المبدأ الكامن في الحلية الزخرفية التي يمثلها الخط (وهو الفرع من الفراغ على رأي بعض الباحثين) يبقى على احد من ذلك الرغبة للتعبير عن المناخ التجريدي . عن معنى الخصوبة القديم والبركة في التفكير الجديد ، اي ان استخدام الحلية كان يتم من اجل الحصول على نتائج نفسية وغيبية لدى الانسان المستخدم للعمل المزخرف وفي الشيء المزخرف نفسه .

اما الجانب الثالث في اسباب تطور الخط العربي فكان بلا ريب تحكم الخامة التي يستخدم فيها الخط . وهذا هو السبب الذي حدا ببعض الى تفسير ظهور الخط انكوفي الهندسي الزوايا والمستقيم الخطوط بدافع من الملائمة ما بين التدوين واستخدام الطابوق في البناء او استخدام التزجيج في اعمال الفخار وفنون السيراميك (١٨) . بينما يكون السبب الاخير من اسباب تطوره ، خاصة فيما يتعلق (بطرزه) المتميزة بين القوميات المتعددة في الاسلام هو تنوع الحضارات في موطن انتشاره . ونحن نلمس بوضوح هذا التنوع بالغاً اثره في اساليب التدوين في العراق وفارس وتركيا واواسط اسيا وفي الشرق الاقصى والقارة الافريقية وباقي ارجاء العالم مهما تفاوتت في الجودة والاتقان . ولا يفوتنا ان نذكر هنا ان هذا السبب بالذات هو المسؤول عن غنى فنون الخط قاطبة بما تحتويه من قيم جمالية واثنولوجية تجعل منها موضوعاً مستمراً للبحث والدراسة .

(١٧) راجع زكي محمد حسن في كتابه فنون الاسلام (الفهرس) .

(١٨) د . زكي محمد حسن المصدر السابق ص ٢٤٢ .

(١٥) ابراهيم جمعة : قصة الكتابة العربية / دار المعارف بمصر ط (٢) ص ٥٠ ، ٥١ .

(١٦) المصدر السابق نفسه ص ٦٢ .

٥ - التاريخ الجمالي للخط العربي :

إذا كان معنى الخط التدويني ، ببعض المعاني هو « رسم الحروف الهجائية وتصويرها بشكل جميل زاه ، يساعد على تفسير المقصود بسهولة ويسر » (١٩) ، وأنه أكثر من ذلك سجل حافل بالقيم الجمالية للفن العربي والإسلامي فإن تاريخه الجمالي يبدأ قبل الإسلام ويستمر حتى الوقت الحالي . أما في تلك الحقبة من الزمن . فقد كان الخط معبراً عن وحدة (الدلالة والصوت والتركيب) في معنى اللسانية وكما يتطلبها الخط كتركيب وإيقاعية ودلالة رمزية بواسطة (الكلمة) المرسومة ذات الحروف المتصلة ، الخالية من الأعجام والشكل . فجماليته إذن تمثل معنى (الانسيابية) والتسلسل (كدلالة) عن الحركة والسكون ، أو الصوت والصمت كصورة تمثل التنقل والاستقرار في الحياة البدوية . أما في بدء العصر الإسلامي ، وبضوء الفكر الديني التوحيدي والتجريدي معاً فقد غدت تلك (الانسيابية) تعبيراً عن المطلق ، وهو ما تمثلته نظرية التوقيف الإلهي عن نشأة الخط حيث يجري القلم بما يقضيه الله ب (نون) كلمته . وفي القرآن الكريم « نون . والقلم وما يسطرون » ذلك القسم العظيم الذي سيفسره محي الدين بن عربي ما يأتي : -

« الأول (اي نون /١٩ب) من باب الكناية الاكتفاء بالكلمة بأول حروفها . والثاني (اي القلم) من باب التشبيه . إذ تنتعش في النفس صور الموجودات بتأثير (العقل) كما تنتعش الصور في اللوح بالقلم (وما يسطرون) . في صور الأشياء وما هيأتها وأحوالها المقدرة عليها » (٢٠) فالكتابة هي من المقدر إذن .

وسرعان ما اتسقت جمالية الخط العربي في واقع اللغة العربية في الوقت الذي رست أسسها النحوية والبلاغية إلى جانب بحور الشعر التي اكتشفها الخليل بن أحمد الفراهيدي . وهكذا انعكست القيم الجديدة للفكر اللغوي على الخط العربي حيث « اشتغل كثير من الناس باللغة العربية » (٢١) معبرة عن نسقها الإيقاعي والمنطقي والشعري : أي عن ظهور القيمة الصوتية للحرف

(١٩) تركي عطية الجبوري : الخط العربي الإسلامي . بغداد ١٩٧٥ وص ٨ .

(١٩ب) القرآن الكريم : سورة القلم [آية (١)] .

(٢٠) محي الدين بن عربي : تفسير القرآن الكريم ص ٦٨٢ .

(٢١) فوزي سالم عفيفي : المصدر السابق ص ١٠٢ .

مترجمة في الشكل برسم الحروف مع الأعجام والشكل . كما هو الحال في (الكوفي المصحفي) ثم في (الطومار والجليل اللذين اخترعهما (قطبة المحرر) (٢٢)) أما في العصور العباسية فقد حدث التطور الحاسم عند امتزاج الجوانب الجمالية لكل من الإيقاعين الديناميكي والسكوني بامتزاج الشكل الهندسي (الزخرفة) بالشكل اللاهندسي (اللغوي) . وبمباراة أخرى ، بعد أن تسنم مبدأ (التركيب) دوره في وضوح (المنظومة) الشكلية للحرف والجميلة في الكتابة العربية . وهذا ما كان يمثل بالضبط أرساء الكتابة على أسس رياضية ، هندسية . أو حينما « انتهت جودة الخط إلى الوزير ابن مقلة ... (فهو) أول من هندس الحروف ومقاييسها وإبعادها بالنقط » (٢٣) واستمر هذا المحور بالتجلى خلال العصور العباسية التالية حتى قبض لابن البواب (علي بن هلال) أن يرسي قواعد الخط وهي في شكلها الأخير على أساس رياضي صرف ، أي بالكشف عن قيمته التجريدية البحتة في الفكر الأبجدي وبصورة تنسق حقاً ما بين (التركيب والصوت والدلالة) في آن واحد . وما حدث في العراق حدث في مصر وباقي أنحاء المجتمع الإسلامي بشكل أو بآخر . على أن ما حدث في الفترة العثمانية والمصرية في القرنين الأخيرين كان بمثابة الاستمرار على القيم التي انتهت جودتها إلى ابن البواب ، فنحن اليوم نسير على نهج الحرفي في مجال التقويم . . لكننا نظل بحاجة مع ذلك لأن نكتشف في كل ذلك الأسس الجمالية الحضارية التي هي بمثابة الروح من الجسد . . أو ما تتأمله في رسم الحرف (كآثر) للتسطير بالقلم هنا يصبح في الأهمية كل الأهمية أن نعيد قراءة جمالية الخط العربي على وفق أساس جديدهو قراءة الفيفومونولوجي للكتابة أو المعنى الذي نستطيع أن نستخلصه من أسلوب الخط بالقصبة المائلة وأثر حركة اليد المسكة بالأداة على الورق ، بحيث يبدو لنا الخط بمثابة شريط يظهر تارة (كمساحة) وتارة أخرى (كخط) أو (نقطة) وليس « كشكل » يرسم على وتيرة واحدة كما هو شأن الخط الصيني مثلاً .

٦ - نظرية في تفسير جمالية الخط العربي :

يبدو لأول وهلة أن الخط العربي لا يختلف كثيراً عن الخط اللاتيني أو السنسكريتي بهذه الميزة . أي

(٢٢) ناجي زين الدين المصرف . المصدر السابق ص ٢٥ .

(٢٣) المصدر السابق نفسه ص ١٠٢ .

ويسار (على الخط الافقي) او مابين فوق وتحت (على الخط العمودي) وكذلك مابين (امام ووراء) على الخط المحوري بل ومابين (كبير وصغير) على اساس الحجم .. لكنها ظهرت في الخط العربي بصورة خاصة في اسلوب رسم الحروف والكلمات بواسطة القصبة .

وهذه النتيجة التي هي قوام المعنى لاسلوب التدوين [كالتقاء (يد) الخطاط بالسطح الممد لالتقاط اثر حركة اليد] سنجدها متحققة كذلك في قيم شتى خلال (الموضوع) أي حتى حينما تحدثنا بها الفلسفة والادب والثقافة كافة في الوطن العربي .. فكانها أصبحت بمثابة (المدرك الشكلي) او الشكل المعبر عن هويتنا في تاريخ الحضارات ..

المبررات والاسباب لهذه النظرية :

عند دراستنا الواقع الجمالي في حضارتنا العربية التي ترعرت قديما في الهلال الخصيب يتضح لنا ماياتي :

١ - أن المناخ العام الذي تطور فيه الخط القادم في قلب شبه الجزيرة بعد القرن السابع للميلاد ترك اثره في الاشكال الجديدة بما يؤكد لدينا امكانية ظهور نفس الهوية العربية للخط مجدداً حتى في اسلوب تدوينه (أي تطور الانسيابية والتسلسل فيه الى انسيابية تمثل الوضع الامثل) .

٢ - بدراستنا للاشكال الزخرفية للخط العربي وهي على الاغلب تنوعات الخط الكوفي [المربع - المضفور المزهر - المورق] ندرك مدى تاصل الفكر الخصوبي [خصوبة عصر (الاقتصاد الانتاجي) منذ عصر ما قبل السلالات في العراق] . وظهوره في رسوم الفخار والتمائيل الطينية لالهة الخصوبة في الفكر الاسلامي نفسه فقد كان الموضوع النباتي هو الموضوع الذي يكاد يكون وحيداً في تنوع اشكال الخطوط الكوفية كالمورق والمزهر والمضفور اما بالنسبة للخط الكوفي المربع . فثمة علاقة وثيقة اذن ما بينه وبين الكتابة المسمارية نفسها .

٣ - عند ملاحظتنا لتقنيات الكتابة المسمارية نفسها [يتألف السمار من شكل مثلث يلتقي محيطه مستقيم من احد رؤوسه] وعند مقارنتنا لبنية هذه الكتابة المقطعية بالكتابة العربية بالخط الكوفي المربع يتضح لنا اشتراكهما بالاسس . فكما أن المقطع الواحد للكتابة المسمارية يتألف من عدد من الوحدات المسمارية المثلثة الشكل كذلك تتألف

أن الاساس في تسجيل حركة اليد المسك بالقصبة على الورق هو واحد في جميعها .. بيد أننا .. اذا اخذنا بنظر الاعتبار الطبعة الانسيابية للخط العربي على المحور الافقي قبل المحور العمودي و (لا - استقلالية) الحرف الواحد لذاته اللاتيني يصبح تحليلنا حينئذ معقولا ، لانه يكون مرتبطا (بقيمة) جمالية تقتزن بالفكر الفني العربي منذ اقدم العصور التاريخية . وهذه القيمة هي ماتدعى عادة باسم (الوضع الامثل) Juxtaposition . فالوضع الامثل

هو اختيار الشكل المثالي الذي يستطيع ان يوفق بين عدة اشكال تفصيلية يشخص فيه الرسام الموضوع الواحد بعد ان يراه من عدة جهات او مستويات للنظر دون ان يخل ذلك بشكله العام وهذا ماتم اختراعه في العصور القديمة (وهويتواتر عادة في الفن السومري بهيئة الوجه الانساني المنظور من الجانب مع العين المنظورة من الامام ، او الجسم البشري المنظور من الامام والساقين واليدير المنظورة جميعا من الجانب) ، وهو ما يظهر في الخط العربي ايضا .

ومن هنا نستطيع ان نستنتج ان ثمة توأما ثقافيا وجماليا انطبع به الخط العربي في العصور الوسطى بعد ان حلت الكتابة محل الرسم والنحت والفخار في التعبير عن الايديولوجية الدينية . ان هذا التواصل تلبس (الاشكال التجويدية) في الخط العربي والتي سرعان ما استقرت على التزام الخطاط رسم الحروف بواسطة القصبة ، بشفرتها وهي مائلة بحيث تترك اثرا للخط وليس للشكل عند تحريكها . فكانها اختيرت بصورة (لاواعية) لتمثل جماليات العصور القديمة ثم في العصر الوسيط ، وبما يتفق والفكر الذي يوفق ما بين الحياة الدنيا والحياة الاخرى ، دونما لجوء الى مبادئ الحلول والاتحاد .

لقد ظهر الوضع الامثل اذن عند الجمع ما بين زاويتين للنظر لمسقطين في آن واحد عند الرسم او الخط . الاول افقي والثاني عمودي حيث الاول رمز السكون (انه نفس المبدأ الذي تفلسفه الذهنية العربية في حياة البداوة ، فكانه ظل حيا كذلك لدى الاقوام العربية التي استوطنت وديان الانهار في الهلال الخصيب والقادمة من قلب شبه الجزيرة وهي التي تسمى بالاقوام السامية خطأ . (وهكذا ظهرت هذه العلاقة دوما في الفن في شتى الثقافات ما بين يمين

الكلمة أو الجملة في الخط الكوفي المربع من عدد من الوحدات المربعة . اي ان اصغر وحدة قياسية في تنابه الخط العربي لم تعد هي (الحرف) بل (المربع) الذي سيؤلف لبنة اي حرف . فكان الكوفي المربع هو استمرار المنطق انتدويني للمسمارية في الخط العربي .

هذه بعض الادلة .. لكن ما اريد ان انتهي اليه في هذا الموضوع هو انه اذا كانت الاجواء متواصلة فيما بين جماليات الفكر العربي في القديم وجمالياته في العصر الوسيط . فلماذا نظل متشبثين بنتائج ظهرت حديثا في العصر الاسلامي بسبب حركة الترجمة عن اليونانية او سواها من الحضارات المجاورة في تفسير جمالية الخط العربي ولا نحفل بتلك الاسباب العريقة التي نستطيع اكتشافها عند تحليلنا للخط العربي نفسه ؟

ان علم الجمال الاسلامي كما ظهر في العصر الاسلامي [ابو حيان التوحيدي - نظريات ابن مقلد - ابن البواب] يحتكم بأسبابه الى الفكر اليوناني وهو يعرفنا بهذا الخصوص واقع الفكر وقتئذ . ولكن اليس بالمستطاع ان نلجأ الى المنهج الاركيولوجي في دراسة الخط العربي نفسه لكي نكشف عن الطبقات التحتانية لبنيته نفسها ؟

وهذا ما كنا في سبيل التنويه له . لقد بقي الخط ملتزما بمبدأ الوضع الامثل كقيمة جمالية أساسية ، وهو ما يوازي معنى العلاقة بين حياة التنقل والترحال ثم الاستقرار والمكوث (اي في البيئة الصحراوية ذات (الواحات) .. بين الانساني والالهي في المجتمع الزراعي ثم ما بين الدنيوي والاخروي في المجتمع التجاري . او لنقل ان هذه الديناميكية ازاء السكون ، ومبدأ الجدل والحوار هي الاساس في تفسير معنى هذه الظاهرة في جمالية الخط العربي .

٧ - البعد الواحد في اعقاب الخط :

يتوهم كثيرون ان معنى البعد الواحد هو من معنى الغياب لالحضور (غياب البعد الاول عن معنى السطح ذي البعدين) ، في حين انه حوار او جدل مستمر فيما بينهما . وفي اعتقادي ان هذه الظاهرة المعاصرة في الفن التشكيلي تجسد لنا الخط العربي (كقيمة) وليس (كتقنية) او (اسلوب) وهو بذلك تجل مهم من تجلياته خلال التاريخ .

لقد اكتسب الخط مفهومه الحرفي خلال العصر الاسلامي ولا يزال يعبر عن نفس هذا الموقف ، مع ما طرأ عليه من تغيير بسبب الانتقال الى الذهنية التكنوقراطية (التصنيعية) فيما بعد . ومن هنا حدث الاضطراب في كيانه التقليدي . وقد ظلت الحاجة الى قيمة الحرفية قائمة ولكنها اصبحت في (قطعة) مع الوافع التصنيعي ، مسببة الكثير من العنت للخطاطين ، ولم يستخدموا الخط . واخذ مفهوم الخط القديم بالانطواء على نفسه ، فهو مجرد تقليد للقواعد بحجة الحفاظ على كمالها ، ولكنه من طرف آخر كان لابد له من ان يعبر عن قيمة الجمالية نفسها . وهذا مايسر لبعض العنيين به اكتشاف نسفه الحقيقي من خلال الفنون الجميلة . وقد كان عام ١٩٧١ عاما حافلا بهذا الاكتشاف . فظهر تجمع البعد الواحد في بغداد لينتشر بعد ذلك اثره في معظم ارجاء الوطن العربي ، بصيغة او بأخرى . وقد اصبغ من قبيل التراث العودة الى مانص عليه مفهوم البعد الواحد بعد مرور اكثر من خمسة عشر عاما عليه وقلنا في حينه في البعد الواحد ما يأتي : -

« الفنان المولع باقتباس الحرف لن يكتفى بالفن التشكيلي لذاته لانه سيضيف اليه العلامات الحروفية . ومعنى هذا ان اللوحة الفنية ستصبح اكثر من محاولة تشكيلية . لانه اذا كان التشكيل الفني في صلبه تكوينا مكانيا فأن اقحام العنصر اللغوي يخرج به عن صميم هذه الممارسة الى افقها الزماني . ومعنى هذا ان مايريد ان يناقشه الفنان حينئذ ليس هو هذا الوجود الانساني ولا المكاني بل مشكلة الوجود المكاني والزماني معا . وهكذا فموضوع البعد الواحد اذن هو اساس هذا الوجود الكوني نفسه . ان نظرية البعد الواحد بهذا المعنى تفترض ان المعنى الحقيقي للكون يتحقق بالعودة من الشكل الى ازالته الخطي ، ومن الحجم الى ازاله الشكلي . انه ممارسة (للتجاوز) من خلال العلاقة المعقودة ما بين الذات والعالم الخارجي ، بحيث لاتصبح هذه العلاقة قيءا يتحجر فيه الوجود الانساني الذاتي بل يصبح علاقة متطورة وموضوعية تشعر فيه الذات بكيانها في الوجود . » (٢٤)

اذن نحن عند اهمية الخط العربي لاكتدوين مقروء وهو في نطقة الحرفي واللغوي ، كما هو شأنه

(٢٤) شاعر حسن ال سعيد : البعد الواحد (٢) - اعداد جميل حمودي (راجع المقال العنون الجوانب الفلسفية والنقدية والتعبيرية للبعد الواحد ص ٥) .

(الزمانى) أراء المحور التشكيلى (الفيزيقي او المكاني). وهو بذلك لا يوظف له القيم الحرفية (التقنية) بل القيم الثقافية (الاسلوبية) .. اى أنه لا يمثل فن الخط بل الثقافة الخطية فى الفن . فلعل من نافلة القول ان تؤكد اهمية (ديناميكية) الخط العربى دون ان نستقصى هذه الديناميكية فى صميم الفكر والذهنية . ان الذهنية العربية لم تتخلف يوما من الايام عن عصرها فاذا كنا اليوم عالمين فى ثقافتنا فلا ريب ان ينعكس ذلك على وسيلتنا فى تدوين لغتنا . وما تمر به الحروف العربية فى عالم الطباعة من تجارب مستفيضة فى البحث عن أشكال جديدة لها لابد ان تستقر يوما من الايام على حال . واملنا كبير فى ان يبقى خطنا العربى الذى يختلف عن الخط الاوربى والخط الاسيوى (فى الصين واليابان وكوريا) شامخا معبرا عن دورنا الحضارى خلال التاريخ .

فى العصر الاسلامى ، حيث أصبح له دور أساسى فى الفنون الحرفية جمعاء بل كما هو فى عصرنا الحاضر ... العصر الذى لم تعد للحرفة فيه من اهمية جوهرية وذلك بعد استئراء الفكر التصنيعى . وهكذا فان استخدامه فى الفنون الجميلة يظل بمثابة الصيغة الجديدة للذهنية العربية المعاصرة تلك التى كانت تتخذ من الوضع الامثل قيمة جمالية حضارية (كمدرك شكلى) للهوية العربية فى الفن . وبعد ان كان الخط نفسه يمتلك هذه الهوية ويحققها فى وحدته ضمن المنطق الحرفى كفن للكتابة يضحى الان ممتلكا اياها فى حالة تحقيقها ضمن المنطق المعرفى للحضارة العالمية [كما لو ان البحث فى البعد الواحد عند الجمع ما بين العالم التشكيلى والعالم الحروفى هو من قبيل استخدام (وحدتين) الاولى الخط العربى والثانية التشكيل الفنى :] فهو الان فى هذا التحقيق يمبر لنا عن المحور اللغوى الماورائى او

المصادر

- Abdul Kabir Khatibi and Mohammed Sijel-massi the Splendor of Islamic Calligraphy
- فرديناند دي سوسور (ترجمة د. بونيل يوسف عزيز) علم اللغة العام . بغداد ١٩٨٥ .
- يوسف الحوراني البنية الذهنية الحضارية فى الشرق المتوسطى الاسيوى القديم بيروت ١٩٧٨ .
- ١ . ولفسون : تاريخ اللغات السامية بيروت ، ١٩٨٠ .
- ناجى زين الدين المصرف بدائع الخط العربى بغداد . ١٩٧٢ .
- فوزى سالم عفيفى نشأة وتطور الكتابة العربية الخطية الكويت ، ١٩٨٠ .
- باول بارديس : مجلة فكر وفن (الفن الحديث وفنون الخط) عدد (١٧)
- ابراهيم جمعة قصة الكتابة العربية دار المعارف بمصر (طبعة - ٢) .
- زكى محمد حسن (الدكتور) فنون الاسلام القاهرة ١٩٤٨ .
- تركى عطية الجبورى الخط العربى الاسلامى بغداد ١٩٧٥ .
- محى الدين بن عربى تفسير القرآن الكريم بيروت ١٩٧٨ .
- القرآن الكريم (دار المعرفة) بيروت ١٤٠٠ هـ .
- جميل حمودي البعد الواحد - ٢ مقال شاكر حسن آل سعيد (الجوانب الفلسفية والتقنية والتعبيرية للبعد الواحد) بغداد ١٩٧٣ .

٩٦٧٨
 ٩٦٧٨
 ٩٦٧٨

شكل (١)

شكل - (١) : الكتابة العليا نقش ام الجمام لربي ملك تنوخ بين سنة ٢٥٠ - وسنة ٢٧١ م .

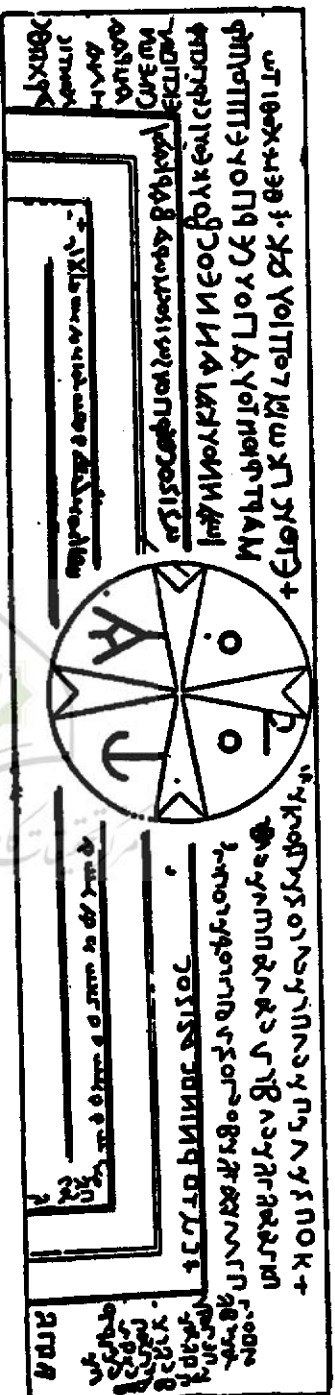


مركز تحقيقات كالمپور علوم اسلامی

٩٦٧٨
 ٩٦٧٨
 ٩٦٧٨
 ٩٦٧٨
 ٩٦٧٨

شكل (١)

شكل (ب) : الكتابة الثانية نقش النمارة سنة ٢٢٨ م .



١٢
 ١٣
 ١٤
 ١٥
 ١٦
 ١٧
 ١٨
 ١٩
 ٢٠
 ٢١
 ٢٢
 ٢٣
 ٢٤
 ٢٥
 ٢٦
 ٢٧
 ٢٨
 ٢٩
 ٣٠
 ٣١
 ٣٢
 ٣٣
 ٣٤
 ٣٥
 ٣٦
 ٣٧
 ٣٨
 ٣٩
 ٤٠
 ٤١
 ٤٢
 ٤٣
 ٤٤
 ٤٥
 ٤٦
 ٤٧
 ٤٨
 ٤٩
 ٥٠
 ٥١
 ٥٢
 ٥٣
 ٥٤
 ٥٥
 ٥٦
 ٥٧
 ٥٨
 ٥٩
 ٦٠
 ٦١
 ٦٢
 ٦٣
 ٦٤
 ٦٥
 ٦٦
 ٦٧
 ٦٨
 ٦٩
 ٧٠
 ٧١
 ٧٢
 ٧٣
 ٧٤
 ٧٥
 ٧٦
 ٧٧
 ٧٨
 ٧٩
 ٨٠
 ٨١
 ٨٢
 ٨٣
 ٨٤
 ٨٥
 ٨٦
 ٨٧
 ٨٨
 ٨٩
 ٩٠
 ٩١
 ٩٢
 ٩٣
 ٩٤
 ٩٥
 ٩٦
 ٩٧
 ٩٨
 ٩٩
 ١٠٠

شکل (١)

شکل (٢) : کتابه نقش حجر زبد سنه ١٠١١ هـ . باقاع ثلاث : یونانیة و سریانیة و عربیة .

أنا سر حيزر كلمو سد د /  المړكول
 سد يو لككسر علا مفسد
 حيزر
 كلمو

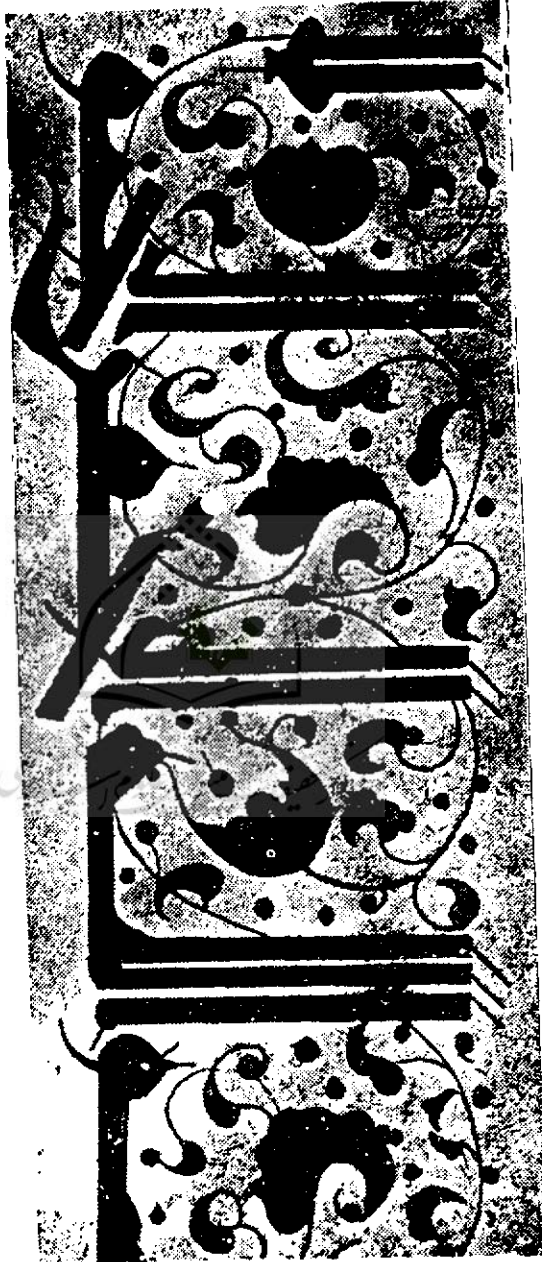
شكل (١)

شكل (د) : كتابة نقش حوران بين سنة ٥٢٩ وسنة ٥٦٩ م .

و نو مر تارا
 كر
 انا معماره
 لوكس
 مسمور
 انا محمد
 عبد الله
 جابر عوي
 انا حلق
 انا لسه من الامور
 ما سجد
 جعفر
 الله

شكل (٢)

كتابات منقورة في جبل سلع في المدينة المنورة من عهد الخلفاء الراشدين .



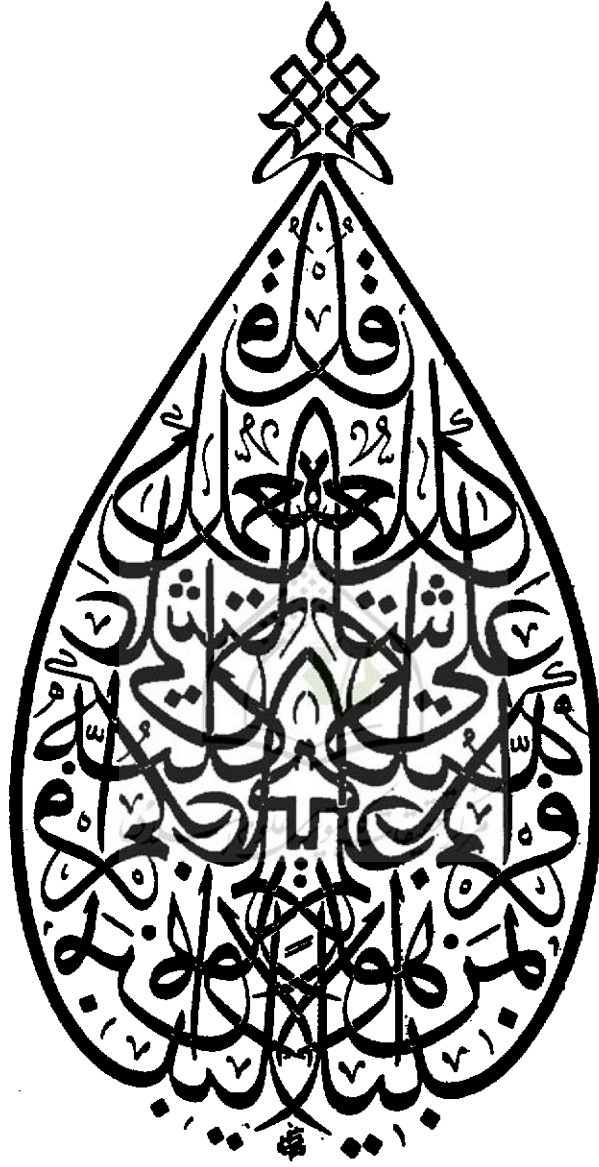
شكل (٣)

نموذج بسطة يخط كوفي ، من الطراز السجوي، صنع الاناطول عن منشورات « يازي چشتري » .



شكل (١)

كتابة الصفحة الثانية لقلم الطومار كتبت بطريقة ابن البواب علي بن هلال « هلال » (متحف طوب قيو سراي خزانه قصر بغداد رقم ٧٠) فيلسها ٢٢ x ٢٢ وهي من خزانه جنبلطالمكي الاشرقي بمصر .



شكل (٧)

نموذج من الكتابة الثلجية المصنعة ، كتبها الاستاذ
الخطاط محمد شفيق في (اولو جامع) بمدينة بورسه ،
نصها : قل كل يعمل على شاكلته فربكم اعلم بعن
هو اهو سبيلا . عن (كوزل صنعتلر) .



شكل (أ)

نموذج كتابة واوات زخرفية لتصوص بخطوط كوفية وثلاثية وثلاث جلي ، كتبها الخطاط محمد شفيق في « اولو جامع » بمدينة بourse (١٢٢٥-١٢٢٩ هـ) . نصها : بسملة بالخط الكوفي والله العزة ، ورسوله وللمؤمنين ، ولكن المنافقين لا يعلمون ، صدق الله العظيم .

مَدَنِيَّةُ الْخَطِّ الْعِرَاقِيِّ مُنْزِلٌ بِمُقَلَّةٍ إِلَى هَشَمٍ الْبَغْدَادِيِّ

الدكتور

نُورِي حَمُودُ الْقَيْسِي

كلية الآداب - جامعة بغداد

عقلية تؤكد عمق جذورها واصالتها . وقد عرضت لهذا الموضوع في دراسة خاصة بالكتابة (١) .

وقد تابع المهتمون هذا الموضوع في العصر الاسلامي والاموي وهم يؤكدون حقيقة اصالة الكتابة وهي تتطور وفق المراحل التي حددت فيها اساليب الكتابة (٢) والخط العربي - كما قال ابن خلدون - كان غير بالغ الى الغاية من الاحكام والاتقان والاجادة ، ولا الى التوسط ، ولما فتحو الامصار ، وملكوا الممالك ، ونزلوا البصرة والكوفة ، واحتاجت الدولة الى الكتابة ، استعملوا الخط ، وطلبوا صناعته وتعلمه ، وتداولوه ، فترقت الاجادة فيه ، واستحكم ، وبلغ في الكوفة والبصرة رتبة من الاتقان ، الا انها كانت دون الغاية . ثم انتشروا في الاقطار والممالك ، وافتتحوا افريقية والاندلس ، واختط بنو العباس بغداد ، فترقت الخطوط فيها

حين تصبح الكلمة تعبيراً حياً ، وتتحول الحروف وهجا والقا تكبر في مضامين اللغة مباني المعاني ، وتعز في حركة الحروف وحدات التناسب ويحسن الاداء الموزون ، وتضبط الدقة المتناهية المحددة لانها تحمل صفة العطاء المتميز ، وتؤدي جمالية الاقتدار والتمكن وتصوغ التركيب المسبوك ، التي تعطي لكل مساحة براعتها ، والحرف القرآني الذي حمل روح التشريع ، وادى مهمة التعبير ، وظل موضع رعاية الابناء كان موضع عناية ومجال تطوير وصورة جمال فني متميز وقد اجهدت الاقلام نفسها في متابعة الاصول التي تطور عنها ولكنها تظل محصورة في دائرة التصور والتوقع وان كانت بعض الاشارات تقف عند نقش او كتابة فالحرف عربي له امتداده وشكله ، وله صورته وتراكيبه ، عرفه العرب في كتابة احلافهم وموآثيقهم وعهودهم ورسائلهم ، وعرفوه في كل صيغة استخدموا فيها الحرف ولا بد ان تكون الكتابة وبهذا الشكل قد اخذت حجمها في حياتهم منذ عصور قديمة حتى الفوها ، واتفقوا عليها ، واتسعت دائرة استخدامها وترسخت قواعد كتابتها بين الناس ، وهي قضايا

١ - مجلة كلية الآداب ، العدد (٢٧) السنة ١٩٧٩ الكتابة العربية وادواتها ..

٢ - الدكتور خليل نامي ، اصل الخط العربي تاريخ تطوره

الى الغاية لما استبحرت في العمران ، وكانت دار الاسلام ومركز الدولة العربية (٢) .

ومن بغداد انتشرت شرقا وغربا اصول « الخط البديع المنسوب » الذي خالفت اوضاعه ببغداد اوضاعه بالكوفة في الميل الى اجادة الرسوم وجمال الرونق وحسن الرواء ، واستحكمت هذه المخالفة في الاعصار ، الى ان رفع رايها ببغداد ابو علي بن مقله الوزير ، ثم تلاه في ذلك علي بن هلال الكاتب الشهير بابن البواب ، ووقف سند تمليحها عليه في المئة الثالثة وما بعدها ، وبعدت رسوم الخط البغدادي واوضاعه عن الكوفة ، حتى انتهت الى المبانة (٣) .

انها الصورة التقريبية التي تحدد مسيرة الخط وفق التطور السليم والتسلسل التاريخي المقبول الذي يعطي الخط ملامحه التقريبية واذا كانت هناك بعض التفاصيل فانها لا تخرج على هذا الاطار ولا تبعد عن الحقائق المعقولة التي يمكن ان يسير بموجبها اي تفسير للحالة التي سلكها هذا الفن وهو ينتقل من مرحلة الى اخرى لتأخذ مدرسة بغداد ماتسحق من عنابة ، فاكتملت قواعد واصولا ، وترسخت بناء وتكوينها ، وتميزت اناقة وهندسة وان كان خط الثلث والنسخ حُسْنهما ابن البواب من بعد فان سياق الخط يدل على ان ابن مقله كان المعلم الاول في التغيير ، والمبدع المتقدم الذي اعطى هذين النوعين خصوصيتهما وحقق لهما الشكل المتميز حتى اصبح من الثابت ان اشهر مبدعي الخط ، واصحاب منهجيته والعارفين باساليبه ، وطرائقه وكاتبه والبارعين الاوائل الذين شهدوا تطوره ، والمتفردين بفنه قد نشاوا في بغداد ، فهي موطن الانبات الذي استقرت فيها معالم الحضارة وازدانت في رحابها مدارس العلم والفن ، وتآلفت في سمائها مصابيح المعرفة والفكر بعد ان قصدتها مواكب الباحثين ، وشدت الرحال اليها جموع الرواد لينهلوا من معارفها ما يشبع رغبتهم ، ويعينهم على استكمال مستلزمات الحياة العلمية التي نذروا لها نفوسهم ، وقد حفظت لنا متاحف العالم والمكتبات المشهورة من اثار ذلك ما يوحى بعظمة العصر ، ويؤرخ لازدهار الفن والثقافة من عمران وزخارف ومتون والواح وصناعات وتذهيب وتجليد ونقوش يتواصل فيها العطاء ، وترسخ القواعد ، وتستمر الاساليب

٣ - ابن خلدون / المقدمة / ٤٢٠ .

٤ - الاستاذ محمد بهجة الانري ، الخطاط البغدادي علي بن هلال / ٤١ .

لتبقى حية في قلبي الثلث والنسخ ، وهما يقطعان مسيرة اكثر من الف سنة ، تتداولهما اقلام الخطاطين ، وتبدع في تحديد القواعد الاصلية لحركة الحروف ليستقر قلم الثلث في بغداد على واجهة جامع الحيدرخانة وجامع الامام الاعظم والحضرة الكيلانية وجامع الشهيد وجامع ام الطبول وجامع الشاوي وغيرها من الاماكن التي طرزت واجهاتها حروف هذا القلم الذي عد فخرا للخطاطين وهم يمتلكون ناصية كتابته ويصبح المرحلة الاولى لكل متعلم ، والبداية الاساسية لمن اراد ان يتقن صناعته ويبرع في اصول كتابته ، ويأخذ بمناهجه الثابتة .

لقد تسرت لهذا الفن وسائله في بغداد ، ونهيات الاسباب الكفيلة من حب للحرف ، ومران على كتابته وتشجيع لمن يتميز بأصوله ، ومعرفة باساليبه تطويره ، وعشق لكل يد تتحرك لرسم نقاطه وفق القاعدة الموروثة وتقدير لكل اصابع واعية تحسن اداء تراكيبه المألوفة ، وتداخل حروفه المتناسقة ولعل هذه الاسباب وغيرها كانت وراء هذا الامتداد الزمني الواضح والوعي الفني الامين لمدرسة عريقة واصول جمالية متميزة للقاعدة البغدادية التي شهدت بواكير حركة التدوين وهي تتسع لكل صنوف المعرفة ، وتشمل ابوابا وضرويا مختلفة ، فكبرت في رحابها صورة الفن وعرفت مجالس علمائها اروقة الكتاب ، وهم يتوارثون اصول الخط ويجيدون فنونه ، ويبدعون في تطوير اساليبه ، وللأقلام - كما يذكر ابن النديم - في فن الخط اسماء منها (الجليل) الذي لا يقوى عليه احد الا بالتعليم الشديد وهو الذي يدق صلب الكاتب ، ويكتب به عن الخلفاء الى ملوك الارض في الطوامير الصمام ومن كل قلم تخرج اقلام فصلها ابن النديم في الفهرست (٥) .

ولم يزل الناس يكتبون على مثل الخط القديم الى اول الدولة العباسية - كما ذكر ابن خلدون - حين حدث خط يسمى العراقي وهو المحقق الذي يسمى وراقي (٦) ولم يزل يزيد ويحسن حتى بدأ الناس بالتفاخر والتجويد وانبرى المبدعون بتطويره ويذكر ابن النديم ان رجلا يعرف بالاحول المحرر كان عارفا بمعاني الخط واشكاله ، فتكلم على رسومه

٥ - ابن النديم ، الفهرست / ٩ - ١١ .

٦ - ابن النديم ، الفهرست / ١١ .

وبعدهما من أهلها وأولادهما فلم يقاربوهما ، وإنما ينذر للواحد منهم الحرف بعد الحرف والكلمة بعد الكلمة ، وإنما الكمال كان لابي علي وابي عبدالله (١١) وذكر ياقوت انه رأى مصحفا بخط جدهم مقلة وهو لقب له . ومن المحقق ان ابن مقلة هو الذي احدث الانقلاب الاول في الخط ، وواجه الثلث والنسخ اللذين حشهما ابن هلال من بعد ، وانه اول من بلغ بالثلث والنسخ هذا المبلغ من الكمال (١٢) ولم تقتصر مدرسة بغداد على البراعة في الخط وإنما عرفت بالذهبيين للمصاحف والمجلدين الذين عرفوا بهذه الحرفة ، وللحرف العربي جماليته التي عرف بها ، وهندسة روحانية بقيت خصيصة من خصائصه . وهو اصيل في الروح وان ظهر في حواس البدن ، قال الكندي : لا اعلم كتابة تحتل من تجليل حروفها ، وتدقيقها ما تحتل الكتابة العربية ، ويمكن فيها من السرعة ما لا يمكن في غيرها من الكتابات (١٣) .

ان القاعدة الواسعة التي حفلت بهذه الاسماء ، والمدرسة العراقية التي توزع ابناءؤها هذا الامتداد الزمني ، والصورة المشرقة التي ازدانت ببراعة الابداع ، وفنية التطوير ، وذوقية التوجه لمنهج واضح يمسك باقتداره ابن مقلة ليعطي هذه المدرسة وحدة التألف ، ويحدد لها اسلوب قد حققت اصولا مهيئة ، ووضعت بداية اساسية التخصص ، ومنهجية والتناسق في الشكل والزخرفة ، والوحدة الهندسية المعبرة عن الاجماع المتكامل لما اهتدى اليه الوضع الاوائل ، وما انتهى اليه اجتهادهم من تراكيب متداخلة وقواعد قلمية مناسبة . .

وابن مقلة الذي يعد راس المدرسة العراقية المتوفى سنة ٣٢٦ هـ تقلب في مواضع كثيرة الى ان استوزره المقتدر بالله سنة ٣١٦ هـ للمرة الاولى ، والامام القاهرة بالله سنة ٣٢٠ هـ ، والراضي بالله سنة ٣٢٢ هـ الا ان الغيرة والحسد واسبابا اخرى اسلمت الوزير ابن مقلة وبتأمر واضح الى عبدالرحمن بن عيسى بن داود فضربه بالمقارع ،

١١- ابن النديم . الفهرست / ١٢ .

وتنظر متابعة الاستاذ الانري لتصحيح وضبط (الاحول) المعنى بهذا بعد ان ميزه بين مجموعة من الاسماء التي ذكرت فاختلطت .

١٢- الدكتور . ا . سهيل انور / الخطاط البغدادي علي بن

هلال / ١٢ .

١٣- ابن النديم . الفهرست /

وقوائينه ، وجعله أنواعا ، ورتب الأقلام ، وأخترع قلمًا وهو احسن الاقلام ويعرف بالرياسي ، ويتفرع الى عدة اقلام واصول هذا هو اسحاق بن ابراهيم ابن الصباح التميمي ثم السعدي ، لم ير في زمانه احسن خطا منه ، ولا اعرف بالكتابة (٧) وهو ينتسب الى عائلة عرفت بالنهاية من حسن الخط والمعرفة بالكتابة ، وكان قبل اسحق رجل يعرف بابن معاذ وعنه اخذ اسحاق (٨) ويبدو ان خطا وقع بين ابراهيم ابن عبدالله بن الصباح الذي يذكره ياقوت في معجم الادباء (٩) وبين اسحاق بن ابراهيم بن الصباح وربما يكون شخصا واحدا لان الاوصاف التي ذكرت عن الشخصين تلتقي في اوليات كثيرة ، فابراهيم بن عبدالله في ترجمة ياقوت - اول من تكلم على رسوم الخط وقوائينه وكان يحرر الكتب النافذة من السلطان الى ملوك الاطراف في الطوامير ، فلما رتب الاقلام جعل اول الاقلام الثقال فمنها قلم الطومار وهو اجلها تكتب في طومار تام بسعفة ، وربما كتب بقلم ، وكانت تنفذ الكتب الى الملوك به ومن الاقلام قلم الثلثين ، وقلم السجلات ، وقلم العهود او قلم المؤامرات ، وقلم الامانات . .

وهو استاذ ابن مقلة . . ولم ير في زمانه احسن خطا منه وله كتاب القلم ورسالة في الخط والكتابة ، واخوه ابو الحسن نظيره ويسلك طريقته ، وابنه ابو القاسم اسماعيل بن اسحاق بن ابراهيم وابنه ابو محمد القاسم بن اسماعيل اسحاق ومن ولده ابو العباس عبدالله بن اسحاق وهؤلاء في نهاية حسن الخط والمعرفة بالكتابة (١٠) .

وهكذا تصبح هذه العائلة القاعدة التي يتواصل بين ابناءها الخط ليصل الى ابن مقلة مباشرة او عن طريق اساتذة آخرين سقط من سلسلتهم احد الاساتذة .

وابو علي بن محمد بن علي بن مقلة ممن كتب بالمداد من الوزراء والكتاب وعنه وعن اخيه ابي عبدالله الحسن بن علي قال ابن النديم . وهذان رجلا لم ير مثلهما في الماضي الى وقتنا هذا ، وعلى خط اييهما مقلة كتبا . وكتب في زمانهما جماعة

٧- ابن النديم ، الفهرست / ١٢ .

٨- ابن النديم . الفهرست / ١٢ .

٩- ياقوت . معجم الادباء ٢ / ٢٢٦ .

١٠- ياقوت . معجم الادباء ٢ / ٢٢٦ .

وَجُرَى عَلَيْهِ مِنَ الْمَكَارِهِ بِالْعَلِيْقِ وَغَيْرِهِ مِنَ الْعُقُوبَةِ هِيَ كَثِيرٌ ، وَحِينَ اسْتَوَى أَبُو بَكْرٍ مُحَمَّدُ بْنُ رَاقٍ عَلَى الْخِلَافَةِ احْتَاطَ عَلَى امْلَاكِ ابْنِ مَقْلَةَ الْمَذْكُورِ وَضِياعِهِ وَاَمْلَاكَ وَلَدَهُ ابِي الْحُسَيْنِ ، وَفِي احْتِيَالٍ آخَرَ وَقَعَ الْوَزِيرُ فِي فِتْنَةٍ تَأَمَّرَ بِهَا مَا دَفَعَ ابْنُ رَاقٍ إِلَى أَنْ يَلْتَمَسَ مِنَ الرَّاضِي قَطْعَ يَدِهِ الْيُمْنَى وَهَذَا تَجَلَّى بِقَمَةِ الْمَاسْتَاةِ حِينَ تَقَطَّعَ الْيَدُ الَّتِي صَنَعَتْ الْحَرْفَ وَطَوَّرَتْ الْخَطَّ ، وَكُتِبَتْ أَجَلُ الْكَلِمَاتِ ، وَيُسَمَّى الْخَلِيفَةُ الرَّاضِي عَلَى الْجَرِيْمَةِ وَلَاتُ سَاعَةً مَتَدَمٌ ، فَأَمَرَ الْأَطْبَاءَ بِعِلَاجِهِ لِلْمَدَاوَةِ ، وَلَكِنَّهَا مَحْنَةٌ الْحَرْفَ ، وَمَحْنَةُ الصَّنْعَةِ الرَّائِعَةِ الَّتِي حَمَلَتْ أَمَانَةَ الْإِدَاءِ ، وَادَّتْ مَسْئُولِيَةَ التَّرْكِيْبِ الْجَمْلِيِّ لِقَاعِدَةِ الْخَطِّ الْعَرَبِيِّ ، وَصَاغَتْ قَوَاعِدَ الْمَدْرَسَةِ الْبَغْدَادِيَةِ الَّتِي لَمْ تَرَفُ لِابْنِ رَاقٍ فَحَاوَلَ قَطْعَ جَذْوَرِهَا ، وَاسْتَنْصَلَ قَاعِدَتَهَا ، وَلَمْ يَخْطُرْ بِبَالِهِ أَنْ الْفِكْرَةَ الْخَيْرَةَ لَاسْتِصْلَافٍ وَأَنَّ الْقَوَاعِدَ الصَّلْبَةَ لَا يَكْتَبُ عَلَيْهَا الزَّوَالُ ، وَبَقِيَ الْوَزِيرُ يَنْوَحُ عَلَى يَدِهِ وَيَبْكِي وَيَقُولُ : خَدِمْتُ بِهَا الْخُلَفَاءَ ، وَكُتِبَتْ بِهَا الْقُرْآنُ الْكَرِيمُ دَفْعَتَيْنِ . تَقَطَّعَ كَمَا تَقَطَّعَ أَيْدِي اللَّصُوصِ وَيَنْشُدُ مَعَ نَفْسِهِ .

إذا ما مات بعضك فابك بعضا

فإن البعض من بعض قريب

وَكَانَ يَشُدُّ الْقَلَمَ عَلَى سَاعِدِهِ وَيَكْتُبُ بِهِ . وَلَمْ تَنْتَهِ مَوَاسِرَةُ ابْنِ رَاقٍ عِنْدَ هَذَا الْحَدِّ ، وَلَمْ يَقْفِ حَقْدَهُ الْأَسْوَدَ عَلَى الْحَرْفِ الْعَرَبِيِّ عِنْدَ هَذِهِ الْجَرِيْمَةِ الَّتِي بَقِيَتْ مِثَارَ اسْتِنْكَارٍ وَمَوْضِعَ اسْتِهْجَانٍ ، وَأَمَّا تَجَاوُزُ ذَلِكَ إِلَى تَحْرِيزٍ بِحُكْمِ التَّرْكِيْمِ ، وَكَانَ مِنَ الْمُنْتَمِينَ إِلَيْهِ فَأَمَرَ بِقَطْعِ لِسَانِهِ وَبَحْبَسَهُ فَأَقَامَ فِي الْحَبْسِ مَدَّةً طَوِيلَةً ، وَلَمْ يَكُنْ لَهُ مَنْ يَخْدُمُهُ ، فَكَانَ يَسْتَقِي الْمَاءَ لِنَفْسِهِ مِنَ الْبُئْرِ ، فَيَجْذِبُ بِيَدِهِ الْيُسْرَى جَذْبَهُ وَيَفْهَمُ الْآخَرَى وَلَهُ أَشْعَارٌ فِي شَرْحِ حَالِهِ وَمَا أَنْتَهَى إِلَيْهِ أَمْرُهُ وَرِثَاءُ يَدِهِ وَالشُّكُوى :

ما سئمت الحياة ولكن توثقـ

ت بأيمانهم فبانت يميني

ولقد حفظت ما استطعت بجهدني

حفظ أرواحهم فما حفظوني

ليس بعد اليمين لذة عيش

ياحياتي بانت يميني فبيني . .

وَلَمْ يَزَلْ عَلَى هَذِهِ الْحَالِ إِلَى أَنْ تَوَفَّى فِي مَوْضِعِهِ سَنَةَ ثَمَانٍ وَعِشْرِينَ وَثَلَاثِينَ وَبَقِيَتْ الْقَاعِدَةُ

الْبَغْدَادِيَّةُ الَّتِي حَدَدَ أَصُولُهَا ابْنُ مَقْلَةَ مِنْهَجًا لِلدِّرَاسَةِ وَسَبِيلًا يَنْتَهَجُهُ الْخَطَّاطُونَ الَّذِينَ وَاصَلُوا طَرِيقَ الْمَعْلَمِ الْمُبْدِعِ حَتَّى وَجَدْنَا أَعْدَادًا كَبِيرَةً مِنَ الْخَطَّاطِينَ وَالْكَتَّابِ يَتَرَسَّعُونَ خَطَّ قَلَمِهِ ، وَيَتَابِعُونَ الْقَوَاعِدَ الَّتِي وَضَعَهَا وَفِي مَعْجَمِ الْأَدْبَاءِ أَشَارَاتٌ كَثِيرَةٌ لِمَنْ شَهِرَ بِاتِّبَاعِ طَرِيقَتِهِ . .

فَفِي تَرْجُمَةِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي سَالِمٍ يَقُولُ يَاقُوتُ .

وَيَكْتُبُ خَطًّا عَلَى طَرِيقَةِ أَبِي عَلِيٍّ بْنِ مَقْلَةَ قُلْ نَظِيرُهُ وَلَهُ خَصَائِصُ (١٤) .

وَفِي تَرْجُمَةِ عَلِيِّ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ الْجَرْجَانِيِّ قَالَ (١٥) : وَلَهُ رِسَائِلٌ مَدُونَةٌ وَأَشْعَارٌ مَفْنُونَةٌ وَكَانَ جَيِّدَ الْخَطِّ مِلْحًا يَشْبَهُ بِخَطِّ ابْنِ مَقْلَةَ .

وَقَالَ وَانْهَ دُرَّةُ تَاجِ الْأَدَبِ وَفَارَسُ عَسْكَرِ الشَّعْرِ يَجْمَعُ خَطَّ ابْنِ مَقْلَةَ إِلَى نَثْرِ الْجَاحِظِ (١٦) .

وَفِي الْحَدِيثِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ عَبْدِ الرَّحِيمِ . . قَالَ (١٧) :

وَكَانَ حَسَنَ الْخَطِّ يُقَالُ أَنَّهُ عَلَى طَرِيقَةِ ابْنِ مَقْلَةَ .

وَفِي أَخْبَارِ عَلِيِّ بْنِ يَوْسُفَ الْفُفْطِيِّ . . وَكَانَ حَسَنَ الْخَطِّ عَلَى طَرِيقَةِ ابْنِ مَقْلَةَ .

وَلِشَهْرَتِهِ وَذُبُوعِ خَطِّهِ كَانَ يَزُورُ بِحَسَنِ خَطِّهِ (١٨) .

وَلَمْ تَكُنْ مَحْنَةُ ابْنِ مَقْلَةَ مَحْنَةً قَطَعَ يَدَهُ أَوْ التَّنْكِيلَ بِهِ أَوْ الْإِفْغَالَ فِي تَعْذِيْبِهِ وَلَكِنْ تَكَرَّرَ الْإِخْوَانُ وَانْقِطَاعُ الْأَوَاصِرِ كَانَ أَوْقَعَ عَلَى نَفْسِهِ فَقَدْ حَدَّثَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْمَعْرُوفُ بِزَنْجِي كَاتِبُ ابْنِ الْفَرَاتِ قَالَ : لَمَّا نَكَبَ ابْنُ مَقْلَةَ وَحْبَسَ ، لَمْ أَدْخُلْ إِلَيْهِ فِي مَحْبَسِهِ ، وَلَا كَاتِبَتُهُ ، وَلَا تَوَجَّعْتُ لَهُ ، عَلَى مَا بَيْنِي وَبَيْنَهُ مِنَ الْمُوَدَّةِ وَالصَّدَاقَةِ خَوْفًا مِنْ ابْنِ الْفَرَاتِ ، فَلَمَّا طَالَتْ بِهِ الْمَحْنَةُ كَتَبَ إِلَيَّ رَفْعَةً ، فِيهَا (١٩) .

١٤- ياقوت . معجم الأدباء ٢ / ١٦٤ .

١٥- ياقوت . معجم الأدباء ٥ / ٢٥٠ .

١٦- المصدر نفسه ٥ / ٢٥٢ .

١٧- المصدر نفسه ٥ / ٢٧٨ و ٢٨٩ .

١٨- المصدر نفسه ٤١١/١ .

١٩- ياقوت . معجم البلدان ٢٦/٦ .

لَرَى حُرْمَتِ كُتُبِ الْأَخْلَاءِ بَيْنَهُمْ
ابن لي ، أم القرطاس أصبح غالبا
فما كان لوساء لتنا : كيف حالنا ؟

وقد وهمتنا نكبة هي ما هينا
صديقك من رعاك في كل شدة

وكلا تراه في الرخاء مراعيًا

فهبك عدوي ، لاصديقي ، فأنني

رأيت الاعادي يرحمون الاعاديا

وفي قطع يده يقول بعض الشعراء :

لئن قطعوا احدي يديه مخافة

لا قلامه ، لا للسيوف الصوارم

فما قطعوا رايًا اذا ما آجاله

رأيت الردي بين الله والفلاصم

وفي ذكره لابي علي الحسين بن علي بن عبدالله

قال : كان فاضلا كاتبًا شاعرا اديبا يكتب النسخ

طريقة ابي عبدالله بن مقلة والرقاع طريقة علي بن

هلال (٢٠) .

وفي وصف عمر بن احمد بن العديم قال « واما

خطه في التجويد والتحرير والضبط والتقيد فسواد

مقلة لابي عبدالله بن مقلة وبدر ذو كمال عند علي بن

هلال (٢١) .

وفي ابيات (٢٢) :

ان كان نجل هلال في صناعته

ونجل مقلة عينا الدهر قد كانا

ويبقى صرير قلم ابن مقلة يملأ اسماع الدنيا ،

ويذاع على السنة العارفين ويظل منهج المدرسة

العراقية لا يخفى على كل ذي حس فهذا ابو حيان

التوحيدي ينقل في رسالته في علم الكتابه (٢٣) قولاً

لابي عبدالله بن الزنجي الكاتب وقد راه باذربيجان

يكتب لابراهيم بن المرزبان السلار : أصلح الخطوط

واجمعها لاكثر الشروط ماعليه اصحابنا بالعراق .

٢٠- ياقوت . معجم البلدان ٦ / ٣٦ .

٢١- ياقوت . معجم البلدان ٦ / ٤٢ .

٢٢- ينظر الخبر والابيات في تعليقات الاستاذ محمد بهجة

الانري على كتاب الخطوط البغدادي علي بن هلال / ٦٣ .

٢٣- ابو حيان التوحيدي . رسالة في علم الكتابة من ثلاث

رسائل .. ٣٦ - ٣٧ .

فقلت : ماتقول في خط ابن مقلة ؟ قال : ذاك لبي فيه
افرع الخط في يده كما اوحى الى النحل في تسديس
بيوته . ثم قال : وقلت لابي الجمل : باي شي تفرق
بين خط اهل العراق .. قال : بما لا يخفى على ذي
حس ، ولا يحتاج فيه الى شك وحس ، خط
اصحابنا : سفر ناضر ، وخط اهل الجبل كمد
جاف ، عليه نبو واذا اتفق فيه قوم كان كالخطا في
طي الصواب ، ثم لا يكون ذلك رونق لتأهب الحروف
الباقية ، وكل شيء مستغرق في اشياء فلا بهجة له .

وتأخذ المدرسة العراقية طريقها وتكمل فنا
ومنهجا على يد علي بن هلال الكاتب المعروف بابن
البواب (المتوفى سنة ٤١٣ هـ) قال عنه ياقوت (٢٤)
صاحب الخط المبيع والاذهاب الفائق كان اول امره
مزوقا يصور الدور ثم صور الكتب وهو علم متميز
من اعلام الخط العربي الخالدين عبر المصور ومن
مفاخر العراق وهو الذي اقام الخط على قواعد
جمالية وخلف بعده مدرسة تجري على اثره (٢٥)
تفقه في الدين (٢٦) واخذ العربية عن ابي الفتح عثمان
ابن جني المتوفى سنة ٣٩٢ هـ ، صاحب ابي الحسين بن
سمعون الواعظ البغدادي المشهور (٢٧) وكان في جامع
المنصور (٢٨) .

ومما يذكر عن ابن البواب انه حين
كان يتصرف في خزانة الكتب رأى في جملة اجزاء جزء
مجلدا باسود ففتحه فاذا هو من ثلثين جزء من
القران بخط ابي علي بن مقلة فاعجبه وافرده ولم
يزل يظفر بجزء بعد جزء مختلط في جملة الكتب الى
ان اجتمع تسعة وعشرون جزء وبقي جزء واحد
استغرق تفتيش الخزانة في مدة طويلة فلم يظفر به
حتى علم ان المصحف ناقص فافرده ثم دخل الى
بهاء الدولة وقال له رجل يسألك حاجة ومعه هدية
ظريقة تصلح لمولانا قال اي شيء هي : قلت :
مصحف بخط ابي علي بن مقلة فقال : هاته وانا
اتقدم بما يريد فاحضرت الاجزاء فاخذتها واحدا
وقال اذكر وكان في الخزانة ما يشبه هذا وقد ذهب
عني قلت هذا مصحفك وقصصت عليه القصة
وقلت : هكذا يطرح مصحف بخط ابي علي الا انه

٢٤- ياقوت . معجم الادباء ٥ / ٤٤٥ .

٢٥- هلال ناجي . شرح ابن الوحيد على رائية ابن البواب ٦ /

٢٦- ابن تغري بردي . النجوم الزاهرة ٤ / ٢٥٧ .

٢٧- ابن الجوزي . المنتظم ٨ / ١٠ .

٢٨- ياقوت . معجم الادباء ٥ / ٤٤٦ .

برأسة ابن البواب

ونقل الاستاذ محمد بهجة الاثري عن دائرة المعارف الاسلامية ان ابن البواب كتب احد المصاحف التي ذكرت بالخط الريحاني ، وان السلطان سليمان الاول العثماني اهدى هذا المصحف الى جامع (لاله لي) في استنبول وهو محفوظ فيه (٢٢) ،

والخط الريحاني الذي كتب به ابن البواب هذا المصحف هو مبتدعه ، وهو الخط الديواني نفسه الا انه يختلف عنه بتداخل حروفه بعضها في بعض باوضاع مناسبة متناسقة ، ولا سيما الفاتحة ولامه ، فان تداخلها بعضها في بعض يشبه احواد الريحان ، ولذلك سمي هذا الخط قديما بالريحاني ، وفي عصرنا اطلق عليه الخط الغزلاني نسبة الى مصطفى غزلان الخطاط المصري المتوفى في اواخر سنة ١٣٥٦ هـ فانه كان يتقنه اتقاناً عظيماً وله ذوق سليم ولكل علم من اعلام الخط البغدادي مدرسة يقتفون أثرها ويوسعون قاعدته اوعرف بها فياوت ابن عبدالله الرومي المتوفى سنة ٦١٨ هـ كان واحد عصره في جودة الخط واتقانه على طريقة ابن البواب فقصده الناس من البلاد وكتب عليه خلق لا يحصون كثرة (٢٤) .

ويتكرر ذكره في ترجمة ابن العديم اكثر من مرة فابو البركات عبد القاهر بن علي بن ابي جرادة كان كاتباً له الخط الرائق والشعر الفائق والتهذيب الذي تبحر في جودته ويلتحق بالنسبة الى ابن البواب والناثق في الخط المحرر الذي يشهد بالتقدم في الفصل (٢٥) وجمال الدين ابو غانم محمد بن القاضي كتب من كتب الزهر والرقائق والمصاحف كثيراً وكان خطه في صباه على طريقة ابن البواب القديمة ، ووهب لاهله مصاحف كثيرة بخطه وكان اذا اعتكف في شهر رمضان كتب مصحفاً او مصحفين وجمع برايات الاقلام فيكتب بها تعاويد للحمى وعسر الولادة (٢٦) .

وتمتد مدرسة بغداد الى مصر يحملها خطاط آخر هو الحسن بن علي الجويني المعروف بالبغدادي وكان يلقب فخر الكتاب وكانت جماعة من اهل

ينقص جزء فقال لي فتممه لي قلت السمع والطاعة ولكن على شريطة انك اذا ابصرت الجزء الناقص منها ولا تعرفه ان تعطيني خلمة ومائة دينار قال افعل واخذت المصحف من بين يديه وانصرفت الى داوي ودخلت الخزانة اقلب الكاغد العتيق وما يشابه كاغد المصحف وكان فيها من الانواع الكاغد السمرقندي والصيني والعتيق كل ظريف عجيب فاخذت من الكاغد ما وافقني وكتبت الجزء وذهبت (وهذا يؤكد تذهيب المصاحف واتقان ذلك في مرحلة متقدمة) وعثقت ذهبه وقلعت جلداً من جزء من الاجزاء فجلدته به وجلدت الذي كتبه وقلعت منه الجلد وعثقت ونسي بهاء الدولة ذلك فلما كان ذات يوم جرى ذكر ابي علي بن مقله فقال لي ما كتبت ذلك قلت بلى قال : فاعطنيه فاحضرت المصحف كاملاً فلم يزل يقلبه جزء جزء وهو لا يقف على الجزء الذي بخطي ثم قال لي : (ايما هو الجزء الذي بخطك ، قلت له لما لا تعرفه فيفتر في عينك . هذا مصحف كامل بخط ابي علي بن مقله ونكتم سرنا قال افعل وتركه في اربعة عند راسه (٢٩) .

ترجمة ابن البواب

افندي في كتابه تحفة الخطاطين الذي بحث فيه سيرة الخطاطين حتى سنة ١٢٠٢ هـ ترجمة لعلي بن هلال ذكر فيه انه جمع خطوط محمد بن مقله في النسخ والثلث اللذين قلبهما من الخط الكوفي وذهبا ، ونقحها وصححها ، وروجها فاستقام بفضلها اسلوب ابن مقله من كل الوجوه وخلو اسمه ونال شهرة عظيمة باقية الى يوم الدين حتى اطلق عليه لقب (الناقل الاول (٣٠) : وعد اكبر كتاب الخط بعد ابن مقله لانه استطاع ان يقلب الخط الكوفي بعده على وجه يسترعي الانتباه ، وان يستنبط منه اسلوب الثلث والنسخ ويعلو بهما الى مرتقى رفيع من الكمال (٣١) .

ونقل عن (ميزان الخط على وضع استاذ السلف) ان الاستاذ علي بن هلال المعروف بابن البواب هو الذي اكمل الخط واتمه واخترع الكتابة بافضل اسلوب مقبول ، استنادا الى خط ابن مقله (٣٢) .

٢٩- ياقوت . معجم الادباء ٥ / ٤٤٦ - ٤٤٧ .

٣٠- الدكتور . ا . سهيل . الخطاط البغدادي علي ابن هلال / ٦ .

٣١- الدكتور . ا . سهيل انور / ٨ .

٣٢- الدكتور . ا . سهيل انور / ٨ .

٢٢- الخطاط البغدادي علي بن هلال / ٢٢ نقلاً عن دائرة المعارف الاسلامية الترجمة العربية ١ / ١٠٢ .

٢٤- ياقوت . معجم الادباء ٧ / ٢٦٨ .

٢٥- ياقوت . معجم الادباء ٦ / ٢٤ .

٢٦- ياقوت . معجم الادباء ٦ / ٢٤ .

ولم تقتصر جودة الخط على الرجال وإنما تجاوزت ذلك الى النساء فكانت فاطمة بنت الحسن ابن علي العطار المعروفة ببنت الاقرع المتوفاة سنة (٨٠هـ) الكاتبة صاحبة الخط المليح المعروف واهلنت لكتابة كتاب الهدنة الى ملك الروم من الديوان العزيز وكتب الناس على خطها وكانت تكتب طريقة ابن البواب (٤٢) .

وعرف بعض المعنيين بجمع خطوط ابن البواب اكراما لفنه وغالى بعضهم في شرائها فقد كان محمد ابن احمد الانصاري الدسكري (المتوفى سنة ٦٢٥هـ) من المعجبين بلوحاته حتى قيل خلف خمسا وعشرين قطعة بخط ابن البواب لم تجتمع في زمانه عند كاتب (٤٤) وكان هذا اوحده عصره في حسن الخط تخرج به خلق كثير ، وسافر الى دمشق وكتب عليه كتابها .

ياقوت المستعصي

وتدرج خط علي بن هلال في مدارج الكمال على مر الايام وارتقى كثيرا من بعد علي يد ياقوت المستعصي لكن الفرع الذي استمر الى القرن الخامس عشر في مصر ، متبعا لطريقة علي بن هلال اتباعا تاما ، لم يستطع في استمراره ان يبلغ مرتبة مدرسة (٤٥) .

وتتنظم مجاميع من الخطاطين بين القرن الخامس الهجري وعصر ابن البواب والقرن السابع الهجري عصرياقوت المستعصي المتوفى سنة ٦٩٨هـ وردت بعض الاشارات اليهم في سياق الحديث عن تأثيرهم بطريقة ابن البواب ونهجهم منهج ابن مقلة . . ولا مجال لاستقصاء اخبارهم في هذا البحث وياقوت هذا كان من مماليك المستعصم بالله آخر خلفاء العباسيين ببغداد تميز بجودة الخط وهو اخر من انتهت اليه رئاسته ، وكان يكتب على طريقة ابن البواب .

وتحتضن المدرسة العراقية اعدادا من الخطاطين عبر القرون الاربعة التي تمتد من ابن مقلة الى ياقوت ، وقد زخرت باعلام كبار التزموا القاعدة ونهجوا النهج المنسوب لاعلام الطريقة البغدادية ، وليس من السهل على الباحث ان يجمع

الكتابة المتحققين بمصر يقولون : لم يكتب أحد بعد أبي الحسن علي بن هلال بن البواب أجود من الجويني وكان استاذة في الكتابة يعقوب الفزوني كتب عليه ببغداد الا انه ابر عليه وزاد حتى لاتناسب بين خطيهما وكان من شيعة الجويني انه قط ما كتب شيئا بخطه كثر اوقل ، دق اوجل الا ويكتب في آخره « كتبه علي بن الحسن الجويني » وكتب عليه جماعة من الكتاب وافتخروا باستاذيته . . (٢٧) .

وتقدم بغداد خطاطا آخر هو علي بن حمزة بن علي ابن طلحة البغدادي المولد المتوفى سنة ٥٩٩ هـ المعروف بصاحب الخط المليح الفاية على طريقة علي بن هلال بن البواب خصوصا قلم المصاحف فانه لم يكتبه احد مثله نيمن تقدم وتأخر ويكتب لهذا البغدادي ان يسافر الى الشام ثم ينتقل الى مصر يحمل فنه وقاعدته ويرسم الحروف الجميلة التي برع فيها ليميز عن الآخرين بقلم المصاحف .

ويبدو ان اصول خط ابن البواب كانت معروفة تقتفى ، وتتبع في المراحل الاولى ، وتتقن بالنسبة للمتعلمين قال كمال الدين عن والده بانه كان يعرف اصول الخط وكان عنده خط ابن البواب وكان يريه اصوله الى ان اتقن ما اراد (٢٨) وبقيت اثاره موضع اعتزاز وكتاباته مكان احترام فكانت خطوطه تشتري وان وجهة واحدة من خط ابن البواب اشترت باربعين درهما (٢٩) .

وكان عمر بن الحسين الخطاط (المتوفى سنة ٥٥٢ هـ) كاتبا مليح الخط يكتب على طريقة علي بن هلال البواب ويجيد في ذلك وخطه مشهور وكان له من آلة الكتابة ما لم يكن لاحد قبله (٤٠) وابو منصور المعروف بابن الرائض من اهل باب الازج المتوفى سنة ٦٠٩ هـ) كان خطه غاية في الجودة على طريقة علي بن هلال بن البواب (٤١) .

وابو طالب الكرخي بن ابي البركات المتوفى سنة ٥٨٥ هـ كان اوحده زمانه في حسن الخط على طريقة علي بن هلال بن البواب وقيل انه لم يكتب احد قبله ولا بعده مثله في قلم الثلث وغالى بعضهم في جودة خطه حتى قيل انه كتب خيرا من ابن البواب وكان ضنيانا بخطه (٤٢) .

٣٧- ياقوت . معجم الادباء ٢ / ١٥٦ .

٣٨- ياقوت . معجم الادباء ٦ / ٣٩ .

٣٩- ياقوت . معجم الادباء ٦ / ٤١ .

٤٠- ياقوت . معجم الادباء ٦ / ٤٧ .

٤١- ياقوت . معجم الادباء ٦ / ٢٣٠ .

٤٢- ياقوت . معجم البلدان ٦ / ١٤١ .

٤٣- ياقوت . معجم الادباء ٦ / ١١٥ .

٤٤- ياقوت . معجم الادباء ٦ / ٣٦٥ - ٣٦٦ .

٤٥- الدكتور . ا . سهيل انور / ٨ .

تحديد الجانب الواعي من خلال الأعمال الخالدة ،
والممارسة الموقفة والانتصار في تثبيت القواعده
الاساسية التي يتمثل فيها المزج الفني ، والتدريب
المقتدر ، والاتقان الهادف ، والاصالة الفنية التي
توسخت في فن الاستاذ هاشم .

ان الاهتمام الزائد الذي بدأت آفاقه تتسع
ومعالمه تتضج ، يمثل العمق الفني الذي تركز في
الاعمال الكبيرة ، والاحاطة الشاملة التي استوعبت
الزوايا المتباعدة ، والمعارف الاساسية من ابعاد فن
الخط العربي الخالد ، ولعل صور هذا الاهتمام
تلتقي في احتفال المركز الثقافي العراقي ببلد للفترة
المحصورة بين ١١ تشرين الاول الى ٢ تشرين الثاني
لسنة ١٩٧٨ ، الذي افتتح موسمه الفني باقامه
معرض شامل لاعماله ، وقد تميزت طريقة العرض ،
وفنية التحضير ، وروعة الافتتاح باشكال من التكريم
توحي بابرار المهارة العربية التي احاطت بكل
الاستعدادات ، ورافقت كل الاشكال لمجابهة الرؤيه
الاجنبية ، والتحدي الثقافي الذي وقف بشموخ
وهو يتحدى بروعه جماليات كثير من الفنون
والانواع ، وتوحي بالاعتزاز التاريخي العريق الذي
حقق المنجزات التراثية الحية في اعمال الفنان
هاشم بعد ان حققها في اعماله التشكيلية الباهرة .
وهذا ما جعل المعرض الثقافي تظاهرة فنية كبيرة ،
ومحاضرة تراثية مكتملة الابعاد ، وتوجها فكريا
عريقا بقيت آثاره واضحة المعالم في الجانب الاعلامي
الاجنبي ، واستمرت احاديثه قائمة في المجال الثقافي
والوسط الفني الى جانب ما اثاره في النفوس من
احاسيس ومشاعر ستدفع الكثيرين ممن لم يقفوا
على روعة هذا الفن الى اعاده النظر في احكامهم بما
يعطيه حقه من حيث التقويم والاهتمام .

ان براعة الخطاط هاشم تتمثل في التزامه
القاعدة البغدادية واتقانه لها اتقاناً فريداً ، واجادتها
اجادة بارعة وقد منحه هذا الالتزام قدرة التفوق
وامكانية الاقتدار وبراعة الحدق الجمالي لفنية هذه
القاعدة التي ظلت محتفظة باصولها قروناً عديدة
وقادرة على الصمود امام كل المحاولات التي تعرض
لها الفن العربي ، وقد كتب لهذه القاعدة ان تستعيد
اصولها ببراعة ، وتستكمل بناءها بقدرة كبيرة ،
وتستوعب ابعاد اجزائها بعمق ، وقد استطاع الفنان
هاشم ان يتقن قواعد المدرسة التي اظهر
اعجابه بها ، وابدى اعتزازه بروادها ،
وحاول ان يقتفي آثارهم بما يعزز الاصول

أطراف الحديث الذي انتشرت أصوله وفروعه
في بطون الكتب ، او وردت اخباره في تراجم الرجال
الذين عرفوا ببراعتهم في هذا الفن الاصيل وتوشك
اخبارهم بعد القرن السابع ان تضع في زحمة التآمر
الذي شهده الوطن العربي والحملات الظالمة التي
يتعرض لها والقهر الشموبي المتسلط الذي اوغل في
محاولة تمزيق الامة واسقاط دورها التاريخي
وتهجين الحرف العربي ولكن الحرف القرآني الذي
اراد الله ان يظل صوتاً يقرأ ، ونموذجاً يحتذى ،
وقاعدة تتواصل كان اقوى من المحاولات ، واحكم
من التجاوز ، واخذ من التآمر فاحتفظت به نوادر
المخطوطات وارسمت حروفه فوق المآذن والقباب
وزينت جماليته محاريب الصلاة وكانت اسماء
عبدالله الصيرفي الخطاط البغدادي المتوفى في حدود
التسعمائة للهجرة والذي عرف خطه في نهاية الجودة
من اعلام القرن التاسع وقد كتب على طريقته
الشيخ حمد الله بن مصطفى واخذ عنه خير الدين
المرعشي .. وكان خطه في نهاية الحسن وتخرج
عليه خلق كثير وكانت وفاته سنة ٨٧٦هـ وقد ترجم
لهم صاحب تحفه الخطاطين وخط وخطاطان ..

ولا اريد ان اتحدث عن رحلة الخط الى تركية
وما طرا عليه من خلال هذه الرحلة لان الحديث عن
هذا الموضوع يوجب الافاضه ويدعو الى الاستقصاء
ويلزم بالدراسة الفنية التحليلية التي تحكم
الضوابط بين القلمين ، وتدرس القاعدتين في ضوء
التطور الذي صاحبهما ..

ولما كان المرحوم هاشم البغدادي علماً متميزاً
من اعلام المدرسة البغدادية و صاحب المنهج الذي
اعاد اليها ماعرفت به من خصائص فقد آثرت ان
اقف عنده وهو وريث مدرسة عريقة يمثل الشيخ
محمد علي الفضلي علماً من اعلامها البارزين الذين
غرسوا في نفس ابي راقم بذورها الاولى ووضعوا
امامه تراثها وخصائصه التي ورثها .

في الذكريات العزيزة تتألق خوارق الابداع ،
وتتصاعد عناصر الروعة الفنية ، وتتدافع الصور
التي ظلت حبيسة طوال الفترة الممتدة بين الواقع
والذكرى ، لانها تجد نفسها اهلاً للتذكر ومجالاً
للتطلع ، وهنا تبدأ الحيرة الصعبة ، وتتحرك نوازع
التحديد لابرار الملامح ، وتنطلق الافعال الارادية في

مهارته في تكوين الموضوعات الجديدة وتركيب الجمل واستخدام الحروف ذات الاشكال الهندسية المتناسقة استخداما فنيا موفقا واستحداث النمط الفني الذي يشكل لها كل الاجزاء ، وينتقي لبنائها كل الامتدادات والاقواس والمنحنيات ومن هنا كانت لوحاته كلا متكاملة ، ووحدة موضوعية مترابطة ، وشكلا هندسيا متناسقا ، تتفاعل فيها الارادة الروحية التي تداخلت في المعاني والعبارات والدلالات ، والارادة الاصلية المتمثلة في تداخل المعاني بالاشكال ، والعبارات بالحروف والدلالات بالنهايات المطلقة من كل حرف ، وتتجسد في كل عمل من اعماله الرؤية الانسانية الخالدة التي حرص على احباطها في كل حركة من حركات يده وهي تصنع الحرف .

لقد لاحظ كثير من معارف الفنان هاشم واصدقائه المقربين وتلامذته ممن كانوا يتقاطرون على مكتبه القديم في (سوق الصفافير) او الحديث في شارع الجمهورية (قرب الشورجة) انه لا يكتب الا في حالات معينة ، وهي حالات كانت تتألق فنا ، وتزدهر حيوية ، ويتدافع خلالها شعور نفسي يغمر كل الجالسين حتى تكاد الكلمات تموت على الشفاه ، هذه الحالات ، واليد الباهرة تمتد بانسياب هادئ او تنتهي الالفاظ عند الحدود الزمنية التي تبدأ فيها والحروف تتشكل وفق تخطيط اعد في الذهن ، ونفذ على الورقة ، وعلامات غير واضحة وحركات مهمة كانت ترسم على وجهه وهو يتابع الحركة بدقة متناهية ويواكب مسيرة الحرف ببراعة وابداع وفي هذه اللحظات يحس الجالسون بانه ينقطع عن العالم المحيط به ، ويتحول الى عالم اخر لا يرى فيه الا النموذج السامي من الحروف ، والمثل المكتمل من القواعد ، والصور الاخرى للتركيب الذي وضع قاعدته في تصوره ، وحدد ابعاده في نفسه وتماوجت اشكاله في لوحته التي صمم خطوطها ...

كنت اراقب - وبقية الاخوه من الحاضرين اللحظات ، وكنت اراقب الساعات التي تسمو في جوانبها حقيقة الابداع الذهني ، والتجلي الصوفي والزخم الروحي الذي يملأ كل حركة ، ويتناهى في كل بعد ويمتد فوق كل تركيب تصوغه تلك الاصابع الماهرة ، ويحكمه ذلك العقل المدبر ، وتضعه اليد الساحرة .

وبراعة هاشم لم تتحدد في رسم الحرف وحده ، ولم تقف عند حدود لاحكامها الانتقال المباشر

التي عرفتها المدرسة ، وبعدها حاول ان يقف على قواعد المدرسة التركية التي اخذت على نفسها تجويد القاعدة البغدادية وتجميل حروفها ، وضبط اصولها وقد وصلت المدرسة البغدادية عند مشاهير الخطاطين الاتراك الى اوج رقيها ، وقمة جماليتها ، وقد وفق المرحوم هاشم الى استخدام القاعدتين ، واجادتهما بمهارة واتقان كتابتهما بتمكن ، وقد ظل همه محصورا في اعادة الحياة الى القاعدة البغدادية وارجاعها الى موطنها الاصلي الذي ترعرعت فيه فورث المسؤولية الكاملة التي ارسى دعائمها (ابن مقلة) و (ابن البواب) و (وياقوت المستعصمي) وكل الاقلام الاصلية التي اخذت في تطوير معالمها ، رتبت قواعدا وتحديد ملامحها ، وقد اهلته قدرته التي استطاع ان يحققها من ممارسته الطويلة ، وخبرته الثقافية التي توصل اليها من خلال متابعته وصبره الى ان يتبوأ المكانة الفذة والمركز المرموق والموضع المناسب وقد اصبح بحق حصيلة تراث الخط العربي ، وجامع امجاده ، وعنوان اكتماله وروعته . ان الحديث عن الفنان هاشم يقتصر بالوجود الفني والروحي لمعاني الحروف التي كانت تتشابك في الاطار التشكيلي لكل لوحة من لوحاته الخالدة ، والتي كانت تأخذ جانب المهارة والابداع عندما تصل الى اقصى التكامل وتقترب بالقيمة الفنية التي كانت تكمن في النهايات المتصلة او المتقاطعة للمفردات وهي تأخذ طريق الالتواء والانحناء والاستقامة ، وتستدير اجزاء حروفها باشكال جمالية متناسقة وبصفاء روحي مركز ، يمنح الحرف دفقا من الحياة ويشعنه بتراتيل صوفية هادئة ، تتناثر الوانها على جنبات اللوحة زخرفا اصيلا وتتماوج فوق تراكيب الآيات القرآنية انسيابا فنيا متميزا .

وفي هذين اللونين من الاقتران ، والطرفين من امتداد الذكرى تتجلى روعة الرحلة التي وقف فيها التراث يستعيد وجوده ويستجمع اصالته وهو يرى قدرة التجاوز التي احاطت بهذه الرحلة ويتابع امكانية الانطلاق وهي تشد على خيوط بعدها وامتداد امدها وصورة شموخها التي ظلت بوارق لمعانها تعطر الارض زهاء وزخرفة وحضارة .

ان قدرة المرحوم هاشم الفنية لم تتمثل في استخدام التقاليد الفنية السائدة ، او محاكاة الحروف وفق الطريقة التي ألفها الخطاطون وتعارفوا على رسم نقاطها او تمديد بداياتها وانما تمثلت قدرته ، وتجلت

من معاملها المتميزة ، وقد تمثلت براعة المرحوم هاشم في ضبطه وتمكنه من معرفة الخطوط معرفة لا ينافسها فيها أحد ولا يضارعه في إجادتها بمجموعها منافس ، وقد اهل ذلك لانتزاع القدرة على ممارسته ممارسة ابداعية ، واجتياز كثير من العوائق التي حالت دون اجتياز الآخرين لها ، من خلال نظرته البعيدة لكل الاشكال والصور التي تتولد من الحرف اولا ، ومن انواع الخط ثانيا ، ومن استيعاب اعمال الخطاطين الكبار الذين شهدتهم العصور ثالثا ، وان استكمال هذه الابعاد قد تركت مجالها الواضح في كل اثر تركه ، او كتابة قدمها ، فهو لم يترك لنفسه مجال الاجتهاد في مواضع النصوص ، وانما كان اجتهاده يتحرك في اطار فنية الجمال واحاسيس التمكن ، ونشوة الاقتدار ، ليتخذ من كل ضرب من هذه الضروب لونا من ألوان الاجتهاد وجانباً من جوانب التحرك ، ولكنه - وهو في غمرة لحظات التجلي - كان يحرص كل الحرص على تقييد هذا اللون بمقاييس القواعد المعروفة وضوابط السيطرة المحكمة التي توجهها سلامة الاخراج ، ورقابة التحكم ، وهي تأخذ دورها في التوفيق بين حالتين من حالات الابداع الفني ، وقدرتين من قدرات التأثير التعليمي الموروث الذي احكم اتقانه المرحوم هاشم ، وعرف قواعده التي تحمل روح الاصاله وقدرة الاستمرار ، وزهو التعبير الحضاري الرائد .

لم تكن فكرة كتابة القرآن بعيدة عن ذهن المرحوم (ابي راقم) ، وكثيرا ما كان يعاود الحديث عنها كلما وجد المناسبة مواتية ، وغالبا ما كان يندفع للحديث عنها عندما يحاول بعض احبائه استدكارها ، او اهتبال الفرصة من اجل التعجيل بتنفيذها ، وكان يعتقد اعتقادا جازما بان تخليده يكون اذا انجز هذا المشروع وقد وقفت انا ووقف اصداقاه على فكرته وطريقته الخاصة التي كان يهيء لها منذ فترة بعيدة ، وهي طريقة توافق الرسم المكي وتجمع من حيث القواعد بين الطريقتين البغدادية والتركية ، وكان ينوي القيام بها في بداية شهر رمضان وقد خصص لها سنة كاملة بعد ان يضمن تفرغه لها ، وينقطع عن كتابة كل شيء غيره .

وقد علمت من اكثر من مصدر بانه انجز اكثر من عشرين جزء من المصحف النووي كتابته في اثناء رحلته الاخيرة التي اشرف فيها على طبع مصحف الاوقاف عام / ١٩٧٢ ، وقد ازم الاوراق المكتوبة والمعدة للكتابة الى بغداد ، وقد وصلت الصناديق

وغير المباشر الذي يمارسه في حالة التواجد الخطي ، او الامتزاج الفني او التواصل الروحي ، وانما كانت تتعدد في ارتفاع حالة الانتشار ودور يتالي كل حرف حقه ، لان الحرف في نظامه يمثل التشكيل الهندسي المتناسق ، والائتلاف اليقيني الراسخ لانه استطاع الى حد بعيد ان يتخلص من الحرفة الاعلامية التي صاحبت هذا الفن فسخرته لها ، وبدات تمهد لكل المجالات التي تخرجه عن قيمته الحضارية الرفيعة ، وتجعله غير قادر على الاحتفاظ بها ، ولان روح هاشم المبدعة بقيت تعيش هذا الفن وتواكب عبقريته ، وتمتزج بكل اصوله العريقة وهذا ما ترك له قدرة التحرر من نوازع الجذب المادي ، وامكانية الابتعاد عن كل ما يدخله في دائرة معرياتها ، ويجعله مسخرا لاحكامها التي تخلص منها بقوة ، وانتزع رغبته من بين دواعيها بشموخ واباء .

واعتراز (ابي راقم) بالخط كان نابعا من اعزازة بامته ، واعترافه بازدهار عبقريتها ، وايمانه باصالتها التي برزت في كل مظهر ، وتجلت في كل جانب ، واشرفت فوق كل رسم شاخص من رسوم حضارتها الفذة ، واعلام شموخها الخفافة ، وقد دفعه ذلك الى ان يصرف الوقت والجهد في سبيل تمكنه من الوقوف على اسرار هذا الخط ، وضبط رسومه واشكاله ، - كما يقول في مقدمة قواعد الخط العربي - بعد ان وجد هذا الفن الرفيع قد اهل في بلادنا العزيزة بعد ان كانت بغداد ، دار السلام ، منبعه وموطن نموه وازدهاره ، فقد ظهر فيها (ابن مقلة) اول خطاط عراقي وضع قواعده وضبط حروفه ، وبعده جاء (ابن البواب) فاضاف بعبقريته الى رسم الخط الذي كان معروفا في عهده تحسينات وتنقيحات جعلت خطوطه مضرب الامثال ، وجاء بعده ياقوت المستعصمي الذي اشتهر بتجويده وضبط حروفه فارسي قواعده حتى اصبح امام الخطاطين وقد حفلت المكتبات والمتاحف بخطوط اولئك الرواد الاوائل ، ولم تستطع الفترات (العصبية) التي مرت على بغداد ان تطمس معالم الخط العربي ، او تطفىء نوره اذ تولاه افاض آخرون في ارجاء العالم الاسلامي فاحسنوا اداءه وابدعوا في رسومه ، وهذبوا قواعده :

وكان رائده في كل ذلك الحفاظ على هذا الفن الرفيع ، والدعوة الى وجوب الاهتمام به ، باعتباره من اجلى مظاهر حضارة امتنا العريقة . وابرز معلم

وبراعته في هذا الانجاز كان نموذجا من نماذج
الاقتدار الذي احاط بالمدرسة البغدادية وهي تمتلك
اسباب المعرفة بضوابط القاعدة واحكام الكتابة .

فالفنان هاشم ليس فنانا يمر به الحديث
العابر ، وتتجاوزته الكتابة التقليدية ، ويقف عنده
الحديث السريع ، فهو خلاصة حضارة وتجربة
امة ، وملتقى اتجاهات ، تشامت في قدرته روعة
الابداع ، وتجلت في اعماله عبقرية الامة ، وارتسمت
في كل شكل من اشكال حروفه هندسة التناسق
الحضاري الذي ظل صفة ملازمة من صفات البناء
التشكيلي للفن العربي ، لان قدرته في الاستمرار قد
حققت له الطريق الذي امسك في نهايته ببداية
الوصول الى المجد الفني على الرغم من تواضعه ،
وان ملازمته واطلاعه على ألوان القواعد الخطية
وحرصه على الوقوف على الاشكال التركيبية التي
احتفظ باصولها قد هيات له الاستيعاب الشامل
لابعاد الحركة الفنية لهذا الضرب التشكيلي حتى اصبح
يميز الكتابة بدقة ويكشف عن اسرارها بادرار ،
ويعلم مواطن ضعفها بعمق ، ولعل الآثار التي تركها
في كثير من اعماله الخالدة ، تؤكد هذه الحقيقة
وتكشف عن المرحلة التي وصل اليها في وقت مبكر
من حياته الفنية ، والذين عاشوا مع (ابي راقم)
عن قرب ، وتحسوا مشاعره يعلمون الطبيعة
السمة والتواضع الجم والتقدير الكبير الذي كان
يكنه لاساتذته ، ولشاهير الخطاطين الذين عاشوا
معه في كل مراحلهم ، فتأثر بهم وتعامل معهم ولكنه
كان يحاول ان يستقل عنهم ، لانه كان صاحب
مدرسة متميزة ، ومن ارباب طريقة معروفة ، حدد
اصولها وحدد طريقته ، ومهد لبناء تكوينها الذي
عرف به بين طلابه ومريديه ..

لقد مهد الحرص العجيب الذي عرف به
الفنان هاشم ، والتواصل الممتد الذي لازم عمره ،
لظهور مجموعة من الخصائص تفرد بها ، ومعرفة
كثير من الضوابط التي حققت له القدرة والتمكن ،
وساعدته على ان يتصرف بها ويبدع في تنسيقها ،
ويحقق من خلال تشكيلات الحروف المركبة ما
يعطيها مرونة الحركة وسلامة الامتداد وايحاء
الابداع المنفرد ، الذي ظل صفة ملازمة له ،
وخصيصة متميزة من خصائصه ، ولونا تشكيليا من
ألوان فنه العربي الاصيل .

ان الحرص على اصالة هذا الفن ، والدعوة
الى تاصيل تعليمه توجب على كل المعنيين الاهتمام

الى داره ، وعند فتحها لم يعثر على الجزء المكتوب
ولم يقف على الورق المخصص الذي اعده وهياه
لهذه المهمة وقد ترك ذلك في نفسه اثرا كبيرا
وارتسمت على وجهه طوال ذلك اليوم علامات التأثر
والانفعال وظل ممتنعا عن الطعام الذي استعاض عنه
بالتدخين المفرط ، وكان بين انتقاله الى جوار ربه
وبين هذه الحادثة فرصة قريبة ووقت قصير ،
ولعل الزمن يكشف لنا عن هذا العمل الجليل الذي
لم يكتب له الاكمال ...

ولابد لي وانا اكتب عن اخي (ابي راقم) من
ان اصحح مسألة ظل الكثيرون ممن كتبوا عنه
يقعون فيها وهي سنة ولادته ، فقد اكد معظم الذين
ترجموا له انه ولد سنة ١٩١٧ والذي اعلمه وسمعته
ان ولادته كانت تنحصر في حدود سنة (١٩٢٠)
لاقتراح هذا التاريخ يحدث تاريخي معروف ، وهو
دخول الملك فيصل الاول الى العراق وتتويجه
ملكاً ، وتجمع هذه المصادر على ان عمره عند التتويج
كان اقل من سنة ، وقد جرت العادة في ذلك الزمن
على ان يربطوا بين تاريخ الميلاد والاحداث المهمة التي تقع
في البلاد ، وكثيرا ما نرى الناس يؤرخون بتتويج
الملك ودخول الانكليز ، وسقوط عبدالحميد ، وغرق
بغداد والسفربر ، وغير ذلك من الاحداث التي تركت
في نفوس الناس احساس خاصة ومشاعر متميزة .

ان تثبيت هذا التاريخ وانا واثق منه حملني
على ان اؤكد له ليصحح الاخوة ممن ذهبوا هذا المذهب
في تواريخهم ، واذا قدر لدنفس النفوس ان يسجل
سنة ١٩١٧ فان الفترة التي كانت تثبت فيها الاعمار
كانت تعتمد التقدير والتخمين وربما كان المسؤول
عنها يحدد اعمار المتقدمين دون ان يكون لهم رأي .

وان احتضان القيادة للمبدعين من الرواد
تحقق الافكار التي دعت اليها في كل المناسبات
والترمت بها في كثير من الادبيات والنشريات ،
والفنان هاشم يمثل العطاء العربي الاصيل ، والفنان
المبدع ، والريشة الانسانية الخالدة التي ستبقى
رمزا من رموز الازدهار ، وعلامة مضيئة من علامات
المجد الحضاري الذي انجبته هذه الامة ..

ماذا فعل هاشم الخطاط بمصحف الاوقاف ؟

يذكرني عمل المرحوم هاشم في مصحف الاوقاف
ماصنعه ابن البواب في المصحف الذي كتبه ابن مقلة
وعرضت عليه في بداية حديثي ، وان اجادته لما صنع

السجديات والاحزاب والاجزاء والزخرفة
المحيطة بالصفحات .

٥ - كتب دعاء خاتمة القرآن والتعريف بالمصحف
والتعريف بالمصطلحات وفهرست اسماء السور
وخاتمة الطبعة .

اما عمله داخل المصحف ، فقد تحقق في
النماذج الاتية الى جانب اعمال يده في فتح حروف
القاف والفاء والواو في كل المصحف والشدة والجزم
وغيرها ، وهو عمل لا يعرف عناءه الا الذين يكابدون
مشقة العمل ، ويدركون متاعبه التي لا تتمثل في
الجهد وحده ، وانما الدقة التي تلازم هذه الاعمال
لمراعاة التنسيق والحرص على عدم تشويه الحروف
الحقيقية ، وضبط القاعدة التي تماشي قاعدة
الخطاط الذي كتب المصحف ، وكان العمل في
المصحف يستغرق بين عشر ساعات الى اربع عشرة
ساعة يوميا ولمدة سنة كاملة بدون انقطاع وقد ثبت
لي تلك الحقيقة في الرسالة المؤرخة
في ١٩٧١/١١/٣٠ .

- ١ - تبديل حرف النون من كلمة ينفقون في السطر الاول
ص ٣٦ .
- ٢ - تبديل كلمة القيم السطر (١٠) من ص ٤٣ .
- ٣ - تبديل حرف التاء من كلمة الظلمات مع تبديل كلمتي
الى النور من السطر (٤) ص ٤٤ .
- ٤ - تبديل كلمة (وان) من السطر ١١ ص ٤٩ .
- ٥ - تبديل كلمة (اني) في السطر ٩ ص ٥٧ .
- ٦ - تبديل لفظ (الجلالة) في السطر ٨ ص ٦١ .
- ٧ - تبديل كلمة (والتي) في السطر ١٣ ص ٨١ .
- ٨ - تبديل كلمة (التي) في السطر ٦ ص ٨٣ ونفس الكلمة في
السطر ٧ مرتين .
- ٩ - تبديل كلمة (والتي) في السطر ١٠ ص ٨٥ .
- ١٠ - تبديل كلمة (التي) في السطر ٢ ص ١٠١ .
- ١١ - تبديل كلمة (لكن) في السطر الرابع ص ١٠٦ .
- ١٢ - تبديل عبارة (احلت لكم بهيمة) في السطر الثالث ص ١٠٩ .
- ١٣ - تبديل عبارة (عن كثير) في السطر الثاني ص ١١٣ .
- ١٤ - تبديل (لدون ولو كانوا) من (هم خالدون ولو كانوا)
في السطر الخامس ص ١٢٤ .
- ١٥ - تبديل السطر التاسع من ص ١٣٠ .
- ١٦ - تبديل كلمة (ولي) في السطر الخامس ص ١٨٢ .
- ١٧ - تبديل عبارة (واذا زين) من السطر السابع ص ١٨٩ .
- ١٨ - تبديل عبارة (ما حرم) في السطر الثامن ص ١٩٩ .
- ١٩ - تبديل عبارة (عذابا ليما) في السطر ١٢ ص ١٩٩ .
- ٢٠ - تبديل كلمة (اسلامهم) في السطر ٧ ص ٢٠٥ .

بتجميع كل ماكتبه (هاشم) عن طريق التصوير
والدعوة الى توحيد لوحاته وعنوانات الكتب
والاسماء والاختام التي ظل يمارس كتابتها على
مدى ثلاثين سنة تقريبا ووضعها في معرض خاص ، او
الاحتفاظ بها في مكتبته لغرض اعتمادها اصلا من
اصول الخط ، ومصدرا من مصادر معرفته ،
وتحليل نماذجه وفق الاتجاهات التي تكشف عن
عراقة هذا الفن ومواقع الابداع التي قدمها هذا
الفنان لتكون موضع دراسة ومجال بحث ، وميدان
تطبيق لاحياء معالم المدرسة العراقية التي ظلت
تزدهر وخصائصها التي عاشت في الوجدان
الحضاري للامة .

ان هذه الدعوة وغيرها من الدعوات التي قلت
بشأن هذا الفنان ، وبشأن الواحه الكبيرة التي زينت
كل محفل والكثيرة التي اخذت حجمها في كل
كتاب او صفحة او مكان لابد ان يمهد لها
بما يحقق لها النجاح ، لتكون الدعوة مستكملة
الابعاد ، ولتكون العملية واضحة الاطراف .

ولغرض تحديد الهدف من هذا الحديث
حاولت الوقوف على جانب واحد من جوانب هذا
الفنان الذي تمثل في مشاركته في طبع المصحف الشريف
الذي طبعته مشكورة - وزارة الاوقاف
واعادت طبعه والذي طبع في مديرية المساحة العامة
ببغداد سنة ١٩٥١ ، وهو بخط المرحوم الخطاط
التركي الحافظ محمد امين الرشدي ، ومن اجل
تحديد مهمة الفنان هاشم في هذا المصحف تابعت
عمله فيه في النسخ الاصلية من المصحف والمحفوطة
في مكتبة الاوقاف ، وقد اعانني على هذا العمل الاخ
الكريم الخطاط وليد الاعظمي ، والاخ الكريم امين
مكتبة الاوقاف السيد جاسم الجبوري ، فلهما اجزل
الثناء ، واطيب الشكر .

١ - صمم المرحوم هاشم الفلاف وكتب طرة العنوان
على الفلاف الخارجي (انه لقرآن كريم في كتاب
مكنون) .

٢ - صمم الصفحة الاولى وكتب طرتها (انا نحن
نزلنا الذكر وانا له لحافظون) مع السطر
المذكور في اعلى الصفحة (ان هذا القرآن يهدي
لتي هي اقوم) .

٣ - كتب سورة الفاتحة واول سورة البقرة مع
الختم وزخرفتها .

٤ - صنع زخرفة رؤوس الايات مع ترقيمها
وعنوانات السور وزخارفها وعلامات

- ٢١- تبديل حرف الياء والنون من كلمة (الذين) في السطر الثالث ص ٢١٨ .
- ٢٢- تبديل عبارة (هو يحيي) من السطر العاشر ص ٢٢٢ .
- ٢٣- تبديل عبارة (في الصدور) من السطر ١٢ ص ٢٢٢ .
- ٢٤- تبديل السطر السادس من الصفحة ٢٢٧ .
- ٢٥- تبديل عبارة (ان كنتم مؤمنين) من السطر ١١ ص ٢٤٠ .
- ٢٦- تبديل عبارة (التي قطعن) من السطر ١١ ص ٢٥١ .
- ٢٧- تبديل عبارة (في رحل اخيه) من السطر السادس ص ٢٥٤ .
- ٢٨- تبديل كلمة (جديد) من السطر التاسع ص ٢٦٠ .
- ٢٩- تبديل عبارة (ام هل) من السطر الخامس ص ٢٦٢ .
- ٣٠- تبديل عبارة (ام جعلوا) من السطر السادس ص ٢٦٢ .
- ٣١- تبديل حرف الاء من كلمة (الظلمات) مع تبديل عبارة (الى النور) في السطر السابع ص ٢٦٧ .
- ٣٢- تبديل عبارة (جهنم يصلونها وبئس القرار) من السطر ١٣ ص ٢٧٠ .
- ٣٣- تبديل عبارة (فاسر باهلك بقطع من الليل) من السطر ١٣ ص ٢٧٧ .
- ٣٤- تبديل عبارة (شيء وهدى ورحمة وبشرى للمسلمين) من السطر الثاني ص ٢٩٠ .
- ٣٥- تبديل عبارة (قليل فلا تمار) من السطر ١٣ ص ٣١٠ .
- ٣٦- تبديل عبارة (قلنا) من السطر ١١ ص ٣١٨ .
- ٣٧- تبديل عبارة (فهب لي من لدنك وليا) من السطر التاسع ص ٣٢١ .
- ٣٨- تبديل عبارة (انه كان) من السطر العاشر ص ٣٢٤ .
- ٣٩- تبديل كلمة (حتى) من السطر الثاني عشر من ص ٣٢٧ .
- ٤٠- تبديل عبارة (قال رب اشرح لي صدري ويسر لي) من السطر الاول ص ٣٣١ .
- ٤١- تبديل كلمة (مني) من السطر التاسع ص ٣٣١ .
- ٤٢- تبديل حرف (النون) من كلمة تحزن من السطر العاشر ص ٣٣١ .
- ٤٣- تبديل عبارة (فتونا فلبثت سنين في اهل مدين) من السطرين (١١ و ١٢) ص ٣٣١ .
- ٤٤- تبديل حرف (اللام) من كلمة (اسرائيل) السطر الرابع ص ٣٣٢ .
- ٤٥- تبديل حرفي (السين والياء) من كلمة موسى في السطر (١١) ص ٣٣٤ .
- ٤٦- تبديل كلمة (قال) من السطر التاسع ص ٣٣٥ .
- ٤٧- تبديل عبارة (وعدا حسنا) من السطر التاسع ص ٣٣٥ .
- ٤٨- تبديل عبارة (اليهم قولا) من السطر الاول ص ٣٣٦ .
- ٤٩- تبديل عبارة (من لدنا ذكرنا) من السطر الاول ص ٣٣٧ .
- ٥٠- تبديل كلمة (يتخافتون) من السطر الثالث ص ٣٣٧ .
- ٥١- تبديل عبارة (ويسئلونك عن الجبال) من السطر الخامس عشر ص ٣٦١ .
- ٥٢- تبديل كلمة (فين) من السطر الحادي عشر ص ٣٣٨ .
- ٥٣- تبديل عبارة (الحياة الدنيا) من السطر التاسع ص ٣٣٩ .
- ٥٤- تبديل السطور الثامن والتاسع والعاشر والحادي عشر والثاني عشر والثالث عشر من الصفحة ٣٤٣ .
- ٥٥- تبديل حرف النون من كلمة المسلمين في السطر الرابع ص ٣٦٠ .
- ٥٦- تبديل كلمة (التي) من السطر الخامس ص ٣٧٩ .
- ٥٧- تبديل عبارة (ومن يظلم) من السطر الثالث عشر ص ٣٨٢ .
- ٥٨- تبديل حرف النون من كلمة (تظلمون) في السطر الثاني عشر ص ٣٦١ .
- ٥٩- تبديل عبارة (فانهم عدو لي الا) في السطر الخامس ص ٣٩٣ .
- ٦٠- تبديل كلمة (العالمين) في السطر الخامس ص ٣٩٤ .
- ٦١- تبديل عبارة (والامر اليك) في السطر السادس ص ٤٠٤ .
- ٦٢- تبديل كلمة (قالت) في السطر الحادي عشر ص ٤٠٥ .
- ٦٣- تبديل عبارة (ومن رحمته جعل لكم الليل واشهر) في السطر الاول ص ٤٢٠ .
- ٦٤- تبديل السطر السادس من الصفحة ٤٢١ .
- ٦٥- تبديل كلمة (وتأتون) من السطر ١٢ ص ٤٢٥ .
- ٦٦- تبديل حرف (النون) من كلمة سنين في السطر الثالث ص ٤٣١ .
- ٦٧- تبديل حرف (النون) من كلمة الجردون في السطر الرابع ص ٤٣٧ .
- ٦٨- تبديل حرفي (الياء والنون) من كلمة الدين في السطر التاسع ص ٤٤١ .
- ٦٩- تبديل السطر التاسع من الصفحة ٤٤٢ .
- ٧٠- تبديل كلمة (جديد) من السطر الرابع ص ٤٤٣ .
- ٧١- تبديل السطر الاول والثاني من الصفحة ٤٥٤ .
- ٧٢- تبديل كلمة وشمال في السطر السادس ص ٤٥٨ .
- ٧٣- تبديل عبارة (لا واولا) من (اموالا واولادا) في السطر الاول ص ٤٦١ .
- ٧٤- تبديل عبارة (وقال الله) من (وقال الذين) في السطر الاول ص ٤٦٢ .
- ٧٥- تبديل كلمة (والذين) في السطر الثالث ص ٤٦٤ .
- ٧٦- تبديل كلمة (ولئن) في السطر التاسع ص ٤٦٨ .
- ٧٧- تبديل حرفي (الياء واللام الف) من كلمة (تبديلا) في السطر الاول ص ٤٦٩ .
- ٧٨- تبديل عبارة (ان الله لا يهدي من هو كاذب كفار) في السطر التاسع ص ٤٩١ .
- ٧٩- تبديل الحروف - النون والهاء والالف والراء - من كلمة (الانهار) في السطر الاول ص ٤٩٤ .
- ٨٠- تبديل حرف (النون) من كلمة (كاظمين) في السطر الثاني عشر ص ٥٠٢ .
- ٨١- تبديل كلمة (البصير) عدا الالف في السطر السابع ص ٥٠٧ .

- ٢١- تبديل حرف الياء والنون من كلمة (الذين) في السطر الثالث ص ٢١٨ .
- ٢٢- تبديل عبارة (هو يحيي) من السطر العاشر ص ٢٢٢ .
- ٢٣- تبديل عبارة (في الصدور) من السطر ١٢ ص ٢٢٢ .
- ٢٤- تبديل السطر السادس من الصفحة ٢٢٧ .
- ٢٥- تبديل عبارة (ان كنتم مؤمنين) من السطر ١١ ص ٢٤٠ .
- ٢٦- تبديل عبارة (التي قطعن) من السطر ١١ ص ٢٥١ .
- ٢٧- تبديل عبارة (في رحل اخيه) من السطر السادس ص ٢٥٤ .
- ٢٨- تبديل كلمة (جديد) من السطر التاسع ص ٢٦٠ .
- ٢٩- تبديل عبارة (ام هل) من السطر الخامس ص ٢٦٢ .
- ٣٠- تبديل عبارة (ام جعلوا) من السطر السادس ص ٢٦٢ .
- ٣١- تبديل حرف الاء من كلمة (الظلمات) مع تبديل عبارة (الى النور) في السطر السابع ص ٢٦٧ .
- ٣٢- تبديل عبارة (جهنم يصلونها وبئس القرار) من السطر ١٣ ص ٢٧٠ .
- ٣٣- تبديل عبارة (فاسر باهلك بقطع من الليل) من السطر ١٣ ص ٢٧٧ .
- ٣٤- تبديل عبارة (شيء وهدى ورحمة وبشرى للمسلمين) من السطر الثاني ص ٢٩٠ .
- ٣٥- تبديل عبارة (قليل فلا تمار) من السطر ١٣ ص ٣١٠ .
- ٣٦- تبديل عبارة (قلنا) من السطر ١١ ص ٣١٨ .
- ٣٧- تبديل عبارة (فهب لي من لدنك وليا) من السطر التاسع ص ٣٢١ .
- ٣٨- تبديل عبارة (انه كان) من السطر العاشر ص ٣٢٤ .
- ٣٩- تبديل كلمة (حتى) من السطر الثاني عشر من ص ٣٢٧ .
- ٤٠- تبديل عبارة (قال رب اشرح لي صدري ويسر لي) من السطر الاول ص ٣٣١ .
- ٤١- تبديل كلمة (مني) من السطر التاسع ص ٣٣١ .
- ٤٢- تبديل حرف (النون) من كلمة تحزن من السطر العاشر ص ٣٣١ .
- ٤٣- تبديل عبارة (فتونا فلبثت سنين في اهل مدين) من السطرين (١١ و ١٢) ص ٣٣١ .
- ٤٤- تبديل حرف (اللام) من كلمة (اسرائيل) السطر الرابع ص ٣٣٢ .
- ٤٥- تبديل حرفي (السين والياء) من كلمة موسى في السطر (١١) ص ٣٣٤ .
- ٤٦- تبديل كلمة (قال) من السطر التاسع ص ٣٣٥ .
- ٤٧- تبديل عبارة (وعدا حسنا) من السطر التاسع ص ٣٣٥ .
- ٤٨- تبديل عبارة (اليهم قولا) من السطر الاول ص ٣٣٦ .
- ٤٩- تبديل عبارة (من لدنا ذكرنا) من السطر الاول ص ٣٣٧ .
- ٥٠- تبديل كلمة (يتخافتون) من السطر الثالث ص ٣٣٧ .
- ٥١- تبديل عبارة (ويسئلونك عن الجبال) من السطر الخامس عشر ص ٣٦١ .

- ٨٢- تبديل عبارة (ثم في النار) في السطر الثاني من ص ٥٠٩ .
- ٨٣- تبديل كلمة (عسى) من السطر الخامس ص ٥١٧ .
- ٨٤- تبديل كلمة (ذلك) في السطر الثامن ص ٥٤٤ .
- ٨٥- تبديل الحروف (الباء والياء والنون) من كلمة (الشارين) في السطر الحادي عشر ص ٤٤٥ .
- ٨٦- تبديل عبارة (ولتعرّفهم في) السطر الثامن ص ٥٤٧ .
- ٨٧- تبديل كلمة (سينا) في السطر التاسع من ص ٥٦٧ .
- ٨٨- تبديل كلمة (عن) في السطر العاشر من ص ٥٦٧ .
- ٨٩- تبديل عبارة (الحديد تنجبون) في السطر الثالث ص ٥٦٩ .
- ٩٠- تبديل عبارة (فاسجدوا لله واعبدوا) في السطر الرابع ص ٥٦٩ .
- ٩١- تبديل عبارة (من مدرك) في السطر العاشر ص ٥٧٠ .
- ٩٢- تبديل كلمة (والارض) في السطر الثاني ص ٥٧٣ .
- ٩٣- تبديل كلمة (ونحس) في السطر السادس ص ٥٧٤ .
- ٩٤- تبديل عبارة (ما اصحاب) في السطر الثاني عشر ص ٥٧٦ .
- ٩٥- تبديل عبارة (ما اصحاب) في السطر الثالث عشر ص ٥٧٦ .
- ٩٦- تبديل كلمة (وكأن) عدا السبين في السطر الرابع ص ٥٧٧ .
- ٩٧- تبديل حرف النون من كلمة (وريحان) في السطر الثالث ص ٥٨٠ .
- ٩٨- تبديل كلمة (الى) في السطر الاول من ص ٥٨٦ .
- ٩٩- تبديل حرفي (الغاء والراء) من كلمة (الآخر) في السطر الاول ص ٦٠٥ .
- ١٠٠- تبديل كلمة (والى) في السطر الرابع ص ٦٠٥ .
- ١٠١- تبديل كلمة (والى) في السطر الخامس ص ٦٠٥ .
- ١٠٢- تبديل حرف (الباء) في كلمة (الالباب) في السطر الخامس ص ٦٠٦ .
- ١٠٣- تبديل الحروف (الفاء والكاف والذال) من كلمة (فكلبنا) في السطر الثالث ص ٦١٠ .
- ١٠٤- تبديل كلمة (فيقول) في السطر التاسع ص ٦١٦ .
- ١٠٥- تبديل عبارة (وقد خلقكم) في السطر الاول ص ٦٢١ .
- ١٠٦- تبديل عبارة (ولا يغوث) في السطر الثاني ص ٦٢١ .
- ١٠٧- تبديل كلمة (كثيرا) في السطر التاسع ص ٦٢١ .
- ١٠٨- تبديل كلمة (نارا) في السطر العاشر ص ٦٢١ .
- ١٠٩- تبديل كلمة (احد) في السطر الثالث عشر ص ٦٢٣ .
- ١١٠- تبديل الحرفين (الشين والالف) من كلمة (شاهدا) في السطر السابع ص ٦٢٥ .
- ١١١- تبديل الحروف (الياء والياء والالف) من كلمة (قريبا) في السطر الاول ص ٦٣٧ .
- ١١٢- تبديل عبارة (فمالهم لا يؤمنون) في السطر الثاني عشر من ص ٦٤٥ .
- ١١٣- تبديل كلمة (فيقول) في السطر الثاني من ص ٦٥١ .
- ١١٤- تبديل الحرفين (القاف والهاء) من كلمة (رزقه) في السطر الثالث ص ٦٥١ .
- ١١٥- تبديل كلمة (يومئذ) في السطر الثامن ص ٦٥١ .
- ١١٦- تبديل الحرفين (الهاء والالف) من كلمة (فمقروها) في السطر الثامن ص ٦٥٣ .
- ١١٧- تبديل كلمة (ينته) في السطر الثاني من ص ٦٥٧ .
- ١١٨- تبديل كلمة (ليروا) في السطر العاشر ص ٦٥٧ .
- ١١٩- تبديل كلمة (ليروا) في السطر الخامس ص ٦٥٩ .
- ١٢٠- تبديل حرف (القاف) من كلمة (بالحق) في السطر الثامن ص ٦٦١ .
- ١٢١- تبديل كلمة (وآمنهم) في السطر الاول ص ٦٦٣ .
- ١٢٢- تبديل عبارة (لم يلد) في السطر السادس ص ٦٦٥ .
- اسماء السور في اعالي الصفحات واسماء الاجزاء في اعالي الصفحات مع ترقيم الصفحات .

* * *

مبدأ ظهور الحروف العربية وتطورها النخاية القرن الاول الهجري

اسامة مناصرة النقيشبندي

باحث علمي - مؤسسة الانار والترات

الحضارة العربية واحدة من الحضارات العريقة التي خلقت مظاهر مختلفة في كل جوانب الحياة ونهلت منها حضارات العالم القديم ، وشهدت منذ عصورها المتقدمة وفي مختلف مواقعها استخدام الكتابة لتسجيل وأردات المعابد وتدوين العقود والمعاملات التجارية ثم تطور استخدامها لأغراض أخرى ، وظهر ذلك واضحاً في حضارة السومريين والبابليين والآشوريين فهم الذين اخترعوا لأول مرة في التاريخ وسميت بالكتابة المسمارية التي أخذ استخدامها أشكالاً مختلفة^(١) ، وبعد سقوط بابل شاع استخدام الكتابة الآرامية التي يعود بعضها إلى ما قبل هذا التاريخ وتعددت أشكالها ، وقد حفلت لنا مدينة الحضر العربية الكثير من الكتابات الآرامية الحديثة . ولولا تلك الكتابات وما وصلنا منها لما عرفنا شيئاً عن أي جانب حضاري تميزت به الأمة في تاريخها القديم . وفي أرض جزيرة العرب جنوبها وشمالها وامتداداً إلى مناطق من بلاد الشام والعراق شاع استخدام أنواع عديدة من الخطوط والكتابات استمر بعضها لأكثر من ألف عام كالسند الحميري واللحياني التمودي والصفدي إضافة إلى الخط النبطي .

أما الخط العربي الذي عرف في الجاهلية وصدر الإسلام فقد تباينت الآراء في أصله وكيفية تطوره ويمكن أن تلخص تلك الآراء في مجموعتين هما :

مجموعة آراء الباحثين والمؤرخين الذين اعتمدوا على الأخبار والروايات التاريخية ، ومجموعة آراء الباحثين الذين اعتمدوا على الشواهد المكتشفات الأثرية ، ويمكن تلخيص مجموعة آراء الباحثين والمؤرخين الذين اعتمدوا على الأخبار والروايات بالنقاط التالية :

١ - انظر : مقدمة في تاريخ الحضارات للاستاذ طه باقر - القسم الاول ٢٠٧ - ٢٠٨ الطبعة الثانية بغداد ١٩٥٥ . ومقالة للدكتور فوزي رشيد بعنوان (كيف حلت علامات الخط المسماري) مجلة افاق عربية السنة ٨ العدد ٤

سنة ١٩٨٢ ص ٨٤ - ٨٧ .

١ - ان الخط العربي نزل توقيفياً من الله تعالى مع سائر الخطوط والكتابات واول من استخدمه هو آدم (عليه السلام) كتبه في الطين ثم طبخه، وقيل ان النبي ادريس (عليه السلام) اول من كتب بعد آدم او ان اسماعيل بن ابراهيم اول من وضع الكتابة العربية .

٢ - ان اشخاصا معينين هم الذين كتبوا بالعربية ووضعوا حروفها ف قيل ان عبد ضخم بن آرم بن سام بن نوح وولده هو اول من كتب بالعربية وقيل ان اول من وضع ذلك هم قوم من العرب العاربة نزلوا في عدنان بن ادوهم ابجد وهوز وحطي وكلمن وسعفس وقرشت . وضعوا الحروف العربية على اسمائهم ثم وجدوا ان حروفا لم تذكر ضمن حروف اسمائهم فالحقوها بها وسموها بالروادف وهناك روايات شبيهة بذلك .

٣ - ان الخط العربي نقل من الخط الحميري وجزم منه لذلك سمي بخط الجزم ، وان اهل الانبار تعلموه من اهل اليمن .

هذه خلاصة الروايات والاختبار التاريخية التي وردت في كتب الاقدمين عن اصل الخط العربي (٢) ، والتي تناقلها المؤرخون وهناك روايات يطول سردها الكلام على انها في جملتها تفتقر الى الدليل الواضح المقنع .

اما آراء الباحثين الذي اعتمدوا على الشواهد الأثرية فتؤكد ان الخط العربي متخلف عن الخط النبطي ، فدرسوا النصوص النبطية الآرامية القديمة وكيف تغيرت وتطورت بمرور الزمن الا ان دراساتهم اتصفت بالعمومية وعدم التركيز على دراسة الحروف ، وانما اغلب الدراسات قد خلطت بين دراسة الحروف ودراسة المفردات اللغوية واصولها ، كما ان هذه الدراسات تناولت نصوصاً كتابية اطاق عليها كاملة انها نصوص آرامية او سريانية او نبطية آرامية دون مناقشة اشكال حروف كل نص بصورة تفصيلية دقيقة هل هي حروف آرامية او سريانية وهل لها شبه بالحروف العربية ، وكل الذي قيل عن الحروف التي تخالف حروف النص الكامل انها حروف غريبة او حروف للغة اجنبية عن لغة النص الاصلي (٣) .

لذلك وجدت ان الصواب هو الاتجاه لدراسة النصوص والشواهد الأثرية التي اكتشفت خصوصاً النصوص النبطية الآرامية او النبطية المتطورة وملاحظة اشكال الحروف المستعملة فيها اولاً ، ومتابعة الحروف الغريبة التي ظهرت في النصوص النبطية الآرامية وتغير اشكالها ومقارنتها مع حروف الكتابات العربية القديمة .

وقبل ان ابدأ بالموضوع لابد ان اقدم نبذة مختصرة عن الانباط الذين هم من الاقوام العربية ، هاجروا من شمال الجزيرة العربية ، واستقروا في الاردن وبلاد الشام قبل الميلاد بقرون وظهروا على مسرح التاريخ سنة ٣١٢ ق.م في عهد انتيجون اليوناني عندما تصدوا لحملاته ، واسسوا مملكة واتخذوا البتراء مركزاً لهم . وكان اول ملك نبطي هو الحارثة الاول الذي حكم سنة ١٦٩ ق.م . واتسع نفوذ الانباط خصوصاً في عهد الحارثة الثالث في منتصف القرن الاول قبل الميلاد ،

٢ - انظر في ذلك : صبح الاعشى للقلقشندي - المؤسسة المصرية العامة للتأليف والترجمة والطباعة والنشر - الجزء الثالث ٦ - ١٧ . اخبار الزمان للمسمودي الطبعة الاولى - القاهرة ١٩٣٨ ص ٥٢ - ٥٤ العهد العربي لابن عبد ربه - القاهرة ١٩٤٦ الجزء الرابع ص ١٥٦ - ١٥٧ الفهرست لابن النديم ص ٧ - ٩ منشأ الخط العربي وتطوره لغاية عهد الخلفاء الراشدين السيد ناصر النقشبندى مجلة العراق الجديد العدد ١ السنة ٢ ص ٨ .

اصل الخط العربي وتطوره للسيدة سهيلة الجبوري - بغداد ١٩٧٧ ص ١٩ - ٢٧

٣ - اصل الخط العربي وتاريخه وتطوره الى ما قبل الاسلام - خليل يحيى نامي مجلة كلية الاداب - الجامعة المصرية المجلد الاول الجزء الاول ص ٤٧ .

وأستمرّوا في مقاومة الرومان الذين لم ينقطعوا عن مهاجمة مملكة الأنباط وأقتطاع بعض أجزائها حتى تولى الحارثية الرابع سنة ٩ ق . م فاعاد الى مملكة الأنباط هيبتها وطرده الرومان عن بعض المناطق التي استولوا عليها ، ولكن حملات الرومان لم تهدأ الى ان استولوا على البتراء سنة ١٠٦ ميلادي فانقرضت مملكة الأنباط الا ان الشعب العربي النبطي ظل مؤثراً في الحياة العامة ، ووصلتنا الكثير من آثاره متمثلة في القصور والمعابد والنصب والتماثيل والكتابات التي نقشت على الصخور في البتراء وجبل الدروز والعلى بالحجاز وبصرى بالشام . واقدام نقش نبطي آرامي يرجع الى سنة ٣٣ ق.م (٤) .

ان الأنباط خلال وجودهم الحضاري ، اختلطوا بالاقوام الآرامية وتأثروا بها واستعملوا الحروف الآرامية في الكتابة في اول الامر واستمروا استعمالهم لها الى القرن الثالث للميلاد ، الا اننا نجد ان هنالك بعض الحروف غريبة عن الحروف الآرامية او حروف اللغات الاخرى التي كانت سائدة ائذاك ظهرت ضمن الكتابات النبطية الآرامية التي وصلتنا ، ولقد قمت بمتابعة اشكال تلك الحروف وتطورها واثبت انها صور بدائية للحروف العربية اضافة لحروف الكتابات التي تطورت منها بقية الحروف العربية وسأتناول دراسة هذه الحروف ومقارنتها مع الحروف العربية التي ظهرت في اقدم النصوص العربية قبل الاسلام وفي صدره ، وذلك لغرض التوصل الى معرفة اصل كل حرف عربي ، متى ظهر ، وكيف تطور ، وسأبتعد بذلك عن المنحنى الذي اعتاد الباحثون ولوجه في مثل هذه الدراسات حيث تناولوا النصوص كاملة ونسبوا الى لغة من اللغات دون دراسة الحروف ومتابعة تطورها وعزل الغريب منها ، ولا انكر ما تتطلبه هذه الدراسة من دقة في الاستقصاء والمقارنة الا انها تعطينا مؤشرات تاريخية مهمة جدا عن مبدا ظهور الحرف العربي وتطوره الذي غفل عن متابعته الكثير من الدارسين ولقد وجدت ان احد الباحثين وهو خليل يحيى نامي حاول متابعة اشكال حروف الكتابات النبطية وتطورها وعلاقتها بالحروف العربية في مقالة نشرها في مجلة كلية الاداب بجامعة القاهرة ، الا انه لم يخرج عن خط دراسات المستشرقين في ان يسميها بالكتابات الآرامية او النبطية وان يقارنها بالحروف العبرية ويعطي قراءات للنصوص النبطية بالكتابات العبرية ويعتمد في ذلك على آراء المستشرقين مثل (ليتمان ودي فوجي وجون لويس وكوك وليتسبر سكي وغيرهم) (٥) . حتى انه لم يعرفنا باسم بعض الحروف التي يتكلم عنها (٦) .

عليه فسأتناول دراسة صور الحروف العربية مقارنة بالكتابات الآرامية والعبرية والسطرنجالية والتدمرية والنبطية القديمة والمتطورة واشكال تطورها ثم اشكال الحروف العربية والنصوص التي وصلتنا في صدر الاسلام ، وقد زودت الدراسة بجدول مقارن يبين اشكال حروف كل لغة من تلك اللغات والاصل الذي ظهر فيه الحرف العربي ، وسأبدأ بدراسة مفصلة للحروف العربية التي ظهرت ضمن الكتابات النبطية منذ سنة ٩ ق.م ووضح اشكال تطورها في كل فترة زمنية .

٤ - تاريخ اللغات السامية ١. ولفسون ١٣٧٥ دار القلم بيروت ١٩٨٠ اصل الخط العربي - سهيلة الجبوري

ص ٤٦ .

٥ - اصل الخط العربي وتاريخ تطوره - خليل يحيى نامي ص ١ - ص ١١٢ .

٦ - المصدر السابق ص ٤٦ - ٦٢ .

أ - حرف الألف

في الكتابات الآرامية (ك ك ك) أما في النصوص النبطية فكانت هكذا :

١	أُنظَرُ شُكْلُ	٥	٩ م
٢	أُنظَرُ شُكْلُ	٥ ٥	١٠ م
٣	أُنظَرُ شُكْلُ	٥	١٦ م
٤	أُنظَرُ شُكْلُ	٦	٣٦ م

وفي سنة ٥٥ ميلادي اختفى استعمال احداث شكل الالف الذي كان يستعمل الف نهائسي (الذي قال عنه خليل يحيى نامي : انه مستعار من امة اجنبية عن النبط ، والذي اعتقده

انه مشتق من الخط التدمري) لاحظ الالف في الجدول المقارن في الحقل المخصص للخط التدمري (، وفي سنة ٧٦ م وما بعدها استمر استعمال الالف ذات الخط الطويل والدائرة الصغيرة (انظر شكل ٦) .

وفي سنتي ١٠٧ م و ١٢٤ م استمر استعمال هذا الشكل ، الا انه في نقش بصرى المؤرخ سنة ١٢٥ م رسم حرف الالف هكذا (ب) وهو نفس الشكل الذي استعمل في بداية القرن الاول الميلادي اي الخط الاعلى صغير بالنسبة للدائرة البيضوية ، وفي سنة ١٥٠ ميلادي استطال الخط الصغير واعتدل متجهاً الى الاعلى ولم يلتق به خط الدائرة الصغير (انظر شكل ١١) .

وفي سنة ١٩٠ م رسم خط الالف راسياً هكذا (٦) وهو شبيه بحرف الالف العربي الذي تطور عنه واخذ يعتدل ويرسم بصورة راسية ، ولم يلتق فيه خط الدائرة حتى اصبح ذلك الخط افقياً وتجرد من الشكل الدائري ، كما ترى ذلك في نقش حران حيث اصبحت الدائرة المفتوحة خطاً افقياً يتصل بالخط العمودي من الاسفل ومن الجانب الايمن ويتفق هذا الشكل مع شكل حرف الالف في الكتابة العربية التي تعود للقرن الاول الهجري القرن السابع الميلادي واصبح شكلها هكذا (L) وكما مبين في الجدول المقارن .

٢ - حرف الباء

شكل الحرف في الكتابات الآرامية (و و و) ، الكتابات العبرية (ב) ،

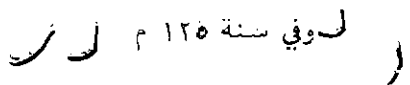
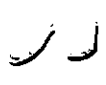
وفي الكتابة السطرنجيلية (𐤁) وفي التدمرية (𐤁 𐤁 𐤁)

أما في الكتابات النبطية فكان شكل الباء كالآتي :

سنة ١ ق.م 𐤁 في اواخر الكلمات 𐤁 في اواسط الكلمات واوائلها ولعلها شبيهه

بحرف الباء المستخدمة في الكتابة الآرامية القديمة (انظر شكل ٢) . وفي سنة ١٦م (س)

(انظر شكل ٣) حيث استطال ذيل الباء واصبحت صورته تشابه صورة الباء العربية وتبعد عن شكلها الشبيه بالآرامي القديم .

وفي سنة ٥٥م استمر الشكل السابق (انظر شكل ٥) . وفي سنة ١٠٧م ، استعمل في أواسط وأوائل الكلمات هذان الشكلان  وفي سنة ١٢٥م  (انظر شكل ٩) ،
وسنة ١٥٠م  (انظر شكل ١١) .

وسنة ١٩٠م استمر استعمال الاشكال السابقة ، وهكذا يستمر استعمال هذا الحرف بهذا الشكل في النصوص النبطية المتطورة والنصوص العربية ، (انظر شكل ١٢) .
٢ - حرف الجيم

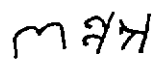
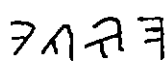
يعتبر حرف الجيم في الكتابات النبطية استمراراً لحرف الجيم في الكتابات الآرامية والسرطنجيلية والتي كان شكلها 

١٦م	أ	انظر شكل ٢	في سنة
٧٦م	أ	انظر شكل ٦	وفي سنة
١٤٨م	أ	انظر شكل ١٠	وفي سنة
١٥٠م	أ	انظر شكل ١١	وفي سنة

وهو نفس حرف الجيم في الكتابات العربية في صدر الاسلام .

٤ - حرف الهاء

في الكتابات الآرامية اتخذ حرف الهاء اشكالا عديدة منها :

العربية  وفي الكتابات التدمرية  وفي الكتابة السرطنجيلية  . وفي الكتابات

اما الانباط فقد كتبوا الهاء بالاشكال التالية:

٩٠٠م	أ	انظر شكل ١	في سنة
١٠٠م	أ	انظر شكل ٢	في سنة
١٦م	أ	انظر شكل ٣	في سنة

وفي سنة ٣٦م استعملت نفس الاشكال السابقة (انظر شكل ٤)

وسنة ١٢٤م  انظر شكل (٨٧)

يظهر من هذا الاستعراض أن الهاء النبطية تميزت بشكلها القريب من الهاء العربية التي ظهرت في الكتابات النبطية العربية والكتابات العربية في صدر الاسلام .

٥ - حرف الواو

شكل حرف الواو في الكتابة الآرامية 𐤅 𐤆 𐤇 وفي الكتابة التدمرية 𐤅 𐤆 𐤇

وفي السطرنجيلية 𐤅 بينما نجده في الكتابات النبطية يختلف عن هذه الاشكال حيث كان شبيهاً بالواو العربية : دائرة مقفلة وخط يخرج من اسفلها ويتجه نحو اليسار كما في النقش المؤرخ (١٥٠) ميلادي والنقش المؤرخ (١٩٠) ميلادي ٩ (انظر شكل ١١ ، ١٢) بينما نجده قبل ذلك قريب الشبه بالواو الآرامية والتدمرية .

٦ - حرف الحاء

استعمل الانباط الحاء التدمرية وكان شكلها 𐤇 𐤈 واستمر استعمالهم لها الى سنة ٣٦١

ميلادي حيث تطورت قليلاً فتخلص الحرف من القرن الايسر ورسم هكذا 𐤇 (انظر شكل ٤) . وفي سنة ٥٥ ميلادي تخلص نهائياً من القرن واستمر ذلك الى سنة ١٩٠ ميلادي (انظر الاشكال من ٥ - ١٢) واصبحت صورتها هكذا 𐤇 واستخدم هذا الشكل في الكتابات النبطية المتطورة والكتابة العربية في صدر الاسلام .

٧ - حرف الطاء

كان حرف الطاء في الكتابات الآرامية يكتب هكذا 𐤐 𐤑 𐤒 وفي الكتابات السطرنجيلية

𐤐 𐤑 𐤒 وفي التدمرية 𐤐 𐤑 𐤒 وفي العربية 𐤐 𐤑 𐤒 .

اما في النصوص النبطية التي كتب بعد سنة ٩٠ ق.م فرسمت هكذا 𐤐 𐤑 𐤒 وهي شبيهة بالطاء التدمرية ولعلها متطورة منها واستمر استعمال هذا الشكل في الكتابات النبطية للمتطورة والعربية .

٨ - حرف الياء

في الكتابات الآرامية رسمت هكذا 𐤓 𐤔 𐤕 وفي الكتابات السطرنجيلية

𐤓 𐤔 𐤕 والكتابة التدمرية 𐤓 𐤔 𐤕 في العربية 𐤓 𐤔 𐤕

بينما نجدها في النقوش النبطية تختلف عن هذا الشكل .

سنة ٩٠ ق.م في اوائل الكلمات وفي اواخرها هكذا 𐤓 𐤔 𐤕 (انظر شكل ١) .

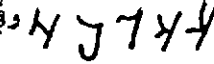
سنة ١٠٠ ق.م استعمل نفس الشكل السابق . اما في اواخر الكلمات فرسمت الياء هكذا 𐤓 (انظر شكل ٢) واستمر هذا الاستعمال الى سنة

(١٢٤) ميلادي حيث ظهر شكل جديد للياء ورسمت هكذا 𐤓 (انظر شكل ٧) ، وفي سنة

١٢٥ ميلادي 𐤓 استخدمت في آخر الكلمات (انظر شكل ٩) ، وفي سنة ١٤٨ ميلادي اصبحت تشبه الباء والنون والياء الاخيرة ورسمت هكذا 𐤓 (انظر شكل ١٠) .

وهذه الأشكال من الألف سواء كانت أولية أو وسطية أو أخيرة بعيدة عن أشكال الألف في الكتابات الآرامية أو السطرنجيلية وهي شبيهة بالألف العربية التي عرفت في صدر الإسلام ومطابقة لها في بعض الأحيان .

٩ - حرف الكاف

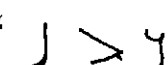
شكله في الكتابات الآرامية  وفي الكتابات السطرنجيلية  . ويظهر

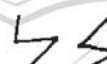
أن الانبساط تأثروا بشكل هذا الحرف إلا أنهم لم ينقلوه كما هو في أول الأمر ، ثم تركوا الشكل الأول وكتبوا الكاف الخاص بهم والذي يختلف عن شكله الآرامي والسطرنجيلي كما هو واضح في النقوش . في سنة ١ ق.م  في أوائل الكلمات و  في أواخرها (انظر شكل ٢) وفي سنة ٥٥ ميلادي  (انظر شكل ٥) وفي سنة ١٤٨ ميلادي  (انظر شكل ١٠) وفي

سنة ١٩٠ ميلادي  (انظر شكل ١٤) .

وهكذا نجد أن شكل الكاف يقترب من الكاف التي استعملت في النقوش النبطية المتطورة والكتابات العربية في صدر الإسلام .

١٠ - حرف اللام

كتب في الكتابات الآرامية هكذا  وفي الكتابة التدمرية  ، وفي

السطرنجيلية  ، وفي العبرية  أما في النصوص النبطية فهي :

سنة ٩ ق.م  في أوائل الكلمات و  في أواخرها (انظر شكل ١) .

سنة ١ ق.م  (انظر شكل ٢) .

سنة ٧٦ م  (انظر شكل ٦) .

أن شكل حرف اللام في الكتابات النبطية كما ظهر من أشكالها شبيه بأحد أشكال حرف اللام في الكتابة التدمرية . وهو عكس اتجاه رسم اللام في الكتابات الآرامية .

١١ - حرف الميم

الميم رسمت في الكتابات الآرامية هكذا  وفي الكتابات التدمرية  .

والسطرنجيلية  أما في الكتابات النبطية فهي :

سنة ١ ق.م  في أوائل وأواسط الكلمات و  في أواخر الكلمات (انظر شكل ٢)

واستمر هذا الاستعمال في النصوص اللاحقة وهو لا يشابه الميم الآرامية أو السطرنجيلية . وفي سنة ١٢٤ م رسمت هكذا  (انظر شكل ٧ ، ٨) وفي سنة ١٥٠ م  (انظر شكل ١١) .

١٤ - حرف السين

في الكتابات الآرامية رسم هكذا وفي الكتابات السطرنجيلية وفي العبرية وفي التدمرية أما في الكتابات النبطية فوسم بحرف السين هكذا : في سنة ٢٠٩ م. (انظر شكل ١) ،
في سنة ٢١٦ م. (انظر شكل ٣) ،

واستمر استعمال هذا الشكل الى سنة ١٩٠ م الا ان الخط العمودي اصبح انقيما في الكتابات المتطورة والكتابات العربية في صدر الاسلام .

١٢ - حرف الصاد

في الكتابات الآرامية وفي الخط التدمري وفي الكتابات السطرنجيلية وفي العبرية أما في الكتابات النبطية فكتبت بالاشكال التالية .

١٦ م () (انظر شكل ٢)
٣٦ م () (انظر شكل ٤)
٧٦ م () (انظر شكل ٦)
١٠٥ م () (انظر شكل ٩)

وهكذا نرى ان صورة الصاد كانت شبيهة بالصاد الآرامية الا انها تطورت وابتعدت عنها لتقترب من الصاد العربية الكوفية .

١٤ - حرف العين

في الكتابات الآرامية وفي الكتابات السطرنجيلية وفي الكتابات التدمرية أما في الكتابات النبطية فكانت هكذا : ١٠٩ م. (انظر شكل ٢) واستمر هذا الشكل حتى سنة ١٤٨ م حيث أصبحت صورتها وهي نفس صورة العين العربية التي عرفت في صدر الاسلام .

١٥ - حرف الفاء

في الكتابات الآرامية وفي الكتابات التدمرية وفي الكتابات السطرنجيلية . ٩

أما في الكتابات النبطية فكانت صورتها هكذا :

في سنة	٩ م.هـ	(٩)	انظر شكل ١
في سنة	١ م.هـ	(٩)	انظر شكل ٢
في سنة	٢٦ م.هـ	(٧)	انظر شكل ٣
في سنة	٥٥ م.هـ	(٧)	انظر شكل ٤

وهكذا نرى تأثير الفاء في الكتابات التدمرية والسطرنجيلية في ظهور الفاء العربية التي تطورت في الكتابات النبطية المتطورة وكتابات صدر الاسلام .

١٦ - حرف القاف

في الكتابات الآرامية

Φ Φ Φ

أما في الكتابات السطرنجيلية

□

، وفي الكتابات

التمرية هكذا

□ P □

أما أشكالها في الكتابات النبطية فهي :

٩ م.هـ	م	انظر شكل ١
١ م.هـ	م	انظر شكل ٢
٣٦ م	م	انظر شكل ٣
٥٥ م	م	انظر شكل ٥
١٩٤ م	م	انظر شكل ٨

١٧ - (لا) .

لم يستعمل في الكتابات الآرامية أو السطرنجيلية وغيرها من الكتابات القديمة هذا الشكل المزوج من حرفي اللام والالف إلا أنه ظهر في الكتابات النبطية المتطورة خصوصاً في نقش زبد المؤرخ سنة ٥١٢ ميلادي حيث رسم هكذا X واستمر استعماله في النقوش النبطية المتطورة التي تلت هذا النقش .

يظهر لنا من هذا الاستطراد أن الحروف الغريبة التي ظهرت في الكتابات النبطية القديمة والمتطورة إلى جانب حروف الكتابات الآرامية المختلفة هي الأصول التي تطورت منها الحروف العربية وهي أقدم الاشارات للحروف العربية التي استعمالها الانباط وطوروها ، وكان بعضها من ابتكارهم ، وبعضها الآخر متأثر ببعض حروف الكتابات الآرامية والسطرنجيلية والتدمرية ، ويتضح من هذا مسار تطور هذه الحروف، وسنرى من خلال مقارنتها مع حروف الكتابات النبطية

المتطورة أنها حروف عربية ظهرت بدائية بالشكل الذي أدرجناه ثم تطورت لتأخذ أشكالها التي استخدمت في صدر الاسلام .

وسنرى ذلك التطور من خلال دراسة ومقارنة اشكال الحروف التي استخدمت النقوش النبطية المتطورة ابتداء من نقش ام الجمل الاول الذي ابقى كل من كتب عن تلك النقوش الا ان يسميه نقشا نبطيا دون ان يسطيه اسمه الحقيقي ، والذي اعتبرته اقدم نقش عربي كامل في حروفه كافة ، وساقوم بعزل كل حرف منه واقارنها مع حروف الكتابات التي جاءت بعده حتى اصل بالمقارنة الى القرن الاول الهجري القرن السابع الميلادي ، وسأوضح هذه المقارنة بجدول يتضمن نماذج من حروف تلك الكتابات ، حقل للحروف الاوامية وحقل للحروف السطرنجبية وحقل للحروف العبرية وحقل للحروف التدمرية ثم حقل لحروف الكتابات النبطية القديمة من سنة (٩) قبل الميلاد الى سنة (١٩٠) ميلادي وحقل آخر لحروف الكتابات النبطية العربية من سنة (٢٥٠) ميلادي الى سنة (٥٦٨) ميلادي وحقل آخر لحروف الكتابات العربية التي عرفت في مطلع القرن الاول الهجري القرن السابع الميلادي (٧) .

لقد قصدت في هذا التقسيم للجدول توضيح مدى التشابه والتطابق بين الحروف العربية البدائية التي سميت بالحروف الفريية عن الكتابة الارامية والتي ظهرت في الكتابات النبطية القديمة والحديثة والحروف العربية التي استخدمت في صدر الاسلام والتي سميت في الدراسات المعاصرة بالكتابات الكوفية فاستعملت هذه التسمية .

وسأتناول الآن دراسة نصوص الكتابات النبطية المتطورة التي اعتبرتها كتابات عربية ، والتي ظهرت حروفها في الجدول المقارن كنقش ام الجمل الاول الذي عثر عليه في منطقة ام الجمل جنوب حوران من اعمال شرقي الاردن ، ونقش النمارة الذي هو شاهد قبر عثر عليه في مدفن امرئ القيس بن عمرو ملك العرب مؤرخ سنة ٢٢٣ من سقوط بصرى بايدي الروم الذي يصادف سنة ٣٢٨ ميلادي ، ونقش زبد الذي عثر عليه في قرية زبد الواقعة بين قنسرين ونهر الفرات جنوب شرق حلب مؤرخ سنة (٥١٢) ميلادي ونقش اسيس الذي عثر عليه جنوب شرق دمشق مؤرخ سنة ٤٢٣ من تاريخ بصرى الذي يقابل ٥٢٨ ميلادي . ونقش حران الذي كشف في حران وكان منقوشا على باب كنية في المنطقة الشمالية من جبل الدروز .

وساقارن حروف هذه النقوش مع حروف الكتابات العربية التي ترجع لبداية القرن الاول الهجري الى نهايته كشاهد قبر عبدالرحمن بن خلد المؤرخ سنة ٣١ للهجرة وكتابة حفنة الابيض المؤرخة سنة ٦٤ للهجرة وكتابة دار الامارة بالكوفة مع بعض حروف الكتابات التي ظهرت على النقوش والشواهد الاثرية .

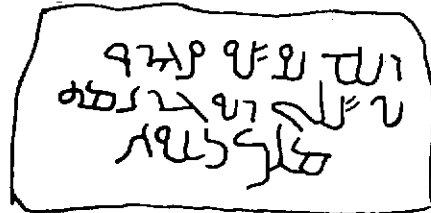
١ - نقش ام الجمل الاول (٨) .

يقع هذا النقش في تسع كلمات تتضمن ٣١ حرفا نصه :

١ - دنه نفسو فهرو

٢ - برسلي ربو جذيمة

٣ - ملك تنوخ



٧ - المصدر السابق ص ٤٧ .

٨ - اصل الخط العربي - سهيلة الجبوري ص ٥٥ ، نصوص عربية من العراق اسامة النقشبندى - مجلة بين النهرين (عدد خاص ١٩٧٦) ص ٢٦٨ .

اتفق كل من كتب عن هذا النص من الباحثين انه نقش نبطي لاعلاقة له بالحروف العربية وانسه اقرب الى الآرامية ، وقد تركز هذا الرأي حول النقاط التالية :-

١ - تشابه حروفه مع حروف الخط النبطي القديم وقرب اشكالها الى اشكال الحروف الآرامية .
٢ - عدم ارتباط غالبية حروفه

٣ - بعض مفردات الكلمات غير عربية ولو انها تشابه المفردات العربية ، فقد رأى ليمان مثلاً ان كلمة (سلي) مشتقة من اسم (سليم) العربية (وهي الكلمة الثانية من السطر الثاني من نقش أم الجمل) الاول ، وقال ولفنسون أن اليونان ينطقون هذا الاسم سيلؤس (Sullaius) (٩) .

اقول ان حروف هذا النقش لاعلاقة لها بحروف الكتابات الآرامية او العبرية او السطرنجيلية او غيرها ، وانما هي من وضع وابتكار الانباط . فحرف النون والياء ن و وحرف الهاء ه وحرف الفاء و

وحرف السين س وحرف الميم م وحرف اللام ل وحرف الياء ي
الآخيرة ع وحرف الخاء خ وحرف الجيم ج جميع هذه الحروف لاعلاقة لها

بالحروف الآرامية او غيرها ، وهي امتداد للحرف العربي الذي ظهر منذ مطلع القرن الاول الميلادي والذي استمر في نقش النمارة وما بعده كما سنرى .

كما ان غالبية حروف كلمات هذا النقش متصلة وليست منفصلة كما قيل من قبل الباحثين ، فمجموع حروفه ٣١ حرفاً من بينها (٢٣) حرفاً متصلاً . مثل حرف النون والهاء في كلمة (دنة) والنون والفاء في (نفسو) والسين والواو في (نفسو) والباء والواو في كلمة (ربو) والجيم والذال والياء والميم والهاء في كلمة (جذيمة) او (جذيمت) جميعها مرتبطة . اما الحروف غير المرتبطة في هذا النقش فهي ثلاثة حروف فقط من مجموع ٣١ حرفاً فكيف يجوز القول ان غالبية حروفه منفصلة . كما ان ارتباط الحروف او عدم ارتباطها لا يعني انها غير عربية فليست لدينا شواهد اثرية اخرى لكتابات عربية من تلك الفترة بحيث نستطيع ان تقطع ان حروف الكتابات العربية كانت مرتبطة .

اما النقطة الاخيرة وهي وجود مفردات غير عربية او تشابهها مع مفردات لغات ارامية ويونانية . فموضوع مرفوض وذو خطورة في دراسة الخط العربي . وقد نحا هذا المسلك في البحث كثير من الباحثين فخلطوا بين دراسة الحروف واشكالها وبين دراسة المفردات اللغوية . واقول ان استعمال الحروف العربية في كتابة لغات غير عربية لا يعني ان تصبح الحروف غير عربية . وان كتابة اللغة العربية بحروف سريانية (كما نرى ذلك في الكتابات الكرشونية) (١٠) لا يعني ان الحروف السريانية تصبح حروفاً عربية . فلا يجوز ان نجعل مركز البحث في دراستنا للحروف هو دراسة الكلمة التي تتكون من مجموعة حروف ثم نتابع اصل الكلمة وهل هي لفظ عربي او غير عربي ، من هذا كله يتضح لنا ان نقش أم الجمل الاول الذي يرجع الى منتصف القرن الثالث الميلادي (٢٥٠ - ٢٦٠ م) هو اول نقش كتب بالحروف العربية .

٩ - تاريخ اللغات السامية ص ١٤٠ .

١٠ - مخطوطة اردان - اسامة النعشبندي ، جميل روفائيل - مجلة بين النهرين ١٩٧٢ .

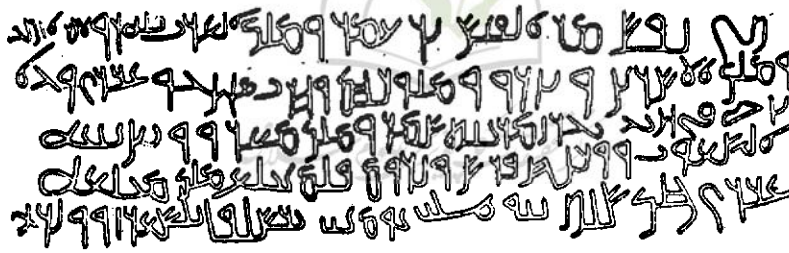
٢ - نقش النمارقة (١١)

عثر على هذا النقش في مدفن امرئ القيس بن عمرو (الذي كان من ملوك الحيرة وانتشر نفوذه الى بادية الشام) في موقع النمارقة بالقرب من جبل الدروز وقد أُرِخ هذا النقش سنة ٢٢٣ من سقوط بصرى سنة ٣٢٨ ميلادي ونصه :

- ١ - تي نفس مر القيس بر عمرو ملك العرب كله ذواسر التاج .
- ٢ - وملك الاسدين ونزروا وملوكهم وهرب مذحجو عكدي وجا .
- ٣ - يزجي في حبيج نجرن مدينة شمر وملك معدونزل بنيه .
- ٤ - الشعوب روكليم فرسو لروم فلم يبلغ ملك مبلغه .
- ٥ - عكدي هلك سنة ٢٢٣ يوم ٧ بكسول بلسعدوولده .

الترجمة

- ١ - هذا قبر امرئ القيس بن عمرو ملك العرب كلها الذي حاز التاج .
- ٢ - وملك الاسدين ونزارا وملوكهم وهرب مذحج الرئيس وجاء .
- ٣ - الى يزجي في حبيج نجران مدينة شمر وملك معد وانزل بنيه بين .
- ٤ - الشعوب ووكله الفرس والروم فلم يبلغ ملك مبلغه .
- ٥ - الرئيس هلك سنة ٢٢٣ يوم ٧ من الون (ايلول) ليسعد اولاده .



لقد ذهب اغلب الباحثين الى ان هذا النص ظهر عليه التأثير العربي والذي اعتبره من النقوش التي يمكن ان تحدد المظهر الطبيعي للحرف العربي ومن الشواهد التي استوعبت اكبر قدر من اشكال الحروف العربية المتطورة وهي استمرار لاشكال الحروف التي ظهرت في نقش ام الجمل الاول وان اغلب الحروف المستعملة في هذا النص ظهرت على الحرف العربي في بداية القرن الاول الهجري . ولا اعلم لماذا لم تسم حروف هذا النقش بانها عربية او شبيهة بالحروف العربية في حين ان كل نماذجها تثبت انها عربية متميزة عن غيرها ، عليه فساقوم بمقارنة حروف هذا النقش مع حروف نقش ام الجمل الاول الذي يسبقه وكذلك مقارنته مع النقوش الاخرى التي تعود للفترات التي تلي هذا النقش الى ان اصل بالمقارنة الى كتابات القرن الاول للهجرة . وستوضح هذه المقارنة كذلك بالجدول المرفق .

١١ - انظر عن هذا النقش والنقوش التي تليه : اصل الخط العربي وتطوره - سهيلة الجبوري ص ٥٢ - ٥٥ تاريخ اللغات

السامية ١٠ - ولغسون ص ٦٢٩ - مجلة بين النهرين ١٩٧٦ ص ٢٦٨ .

ناصر النقشبندی منشأ الخط العربي - العراق الجديد العدد ١ السنة ٢ ص ٨ .

١ - حرف الباء في (بر) الذي ورد بالسطر الثاني من نقش ام الجمال الاول هو نفس حرف الباء في (بر) الذي ورد بالسطر الاول والباء في كلمة بزجي في بداية السطر الثالث من نقش النمارة .

٢ - حرف الجيم في كلمة جذيمة التي وردت في السطر الثاني من نقش ام الجمال الاول هي نفس الجيم من الكلمة الاخيرة من السطر الاول في كلمة (التاج) والجيم في حجوا من نقش النمارة .

٣ - حرف الدال في (دنه) من نقش ام الجمال هو نفس حرف الدال في (الاسدين) التي وردت في السطر الثاني (وعكدي) (ومعد) من نقش النمارة .

٤ - حرف الهاء في (دنه) والهاء في فهرو في نقش ام الجمال تطابق حرف الهاء في كلمة (هرب) من السطر الاول و (بنيه) في نهاية السطر الثالث من نقش النمارة .

٥ - حرف الواو في كلمة (نفسو) من نقش ام الجمال تطابق حرف الواو في كلمتي (عمرو وملك) (وداو) من السطر الاول وكلمة (الشعوب) من السطر الرابع من نقش النمارة .

٦ - حرف السين في كلمة (نفسو) و (برسلي) في نقش ام الجمال الاول تطابق حرف السين في (نفس) و (القيس) و (اسدين) ، وفي كلمات أخرى من نقش النمارة .

٧ - حرف الغاء في (نفسو) و (فهرو) في نقش ام الجمال تطابق حرف الغاء في (نفس) في السطر الاول وكلمة (فرسو) في السطر الرابع من نقش النمارة .

٨ - حرف الكاف في كلمة (ملك) في نقش ام الجمال الاول تطابق الكاف في كلمة (ملك) بالسطر الاول و (ملوكهم) بالسطر الثاني و (هلك) في السطر الاخير من نقش النمارة .

٩ - حرف اللام في كلمة (برسلي) في السطر الثاني و (ملك) في السطر الثالث من نقش ام الجمال مع حرف اللام من كلمة (نزل) من السطر الثالث و (بكسلول) و (بلسعر) من السطر الاخير من نقش النمارة .

١٠ - حرف الميم في كلمة جذيمة في السطر الثاني و (ملك) في السطر الثالث من نقش ام الجمال الاول مع حرف الميم في كلمة (مر) و (عمر) من السطر الاول و (ملك) من السطر الثاني من نقش النمارة .

١١ - حرف الياء من الكلمة (برسلي) من نقش ام الجمال الاول مع حرف الياء من كلمة (تي) من السطر الاول وكلمة (عكدي) من السطر الثاني من نقش النمارة .

٣ - نقش زبد

عشر على هذا النقش في قرية زبد وهي بين قنسرين ونهر الفرات جنوب شرق حلب . ومحفوظ الآن في متحف تاريخ الفن بمدينة بروكسل في بلجيكا ، وقد كتب على قطعة حجر تملو كنيسة ماربركيس . كتب هذا النقش بثلاث لغات اليونانية والسريانية والعربية والذي يهمنا هو النص العربي وهذا النقش مؤرخ سنة ٥١٢ ميلادي ونصه :

١ - [بنص] الاله شرحو بر امت منفو وهلبا بر مر القيس .

٢ - وشرحو بن سعدو وسترو وشريحو



١ - حرف الالف في هذا النقش تخلص من الشكل البيضوي واصبح خطأ عموديا مائلا الى الجهة اليسرى .

٢ - حرف الباء في كلمة بن في السطر الاول والباء في (بن) بالسطر الثاني من هذا النقش يطابق حرف الباء في نقش النمارة كما في كلمة (بن) في السطر الاول .

٣ - حرف الحاء في شرحو وشريحو في نقش زبد يطابق حرف الحاء والجيم في نقش النمارة كما في كلمة (حجو) من السطر الثاني و (حجج) من السطر الثالث .

٤ - حرف الدال في هذا النقش تخلصت من التقوس الموجود في اعلى الحرف في نقش النمارة وأعتدل الخط الافقي الاعلى .

٥ - حرف الهاء الاخيرة في كلمة (الاله) في نقش زبد تطابق حرف الهاء في نقش النمارة التي وردت في كلمة (كله) من السطر الاول و (بنيه) من السطر الثالث وكلمة (مبلغة) من السطر الرابع من نقش النمارة . وحرف الهاء الاولى في كلمة (هليا) من نقش زبد تطابق حرف الهاء من كلمة (هلك) في السطر الاخير من نقش النمارة .

٦ - حرف الميم في نقش زبد تشابه حرف الميم في نقش النمارة الا انها تخلصت من القرن الاعلى واصبحت على شكل دائرة قريبة الشبه بالميم الكوفية .

٧ - حرف اللام في كلمة (الاله) وكلمة (هليا) في نقش زبد يطابق حرف اللام في كلمة (القيس) وماك من نقش النمارة .

٨ - حرف الواو في كلمة (منقو وهليا) و (شرحو وسعدو وشريحو) من نقش زبد تطابق صورة حرف الواو في كلمة (وملك) من السطر والسطر الثالث في نقش النمارة .

٩ - حرف السين في نقش زبد امتد الخط العمودي الذي ركبت عليه الخطوط الصغيرة في نقش النمارة ليصبح افقياً كما في (شرحو) و (سعدو) .

في هذا النقش ظهر التطور والتناسق في رسم الحروف واقتربت صورها الى الاشكال الواضحة للحروف العربية في القرن الاول الهجري ، واستعملت لأول مرة اللام والالف المدموجة (X) كما في كلمة (الاله) ولم يسبق ان استعملت في اي كتابة سابقة .

٤ - نقش اسيس

عثر على هذا النقش في جبل اسيس الذي يبعد (١٠٥) كيلو مترات جنوب شرق دمشق ، ونصه :

الاولى
ارسلني الحث الملك على
سليم منلحة سنت
فوطك

١ - ابراهيم بن مغيرة الاوسي

٢ - ارسلني الحث الملك على

٣ - سليم منلحة سنت

٤ - ٤٢٣

ان هذا النقش مؤرخ بتاريخ سقوط بصرى فيكون تاريخه ٥٢٨ ميلادي . وان حروف هذا النقش تطابق حروف نقش زبد فحرف الالف والباء والراء والسين والميم والحاء والكاف والعين المفتوحة متطابقة تماما في جميع الكلمات كما استعملت اللام الف التي ظهرت لأول مرة في نقش زبد (X) كما في كلمة الاوسي في السطر الاول من هذا النقش .

٥ - نقش حران

عثر على هذا النقش في منطقة حران في الشمال من جبل الدروز كتب على الحجر فوق باب كنيسة وتاريخه ٥٦٨ ميلادي نصه :

١ - انا شرحيل بر ظلمو بنيت ذا المرطول

٢ - سنت () بعد مفسد

٣ - خبير

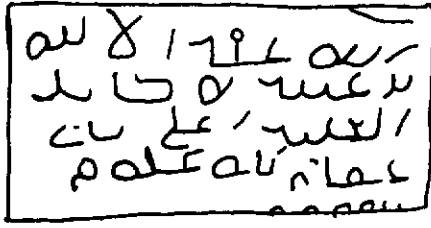
٤ - بعم

ارسلني الحث الملك على
سليم منلحة سنت
فوطك

لقد اعتبر هذا النقش اول نص عربي كامل في جميع كلماته وتمايزه . وهو بحق نقش كامل في كلماته وحروفه ولكن ليس اول نص كامل بالنسبة لشكل الحروف فقد اوردنا نصوصا اقدم منه كما مر . وحروف هذا النقش مطابقة جميعها لحروف نقش اسيس . الالف في انا وذا والمرطول في نقش حران مع الالف في ابراهيم والاوسي وارسلني والملك في نقش اسيس وكذلك السين والراء والميم والعين المفتوحة في كلمة (بعد) من السطر الثاني وكلمة بعم من نقش حران مع العين المفتوحة في كلمة مغيرة في السطر الاول ، اما الظاد والطاء فاستعملت في هذا النقش وبهذه الصورة لأول مرة .

٦ - نقش ام الجمال الثاني .

عثر عليه في موقع ام الجمال جنوب حوران من اعمال شرقي الاردن ، وهو شاهد قبر (الية بن عبدة) وهو من النقوش العربية التي تسبق الاسلام ، ونصه :



- ١ - الله غفرا لا ليه
- ٢ - بن عبدة كاتب
- ٣ - الخليد اعلى بني
- ٤ - عمري كتبه عنه من
- ٥ - يقروه

وحروف هذا النص تطابق وتشابه حروف النصوص التي مَر ذكرها وهي متشابهة ومتطابقة مع حروف الكتابات العربية الاسلامية التي سيأتي ذكرها .

ان هذه النصوص الكتابية تمثل لنا مراحل تطور الحرف العربي قبل الاسلام ابتداء من سنة ٩ قبل الميلاد ولقد اتضح من خلال عرضها ومقارنة حروفها مدى الابتكار الذي توصل اليه الانباط في رسم كل حرف والفترة الزمنية التي استعمل فيها .

وسأتناول الآن دراسة او عرض الكتابات العربية التي تعود للقرن الاول الهجري القرن السابع الميلادي والتي وضعت حروفها في الجداول المقارنة لبيان مدى التطابق والنطور الذي طرا على الحرف العربي الى ان وصل في شكله الذي استعمل في هذا القرن وسأوضح من خلال هذه المقارنة علاقة الكتابة النبطية العربية بالخطوط العربية التي ظهرت في القرن الاول الهجري .

هنالك نماذج عديدة لكتابات نسبت الى بداية القرن الاول الهجري واغلبها مشكوك فيه واول نقش كامل قطعي الدلالة هو شاهد قبر عبدالرحمن بن خلد المؤرخ سنة ٢١هـ ٦٥١م . والكلمات العربية المكتوبة على النقود والتي تعود للفترة من ٢٠ - ٤٠هـ ٦٤٠ - ٦٦٠م . وسأتجاوز الرسائل المنسوبة الى فترة الرسول (ص) المنشورة في الوثائق السياسية وصحيفة البردي التي قيل انها مؤرخة سنة ٢٢هـ وكتابات جبل سلع . لوجود نصوص لا غبار على صحة نسبتها للقرن الاول ..

- ١ - شاهد قبر عبدالرحمن بن خلد (١٢)

عثر على هذا النص في اسوان بمصر وهو شاهد قبر كتب بقلم قريب الشبه بالخط الكوفي نصه :

- ١ - بسم الله الرحمن الرحيم هذا القبر
- ٢ - لعبدالرحمن بن خلد (جبر) الحجري اللهم اغفر له
- ٣ - وادخله في رحمة منك وانا معه
- ٤ - استغفر له اذا قرأ هذا الكتب
- ٥ - وقيل أمين وكتب هذا
- ٦ - الكتب في جمدي الا
- ٧ - خر من سنت احدى و
- ٨ - تلتين

١٢- اصل الخط العربي وتطوره - سهيلة الجبوري ص ١٠٩ تاريخ اللغات السامية ص ٢٠٢ .



- ١ - بسم الله الرحمن الرحيم
- ٢ - الله اكبر كبيرا وا
- ٣ - لحمد الله كثيرا وسبحن
- ٤ - لله بكرة واصيلا وليلا
- ٥ - طويلا □ اللهم رب
- ٦ - جبريل وميكل واسر
- ٧ - فيل اغفر لثبت بن يزيد
- ٨ - الاشعري ما تقدم من
- ٩ - ذنبه وما تأخر ولمن قال
- ١٠ - امين امين رب العالمين
- ١١ - وكتب هذا الكتاب في
- ١٢ - شوال من سنة اربع و
- ١٣ - سنين

تظهر في هذا النقش اشكال جديدة متطورة للحرف العربي تقرب من اشكال الخط الكوفي وتشابهه في نفس الوقت كتابات اسيس وما بعدها .

٤ - نقش دار الامارة بالكوفة .

نشرت على هذا النص هيئة التقيب والصيانة الاثرية اثناء عمليات التحري ورفع النقض في دار الامارة بالكوفة سنة ١٩٦٤ في احدى الغرف الكائنة في الزاوية الشمالية الشرقية المحصورة بين السور الداخلي والخارجي والواقعة في الجانب الايمن للمدخل . والنص كتب بالخط الكوفي وبالمداد الاسود المائل للحمرة على الطبقة الجصية الاولى الملاصقة للجدار وقد زالت وتشوهت بعض معالمه بفعل الظروف الطبيعية لقد قرأت هذا النص لأول مرة عند اكتشافه ، ثم نشرت عنه مقالة في مجلة بين النهرين (١٥) والكتابة عبارة عن دعاء وردت فيه أسماء عديدة .

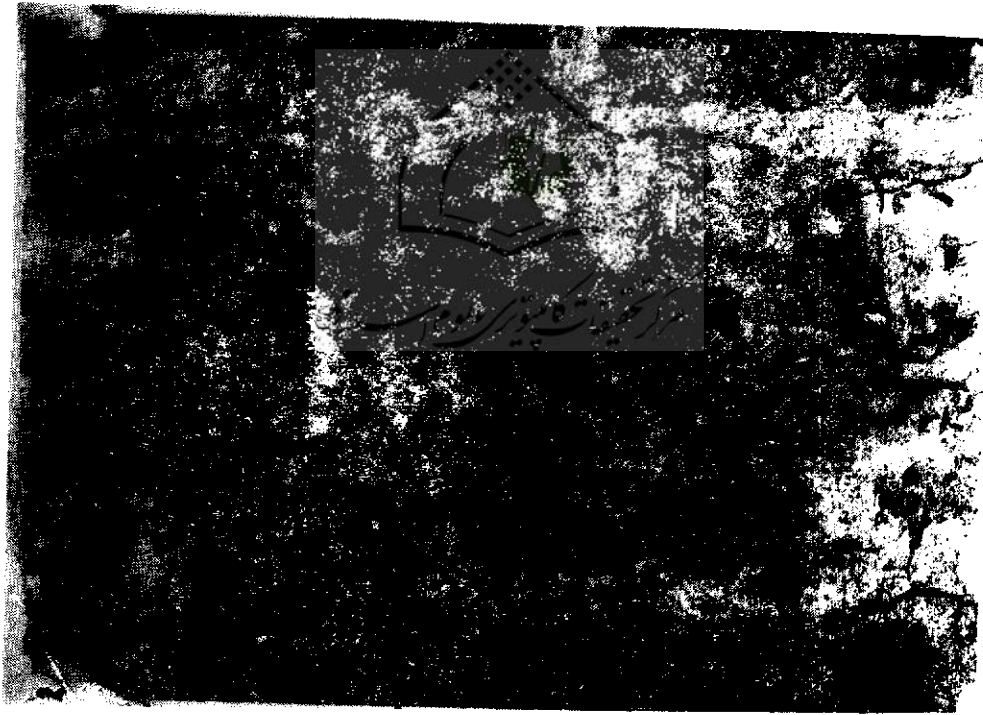
نصه :

- ١ - بسم الله الرحمن الرحيم
- ٢ - وعليه السلام ورحمت الله وبركته ا

١٥- نصوص عربية من العراق - اسامة النعشيني - مجلة بين النهرين ص ٢٧٥ .

- ٣ - اللهم عافي شهاب بن (الفطين) وعافي محمد (ابن)
- ٤ - ساعد وعافي ثابت بن داود ابو عمارة وعافي مالك
- ٥ - الكامل ابو داود وعافي عربو ابو عباد وعافي
- ٦ - ا . . . ابو قاسم و . . . في عمرو ابو ثبت العيني وعافي
- ٧ - ح . . . ابن (الجمال) وعافي سا . . . ابن . . . وعافي عمرو لبين ابن
- ٨ - محمد وعافي عبد ال . . . وعافي محمد ا . . .
- ٩ - عبدالله وعافي حد . . . و . . . في (سلاد)

لقد قدرت فترة كتابة هذا النص الى النصف الثاني من القرن الاول الهجري النصف الثاني من القرن السابع الميلادي . استناداً الى معثره اولاً حيث انه كتب على الطبقة الجصية الاولى الملاصقة للجدار الاصلي والتي تعود للقرن الاول الهجري . وثانياً تشابه كلمات واسطر هذه الكتابة مع كتابات القرن الاول الهجري فقد تميزت الكتابة في تلك الفترة بميل زوايا الحروف للاعتدال واسطر الكتابة غير متساوية وكلماتها غير متناسقة . منها ما هو مرتفع ومنها ما هو منخفض وكذلك استعمال التاء المفتوحة بدلاً من التاء المدورة ولم تستعمل حركات الاعراب أو الاعجام .



هذه هي النقوش العربية التي رايت ان اضعها في هذه الدراسة لمقارنتها مع النصوص الكتابية التي سميت بالكتابة النبطية القديمة والحديثة . وقد ضمنت (جدول الحروف المرفق) هذه الحروف لتوضيح مدى التشابه والتطابق بين حروف الكتابات التي استعملت الى جانب الحروف الارامية في النقوش النبطية القديمة . ونقش ام الجمال الاول ونقش النمارة واسيس وحران مع شاهد قبر عبد الرحمن بن خلد وحفنه الابيض ودار الامارة التي كتبت بعد نقش ام الجمال باكثر من ثلاثمائة عام . وقد قمت عند وضع الجدول بتغيير اتجاهات حروف ام الجمال ووضعت تلك الحروف داخل مربعات لتوضيح وتقريب رسم ذلك الحرف العربي الذي سمي بالحرف النبطي ولم يحمل اسمه

الحقيقي ، وطبيعي ان الحرف العربي منذ القرن الثالث الى القرن السابع الميلادي لابد ان يكون قد مر بتطور وتغير في اشكاله ، وقد وجدنا ان المراحل التي مر بها الحرف العربي من مرحلة ام الجمل الى مرحلة القرن الاول الهجري ، مر بسلسلة من التطور والتغير الا ان جمهور العناصر التي كان يتألف منها بقيت كما هي ولم تتغير سوى في اتجاه رسم الحرف وتقويره وتبسيطه واتصاله وانفصاله في المواضع . وهذه طبيعة الحرف العربي الذي اتخذ اتجاهها حاداً وكبيراً في التطور مع تطور الحضارة العربية فخلال القرن الاول للهجرة وحده حدثت عدة تطورات على الحرف العربي وتغيرت كثير من اوضاعه . اذ اضيفت خلال الفترة من الربع الاول الى الربع الثالث من القرن الاول للهجرة على الحرف العربي حركات الاعراب والاعجام وبدأت اساليب تنسيق رسم كلماته وسطوره . فلاغربة ان يحدث ولو تطور بسيط بين القرن الثالث والسابع الميلادي .



صدر عن دار الشؤون الثقافية العامة :

- نصوص النظرية النقدية في القرنين الثالث والرابع للهجرة .
جمع وتبويب وتقديم د . جميل سعيد والدكتور داود سلوم .
- فلسفة الفن عند سوزان لانجر - اعد ادري الحكيم .
- العزلة والمجتمع - ترجمة فؤاد كامل .

أثر النخط العربي في الفن الأوربي

عبد الحليم محمد السامرائي

ص . ب . ٦٩
بغداد

المقدمة :

والإباطرة ، بل حتى على الملابس الدينية لكهنة الكنائس ورجال الدين ، والاعطية المستخدمة في الطقوس ومازالت متاحف أوربا تحتشد بالكثير من التحف والمنتجات الفنية الاوربية ذات النقوش والكتابات العربية (١) .

ويؤكد (جوستاف لوبون) جمالية النخط العربي الذي بلغ كماله الفني كعنصر زخرفي على يد الفنان العربي ، وانبهار الفنان الاوربي به منذ القرن العاشر الميلادي فيقول :

(لقد بلغ النخط العربي من الصلاحية للزينة حدا عظيما ، مما جعل رجال الفن في القرون الوسطى وفي عصر النهضة يكثر من استنساخ ما كان يقع تحت ايديهم من قطع الكتابات العربية فيزينون بها المباني المسيحية ، سائرين في ذلك مع الهوى (٢) .

ويمكن ان نلخص العوامل التي استرعت انظار الاوربيين في النخط العربي بما يأتي :

- (١) عيد سعيد يونس : تأثيرات الفن الاسلامي على فنون اوربة في المصور الوسطى .
مجلة (الثقافة العربية) ، العدد / ١١ / ١٩٧٨ ص ٨٦ - ٨٧ .
- (٢) جوستاف لوبون : (حضارة العرب) ترجمة اكرم زعتر ص ٥٢١ .

يعتبر الحرف العربي ، بسحره وغموضه ، من أغنى ماقدمته حضارة العرب الى تاريخ الفن الاوربي . ولقد سلك النخط العربي رحلته من معاقل الفن في العالم العربي الى مختلف بلاد اوربا خلال تلك المعابر التي انتقلت من خلالها كافة نواحي الثقافة العربية الى الغرب ، محمولا على اكتاف شتى ، انواع الانتاج الفني العربي من طرز معمارية ، الى منسوجات ، الى اوان خزفية وغيرها . ومالبت النخط العربي ان لفت انظار فناني اوربا وبهرهم مظهره البديع وجماله الفني ، وقيمته التشكيلية الفائقة التي تركز على التناسق في تكراره ، والاتزان في تماثله ، والابقاع في ترديده ولم يقف اهتمامهم هذا على الاستمتاع به فحسب ، بل راحوا يتابعون تطوره ويقتبسون منه ، حيث نقشست حروفه على كافة الصناعات والفنون الاوربية بأشكال مختلفة حتى ان شهادة (لاله الا الله) كانت احيانا تكتب معكوسة كنقوش على قطع الحلي والعملة والاواني . ووصلت اقتباسات النخط العربي في اوربا ذروتها عندما نقشست عبارات مختلفة منه ذات فحوى ديني ودينيوي نقلا عما طرزت به الاقمشة العربية ، فظهرت هذه العبارات بحذافيرها على اردية تتويج الامراء

١ - لطابعه الاصيل ، وميزاته الجمالية والزخرفية
ولما يكتنفه من غموض وابهام بالنسبة لهم .

٢ - لصلته الوثيقة بالاماكن المقدسة في فلسطين
التي كانت من اهم مواطن الخط العربي في
عصرهم . . اذ كانت اثارها المزخرفة تسترعي
انتباههم ، وقد ادى ذلك بطبيعة الحال الى
احساس الاوربيين بأهمية هذا الخط وعظمته
وربطه في اذهانهم ببعض المعاني المقدسة .

٣ - ان استخدام الخط العربي في العالم الاسلامي
كان من الانتشار والكثرة بحيث قلما كان
يخلو منه اثر معماري او تحفة او عمة او
مخطوطات اسلامية .

٤ - كان الخط العربي هو وسيلة الكتابة الوحيدة
في المخطوطات والمؤلفات الاسلامية التي وجدت
طريقها الى اوربا ، والتي راجت سوق
بعضها باعتبارها كنوزا علمية وادبية وفنية
لاغنى عنها لمن كان يريد ان يلسم
بارقى مااهدت اليه عقول البشر في ذلك
الوقت (٢) اما الوسائل التي انتقل بها الخط
العربي الى اوربا فهي :

١ - الخط اللاتيني :

لقد حاول بعض الفنانين الاوربيين ان يكتب
الحروف اللاتينية بصورة تقرب في شكلها العام
من صورة الخط الكوفي ، ونجحت هذه المحاولة ،
وتجلت اروع ما تجلت في الكتابة القوطية (٤) يراجع
الشكل رقم (١) .

ان اشكال الحروف العربية ، قد اوحى الى
الاوربيين بكثير من الوحدات الزخرفية التي
استخدموها في منتجاتهم الفنية المختلفة (٥) ووجد
تأثير الخط العربي على هيئة وحدات زخرفية
مستمدة من الحروف العربية ، ولاسيما من اللامين
في كلمة « الله » من غير الهاء الاخيرة (٦) وكان
تقدير الغربيين للخطوط الشرقية . بعامة ، وجمال
الخط العربي بخاصة ، من العوامل التي ادت الى

ان صارت صنعة الخط في الغرب قسما من اقسام
التصوير ، وصار الخط صورة تذوق لجمالها
بصرف النظر عن مضمونها (٧) .

ومن مظاهر تأثير الخط العربي في اوربا ايضا
دوره في تطوير بعض اشكال الحروف الاوربية نفسها
كما يتضح في الكتابات الاثرية بالخط القوطي في قبر
(ريشارد الثاني) في وستمنستر سنة ١٣٩٩م ، وفي
احد القبور في (فيشليك) Fishlake
في (يوركشير) سنة ١٥٠٥م ، وفي كنيسة « سوث
اكر » South Acre في (نورفولك) - حوالي سنة
١٥٥٠م (٨) .

٢ - الزخرفة بالخط :

وقد دخل الخط العربي اوربا ايضا عن طريق
الصناعات التي تفوق فيها العرب واخذها عنهم
الاوربيون ، اذ استتبع ذلك في كثير من الاحيان
انتقال اساليب الصناعة نفسها والزخارف المستخدمة
فيها بما في ذلك الزخرفة بالخط العربي (٩) .

والى جانب هذه الامثلة ، تحتشد الكثير
من المراجع والدراسات العربية والاجنبية بالعديد
من الكنائس والاديرة المنتشرة في اماكن متفرقة من
ارحاء العالم المسيحي ، والتي تحمل كتابات عربية
كوحداث زخرفية . ومن هذه الاسماء العديدة ،
كنيسة (خرامبوس) - من اثينا - بزخارفها
القائمة على الخط الكوفي ، حيث نسقت اطراف
الاف واللام من لفظ (الجلالة) بحيث يتكون منها
شكل الصليب المتساوي الاضلاع (١٠) راجع شكل
رقم (٢) . ومن اسبانيا : افريز بمذبح كنيسة
(اوفيدو) ، حيث حفرت عليه البسمة كاملة
وبالرغم من ذلك الخلط بين حروفها الذي اضاع
معناها ، فانها لم تفتقد من جمالها (١١) .

والى كل تلك الامثلة ، نضيف اشارة الى
ذلك الباب الشهير بكنيسة القديس بطرس بالفاتيكان
الذي استغرق تنفيذه كما يقول المؤرخون اثني عشر

(٧) المصدر نفسه .

(٨) المصدر نفسه .

(٩) د . حسن الباشا : المصدر نفسه .

(١٠) مجلة (الثقافة العربية) - العدد الحادي عشر / ١٩٧٨

ص ٨٩ .

(١١) المصدر نفسه .

(٢) د . حسن الباشا : اثر الخط العربي في الفنون الاوربية

(٤) د . محمد عبدالعزیز مرزوق : الفن الاسلامي ص ٢٠٩ .

(٥) د . حسن الباشا : اثر الخط العربي في الفنون الاوربية

(٦) المصدر نفسه .

عاما ، والذي يحتشد بالكتابات العربية على مصراعيه (١٢) .

واحتل الخط الكوفي مكانة ممتازة بين الموضوعات الزخرفية العربية ، وقد بهر مظهره البديع وجماله الفني انظار العرب والمسلمين ، وشاركهم الاوربيون في ذلك مشاركة لا تقتصر على امتاع النظر ، بل في متابعة تطوره واقتباس ما يوحيه هذا التطور من روح فنية ترتكز على التناسق في التكرار والاتزان والتماثل (١٣) .

٣ - المنسوجات الحريرية :

وقد شاعت الزخرفة بالخط العربي على المنسوجات الحريرية التي صنعت في اوروبا ، والتي كانت تستخدم لحفظ مخلفات القديسين المسيحيين او عباءة تتخذ لحفلات التتويج او طراحة اسقفية للصلوات وغيرها . ومن اهم الامثلة على ذلك : عباءة التتويج التي نسجت للملك روجر الثاني ، ملك صقلية ، وهي محفوظة الان في احد متاحف فيينا ، حيث نسجت على حافة هذه العباءة كتابة بالخط الكوفي تتضمن العبارة التالية : (مما عمل بالخزانة الملكية - المعمورة بالسعد والاجلال والكمال والطول والافضال والقسيول والاقبال والسماحة والجلال والفخر والجمال وبلوغ الاماني والامال وطيب الايام والليالي بلا زوال ولاانتقال بالعلم والرعاية والحفظ والحماية والسعد والسلامة والنصر والكفاية بمدينة صقلية سنة ثمان وعشرين وخمسائة) (١٤) شكل رقم (٣) وهكذا نجد نصا عربيا وتاريخا هجريا على تحفة عملت للملك اوروبي يلبسها عند تتويجه (١٥) .

وهناك عباءة اخرى من صناعة اوربية ذات طابع عربي ، وهي عباءة حريرية لقس يدعى

(١٢) المصدر نفسه .

(١٣) د . احمد زكي : (التأثيرات الفنية الاسلامية العربية على الفنون الاوربية) مجلة سومر ج ١ و ٢ / ١٩٦٧ ص ٨٤ .

(١٤) محمد عبدالعزيز مرزوق : مكانة الفن الاسلامي بين الفنون . / مجلة كلية الآداب - جامعة القاهرة / المجلد ١٩ ج ١ / ١٩٥٧ ص ١٢٨ .

(١٥) د . صلاح حسين العبيدي : الآثار العربية الاسلامية وانرها في الفنون الاوربية في عصر النهضة . / مجلة كلية الآداب - جامعة بغداد / العدد ٢٣ آب ١٩٧٨ ص ٤٧٧ .

(أوتو الثاني) المتوفى عام ١١٩٦م حيث نجد على عباءة هذا القس شريطا زخريا مؤلفا من كتابة بالخط الكوفي غير مقروءة (١٦) .

٤ - ابواب الكنائس :

وتشتمل ابواب كنيسة لابوي على زخارف مستمدة من الخط الكوفي محفورة في الخشب (شكل رقم ٤) . وتمتد هذه الزخارف في اعلى الابواب وجوانبها وتنسب هذه الزخارف الى حفار مسيحي يدعى (جو فريدس) ويعتقد انها تكرر لعبارة بالخط الكوفي تقرا (الملك لله) منقولة بقليل من التصرف عن تحفية اسلامية (١٧) الشكل رقم (٥) لقد امتدت الكتابة بالاحرف الكوفية الى فرنسا خلال فترة احتلال العرب اقاليمها الجنوبية مثال ذلك الابواب الخشبية التي حفرها استاذ الحفر النصراني (كوفريدوس

Gaufredus في ضيعة صغيرة من مشتملات كاتدرائية Lepuy وباب اخر محفور في كنيسة لانوت شيلاك Levoutechilhac وثم احزمة من الزخارف على رف كنيسة «وستمستر ابي» وعلى شبابيك قديمة ملونة يعزوها الاستاذ (ليثابي) الى الاصل نفسه (١٨) .

٥ - التوقيعات :

ولقد امتد تأثير الخط العربي الى توقيعات بعض ملوك اوربا وعلاماتهم ، ذلك انه كان ملوك آراجون (سنة ١٠٨٤ - ١١٣٤) يتخذون توقيعات لهم بالخط العربي . كما يتضح في مخطوطتين قوطيتين في مكتبة بوردو . كما جاء ايضا ان روجر الاول حاكم صقلية (١٠٦٠ - ١٠٩١) كانت علامته (الحمد لله شكرا لانعمه . واشتملت بعض المخطوطات الاوربية على تأثير الخط العربي ، ومن امثلة ذلك كتاب قداس في مكتبة (مانتوا) الذي تحتوي هوامشه على زخرفة كوفية (١٩) كما في الشكل رقم (٦)

(١٦) زخارف اسلامية في اللوحات الايطالية - مجلة (فكر وفن) ١٠ / ١٩٦٧ . ص ٢٠ .

(١٧) د . حسن الباشا المصدر نفسه .

(١٨) مارتن اسن . بريكز : بحثه عن (الهندسة المعمارية)

كتاب (تراث الاسلام) تعريب جرجيس فتح الله ص ٢٥٦

(١٩) د . حسن الباشا : المصدر نفسه .

ومن أبرز الامثلة التي تدلنا على انتقال الحرف العربي الى أوروبا وتأثيره الفعال في فنونها ، تلك الزخارف والرسوم الاسلامية التي نقشت على سقف كنيسة (الكابلا بلاتينا) في « بالرمو » المقامة عام ١١٤٠م ، والتي شيدها الحكام النورمانديون بجزيرة صقلية التي ظلت خاضعة للحكم الاسلامي قرابة ثلاثة قرون . وقد بنى النورمانديون اندالكه الكثير من التقاليد الاسلاميه « فاستعمل الواسع للغة العربية الذي يفصح عن هذه الحقيقة يمكن الاستدلال عليه من تلك الكتابات الموجودة على سقف كنيسة القصر ، وعلى رداء تنويج روجر الثاني . ولم تكن هذه الكتابات باللغة العربية فحسب ، بل كانت ذات روح اسلامية ايضا » .

ويبدو التأثير الاسلامي ايضا في هذه الكنيسة في الخشب المصنوع على الطراز الاسلامي والمحلى بالقرنصات العربية ، وقد رسمت عليه مجموعة من الصور التي ينسب طرازها الى اسلوب الفن العباسي في (سامراء) . كذلك فان مزولة القصر تحمل دعاء بان يمد الله في عمر الحاكم ، وقد دون ذلك بالتأريخ الهجري (٢٦) .

وفي هذا الصدد . يضيف (ايتنجهاوزن) الى ذلك برهانا أكثر وضوحا في رايه على التفسير الحضاري الاسلامي في المسيحية هو « وجود كلمة - الله - والسنة الهجرية في مكان انشيء في عهد مسيحي ، وكان المرء يتوقع أن يجد فيه نزوعا مسيحيا بارزا : انه شاهد قبراً مكتوبا باللغة العربية اقامه الملك « عزيز انتي » عام ١١٤٩م لاهل المتوفاة في كنيسة شيدت خصيصا لها (٢٧) .

٧ - النحت :

واستخدم الخط العربي في ميدان النحت ايضا في أوروبا . ومن الفنانين الاوربيين الذين استخدموا هذا الخط في تماثيلهم الفنان (فيروكيو) (١٤٣٥ - ١٤٨٨م) ، استاذ ليوناردو دافنشي ، حيث استخدم هذا الفنان الخط العربي في احد تماثيله المحفوظة في (البارجيلو) في فلورنسا ، وذلك على هيئة اشربة كتابية تزخرف حواشي الثوب الذي يمثل ذلك التمثال (٢٨) .

(٢٥) المصدر نفسه .

(٢٦) مجلة (الثقافة العربية) - العدد السابق ص ٨٨-٨٩ .

(٢٧) فن التصوير عند العرب ص ٤٦ .

(٢٨) حسن الباشا : اثر الخط العربي على الفنون الاوربية - مجلة (المجلة) العدد ١٣٩ / القاهرة / ١٩٦٨ ص ٩٩ .

أما في مجال العمارة ، فقد لعب الحرف العربي دورا كبيرا في زخرفة العماائر الاوربية . ومن اشهر الامثلة على ذلك مانجده من كتابات باللغة العربية وبالخط الكوفي في كنيسة الكابلا بلاتينا في (بلرمو) التي شيدها الملك النورمندي روجر الثاني صاحب عباءة التنويج المشهورة ، وذلك سنة (١١٥١ - ١١٥٤م) وهذه الكتابات - كما يقول اتناكها وزن - « لم تكن باللغة العربية فحسب ، بل كانت ذات روحية اسلامية ايضا ، فعلى سبيل المثال ، نجد ان مزولة القصر تحمل دعاء بان يمد الله في عمر الحاكم ويؤيد بيارقه ، وقد دون تاريخ ذلك بالتقويم الهجري (٢٠) .

وعلى الرغم من ان العماائر ليست من الآثار التي يمكن نقلها ، فانها كانت احدى وسائل نقل الخط العربي الى أوروبا ، ذلك ان العرب قد شيّدوا عماائر في المناطق التي استقروا فيها ، خلفهم فيها الاوربيون ، كاسبانيا وصقلية والبلقان . كما ان الصليبيين الذين عاشوا في بعض المناطق السورية فترة من الوقت ، قد الفوا العماائر العربية التي بناها العرب في هذه المناطق . وليس من شك في ان هذه العماائر كانت تشتمل على كتابات أثرية وزخرفية بالخط العربي اتيح للاوربيين مشاهدتها واحيانا نقل رسوماها (٢١) .

وتغلغل الحرف العربي في العمارة الاوربية خلال العصور الوسطى ، حيث يبدو جليا فيما شيده مستعربو الاندلس من عماائر . ومنها على سبيل المثال كنيسة (ماري لابلانث) بطليطلة عام ١٢٠٠م ، حيث تؤكد الكتابات العربية على جدرانها تأثر مسيحيي الاندلس بالحرف العربي . ومن كنائس طليطلة ، ايضا كنيسة « الترانستو » التي تحتشد بالكتابات العربية والنقوش ذات الموضوعات الاسلامية (٢٢) .

ومن آثار فن المدجنين بالاندلس (٢٣) قصر اشبيلية الذي انشيء عام ١٣٤٥م ، والذي يتأكد منه تأثير الحرف العربي في الفن الاوربي ، ويبدو هذا الاثر في الكتابات العربية على جدران هذا القصر ، والتي أبرزها عبارة « لا غالب الا الله » (٢٤) .

(٢٠) اتنجهاوزن : فن التصوير عند العرب ص ٤٤ .

(٢١) د . حسن الباشا : المصدر نفسه .

(٢٢) مجلة الثقافة العربية ١١/ ١٩٧٨ ص ٨٨ .

(٢٣) المصدر نفسه . والمدجنون : المسلحون الذين استمروا بالاندلس بعد حركة الاسترداد الاسبانية في اواخر القرن الحادي عشر الميلادي .

(٢٤) اتنجهاوزن : فن التصوير عند العرب ص ٤٦ .

أما في فرنسا ، فنشر الى كاتدرائية (بوردو) وكنيسة القديس بطرس في (رد) وكاتدرائية (انجوليم) حيث نفذ تمثال المسيح بأسلوب شرقي بحث وحوله اسد مجنح وزخارف مستوحاة من الزخرفة النباتية العربية^(٢٩).

ان آثار مدينة (البوي) تشهد للفنان الذي اشرف على بنائها وزخرفتها بنوع رائع وخيال خصب ، وسعة ادراك بفنون بلاده وفنون العرب المسلمين . فقد استطاع هذا الفنان ان يوفق بين هذه الفنون توفيقا يثير الإعجاب ويجعل من هذه الآثار تحفا فريدة في التاريخ^(٣٠).

أما في اسبانيا ، فيشاهد في افريز في مذبح من كنيسة اوفيدو Oviedo نحت البسملة ونجح الفنان في ان يجعل من الزخرفة الكوفية اطارا رائعا للصور الدينية التي سجلها تحته ومن حوله^(٣١).

وامتد تأثير الخط العربي الى المصورين الاوربيين ، لذا وجدنا ان لوحات كبار المصورين الايطاليين تشتمل على نماذج من الكتابة العربية .

٨ - اللوحات والرسوم :

وامتد تأثير الخط العربي الى المصورين الاوربيين ، لذا وجدنا ان لوحات كبار المصورين الايطاليين تشتمل على نماذج من الكتابة العربية او المستوحاة منها . وليس من باب الصدق ان نقف على هذه المظاهرة في ايطاليا في اقرن الرابع عشر الميلادي ، والمعروف ان هذه (المدنية) كانت احدى حلقات الاتصال بين الشرق والغرب ، وساهمت مساهمة فعالة في نقل التراث العربي الفني الى اوروبا . وانا لنعثر على بعض الاقمشة التي كانت تستوردها (ايطاليا) في تلك العصور وسط الرسوم التي خطتها وصورها كبار الرسامين الايطاليين ، نذكر من هؤلاء الرسام الشهير (جيوتو) ، فقد ضمن هذا الرسام بعض لوحاته نماذج من الاقمشة العربية تحليها زخرفة مستمدة من الكتابة العربية كما يتضح ذلك في صور جدران الكنيسة الشهيرة وقبابها التي اقيمت على رفات القديس (فرانسكو) ويمكن للمرء ان يشاهد شريطا تحليه حروف عربية في ستار مخدع القديس^(٣٢) ويبدو ان جهل الفنان

الاوربي بالكتابة العربية جعله يقلد حروفها في خطوط محرفة غير مفهومة . ومن الرسامين الذين ادخلوا انخط العربي الى اعمالهم الفنية ، ارسام « جنيلي داييريانو » ، حيث استخدم هذا الرسام من هذا الخط في زخرفة وشاح يرتديه احد السياس في لوحته الشهيرة (تبجيل المحبوس) المحفوظة حاليا في الاوتسي بمدينة (بورسا) والتي رسمها عام ١٤٢٣م^(٣٣).

وظهر استعمال الحروف العربية كعنصر زخرفي في اعمال رسام اوربي اخر يدعى (مريبولي) ١٤٠٦ - ١٤٦٦م - ادجد في لوحه لهذا الرسام تمثل (تنويع العذراء) شريطا زخرفيا تحليه حروف عربية ، وذلك في الوشاح الذي تحميه الملائكة^(٣٤) الشكل رقم (٧) .

كما ان كثيرا من المصورين الاوربيين في القرن السادس عشر ، لاسيما في ألمانيا وهولنده ، زودوا صورههم بنوع من الآتث على هينه سجاد اسلامي من طراز خاص يشتمل على زخارف متطورة عن الخط الكوفي^(٣٥) ، ولقد اطلق علماء الفنون والآثار الاسلامية على هذا النوع من السجاد اسم سجاجيد (هولباين) وذلك نسبة الى المصور المشهور (هانس هولباين الاصغر ١٤٧٦ - ١٥١٢م) الذي زاول معظم انتاجه الفني في ألمانيا وانجلترا . ولقد اشتهر الاقبال على هذا النوع من السجاد في اوروبا فيما بين القرنين الخامس عشر والسابع عشر ، اذ اقبل الاثرياء على اقتنائه واستعماله ، مما ادى الى ظهوره في صور الفنانين الاوربيين في تلك الفترة وبخاصة لما يتميز به من طابع زخرفي جميل ، حيث يشتمل اطواره على رسوم مستمدة من بعض حروف الخط الكوفي . ويظهر نموذج من هذه السجاجيد في السجادة المفروشة على الخوان في الصورة التي رسمها (هولباين) في سنة ١٥٣٢م وتمثل التاجر (جورج جيز) ، وهي محفوظة حاليا في متحف برلين^(٣٦) .

وقد استوحى بعض الرسامين الاوربيين في العصر الحديث الخط العربي في رسم لوحاتهم . . . ومن اشهر هؤلاء (باول كليه) الألماني . ومن اهم

(٢٣) د . صلاح حسين الصبيدي : المصدر السابق نفسه ص ٤٨٢ - ٢٨٤ .

(٢٤) كرستي : تراث الاسلام ج ٢ لوحة ٢١ ، المصدر السابق ص ٢٨٤ .

(٢٥) د . حسن الباشا : اثر الخط العربي في الفنون الاوربية (٣٦) المصدر السابق .

(٢٩) مجلة (الثقافة العربية) - العدد ١١ / ١٩٧٨ ص ٨٩ .

(٣٠) اثر العرب والاسلام في النهضة الاوربية ص ٤٣٥ .

(٣١) المصدر نفسه ص ٤٣٢ .

(٣٢) تحلية : زخارف اسلامية في اللوحات الايطالية - مجلة (فكر وفن) - العدد ١٠ / ١٩٦٧ ص ٢٠ .

صوره الرسوم التي اطلق عليها اسم الصور الرمزية او صور بالكتابة النباتية ويتضح فيها تأثره الكبير بالخط العربي وباتجاهه من اليمين الى الشمال واستدارة حروفه (٢٧) .

ومنهم ايضا (كارلي جورج هوفر) (الذي ولد سنة ١٩١٤ في ولاية سييلسيا) وشغل منصب رئيس شعبة الخط في مكتب الصنعة في (اوفنباخ) وقد تأثر هوفر بقوة الحركة الجميلة في الخط العربي عموما والخط (النسخ) خصوصا (٢٨) .

ولقد جلب الخط العربي انتباه الفنانين الغربيين ، سواء بسبب بنيته الفنية الطريفة ، كما في الخط الكوفي ، او بسبب التزيينات التجريدية التي كانت ترافقه . وما هو أكثر أهمية تأليف الكلمة في ذاتها التي كانت تبدو للغرباء عن اللغة العربية ، شكلا تجريديا صرفا . ولقد حاول (بول كلي) الاستفادة من الخط الجميل العربي في كثير من لوحاته وكان هذا الخط يشابه احيانا صفحة من مخطوط كما في لوحته (عالم هاربور) او صفحة من قرآن كما في « وثيقة ١٩٢٣ » او هيروغليف كما في « هاربور - و - لك - ١٩٣٩ » او هو مجرد حرف او كلمة عربية اخذت مظهر صيغة مجردة كما في Tambalier (عام ١٩٤٠) ولوحات أخرى ، وبدأ الخط احيانا واضحا ، ولكن باللغة الالمانية وباحرف لاتينية كما في «دعه يقبلني» (٢٩) ١٩٢١ .

ويبدو ان الخط العربي ، بسبب من كونه ذا طابع زخرفي ، قد لفت انظار الفنانين الاوربيين الذين حرصوا على تقليده ونقله والاحتفاظ به لاستخدامه عند الضرورة . ولقد جرت العادة في القرن الخامس عشر ان يدرس المصورون تفاصيل الحياة والمجتمع ومظاهر الطبيعة المختلفة من حيوان ونبات وعمائر وادوات وزخارف وغيرها ، وان يعملوا لها رسوما دراسات اولية يحتفظون بها لاستخدامها في صورهم عند الحاجة اليها . ولقد وصلنا بعض هذه الدراسات والرسوم مجموعة في كراسات من أهمها كراسة (فيلاردي) المحفوظة في متحف اللوفر ، والتي تنسب الى « بيزانلو »

(٣٧) المصدر نفسه .

(٣٨) د . حسن الباشا : المصدر نفسه .

(٣٩) د . عفيفي بهنسي : اثر الفن العربي الاسلامي على الفن الغربي - مجلة (فكر وفن) - العدد ٢٥ / ١٩٨١ ص ٥٠ - ٥١ .

المحفوظة في متحف اللوفر ، والتي تنسب الى احد مشاهير الفنانين في ايطاليا في القرن الخامس عشر (١٣٩٥ - ١٤٥٥ م) ولو انه من المعتقد ان بعض اوراق هذه الكراسة من عمل فنانين آخرين غير « بيزانلو » . ومن اوراق هذه الكراسة ورقة تشتمل على كتابة بالخط النسخ الملوكي تقرا : عزولانا السلطان الملك المؤيد ابو النصر شيخ عز نصره) ومن المرجح ان هذا الخط منقول بشيء من الدقة من مشكاة من الزجاج الموهب بالمينا من الطراز الملوكي وينسب بعض العلماء الرسوم الموجودة على هذه الورقة الى « بيزانلو » نفسه . ولو انه من المرجح انها من عمل احد فناني البندقية في القرن الخامس عشر - ومن المعروف ان هذا الرسام كان من اعطاب المصورين حسب الاسلوب القوطي الدولي الذين كانوا من اشهد الفنانين الاوربيين تأثرا بالتراث الفني الاسلامي (٤٠) .

٩ - الكتب الدينية :

كما امتد تأثير الكتابة العربية الى انكتب الدينية ، فقد جاء في كتاب تراث العصور الوسطى (٤١) : (ان التأثير الشرقي واضح في النصف الاخير من القرن الثاني عشر الميلادي في الزخارف المشتقة من الكتابة الكوفية في (انجيل ونستستر) وهو المخطوط الذي كان (هنري الثاني) يخصه باعجابه (٤٢) .

١٠ - التحف :

لعبت التحف دورا مهما في نقل الخط العربي الى اوربا ، وذلك لما تميز به الخط على هذه التحف في جميع الاحيان تقريبا من طابع زخرفي يلفت الانظار . ولقد استخدم الاوربيون مختلف التحف الاسلامية من نسيج وعاج وزجاج ومعادن وبلور صخري واحجار ورخام واخشاب وغيرها . وازدهرت التجارة في هذه المنتجات الفنية الاسلامية التي اقبل على شرائها واستعمالها اثرياء الاوربيين لجودتها ، واتخذوها مظهرا لفنهم وثرانهم ، ودليلا على تمتعهم بالذوق الحسن . ومن الطريف ان بعض هذه التحف ، اوتبسط في اذهان الاوربيين

(٤٠) د . حسن الباشا : المصدر نفسه .

(٤١) مجموعة بحوث اشرف على تحريرها ج . كرمب و ا .

جاكوب . الناشر : مؤسسة سجل العرب ج ١ ص ٩٨

(٤٢) د . صلاح العبيدي : المصدر نفسه ص ٤٨٠ .

بعد الميلاد . وفي (تورني) صليب آخر تزخرفه حروف كوفية محفورة . ومن المرجح ان هذا الخط كان يقصد منه مجرد الزينة الزخرفية (٤٧) .

ووجد الخط العربي في أوروبا على بعض المصنوعات العربية التي نقلها الأوربيون من العالم العربي ، واستخدموها في عمائرهم الأوروبية . ومن أمثلة ذلك باب كنيسة (ورتبرج) بألمانيا الشرقية الذي نقل إلى الكنيسة من عمارة إسلامية . ولهذا الباب مطرقة عليها كتابة دائرية تتضمن ادعية والقابا مكتوبة بخط عربي زخرفي جميل (٤٨) .

١١ - العملات :

وفي المتحف البريطاني بلندن ، دينار ذهبي يحمل على أحد وجهيه كتابة بالخط الكوفي نصها : (لا اله الا الله محمد رسول الله) وعلى الوجه الآخر كتابة لاتينية باسم Off Rex أي الملك (أوف) ملك مرسية (٧٥٧ - ٧٦٦ م) (٤٩) وتجري على حافة هذا الوجه من الدينار كتابة كوفية تقرأ فيها : (محمد رسول الله أرسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله ولو كره المشركون) (٥٠) الشكل رقم (٨) وأغلب الظن ان الصانع الأوروبي الذي ضرب هذا الدينار والملك الذي أمر بضربه ، يجهلان مدلول هذه الكتابة الكوفية ، ولو عرفنا ذلك ، ما نقش على الدينار هذا النص الذي يتنافر مع عقيدته الدينية (٥١) .

غير ان الخط العربي ، وجد على عملات مسيحية أخرى ترجع إلى النورمانديين في صقلية . ومن أمثلة ذلك : ربع دينار باسم الملك (غليالم) ملك صقلية (٥٤٨ - ٥٦١ هـ / ١١٥٤ - ١١٦٦ م) جاء على وجهه كتابة بالخط الكوفي نصها :

(الملك غليالم المستعين بالله) (٥٢) .

ولقد وصلتنا نماذج كثيرة من عملات النورمانديين التي صنعت تقليدا للعملات الإسلامية

(٤٧) المصدر نفسه .

(٤٨) المصدر نفسه .

(٤٩) كرستي : تراث الإسلام ج ٢ ص ١٧ .

(٥٠) هذه الآية لم تنقل بصورة صحيحة ، وإنما نقلت غالبية الآية التي نصها في القرآن الكريم : (هو الذي أرسل رسوله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله ولو كره المشركون) - سورة الصف : آية (٨) .

(٥١) د . محمد عبدالعزيز مرزوق : الفن الإسلامي ص ٢١٠ .

(٥٢) د . حسن الباشا : أثر الخط العربي في الفنون

الأوروبية .

بشيء من القداسة ، واعتبر تراثا دينيا مقدسا ومن أمثلة ذلك : معمدانية القديس لويس ، عبادة القديسة حنة ، وبعض إباريق البلور الصخري ، وأواني الإكوامايل . ولاتزال بعض الكنائس والأديرة ، تحتفظ ببعض التحف الإسلامية ، كتراث مقدس (٤٣) .

ولقد بلغ الأقبال على التحف الإسلامية في أوروبا ، كما هي الحال بالنسبة لصناعة التحف المعدنية المكفنة بالفضة والذهب والأواني والمشكاوات الزجاجية الموهبة بالمينا في (البندقية) وغيرها من المدن الإيطالية ، وكذلك صناعة المنسوجات الحريرية في (صقلية) وإيطاليا ومدينة (ليون) في فرنسا (٤٤) .

وكانت الحروف العربية تمثل إحدى الزخارف الرئيسة على الأطباق القوطية .

ومن المعروف ان (لويس) ملك (أنجو) كان لديه أكثر من مائة طبق تزخرفها حروف عربية ، وعلى الرغم من انه لم تصلنا نماذج من أطباق (لويس) ، إلا ان غطاء أناء من الخشب المتين يرجع إلى حوالي العصر نفسه ، قد وصلنا ويشتمل هذا الغطاء على زخارف محفورة من الخط العربي الوثيق الصلة بالخط النسخ المملوكي (٤٥) .

هذا ، وقد وجدت زخارف مستمدة من الخط العربي على تحف أخرى من الفنون التطبيقية ، مثل مطرقة باب من البرونز في (كابل) بوهيموند (الجنائزية في (كانوسا) ، ورف خلف المذبح في كنيسة وستمنستر وشبابيك قديمة من الزجاج الملون ، ولوحة من الرخام بـ (التسيون) في أثينا (٤٦) .

ولم تقف الزخرفة المستمدة من الخط العربي عند هذا الحد ، بل أننا نجد أيضا على بعض الصليب كما هي الحال في صليب من أيرلنده ، محفوظ بالمتحف البريطاني ، تزخرف وسطه عبارة مكتوبة على الزجاج بالخط الكوفي تقرأ (باسم الله) . ويتضح من هذه العبارة ذات المعنى الإسلامي ، انها قد كتبت دون معرفة معناها ، ويرجع هذا الصليب المظلي بالبرنز ذي البريق إلى القرن التاسع

(٤٣) حسن الباشا : أثر الخط العربي في الفنون الأوروبية .

(٤٤) المصدر نفسه .

(٤٥) المصدر نفسه .

(٤٦) المصدر نفسه .

والحق ان العملة الاسلامية ، وبخاصة (الدينار) كان يجد رواجاً في أوروبا كعملة لها قيمتها واحترامها . وكان من أثر الخط العربي على أوروبا نتيجة ازدهار التجارة بين المدن الإيطالية والعالم الإسلامي ان سك البنادقة نقوداً ذهبية تشتمل على كتابات وآيات قرآنية بالخط العربي ، بالإضافة الى التاريخ الهجري ، وقد اطلق على هذه النقود اسم العملة البيزنطية العربية

Byzantinisavcacenati

تقديراً لقيمة الدينار الإسلامي وقد استمر ضرب هذه العملة الى ان احتج عليها البابا (اينوسنت الرابع) في سنة ١٢٤٩ فاقف ضربها (٥٢).

الخاتمة :

ساعدت على انتقال الخط العربي الى الفنون الأوروبية العوامل نفسها التي ساعدت على انتقال المظاهر الفنية الإسلامية المختلفة . لقد كان كل من العالمين العربي والغربي متجاورين على جانبي البحر الأبيض المتوسط ، وقد أدى هذا التجاور بطبيعة الحال الى الاحتكاك المباشر وغير المباشر بينهما ، وسواء كان هذا الاحتكاك عدائياً أم سلمياً ، فقد كان من أثره تبادل التأثيرات المختلفة التي انتقلت عن طريق السفراء والهدايا المتبادلة والتجارة والرحالة والمغامرين والجنود والعلماء وغيرهم .

ولقد استقر العرب في بعض مناطق أوروبا فترات من الزمن امتدت أحياناً بضعة قرون ، مما أدى الى ازدهار الحضارة والفنون العربية والإسلامية فيها . وأهم هذه المناطق هي إسبانيا وصقلية وجنوب إيطاليا وبلاد البلقان . ولقد كانت هذه المناطق ، سواء اثناء قيام حكم العرب أم بعد زواله ، مراكز إشعاع للحضارة العربية الى مختلف أنحاء القارة الأوروبية ، كما كانت بعض هذه المناطق (بفضل تقدمها الحضاري الباهر) تجذب اليها طوائف مختلفة من طلاب العلم والمعرفة ومن الراغبين في الافادة ممن تقدموا عنهم في المدنية والحضارة ، ومن أرباب الحرف والفنون والتجارة الغادين والرائحين سعياً وراء الكسب والمنفعة . وظلت بعض هذه المناطق حتى بعد ان جلا عنها

(٥٤) د . حسن الباشا : المصدر السابق نفسه .

(٥٥) المصدر السابق .

(٥٦) المصدر السابق .

(٥٧) المصدر السابق .

(٥٢) عبدالرحمن فهمي : اثر التراث الإسلامي في الحضارة الأوروبية . مجلة (مرآة العلوم الاجتماعية) العدد الثاني - السنة السادسة - ص (٢٢) .

الخط العربي وبين الاماكن المقدسة في فلسطين وبين
قديسيهم الذين ترعرعوا في هذه المناطق (٥٩) الشكل
رقم (١٠) .

ولقد كان الهدف الفني وحده هو غاية
الفنان الاوربي من الكتابة العربية ، وكانت الفكرة
الزخرفية وحدها هي التي دفعت الفنان الاوربي
الى اقتباس الحروف العربية وتسجيلها بطريق
الحفر والرسم على مختلف انواع الانتاج الفني (٦٠) .
وهكذا كانت الصفات الفنية للحرف العربي كعنصر
تشكيلي فذ ، سببا في شهرته وانتقاله الى ارجاء
العالم الغربي ، واحتلاله هذه المكانة الالفة من
التقدير الى درجة ان مدلوله الديني المخالف
للاسلام لم يحل دون استعارته في اهم الاعمال
الفنية (٦١) الاوربية .

(٥٩) د . حسن الباشا : المصدر السابق نفسه .

(٦٠) مجلة الثقافة العربية : المصدر السابق نفسه ص ٨٧ .

(٦١) المصدر نفسه ص ٨٩ .

ونسيج ، كما وجدت على ادوات مختلفة مثل :
مطارق الابواب والاطباق والرفوف والثوائذ ذات
الزجاج الملون والابواب والاثواب والعملات والمنحوتات
والصور والرسوم والمخطوطات (٥٨) وغير ذلك الشكل
رقم (٩) .

والى جانب الفنون التطبيقية والعمارة ،
ظهر اثر الخط العربي في الفنون التشكيلية في
اوربا ، ولاسيما في عصر النهضة .

ومما يسترعي الانتباه في استخدام الفنانين
التشكيليين من مصورين ونحاتين للخط العربي
في ايطاليا ان هذا الاستخدام يكاد ينحصر في
الموضوعات المتعلقة بالقصص الدينية التي جرت
حوادثها في الاماكن المقدسة في فلسطين ،
والموضوعات المتصلة باناس من الشرق ، مما يدل
على ان الاوربيين كانوا يتصورون صلة وثيقة بين

(٥٨) د . حسن الباشا : المصدر السابق نفسه .



اهم المصادر

- ١ - د . احمد فكري :
التأثيرات الفنية الإسلامية العربية على الفنون الأوربية .
مجلة (سومر) ج ٢ اوفاد ١٩٦٧ .
- ٢ - د . احمد فكري :
البحث نفسه اعلاه - ضمن كتاب :
(اثر العرب والاسلام في النهضة الأوربية) .
اصدار (اليونسكو) القاهرة .
- ٣ - حسن الباشا :
أثر الخط العربي في الفنون الأوربية .
ضمن حلقة بحث (الخط العربي) ص ١٠٩ - ١٢٠
اصدار : المجلس الأعلى لرعاية الفنون والآداب والعلوم
الاجتماعية - القاهرة ١٩٦٨ .
- ٤ - د . حسن الباشا ،
اثر الخط العربي على الفنون الأوربية .
مجلة (المجلة) - العدد ١٣٩ القاهرة ١٩٦٨ .
- ٥ د . صلاح حسين المبيدي :
الآثار العربية الإسلامية وأثرها في الفنون الأوربية في
عصر النهضة .
مجلة كلية الآداب - جامعة بغداد - العدد (٢٣) ٢ ١٩٧٨
- ٦ - د . عبدالرحمن فهمي محمد :
اثر التراث الاسلامي في الحضارة الأوربية .
مجلة (مرآة العلوم الاجتماعية) - العدد الثاني -
السنة السادسة - القاهرة .
- ٧ - د . عفيف بهنسي :
اثر الفن العربي الاسلامي على الفن الغربي .
مجلة (فكر وفن) - العدد ٣٥ ألمانيا الاتحادية ١٩٨١ .
- ٨ - عيد سعيد يونس :
تأثيرات الفن الاسلامي على فنون أوربة في العصور الوسطى
مجلة (الثقافة العربية) - العدد ١١ السنة الخامسة -
طرابلس الغرب ١٩٧٨ .
- ٩ - د . محمد عبدالعزيز مرزوقي :
الفن الاسلامي - تاريخه وخصائصه .
مطبعة اسعد - بغداد ١٩٦٥ .
- ١٠ - د . محمد عبدالعزيز مرزوقي :
مكانة الفن الاسلامي بين الفنون .
مجلة كلية الآداب - جامعة القاهرة - المجلد (١٩) ج
١ : القاهرة ١٩٥٧ .

النسخ والثلث

ادولف كروهمان Adolf Grohmann

تقديم

يوسف ذنون

ترجمة

غانم محمود

مقدمة

عريق في مسار الخط العربي وتطوره . وقد شاع في مؤلفات الفنون الاسلامية سواء منها الغربية او الشرقية وحينما شعر الدارسون في الاونة الاخيرة لهذه الفنون بقصوره دخلت كلمة « خط الثلث » مع خط النسخ للتعبير عن مجموع الخطوط اللينة والمقصود بها غير الكوفية ، وحقيقة الامر ان غالبية النصوص سواء على العمارة او التحف الفنية كان معظمها قد كتبت بخط « الثلث » وهو المقصود في هذه الدراسة ، وما اختلاف اشكاله الا نتيجة طبيعية لاختلاف المصور واختلاف الخطاطين وغيرهم ومدى مطاوعة المواد المختلفة لاحتوائه ولذلك ظهر بهذه الاشكال المختلفة واستعمال غيره من الخطوط في غير المخطوطات نادر ومثلها الكتابات العادية فهي من القلة التي تتضائل امام هذا الموروث الضخم من النصوص بخط الثلث التي بدأت بكثافة بالفة في العهد الاتابكي والايوبي والملوكي والعثماني ، بينما اقتضت كتابة خط النسخ على المخطوطات حتى صار خط المصاحف في القرون المتأخرة وبصورة خاصة العهد العثماني والى يومنا هذا .

* المادة المترجمة في هذا البحث تشكل القسم الثاني من الفصل الثاني من كتاب المستشرق النمساوي ادولف كروهمان الموسوم :
(Arabische Paläographie)

اي « الكتابة العربية القديمة » او كما عبر عنها بـ « الخطاطة » وهو الجزء الثاني المطبوع في فينا سنة ١٩٧١ . وهي تغطي الصفحات ٢٣٣ - ٢٣٨ مضافا اليها ما يتعلق بها من احالات في الصفحتين ٢٨ و ٣٩ .

اما القسم الاول وهو الذي يشكل الجزء الاكبر من الكتاب . فهو عن الخط الكوفي ويحتل الصفحات ٧١ - ٢٣١ . وهذا يدل على محدودية دراسة الخطوط غير الكوفية بينما كان التوسع عند المستشرقين في الخطوط الكوفية ويمكن ملاحظة ذلك من العنوان حيث ذكر خط النسخ وقدمه على الثلث واصطلاحا يقصد به غير الكوفي وبالتحديد كما ورد عند ديماند (الفنون الاسلامية ص ٧٦) يقصد به الخط اللين وهو مستمر من التقسيمات الغربية للخطوط الاوربية وفي ذلك تجاوز على مصطلح « خط النسخ » الخط المعروف الذي له تاريخ

لمعهد المستنصر في سنوات (٤٢٧ هـ / ١٠٢٦ م - ٤٨٧ هـ / ١٠٩٤ م) وكذلك (٥٠٩ هـ / ١١١٦ م) . وفي شمال افريقيا (الجامع الكبير في تلمسان / الجزائر) لعام (٥٣٠ هـ / ١١٣٥ م) .

لقد مر خط النسخ بمسيرة تطور مشابهة لمسيرة الخط الكوفي . فعلى لوح مرمرى مأخوذ من أحد الجوامع في حبي (باب الوزير) في حوزة متحف الفن الاسلامي في القاهرة (٢٧٤٢ Inv. n°) يمكن ملاحظة ترويسات حرفي (ا) و

(ل) وكذلك في وضع حرف (د) وهي مزخرفة بالورود ، وهناك زخرفة اكثر كثافة في ترويسات حرفي (ا) و (ل) وفي رأس حرف (ب) في (البسمة) منقوشة على لوح مرمرى في المتحف ذاته (٢٣٣٠ Inv. n°) . وهناك ايضا النسخ المزهر في نقوش ليران في ارجيل الملايو للاميرة ديفي اغاري لعام ١١٠٢/٤٩٥ وكذلك في الاشرطة

الكتابية للمرقد الشمالي في اوزفند (آسيا الوسطى) من عام ١٢٥٢/٥٤٧ . والخطوة الاولى لهذا النموذج من النسخ في ايران موجودة في مرقد بوزان (لعام ٥٢٥ / ١١٣٤) ، حيث تبرز زخرفة اوراق العنب من بين الحروف مباشرة . وفي مصر هنالك افريز جبسي عثر عليه في مقبرة الفسطاط ، وقد اشتراه متحف الفن الاسلامي في القاهرة عام ١٩٥٦ (شكل ال-١٢-١) نقش عليه اولى خطوط النسخ المزهر ، ويتجلى ذلك في ترويسه الالف في كلمة « الصمد » . وان انتشار الزخرفة النباتية في النقوش النسخية تجسدها لوحة شاهد قبر يعود تاريخها لواخر القرن الهجري السابع / الميلادي الثالث عشر ، تعود لمتحف الفن الاسلامي في القاهرة (3033 - Inv. n°) .

لقد رافق المرحلة الانتقالية من الخط الكوفي الى النسخ ظهور انماط من الحروف الغريبة غير المعبرة الطابع ، كما نجد ذلك في نقوش شاهد قبر من عام ٤١٦ هـ / ١٠٢٥ م (شكل ال-٧-١) لدى متحف الآثار الاسباني في مدريد ، وفي نقوش على الحجر من السورة القرآنية الخامسة والثلاثين (في فانو / البرتغال) حوالي ٤٠٠ هـ - ٥٠٠ هـ / ١٠٠٩ - ١١٠٦ م رسم ٢٦٠) ، وكذلك نقش لوحة مرمرية على الواجهة الشمالية للبناء البرجي من

من المفيد جدا ان يتفهم المرء ، ان خط النسخ بحروفه الرشيقة ، المدورة ، السهلة القراءة ، قد ترسخ موقعه بوقت مبكر نسبيا ، حيث ظهر على قطع النقود المعدنية في اواخر القرن الثالث الهجري في الشرق (٢٩٢ هـ / ٩٠٥ م) ، وذلك مقارنة مع الخط الكوفي ، الكهنوتي ، الجامد ، الصعب القراءة ، ولقد بدا خط النسخ يحل محل الكوفي المنقوش على الواح الحجر في بلاد ما بين النهرين وسوريا ومصر خلال القرن الخامس الهجري / الحادي عشر الميلادي .

في اثناء ذلك ترسخت مواقع خط النسخ في الشرق (خراسان) وخاصة وفق الاسلوب المائل المدور ، الذي اضىف عليه ابن مقلة لمسات جمالية ، فاصبح سائدا في خطوط الكتابات الرسمية . والدرهم الذي اصدره الساماني اسماعيل بن احمد عام ٢٩٣ هـ / ٩٠٦ م اثناء حكمه (٢٧٩ - ٢٩٥ هـ / ٨٩٢ - ٩٠٧ م) في خراسان كان موشى بالنسخ .

وكذلك قرينه الدرهم الذي اصدره البابنجوري احمد بن محمد بن احمد عام ٢٩٩ هـ / ٩١٢ م في بلخ (Balh) . ثم تبعمهم الغزنديون ومنهم محمود بن سبكتكين في اصدار العملات الذهبية (٣٨٥ - ٣٨٩ هـ / ٩٩٥ - ٩٩٩ م) .

في سوريا هنالك نقوش النسخ على الحجر على منارة الجامع الكبير في حلب تعود لعام ٤٨٣ هـ / ١٠٩٠ م . وفي مصر ظهر خط النسخ ١٠٩٧/٤٩٠ على دينار الخليفة الفاطمي ابي القاسم المستعلي بالله ، حيث كتب اسمه ورمز الدولة الفاطمية على الوجه الاعلى للعملة بخط النسخ اما الشريط الموازي لحافات الدينار فقد كتب بخط كوفي فاطمي جميل وهنالك نموذجان من الزخرفة المنسوجة على الاقمشة الفاطمية بخط النسخ ، موجودان في متحف الفن الاسلامي في القاهرة تعود لعهد حكم هذا الخليفة خلال سنوات (٤٨٧ - ٤٩٠ هـ / ١٠٩٤ - ١٠٩٧ م) و (٤٨٩ - ٤٩٠ هـ / ١٠٩٦ - ١٠٩٧ م) . ونجد خط النسخ المائل الى جانب نقشين للخط الكوفي على لوح مرمرى يعود لعام (٤٩٢ هـ - ١٠٩٩ م) ونقوش النسخ على اطار محراب من هذا العام ايضا ، وعثر على هذين النموذجين في غزنة في سوريا . وفي مصر نجد خط النسخ المائل على لوح حجري ضمن الآثار التي كان يمتلكها البروفسور بي . موريس تعود

الآجر في قرية (امام دور) يعود تاريخه للنصف الثاني من القرن السادس الهجري / الثاني عشر الميلادي .

لكن سرعان ماتغير الامر ، وقد تجلى ذلك في افريو (مدرسة تبة قرب نيسابور) (شكل ال ٨ - ١) الذي يعود للفترة المحصورة بين (٣٩١ - ٤٩٣ هـ / ١٠٠١ - ١١٠٠ م) انه خط نسخ متطور على مستوى عال ذو خلفية مزخرفة بالورود ، كما وتلمس ذلك أيضا في نقوش على الجبس في دامنغان الاذربيجانية (رسم ٢٦١) ، وفي الشرق الاوسط في نقوش النسخ على واجهة الطابق الثالث للمنارة الكبرى للجامع الكبير في حلب (٤٨٣ هـ / ١٠٩٠ م) (رسم ٢٦٢) .

توجد نماذج رائعة لخط النسخ أيضا ظهرت فيما بعد ، ومنها على سبيل المثال نقوش فنية تركية نادرة على بلاط السيراميك لتربة (مقبرة) شاه زادة في اسطنبول تعود الى النصف الاول من القرن السادس عشر الميلادي (حوالي ٩٠٦ - ٩٥٦ هـ) (شكل ال ٨ - ٢) وفي نقوش أسفل قبة جامع سيمنار في اصفهان الذي شيده والده آخر شاهات الصفويين السلطان حسين في عام ١٧٠٦ .

غير ان مسيرة تطور خط النسخ المنقوش على الحجر لم تتخذ مساراً مستقيماً أو تصاعدياً بالمفهوم التعبيري الفني . كما ظهرت الخطوط الكوفية الضعيفة على القطع النقدية المعدنية للفترة العباسية الأخيرة ، فقد ظهرت خطوط نسخ ضعيفة على القطع النقدية المعدنية لعصر المماليك ، بينما أتمت نقوش خط النسخ على الحجر وقتذاك بجماهاها الرائع . لقد وجدت نقوش النسخ المطعمة بالسمات الغرافيكية للمغربى على عمود مطمور مؤرخ بعام ٥١٧ هـ - ١١٢٣ م في أسيوط أو المينيا اكتشفته التنقيبات الأثرية . ومما يؤسف له انه قد طمر مجدداً فأصبح من غير الممكن معالجته ودراسته (شكل ال ٦ - ٣) وهناك نماذج تجسد بصورة خاصة الاشكال المائلة أيضا للنسخ المنقوش ، كما هو الحال على سبيل المثال في الحروف المتصلة مع بعضها بصورة مخالفة للقاعدة ، ويظهر ذلك في النقوش الموجودة على اثناء نحاسي يعود للقرن العاشر الهجري ، السابع عشر الميلادي وفي متحف الفن الاسلامي في القاهرة (٣٩٥٤ - Inv. n° 3954) ، ويظهر ذلك من خلال ارتباط حرف (ا) مع (لا) (شكل ال -

٣ - ٨) ، وكذلك من جانب آخر في خط النسخ الاندلسي المنقوش على القبة النحاسية لمئارة الجامع الكبير في تلمسان في الجزائر لعام ٥٣٠ هـ - ١١٣٥ / ١١٣٦ م (رسم ٢٦٣) ، والذي لا يظهر في الالف الأخيرة المرتبطة باللام فحسب ، بل وفي حرف القاف المائل المشدود الى نهاية (لام الف لا) في كلمة (الاقبال) .

لقد وردت الإشارة سابقا ولو بشكل مقتضب الى ان النسخ قد مر بمسار تطوري مشابه لما مر به الخط الكوفي . وهنا ينبغي التنويه الى الزخرفة الواردة في ترويس الحروف ، المتمثلة في نقوش قطعة نسج موجودة في متحف الفن الاسلامي في القاهرة (شكل ال ٩ - ١) (Inv. n° - ١٢٦٢٨) وكذلك في متحف فكتوريا وألبرت ، حيث أن ترويس الحروف قد رسم بصورة مغايرة لـ (رسم ٢٢٣ - د) الوارد على الصفحة ١٩٤ (٧٧٧٦ - Inv. n°) . وفي مجموعة بردي دوق راينر الموجودة في المكتبة الوطنية النمساوية هنالك مخطوطة تحوي تخطيطات أولية لمثل هذه الترويسة الى جانب خطوط تجريبية مختلفة (شكل ال - ٢ - ٩) (PER - Inv. Chart. Ar. n° - 25044)

ان هذا الطراز من ترويس الحروف كما نشاهده في (رسم ٧١) في الصفحة ٩٥ و (رسم ٧٦) في الصفحة ١٠٤ ، نشاهده في النقوش الوسطية (ترويس مسماري الشكل) لكتابة على النحاس مطعمة بالفضة تعود للقرن الرابع عشر الميلادي في مجموعة H.R. D'Allemagne .

(شكل ال - ١٠ - ١) وكذلك في نقوش الديكور لجامع قطب في دلهي من القرن الثالث عشر الميلادي ان مثل هذه الترويسة المزينة رؤوسها على هيئة الريش تظهر أيضا في نقوش رسمها (اس . فلوري) (رسم ٢٦٤) . اننا نجد أيضا زخرفة الورود المحيطة بخطوط ترويس الحروف على لوح منقوش مأخوذ من أحد الجوامع في حي باب الوزير بالقاهرة الموجودة في متحف الفن الاسلامي في القاهرة (شكل ال - ١٠ - ٣) (Inv. n° ٢٧٤٢) .

تجدد الإشارة بوجه خاص الى نقوش الثلث الموجودة على شاهد قبر في متحف الفن الاسلامي في القاهرة تعود لواخر القرن السابع الهجري /

الثالث عشر الميلادي التي زينت حروفها بالترويس في كلمة (الموت) (شكل ال ١٠-٢) (٣٠٦٣-Inv. n°) . ومع ذلك ففي نقوش احد الابنية في غرب تركستان تعود لعام ٥٤٧ هـ / ١١٥٢ (شكل ال-١١-١) تبرز فيها الزخرفة المؤطرة للحروف على هيئة اغصان ، حيث تبدو الحروف المنقوشة شبه مخفية بينها .

ينبغي التنويه الى خطوط النسخ المنقوشة على هيئة الورود في بلاد ما بين النهرين الواردة في نقوش الست زينب في سنجار ، والى تلك التي في تجويف باب (B) في مشهد امام عون الدين في الموصل . وان النقوش الموجودة على سطح بلاطة يعود تاريخها الى بداية القرن الثامن عشر الميلادي لجامع شاه اشرف زاده في ازنيك / تركيا ، تتجسد فيها مهارة فنية بمستوى عال لخط النسخ في جملة (توكلي على خالقي) . (شكل ال-١١-٣) . وهنا ايضا اكتسبت الاستطالة المدورة لحرف الباء نوعا من الحيوية ، من خلال تزيين الخط بنقوش الاوراق النباتية .

تجدر الاشارة الى خط شاهد قبر نشأهه في (شكل ال-١١-٢) . الذي يشكل خليطا متجانسا من الخط الكوفي المائل والنسخ . وهذا الخط حري بالاعتبار ، لان نهايات احرفه الاخيرة قد امتدت الى الاعلى .

تبرز ايضا متوازيات تلفت الانتباه في الاشكال الهندسية لهياكل الحروف مقارنة مع النقوش الكوفية . وان الشكل المعيني يظهر ايضا في نقوش شاهد قبر في حرف العين الوسطي في كلمة (وتسعين) لعام (٥٩٣ هـ / ١١٩٧ م) من بصرى . وكذلك في نقوش النسخ لافريز جبسي من مجموعة ساره (من القرن السابع وحتى القرن الثالث عشر) في كلمة (العز) (شكل ال-١٢-٢) ، كما وفي نقوش من Campa على هيئة خليط من الكوفي والنسخ ، حيث تبدو الهاء الوسيطة بشكل نصفي دائرتين موحدتين ، وتورخ هذه النقوش بين عامي ١٠٢٥ - ١٠٣٥ م .

ثمة تشكيل كتابي للنسخ غريب الطراز يظهر موازيا لذلك الخط الكوفي الجاهز التكوين في نقوش تحت الحافة العليا لآناء برونزي صنع في

هرات (عام ٥٥٩ هـ / ١١٦٣ م) من مجموعة الامير بوبرونسكي ، ويوجد حاليا في احد متاحف لينينغراد (هذا الطراز الغريب يمكن وصفه بالضعف رغم عدم امكانية تجريده من قيمته الفنية) . في هذا النقش تبدو الانصاف العليا للترويسة في حرفي الالف واللام على هيئة تمثال نصفي بشري في اوضاع مختلفة ، والاجزاء العليا لحرفي الدال وانهاء على صورة رأس تين فاغر فاه او رأس حيوان من فصيلة القط ، وخلفية هذه النقوش مزينة بالورود وحيوانات اخرى . وهناك نموذج مشابه ايضا لهذه النقوش لخطوط في سطرين مؤطرة على سطح طست من صنع داود بن سلامة الموصل من عام ٦٥٠ هـ / ١٢٥٢ م رسمت في الامكن الفارغة فيه رسوم بشر وحيوانات . والى جانب ذلك، توجد كتابة مخطوطة في اسفل شمعدان مطعم بالفضة في متحف الفن الاسلامي في القاهرة (شكل ال-١٣-١) (١٥١٢١-Inv. n°)

الذي صنعه الحاج اسماعيل وفق نقش محمد بن فتوح الموصل الصانع لدى الموصل شجاع بن منعه الذي اشتغل في حوالي عام ٦٢٩ هـ / ١٢٣٢ م حتى الاحتلال المغولي للموصل عام ١٢٥٦ م . اي من المحتمل ان هذا الشمعدان قد صنع في مصر او سوريا ، كما يؤكد الدكتور محمد مصطفى ، وذلك في اوائل النصف الثاني للقرن الثالث عشر .

ان هذا المسار التطوري المتميز للنسخ، ابتداء من آناء بوبرونسكي ، قد تواصل في الخط المنقوش على شريط (Wade Cup) الموجود في متحف كيلفلاند للفنون (رسم ٢٦٥) قد صنع في اقليم خراسان حوالي عام ١٢٠٠ م . ان هذا الخط يصور مشاهد حية وانطباعية متناسقة الدرجات لنماذج بشرية وحيوانات مختلفة ، وتبدو ترويسات حروف الالف والفاء واللام واللام على هيئة اشكال بشرية في وضعيات مختلفة ، ونهاية الهاء مرتفعة الى الاعلى عموديا تظهر بشكل انسان ، وفي الاسفل رأس كلب مربوط بانشوطة وهو بعض ساق الانسان ، والواو يتقمص رأس اسد . اما الحروف المتوسطة الارتفاع فهي ايضا على هيئة حيوانات مختلفة . فعلى سبيل المثال ، نجد الاسنان الثلاثة لحرف السين الوسطي مكونة من رؤوس الطيور وحرف العين الوسطي من رأس لبوة ورأس القاف من رأس اسد او طير ، وكذلك الدال والراء من رؤوس انسان او طير او ارنب .. الى آخره .

مقابل هذه المشاهد الحيوية بمختلف أشكالها وحركاتها الموجودة في النقوش المخطوطة على (Wade Cup) هنالك اوضاع رزينة وطريقة للنماذج البشرية والحيوانية في الخطوط المنقوشة على الطست البرونزي الموصل لعام ٦٢٩ هـ / ١٢٣٢ م من المجموعة القديمة التابعة الى دوك دي بلكاس Duc de Blacas الموجود في المتحف البريطاني (رسم ٢٦٦) . ان هذا الخط المقسم الى ثمانية اقسام ، وكل قسم يضم كلمتين منفصلتين عن بعضهما بواسطة شكل مثنى ، يتكون بمجموعه وباسلوب خيالي من اشكال انسانية وحيوانية ، ومن الصعوبة بمكان تمييز حروفه المتخذة اشكالا شخصية .

ان النموذج الآخر من هذا الطراز الممكن الاشارة اليه نجده في الوعاء الذي كشفته التنقيبات عام ١٨٣٨ في فانو الايطالية ، الذي عرضه M. Lanci والموجود حاليا في المكتبة الوطنية في باريس . في خط النسخ على هذا الوعاء (من عام ٦٥٠ هـ / ١٢٥٢ م) تظهر حروف الالف واللام على هيئة بشر ، والحروف الوسطية مثل حرف السين في كلمة (السعادة) تتخذ صورة الطيور وحرف العين الوسطي من رأس قط ، بينما مقطع (مة) في (السلامة) على هيئة ارنب .

يمكن الاستشهاد أيضا بشمعدان برونزي مطعم بالفضة يعود للامير كتبغا المصنوع في الفترة (٦٨٩-٦٩٣/١٢٩٠-١٢٩٣) والموجود هيكله العلوي في متحف الفن الاسلامي في القاهرة اما قاعدته فموجودة في غاليري والترفي بالتيومر . يحمل الهيكل العلوي شريطين مخطوطين ، الاول في القسم الاعلى بخط نسخ جميل والثاني في الجزء الاسفل باسلوب النقش المزخرف كما يسميه رايس D.S. Rice

وان الترويسات في حروف الالف واللام والزاء على هيئة اشكال بشرية في حركات مختلفة والحروف المتوسطة الارتفاع والممتدة نحو الاسفل على شكل رؤوس حيوانية ، اسود طيور وكلاب واحيانا رأس انسان ايضا .

في صينية من النحاس الاصفر تابعة لمتاجر هيرامانيك الفنية في نيويورك يتجسد نموذج غريب للنسخ منقوش على حافتها الداخلية . وهذه النقوش تكاد تكون خالية من صور البشر . فرؤوس

ترويسات انحروف مكونة من رؤوس الاسد ، والذئب - التنين ، والماغر والطيور . والحروف المتوسطة الارتفاع ممتدة نحو الاسفل وتتخذ هيئة الحيوانات المذكورة اعلاه . وهنالك نموذج فريد من نوعه للنسخ المنقوش يزين تيمية (رسم ٢٦٧) تعود للقرن الثاني عشر الميلادي ، نقشت عليها عبارة (ذكر الله نور الايمان) . وهذه النقوش عبارة عن مزيج نادر من عناصر الزخرفة المزهرة والمورقة ، فحروف الكاف والراء والنون على هيئة رؤوس طير ، والحروف الاخرى مكسوة بالاوراق والازهار .

لقد تخلى المرء بوقت مبكر نسبيا عن استخدام اشكال جسم الانسان بكامله في ترويسات حروف الالف واللام ، واكتفى فقط بنقش رأس الانسان في رؤوس هذه الترويسات ، وهذه النماذج تظهر على سبيل المثال في الآنية البرونزية لمجموعة كيليكيا في نيويورك (شكل ال-١١) . وان حرف الالف ذو الرأس الشبيه بالعروة المخطوط على ورقة من البردي في القرن الحادي عشر الميلادي من مجموعة الدوق راينر يعد افضل مثال لتأكيد ماورد اعلاه (رسم ٢٦٨) .

ان القسم الاسفل لنقوش النسخ على محبرة صنعت في خراسان عام ٦٠٧ هـ / ١٢١٠ م لغاليري فلير للفن في واشنطن حاليا ، يعكس بوضوح الترويسات ذات الرؤوس البيضوية ، والحروف المتوسطة الارتفاع او الممتدة نحو الاسفل ، باستثناء حرف الكاف ، تنتهي برؤوس الماعز ، وهي غير مزخرفة ولكنها تبدو حيوية من خلال حافات رؤوس الحيوان في ملء الفراغات ، وهكذا تتكون علاقة حرة في هذه النقوش متكونة من الكتلة والاشكال الانسانية والحيوانية . وهنالك تكوين مشابه لهذه الحالة يظهر في اناء موجود في متحف المبتروبوليتان في نيويورك وكذلك في اناء Pinakothek في نابولي . وفي اناء ذهبي من مجموعة الامير فيليبو اندريا دوريا بامفيلي لاندي الموجود حاليا في متحف فكتوريا وألبرت ، كما في شمعدان في متحف الفن الاسلامي في القاهرة وفي قاعدة (Wade cup) في هذه النقوش لخطوط النسخ يظهر الجزء الاعلى للحروف على هيئة وجوه بيضوية والحروف الوسطية والممتدة

نحو الاسفل غنية باجسام الحيوانات وتفاصيل اعضائها .

بلاد ما بين النهرين وقفقاسيا سوريا . وانه ليس من الصعوبة الاشارة الى وجود نماذج مشابهة لهذه النقوش في الخطوط اليونانية المزخرفة للقرن العاشر الميلادي ، ولكن الاجابة على مسالة ، فيما لو وجدت اية علاقة متبادلة بهذا الشأن ، ليست بالامر البسيط . ومقابل ذلك كما يبدو ، فان التفسير الذي طرا في خراسان على الخط ليتخذ هيئة الحيوانات ذو علاقة وثيقة مرتبطة اساسا بانواع الحيوانات المستخدمة من قبل فرسان البدو . اما فيما يتعلق بالاسلوب الفني للخط فان اعضاء هذا الطابع الفني على خط النسخ قد بدا على وجه التقريب في القرن الخامس عشر الميلادي . واحد الامثلة على ذلك نجده في خطوط جامع سلطان قانصوه الغوري في القاهرة (شكل ال ١٣-٢) .

توجد في المتحف البريطاني مزهرية من النحاس الاصفر مطعمة بالفضة يعود تاريخها لحوالي عام ١٢٠٠م تمثل نقوش النسخ عليها نموذج جدير بالاهتمام لمرحلة انتقالية في مسيرة تاريخ هذا الخط . فالنقوش الموازية لحافتها العليا تظهر فيها ترويسات الالف واللام على هيئة رؤوس بشرية بيضوية الشكل والاجزاء العليا في لام الف لا تتكون من رؤوس الحيوانات ، التي تبدو ايضا في الحروف الوسطية والممتدة نحو الاسفل .

ان هذه النقوش كما يعتقد رايس D.S. Rice قد نشأت في شرق بلاد فارس ثم انتقلت منها الى



عن دار الشؤون الثقافية تصدر المجلات التالية :

- * الاقلام - مجلة تعنى بالادب الحديث
- * آفاق عربية - فكرية عامة
- * التراث الشعبي - تعنى بالموروث الشعبي العربي
- * الطليعة الادبية - تعنى بادب الشباب
- * الثقافة الاجنبية - تعنى بالادب في العالم



263. Inschrift der kupfernen Bekrönung des Minaretts
Großen Moschee in Tlemcen (530/1135-36). Nach P. Ri-
o, Pour comprendre l'art musulman, Abb. 410, S. 185.

(رسم ٢٦٣) خط محفور على لوحة نحاسية مطعمة
على قمة منارة الجامع الكبير في تلمسان في الجزائر

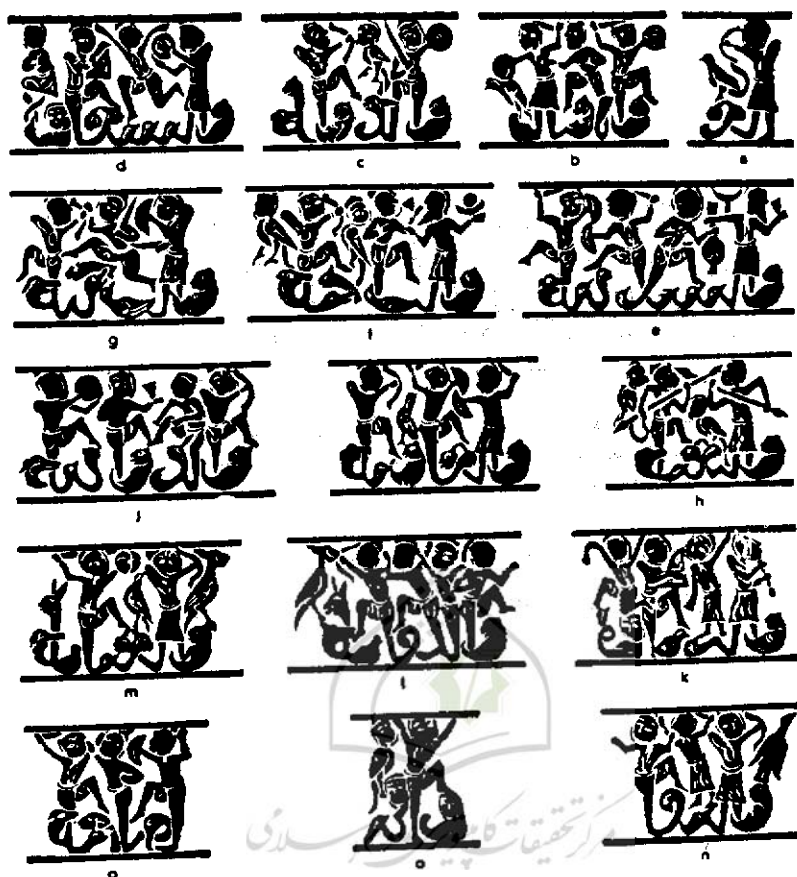


مركز تحقيقات كالميتور علوم إسلامي

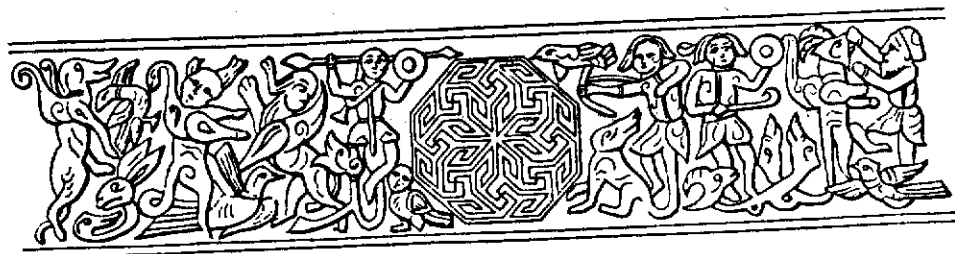


(رسم ٢٦٤)

خط محفور ذو ترويسة حروف مريشة على قطعة فخار
مزججة في متحف اللوفر .



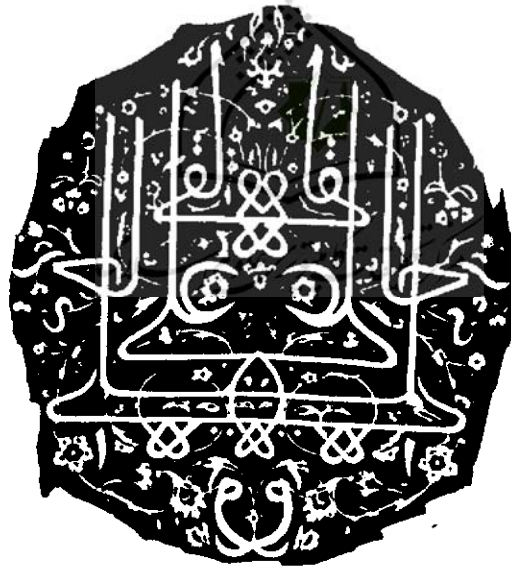
(رسم ٢٦٥) خط منقوش في متحف كيلفلاند للفنون



(رسم ٢٦٦) خط منقوش على طست برونزي موصل
من القرن الثاني عشر الميلادي



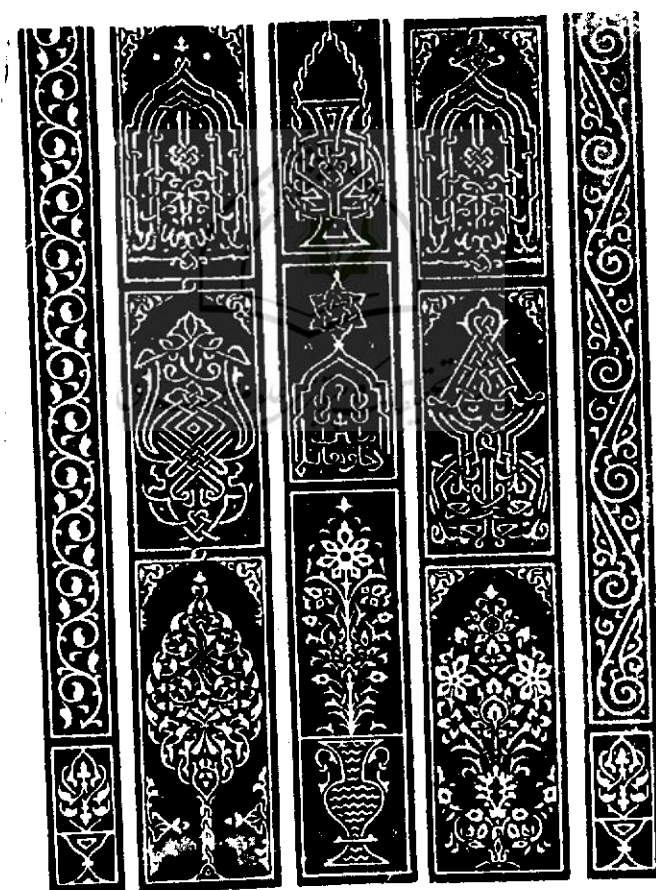
(رسم ٢٦٧) خط على تبيحة من القرن الثاني عشر الميلادي



شكل (١١-٢)



شكل (٢-١٢)



2. Ausschnitt aus der Deckenverkleidung des Sarkophags Sultan
Gürü's in seiner Moschee in Kairo
Nach Poesse: D'ARSENES, La décoration Arabe, Taf. 31

(شكل - ال - ٢-١٣)

فريق علي جراز بهوي

الانسياق في الحروف العربية

ترجمة :

كاظم سعد الدين
بغداد - الجمهورية العراقية

تفصيلات الاصل ، لان الهدف ، كما يتضح ، هو اقتناص شيء من التكرار المتقطع الدخيل ، الغريب في طرازه ، في الاطواق الحجرية والحواشي الزخرفية . في الانسجة الاسلامية نفسها ، تعكس الحروف احيانا أو تقلب رأساً على عقب ، من اجل موافقة الشكل أو ملائمة العمل في النول (٢) . ولم يتورعوا ، من اجل الشكل ، ان يقلبوا أي كلمة رأساً على عقب - كما في النقوش الكتابية على الاجر في كثير من المساجد . كان الشكل كل شيء بالنسبة الى المسلمين ، ويبدو ان الامر مشابه لذلك في الغرب ، حيث عرض رأي بشأن الكتابة القوطية بانها متأثرة الى حد ما بنظيرتها العربية (٣) .

تقودنا العلاقة الوثيقة بين جنوب ايطاليا والعالم الاسلامي الى البحث عن بقايا المؤثرات في تلك المنطقة : وليس ثمة دليل على ذلك اشد اقناعاً مما موجود في ضريح بوهمند في كانوسا . وليس بوهمند هذا إلا ابن روبرت كيسكارد ، فاتح صقلية الاسلامية . وكان أحد قادة الحملات الصليبية ، واصبح اميراً على انطاكية . مات في فلسطين في حدود عام ١١١٠م . وأعادت جثمانه امه البردين ودفنته في ضريح مجاور للكنيسة التي ساعد على بنائها. ويقال أن الموقع الذي اختير كان

بالرغم من ان استعمال الحروف العربية في اعمال فنية متنوعة انجزت في أوروبا القرون الوسطى وقد كان ذلك معلوما لدى العلماء منذ مايزيد على القرن (١) إلا ان طالب الفن العام مايزال غافلاً عن تكييفاتها المتعددة والمتنوعة . وسوف نلقي ضوء اوسع نوعاً ما مما فعل الكتاب حتى اليوم ونضرب امثلة في هذا الصدد .

من المسلم به ان الخط العربي الاقدم في شكله الكوفي قد لعب دوراً حاسماً للغاية في فنون البلاد الاسلامية ، وسرعان ما اصبح فن الخط ابرز المهارات جميعاً واسماها . ولا يصاب المرء الغريب على اللغة العربية بالحيرة في امر الالتواءات والحركات الرشيقة للحروف ، بل تجده يقف ذاهلاً امام الانسيابية التي تذكى سلسلة الجذوة المتواصلة دونما اخلال بالوحدة السائدة في العمل الفني . وصار الفنانون الاوربيون في العصور الوسطى حسني الاطلاع على الخط العربي واصبح مالوفاً لديهم من خلال حواشي الطراز الحبرية ، او النقود او حتى من رحلاتهم في بلدان الشرق وادخلوا الجزئيات التي علقت في ذاكرتهم في جميع الاساليب المستعملة في اشيائهم . ولم يتم نقل الحروف، الا في حالات نادرة ، لاستبقاء كل

«تربة» لأحد الدراويش^(٤)، التي يرقى تاريخها بلا ريب الى الفتح الاسلامي للمدينة في القرن التاسع .
وانها لمفارقة غريبة ان هذا الحاقد الشديد على الاسلام، الذي يقال انه كان يأمر بان يشوى اسراره ويقدموا له للفداء^(٥) ، قد دفن في مبنى ، على شكل قبه ، يدخل اليه من باب مزخرف بالطريقة الاسلاميه . واذا استثنينا النقوش البارزة في الحاشيه الجانيه المسطحة ، فان الالواح المستطيله في الابواب البرونزية نجدها مزينة بنوعين من الحليات المدورة - احدهما من « الارابيسك » الهندسي والحيوانات المحبوكه حول نجمه ثمانية الرؤوس كما في الصورة (١) ، والآخر من حاشيه نافرة مزخرفة بحروف كوفية منتحله كما في الصورة (٢) . ليس للكتابة معنى في مثل هذا النوع من الزخرفة ، في العادة : اذ هو يتكون من ازواج من الحروف العمودية المرسومة ظهرا الى ظهر تتصل ببعضها بروابط زهرية الشكل .
ينظر النوع الاول في الفن الاسلامي بالنقوش النافرة كتلك التي نسجت على راية « لوس نافاس » التي غنمها الاسبان من الموحدين في معركة طولوسا عام ١٢١٢ ، المحفوظة الآن في دير لاس هولكاس في برغس (برغش) . وتعطي الاشكال الورقية والوشى المتشابك المحبوكه حول مركز رئيسي النوع نفسه من التعقيد الثري في ليهما . ولكن النوع الثاني الذي يهمن في هذا الصدد ، يبدو انه من النظرة الاولى متأثر بالكتابة على قطعة نقدية .
على انه لا بد من الاشارة الى ان روجر الثاني لم يضرب النقود بكتابات عربية حتى ١١٣٨ ، مع ان عمله الثنائي اللغة بالعربية واللاتينية كان متعاصراً بالضبط مع الباب . وعلى اي حال ، فقد كانت الممارسة المسيحية لضرب النقود التي تحمل كتابات عربية قد سبقهم بها بيرنكير رامون ، كونت برشلونه (١٠١٧ - ١٠٣٥) الذي نسخ دنائير ملك ملقا^(٦) . بل كانت تلك الممارسة اقدم من ذلك بكثير منذ ان قام الملك اوفو المرسى بضرب النقود باسمه بحروف لاتينية مع نقش بالعربية مستنسخ من دينار عباسي ، وحتى تاريخه دون بالسنة الهجرية ١٥٧ (٧٧٤ م) . واصبح الدينار العربي في الحقيقية العملة الجارية في اوربا الغربية الى القرن الثالث عشر^(٧) وحتى عام ١٢٦٦ عندما قام البابا كليمنت الرابع بتوجيه اللوم الى اسقف ماغيلون في جنوب فرنسا « لضربه النقود بحروف عربية وباشكال ورموز مستعارة من الاسلام ، مما

لم يكن يليق بمسيحي كاثوليكي » .^(٨) فام بصب باب « كانوسا » احد الحرفيين المسمى روكيرو ديله كامبانه دي ملفي^(٩) . ولطه اعتمد في تصاميمه العربيه على نموذج شرقي ، لان روبرت كيسكارد جلب ابوابا من حديد واعمدت من رخام ذات تيجان ، دليلا على انتصاره من باليرمو في ١٠٧٣ (١٠١٠) . وحتى في مثل هذه الحال ، كانت « امالفي » ، من بين جميع المراكز التجارية ، على اتصال وثيق بالشرق الاسلامي في ذلك الحين . ويعرف ان ابوابا من البرونز استوردت الى ايطاليا في وقت واحد بواسطة تجار « امالفيين » من القسطنطينية ، لكن اهمية باب كانوسا تتجلى في انها اقدمها ، ولم تكن مستوردة من القسطنطينية ، وانما صبت بين عام ١١١١ و ١١٢٠ في ايطاليا^(١١) .

وبعد تحديد تاريخ هذا الباب لا بد لنا الان من الاعتراف بانها لم تكن المرة الاولى التي تستعمل فيها الزخرفة الكوفية ، في ايطاليا . فلقد استخدمت في مخطوطة زخرفت بالذهب في القرن الحادي عشر في مونت كاسينو^(١٢) حيث كانت الجزئية الزخرفية نسخة مبسطة مشابهة ، سوى ان الزخارف العمودية المتشعبة لها ههنا توريقات خفيفة في قواعدها . استخدمت هذه الجزئية الزخرفية بحرية في حاشية مخطوطة من القرن الثاني عشر في مكتبة مانتوا^(١٣) .

وثمة تعديل آخر للزخرفة بالخط الكوفي في جنوب ايطاليا يوجد في قاعدة درجة السلم حول المذبح الرئيس في كنيسة سان نيكولا في باري (١١٠٥ - ١١٢٣) كما في الصورة (٣) ولقوائم السلم (الجزء القائم الموصل بين درجتين)
حليات وردية الشكل ذات وريقات معينة في مرمر على قاعدة من خشب المصطكى ، او طيور طاووس داخل نجوم متصلة ، بين مواطئ الدرجات مرسومة بالفيسفساء المزججة باشكال كوفية مزدوجة ظهراً الى ظهر ، تتناوب الوضع مع سيقان ذات « شرابات » مجدولة واذا سلعنا ان الزخرفة الشبيهة بالخط الكوفي هي تقليد للحرفين العربيين الالف واللام اللذين يرتفع خطاهما العموديان دائما فوق باقي الحروف ، فلعلنا نحصل في فيسفساء باري على المجموعة الوافقية للحروف التي تكون اسم الله^(١٤) . وكان مسيحيو القرون الوسطى يعتقدون من المناسب ان يطاؤا درجات السلم التي تزدهي

باسم اله المحدثين ! ولعل مصمم الفسيفساء في سان نيكولا درس نقوش الكتابة العربية في المسجد الذي كان يحتل موقع كندرائية باري الراهنة ، والذي قيل أن أحد جدرانه ظل قائماً بنقوشه العربية (أرابيسك) وزخارف حروفه (١٥) . ولعله التمس العون ايضا من الاجزاء المنقوشة كما في ضريح السلطان الذي يرقى الى ابام الفتح الاسلامي والموضوع اليوم في المتحف مقابل شارع كنيسة سان نيكولا . او لعله كان من عمل مسيحي عربي ، كما يعرف ايضا ان الملك روجر بنى قلعة في باري بمعونة عرب صقلية في ١١٣١ . (١٦) يعزز هذا الاحتمال علمنا بشخص يدعى ليوناردوس سارسينوس (أي العربي الشرقي المترجم) الذي عمل لدى النورمانيين في كنيسة سانت أبوستاكيو من متيراً - التي اختفت من الوجود منذ ذلك الوقت (١٧) .

لم تكن إيطاليا البلد الوحيد على الإطلاق الذي اغرته الزخرفة بالحروف العربية . فقد وجد في كثير من الاقاليم البيزنطية في القرن الحادي عشر وبخاصة اثناء حكم طيبة وأثينة (١٨) . ومن اقدم الامثلة على ذلك ما وجد على اناء فخاري بيزنطي من القرن التاسع (١٩) ، او بعده . نجد الزخرفة بالخط الكوفي المنحول في طوق دائري ملونة تحت طلاء مزجج بالازرق والاسود والاحمر . ويمكن ان نضرب امثلة اخرى ، نحت الحصان البارز بالحاشية الكوفية اثينا (٢٠) ومخطوطة المحاضرات الاخلاقية لجون كريسوستوم ، التي تتناوب في حاشيتها العليا المزخرفة بحروف كوفية مستقيمة ومتصلة ذات اوراق (٢١) وفضلا عن ذلك فان هذه المخطوطة المرقمة

(Bibl. Nat. Paris. MS. Coislin 79)

التي يرقى تاريخها الى زمن نيكوفورس الثالث ، بوتيانتس (١٠٧٨ - ١٠٨١) والمخطوطة الاخرى ، المحفوظة الان في مكتبة الفاتيكان (Greg. No. 666) التي يرقى تاريخها الى زمن خلفه اليكسيوس الاول كومينوس (١٠٨١ - ١١١٨) (٢٢) تشيران الى الخطوة التي تتمتع بها الزخارف الاسلامية في الملابس التي يرتديها الاباطرة البيزنطيون : اشربة مطرزة بالكتابات العربية ترى على الثياب وحواشي الاردية واذيال الجبب والاكمام ، واوشحة الخصر ، واطواق الازدع وحتى على التروس . ظهرت

الزخارف المنحولة من الخط الكوفي على الاجر في وقت اقدم في كنيسة القديس نيكوديموس في اثينا ، التي بنيت قبل عام ١٠٤٤ (٢٣) . واسبق من ذلك في كنيسة هوسباس لبوكاس (٩٨٢ - ٩٩٨) حيث كانت حروف الالف واللام المورقة في الاجر تنحني وتلتوي لتكوين بنية الواجهة (٢٤) . ولما كانت الحضارة البيزنطية على اتصال وثيق بالمسلمين في صقلية ، وجنوب ايطاليا وجنوب شرق الاناضول وارمينيا ، فمن الصعب المجازفة بابداء رأي بخصوص معرفة أي من هذه المصادر اكثر اقناعاً في نشر الموضوعات الشرقية .

وكانت المبادلات ، في اسبانيا ، من ناحية اخرى ، مع الامارات الشمالية ، امراً مالوفاً اكثر ، ولذا فان التقدم النسبي للحضارات بين بيسر الاتجاه الاساسي للحركة . وكان المسيحيون العائشون في ظل الحكم الاسلامي عاملاً مساعداً بعد خروجهم من الاندلس في القرن العاشر في حمل ثقافتهم المستعربة (Mozarabic) الى الشمال . بينما كان المستعربون الساكنون في قرطبة اقل اطلاعاً على اللاتينية . فلا عجب اذن اذا امر امير اسباني في القرن الحادي عشر ، سانجو الاول من أراگون ، أن يوقع باسمه بحروف عربية (٢٥) . على انه لا يمكن القول ان الزخرفة بالخط الكوفي تكثر في المخطوطات المسيحية في هذه الفترة ، لذلك لا توجد في المخطوطات القديمة في دير سيلوس (٢٦) . تظهر الجزئية الزخرفية متأخرة نوعاً ما في حاشية باردة على صندوق من خشب الارز المغلف بصفائح الفضة في كامارا سانتا ، في كندرائية اوفيدو ، كما في الصورة (٤) . والكتابة هنا اكثر صدقاً بالنسبة الى الخط الاصلي ، ولعله يمكن تعليل ذلك ان هذا العمل تم تنفيذه في زمن الفونس السادس (٢٧) (اي قبل ١١٠٨) ، لان هذا الملك نفسه ترعرع وتثقف في طليطلة الاسلامية التي سقطت في يديه فيما بعد .

ومن الغريب ان دير سيلوس ، الذي لا يمتلك اي مخطوطات بحواش ذات زخرفة عربية ، توجد في صيدليته مينا فرنسية من ليموج بخط مورق من حروف الميم والالف التي لا ريب في شبهها بالحروف العربية ، كما في الصورة (٥) ولما كان الاسبانويون حذرين من ادخال القواعد الدينية

الاسلامية في الكتابة العربية المقلدة ، فانهم تجنبوها عمداً ، ولكن الفرنسيين الذين واجهوا اعداءهم المسلمين في فلسطين وصقلية واسبانيا يبدو انهم لم يكونوا يخشون شيئاً من وخز الضمير هذا . ظهرت اول مرة الحروف الكوفية المنحولة في شكل افاريز ذات حروف عمودية متصلة منتهية بتوريق ، في المخطوطة الشهيرة اليوم بسفر الرؤيا لـ « س . سيفر » (Bibl, Nat, Latin 8878)

التي نفدت تحت اشراف غريغوري رئيس دير الرهبان في غاسكونيا ، في عام ١٠٤٧ (٢٨) ووجدت ايضا في جنوب فرنسا حتى على الآثار المعمارية . فيمكن رؤيتها في شكل تلاعب بين حروف الالف واللام على اسكفة مدخل كنيسة سان بيير دو ريديه على نهر الاورب (٢٩) . ويعتقد ان الكتابة العربية على الابواب الخشبية الشهيرة في « لوبي » هي المؤثر المباشر في الكتابات الاخرى في المنطقة نفسها ، وخصوصاً في « لا فوت شيلا » في اللوار العليا (٣٠) و دو بليسيل (٣١) وشامالير - سور - لوار (٣٢) ، بالرغم من أن انصاف الاوراق الزخرفية والزنايق الثلاثية الوريقات تصبح سائدة وتحل محل الحروف الكوفية ، كما في « لا فوت شيلا » . وابواب « لوبي » التي قد يرجع تاريخها الى أيام بيتر الثاني (١٠٥٠ - ١٠٧٣) ، اوضحها جميعاً اذ هي تنقش القسم الاول من الشهادة الاسلامية . ويعتقد أن هذه الابواب صنعها « المستعربون » تحت اشراف رجل كتب اسمه « غوث الفريد » (Gouzfredus) (٣٣) . وثمة مثال آخر اكثر لفتاً للنظر في نسخ النقوش الكتابية العربية يمكن رؤيتها مفعمة بالحياة في النحت البارز في متحف ليون (٣٤) ، لصورة مفعمة بالحياة لصبي يثب بخفة وهو ينطح كرة نحو افريز ذي حليات ربع دائرية فوقه ، له حاشية محلاة بالكرات اللؤلؤية ، كما في الصورة (٣٦) . هذا الافريز الذي يطوق الاطار المستطيل تماماً ، منقوش بالحروف الكوفية ، بينها حروف اخرى لم نصادف مثلها حتى الآن ، يمكن مشاهدتها بكل وضوح . الصورة لاحد لاعبي الخفة يتلاعب بكرة - وتوحي الحروف في الاطار اما انه كان يتلاعب بحروف كتابة سرية غامضة أو أنه كان بهلواناً عربياً ، بالفعل .

وتواجهنا مسألة غامضة مشابهة ، عندما نأتي الى الخزف الاسلامي المطعم كجزء محكم من الآثار الإيطالية في القرون الوسطى . هل اقحم بسبب ألوانه الخزفية الرائعة ، التي لا يمكن ان تنافسها اعمال الفخار الإيطالية في ذلك الزمان ، ام انه كان رمزاً للهيمنة على الشعوب الاسلامية ؟ كلتا النظريتين يمكن الدفاع عنهما : فعندما تعرض تلك الاعمال الخزفية بصورة جلية عند مستوى النظر يمكن ان تكون مسألة زخرفية بحث ، وعندما ترتفع الى مستوى مئة قدم من الارض يمكن ان تكون امراً رمزياً . وقد تنتمي تلك الخزاف الخزفية ، في برج الاجراس الدائري المرمم في كنيسة سان أبو لونير الجديدة ، تنتمي الى الفئة الثانية لان الالواح مثبتة فوق الاطارات البارزة للنوافذ (٣٥) . ولا يبدو أن أصلها من مسجد اسباني (كما يمكن ان نتوقع بسبب الاستيرادات المبكرة للخزف من ذلك المصدر) ، وعلى اي حال فانها لا تتناسب كما هو واضح الى ذلك النوع من باتيرنا (٣٦) فان صفائح الذهب الصقيلة الملصقة على واجهة كنيسة سان بييترو في سيل دورو ، بافيا ، قد تحمل شيئاً من الشبه من الصناعة الاسبانية الصقلية ، غير ان ارتفاعها الشاهق جداً يجعل من العسير ابداء حكم في صدها . الصفائح المزخرفة بالوان متعددة المنقولة حديثاً على برج الاجراس في بومبوسا (١٠٦٣) (٣٧) ببطها وطيورها ذات الريش كاشعة الشمس (صورة رقم ٧) يبدو انها تشبه صناعة فاطمية من مصر ، ولكن الغزلان المفعم بالحياة ذات الاعناق المقوسة على الخزف من كنيسة سان بييرو في غرادو (٣٨) تذكرنا بالغزلان الراكضة في انسجة حرير باليرمو وآية الزهور في الحمراء . يوجد نمط « غرادو » مرة اخرى على كنيسة سان مينياتو فالدارنو في توسكانيا (٣٩) .

ولاحد الانماط الالثرية التي وجدت في ايطاليا توريق أسود ملون على أساس غير مزجج ، يغطي الجميع تزجيج سميك من السليكات السمكية من الياقوت الازرق شبه الشفاف . وتوجد قطعة من القرن الثالث عشر من هذا النمط من كنيسة سانتا جيغليا في بيزا (٤٠) ، في المتحف البريطاني اليوم ، واخرى من كنيسة في كريمونا ، توجد في متحف كونستكفيريه في برلين . وتزخر بيزا ، بصورة خاصة ، بالخزف الذي استخلص بعضه

من كنيسة سان سيستو ، وقطعة مهمة من كنيسة سان فردينانو(٤١)، عليها كتابات عربية في حاشيتين متحدتي المركز على طول الحافة ، وفي الحوض يفاوان رائعان واقفان ظهراً لظهر . واخيراً ، فان ابداع استعمال للخزف المزخرف بالكتابة تجده في منبر من عام ١١٧٥ في كنيسة سان جيو فاني ديل تورو في رافلو ، التي بنيت عام ١٠٦٩ . الكتابة الموجودة فوق خلفية من التوريق مقلوبة رأساً على عقب ، اما سخرية او جهلاً ، والحروف بيض تجاه ظلين ازرقين - حبر وفيروزي غامق ، مع لمسات قرميدية وسوداء ، كما في الصورة(٨) . لو لم تكن ممارسة ترصيع الخزف الاسلامي على المباني الكنيسية سائدة في اسبانيا لاصابنا العجب الشديد ومع هذا فان الممارسة نادرة رغم وجودها بشكل محدود على الواجيات والابرار في تيرول وسرقسطة . وابدع الامثلة ، بلا ريب ، ماتجده في قبة المدجنين الثمانية في دير طليطلة ، المقحمة بين الشرائط الهندسية المتشابكة ، كما في الصورة (٩) . بين جزئيات متجانسة هاهنا كايذ طلسمية ذات خمس اصابع تنفادى الشر ، وقطعة شطرنج لحصانين مزدوجين ، يوجد اجر سداسي عديد ملون (بطلاء براق او ازرق على ابيض تجاه قرجات خضر) بحروف عربية منتحلة . وتشرق القبة كلها مثل قبة سماوية بافضل احساس لاسلوب الزخرفة الاسلامية .

بينما في مستهل كلامنا ان الفنانين الاوربيين في القرون الوسطى تعرفوا على الكتابة العربية بواسطة الانسجة الاسلامية . وكان الخط هو الطريقة الاثيرة في الزخرفة لدى المسلمين . وكان من المحتم على رجال الكنيسة المسيحيين الذين غنموا انسجة اسلامية ان يلبسوا ثياباً ذات كتابات لو عرفوا معانيها لبدت لديهم مدنية لمقدساتهم . غير انهم اذا ترددوا في استعمال تلك الاردية في تادية واجباتهم اليومية ، فانهم لم يتورعوا ، بلا ريب من اكساء جثثهم في عزلة القبور . في اوائل القرن العاشر ، دفن رئيس دير في رداء شرقي مطرز حروف عربية ، استخرج من قبر في كنيسة سان جرمن دي بريه في باريس(٤٢) . وفي الفترة القوطية في ايطاليا ، استنسخت كتابات عربية على الحرير ، كانت في ذلك التاريخ قد اتخذت اسلوب الخط المتصل ، مما يذكرنا مرة اخرى بالمصدر الذي جلب

منه من النسيج الحريري الى اوربا . وثمة مثال جيد على استعمال الحروف العربية المنتحلة على نسيج حريري قديم مصنوع في الارض الايطالية موجود في متحف فكتوريا والبرت . ويرقى تاريخه الى القرن الثالث عشر او الرابع عشر ولعله نسج في « لوكا » التي ورثت تجربة انوال باليرمو . وبصرف النظر عن الشرائط المنتوجة من الزخرفة الكتابية فان التصميم صيني اكثر مما هو اسلامي في ابداعه الشائك المفرض . يمكن ان يوصف الاسلوب ، في الحقيقة ، انه اسلامي خضع لتغير صيني(٤٣) . عندما فتح ماركو بولو طريق التجارة الى الشرق ، بدا الصينيون ينافسون الانسجة الاسلامية في سوق التصدير . ويسجل ابو الفداء في تاريخه ان سبعة منسوجة مغولية موشاة بالقباب السلطان جلبها الى الملك الناصر في مصر السفير المغولي في عام ١٣٢٣(٤٤) . ومهما كان نوع النماذج في الحرير الايطالي ، فان من المؤكد في الاقل ان المنسوجات الهولندية في القرنين الثالث عشر والرابع عشر قد افادت كثيراً بالانماط الصقلية . الايطالية ذات الازهار والطيور مع الحواشي ، ذات الكتابات العربية المنحولة(٤٥) . ودخلت فرنسا صناعة الحرير متأخرة جداً فلم تتأثر بالانماط الشرقية . ومع ذلك ، فان الانوال الاولى التي نصبت في ليون في النصف الثاني من القرن الخامس عشر وضعت على اسس من النماذج الايطالية ولعلها زودت بمهاجرين ايطاليين(٤٦) . وعندما لجأت انكلترة بدورها الى النسيج في اوائل القرن السابع عشر فانها تأثرت بالنساجين الفرنسيين الذين احرزوا آنذاك منزلة متميزة (٤٧) . وبهذه الطريقة انتشر نسيج الحرير في جميع ارجاء القارة الاوربية بعد ان ادخله المسلمون اليها .

وقبل ان تدخل انكلترة ميدان صناعة الحرير فانها استوردت ، بطبيعة الحال ، انسجة من الخارج . ومن المعروف حقاً ان الحرير من « لوكا » كان يوزع على كنائس انكليزية معينة في عام ١٣١٧ ، وفي ما يليه من الاعوام الباقية من ذلك القرن بصورة متكررة(٤٨) . ان الصندوق القوطي الخشبي في متحف فكتوريا والبرت قد نسخت زخارفه من احدى تلك المنسوجات ، لان

تاريخه يرقى الى القرن الرابع عشر ، (صورة ١٠) .
تجري الزخرفة الكتابية حول الفطاء وبطن الوعاء
الخشبي المنقوش . وعلى رف مذبح كتدرائية
نورويج (٤٩) في القرن الرابع عشر نجد كتابات عربية
وانماطاً من الاقواس القوطية ذات الزهور مرسومة
بالالوان على اردية الشخصيات المصورة . دقة
الرسام وامانه في نقل الاردية التي كان يرتديها
معاصروه لهي مصدر مهم للمعلومات عن تاريخ
الازياء . وقد ترك لنا الرسامون الهولنديون
والايطاليون سجلاً باقياً عن المنسوجات في فترتهم ،
ومن طريقها نحصل بين حين وآخر على لمحات من
الاقمشة الاسلامية . وقد درس وصور ، في رسالة
مترفة ، قبل فترة طويلة السجاد الشرقي الذي
ظهر في رسوم الرسامين امثال كاربايجو ، ويان
فان ايك ، وگير لاندابو ، وهولبين ، ومبلنك
ومدرسة البندقية (٥٠) .

في لوحة جدارية جصية من القرن الثالث
عشر في مبنى كنيسة سان بيير في ميرادو (٥١)
(قرب بيزا) ، كانت الستارة التي خلف رأس
قديس محتضر مزخرفة بحاشيتين متوازيتين من
نص عربي منحول (٥٢) . ورسم جيوتو نفسه لوحة
جصية في كنيسة اسبسي العليا (٥٣) ذات خيمة
حاشيتها منقوشة بحروف عربية منحولة . هذا
وقد حفظ نسيج آخر في رسم لباولو فينزيانو في
گاليري بريرا في ميلانو (٥٤) وبين نقوش الفواكه
والزهور التي تملؤها توجد حاشيتان بالخط
الكوفي ترتفعان وتهبطان في حركات لطيفة في كل
مكان . لرسم فرا انجليكو خصائص شرقية بسبب
استعماله المباشر للعلامات الذهبية وتوزيعه الاوراق
النباتية والاردية الحريرية المزخرفة ، وهو يعرض
في صوره سجادة شرقية بصورة واضحة التي تثبت
انه كان على اطلاع بالدرجة الاولى على الكتابة
العربية (٥٥) وكذلك عمل اندرية مانتينيا على جعل
الحروف اللاتينية بشكل كوفي ، كما في الرسم على
ثلاثة الواح منفصلة في مبنى كنيسة القديس زينو

في فيرونا . الهالة والشرائط على اذرع الملائكة
(صورة ١١) فيها هذه الكتابات الاجنبية الغريبة ،
وثمة بساط اسلامي من نمط هندسي معلق
خلفهم . وكذلك يعطي جيو فاني بليني البندقي
حروف اللاتينية التواءات مثلمة وذات زوايا .
ويملأ حواشيه باوراق نباتية خفيفة ، او حركات
متكررة ذات لمعان ذهبي رفيقة غير واضحة المعالم
تحاكي الكتابة . ويرسم ايضاً غطاء مائدة اسلامية
بحواشٍ مزينة بالزخارف العربية (ارابسك)
والكتابة الكوفية ، خطوطها العمودية المزركشة
يصعب حلها (٥٦) ويعرف عن جيوكوبو بليني انه صمم
نماذج في صناعة الانسجة الحريرية في البندقية
في النصف الاول من القرن الخامس عشر
التي تحتوي على اطارات مزخرفة بالكتابات
العربية . واحد رسومه في گاليري او فيزي في
فلورنسا (٥٧) ، فيه عباءة ترتديها العذراء وهالتها
وكذلك ياقة المسيح الطفل متميزة بـ (طراز) من
حروف ذهبية . وينبغي عدم الخلط بين هذين
الرجلين باسم بليني وجنتيل بليني الذي دعي الى
القسطنطينية في عام ١٤٧٩ ، حيث رسم صورة
للسلطان الفاتح محمد الثاني وكرم برتبة الفروسية .
وفي احدى صوره المتأخرة زمنياً - عبادة المجوس
- يصور شخصيات ترتدي عمائم كبيرة منتفخة
وثياباً فضفاضة على طريقة النبلاء العثمانيين (٥٨)
ورسم « فيرناندو يانيث دي لا المدينة » : عندما
تغلغل تأثير الرسم الايطالي في اسبانيا ، - رسم
صورة القديسة كاتالينا مرتدية ثوباً من صنع
عربي له شرائط مزركشة بحروف متصلة على
طول الذراعين ، وطية من الحاشية متدللة فيها
اطارات مزخرفة تتجرجر على الارض (صورة
رقم ١٢) . واذا كانت كتابة اسلامية قد دونت على
قلب القديسة الكاثوليكية المقدسة القديسة
كاترين) ، فان ذلك دليل مقنع على الاعجاب بالخط
العربي الذي راق للخيال الاوربي .



Oriental Influence in Western Art. by R.A. Jairazbhoy, Asia Publishing House, Bombay, 1965.

References :

- 1- A. de Longperier, "De l'emploi des caractères arabes dans l'ornamenation chez les peuples chrétiens de l'Occident", in *Revue Archiologique*, II, 1846, no. 2, pp. 696-706, no. 3, pp. 406-11.
- 2- A.H. Christie, "The Development of Ornament from Arabic Script," *The Burlington Magazine*, XL, 1922, pp. 287-8.
- 3- H.H.S. Cunningham, "Notes on the Possible Arabian Origin of Gothic Characters ...", *Archaeological Journal*, 1896.
- 4- C. Waern, *Medieval Sicily*, p. 395.
- 5- S. Toy, *Castles*, 1939, p. 145, citing William of Tyre.
- 6- G. Schlumberger (ed.) *Oeuvres de Longperier*, 1883, IV, pp. 332ff.
- 7- R. S. Lopez, in *Speculum* XVII, 1943, p. 30.
- 8- de Crazannes, in *Revue Archeologique*, V, pt. II, 1949, pp. 400-04.
- 9- C. Ricci, *Romanesque Architecture in Italy*, p. 170 and 240.
- 10- H. Jackson, *The Shores of the Adriatic*, 1907, pp. 147 ff.
- 11- cf. A. Venturi, *Storia del' Arte Italiana*, II, p. 558.
- 12- Inguanez and Avery, *Miniature Cassine* 1934, Tav. XVI.
- 13- E. Lavagnino, *Storia dell' Arte Mediaevale Italiana*, 1936, fig. 513.
- 14- A town Southern Italy is actually Known as Alife.
- 15- H. Jackson, *The shores of the Adriatic*, p. 52. See also Amati, *Nella Terra di Bari*.
- 16- Amari, *Storia dei Musulmani di Sicilia*, 1854-68. III, p. 397.
- 17- O Mothes, *Die Baukunst des Mittelalters in Italien*, 1880, II, p. 605.
- 18- G. Millet : "L'Ecole Grecque dans l'Architecture Byzantine" in *Bibliothèque de l'Ecole des Hautes Etudes*, 1916, and Sothirious, "Arabic ornament on the byzantine monuments in Greece", (in Greek) *Société d'Archeologie Chretiene*, 1935, pp. 83-91.
- 19- D.T. Rice, *Byzantine Glazed Pottery*, 1930, p. I of.
- 20- Strzygowski and Van Berchem, *Amida*, p. 371; also L. Brehier, *L'art chretien*, p. 123.
- 21- J. Ebersolt, *La miniature Byzantine*, pl. LIII.
- 22- Pigoan, *Summa Artis*, VII, figs. 704-709.
- 23- J. Hamilton, *Byzantine Architecture and Decoration*.
- 24- M. H. Bulley, *Art and Everyman*, I, fig. 225.
- 25- L. Williams, *Arts and Crafts of older Spain*. II, p. 160.
- 26- cf. A. M. Huntington, *Initials and Miniatures From the MSS. of Santo Domingo de Silos*, 1904.
- 27- R. Tyler, *Spain, a study of the life and arts*, 1909, p. 46.
- 28- Emile Hale, *L'art Religieux du XII e, siecle en France*, 1922; Longperier, op. cit., p. 699.
- 29- R. Rey, *L'art Roman et ses Origines*, 1945, p. 366.
- 30- A. Fikry, *L'Art Roman du Puy*, fig. 239, and J. Evans, *Cluniac Art*, 1950, fig. 9.
- 31- N. Thioller, *Portes de Biesle*.
- 32- N. Thioller, *Architecture romane du diocese du Puy*, 1900, fig. 161. p. 66.
- 33- R. Rey, op. cit., 367.
- 34- L. L. pillion, *L'art Roman en France*, fig. 82 B.
- 35- G. Ballardini, "La ceramische del campanile di S. Appolinare Nuovo in Ravenna" in *Felix Ravenna*, 1911-12, pp. 31-42, 150-61.

- 36- Folch i Torres, *Noticia Sobre la Ceramica de Paterna*, Barcelona, 1921
- 37- C. Errard, *L'art Byzantin*, III, Tav. 8,9.
- 38- J. Marryat, *A history of Pottery and Porcelain*, 1857.
- 39- G. Soulier, *Les influences orientales* ..., pl. VIII.
- 40- C.D.E. Fortnum, *Majolica*, 1896, pp. 14, 81-3; and *Archaeologia*, XLII, p. 379, holds that the dishes were brought from Majorca by the Pisans in 1115, and inserted for instance over a horseshoe door of this church which was consecrated in 1107.
- 41- Toesca, *Soria dell' Art Italiana*, 1927, I, p. 1078, fig. II. Other examples cited on p. 1137, n. 21.
- 42- Courajod, *Lecons professes a l'ecole du Louvre*, 1899, p.254.
- 43- N.A. Reath, *The weaves of handloom fabrics*, 1927, p.37.
- 44- Cited by A.F. Kendrick, *Catalog of Muhammadan Textiles of the Medieval Period*, V and A. Museum; 1924, p. 40.
- 45- F. Fischbach, *Die Wichtigsten Wehe Ornamente*, II, Taf. 87 ff.
- 46- F. Michel, *Recherches sur le Commerce, la Fabrication et l'usage des etoffes de sole*
- 47- A.S. Cole, *Ornament in European silks*, 1899, p. 10.
- 48- A.F. Kendrick, "The Italian silk fabrics of the 14th Century", in *The Magazine of Fine Arts*, 1906, p.202.
- 49- A.S. Cole, op. cit., fig. 40.
- 50- J. Lessing, *Ancient Oriental Carpet Patterns after pictures and originals of the 15th and 16th centuries*, 1879.
- 51- H.K. Mann, *The Lives of the Popes*, IV, p.149.
- 52- Since Arabic inscriptions appear so often in conjunction with holy personages, one may well ask if their presence is intended to enhance the holiness. This is suggested by the Bishop's dalmatic of fifteenth century Moorish silk on whose central inscription is sewn an embroidered crucifixion scene — leaving half the border open to view. M. Schottmüller, *Gestaltete Bildteppiche des Mittelalters* Taf. 10).
- 53- G. Soulier, op. cit., pl. XVII(b).
- 54- Toesca, op. cit., II, 1950, figs. 508, 629.
- 55- H.F. Schottmüller, *Fra Angelico*, p. 236; see also pp. 21, 27, 33, 42, 47, 159, 203.
- 56- P. Hendy, *Giovanni Bel'ini*, figs. 17, 97, 105.
- 57- Crowe and Cavalcasalle, *A history of Painting in North Italy*, I, pl. 108b.
- 58- *Ibid.*, pls. 126 and 130.

أدوات الكتابة وموادها في العصور الإسلامية

نضال عبد العالي أمين

مدرسة الآثار السياحية - قسم السياحة
وإدارة الفنادق بالجامعة المستنصرية

ينقل خبرة الجيل السابق للجيل اللاحق ، وان
يبتدئ الجيل اللاحق من حيث انتهى الجيل السابق ،
وبهذا الاكتشاف حقق الانسان قفزة ارتقائية
نوعية ، هيأته لان يتخطى الاحياء الاخرى في
الطبيعة .

فاذا سلمنا بهذه الحقيقة ، فان تاريخ الكتابة
مرهون بتاريخ ادواتها التي تمثل على بساطتها
- في بداياتها الاولى قفزة في تاريخ الاختراعات
فالقلم والمحبرة والدواة والمداد والمسطرة والورق ،
كانت ادوات واوعية لنقل مكونات الحضارة من
جيل الى جيل .

ان هذه الادوات رغم اننا تعودناها واصبحت
ملازمة لنا لدرجة اننا فقدنا الاحساس الانتقائي بها
بسبب توفرها وتنوعها ، فانها كانت امتيازاً للنخبة
من المجتمع .

وبما ان الحضارة العراقية هي اقدم
الحضارات الانسانية قاطبة فان لها يعود الفضل
في نشر المعرفة وحفظ الخبرات والمعارف ، وفي
اختراع ادوات الكتابة وموادها .

● اهتمامات العرب المسلمين في ادوات الكتابة وموادها

لاتخفى أهمية ادوات الكتابة وموادها في
البداية المبكرة للمسلمين العرب ، فالاسلام كان

يقدر علماء الآثار عمر الانسان على الارض
بمليون سنة ، لكن تاريخ الانسان الحقيقي يبدأ مع
بدء الحضارة البشرية التي لا تعدى عمرها
(٥ آلاف سنة) والتي ابتدأت مع اكتشاف
الكتابة واستقرار الانسان في تجمعات سكانية ،
وتبلور اولى خيوط التنظيم الاجتماعي .

وقبل هذا التاريخ كان الانسان يعيش تمازجاً
مثل القطعان ، ليس لديه احساس فلسفي بالمكان
ولا بالزمان . فاذا قارنا تاريخ الحضارة بعمر
الانسان لبدأ لنا ان كل يوم منها يعادل آلاف
السنين من ناحية الارتقاء والانجاز العلمي والثقافي
والاجتماعي والحضاري .

فاذا وضعنا امام تساؤل عن سر هذا
التسارع في الانجاز الحضاري على مدى الخمسة
الاف سنة المنصرمة من عمر الانسان فاننا سنقف
امام حقيقة كبيرة ومهمة هي : ان خبرة الانسان
التراكمية كانت قبل ميلاد الحضارة تذهب
سدى ، لان الانسان لم يبتكر بعد الاداة التي
تحفظها وتنقلها من جيل الى جيل ، فكان كل جيل
يبتدئ من جديد ولكن بميلاد الحضارة (اللغة
والكتابة والاستقرار) اصبح بمقدور الانسان ان

باصلاحها يصلح امر الكاتب ، كما يصلح الجسم بالدواء(٧).

وفي التراث جاء في زهر الاداب(٨) « ان الدواة من انفع الادوات » لذلك اعتبر العرب المسلمون الدواة او الجزء الخاص بالحبر (المحبرة) سواء كانت متصلة او منفصلة بالدواة ، مؤشراً مهما من مؤشرات المعرفة فاذا ارادوا قياس عدد المتعلمين احصوا عدد المحابر التي يحملها من كان في المسجد او المجلس ، وفي ذلك قال ابن جعفر بن مسلم(٩) « لما قدم علينا ابو مسلم الكجي املى الحديث في رحبة عنان ، وكان في مجلسه سبعة مستملين ، ويبلغ كل واحد منهم صاحبه الذي يليه ، وكتب الناس عنه قياماً بايديهم المحابر ، ثم مسح الرحبة ، وحسب من حضر بمحبرة فبلغ ذلك نيفاً واربعين الف محبرة » .

وكان التلاميذ اذا مات استاذهم كسرو محابرههم واقلامهم وطافوا في البلد نائحين مبالغين في الصياح(١٠) .

ويذكر ابن عبدربه الاندلسي(١١) ان أدوات الكتابة تخلق وشائج قربي بين الناس بقوله « اتى وكيع بن الجراح رجل يمت اليه بحرمة ، فقال له وكيع ، وما حرمتك ؟ قال : كنت تكتب من محبرتي عند الاعمش ، فوثب وكيع ودخل منزله ثم اخرج له بضعة دنائير وقال له « اعذر فما املك غيرها »

والدواة عند المسلمين تتألف من عدة اجزاء تصل الى ما ينيف على سبعة عشر جزء (انظر شكل ١) هي :

١ - القلمة : وهي المكان الذي توضع فيه الاقلام(١٢) .

ب - المحبرة : وهي الاداة التي تقوم بحفظ مادة الحبر ، وهي اما أن تكون جزءاً من

٧ - القلقشندي ، صبح الاعشى في صناعة الانشا القاهرة ١٩١٣ ، ج ١٤ ، ص ٢٧٩

٨ - ابو اسحق القيرواني ، القاهرة ١٩٢١ ، ج ٢ ، ص ٢٢٩

٩ - حبيب زيات ، الورافة والوراقون في الاسلام ، مجلة الشرق ، بيروت ١٩٤٧ ، ص ١٠٩

١٠ - ادم متر ، الحضارة الاسلامية في القرن الرابع الهجري ، القاهرة ١٩٥٧ ، ج ١ ص ٢٢٣

١١ - القند الفريد ، القاهرة ، ١٩٤٩ ، ج ٢ ، ص ٢٠١

١٢ - Grohman A., Arabische palaeographie, Wien, 1967. P. 123.

ثورة اجتماعية شاملة ، والثورة لا تؤدي غاياتها الا اعتماداً على توصيل الفكر باوعيته المعروفة ، وفي هذا المعنى جاء في أول سورة نزلت على الرسول (ص) « اقرا باسم ربك الذي خلق ، خلق الانسان من علق ، اقرا وربك الاكرم ، الذي علم بالقلم ، علم الانسان ما لم يعلم »(١) وشرف العلماء بقوله « قل هل يستوي الذين يعملون والذي لا يعملون »(٢) .

وعن الرسول « ص » « يوزن مداد العلماء ودماء الشهداء يوم القيامة فلا يفضل احدهما على الاخر »(٣) .

وبعد انتصار الرسول في موقعة بدر الكبرى ووقوع عدد من اسرى المشركين اشترط على الذين يحسنون منهم القراءة والكتابة ان يفتدوا انفسهم بان يعلم كل منهم عشرة من صبيان المسلمين(٤) .

وفي هذا وحده ما يعزز الفكرة التي اشرنا لها من ان الاسلام كان ثورة فكرية قبل كل شيء ، ولهذا تطلبت نقل الفكر الى ميدان الممارسة عن طريق التعليم والاقتداء والحفظ ، وكان ذلك بالضرورة مشروطاً بالمتيسر من ادوات الكتابة وموادها ..

اعتماداً على ما تقدم نستطيع ان عطي صورة موجزة عن ادوات الكتابة وموادها ، واهميتها من الناحيتين الثقافية والحضارية . وكما يأتي :

١ - الدواة ..

الدواة هي الاداة التي تستخدم لحفظ الحبر وادوات الكتابة(٥) وفي اللفظة هي ما يكتب منه ، وجمعاً دويات ودوي ودوي ودوي ودوي مثل قنات وقنيات(٦) واسم الدواة مشتق من الدواء ، لان

١ - سورة العلق ، الآية ١-٤ .

٢ - سورة الزمر ، الآية ٩

٣ - الزمخشري ، ربيع الاربار ونصوص الاخبار ، بغداد ١٩٨٠ ، ج ٢ ص ١٩٢

٤ - ابن سيد الناس ، عيون الاثر ، القاهرة ١٩٣٤ م - ١٣٥٦ هـ ، ج ١ ، ص ٢٨٧

٥ - محمد عبدالعزيز مرزوق ، الفن الاسلامي ، تاريخه وخصائصه ، القاهرة ١٩٦٥ ، ص ١٣٧

٦ - البغدادي (ابو القاسم) ، الكتاب وصفة الدواة والقلم وتصريفها ، بغداد ١٩٧٣ ص ٤٨

م - المسحة : وهي خرقة على سعة الدواة تستخدم لمسح القلم عند الانتهاء من الكتابة حفاظاً على الريشة من الفساد(٢٤) .

ن - المسطرة : وهي من الخشب عادة ، وتستخدم لاصلاح سطور الكتاب من الاعوجاج فهي لذلك مستقيمة الجانبين(٢٥)

س - المصقلة : وهي آلة تستخدم لصقل الذهب بعد الكتابة بمائه(٢٦) .

ع - المهرق : وهو القرطاس الذي يكتب فيه ويكون مع الدواة عادة(٢٧) .

ف - المسن : وهو آلة تتخذ لشحذ السكين وتهذيبها(٢٨) .

ص - المزبر : وهو القلم .

صنعت الدواة من مختلف المعادن بما في ذلك الذهب والفضة ، ووجد على الدوى المحفوظة في العديد من متاحف العالم زخارف متنوعة حيوانية ونباتية .

٢ - القلم

القلم هو الاداة التي يكتب بها ، كما جاء في المحكم(٢٩) ، وذكر الفلقشندي(٣٠) أنه سمي قلماً لاستقامته ، وقيل انه مأخوذ من القلام وهو شجر رخو فلما ضارعه القلم في الضعف سمي قلماً لقلم رأسه ، وقيل انه لا يسمى قلماً حتى يبرى ، اما قبل ذلك فهو قصبة(٣١) .

وقد استخدم العراقيون القدماء والمصريون الاقلام المصنوعة من القصب (شكل ٣) وتشير الوثائق الى ان الانسان استخدم القلم المذهب منذ الالف الثالث ق.م كان يسمى Calamus ، وكان هذا القلم يسمح بالحصول على كتابة اكثر دقة(٣٢)

٢٤- الفلقشندي ، المصدر السابق ، ج٢ ، ص ٤٧١ .

٢٥- الصولي ، ادب الكاتب ، القاهرة ١٣٤١هـ ص ١١٩

٢٦- الفلقشندي ، المصدر السابق ، ج ٢ ، ص ٤٧٢

٢٧- ابو هلال العسكري ، المصدر السابق ، ج٢ ، ص ٧٠٤

٢٨- الفلقشندي ، المصدر السابق ، ج ٢ ، ص ٤٧٢

٢٩- ابن سيده المخصص مصر ١٩٧٢ ، ج٦ ، ص ٢٦٩ .

٣٠- الفلقشندي المصدر السابق ، ص ٤٤٠ .

٣١- محمد حسن الطيبي ، جامع معاصر كتابة الكتاب ، بيروت ١٩٦٢ ، ص ١٤

٣٢- سفنداك ، تاريخ الكتاب منذ اقدم العصور الى الوقت الحاضر ، القاهرة ، ١٩٥٢ ، ص ٥

اجزاء الدواة او الة مستقلة عنها ، وكان المسلمون يستخدمونها متصلة بالدواة ، ولكنهم كانوا يلجأون الى استخدامها منفصلة لخفة وزنها(١٣)

ج - الجونة ، وتسمى المليق : وهي النقرة التي يوضع فيها المداد(١٤) .

د - الليقة : وهي الصوفة المبلو بالحبر(١٥)

هـ - اللواق : وهو المحراك الذي يحرك ليقة الدواة(١٦)

د - الرمل : وهي مكان التراب (الرمل) الذي ترب به الكتب(١٧) .

ز - المنشأة : وهي مكان حفظ اللصاق المستخدم في تثبيت الحبر على الكتب(١٨)

ج - المنفذ : وهو آلة تستخدم لخرم الورق(١٩) .

ط - السقا : وهي أداة تستخدم لصب الماء في المحبرة عندما يجف الحبر(٢٠) .

ي - المقط : وهو الالة التي تستخدم في نحت رأس القلم(٢١) (ينظر شكل ٢)

ك - المزمة : وهي الالة التي تملك رأس الورق(٢٢) .

ل - المفرشة : وهي قطعة من خرق الكتان او الصوف او الحرير توضع تحت الاقلام(٢٣) .

١٣- الفلقشندي ، صبح الاعشى ، ج ، ص ٤٣٣ .

١٤- ابن باديس ، عمدة الكتاب وعدة ذوي الالباب ، مجلة معهد المخطوطات ، القاهرة ١٩٧١ مجلد ١٧ ، ج ١ ، ص ٧٧

١٥- Grohman A. Op. Cit., P. 124.

١٦- ابو هلال العسكري ، كتاب التلخيص ، دمشق ١٩٧٠ ج ٢ ، ص ٧٠٤

١٧- Grohman, A. Op. Cit., P. 124.

١٨- Ibid, P. 126.

١٩- الفلقشندي ، المصدر السابق ، ج ٢ ، ص ٤٧٠

٢٠- ضياء محمد النصار ، مع الات الخط العربي ، مجلة التراث الشعبي ، بغداد ١٩٧٦ ، العدد (٤) ، ص ١٠٥

٢١- Grohman Op. Cit., P. 110.

٢٢- Ibid, P. 123.

٢٣- الفلقشندي ، المصدر السابق ، ج٢ ، ص ٤٧٠

واجعل لجلفته قواماً عادلاً يخلو من التطويل والتقصير والشق وسطه ليبقى بريه من جانبيه مشاكل التقدير

ان هذا الوصف الدقيق للقلم لا يعكس فقط الاهتمام به لذاته جمالياً وعملياً ، وإنما يعكس أيضاً المساحة التي يشغلها القلم في فكر الأدباء والشعراء وأهل العلم . وذلك بالتأكيد يعكس روح المرحلة التاريخية ودرجة رقيها .

المداد أو الحبر

المداد الذي يكتب به (٢٥) ، وكل شيء امددت به اللقطة مما يكتب به فهو مداد (٢٦) ويقال للحبر والنقش وغيره من الاصباغ التي يكتب بها مداداً ، ذلك لانها تمد القلم اي تعينه على الكتابة (٢٧) .

ويقصد بالحبر اللون الذي يتركه على مواد الكتابة فقد جاء في صبح الاعشى (٢٨) « اما الحبر فاصلة اللون يقال ناصع الحبر ، يراد به اللون الخالص الصافي من كل شيء » .

ان الصفة الغالبة للحبر هي السواد ، ولكن العرب عرفوا الواناً اخرى منه واهتموا بها ، ومن شدة اهتمامهم بالحبر فضلوها لونا للثياب ، وذكر ابن عبدربه الاندلسي (٢٩) « ان جعفر بن محمد نظر الى فتى على ثيابه اثر المداد وهو يستره » فقال له .

لا تجزعن من المداد فانه

عطر الرجال وحلية الكتاب

وقد صنع العرب المسلمون الحبر من مسحوق الفحم والهباب المذاب بسائل لزج كالصمغ ونحوه . ومن العفص والزاج وبذور الفجل والكتان وغيرها . اما الالوان الاخرى للحبر فاهمها ما يأتي :

- ١ - اللون الذهبي
- ٢ - اللون اللازوردي
- ٣ - اللون الياقوتي
- ٤ - الزنجفر الاحمر
- ٥ - اللون الفستقي

٣٥- ابن سيده ، المخصص ، ج١٢ ، ص٦٥

٣٦- القلقشندي ، المصدر السابق ، ج٢ ، ص٤٦٠

٣٧- ابن دوستويه ، كتاب الكتاب ، بيروت ١٩٢٧ ، ص٩٦

٣٨- القلقشندي المصدر السابق ، ج٢ ، ص٤٦١ .

٣٩- ابن عبدربه العقد الفريد ، القاهرة ١٩٤٩ ج٤ ، ص٢٠٠

وقد ورث المسلمون في بدء الدعوة الاقلام المستعملة في الجاهلية واستمروا عليها حتى العصر الاموي ، حيث ظهر خطاطون بارعون امثال (قطبة المحرر) الذي كان اكتب اهل زمانه وهو الذي نوع الخط وجعله اربعة انواع ، واشتهر في اوائل الدولة العباسية رجلا من اهل الشام انتهت اليهما الرئاسة في جودة الخط هما (الضحالك بن عجلان ، واسحاق بن حماد) . ثم استمرت الاضافات والتطورات حتى بلغت الاقلام العربية في القرنين الثالث والرابع الهجريين اثني عشر قلماً لكل قلم عمل خاص به (٣٢) .

ومن شدة اهتمام العرب المسلمين بالقلم وضعوا لمسكنه قواعد ولبريه قواعد (شكل ٤) ومن شدة اهتمامهم به ايضاً قال اسماعيل الشقي « عقول الرجال في اطراف اقلامها » (٣٤) .

وتشير رائية ابن البواب (*) اشارة واضحة ودقيقة لمقام القلم واهميته الثقافية والحضارية ولدوره في خلق الجانب الجمالي في فن الخط ، الى جانب توضيحه للقواعد المطلوب اتباعها اثناء البراية .

ولاهمية هذه القصيدة نشير الى الجزء الخاص بالقلم في هذا المقام :

يا من يريد اعادة التحرير

ويروم حسن الخط والتصوير

ان كان عزمك في الكتابة صادقا

فارغب الى مولاه في التيسير

اعدد من الاقلام كل مثقف

صلب يصوغ صياغة التحرير

واذا عمدت لبرية فتوخه

عند القياس باوسط التقدير

انظر الى طرفيه فاجمل بريه

من جانب التدقيق والتحضير

٣٣- عبدالفتاح عباده ، انتشار الخط العربي في العالم الشرقي والعالم العربي ، مصر ١٩١٥ ، ص١٢ .

٣٤- الزمخشري ، ربيع الابرار ونصوص الاخبار ، بغداد ١٩٨٠ ، ج٢ ، ص٢٤٩

* - ذكرها ابن الوحيد في شرح رائية ابن البواب ، تونس ، ١٩٦٧ ، ص١٤ - ١٧

وعموماً كتب المسلمون الاوائل حتى هذا الوقت (اي وقت صناعة الورق حوالي ١٢٣ هـ) .

على مواد الكتابة الآتية :

١ - الحجارة والخزف :

٢ - العظام

٣ - العشب والكرب

٤ - الألواح (شكل رقم ٥)

٥ - المهارق والاثواب

٦ - الجلود

٧ - القراطيس (٤٦)

الورق او الكاغد

عرف العرب الورق لأول مرة سنة ١٢٣ هـ عندما اندفعت جيوش المسلمين لتحطم حشود فرغانا "Farghana" آخر معاقل سمرقند وتأسر أكثر من عشرين ألف رجل ، كان بينهم عدد من صناع الورق الصينيين (٤٧) الذين استمروا في إقامة معامل للورق في سمرقند (٤٨) وفي نهاية القرن الثامن الميلادي أنشئت معامل للورق في بغداد ودمشق وغيرها من المدن العربية الإسلامية على عهد هارون الرشيد (٤٩) .

والورق العربي شكل (٦) و (٧) على أنواع سميت باسماء الولاة يذكر ابن النديم (٥٠) ستة أنواع رئيسة منها هي :

١ - السليمانى : وسمي بذلك نسبة الى سليمان ابن راشد عامل الخراج على خراسان في عهد هارون الرشيد .

٢ - النطحي : نسبة الى طلحة بن طاهر ثاني امراء بني طاهر (٥١)

٣ - النوحى : نسبة الى الامير نوح حاكم خراسان

٤٦- لمزيد من التفاصيل عن هذه المواد واستخداماتها ، ينظر نضال عبدالعالي ، ادوات ومواد الكتابة في العصر

العباسي ، رسالة ماجستير ، بغداد ١٩٨٣ ص ١٠٢-١٠٩

٤٧- Gorhmana A, from the world of Ara-

bic papyri, Op. Cit., P. F1.

٤٨- البيروني ، تحقيق ما للهند من مقولة مقبولة في العقل او مردولة ، لايبزك ١٩٢٥ ، ص ٨١ .

٤٩- اريك دي جروليه ، تاريخ الكتاب ، ترجمة خليل صابات ، مصر ، بلا تاريخ ص ٢٦

٥٠- ابن النديم الفهرست ، ص ٢٢ .

٦ - اللون الاحمر

٧ - اللون الازرق

٨ - اللون القهوائي

وقد برع العرب في صناعة الحبر الى الحد الذي تمكنوا فيه من صناعة احبار سرية ، لا يمكن رؤيتها الا بتقريب الورقة التي كتب عليها من النار (٤٠) . كما تمكنوا من ابتكار الاحبار الجافة التي تناسب الترحال المستمر (٤١) .

ويمسح العرب المسلمون الحبر بواسطة ريق اللسان (اللطع) (٤٢) والحك بالسكين ، والحميم والصوف الابيض (٤٣) ، والشمع المسخن واللبن المضوغ (٤٤)

مواد الكتابة

اهتم الانسان بالكتابة ليحفظ اعماله ونشاطاته وافكاره ، فكتب على مواد متنوعة ابتداء بالطين وانتهاء بالورق الصقيل ، وقد اسهم العرب من جانبهم في دفع الحضارة الانسانية خطوة الى الامام من خلال اهتمامهم بالكتابة وموادها ، حتى يقال ان الورق العربي والعلوم العربية التي كتبت عليه هي التي بلورت انطلاق الحضارة الغربية . ومن الانصاف القول ان العرب المسلمين لم يكتفوا بما ورثوه من مواد الكتابة في الجاهلية تلك المواد التي تنحصر في الخزف والدفوف والكرب واكتاف الجمال ، واللخاف (٤٥) ، وانما استخدموا القراطيس ايضاً ولو على نطاق محدود ، وفي كل حال ظلت مواد الكتابة في فجر الاسلام مواد بسيطة ، يستحصلها الناس من الطبيعة مباشرة ، ولكن في اواخر الدولة الاموية ووائل الدولة العباسية ، حدثت ثورة في مواد الكتابة باستحداث صناعة الورق .

٤٠- ابن الدبر ، الرسالة العذراء ، القاهرة ١٩٣١ ص ٢٨

٤١- ابن باديس ، المصدر السابق ، ص ٩٣

٤٢- الصولي ، المصدر السابق ، ص ١٢٧

٤٣- الخطيب البغدادي ، تقييد العلم ، دمشق ١٩٤٩ ، ص ٥٣ - ٥٤

٤٤- ابن الدبر ، المصدر السابق ، ص ٢٨

٤٥- ياقوت الحموي ، معجم البلدان ، مصر ، بلا تاريخ ، ج ٦ ، ص ٣٦٩

٤ - الفرعوني : ويحتمل انه سمي بذلك نسبة الى فرعون مصر .

٥ - الجعفري : نسبة الى جعفر البرمكي .

٦ - الطاهري : نسبة الى طاهر بن عبدالله والي خراسان (٥١) .

وظلت سمرقند تحتكر صناعة الورق اكثر من ثمان وثلاثين عاماً (١٢٣ هـ - ١٧٠ هـ) اي حتى مجيء هارون الرشيد الذي نقل صناعته الى بغداد ، وبدخول مصانع الورق الى بغداد ، حدث تطور مهم في مسيرة الحضارة العربية الاسلامية ، فقد ازدادت الكتب واتسعت المكتبات وغصت مجالس وحلقات العلم بالعلماء والمتعلمين والادباء والمتأدبين وصارت بغداد من اعظم المراكز العلمية في العالم ذلك الوقت (٥٢) .

وقد تفنن البغداديون في صناعة الورق حتى ضرب به المثل ، وعنه قال القلقشندي (١) « واعلى

٥١- Gorhamann A, From the world of Arabic, papyri, Op. Cit., P. 52.

٥٢- احمد امين ، ضحى الاسلام ، مصر ، ١٩٣٥ ، ج ٢ ، ص ٢٤

المصادر

١٨- حبيب الزيات ، الوراقلة والوراقون في الاسلام ، مجلة الشرق بيروت ١٩٤٧

١٩- ياقوت الحموي ، معجم البلدان ، مصر ، بلا تاريخ
٢٠- محمد حسن الطيبي ، جامع محاسن كتاب الكتاب ، بيروت ١٩٦٢

٢١- محمد عبدالعزيز مرزوق ، الفن الاسلامي القاهرة ١٩٦٥
٢٢- نضال عبدالعالي امين ، ادوات الكتاب وموادها ، رسالة ماجستير ، بغداد ١٩٨٣

٢٣- سفندال ، تاريخ الكتاب منذ اقدم العصور الى الوقت الحاضر ، القاهرة ١٩٥٢

٢٤- عبدالفتاح عبادة ، انتشار الخط العربي في العالم الشرقي والعالم الغربي ، مصر ١٩١٥

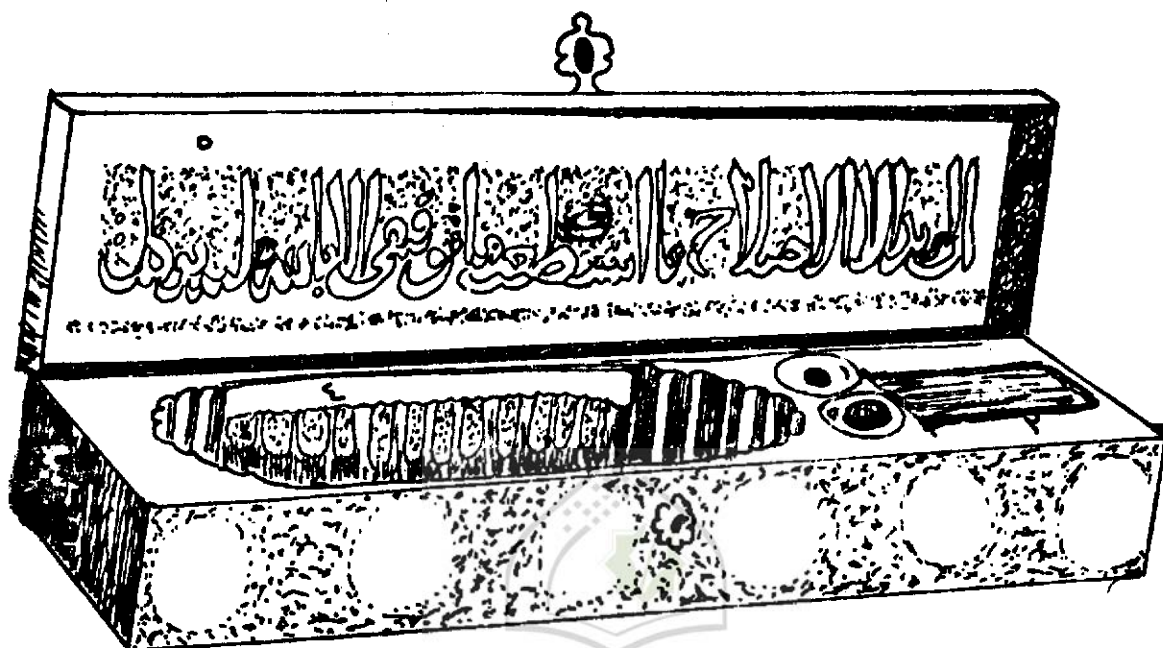
٢٥- الصولي ، ادب الكتاب ، القاهرة ، ١٣٤١ هـ .

٢٦- القلقشندي ، صبح الاعشى في صناعة الانشا القاهرة ١٩١٣ .

٢٧- Grohman, A, Arabische Palaogra- phie, wien, 1967.

٢٨- ———— , From the world of Arabic Payri Cairo, 1952.

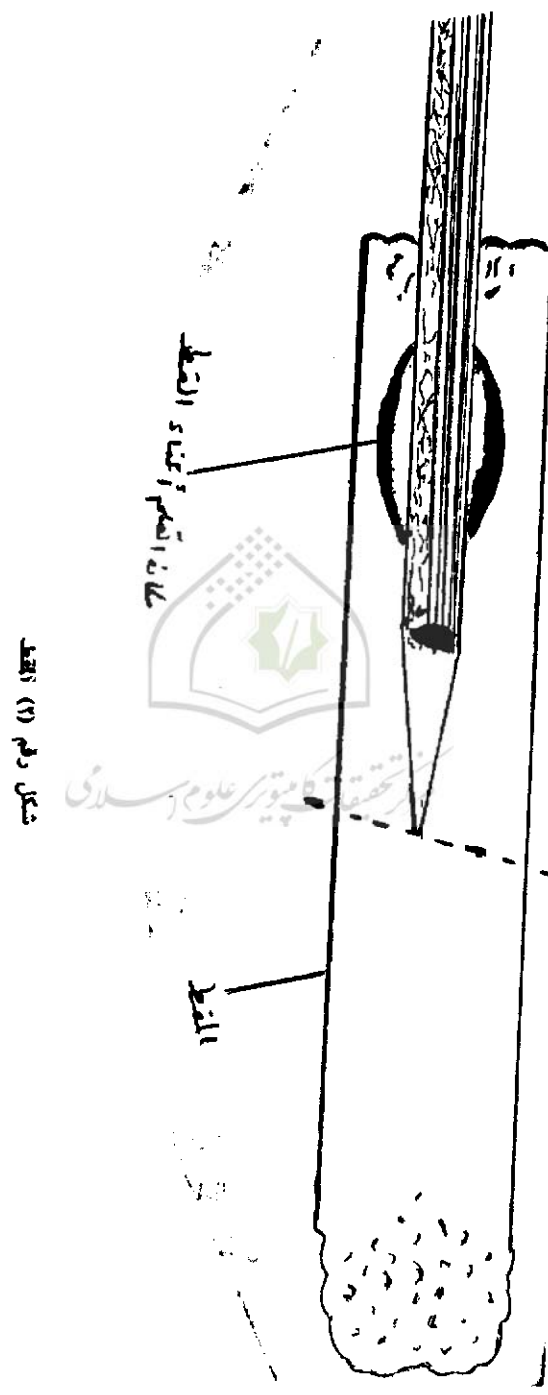
٢٩- الخطيب البغدادي - تقييد العلم - دمشق ١٩٤٩ .



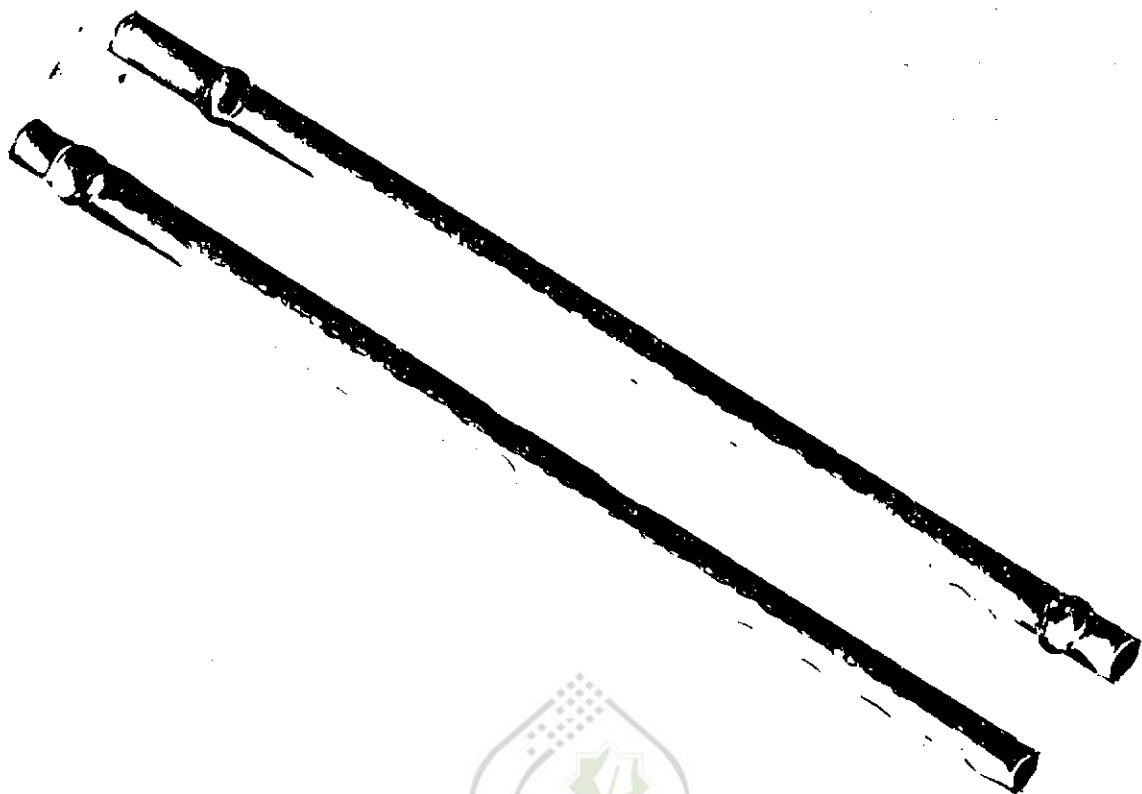
شكل رقم (١) يمثل الدواة

- ١ - موضع الحبر
- ٢ - موضع الرمل
- ٣ - موضع بقية أدوات الدواة
- ٤ - موضع الأقلام
- ٥ - غطاء الدواة

* الشكل مأخوذ عن: حسن، زكي محمد، اطلس
الفنون الزخرفية والتصاوير الإسلامية شكل
(٤٨٧) ص ١٥٨

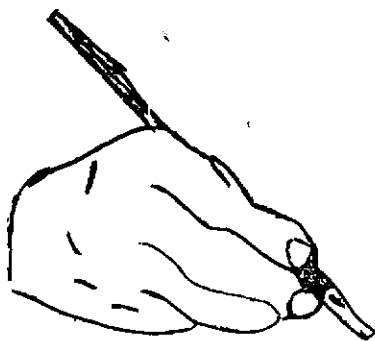


شكل رقم (١) المخطوط



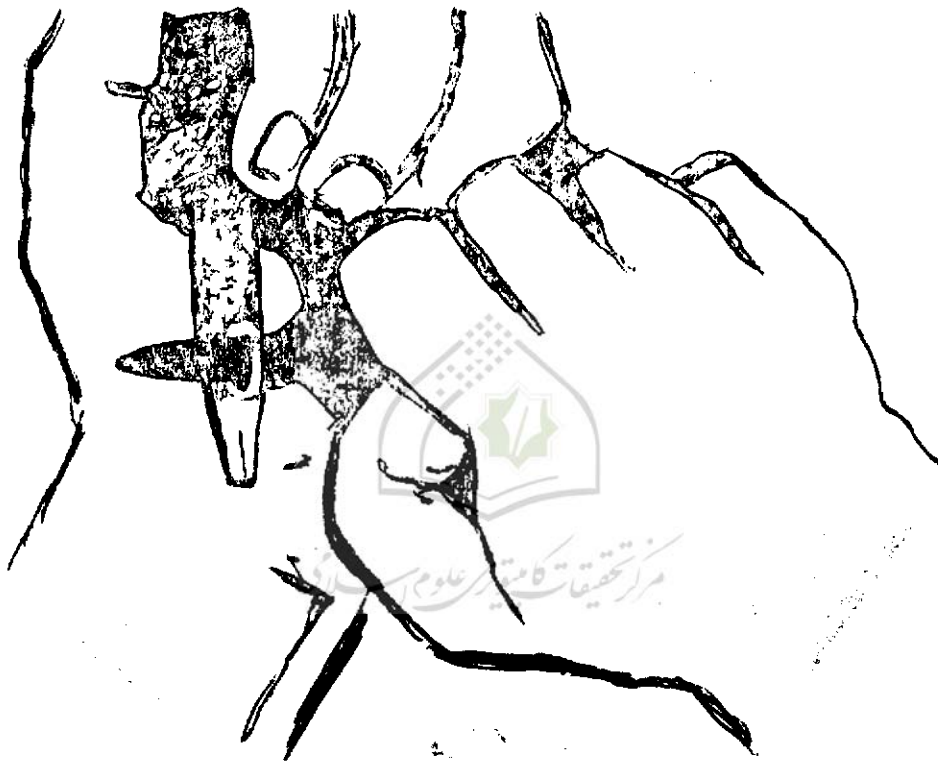
(شكل رقم ٢)

القصة قبل ان يبرى وتصيح فلما
مراحيق قاتلوا عوام راى



شكل (٤)

مسكة القلم



شكل (٥)

برایة القلم

نِسَاءُ خَطَّاطَاتٍ

ظبياء محمد عباس

بغداد - المؤسسة العامة للآثار والتراث
قسم المخطوطات

السرور ، فعليكم بحسن الخط فانه من مفاتيح
الرزق) .

وكان للمرأة حضورها في تعلم هذا الفن
منذ الجاهلية وصدر الاسلام ، فيذكر لنا المؤرخون
مجموعة من النساء ممن عرفن بحسن الخط واتقان
الكتابة في تلك الفترة ، منهن :

عائشه بنت سعيد بن ابي وقاص ، وكريمة
بنت المقداد ، والشفاء بنت عبدالله العدوية
القرشية ، وحفصة بنت عمر بن الخطاب ، وهند
بنت ابي سفيان ، وام كلثوم بنت عقبة (ه) .

وتستمر مسيرة الخط العربي وتبرز في كل
مرحلة تاريخية بعض الخطاطات اللواتي جودن
الخط ، وعرفن بحسن كتابتهن ، اذ درس معظمن
قواعد الخط واصوله على اشهر الخطاطين فكانت
سلسلة الاخذ عندهن مثل بقية الخطاطين ترجع
لشيوخ هذا الفن كابن مقلة ، وابن البواب ، وياقوت
المستعصمي ، حتى صار بعضهن اساتذة هذه الصنعة
المعروفين وعليهن درس بعض الخطاطين قواعد
الخط ، مثل : فاطمة بنت الحسن بن الاقرع الكاتب
البغدادية ، وشهادة الكتابة البغدادية .

ه - فتوح البلدان للبلاذري ، ص ٥٤ .

الكتابة من المظاهر الحضارية التي عني بها
العرب والمسلمون منذ صدر الاسلام ، ولقد شهد
الخط تطوراً خلال عصور الاسلام الاولى جاء متلازماً
مع التطور الكبير الذي شهدته الامة الإسلامية في
مختلف جوانب الحياة .

وقد حظي الخط باهتمام متميز لكونه
الوسيلة التي حفظت لنا القرآن الكريم فيه دون وبه
انتشر ، والآيات القرآنية الواردة في فضل القلم
والكتابة كثيرة . منها قوله تعالى : « ن والقلم
وما يسطرون » (١) « الرحمن علم القرآن ، خلق
الإنسان ، علمه البيان » (٢) ، و « اقرأ وربك الاكرم ،
الذي علم بالقلم ، علم الإنسان ما لم يعلم » (٣) ، و
« يا ايها الذين آمنوا اذا تدانتم بدين الى اجل
مسمى فاكتبوه » (٤) . كما ان النبي محمداً (ص) اولى
اهتماماً بالكتابة وحث المسلمين على تعلمها حتى انه
جعل فداء اسرى بدر من المشركين ان يعلم كل منهم
عشرة من صبيان المسلمين القراءة والكتابة . وقد
وردت اقوال على لسان السلف تدعو لتعلم الكتابة
وضرورة اتقانها . منها قولهم : (اكرموا اولادكم
بالكتابة ، فان الكتابة من اهم الامور ، ومن اعظم

١ - سورة القلم ، الآية ، ١ .

٢ - سورة الرحمن ، الآيات ، ١ - ٢ .

٣ - سورة الفلق ، الآيات ، ١ - ٥ .

٤ - سورة البقرة ، الآية ، ٢٨٢ .

وبخط النسخ ايضا وبقلم اغلظ من قلم المتن . وشغلت الحواشي بتعليقات ومنقولات من كتاب صاحب الجوهري ، وضعت في نهاية كل نص منقول وقفات باشكال زخرفية دقيقة ومبسطة معا مستخدمة اللونين الاحمر والاسود في رسم دوائر صغيرة حمراء مطعمة بنقاط سوداء وباشكال مختلفة بعضها على شكل قلب وبعضها على شكل دوائر ثلاث متراكبة تحيط بها هالة من النقاط ، ولولا التزامها بقواعد الكتابة لحاولت استخدام الحرف اساسا في رسم اشكال زخرفية النسخة مكتوبة سنة ٩٥٩ هـ (١٥٥١ م) في مدينة سلاينك .

وتتفاوت خطوط النساء بين الجودة والدقة ، يقول محمد طاهر الكردي في كتابه (تاريخ الخط العربي) (ان في خطوط الرجال والنساء فرقا قد لا يظهر لكل شخص ، فان كانت المرأة حسنة الخط جدا كان في خطها رونق ورشاقة اكثر من خط الرجل الذي يماثلها في حسن الخط ، وان كانت كتابتها على حسب العادة المألوفة كان خطها الى الرقة والركاكة انسب وخط الرجل الى المتانة والجودة اقرب (١١) . فالخطاطة رابعة بنت ملا نازك كتبت كتاب (شرح الوقاف) المحفوظة نسخته في مكتبة المتحف العراقي ببغداد تحت رقم (٢٥٣٣٢) استخدمت خط النسخ والمداد الاسود في كتابة المتن والعناوين بخط النسخ وبقلم اغلظ من قلم المتن وبمداد احمر ، اتسمت كتابتها بدقة الخط ورشاقته الا انها لم تكن دقيقة في نسخه فكثرت التصحيف والتحريف والعشرات اللغوية ، النسخة مكتوبة سنة ١١٠١ هـ (١٦٨٩ م) عدد صفحاته ٧٦١ صفحة .

ومن الاخبار الطريفة عن الخطاطات خبر الخطاطة بنت خدادودي التي يذكرها المؤرخ محمد ابن عبدالمعطي الاسحاقى المتوفى سنة ١٠٦٠ هـ (١٦٥٠ م) في كتابه (اخبار الاول فيمن تصرف في مصر من ارباب الدول) يروي انه في زمن الملك الكامل ابو الفتح ناصر الدين محمد سنة ٦٢٤ هـ (١٢٢٦ م) .

(احضرت من الاسكندرية امرأة خلقت من غير يدين ، فجاء بها بين يدي الوزير رضوان ، فعرفته انها تعمل برجليها ماتعمله النساء بيديها من خط ورقم ، فاحضر لها دواة فتناولت برجلها اليسرى قلما فلم ترض شيئا من الاقلام المبرية التي

وصارت الكتابة عند بعضهن موردا للرزق ومجالا للكسب . فيروي ان الفقيه احمد بن علي ابن الحطيئة الفاسي دخل مصر مع اولاده فصادف بها مجاعة فاشتغل بالنساخة وعلم زوجته وابنته الكتابة ، فكانتا تكتبان مثل خطه ونسختا الكثير من الكتب بالآجرة (١) . وتروي المصادر الاندلسية انه كان في الرض الشريقي من قرطبة مائة وسبعون امرأة كلهن يكتبن المصاحف بالخط الكوفي (٧) وان الخطاطة راضية مولاة عبدالرحمن الناصر لدين الله ممن كانت تنسخ الكتب في الدواوين السلطانية من الاندلسيات (٨) ، ويذكر ان الخليفة الناصر لدين الله حين ضعف بصره في اواخر ايامه استحضر خطاطة بارعة تدعى ست نسيم البغدادية كانت تكتب خطا قريبا من خطه فجعلها بين يديه تكتب الاجوبة والرقاع (٩) .

وقد اهتم بعضهن بتزويق المخطوطات واللوحات الخطية لشاهير الخطاطين من القدامى والمعاصرين . منهن : سارة الحلبي التي كانت ممن يكتبن الخط الجيد وتحل الذهب وتكتب به (١٠) ، وتنفرد الفنانة التركية « رقت » بتزويق معظم لوحات حامد الامدي ويحتفظ قسم المخطوطات في بغداد باحدى هذه اللوحات اذ وضعت اسمها في ركن ما من احدى الوحدات الزخرفية التي تحيط باللوحة . والمزوقة (نظمية سي) التي عرفت بتزويقها لبعض لوحات هاشم الخطاط البغدادي .

وقد استهوت الخطاطة مريم بنت مصطفى ، فكرة المزوجة بين الحرف كشكل يعبر عن معنى وبين استخدامه كوحدة زخرفية بشكل مبسط ، فالنسخة المكتوبة بخطها من كتاب مختار (الصالح) ل محمد بن ابي بكر الرازي ، المحفوظة في مكتبة الاوقات العامة ببغداد تحت رقم (١٠٧٤) توحى بمقدرتها وتمكنها من الكتابة بالشكل الذي جعلها تتفنن في مد الحرف وتطويعه مستخدمة خط النسخ الرقيق المشكول لكتابة متن الكتاب وبمداد اسود ، وجعلت عناوين الكتاب بمداد احمر

٦ - الكتاب في الحضارة الاسلامية لعبدالله الحبشي، ص ٨٨ .

٧ - المكتبات في الاسلام نشأتها وتطورها ومصائرهما د . محمد ماهر حمادة ، ص ٩٦ .

٨ - مصور الخط العربي ، ناجي زين الدين المصرف ، ص ٢٣٨ .

٩ - اعلم النساء ، محمد رضا كحالة ، ٢ / ٥٧٥ .

١٠ - اعلم النساء ، محمد رضا كحالة ، ٢ / ٧٠٨ .

١١ - تاريخ الخط العربي وآدابه ، محمد طاهر الكردي ، ص ١٥١ .

احضروها فأخذت السكين وبرت لنفسها قلما وشقته وقطته وأخذت ورقة فأسكتها برجلها اليسرى وكتبت باليمين أحسن ما تكتبه النساء بأيديهن (١٢) .

ووصلت إلينا بعض المخطوطات والرقع الخطية مجهولة النسخ ... إلا أننا وجدنا أن بعضها يعود لخطاطات لم يذكرن أسماءهن الصريحة واكتفن بذكر اسم العائلة أو الزوج أو الكنية كأم الخير بنت أحمد بن عيسى ، وزوجة السردار عبدالقدوس خان معتمد الدولة الأفغانية من أهل أفغانستان التي كتبت سورة الفاتحة بخط التعليق وزينتها بالزخاف الملونة ، (صورة خطها منشورة في تاريخ الخط العربي ص ٣٠٢ نقلا عن صورة منشورة في مجلة كابل) وكذلك زين النساء أور تكذيب التي كانت توقع بأسماء مستعارة .

وساتناول في هذه الدراسة التعريف بأشهر الخطاطات اللواتي اتقن كتابة الخط العربي والحرف العربي سواء كانت لغة الكتابة عربية أو غير عربية فالقصد ليس دراسة لغوية بل دراسة الخط والحرف وشملت الدراسة بعض الخطاطات المسلمات ممن كتبن بالحرف العربي واستسنن الرقاع والمخطوطات وضمنته أسماء بعض المحدثات والفقيحات والعالمات ممن تركن لنا بعض آثارهن الخطية وكتابتهن ورتبت تراجمهن زمنيا معتمدة على سني وفياتهن وتواريخ كتابتهن .

وأملني أن تكون هذه الدراسة فاتحة دراسات موسعة عن دور المرأة في تجويد الخط العربي ، وما أضافته لهذا الفن من فنون الحضارة العربية الإسلامية ، وكجزء من دراسة للدور المرأة في التاريخ ، الذي تناولت جوانبه المختلفة العديد من الدراسات .

الشفاء بنت عبدالله العدوية القرشية (رضي) :

هي ليلى بنت عبدالله العدوية القرشية ، والشفاء لقب لها ، تعلمت الكتابة من معاوية ويزيد ابني أبي سفيان ، كانت تكتب في الجاهلية ، أسلمت قبل الهجرة وبايعت النبي (ص) ، من المهاجرات الأولى ، وقدرت عن النبي (ص) اثني عشر حديثا منها قول (ص) : « علمي حفصة رفية النملة كما علمتها الكتابة » توفيت نحو سنة ٢٠هـ (٦٤٠م) (١٣) .

١٢- أخبار الأول من أرباب الدول للإسحافي ، ص ٢٦٢ .

١٣- فتوح البلدان للبلاذري ص ٤٥٤ ، اعلام النساء ٢/ ٦٩٢ ، تاريخ الخط العربي ص ٢٩٦ اعلام ٢ / ١٦٨

حفصة بنت عمر بن الخطاب (رضي) :

كاتبة ، أخذت الكتابة عن الشفاء العدوية ، توفيت سنة ٤٥هـ (٦٦٥م) (١٤) .

عريب :

كانت مغنية محسنة ، شاعرة ، جيدة الخط ، ولدت سنة ١٨١هـ (٧٩٧م) ، خرج بها مولاها إلى البصرة فادبها وعلمها الخط والنحو والشعر والفناء ، توفيت سنة ٢٧٧هـ (٨٩٠ م) (١٥) .

فصل :

حافضة ، كاتبة ، من القيروان ، مولاة أبي أيوب أحمد بن محمد تركت لنا مصحفا جليلا كتبه سنة ٢٩٥هـ (٩٠٧ م) محفوظة رقوقه في مكتبة جامع عقبة بن نافع بالقيروان (١٦) .

خديجة بنت محمد بن أحمد الخراساني :

فقيهة ، تفقحت على والدها ، تكتب الخط الجيد ، والدها من قضاة نيسابور عرف بالفقيه أبو الرجا الجرجاني توفيت سنة ٣٧٢هـ (٩٨٢م) (١٧) .

لبنى بنت عبدالمولي :

شاعرة ، عالمة بالنحو ، والحساب ، والعروض ، تكتب الخط الجيد وتجيد قواعده ، أصلها من الأندلس ، كانت كاتبة المستنصر بالله الأموي ، توفيت سنة ٣٧٤هـ (٩٨٤ م) ، وقيل ٣٩٤هـ (١٠٠٣) (١٨) .

عائشة بنت أحمد بن محمد بن قادم القرطبية :

قال عنها ابن حبان القرطبي المؤرخ المتوفى سنة ٤٦٩هـ (١٠٧٦م) : (لم يكن في زمانها من حرائر الأندلس من يعادلها علما ، وفهما ، وأدبا ، وشعرا ، كانت تمدح ملوك الأندلس ، حسنة الخط ، تكتب المصاحف والدفاتر ، وتجمع الكتب ، وتعنى

١- فتوح البلدان ص ٤٥٤ ، تاريخ الخط العربي ص ٢٩٥ اعلام النساء ١ / ٢٢٢ .

١٥- الدر المنثور لي طبقات ربات الخدود ص ٢٢١ ، اعلام النساء ٢ / ١٠٠٠ - ١٠٠٧ .

١٦- آداب المتعلمين ، لابن سحنون ، تحقيق : حسن حسني عبدالوهاب . ص ٢٩

١٧- اعلام النساء ١ / ٢٨٩ . تاريخ الخط العربي ص ٢٩٧ .

٢٨- اعلام النساء ٢ / ١٣٥٨ ، تاريخ الخط العربي ص ٢٩٧ .

**شهدت ابنة ابي نصر احمد الابري الدينورية
الاصل ، البغدادية المولد والوفاة .**

أخذت العلم عن كثير من العلماء
وأجازوها اجازة لم تسبق لغيرها ، تعلمت
الخط على محمد بن عبد الملك الذي أخذ الخط عن
ابن مقله ، وعرفت بالكتابة لجودة خطها ، أخذ عنها
الخط ياقوت بن عبدالله الملكي النوري ويعرف
بالحموي سنة ٦١٨ هـ ١٢٢١ م كاتب السلطان
ملكشاه ، توفيت ببغداد سنة ٥٧٤ هـ ١١١٨ م
ودفنت بباب ابرز (٢٤) .

**عائشة بنت عمارة بن يحيى بن عمارة الشريف
الحسني :**

من شواعر المغرب في القرن السادس الهجري
(القرن الرابع عشر الميلادي) ، كانت تجود الخط
كتبت بخطها يتيمة الدهر للشعالي في ثمانية
عشر جزءاً محفوظة نسخته في الخزانة السلطانية
ببجاية . يقول الفبريني في وصفها . (كانت اديبة ،
اربية ، فصيحة ، كان لها خط حسن ، رايت
كتاب يتيمة الدهر للشعالي بخطها ...) (٢٥) .

سيدة بنت عبدالغني بن علي الفتيدي (ام العلاء) :

اصلها من غرناطة ، ولدت بتونس اوائل القرن
السابع الهجري (الثالث عشر الميلادي) اعتنى
والدها بتربيتها وتعليمها ليؤهلها لحرفة تعليم
النساء فتؤمن بذلك مؤونة العيش ، حفظت
القرآن ، تلقت بعض العلوم ، وجودت الخط
وعلمت في تونس في بلاط السلاطين من بني حفص ،
نسخت بخطها احياء علوم الدين للغزالي وغيرها
من المؤلفات ، اقعدت فلزمت دارها ثلاثة اعوام
وانابت في التعليم ابنتيها ، توفيت بتونس سنة
٦٤٧ هـ (١٢٤٩ م) ، ويروى انها كانت تتبرع بكل
ما تتقاضاه من اجر تعليمها وما ينالها من الجوائز
المالكية لفقراء اسارى المسلمين (٢٦) .

٢٤- وفيات الاعيان ٧٧/٢ ، الدر المنثور في طبقات ربات
الخدور ص ٢٥٧ تاريخ الخط العربي ص ٢٩٦ ، اعلام
النساء ٦٩٩/٢ ، الاعلام ١٧٨/٢ .

٢٥- الكتاب في الحضارة الاسلامية لعبدالله الحبشي ،
ص ٤٨ .

٢٦- اعلام النساء ٦٦٩/٢ ، الاعلام ١٤٨/٢ .

بالعلم ، ولها خزانة علم كبيرة ، توفيت سنة ٤٠٠ هـ
(١٠٠٩ م) (١٩) .

درة الكاتبة :

من النساخ المشهورين بالاندلس ، كانت تعاصر
علي بن احمد الوراق من نساخ القصر الصنهاجي .
من آثارها التي وصلتنا مصحف تاريخ تحبيرة سنة
٤١٠ هـ (١٠١٩ م) (٢٠) .

خديجة بنت محمد الشاهجانية :

وأعظ من واعظات بغداد ، ولدت سنة
٣٧٦ هـ ، سمعت ابا الحسين بن سمعون الواعظ
وروت عنه الجزء الثاني من اماليه ، وكتبت بخطها
عن جماعة ، توفيت سنة ٤٦٠ هـ (١٠٦٧ م) (٢١) .

**فاطمة بنت الحسن بن علي الاقرع (ام الفضل)
الكاتبة :**

من احسن الناس خطا على طريقة ابن البواب ،
جود الناس على خطها ، قال عنها السمعاني : (كان
لها خط مليح حسن) . وهي التي اهلت لكتابة
كتاب الهدنة الى ملك الروم من الديوان العزيز .
كان والدها عطاراً من اهل بغداد ، سمعت ابا
عمر عبدالواحد بن عبدالله الفارسي ، سمع منها
ابو القاسم مكي بن عبدالله الرملي الحافظ ، روى
عنها ابو القاسم اسماعيل بن احمد بن عمر
السمرقندي ، وابو البركات عبدالوهاب بن المبارك
ببغداد ، وابو سعد احمد بن محمد البغدادي ،
توفيت في بغداد سنة ٤٨٠ هـ ١٠٨٧ م (٢٢) .

زمرد بنت جاولي :

أخت الملك الدقاق صاحب دمشق ، سمعت
الحديث على بعض الشيوخ ، وقرأت القرآن
وحفظته ، استنسخت الكتب ، شيدت المدرسة
الخاتونية بدمشق ، توفيت سنة ٥٥٧ هـ
(١١٦١ م) (٢٣) .

١٩- الدر المنثور في طبقات ربات الخدور ٢٩٢ . اعلام
النساء ٧٥٨/٢ . الاعلام ٢٤٠/٢ ، المكتبات في الاسلام
ص ٩٨ .

٢٠- مصور الخط العربي لناجي زين الدين المصنف
ص ٢٣٧ .

٢١- اعلام النساء ٢٩٠/٢ .

٢٢- اعلام النساء ١١٤٤/٢ ، تاريخ الخط العربي ص ٢٩٧ .
الاعلام ١٣٠/٤ .

٢٣- اعلام النساء ٤٥٠/١ ، الاعلام ٤٩/٢ .

بادشاه خاتون بنت محمد بن حميد تابنكو :

ادبية ، شاعرة ، كتبت بخطها بعض المصاحف ،
كانت حية سنة ٦٩٥ هـ (١٢٩٥م) (٢٧) .

خديجة بنت يوسف بن غنيمة البغدادي :

عالمة ، فاضلة ، روت الكثير عن ابن الكتبي
ومكرم ، قرأت النحو ، وجودت الخط على جماعة ،
سمع عليها « رسالة السكون » بسماعها عن مكرم
سنة ٦٧١ هـ (١٢٧٢م) وقرئ عليها بمنزلها بدمشق
سنة ٦٦٩ هـ (١٢٧٠م) من كتاب البعث لأبي بكر
ابن ابي داود بسماعها ابن الكتبي ، توفيت في
رجب سنة ٦٩٩ هـ (١٢٩٩م) (٢٨) .

فاطمة بنت ابراهيم بن محمود بن جوهر البعلبي المعروف بالبطاحي :

محدثة دمشقية ، مسندة ، اخذ عنها السبكي
وغیره ، توفيت بقاسيون ، سنة ٧١١ هـ
(١٣١١م) (٢٩) .

فاطمة بنت علم الدين البرزالي :

محدثة سمعت الحديث من جماعة ، وحفظت
القرآن الكريم ، وكتبت ربعة منه ، واحكام ابن
تيمية وصحيح البخاري ، توفيت سنة ٧٣١ هـ
(١٣٣٠م) (٣٠) .

خديجة بنت عثمان الهوري :

محدثة ، كانت جيدة الخط والانشاء وتكتب
بخطها الاجازات ، توفيت سنة ٧٣٤ هـ
(١٣٣٣م) (٣١) .

ست الوزراء بنت محمد بن عبدالكريم :

دمشقية الاصل ، كانت تكتب الخط الجيد ،
قرأت القرآن والفقه على والدها ، كانت حية سنة
٧٣٧ هـ (١٣٣٦م) (٣٢) .

شهدة بنت عبدالعزيز بن بدر الدين بن جماعة :

محدثة ، سمعت بقراءة ابيها ، وتعلمت
الكتابة ، توفيت سنة ٧٥٧ هـ (١٣٥٦م) (٣٣) .

ام الخير بنت احمد بن عيسى :

قارئة ، حافظة للقرآن ، ولدت سنة ٨١٠ هـ
(١٤٠٧ م) حفظت القرآن ولقيها البقاعي سنة
٨٤٩ هـ (١٤٤٥ م) وقرأ عليها وقال انها : كاتبة ،
قارئة ، حافظة ، واجاز لها جماعة (٣٤) .

عائشة بنت علي بن محمد بن علي بن ابي الفتح :

عالمة ، محدثة ، ولدت بالقاهرة سنة ٧٦١ هـ
(١٣٥٩) ، وحضرت على جدها لامها ابي الحزم
خمس مجالس من ثمانية من الفوائد القيلانية ،
 واجازها قاضي الجبل والخلاطي وجماعة
من الشاميين والمصريين . تعلمت الخط حتى
اصبحت تكتب جيدا ، وحدثت وسمع عليها غير
واحد ، وخرج لها الزين رضوان جزءا فيه عشاريات
وتساعيات مبتدئا بالسلسل ، قال عنها البقاعي
كتبت الكتابة الحسنة . توفيت سنة ٨٤٠ هـ
(١٤٣٦م) (٣٥) .

كلثوم بنت عمر بنت صالح النابلسية :

محدثة ، كاتبة ولدت بالقاهرة سنة ٧٧٢ هـ
(١٣٧٠م) وسافرت مع ابيها لدمشق واقامت فيها
لحين وفاته ، قرأت القرآن ، وسمعت الصحيح
على ابي المحاسن يوسف بن الصيرفي ، كتبت
الخط الحسن توفيت بالقاهرة سنة ٨٥٦ هـ
(١٤٥٢م) (٣٦) .

زينب بنت علي بن محمد الطوخية :

محدثة ، كاتبة ، ولدت سنة ٨٣٠ هـ
(١٤٢٦م) بالقرب من طوخ فنشأت بها ، حفظها
ابوها القرآن وبعض العمدة والحاوي ومختصر ابي
شجاع وجميع الملحة وعلمها الكتابة ، قرأت على
زوجها الشمس بن رجب بن غالب الصحيحين ،
توفيت في القرن التاسع الهجري الخامس عشر
الميلادي (٣٧) .

٢٧- تاريخ الخط العربي لمحمد طاهر الكردي ص ٢٩٧ - ٢٩٨

٢٨- اعلام النساء ١ / ٢٩٢ .

٢٩- الاعلام ٤ / ١٢٩ .

٣٠- اعلام النساء ٢ / ١١٧٦ .

٣١- اعلام النساء ١ / ٢٨٤ .

٣٢- تاريخ الخط العربي ص ٢٩٨ .

٣٣- اعلام النساء ٢ / ٧٠٣ .

٣٤- اعلام النساء ١ / ٣٢٢ .

٣٥- اعلام النساء ٢ / ٩٢٧ .

٣٦- اعلام النساء ٢ / ١٣٢٤ .

٣٧- اعلام النساء ١ / ٥٠٨ .

زينب بنت ابراهيم بن محمد بن احمد الشنوهي :

محدثة ، حدثت سمع عنها السخاوي ،
كتبت الخط الجيد ، توفيت سنة ٨٧٩هـ .
(١٤٧٤م) (٢٨) .

عائشة بنت يوسف بن احمد بن ناصر الباعوني :

شاعرة ، اديبة ، فقيهة كاتبة ، نسبتها الى
باعون (من قرى شرق الاردن) ، مولدها ووفاتها
في دمشق درست اللغة والادب ورحلت الى مصر
سنة ٩١٩هـ (١٥١٣م) لها مؤلفات كثيرة منها :
« البديعة » و « الملامح الشريفة في الآثار اللطيفة »
و « الدر الغائض في بحر الخصائص » و « الاشارات
الخفية في المنازل العلية » و « وارجوزة في
التصوف » و « فيض الفضل » بخطها محفوظة
في المكتبة التيمورية بدار الكتب المصرية و « ديوان
شعر » و « المورد الاهني في المولد الاسني » اجيزت
في الافتاء والتدريس ، توفيت سنة ٩٢٢ هـ
(١٥١٦م) (٢٩) .

مريم بنت مصطفى :

اصلها من سلانيك من نساء القرن العاشر
الهجري السادس عشر الميلادي ، استنسخت بعض
الكتب منها نسخة من كتاب (مختار الصحاح)
للالازي سنة ٩٥٩ هـ (١٥٥١ م) محفوظة نسخته
في مكتبة الاوقاف العامة ببغداد تحت رقم
١٠٧٤ (٤٠) .

فاطمة بنت عبدالقادر المروفي بنت قريمان الحلبية :

ولدت سنة ٨٧٨هـ (١٤٧٣م) ، تولت مشيخة
المعادية والزجاجية معا ، اخذت العلم عن زوجها
كمال محمد بن جمال الدين بن قلي درويش الازدبيلي
نزير المدرسة الرواحية بحلب ، اشتهرت بحسن
خطها حتى انتهت اليها رئاسة نساء زمانها في حلب
لمالها من جودة الخط وكثرة نسخ الكتب (٤١) .

زينب بنت محمد بن احمد الغزي الشافعي :

عالمة ، اديبة ، شاعرة كاتبة ، ولدت بدمشق
سنة ٩١٦هـ (١٥١٠م) ، قرأت على والدها
« تلقيح اللبابة » وقسما من المنهج ، وكتبت له كتباً
بخطها ومدحته بقصيدة ، توفيت سنة ٩٨٠هـ
(١٥٧٢م) (٤٢) .

كوهر شاد بنت مير عماد :

كان خطها في غاية الحسن والجمال ، لعلها
ابنة مير عماد الحسني المتوفى سنة ١٠٢٧هـ
(١٦١٧م) : وقد ذكر محمد طاهر الكردي في تاريخ
الخط العربي ان والدها توفى سنة ١٠٢٤هـ
(١٦١٥م) (٤٣) .

فاطمة آني شهري :

اصلها من الاستانة ، كانت تجيد خط النسخ ،
شاعرة كانت حية سنة ١١٢٢ هـ (١٧١٠ م) (٤٤) .

حليمة بنت محمد صادق :

اصلها من الاستانة ، تعلمت الخط وبرعت
فيه ، وقد كتب لها محمد راسم اجازة بتاريخ
١١٦٩هـ (١٧٥٥م) (٤٥) .

درة هانم :

والدة السلطان محمود خان ، جيدة الخط ،
كتبت بيدها مصحفا سنة ١١٧٢هـ (١٧٥٨م) كان
محفوظا في المدينة المنورة ثم نقل الى الاستانة عند
خروج الاتراك من الحجاز سنة ١٣٣٤هـ
(١٩١٥م) (٤٦) .

رشدية هانم :

لم تقف على ترجمتها سوى مذكره محمد
طاهر الكردي في تاريخ الخط العربي نقلا عن زين
العابدين القندلجي حيث ذكر انها نسخت كتابا في
التاريخ سنة ١١٩٢هـ ١٧٧٨م كان محفوظا في
المكتبة المحمودية في المدينة المنورة ونقل الى الاستانة
عند خروج الاتراك منها سنة ١٣٣٤هـ
(١٩١٥م) (٤٧) .

٤٢- اعلام النساء ١ / ٥٢٠ .

٤٣- تاريخ الخط العربي ص ٣٠٠ .

٤٤- تاريخ الخط العربي ص ٢٩٨ .

٤٥- تاريخ الخط العربي ص ٢٩٩ .

٤٦- تاريخ الخط العربي ص ٣٠٠ .

٤٧- تاريخ الخط العربي ص ٣٠٠ .

٣٨- الاعلام ١ / ٤٥٦ .

٣٩- الاعلام ٢ / ٢٤١ .

٤٠- فهرس المخطوطات العربية في مكتبة الاوقاف ببغداد ،
د . عبدالله الجبوري ٣ / ٢٥٢ ، تاريخ الادب العربي في
العراق لعباس المزاري ١ / ٦٦

٤١- تاريخ الخط العربي ص ٢٩٨ . اعلام النساء ٢ / ١١٧١ ،
الاعلام ٤ / ١٢١ .

اسماء عبرت بنت احمد :

ولدت سنة ١١٩٤ هـ (١٧٨٠م) وهي زوجة الخطاط محمود جلال الدين وعليه اخذت قواعد الخط ، اشتهرت بجودة خطها ، كتبت لوحة تمثل الحلية الشريفة . يحيط بها شجرتان كتب داخلهما اسماء الله الحسنى اسفلها شريطان كتب داخل احدهما (لا اله الا الله حقا) و (محمد رسول الله) كتب اسفل الحلية (نصر من الله وفتح قريب) و (انك لعلى خلق عظيم) كتبت الحلية سنة ١٢٠٩ هـ (١٧٩٤م) ، وزورها محمد شوقي ، الحلية محفوظة في متحف طوبقيو سراي باسطنبول (٤٨) .

رابعة بنت ملانازل بن يوسف :

من نساء القرن الثاني عشر الهجري (القرن الثامن عشر الميلادي) كتبت بخطها نسخة من مخطوطة (شرح المواظ) سنة ١١٩٥ هـ (١٧٨٠م) محفوظة نسخته في مكتبة المتحف العراقي برقم (٢٥٣٣٢/٤٩) .

فاطمة بنت ابراهيم :

اصلها من الاستانة ، من نساء القرن الثاني عشر الهجري (الثامن عشر الميلادي) . تعلمت الخط من زوجها توفاتي محمود افندي ومنحها اجازة ، كانت تجيد خط النسخ والثلث والجلي ديواني (٥٠)

زاهدة بنت عالي باشا :

اصلها من الاستانة ، تعلمت الخط من مصطفى عزت واجازها فكانت تكتب الخط الحسن ، بعض اعمالها موزعة في مساجد وتكايا الاستانة ، كانت حية سنة ١٢٩٠ هـ (١٨٧٣م) (٥١) .

٤٨- مصور الخط العربي ص ٢٠٨ .

٤٩- مخطوطة (شرح المواظ) مكتبة المتحف العراقي برقم ٢٥٣٣٢ .

٥٠- تاريخ الخط العربي ص ٢٩٩ .

٥١- تاريخ الخط العربي ص ٢٩٩ .

حافظة خاتون بنت محمد سعيد افندي :

والدها محمد سعيد افندي نائب الحلة (سابقا) ، تتلمذت على الخطاط سفيان الوهبي البغددي ، تجيد كتابة خطي النسخ والثلث ، من آثارها بعض الرقع الخطية وآيات من القرآن الكريم ، توفيت ببغداد سنة ١٣٤٦ هـ ١٩٢٧ م ودفنت في مقبرة الامام الاعظم (٥٢) .

صالحة خاتون النقشلي :

نشأت في بغداد ، حفظت القرآن الكريم ، واحاطت بمبادئ العلوم العقلية والتقليية ، درست على العلامة الشيخ عبدالسلام مدرس الحضرة القادرية ، كان لها خط حسن تعلمت اصوله على الخطاط سفيان الوهبي البغدادي ، كتبت مصحفا بقلم الثلث والنسخ على قاعدة ياقوت المستعصي محلى بالذهب . ووافته على الحضرة القادرية (٥٣) .

فضة بنت احمد بن محمد علي البلاغي :

ولدت في النجف وتوفيت فيها في حدود سنة ١٢٣٠ هـ / ١٨١٤م زوجة حسن البلاغي كتبت (كشف الغطاء) بيدها تزيد صفحاته على (٣٥٠) صفحة محفوظ لدى عائلتها في النجف .

فريال العمري :

نشأت بالموصل وتخرجت من معهد اعداد المعلمات بالموصل سنة ١٩٦٥ ، واصبحت معلمة للتربية الفنية في احدى مدارسها ، تلقت دروس الخط على الخطاط يوسف ذنون منذ عام ١٩٧٢ ، تجيد كتابة خط الرقعة والديواني والكوفي ، شاركت في عدة معارض للخط العربي ، اقامت معرضها الاول سنة ١٩٨١ .

٥٢- البغداديون اخبارهم ومجالسهم . ابراهيم الدروبي ص ٢٥٨ .

٥٣- البغداديون اخبارهم ومجالسهم . ابراهيم الدروبي البغداديون ص ٢٧٠ - ٢٧١ .

جنة عدنان احمد عزت :

ولدت بالموصل سنة ١٩٦٢ ونشأت بها تلقت
دروس الخط على الخطاط يوسف ذنون ، اجيزت
من الخطاط المصري سيد ابراهيم سنة ١٣٩٥هـ
(١٩٧٥م) ، ثم اجازها الخطاط التركي حامد
الامدي سنة ١٣٩٥هـ (١٩٧٥م) .

فرح عدنان احمد عزت :

ولدت بالموصل سنة ١٩٦٥ ، تلقت دروس
الخط على الخطاط يوسف ذنون ، اجازها الخطاط
المصري سيد ابراهيم سنة ١٣٩٥هـ ١٩٧٥ م ،
 واجازها ثانية الخطاط حامد الامدي سنة ١٣٩٥هـ
(١٩٧٥م) .



عن دار الشؤون الثقافية العامة صدر ماياتي:

- * قضية الاسلام والشعر - اديس الناقوري
 - * قصائد من المعركة ..
 - * مقدمة في الأنثروبولوجيا الاجتماعية - لوسي مير
 - ترجمة د . شاكراً مصطفى سليم
 - * اللسانيات واللفة العربية (نماذج تركيبية)
 - د . عبدالقادر الفاسي الفهري
-

الخطاط ياقوت المستعصمي

اعداد

محمد شكر الجبوري

هو ابو الدر جمال الدين ياقوت بن عبدالله الرومي المستعصمي الكاتب^(١) . وهو احد ممالك الخليفة العباسي المستعصم بالله ، وأصله من بلاد الروم من مدينة اماسي : وقد عاش في بغداد في القرن السابع الهجري ، وانتسب الى الخليفة العباسي سالف الذكر فعرف بياقوت المستعصمي ، الذي قربه اليه وشمله برعايته . وقد حذق فن الخط واتقنه ، وجوَّده حتى استحق عن جدارة لقب « قبلة الكتاب »^(٢) .

نشأ ياقوت في دار الخلافة . واعتنى بتعليمه الخط صفي الدين عبدالمؤمن . احد فقهاء المدرسة المستنصرية واشهر كتاب زمانه^(٣) . وكذلك كتب على ابن جيب^(٤) . بل تعدى ذلك الى النساء حيث اخذ الخط من الشیخة المحدثة الكاتبة زينب الملقبة ابنة الأبري^(٥) .

اولئك قلة من العلماء الذين كان لهم دور بارز في الخط العربي ، ومن بين احضانهم برز جمال الدين ياقوت المستعصمي ، وفيه قال صاحب كتاب مفتاح السعادة (هو الذي طيف الارض شرقاً وغرباً وسار ذكره مسير الامطار في الامصار واذعن لصنعة الكل واعترفوا بالعجز عن مدانة رتبته فضلاً عن الوصول اليها لانه سحر في الكتابة سحراً)^(٦) .

لقد عشق ياقوت فنون الخط العربي منذ صباه ، حتى برع فيها ، وظهر من المهارة ما جعله في مصاف عظماء الخطاطين . وبقي ياقوت يتملى خطوط الائمة المجودين ممن سبقوه في هذا المضمار ، حتى بلغ الغاية في حسن الخط والابداع في تراكيبه فلقب بـ (قبلة الكتاب)^(٧) .

وتصدر لتعليم فنون الخط ، وبلغت شهرته الآفاق ، وقصده الناس ، وبالغوا في اقتناء خطوطه (٨) .

وقد اخذ الخط عنه ابناء الاكابر في بغداد .

الخط المنسوب :

بلغ الكتاب المنجودون - في عصر المأمون - بالخط العربي بعض مراتب اتقانه ، وكتبوه وفق الرسوم والقوانين التي وضعت له ، ووصفوا الخطوط المتقنة يؤمذ بـ (الخطوط الاصلية الموزونة) ويعتبر الوزير ابن مقله المهندس الاول للخط المنسوب فقد اوجد طريقة للكتابة قررت للخط معايير يضبط بها ، وهو الذي رأى في تجويده وتصحيحه ان يجري على نسبة فاضلة (ان زاد قبح وان قصر دونها سمج) ، وكان ذلك في العراق على رأس الثلثمائة (٣٠٠ هـ) وقد سمي الخط الذي لا يلتزم في الامور الجسيمة (دارجاً) او (مطلقاً) ، ويستعمل الاول في الامور الجسيمة التي يقصد بها التخليد والبقاء على الاعقاب ، وكانت تكتب به مراسلات الملوك وتخط به المصاحف . والثاني تؤدي به الاغراض اليومية العاجلة . وسمي بالمنسوب لتناسب الخط في اشكاله الهندسية المتقنة المجودة .

ونسب ابن مقله جميع الحروف الى الالف التي اتخذها مقياساً اساساً واليه نسب (الخط المنسوب) بمعنى الخط الذي تنتسب حروفه الى بعض بنسبة هندسية . وعلى هذا الاساس ، وضع ابن مقله قانونه الذي يضبط أصول الخط .

وبعد فترة من الزمن ظهر الخطاط ابو الحسن علي بن هلال المعروف بابن البواب . وهذا الخطاط اكمل قواعد الخط وأتمها ، واخترع غالب الاقلام التي اسسها ابن مقله . وظل الخط يجود ويحسن حتى ظهر ياقوت المستعصي فبلغ الغاية في حسن الخط وحسن تنسيقه فلقب بـ (قبة الخطاطين) .

ذكر ابن العماد الحنبلي : ان ياقوت « آخرن انتهت اليه رياسة الخط المنسوب » . وبفضل هؤلاء الرواد انتشر الخط في مشارق الارض ومغاربها . وكانت تلك العناية بالخط وبقواعده الاساس المتين لهذا الفن الرفيع .

عمله في المدرسة المستنصرية :

التحق ياقوت المستعصي بالمدرسة المستنصرية : حيث كانت في تلك الفترة قد ملأت الدنيا علماً وادباً وفيها من الكتب ما يفوق حد الكثرة . وكما كان الخطاط البغدادي ابن البواب ، يشرف على دار الكتب في شيراز ، ويتصرف فيها ، وافادتها في تنمية مواهبه الادبية والعلمية ، فكذلك

كان ياقوت المستعصي خازناً بدار الكتب في المدرسة المستنصرية بأشراف المؤرخ الكبير ابن الفوطي^(٩).

وقد افاد ياقوت من دار الكتب كثيراً ، وكان يجتمع بالأدباء والعلماء والشعراء والوزراء ، فعرفوا فضله ، وقدروا فنه ، ونال رعايتهم وتشجيعهم •
حتى بلغ القمة وتربع على عرش الخط العربي ، وصار مضرب المثل في حسن الخط •
حتى كان الناس اذا استحسنا خطاً قالوا : خط ياقوتي^(١٠) •

ياقوت المستعصي ومدرسة بغداد الخطية :

برع ياقوت المستعصي في تجويد الخط كثيراً وهذب اوضاع الحروف ، وحوّر في انكباب واستلقاء بعضها ، وصارت مدرسة بغداد الخطية هي السائدة في العالم الاسلامي بفضل جهوده •
حيث سعى الخطاطون في الآفاق يقلدون خطوطه ويمشقون على قاعدته التي لا تزال الى يومنا هذا تمتاز بخصائصها عن المدرسة العثمانية التي اعقبها •

واستمر الخطاطون على قاعدته في كتاباتهم حتى ظهر الحافظ عثمان بن علي التركي • فبرز ياقوت في كتابة النسخ واشتهر المصحف باسمه (مصحف حافظ عثمان)^(١١) •

لقد اتخذ العثمانيون ياقوت المستعصي إماماً لهم في مجال الخط العربي ، واتقنوا تقليد الاقلام الستة التي كانت شائعة في العراق وهي خط النسخ او الخط الحجازي اللين والخط المحقق والثلاث وخط الرقاع والريحاني والرقعة •

وتجاوز الخطاط العثماني مرحلة التقليد الى مرحلة التحسين ، وتجاوز مرحلة التحسين الى مرحلة أعلى واسمى هي مرحلة الابتكار^(١٢) • ويتجلى تحسين العثمانيين للخط العربي في ذلك النوع المعروف بالخط الجلي الذي ابتكره ياقوت المستعصي يعده الخطاطون العثمانيون بالتحسين ، وهو يمتاز بكبر حجمه ، وباستعماله عادة في الكتابة على الجدران في العماير ، كما انهم ابدعوا منه لوحات كبيرة كتبوا عليها اسم الجلالة واسماء النبي والصحابة ، وابدعوا كذلك لوحات صغيرة كتبوا فيها بخط جميل آيات من القرآن الكريم ، او اقوالاً مأثورة عن النبي (ص) ، او حكماً فلسفية ثرية او شعرية •

وفاته :

لقد أجمع المؤرخون بأن وفاة ياقوت المستعصي كانت سنة ٦٩٨ هـ للهجرة^(١٣) •

وقد توفي في بغداد ، ولم يذكر المؤرخون موضع قبره في اي منطقة^(١٤) •

اشهر الكتب والمؤلفات التي خطت بيد ياقوت المستعصي :

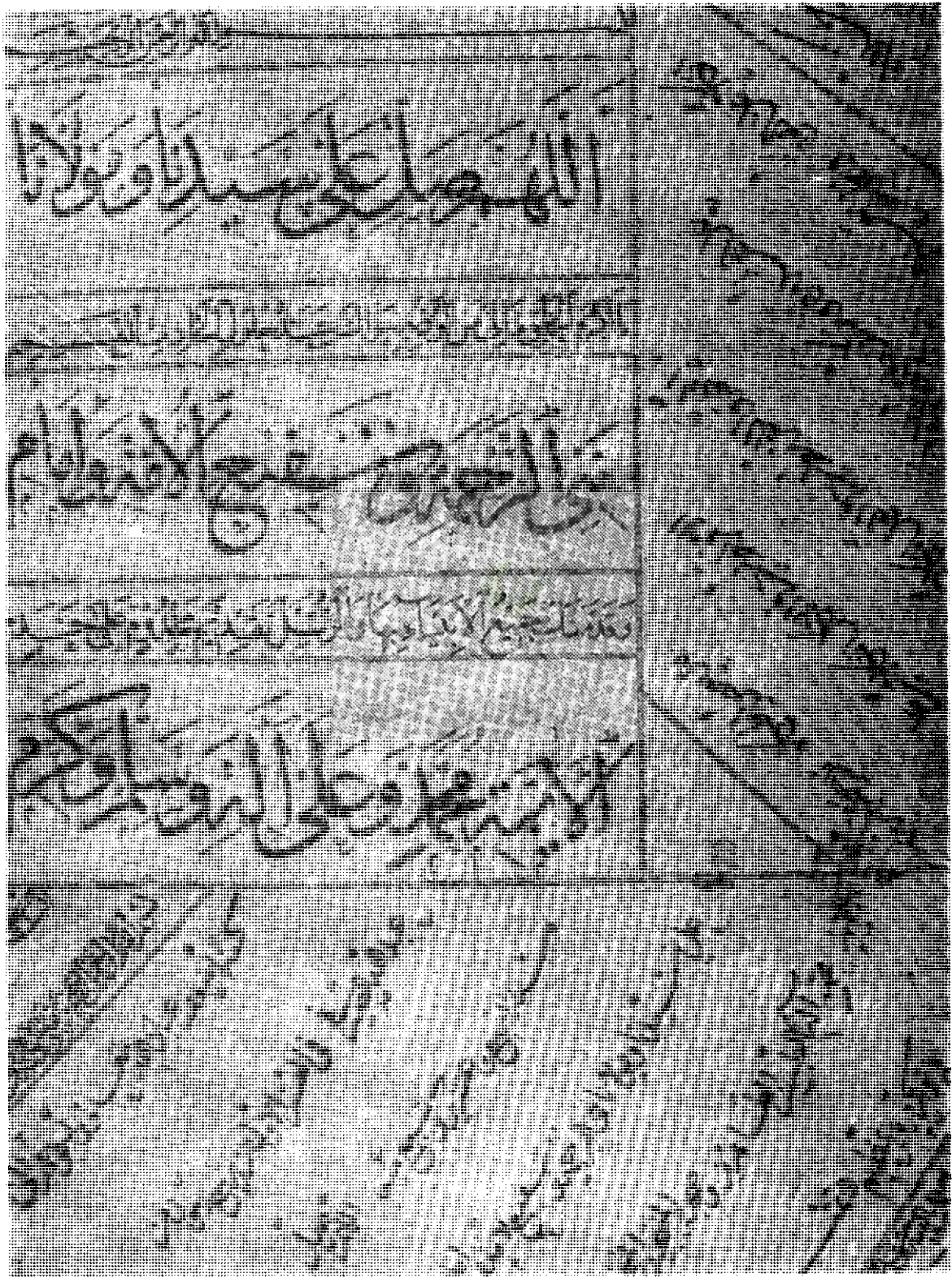
- ١ - درر الحكم لابي منصور عبدالملك بن محمد بن محمد الشعالبي المتوفي سنة ٤٢٩هـ ، وهي موجودة في دار الكتب المصرية .
- ٢ - طيف الخيال ومنه نسخة في خزانة السلطان احمد الثالث كتبها ياقوت المستعصي سنة ٦٧٤هـ
- ٣ - نسخة ديوان قطبة بن اوس وهي مخطوطة في برلين ورقة ٢٦٩٤ .
- ٤ - اسبوعات ليس عليها اسم المصنف كتبت سنة ٦٨٩هـ .
- ٥ - قرآن (جزء ١٢) مع ترجمة فارسية قديمة كتبت سنة ٦٤٨هـ بيد ياقوت المستعصي .
- ٦ - اعمال جميلة للخطاط ياقوت المستعصي في متحف دار الكتب المصرية بالقاهرة وكذلك امثلة متعددة من خطه في نفس المتحف .
- وترك الخطاط ياقوت المستعصي اعمالا جليلة ومصاحف غاية في الروعة والبهاء .

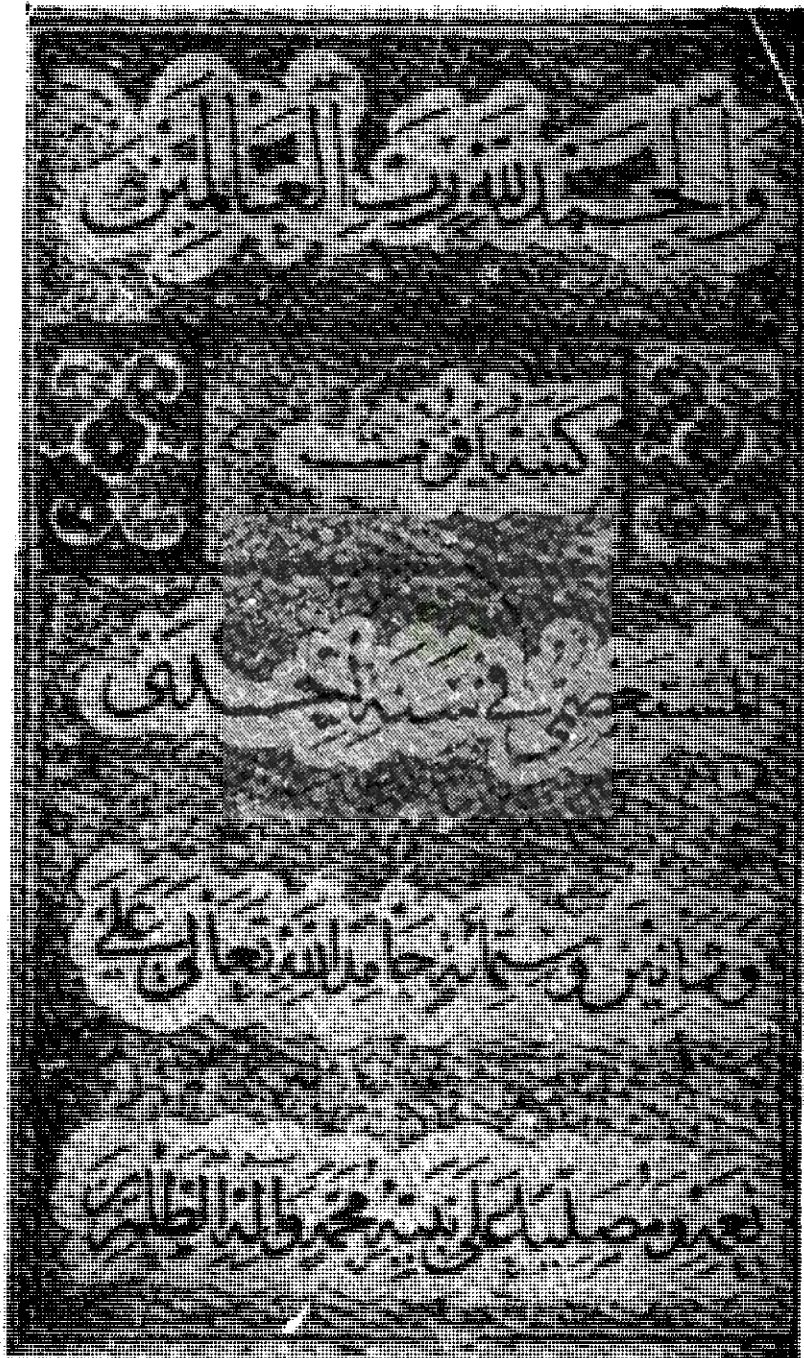
الهوامش

- | | |
|-------------|---|
| ٧١١/١ج | ١ - كشف الظنون |
| ١٧٣ ص | ٢ - الفن الاسلامي تاريخه وخصائصه |
| ١٧٥ ص | الفنون الزخرفية الاسلامية في العصر العثماني |
| ٨٠/٢ج | ٣ - تاريخ علماء المستنصرية |
| ٣١٤ ص | ٤ - عقود الجمان |
| ١٤/٢ج | ٥ - صبح الاعشى |
| ٨٤/١ج | ٦ - مفتاح السعادة |
| ٤٤ ص | ٧ - العراق مهد الفن الاسلامي |
| ١٢٣ ص | تراجم خطاطي بغداد المعاصرين |
| ١٢٤ ص | ٨ - تراجم خطاطي بغداد المعاصرين |
| ١٢٦ - ٨٣/٢ج | ٩ - تاريخ علماء المستنصرية |
| ١٢٧ ص | ١٠ - تراجم خطاطي بغداد المعاصرين |
| ١٢٨ ص | ١١ - المصدر نفسه |
| ١٧٦ ص | ١٢ - الفنون الزخرفية في العصر العثماني |
| ٥٠٠ ص | ١٣ - الحوادث الجامعة / ابن القوطي |
| ٢١٥ ص | ١٤ - تاريخ العراق بين احتلالين |

فلمها ووليتك ملاهما وانك تجزيها
منها ووليتك ملاهما وانك تجزيها
منها ووليتك ملاهما وانك تجزيها

قالوا اما الشك الا صغيرا رسول الله
قالوا اما الشك الا صغيرا رسول الله
قالوا اما الشك الا صغيرا رسول الله





نُصُوصٌ فِي الْخَطِّ الْعَرَبِيِّ

تَجْمِيقُ
هَلَالِ نَاجِي



اعظمية - ص.ب ٢٠٦٨

مركز تحقيقات كاميتر علوم إسلامي

- ١ - وضاحة الاصول في الخط نظمها عبد القادر الصيداوي
- ٢ - نظم لنالي السمط في حسن تقويم الخط نظمها ابو العباس القسطلبي
- ٣ - منهاج الاصابة في معرفة الخطوط وآلات الكتابة للزفتاوي
- ٤ - بضاعة الجوّاد في الخط للسنجاري
- ٥ - شرح المنظومة المستطابة في علم الكتابة / لابن بصيص وابن الوحيد



مرکز تحقیقات کامپیوتر علوم اسلامی

قُضِيَتْ لَهَا صَوْتٌ فِي الْخَطِّ

نَظَّمَهَا
عَبْدُ الْقَادِرِ الصَّيْدَاوِيُّ
(قبل القرن الثاني عشر تقريباً)

حَقَّقَهَا
هَلَالُ سَاجِي

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بين يدي النص :

هذه الأرجوزة واحدة من سلسلة أراجيز وقصائد نظمها مصنّفوها في علم الخط ، وهدفوا من ورائها جمع قواعد الخط في متون علمية يسهل حفظها على الطلبة وشدة العلم .

وتعد قصيدة ابن البواب أقدم منظومة وصلتنا في علم الخط ، وقد شرحها عالمان جليلان: أولهما شرف الدين بن الوحيد المتوفى سنة ٧١١هـ ، وقد نشرنا هذا الشرح في تونس عام ١٩٦٧ . وثانيهما : برهان الدين بن عمر الجعبري المتوفى سنة ٧٣٢هـ ولا نعرف مصير هذا الشرح .

وللوزير ابن هبيرة أرجوزة في علم الخط ذكرها ابن خلكان في وفيات الاعيان .

ولابن الوحيد قصيدة نونية في علم الخط وصلتنا منها ابيات ذكرها محمد بن الحسن الطيبي في كتابه « جامع محاسن كتابة الكتاب » .

وللشيخ علاء الدين السمرمري أرجوزة في الخط ذكرها القلقشندي في صبح الاعشى واورد بعض نصوصها ونثر كثيرا من آراء السمرمري .

وقد بلغ الغاية في هذا الباب زين الدين شعبان بن محمد الآثاري المتوفى سنة ٨٢٨ هـ في الفيتة التي نشرناها ببغداد سنة ١٩٧٩ تحت عنوان « العناية الربانية في الطريقة الشعبانية » . وهي الفية في فن الخط قال عنها القلقشندي : « انه لم يسبق الى مثلها » .

ومن أراجيز الخط الشهيرة « بضاعة المجد في علم الخط واصوله » لمحمد بن الحسن السنجاري وقد نشرها والدنا السيد ناجي بن زين الدين - عطر الله جدته - في كتابه « مصور الخط العربي » المطبوع ببغداد سنة ١٩٦٨ م .

و « وضاحة الاصول في علم الخط » مما ينتظم في هذا السلك . وهي ارجوزة تدل على فهم ناظمها لقواعد هذا العلم وغوصه عبر امواجه، وفيها علم غزير ومعرفة دقيقة بكل ما يتعلق بدقائق هذا الفن وما اختلف فيه اعلامه من مذاهب وآراء ، نظمها عبدالقادر الصيداوي ، ولم نوفق الى الظفر بترجمة لهذا الشاعر العالم وان كنا نرجح انه عاش في الفترة بين منتصف القرن التاسع ومنتصف القرن الثاني عشر . ذلك ان القلقشندي المتوفى سنة ٨٢١هـ لم يذكره في كتابه، فلا بد ان يكون قد ولد ونبغ بعد هذا التاريخ وحيث انه من الثابت ان ناسخ المخطوطة المصرية كتبها سنة ١١٥٧هـ وهذا يعني ان ناظمها قد نظمها قبل هذا التاريخ .

فيكون الصيداوي قد عاش في الفترة بين منتصف القرن التاسع ومنتصف القرن الثاني عشر الهجريين - على الراجح - .

وليس يقدر في هذا ان الزبيدي لم يذكره في « حكمة الاشراق » ، فالزبيدي اغفل ترجمة وذكر اعلام الخطاطين العرب بعد ابن الصائغ المتوفى سنة ٨٤٥هـ وحصر جهده في تعقب اعلام الخط الاتراك .

لكننا يمكن ان نجزم بان نسبة الناظم تشير بوضوح الى مدينة صيدا في لبنان . لقد اعتمدنا في نشرتنا هذه على مخطوطتين : الاولى تامة كاملة كتبها الخطاط الشهير محمد الازهري - سنة ١١٥٧هـ ، والازهري اخذ الخط عن سليمان الشاكري الذي اخذه بدوره عن حسين الجزائري وهذا اخذه عن شيخه « الدرويش علي » الامام الماهر المجدد الملقب بالشيخ الثاني والمتوفى سنة ١٠٨٦هـ .

وهي نسخة مصورة عن مخطوطة اصلية في خزانة صديقنا الشاعر الاديب سيد بن ابراهيم امير الخطاطين بمصر واستاذ هذا الفن بمدارسها المختصة وعضو اللجان المختصة بالجلس الاعلى لرعاية العلوم والآداب والفنون التشكيلية بمصر . والمصورة تكرم فاهدانيها عام ١٩٦١ في القاهرة ، فارسلتها لابي - رحمه الله - فنشر منها مقتطفات في كتابه « مصور الخط العربي » ، وتتماز هذه المخطوطة بالنماذج القلمية المرسومة على هوامشها .

وقد بحثت طويلا عن مخطوطة ثانية لهذه الارجوزة حتى ظفرت بقطعة منها ضمن مجموع في الخزانة العامة بالرباط مكتوبة بالخط المغربي وناقصة وغير مزينة باللوحات الفنية ، لكنني اتخذتها اصلا ثانيا ورمزت لها بالحرف (ر) واثبت اختلافات النسختين في الهوامش .

لقد اثبت في شرطي هذه النماذج من المخطوطتين ، كما اثبت جميع النماذج القلمية المرسومة على هوامش المخطوطة المصرية توضيحا لاصل . واني إذ اهدي عملي هذا الى صديقي الكريم الفضال سيد بن ابراهيم امير الخطاطين بمصر ، تحية فضل سبق ، آمل ان يكون في نشر هذا النص اضافة ذات فائدة في ميدان نشر قواعد الخط العربي ونصوصه القديمة .

والحمد لله الذي اعان ، إنه نعم المولى ونعم المستعان ...

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي أجرى القلم
قال تعالى^(١) فيه ن^(٢) والقلم
ثم الصلاة والسلام سرمد
وآله وصحبه الامجاد
وبعد : علم الخط لما أهمل
أرجوزة أوضح فيها ما خفي
فعاودوني فاجتهدم السى
سيتها « وضاحية الأصول
والله أرجو نعمها لمن نظر »
وزاده فخراً بأجراء القسَم
وعلم الانسان ما لم يعلم
على النبي المصطفى محمدا
ماجرت الاقلام بالمداد
سألني بعض الأجل^(٣) الفضلا
فقلت : اني لست أهلاً فأفي^(٤)
ماسالوا مستجدا رب العلاء
في الخط « لا تربى عن المنقول
فيها وان رأى بها^(٥) عياً ستر^(٦) [١]

باب في اختيار الاقلام واختيار السكين

يختار للخط من الاقلام
اعدلها استوا كثير^(٧) اللحم
لا تبر معوجاً ولا مفتولاً
وكل خط عندهم له قلم
مدتيه لطيفة رقيقه
لانها ان ثخنت تسد ما
أرفعها قشراً قويسا نامي^(٨)
بين رخاوة^(٩) وصلب ضخيم
إذ بهما لن تبلغ المأمولا
غلظ أو^(٩) دق بحسب ما ألكم
ماضية مرهفة رقيقه
تشقه وإن تملسه انقسما



- (١) في ر : الله .
- (٢) في ر : نون .
- (٣) في ر : الاخلا .
- (٤) العجز في ر مختل ونصه : فقلت لست اهلا في .
- (٥) في ر : لها .
- (٦) في ر : سام .
- (٧) في ر : كثيف .
- (٨) في ر : رخاءة .
- (٩) في ر : و .

فصل في معرفة برّي القلم

أركانہ اربعۃ تروی فقط
فالفتح في البري^(١٠) تزد تقعيرا
والنحت نوعان قد اختصّا به
مساويا من جهة الشق فلا
وطول الفتحة في الصلب وان
وان يكن معتدلا فاسلك به
حدّد وسنّم جانبي شحمته
وابداً يبريه من المنحصر

فَتَحَّ" وَنَحَّتْ" ثم شَقَّ" ثم قَطَّ"
واللين اجعل نحته يسيرا
نحت حواشيه ونحت بطنه
تضعف^(١١) لاحدى الجهتين يهزلا
لان فقصرها اذا تكن فطن [٢]
بينهما من غير ميّل شَقَّه
يحسّن جريه على آلتِه^(١٢)
من نصّ الاستاذ القتي المتبر

فصل في معرفة قط القلم

اعلم بأنّ القط في التصوير
طريقة الاستاذ وهو لم يح
لكلّ نَبَتِ قَطَّة" تَخْصُّه"
فأَمِلَ السكينَ ميّلاً مرفقاً^(١٣)
وإنّ ترم مدوّراً فلا تَمِيلُ
لداخل الفتحة حدّ المدييه
لكي يكون القشر زائداً على
فيحسن التوقيع ان دَوَّرْتَهَا
واختلف الكتاب في قط^(١٤) القلم
ياقوتُ ممن قَطَّه مُحَرِّفاً
لأَجَلِ ذَا لَا يُحْسِنُ التوقيعَا

ما بين تحريف الى تدوير
بسرّه ولو أباح لربح
بِحَسَبِ الاقلام هذا نصّه
ليمنة وحرف المحققا
أو بين تحريف وتدوير فَمِلْ
مله قليلا كي تحسّن برّيّه
شحم اليراع ولأنّ لا يلبس
كذلك الريحان إنّ حَرَفَتْهَا^(١٥)
على وجوه خمسة فالخلف عم [٣]
في سائر الاقلام من غير خفا
ولا الرقاع القلم البديع^(١٦)

(١٠) في ر : الصلب .

(١١) في ر : يضعف .

(١٢) في ر : الله .

(١٣) في ر : مرتقا .

(١٤) في ر : ظرفتها .

(١٥) في ر : خط .

(١٦) في ر : البديع .

ان^(١٧) ناسب التحريف ذاك وارتقا
من جهة اليسر فافهم واتبع^(١٨)
فأحسن التوقيع والنسخ ازهرا^(١٩)
في سائر الاقلام للوزير
من جهة اليسر قليلا فلانقم
أعطى لكل قلم ما ناسبه^(٢٠)
وبين تحريف وتدوير يسرى
وصار في الأوج على الصواب^(٢١)

وأحسن الريحان والمحققا
نعني بالتحريف سناً مرتفع^(١٨)
أما الولي قطعه مدورا
وبين ذى التحريف والتدوير
وشذ قوم رفعوا سن القلم
وابن هلال وكذا من صاحبه^(٢٠)
هذا محرفا وذا مدورا
لاجل ذا ساد على الكتاب

*

فصل

عون خفيف اليد في السرعة ثم^(٢٢)
والقلم الطويل في القياس [٤]
وعكسه بعكسه متصف
وهو الامام القدوة الكبير
غير طويل أو قصير فرطيا
ايضا والاستواء والتحريف
لقولهم^(٢٤) واقنع بهذا القدر

اعلم بان الطول في رأس القلم
وعكس ذلك القصير الراس
أخفها كتابة وأضعف
اما الذي يختاره الوزير
ما كان من هذى^(٢٣) الامور وسطا
وما استوى في الغلظ والترهيف
والقول في الاقلام صعب الحصر

فصل في معرفة الخطوط

مستبطن منه إذا فحَقَّقَ
نخانة^(٢٦) الاصل ودق الثاني

ريحائنا فرع^(٢٥) المحقق
فالفرق بين الاصل والريحان

(١٧) في ر : اذا .

(١٨) في ر : مرتفعا .

(١٩) في ر : واتبع .

(٢٠) في ر : ارا .

(٢١) في ر : الكتاب .

(٢٢) في ر : تم . وهو الاصوب .

(٢٣) في ر : هذا .

(٢٤) في ر : لخلفهم وهو الاصوب .

(٢٥) في ر : لذي .

(٢٦) في ر : نخانة .

وضبط أصله بغير قلمه
وتفتح الاعين في الإعراب
والفرق بين النسخ^(٢٨) والريحان
في النسخ تعليق وطمس فدنا
إن ضبط الرقاع صار نسخا
واعلم بان الثلث أصل مستقل
واستبطوا الرقاع من توقيع
وقلم التوقيع ايضا إن ضبط
من آدم^(٢٩) الثلث على الدوام
وقلم الاشعار سَم موقفا
واكتبه^(٣٠) بالثلث تراه قد سما
اختار هذا النص نصرة الله
وانكر الاستاذ هذا وهدى
والفرق في هذا وفي المحقق
في الواو والنون ويا والراء
في هذه الاربعة الحروف^(٣١)
فبان ان القلم المؤنقا
فان ترم تكن من الكتاب
أصل وفصل هذه الامور

وهو بكل القلم المثل به^(٢٧)
في الأصل والفرع بلا غياب
قلة ضبطه وضبط الثاني
من الرقاع شَبها ميّنا
معلقا لكن فيه استرخا [٥]
وقلم التوقيع منه منتقل
فصار فرع الفرع في المجموع
فهو خفيف الثلث صار مرتبط^(٣٢)
أعانه في سائر الاقلام
فلك أن تكتب به محققا
لأنه أصل تركب منهما
لذا^(٣٣) ابن بضيص بن عبد الله
بانه اصل بذاته بسدا^(٣٤)
القصر والتعيق في المؤنق
فافرق ولا تخط ودع مرائي
في الثاني^(٣٥) قصر ثم عمق توف
اصل بذاته غدا منطلقا
السيادة القادة والانجاب [٦]
ولا تكن مدعييا بالزور

فصل في معرفة كيفية مسك القلم

والأصل وضع القلم المبري على انملة الوسطى بذا قال الملا

(٢٧) العجز في ر مختل ونصه : وهو بكل القلم به .

(٢٨) في ر : النسخ .

(٢٩) في ر منضبط .

(٣٠) في ر : احسن .

(٣١) في ر : واكتب .

(٣٢) في ر : كذا ، وهو الاصوب .

(٣٣) في ر : غدى .

(٣٤) في ر : حروف .

(٣٥) في ر : في الثلث .

وَأَنْ تَضَعَ أَصْبَعَكَ الْمَسْبُوحَةَ^(٣٦) عَلَى يَمِينِ الظَّهْرِ فَوْقَ الْفَتْحَةِ
وَأَنْ تَضَعَ أَنْمَلَةَ الْإِبْهَامِ عَلَى يَسَارِ الظَّهْرِ بِاهْتِمَامٍ^(٣٧)
إِنَّ لِكُلِّ أَصْبَعٍ خَاصِّيَّةً تَعْجِزُ عَنْهَا اخْتِهَا الْقَوِيَّةَ
وَلَا تَضَعْنَاهُ فَوْقَ ظَهْرِ الْوَسْطَى ذَلِكَ ضَعْفٌ مِنْكَ لَا يُغَطِّي
وَمَسْكُكَ^(٣٨) الْإِرَاعَ فَوْقَ الْبَرِيَّةِ عَرْضُ ثَلَاثٍ مِنْ شَعِيرِ الْقَرِيَّةِ
أَوْ تَجْعَلُ الْوَسْطَى بِهَا مُلْتَصِقَةً ذَاكَ الْمُرَادُ فِي اخْتِفَاءِ الْفَرْكَةِ^(٣٩)
وَيَنْبَغِي الْجُلُوسَ لِلْكِتَابَةِ^(٤٠) طَاوِيَا^(٤١) الْيَمِينَ مِنْ رُكَابِهِ
مَقِيمَهَا فِي صَدْرِهِ تَوَرُّكََا لِرَجْلِهِ الْيَسْرَى بِهَذَا قَدْ حَكِيَ

فصل في معرفة قواعد الكتابة

اعْلَمْ هَذَاكَ اللَّهُ فَالْكِتَابَةُ ° سَبْعَةُ أَقْسَامٍ عَلَى الْأَصَابَةِ ° [٧]
مَنْسُطَحٌ وَمَنْحَنٌ وَمُتَضَبٌ كَذَلِكَ مُنْكَبٌ ° وَمُسْتَلَقٌ ° كُتِبَ °
وَمُسْتَدِيرٌ بِعَدَدِهِ مَقْوُوسٌ مِنْ فَهْمِ الْأَقْلَامِ حَقًّا يَرَأْسُ °^(٤٢)
أَوَّلُهُ مَمْدُودٌ خَطُّكَ السَّلْسُ مِنَ الْيَمِينِ يَسْرَةً وَيَعْكَسُ °^(٤٣)
وَالْمَنْحَنِيُّ كَالدَّالِ أَنْ أَفْرَدْتَهُ وَغَيْرُهُ كَذَلِكَ أَنْ هَذَبْتَهُ
وَالثَّلَاثُ هُوَ الَّذِي يَسِيَامُ لِقَامَةِ الْإِنْسَانِ وَهُوَ نَابِتٌ °^(٤٤)
وَالرَّابِعُ الْمُنْكَبُ أَنْ صَوَّرْتَهُ مِثْلَ ابْتِدَاءِ الْوَاوِ قَدْ أَصْبَتَهُ
وَالْخَامِسُ الْمُسْتَلَقُ أَنْ تَنَكَّسَهُ مِنْ يَمْنَةٍ وَيَسْرَةٍ أَوْ °^(٤٥) اَعْكَسَهُ
وَالْمُسْتَدِيرُ إِنْ أَرَدْتَ تَكْشِيفَهُ كَدُورِ حَيَاءٍ ثُمَّ عَيْنِ فَاعْرِفَهُ
سَابِعُهَا مَقْوُوسٌ كَالْقَفَافِ وَالنُّونِ وَالسَّيْنِ بِلاَ خِلَافٍ

(٣٦) صدر البيت في ر : ويضع الاصبع المسبحة .

(٣٧) رواية البيت في ر : أنملة الإبهام وضعها على

يساره واكتب به نلت العلاء .

(٣٨) في ر : ومسلك .

(٣٩) في ر : الخفا في البركة .

(٤٠) في ر : في الكتابة .

(٤١) في ر : طاوي .

(٤٢) في ر : برس .

(٤٣) في ر : وينعس .

(٤٤) في ر : لقامة الكاتب وهو كاتب .

(٤٥) في ر : و .

فصل

قال الوزير كل منسوب أَلَمْ
وكل خط ذاهب معترضاً
امالة القلم شينا يسرد

فتعتمد^(٤٦) فيه على سِنِّيْ قَلَمْ
من ينة الى يسار فرضا
والعكس بالعكس فكن ذا خبره^(٤٧)

حرف الالف

الألف المفرد خط منتصب
يكتب بصدر القلم المعين
فان ترد ريجانا أو محققا
وان كتبت ثلثا أو توقيعا
واظهر القطعة في راس الألف
وشَطَّ أَلِفَ الثلث والمحقق
وفي التواقيع الكبار شظيه
وَأَلِفَ الرقاع والغبار
والنسخ والوضاح والمنشور
شاركه في شظية وتركها
والالف الموصول فيما قبله
في قلم الريحان والمحقق
في قلم النسخ ثلاث قد أَلِفْ
وميلها اليمين مع تحديد
والف الثلث فمله يسره
كذا التواقيع مع الرقاع
بان يمالسوا ينة محدد
والالف اكتبه على أصناف
في طوله قريب من عشر نقط
الثاني سبع طوله تقريبا
ثالثها خمس بالاتباع

ومستقيم قائم ومصطحب
آخره بسن حرف الايمن
فلا تمل آخره بل اطلقا
آخره رطب ومل سريعا
في سائر الاقلام اطلق لا تقف
والف الريحان والمؤنق
بأيمن السن ترى مرتضيه
فأنت في الشظية بالخيار
كذا الحواشي لا تشطّي زور
دال وطا لام ونون فادرهما
فاصعد به مقوما لا ميل له
واظهر القطعة فيه وانتقي [٩]
ظهور قط واستقامة الالف
آخرها يحسن من سديد
عالية مع ظهور القطه
لكن يزيدون بالاتباع
كأحد الاوجه في النسخ اقتدا
ثلاثه أحدها يوافي
خص بريحان وأصله فقَطْ
يخص بالثلث اختبر ثصيب
يخص بالتوقيع والرقاع

(٤٦) في ر : فتعتمد .

(٤٧) هذا آخر بيت في مخطوطة الرباط الناقصة

حرف الباء

الباء من خطين رَكْبٌ وَأَبْحٌ
يقول الأستاذ الهمام العَلَمُ
آخرها محدد ملموم
أو شئت اطلق رأسها أو اربطه
وهذه الثلاثة الاشكال
يصلح مدها لمدِّ البَسْمَلَةِ
وان حذفت مُتَّصِبٌ أُولُهَا
ان كانت الباء على هذا النَمَطِ
تجدهما منتصبين ومنسطين
تكتب كلها بصدر القلم
مقابل لرأسها معلوم [١٠]
بحيث ان تظهر فيه القطه
تدخل في الاقلام لا محال
في النسخ والريحان ثم الأصل له
لا تظهر القطه في آخرها
تخص الاقلام المرتبطه فقط

حرف الجيم واخواتها

رَكْبُهُ من خطين وابدأ منسطح
ومستدير وهو نصف دائره
ان زدته زيادة يسيره
والجيم إن افرد ينقسم الى
يدخل ذاك كل الاقلام سوى
والثاني نوع كالزناد مُتَّصِفٌ
فرأس اولى منهما كرأس را
يدخل ذا النوعان في كل قَلَمٍ
بقدر ثلثي الالف ولا تلتح
منها تقابل رأسه وآخره
سامح بها ان لم تكن كثيره
ثلاثه فشط منها الأول
نسخ فنعته سوى ذاك استوى
كذلك الثاني محلّق عُرفٌ
ورأس ثانٍ راس با فكتب ترى [١١]
رطب وان تبغ الخلاف تَتَّهَمُ

حرف الدال والذال

رَكْبُهُ من خطين خط منحنى
لان ثاني النسخ صف منسطحا
وان خطت أَلِفاً من اسفله
طوله قدر الالف المعلومه
وان وصلت به بلام سبقه
ثم تميل الثلث من اعلاه
وارسله كي تحاذي مبدا الدال
وان ترد محققا عُدْ فيه
كذلك مستلق وفي النسخ أبين
والقط فيه ظاهر إِتِّضَاحاً
الى علاه كان كافا متجسه
والمحني منه كذا مقسومه
فاصعد به ثلاثة كي لا تلحقه
وارجع بجبر زائد ثلثاه
يختص بالثلث بلا اهمال
اكثر من ثلثيه كي تقيه

وَمِلْ رَقَاعاً يُمْنَةً قَلِيلاً وارسله كالمخلاب مله ميلاً

حرف الراء والزاي

مَرْكَبٌ مَقْوَسٌ وهو على	ثلاث أنواع قد وّرّ أولاً [١٢]
ودور الآخر رباع دائره	روّسّه أو رطّبّه يحسن سائرّه
وأظهر القطّعة في مبداه	يختص بالثلاث كذا فرعاه
والثاني نوع مشبه لأوّلّه	فارقّه الثاني بمشق آخره
وفارق الرقاع والنسخ فلا	رأس ولا ترطيب فيهما انجلا
وثالث الانواع را مستلقيه	يخرج منها الصاد والها ناليه
شاركه في البدء ياء مفرده	والسين والنون ابتدئ معلقه
وراس كاف ثم راس ياء	أيضاً يكونا مثل رأس الراء

حرف السين والشين

رَكْبُهُ من ثلاث تقويسات	ثلاثة إن زدت فيها تاتي
والثاني مستلق بمدّ أنسبه	من بعد ترطيب لمدّ اليسر له
ورأسه كراس راء في الشبه	يختص بالثلاث وباقي الرطبّه

حرف الصاد والضاد

ومن خطوط اربع قد ركبنا	مستقياً وبعده منتصباً [١٣]
وبعده منسطح ، وتلوّه	مقوَس ، فافهم وذا تركيبه
فرأس صاد رأس را معلق	والثاني والثالث باء تعلق
رابعها نون بها مقوَس	ومطلق ان شئت ذاك كيّس

حرف الطاء

عقدته كالصاد زيرد المنتصب	في رأسه واحذف التقويس تصب
---------------------------	---------------------------

العين والفين

العين من منكب ثم منتصب	ومستدير بعده إذا كتب
منكبتها ابدأ بنّ الأيمن	مرفقها مطلقاً بالأحسن
بقية المنكب ثم المنتصب	بصدره دورّه كالجيم تصب
وإن كتبها فتوّع أربعاً	صديّة فرد وإن مدّت معا
أو حرف مستلق كرا ملويّسه	والثاني من انواعها التعليّنه

بأن تليها ألف أو هاء
 ثالثها مُحَيَّرٌ "نسوع" أتى
 والفرق بين الأعين المذكورة
 فوسط الصادقة المتحدة
 والوسط الثاني من النعلية
 وأوسط الأجزاء من المحيرة
 ورابع الانسواع ذو قرنين
 في الثلث والريحان والمحقق
 وإن طمست باقي الاقلام
 وجاء في المفتوح المركبة
 ساوى سوادها من الجبين
 والثاني أكثر من سواد الأيسر
 ثالثها منع السواد أصلاً

أو دال أو لام وراء يساء
 من بعده نحو مقوس وتا [١٤]
 يظهر من أوساطها المشهورة
 يجيء منه رأس با موحد
 كرأس نون جالس سويته
 كرأس را مقوس مشتهره
 يسبقها حرف " وفتح العين
 وفي التواقيع وفي المؤثّق
 فحسن " في رأيهم وسامي
 ثلاث أوجه أكتت مرتبة
 وظهر القطعة في القرنين
 مع ضعفه في الايمن المصدر
 من جانب الايمن فاتبع أصلاً

حرف الفاء

الفاء ركب من ثلاث متّضح
 إن زيل منكب فباء وافى
 والفاء والقاف إذا تفرّدا
 بذلك الرقاع والنسخ وفي
 وإن توسّط بحرف سامي
 أو كانت القاف آخر الحروف
 في قلم الرقاع والنسخ اطمس
 ولا يجوز الطمس في المحقق
 كذا التواقيع الثلاثية لا

منكب زرد متّصباً ومُنْطَح [١٥]
 أو ألفاً تزيدها فكافاً
 في أول الحروف فاطمس واقصدا
 بقية الاقلام عكسه اكتفي
 لا يطمس في سائر الاقلام
 لا طمس أيضاً عكس قاف توفي
 وجاز فتحه وطمسه حسن
 وفرعه والثلث والمؤثّق
 تطمس فقد نصّ بذلك الملا

حرف القاف

ركبته من خطّين منكباً كذا
 تقويسه كالنون والصاد اثّره

مقوساً لا غير قد نصّ بذا
 لانه في القدر نصف دائره

حرف الكاف

رَكَّبَهُ من اربعة ستتَضَح وتلوه منتصب ومنسطح باقيه باء تم هذا الشكل ولا يجيء آخر الكلام وزاد في الريحان والمحقق وآخر منتصب ومنسطح محلته في آخر الكلام يدخل ذا الشكلان في كل قلم وإن ثليه ألفاً أو لاماً واضعد به ملاصق الرأس ترى وإن يليه غير لام وألف كنصف لام ألف ملوئته نحو اليسار فافهم الكيفية

حرف اللام

منتصب وبعدة مقووس طولهما على السكوا في الرطبة ان كان رطباً وهو ثاني الحرف او كان يابساً ونسخاً فاختره وابسطه عمّا قبله يسيراً وأصله ألف وياء مجلس [١٧] ويابس الاقلام زد منتصبه ارجع به ثليه وافرقه تهي ترجع من غير سواد أو تذر في يابس والفتح زد كثيراً

حرف الميم

الميم اقسام ترى المجكسه يدخل ذا في سائر الاقلام والثاني نوع رأس حاشطيه ومنه نوع رأسه محلق وثم نوع رأس جيم وألف يدخل في الاقلام ثم تلوه يدخل في التوقيع والغبار تخرج واو ثم را مقووسه قصره في النسخ على الدوام مشقه مشقة را مستقيه يختص بالرطبة فيمن يسبق توسّط برأس باء قد عرفت ميم به طمس وألف بعده كذاك نسخ ورقاع جاري

حرف النون [١٨]

قَوْسٌ مُقَوَّرًا أو اطلق آخره فهي اذا تَكُونُ نصف دائره
ادخلها في سائر الاقلام شبهها القافان في الاحكام
وثالث "عَلَّقْهُ" ورَتَّبْهُ يدخله في أقلامه المرطبه

حرف الهاء

أَقْسَامُهَا تَعْدُ أَحَدِي عَشْرَةً °
نصف "به المنكب" ثم المنسطح
ودور لام "أَلِف" مَلُوتِيَّه
ثالثها دال "فَاء" يَابِسَه °
تشبه خصية الحمار المبلس
خامسها كُأْس جِيْم قَاعده
سابعها يشبه رأس الحاء
تاسعها يشبه رأس العين
وحادي عشرها ثَرْكَب دالاً
من أربعٍ منها تَسْمِي رَتَّبْهُ °
وثالث وعاشر وختمها
رَكَّبْهُ من خطين كبّ أوّله
واكتبه أنواعاً وخصّ الأولاً
وبالتواقيع الرقاعية خصّ °
وثالث يختص بالرققاع
خامسها يختص بالمحقّق

أولها دال "وها من يُشْره
يدخل في الاقلام وهو المتّضح
يختص بالرققاع والنسخيه
رابعها كُأْس مِيْم جالسَه °
عليها يشبه أذَن الفَرَس
سادسها كُأْس با موحّده
ثامنها تعليق رأس السراء
عاشرها صادين كاملين
كالأوّل اسلك سلكها مقالاً [١٩]
وادخل به أقلامك المرطبه
أدخله في الاقلام كي تعمّمها
وقوس الثاني ربع دائره
بالثلاث والتواقيع الكبيره
ثاني الووات هكذا يُنصّ °
رابعها بالنسخ باتبعاع
وفرعها الريحان ثم مابقى

حرف لام الف

رَكَّبْهُ من ثلاثة سَتَنَضَح °
كذلك مُسْتَلَق تَرَى ملوِيَّه
في النسخ والريحان دَوَّر دائره
والثاني لام وألف مُنْكَبْهُ

أولها المنكب ثم المنسطح °
تدخل في الأقلام بالسويّه
ولا تقرن في المرطب سائر
من سائر الاقلام خصّ الرطبه [٢٠]

خرف الياء

أولها مستقيماً مشتقاً
كذلك رأس الكاف إن شققته
والرأس والمنكب إن ردّته
وإن شرعت بعده مقوّساً
تقويسها كالنون والقافات
وإن تزدهها أول التقويس
ونوع ثانٍ ياءه مردوده
نوعين : أولى رأسها مرطب
ونوعها الثاني بعكس الأولى
أنواعها الأربعة المذكورة

من رأس راء ثم نون علقا
مجلساً فرأس كاف سقته
مقلوب دال كامل صيرته
رأيت دالاً ثانياً مجلساً
كذلك اللام بلا مدّات
ألفاً ترى لاماً على التأسيس
من اليسار يمنة ممدوده
محدودة الآخر رطب معرب
فلا ترطبه أفهم المنقولا
تدخل في أقلامنا المشهورة



نجزت الأرجوزة النسابه
تهدي لمن ضلّ عن الصواب
ناظمها عبد فقير راوي
يرجو من الكريم حسن الخاتمه
ولجميع المسلمين عامه
وصلّ ياربّ على المختار

وضاحة الأصول للكتاب
وظلّ معدوداً من الكتاب [٢١]
يدعي بهد القادر الصيداوي
بجاء خير الانبياء والخاتمه
ومن رآها من جميع الأمم
وآله وصحبه الاطهار



تم الكتاب بعون العزيز الوهاب على يد الفقير محمد الأزهرى من تلاميذ سليمان الشاكري بمصر
ومحمد الكريدي بقسطنطينية ، كلاهما تلميذ حافظ عثمان وهو عن مصطفى الايوبى وشيخه
درويش علي وهو عن خالد العزيز وهو عن بير محمد وهو عن الدرويش محمد وهو عن مصطفى
دده وهو عن والده واضع هذا الاسلوب الشيخ حمد الله الاماسي السهروردي النقشبندى متصلاً
سنده الى امر حضرة سيدنا ومولانا رسول الله صلى الله عليه وسلم .

والحمد لله وحده [٢٢]

نظير لئالى السَّمط
في حُسن تقويمِ بديع الخطِّ
نظَّمها سنة ١٢٢٤هـ
أبو العباس أحمد بن محمد الرفاعي القسطلاني
المتوفى سنة ١٢٥٦هـ

حفظها
هلال بن جعي

بسم الله الرحمن الرحيم

بين يدي النص :

مصنف هذه المنظومة أبو العباس أحمد بن محمد القسطلاني المنتوي نسبة بسيد أبي أحمد الرفاعي الأندلسي الغرناطي القادم من العدوّة الأندلسية .

وقد جمع شرف الأصل وشرف العلم فكان فقيهاً كاتباً شارك في كثير من الفنون ومن تصانيفه منظومته التي نشرها اليوم أول مرة ، وقد شرحها شرحاً حافلاً سماه « حلية الكتاب ومنية الطلاب » .

وكان من شيوخه في هذا الفن السيد المعطي مريتو الرباطي والشيخ عبدالسلام سباطة الأندلسي والشيخ الرهوني والقاضي ابن العروصي .

وكان المترجم ذا خط حسن في غاية الجودة . وكان في جملة كتاب مولانا سليمان ، وهو أخو السلطان مولاي هشام جد الأسرة المالكة الحالية في المغرب ، وعينه لتعليم أولاده ، ثم استعمله في ولاية فاس سنة ١٢٣٢هـ ثم عزله لمعجزه عن القيام بالخطّة وولى مكانه الحاج محمد الصفار عام ١٢٣٣هـ وبعد عزله عن ولاية فاس عاد لمرافقة السلطان أبي الربيع ثم السلطان مولاي عبدالرحمن وأولادهما إلى أن توفي سنة ١٢٥٦هـ رحمه الله .

وقد ذكر الناظم في مقدمة شرحه أن سيد عمر بن سيدي المكي قد حضّته على نظم هذه المنظومة في علم الخط ، فكان لها قبول حسن في أقطار المغرب وشهرة واسعة . وكان الناظم شاعراً فمن شعره يخاطب معاصره ابن عمرو الشهير قال :

لما ركبنا من العلياء ذروتها

والمجد قننته ، هام الوري فيكا

وصرت تخطو السهى والشمس في شرف
فازداد غيظاً لما أوليت جافيكاً
لازال مجدك عين المزم تحرسه
والسعد يخدمه والله كافيكاً^(١)

مخطوطات الكتاب :

اعتمدنا في نشرتنا هذه على مخطوطتين مغربيتين تضمهما الخزانة العامة في الرباط
اولاهما : مخطوطة « حلية الكتاب ومنية الطلاب » المرقمة ٢٥٤ د - الرباط وهو شرح للارجوزة .
يشغل نص الارجوزة الصفحات ٢٩١ - ٢٩٨ منها . وقد سميناهم النسخة الاولى . والثانية :
مخطوطة رقمها ١٦٤٩ محفوظة في الخزانة العامة بالرباط تضمنت النص لوحده دون شرح ، وقد
سميناهم النسخة الثانية .

وقد ثبتنا اختلاف النسختين في الهوامش .

وبعد : فهذا أول نص مغربي منظوم في علم الخط ينشر في زمننا هذا ، واني اهديه الى
صديقي المحقق المؤرخ المغربي الدكتور عبدالهادي التازي تحية اخوة موغلة عبر الزمن ، واسأل الله
أن ينفع بها هواة الخط إن شاء الله .

(١) انظر ترجمته في مخطوطة « الافتتاح في اعلام الرباط » وبعض اخباره في « الاستقفا » للناصرى وكتاب
« الجيش العرمم » لانسوس .

بسم الله الرحمن الرحيم

وصلى الله على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلم

هذا نظم لثالي السمط في حسن تقويم بديع الخط للفقير المذنب الراجي عفو مولاه ورحمته
احمد بن محمد الرفاعي الحسني غفر الله له ولوالديه ولجميع المسلمين آمين .

- | | |
|----------------------------------|----------------------------|
| ١ - قال الرفاعي " الفقير أحمد " | الله جل وتعالى أحمد |
| ٢ - مُصَلِّياً على الرسول الهادي | المُصْطَفَى سَيِّد كل هناد |
| ٣ - وآله صفوة خلق الله | وصحبه ذوي الملا والجنا |
| ٤ - وبعد فاعلم ان حسن الخط | اجل مقتنى وخير اعطى |

١ - رواية صدر البيت في النسخة الثانية : يقول نجل الرفاعي احمد
٤ - رواية عجز البيت في النسخة الثانية : للظرف والدكا غدا كالشرط

- ٥ - فكم سما الى العلا من رامه°
٦ - وحسبه° أثنى عليه الله°
٧ - بقوله : يزيد ما يشاء°
٨ - وهو ما اختص به الانسان°
٩ - وانني لما رأيت الناسا
١٠ - وقصرت همتهم° وما اعتنى
١١ - وهجروا سره دون عذر
١٢ - واعرضوا كل الاعراض عنه
١٣ - حتى غدا بغربنا مفقودا
١٤ - قمت لذا ظمت فيه ارجزه
١٥ - سميتها « ظم لثالي السطر
١٦ - قللدها الجيد من الولدان
١٧ - وللمؤدين تاجاً قد علا
١٨ - ظمتها على مابي من عيب
١٩ - والله أرجو ان تكون نافعته°
٢٠ - [ومن يريدها من المؤدين
- ونال منه العز والكرامه°
في الذكر بالحكمة واجتباءه°
في خلقه ويؤتي من يشاء°
كالعقل يشهد بهذا العيان°
قد شربوا من الونى أكواسا
بالخط منهم أحد° وما اقتنى
وبذوه ممن وراء ظهر
وما رووا مما رويست منه
وكاد لم يكن به موجودا
قريصة الفاظها وموجزه
في حسن تقويم بديع الخط [٢٩١]
زيادة في الحسن والمعاني
رؤوسهم فخيرهم قد كمل
مبتغياً بها رضاء الرب°
لي ولهم وكل خير جامعته°
والمؤمنين وجميع المسلمين]

- ٨ - البيت ساقط من النسخة الثانية .
١٠ و ١١ - البيتان ساقطان من النسخة الثانية .
١٢ - رواية العجز في النسخة الثانية : ويشواكل الخيرات منه .
١٣ - رواية البيت في النسخة الثانية :
حتى غدا بغربنا كالعنقا
يسمح في الورى وليس يلقي
١٤ - رواية العجز في النسخة الثانية : الفاظها قريصة .
١٦ - رواية البيت في النسخة الثانية :
جملتها لا صغر الولدان
تبصرة راقية المعاني
١٧ - البيت ساقط من النسخة الثانية .
١٨ - صدر البيت في النسخة الثانية : نظمتها خالصة من قلبي .
٢٠ - البيت زيادة من النسخة الثانية لذا وضعناه بين عضادتين .

تقويم السطور وتسويتها

- ٢١ - السطر في اصطلاحهم خطٌ وَصَلَ
٢٢ - وكونه خطاً رقيقاً صافياً
٢٣ - بحيث يرشد البنان لالتسام
٢٤ - كسلِك عِقْدٍ من لثالي الدرّ
٢٥ - فان اصفته وصار اثنين
٢٦ - وإن جمعت فكذلك والتزم
- ما بين نقطتين عن ذاك حصل
مستحسن ولا يكون خافياً
تلك الحروف في اتساق وانتظام
في جيد لبّات ذوات الخِـسْدَرِ
فاجعلهم صافياً اذا مُوازِينِ
تساوي كلهم وعدلٌ واحتكم

تقويم القلم وكيفية قبضه

- ٢٧ - من قَصَبٍ يكون فهو خَيْرُ
٢٨ - وانحُ برأسه أعالي القَصَبِ
٢٩ - كالرمح في التقويم حادّ الراس
٣٠ - ذا فضلةٍ من لحمه وقشرته
٣١ - وسَوٍ في البرّي جريدَتَيْهِ
٣٢ - وإن اركدت أَمْنَهُ من كَثَرِ
٣٣ - وبعضهم الى اليسار ينحرف
٣٤ - وقبضة القلم شيءٌ مُعْتَمَدُ
٣٥ - فَصَّافُ الاربع من بنائك
٣٦ - واقرن ابهامك براس الشاهد
- من ذَهَبٍ وذاك فيه سِرٌّ
مصطفيًا له اجلٌ انبويه
سليل صَدْرٍ لا ترى من باس
بذاك تعجبٌ إذا من جريَتَيْهِ
من غير ميْلٍ نحو حافتيه
وقت الكتابة يميناً اجتر
لحكمة زائدة بها عُرف
فاعن بها فانها امرٌ أكد [٢٩٢]
منعطفاً بها الى جانبك
كحلقة واجعله خير راشد

٢١ - رواية العجز في النسخة الثانية : ما بين نقطتين امتد واتصل .

٢٢ - رواية البيت في النسخة الثانية :

وكونه خطاً رقيقاً خفياً

مستحسن ولا يكون واهياً

٢٦ - رواية العجز في النسخة الثانية : فذلك ملتزم .

٢٨ - في النسخة الثانية : اجلٌ أنبیه .

٢٩ - في النسخة الثانية :

كالرمح في القوام حاد الراس

طويل صدر مقتضٍ للبأس

٣٢ - البيتان ٣٢ و ٣٣ موضعهما بعد البيت ٣٧ في النسخة الثانية .

٣٦ - الشاهد : معناه راس السبابة لكونه هو الاصبع المتحرك عند التشهد في الصلاة .

ورواية العجز في النسخة الثانية: خير رائد .

٣٧- بينهما معتمدا على الوسط لاكن على راسه والشذ وسط

الدواة وما يتعلق بها

٣٨- يقال للدواة نون والرقيم هكذا أُلْقِيَ بدفتر قديم

٣٩- جمع دَوَاتٍ دَوَاتٍ نادوا وهي التي يرى بها المداد

٤٠- وان أُلِيقَتْ فهي ن ملىقه وصوفية المداد هي الملقه

تقويم الحروف القائمة

٤١- [أول ما يبدو من الحروف ألف قائم بين الصفوف]

٤٢- أجل ما اتصّب واستقاما وخير خط في اعتدال قاما

٤٣- الألف الحائز قصب السبق بسجدة سجدها للحق

٤٤- شهدنا بان الله واحد ما إن له من ولد ووالد

٤٥- واللام مثله بلا تناء وارسم كذاك باسم الله

٤٦- واتبعن في الوصف هاء واققه وهي لاسفل اليسار عاطفه

٤٧- كالها من الحياة في الوقف ولا تجعل ابويا فحسن عملا

٤٨- ودون ذي الحروف في القيام با وتا وثا واليا ونون نسبا

٣٧- رواية عجز البيت في النسخة الثانية : لكن على راسه انحط وانبط .

٣٨- رواية عجز البيت في النسخة الثانية : كذا أُلْقِيَ .

٣٩- رواية عجز البيت في النسخة الثانية : وهي التي يلقى .

٤١- البيت زيادة من النسخة الثانية ولا وجود له في الاولى .

٤٢- البيتان ٤٢ و ٤٣ ساقطان من النسخة الثانية .

٤٥- رواية صدر البيت في النسخة الثانية : اللام مثله في الاشتباه .

٤٦- رواية عجز البيت في النسخة الثانية : تكون من اسفلها منعطفه

٤٧- بعد البيت السابع والاربعين اربعة ابيات في النسخة الثانية لاجود لها في الاولى وهذا نصها :

هاذي حروف قائمات غايه

وهي بين السطور مثل الرايه

ودونها في الوصف باء مطلقه

والنون والياء الغير معرّقه

ومثل ذاك التاء قل والثاء

والسين والشين كذاك جاءوا

لكن كل واحد من ذين

ثلاث اسنان بدون مين

٤٨- هذا البيت ساقط من النسخة الثانية .

- ٤٩- والسين والشين كذا ولهما ثلاث اسنان لكل منهما
 ٥٠- واظهر السين كما في الخبر واتبع الشين لها في الأثر
 ٥١- واستحسنوا التواء رأس اللام ورأس اولى السين خذ نظامي

تقويم الحروف المفتوحة

- ٥٢- الميم دائرة تامة بدت° صفيرة على بياض احتوت°
 ٥٣- فان تكن صدرا فنصف دائره وترها السطر ووسطى دائره
 [٢٩٣]
 ٥٤- لاكن ذى فوق وتحت جائيه° والسطر قطرها وحتى التاليه
 ٥٥- ومثل ميم أول السطر ترى واو وباليمين قوسه جبرى
 ٥٦- والفاء مثل الميم ايضا جاءت° لاكن لها ساق عليها قامت°
 ٥٧- قد وصلت بالسطر والقاف الوسط° كذا وان اخرتها دع النقط°
 ٥٨- والساق منهما كقوس ظهرت من ينسبة الوتر للسطر جرت
 ٥٩- وهاء يائيها قتل° دائرتين صغرى بوسط كبرى متصلتين
 ٦٠- وأيئه الساحر كالمثلث حدث° زواياه فكثن° ذا باعث

٤٩- البيت ساقط من النسخة الثانية .

٥٠- بعد البيت الخمسين بيت° في النسخة الثانية ساقط في الاولى ونصه :
 وكلها في الوصف ثلث اللام

اوربعه فامش على نظامي

٥١- رواية عجز البيت في النسخة الثانية : ورأس اولى السين بالتنام

٥٢- رواية البيت في النسخة الثانية :

الميم دائرة قل صفيره

جدا ولا تلفى قط كبره

٥٣- رواية صدر البيت في النسخة الثانية :

فان ترى اولى فنصف ذلك

٥٤- رواية البيت في النسخة الثانية :

لكن ذى اعلى وتحت جائيه

يقطرها السطر وحتى التاليه

٥٩- رواية عجز البيت في النسخة الثانية : صغرى في وسط كبرى اي موصولتين

- ٦١- وهكذا الهاء من اسم الجلالة°
 ٦٢- وخذ من الدائرة العظيمة°
 ٦٣- والضاد والظاء كذا والطاء°
 ٦٤- والسطر هو وَتَرٌ للكنل°
 ٦٥- والعين إن° تكُ بِوَسْطِ الكلمة°
 ٦٦- ساقاه بالجانب واعلى قاعه°
 ٦٧- كذلك إن° تك أخيرة وَرَ د°
- فاعن بفتحها تحن جلاله
 ثلثها لصادٍ مستقيمه
 وذان خيط لهما وفساء
 اياك أن تحيد عن ذا الاصل
 مثلث الزوايا ليست قائمه
 وصله بالسطر وصن ذالفائده
 تعريقها نحو اليسار فلتقده°

تقويم الحروف المشقوقة

- ٦٨- الدال شكلها كقوس فاعلمها
 ٦٩- حتى إذا جاز محيط قوسه
 ٧٠- وبعضهم يجعلها كطائره
 ٧١- والذال مثلها يزيد نقطه
 ٧٢- واليا من «الذي» كذاك لاكن°
 ٧٣- وقد يرى دال كراءٍ رفعها
- وقطرها الى اليسار يما
 تنازرا به لنحو عكسه
 لها جناحان وصدر طايره
 بوسط القوس ترى منحطه
 معكوسة بدون نقط كائن° [٢٩٤]
 رأس لسه ما إن° تراه مئعا

٦١- رواية البيت في النسخة الثانية :

اعني كالها من اسم الجلاله

فاعن بفتحها تكسى جلاله

٦٣- رواية عجز البيت في النسخة الثانية : وذان بالرقبة حقا جاءوا

٦٥- رواية عجز البيت في النسخة الثانية : الفيرالقائه

٦٦- رواية صدر البيت في النسخة الثانية : والاعلى قاعده

٦٨- البيت ساقط من النسخة الثانية ، وبعده بيتان في النسخة الثانية لا وجود لهما في النسخة الاولى وهما :

الدال يظهر كشم القوس

محيطها شزر اليسار فاكس

وراسها اليمين اعنى الاسفلا

قرت بالسطر وميسرة تلا

٦٩- رواية البيت في النسخة الثانية :

حتى تجاوز محيط قوسه

منعطفاً بذلك لعكسه

٧٠- رواية الصدر في النسخة الثانية : كالطائرة

٧١- رواية الصدر في النسخة الثانية : قد زاد نقطة

- ٧٤- كدال مهْدٍ ومُحَمَّدٍ وما
 ٧٥- والكاف فوق السطر خط ائتْلف°
 ٧٦- مُتَصِّلاً بقوس ربع دائره°
 ٧٧- وابدأه من اعلاه غير قاسم°
 ٧٨- والعين قوس° تنتمي للكبرى
 ٧٩- طرفهما الأسفل بالسطر اتَّصل°
 ٨٠- وذا اذا كانت في الخط صدرا
 ٨١- وغين غيب وبنقطة جلا
 ٨٢- وشط سين حرْبة للرايه°
 ٩٣- والحاء والحاء كذلك ألْحِقْن°
 ٨٤- واختر من الوجهين اولهما
- اشبهه° والذي خيرا قدَمَا
 به مُوازٍ له طولُه السِف°
 تحيط لليسرى وقيت الدائره
 له وثغره الزهري° باسمم°
 محيطها مُحَدَّب° لليسرى
 ومنه خط° لليسار قد وصل°
 كعين عبا وكعين عذرا
 كلك كوكبُه الأوج° عسلا
 جيم° بدا حَقق له درايه
 مَقَرَّقَا لرأسها أو ألْصِقْن°
 فهو الذي تجده افضلهما

تقويم الحروف المعرَّقة

- ٨٥- الراء قوس وهي ربع دائره
 ٨٦- واحكم كذا للزاي واجعل نُقْطَتَه°
 ٨٧- والنون في التعريق نصف دايره
 ٨٨- وامنع أخيرها لثلا يَتَّصِل°
 ٨٩- واللام والقاف كذا والياء°
 ٩٠- بحيث إن وقع تحتها أَلِف°
 ٩١- وارفع قرين الياء كالمثلث
 ٩٢- والسين والشين إن كانا طَرَفَا
 ٩٣- والصاد والضاد كنونٍ مُسِحَا
- راسها بالسطر وتحت سائر
 ظاهرة° فوق وعَدِّل صُورَتَه°
 ليس لها قرن° للأعلى ظاهره
 بالسطر واجعله قريباً مُتَقَصِّل°
 مابين سطريها لها انتهاء°
 لم يختلط معها وذا حُكِّم° أَلِف°
 واعطف وعرِّق وعن الشيخ ابْحَثْ [٢٩٥]
 كالياء في الرفع ودَع° ما انعطفا
 وارْدُدْ° عنانَ قلم إن جَمَحَا

٧٦- رواية البيت في النسخة الثانية : دائره قطرها كالدال وقيت دائره

٨٠- رواية العجز في النسخة الثانية : كعين عندوكعين عذرا

٨٤- رواية العجز في النسخة الثانية : تلفيه افضلهما

٨٦- رواية العجز في النسخة الثانية : وبين صورته

٨٧- رواية العجز في النسخة الثانية : باعلى شائره

٩٢- رواية الصدر في النسخة الثانية : إن كانت طرفا

٩٣- رواية العجز في النسخة الثانية : قد جمحا

- ٩٤- ونونٌ إنْ قرَّبتْ منها أُخرى
٩٥- ولا تُقاطعْ أو تُطابقْ حرّفا
٩٦- والحاءُ والجيمُ والحاءُ إنْ عرّقتْ
٩٧- ومثلها عَيْنٌ وغَيْنٌ وقَعَا
- أو شبهها فلتتكَ أمُّ الأُحسرى
لآخره فذاك شينٌ يلتقي
فتلتت قوسٌ ليسار رَجَعَتْ
في طَرَفٍ من غير خُلْفٍ فاسمعا

تقويم لام الألف

- ٩٨- خَطَّانٌ رَأْسُهُمَا قَدْ تَفَرَّقَا
٩٩- واجتمعَا فاعجب لقاطعينِ
١٠٠- وإنْ لويت رأسَ كُلٍّ منهما
- واقتطعا من أسفلٍ واعتقبا
مجتمعين متعانقين
أو واحدٍ أحسنُ من تركهما

تقويم حروف التركيب

- ١٠١- واحرف التركيب عند الكتّبه
١٠٢- وكحمتد وكالجنّات
١٠٣- متصّلا بغير رَفْعٍ يبدو
١٠٤- كذلك إنْ حرفان قبل سَبَقَا
١٠٥- وبعضهم السينُ في السطر يَضَعُ
١٠٦- ويجري ذا في حاءٍ مصحينِ
١٠٧- وحاءٍ حمرا قد ثرى مرّ كتّبه
١٠٨- وراءها ركب واعل الطرفا
١٠٩- والسلامُ مِنْ عَلَى وصلّى وبلى
١١٠- وحاز هذا السرّ بين الناسِ
١١١- وفاءٌ جرّ إنْ تكنْ مقطوعه
١١٢- كفاءٍ في الارض وفي الجنّات
١١٣- وياء يرتضي اجعلن في السطر
- جيم وحا وخا كحاء الخشبه
ما قبلها فوق السطور ياتسي
لرأسها فذاك فيه قيّمد
كحاء سَبَّحَ واعطف وعرقا
كالشيخ مروان والبا قد رَفَعُ
والصالحات وكصحين
على تيك الميم رواه الكتّبه
منها وذاك حسنٌ قد وُصِفَا
فوق قرين الياء سرّه اجتلى [٢٩٦]
أندلسٌ ولم يكنْ بفاسٍ
محمولة وقد ثرى موضوعه
محمد مع آله الثقات
وفوقها ما قبلها فلتتدّر

٩٤- رواية البيت في النسخة الثانية : ونون قد قلب الاخرى

٩٦- رواية البيت في النسخة الثانية : والجيم والحاء فتحت

٩٧- رواية العجز في النسخة الثانية : في طرف وقد مضى ذا فاسمعا

١٠٢- رواية عجز البيت في النسخة الثانية : لرأسها واعطف للسطر وأخذ

١٠٤- رواية العجز في النسخة الثانية : واجدوعرقا

١٠٦- رواية البيت في النسخة الثانية : مصحين ... كمصلحين

١٠٧- رواية العجز في النسخة الثانية : من فوق ميمها رواه الكتبه .

التساق الحروف وانتظامها

- ١١٤- قد مثلّوا الحروف بالجواهر
١١٥- بلّ للحروف عندهم أمرار
١١٦- فإن كتبت فاجعل الحروفا
١١٧- وسوء ما بين الحروف في النظام
١١٨- سيان ما قد كان منها متصل
١١٩- وذا المسمى عندهم في الاصل
١٢٠- وقائم الحروف سوء قامته
١٢١- بحيث لو انت عليه مسطوره
١٢٢- والزم اخي حروف ربع الدائره
١٢٣- كذلك في التعريق ميم تاليه
١٢٤- إن التزمت ذا بخطك ترى
١٢٥- وقد يزيد الخط حسنا حرف
١٢٦- كطاء سلطان سطا ولطفنا
١٢٧- وهاء هاد وبهاء استحسنا
١٢٨- لاكن في التوائها تفصيلا
١٢٩- كما لوى الشيخ الوزير الكاتب
١٣٠- والخط أنواعه لا تنحصر
١٣١- لاكن خيره الذي اتمى الى
- والسطر بالسط وهذا ظاهر
أودعها من الورى المختار
في وسط السطر ولا تحيفنا
من غير زيد يدو أو نقص يترام
بغيره أو كان عنه منفصل
بالنظم الا إن يكن كالفصل
مع اخيه واحذر أن تفاوتته
مرت براسهم غير مسفوره
ما بين سطريك اجعلنه آخره
فهى من أقطاب الحروف العاليه
سرا وهو معنى قصر من روى
إذا التوى يحار فيه الوصف
خطبه واصطفى وطاء لطفنا
التواءها ومذهبي قد احسنوا
فاشرب اذا ما شئت سلسيلا [٢٩٧]
كاف هنالك للسه كاتيب
أفرادها يقصّر عنها الخبر
اندلس فسرّه قد اجتلسى

- ١١٤- رواية البيت في النسخة الثانية : للجواهر وذلك ظاهر
١١٧- رواية المعجز في النسخة الثانية : من غير زيد يلقى
١٢٢- رواية عجز البيت في النسخة الثانية : واجعله آخره
١٢٣- رواية المعجز في النسخة الثانية : لكن قطريها من أعلى دانيه . وبعدها بيت في النسخة الثانية لوجود له في الاولى ونصه :

وقد تعرق الايسر على

شرط بأن ترى كميم أولا

- ١٢٦- رواية البيت في النسخة الثانية : سلطان سما ... خطه وازدهى .
١٢٧- رواية البيت في النسخة الثانية : وبهاء حسنا اذا التوى .
١٢٩- في النسخة الثانية يقع البيت ١٢٧ بعد هذا البيت المرقم ١٢٩ .
١٣١- رواية المعجز في النسخة الثانية : اندلس فحسنة .

- ١٣٢- واقتبسوا من نورهم أهل « سلا »
 ١٣٣- كابن الفقيه المرتضى الجريري
 ١٣٤- فضّل هذا مولانا الامام
 ١٣٥- واشتهرت به رباط الفتح
 ١٣٦- وارجو ربي أن اكون منهم
 ١٣٧- والسرّ في الشيخ لا بدّ منه
 ١٣٨- وهذه النبذة فيه كافيته
 ١٣٩- نظمتها غرّة شكّر لامعه
 ١٤٠- أبياتها قوم قد احتوا على
- فخطهم قديماً ووقتاً قد علا
 وكالسوسي ذي البهائم المنير
 عن غيره « سليمان » الهمام
 عند أناس منحوا بفتح
 فينظموا جوهرى في سلكهم
 فيه تسمو فابحثن عنه
 طالبها يجني بها أمانيسه
 مع أربع من السنين واقعه
 سرّ وادركه من تبتّ سلا

- ١٢٢- الابيات من ١٢٢ - ١٣٦ ساقطة من النسخة الثانية .
 ١٣٢- سلا : مدينة مغربية معروفة . ابن الفقيه المرتضى الجريري والسوسي : قال الناظم عنهما في شرحه مانصه : « ان اهل سلا اقتبسوا من خط اهل الاندلس سرّاً ونورا من فديم وفي وقتنا هذا علوا به وسموا على كل خط له سرّ وبهاء . وذلك كخط الفقيه العلامة التحرير الاديب النبيه الشهير ابي عبدالله سيدي محمد بن الفقيه الجريري النسب السلوي الدار - رحمه الله - فان خطه كان شبيها بخط اهل الاندلس في غاية الابداع والترقيم ، وكخط الفقيه العدل البركة سيدي محمد فتحا ابن علي السوسي النسب السلوي الدار - رحمه الله - كان خطه في غاية الحسن وغاية التهذيب والتنقيح عليه طلاوة وبهجة تفرّد بذلك وليس في وقتنا من يلحق شأوه ولا يدعي ذلك لما خصه الله به من البهاء والنور وكمال الصناعة الهندسية في الكتابة من النظم والاتساق وبديع التركيب وفي غاية التساوي في الابعاد ، يسحر الناظر ويأخذ بالخطر - رحمه الله - » .
- ١٢٤- الامام سليمان : هو اخو السلطان مولاي هشام الذي هو جد الاسرة المالكة الحالية في المغرب .
 وكان الامام سليمان المذكور قد جمع خطوط اهل مدن المغرب وانتقدها فتخيّر منها خط اهل سلا ورباط الفتح ، ثم من هذين اختار خط السوسي هذا رحمه الله .
 ١٣٥- رباط الفتح : عاصمة المملكة المغربية .
- ١٣٩- رواية العجز في النسخة الثانية : مع سنة بعدها هي رابعة . وهذا البيت يؤرخ تاريخ نظم هذه القصيدة . يقول الناظم : نظمت هذه القصيدة غرة عام شكر . الشين بالف . والكاف بعشرين والراء بمائتين . وقوله : مع اربع من السنين واقعه ، اي يزداد على عدد لفر شكر اربع سنين مرت ووقعت بعد هذا العدد ومجموع ذلك ١٢٢٤ من تاريخ الهجرة النبوية الشريفة . وقوله : غرة ، اي في شهر محرم
- ١٤٠- رواية البيت في النسخة الثانية : أبياتها يقوى بها الذي (. . . .) الى الكتابة عليها وسما
- وفي البيت لفر ايضا يقول الناظم : ان عدد ابيات هذه الارجوزة هو العدد الواقع على هذه الحروف الثلاثة (قوم) . القاف بمائة والواو ستة والميم اربعون ، فمجموع ذلك مائة وستة واربعون هذا هو عدد أبياتها . ثم وصف هذا اللفر بقوله : احتوا على سرّ يعني ان قومها أي الطالبين لها اذا حصلوا هذا احتوا على سرها ، وادرك هذا السر من انقطع الى معرفته وتحصيله .

- ١٤١- وهاهنا قد تمّ ما قصدتُ من صنعة الخط كما أردتُ
 ١٤٢- وذلك مع جهلي الذي اتّسمتُ به وفرقتي لمن أحبّبتُ
 ١٤٣- وأسأل الرحمان جمع الشملِ بالأهل والمنشأ وكل أمّل
 ١٤٤- والختم بالحسن مع الزيادة بجاء طه صاحب السيادة
 ١٤٥- محمد نينا المختار شفيغنا من زفترات النار
 ١٤٦- صلى عليه ربنا وسلّم وآله ماسح محب وهمّا
 ١٤٧- وصحبه ذوي العلا ومن تلا فنال من حسن الختام أمّلا

كملت بحمد الله وعونه صلى الله على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلم تسليما والحمد

لله رب العلمين(*) [٢٩٨]

* * *



مركز تحقيقات کامپویر علوم اسلامی

١٤٢- رواية العجز في النسخة الثانية : لما جلت .

* عبارة الختام في النسخة الثانية كالاتي :

انتهت بحمد الله صلى الله على سيدنا ومولانا

محمد بدءا وختاماً .

مِنْهَاجُ الْإِصْبَاتِ فِي مَعْرِفَةِ الْخُطُوطِ وَأَلَاتِ الْكِتَابَةِ صَنَّفَهُ

مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ الزَّفْتَاوِيُّ

٧٥٠ - ٨٠٦ هـ

هلال ناجي^{حقه}

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بين يدي الكتاب :

فاما المصنف : فهو الشيخ ابو علي محمد بن احمد الزفتاوي المكتب بالفسطاط ، اخذ الخط عن شيخه الشيخ شمس الدين محمد بن علي بن ابي رقية محتسب الفسطاط . والزفتاوي هذا صنف مختصراً في قلم الثلث مع قواعد ضمها اليه في صنعة الكتابة ، احسن فيه الصنيع (١) . وكان من تلامذة الزفتاوي البارزين : ابو العباس احمد بن علي القلقشندي ، مصنف « صبح الاعشى في صناعة الانشا » المتوفى سنة ٨٢١ هـ ، وشعبان بن محمد الآثاري محتسب مصر وصاحب الالفية الشهيرة في الخط الموسومة بـ « العناية الربانية في الطريقة الشعبانية » المتوفى سنة ٨٢٨ هـ ومن نوابغ تلاميذه عبدالرحمن بن يوسف الصائغ ، والحافظ ابن حجر .

ولد المصنف سنة ٧٥٠ هـ وسمع الحديث على خليل بن طرنطاي (٢) .

وصنف في الخط « منهاج الاصابة » وهو كتابنا هذا ، وانتفع به اهل مصر مات سنة ٨٠٦ هـ (٣) .

(١) انظر صبح الاعشى ٢ / ١٤ وقد سماه سهواً شمس الدين محمد بن علي ، والصواب ابو علي محمد بن احمد انظر حكمة الاشراف ص ٨٧ والضوء اللامع ١٦١/٤ .

(٢) الدرر الكامنة ٢ / ٨٩ .

(٣) حكمة الاشراف ص ٨٧ .

وأما الكتاب : فهو حلقة مهمة في سلسلة ما صنعه العرب القدامى في علم الخط . وكانت في حكم الضائع المفقود حتى ظفرنا بنسختها الفريدة ترقد في رفوف مكتبة المطارين بتونس وهي نسخة نفيسة كتبها محمد بن محمد بن علي بن عثمان القوسي المكي الشافعي لنفسه وانجزها في آخر يوم السبت ثامن جمادي الآخرة سنة ٨٩٨هـ . فهي ترقى في قدمها الى القرن الذي عاش فيه المصنف سقط اسم المصنف من المخطوطة وبقي اسم الكتاب .

لقد حاولنا التثبت من صحة اسم الكتاب اولا ، فثبت لنا بالدليل القاطع انه كتاب « منهاج الاصابة » ، فقد ظفرت بنقول منه اوردها القلقشندي في صبح الاعشى في الصنائع ٤٨ ، ٤٩ ، ٥٠ ، ١٤٢ ، ١٤٧ من الجزء الثالث منقولة عن هذا الكتاب وهذه النقول جميعها موجودة في مخطوطتنا هذه المعنونة « منهاج الاصابة » .

اما نسبتنا هذا المخطوط الى محمد بن احمد الزفتاوي بالذات فسنلنا فيها ما ذكره الزبيدي في « حكمة الاشراق » من ان الزفتاوي قد صنف في علم الخط « منهاج الاصابة » وانتفع به اهل مصر . وسنلنا ايضا ما ذكره مصنف المخطوط من انه مختصر في قلم الثلث وما ابتكر منه من الاقلام وهو الوصف ذاته الذي وصف به القلقشندي هذا الكتاب (٤) .

ومن المحزن ان هذه النسخة الفريدة لم تضم شيئا من اللوحات والنماذج القلمية التي تشير اليها . فنحن امام افتراضين : اولهما ان النماذج رسمت في اوراق مستقلة وضاعت ، وثانيهما ان يكون الناسخ قد اغفل النماذج القلمية ، وهو امر يؤسف له اشد الاسف لانه اضاع على القارئ النماذج التطبيقية المعززة للقواعد النظرية مما دفعنا الى اقتباس بعض النماذج القلمية التي اوردها صاحب « تحفة اولي الالباب » بوصفه تلميذا للزفتاوي .

عرض الكتاب :

قال المصنف في مقدمة كتابه : « وبوبته ابوابا بدأت فيها بذكر من وضع الخط واصله ، ومن فصله ووصله ، وذكر من وضع الخط العربي واقامه ، وصنع حروفه واقسامه ، وفضل الخط والقلم وماله في ذلك من الحكم ، ثم نذكر الدواة وصفتها وآلاتها ، والسكين وحالاتها ، والمداد واصنافه ، والحبر واصنافه ، والبري واحكامه ، والقط واقسامه ، والتسوية والمط والشكل والنقط . وذكر حروف المعجم المفردة واشكالها وهيئاتها وصفاتها ، واتبعت ذلك ببقية ما يحتاج اليه من التاريخ والتراب والسحابة والعنوان والطين والختم » .

ثم رتب الكتاب على الابواب التالية :

- ١ - باب فضل القلم وماله في الحكم واشتقاقه واصنافه .
- ٢ - باب ذكر الدواة وصفتها وآلاتها واشتقاقها
- ٣ - باب البري واحكامه والقط واقسامه واشتقاقه ذلك وما قيل فيه .
- ٤ - فصل في صفة الاستمداد .
- ٥ - باب التسوية والمط .
- ٦ - باب الشكل والنقط .
- ٧ - ذكر حروف المعجم واشكالها وهيئاتها ووجهاتها .
- ٨ - باب لحن الخط والتسوية وما يجوز وما لا يجوز في ذلك وما يستحسن في الضرورات وما يستقبح .

٩ - باب فوائد سمعها من شيخه شمس الدين بن أبي ربيعة .

١٠ - باب التاريخ .

١١ - باب التراب .

١٢ - باب السحابة .

١٣ - باب الطين .

١٤ - باب العنوان .

١٥ - باب الختم .

ما يضيفه من جديد : ويضيف هذا الكتاب الكثير الى آراء اعلام الخط العربي ، وقسم لا يستهان به لا وجود له في المصادر الاخرى المطبوعة والمخطوطة ، ومنه رسالة نادرة لابن المقفع وينفرد ايضا بايراد قطعة مهمة من ارجوزة الشيخ علاء الدين السمرمري في الخط وهي ارجوزة ضاعت فيما ضاع من تراث السلف في الخط والقلم ، كما يكشف حقيقة مهمة وهي ان القلقشندي نقل فصولا مهمة منه وادرجها في « صبح الاعشى » دون ان ينسبها لصاحبها .

كما يكشف ان الطيبي مصنف جامع محاسن كتابة الكتاب قد انتحل لنفسه مقدمة كتابنا هذا مع تغيير طفيف كذلك نقل الزبيدي فصولا مهمة من هذا الكتاب وصنع منها كتابه « حكمة الاشراق » .

وصف المخطوطة الفريدة :

مخطوطة الكتاب موجودة حاليا في دار الكتب الوطنية في تونس برقم ٧٩٦٩ واذا كانت ورقة العنوان قد كتبت بخط مغاير لخط النص ، فان ذلك لا يقدر في صحتها ، فقد ورد عنوان الكتاب في مقدمته حيث قال المؤلف : « ولما رايت هذه الصناعة الشريفة الثناء العظيمة السناء ، قد درست معاهدها وطمست معالمها وفسدت آلاتها ، وتغيرت حالاتها ، عملت هذا الكتاب وسميته « منهاج الاصابة في معرفة الخطوط وآلات الكتابة » ليكون تذكرة لي في مدة حياتي واثرا صالحا بعد مماتي » .

ويقع النص في ١٢ ورقة كل ورقة من صحتين معدل سطور الصحيفة الواحدة ٢٢ سطرا وخطها مشرقى قديم . وقد الحققت بالنص في آخره ورقة فيها مقتبسات من طبقات الشيخ تاج الدين السبكي ختمت بفائدة لابي الحسن الطبري تلميذ الاشعري تليها ابيات وجدت على اصل كتاب التهذيب بخط الازهري ، وكلها لأعلاقة لها بكتابنا هذا .

وقد كتب على ورقة العنوان بخط مغاير لخط المخطوطة كلام كثير في التعريف بالآلات كاتب الخط وادواته وقد طمست بعض الكلمات من اعلى الورقة وجانبها وهذا ما استطعنا قراءته منها : « ... وما اصطلح عليه كتاب الخط من اسماء آلات وادوات الكاتب وهي وكلها اولها حرف ميم .

مجمع : وهي دواة مربعة ذات ... ومسبحة من نحاس او غيره .

محبرة : اسم لوعاء الحبر .

مركب : هو الحبر وسمي ايضا مدادا .

مشاق حرير : وهي الليقة .

مرملة : آلة الرمل الاحمر .

منشاة : آلة تقابلها للنشا .

مفرشة : تجعل في بطن الدواة كالوقاية تحت ما سيوضع فيها من آلات الكتابة .

- ؟ : آلة تنظف بها الدواة إذا علاها دُئس وتغير لونها .
- ملصقة : آلة يلصق بها حالة الكتابة .
- مسن : وهو معلوم لإصلاح حد السكين .
- مموه : آلة ينقل بها الماء إلى الدواة إذا أراد إصلاحها تارة تكون من النحاس ومن الحلزون وغيره .
- مقص : لتسوية اوراق الدفاتر وغيرها وإصلاحها .
- ؟ : لأجل وضع الشمعة عليه ليلا لاحتمال أن ينظر إلى الكتابة فيه لهم .
- مبرد : لتسوية رءوس الجرائد والدفاتر .
- مستحد : سكين كالمنس .
- ميقات : وهو بيت أبرة لطيف لمعرفة القبلة والوقت لأجل الصلاة .
- منقد : لطيف لاحتمال أن يكون كاتباً صير فيا ولا يخفى ما في ذلك من الثقل بالدواة لفظاً ومعنى .
- محك : للذهب ...
- مرآة عيون : إن كان الكاتب ضعيف البصر .
- مقط : آلة لقط الاقلام معدة لذلك .
- ممسحة : للاقلام .
- مقلمة لطيفة : توضع الاقلام داخلها وهذا ايضا من المستهجنات التي لا يحتاج إليها إذ في (؟) كفاية ووقاية ، اللهم إلا أن يراد بها تقليم الاظفار فتكون خارجة عن هذه المعاني المقصودة .
- ملقاط : يلقط به بقايا ما يظهر بالورق من اثر الكشط .
- مكشط : لمحو ما تريد أزالته من الكتاب .
- مزبر : وهو القلم .
- منفذ : يخرق الاوراق عند انتظامها ويشبكها
- ملف : يحفظ الخيط لضبط الجرائد وغيره .
- مكنزة : كالمنشاة .
- مزودة : وعاء لطيف يضع فيه بعض الحبر لزيادة الدواة عند الاحتياج وهذا ايضا من الزيادة المستغنى عنها .
- مصقلة لطيفة جدا : لإصلاح موضع الكشط حتى يناسب صقل الورق فلا يظهر اثره .
- مبكرة : إذا كان الكاتب ممن يحتاج إلى البكار في كتابته وهي من الزوائد .
- مسطرة : لتسطير الورق وهذه من عبث الاحتفالات ببطن الدواة .
- محفظة : كذلك .
- محكة : لإصلاح رءوس الجرائد والدفاتر كالمبرد ولا يخفى ما في ذلك ايضا من الفضل وذلك لان هذه الآلة من الآلات الخارجة عن تعلق الدواة وهم يعدونها منها .
- منكاش : لأسنانه .
- ملصقة : لضبط أداته .
- مخياط : وهي الابرة توضع في الدواة لخياطة الدفاتر ولعل ذلك ليس بخارج عن آله .
- مردنة : كالملقعة للأذان .

ميزان لطيف : لوزن الذهب .
 مساوئ : يستاك به .
 مشرط : يشرط بها الكتب والرسائل المختومة وقد يستغنى عنها بالسكين .
 مبرد : (٤) .
 مبير : كالمنفذ ما سورة كالمف .
 مشط لطيف : لتسريح لحيته .
 وقد نظم ذلك صاحبنا العلامة البليغ نخبة الفضلاء الشيخ نور الدين علي السيلي فسح الله
 في مدته . هذا ما وجدناه على ورقة العنوان .

وفي ظهر رسالة الاصابة وجدنا نص ارجوزة الشيخ علي السيلي في جمع الميمات التي تكون
 في الدواة وقد ضاعت كلمات من اعجاز بعض ابياتها بسبب قطع في الورقة واليك النص :

حمداً لمن علمنا بالقلم	وعلم الانسان ما لم يعلم
وخصه بالنطق والكتابة	كيما ينال (٥)
وان من اشرف اوضاع البشر	رسم الكتاب فهو وضع يعتبر
فمن هنا تفنن الكتاب	فيما (٥)
فاودعوا دويهم قديما	لما ذكرنا اربعين ميمما
لكن فيها الفث والسمينا	وما نرى (٥)
كمصقل ومرود ومكحلة	والحق ان مثل ذا لا اصل له
فالمزم ان نبذله والنيه	بما له علاقة (٥)
حتى يرى اظرف مما اشتها	وهذه عدتها كما ترى
مجبرة مركب ملاق	وهو الذي في (٥)
مرملة مزودة مجففة	لرملهم وهو بهذا وصفه
ومرود محدد ومزبر	لقلم ومجرد (٥)
مفرشة مسحاة ومكثرة	ومفرز ومقسم ومسطره
ملزومة ومكبس ملف	مصفاة حبر (٥)
ومنفذ ومكشط ومديه	وهي برسم ما تروم بريه
كذا مسن مستجد ومقط	وقلم الطرح (٥)
وملرزق ومخيطة مشك	مقطع كتب ليس فيها شك
ومركز لما عليه توضع	رعوس الاقلام (٥)
كذلك المرأة والمقص	ثمت محرارك عليه نصوا
محفوظة ومجمع منشار	يقطع اوصال (٥)
كذاك ملقاط لما شان القلم	مصقلة تكمل النظم وتم

وكتب بعدها بالخط ذاته ما نصه : « انتهى متقولا من كتاب الدور الفرائد المنظمة في اخبار الحاج وطرائق مكة العظيمة للعلامة عبدالقادر الانصاري الحريري وهي نسخته عليها خطه » كتبه محمد بن عثمان الصديقي .

خاتمة :

وبعد : فقد اشربت حب الخط العربي منذ الصغر ، وورثته عن والد كان شيخاً لمؤرخي الخط العربي دون منازع . وقد سعت منذ عقدين من الزمن الى جمع النصوص القديمة في هذا الفن من شتى ارجاء العالم بهدف تحقيقها ونشرها لتتواصل حلقات هذا الفن العربي الاصيل عبر الزمن ، ولتحفظ قواعده من الضياع والتبعثر ، ولتكون منطلقاً لدراسات علمية وفي هذا السبيل نشرت عدداً مهماً من النصوص منها :

تحفة اولي الالباب لعبدالرحمن بن يوسف بن الصائغ ، وشرح ابن الوحيد على رائية ابن البواب ، والعمدة للهيتمي ، وكتاب الكتاب وصفة الدواة والقلم وتصريفها لعبدالله بن عبدالعزيز ، والعناية الربانية في الطريقة الشيعانية للأثاري .

واليوم وانا انهي تحقيق هذا النص البالغ الاهمية اهديه الى روح أبي السيد ناجي بن زين الدين الحسني البغدادي الذي طوته المنية صبيحة العاشر من ربيع الثاني عام ١٤٠٦ هجرية الموافق الثاني والعشرين من كانون الاول عام ١٩٨٥ م . تحية عرفان بما غرس في نفسي من حب لهذا الفن العربي الاصيل ، وباقية متواضعة اضعها على قبره وهو يرقد رقدته الابدية في مقابر الكرخ ببغداد - رحمه الله - .



بسم الله الرحمن الرحيم

وبه نستعين

الحمد لله الذي انشأ المخلوقات على غير مثال ، وأبدع ما صنع فهو الكبير المتعال ، فضل الانسان على سائر المخلوقات وزَيَّنَهُ بالعقل والسمع والبصر وألهمه حسن الاستدلال ، وأنطقه بالحكمة وأتمَّ عليه النعمة فسبحان ذي العظمة والجلال ، أحمدُه إذ هدانا من الضلال ، وأشكره على ما أولانا من النوال ، وأشهد أن لا إله الا الله وحده لا شريك ولا شبيه ولا نظير تعالى عن الاشياء والأمثال والأشكال ، وأشهد أن محمدًا عبده ورسوله الذي أفصح المقال وبيّن الحرام والحلال ، وأنزلَ عليه «(اقرأ وربك الاكرم الذي علّم بالقلم علّم الانسان ما لم يعلم)» (١) وأتقَد بالاقلام ما لا تنفده السهام ولا السمر العوال ، وشرف أهل مثل هذه الصناعة على كل قيل مفضال ، فهو الفعّال لما يريد وهو شديد الحال ، وبعد : فإنّ صناعة الكتابة من أشرف العلوم والصنائع ، وأربح المآثر والبضائع ، إذ بها تُقَيَّد العلوم ، ويعاد ما ضلّ من الرسوم ، ويعرف بها ماضي الزمن وما فيه ، وما اشتمل عليه من العدد بتواليه ، تقطع بها الأحكام الجازمة ، وتؤخذ بها الحقوق اللازمة ، وجاء النص عليها في الكتاب المجيد في قوله تعالى :

«(ولا يُضَارَّ كَاتِبٌ ولا شَهِيدٌ)» (٢) .

وتظافرت الآيات على الحث عليها في كتاب الله بقوله تعالى :

«(ولا يَأْبُ كَاتِبٌ أَنْ يَكْتُبَ كما عَلَّمَهُ اللهُ)» (٣) .

وقد جاءت السُنَّة بذلك عن الهادي الى الصراط المستقيم في قوله لعليّ :

(اكتب بسم الله الرحمن الرحيم) .

ويروى عن النبي - صلّى الله عليه وسلم - انه قال : (من كتب بسم الله الرحمن الرحيم

فَحَسَنَتْهُ أَحْسَنَ اللهُ إِلَيْهِ) (٤) .

(١) الآية رقم ٣ ك سورة العلق رقم ٩٦ .

(٢) الآية رقم ٢٨٢ م سورة البقرة رقم ٢ .

(٣) الآية رقم ٢٨٢ م سورة البقرة رقم ٢ .

(٤) لم اظفر بالحديث الشريف في كتب الحديث ووجدته في جامع محاسن كتابة الكتاب ص ١٣ باضافة (تعالى) بعد الله . كما وجدته في حكمة الاشراق ص ٦٦ بنصه الذي عندنا نقلا عن كتابنا هذا .

ولما رأيتُ هذه الصناعة الشريفة الثناء ، العظيمة السناء ، قد درست معاهدُها ، وطُمست معالمها ، وفُسدَت آلائُها ، وتغيَّرت حالاتُها ، عملتُ هذا الكتاب وسَمَّيْتُه « منهاج الاصابة في معرفة الخطوط وآلات الكتابة » ليكون تذكرة لي في مدة حياتي ، وأثراً صالحاً بعد مماتي ، قصدت فيه البيانَ والاختصارَ ، وأعرَضْتُ عن ذكر الاغماض و (٥) ونَبَّهْتُ فيه على علم جواهر الخط المصونة ، وكشف سرائره المكنونة ، فلم أذهب فيه الى ذكر جميع الاقلام وتقصِّيها ، باختلاف معانيها وافتراق مبانيها ، وهي اربعة عشر طريقة اصول يتفرع منها الثقيل ، والخفيف ، والمولّد ، فتنتهي الى اثنين واربعين نوعاً ، ثم تتولد من كل فرع من هذه الفروع بقدر استعمال الكاتب لذلك الفرع الى مالا نهاية له .

والقصد من هذه الطرائق طريقة واحدة وهي طريقة قلم الثلث وما ابتكر منها من الاقلام التي استقرَّ عليها رأي الاستاذ الوزير محمد بن علي بن مقلة (٦) رحمه الله ، وابو الحسن علي بن هلال (٧) ،

(٥) كلمة مطموسة في الاصل .

(٦) محمد بن علي بن مقلة : الوزير أبو علي شاعر أديب ضرب المثل بجودة خطه . له في الخط رسالة مفقودة بقي منها مختصر . ولد في بغداد سنة ٢٧٢هـ في بيت فضل وعلم وفن ، واستوزره المقتدر العباسي سنة ٣١٦هـ والقاهر سنة ٣٢٠هـ والراضي بالله سنة ٣٢٢هـ . ثم نقم عليه الراضي بالله فسجنه وقطع يده ولسانه وعانى الأهوال وتوفي في سجنه سنة ٣٢٨هـ - رحمه الله - . كان ممدحاً يجيز الشعراء وكان بيته ملتقى الأدباء والعلماء في عصره ، جمع بين الشاعرية والأدب والوزارة وإمامة الخط في عصره صنف عنه قدامة بن جعفر رسالة « النجم الثاقب » ومدحه شعراء عصره أمثال البسامي وجحظة والصولي وكشاجم وسواهم انظر ترجمته وأخباره في المصادر الآتية ١٠ - فهرست ابن النديم ص ٩٢ - معجم الأدباء ٣٢٨/٩ - النجوم الزاهرة ٢٦٨/٣ ٤ - شذرات الذهب ٣١٠/٢ ٥ - وفيات الأعيان ٦٢/٢ ٦ - ثمار القلوب ص ١٦٧ ٧ - الفلاكة والمفلوكون ص ١٢٨ ٨ - الفخري ص ٢٤٤ ٩ - تجارب الامم ٣٨٦/٥ ١٠ - صبح الأعشى ج ٢ و ٣ في مواضع كثيرة ١١ - تحفة أولي الألباب لابن الصائغ ص ٤٥ ١٢ - ادب الكتاب للصولي ١٣ - الخطاط البغدادي علي بن هلال ص ٥٢ . ١٤ - تاريخ الخط العربي وآدابه ص ٣٥١-٣٥٢ ١٥ - الاعلام ١٥٧/٧ .

(٧) علي بن هلال : أبو الحسن علي بن هلال بن عبدالعزيز الشهير بابن البواب . إمام الخطاطين في عصره ، واصلتنا نماذج من خطوطه . له في الخط قصيدة رائعة شهيرة شرحها ابن الوحيد ونشرتها بتونس ١٩٦٧ . عاش ببغداد وكان قبل الكتابة مصوراً للدور ثم صور الكتب ووعظ بجامع المنصور ومارس الكتابة وكان الى ذلك شاعراً طور طريقة ابن مقلة في الكتابة ، وروي انه نسخ القرآن بيده ٦٤ مرة توفي ببغداد ورثاه الشريف المرتضى شعراً . وفي سنة وفاته خلاف والارجح عندنا أنه توفي سنة ٤١٣هـ - رحمه الله - .

صنف سهيل أنور كتاباً عنه نشره المجمع العلمي العراقي بترجمة عزيز سامي سنة ١٩٥٨ مديلاً بتعليقات قيمة للاستاذ محمد بهجة الاثري .

ومن جاء من بعدهما من العالمين بصناعة الكتابة • وبوَّبَتْهُ أبواباً ، بدأت فيها بذكر من وضع الخطَّ وأصنَّه ، ومن فصله ووصله ، وذكر من وضع الخطَّ العربيَّ وأقامه ، وصنع حروفه وأقسامه ، وفضل الخط والقلم ، ومالهم في ذلك من الحكم ، ثم نذكر الدواة وصفتها وآلاتها ، والسكين وحالاتها ، والمداد وأصنافه ، والحبر وأوصافه ، والبرقي وأحكامه ، والقَطُّ وأقسامه ، والتسوية والمط ، والشكل والنقط • وذكرت حروف المعجم المفردة وأشكالها وهيئاتها وصفاتها ، وأتبعْتُ ذلك ببقية ما يحتاج إليه من التاريخ ، والتراب ، والسحابة ، والعنوان ، والطين ، والختم ، جمعتُ ذلك من كلام العلماء باللغة والكتابة ، المشهورين بالحدق والإصابة •

واختصرتُ ذلك غاية الاختصار ، على حسب الحال والمقدار ، وأنا أرغبُ إلى الله تعالى في القول والعمل ، وأسأله النجاة من الخطأ والزلل ، وأسأله حسن المعونة والتوفيق في هذا التأليف والتلفيق •

[١]

[يستحب أن يقع ^(٨) في الخط نوعان مختلفان ، لأنه يقوم في النفس من ذلك ما يقوم فيها من الشعر إذا اختلفت أباغضه ، وخلط عريبه ببولده ، وذكر أن كتابة الأهم على نوعين أحدهما : مبتدأ خطه من يسار الكاتب إلى يمينه مفصولة لا يسكن توصيلها وهي اليونانية والرومية وفن من الفارسية ، والنوع الثاني من اليمين إلى الشمال وهي العبرانية والسريانية يكون استمداده عن الكبد إلى القلب ، وكلّما كتب عن اليسار إلى اليمين يكون استمداده عن حركة القلب لا عليه • ثم في الكتابة العريية من التصرف والتنوع ما لا يسكن في غيرها •

انظر ترجمته وأخباره في المصادر التالية ١٠ - معجم الادباء ١٨/١٥ و ١٤/١٣٣ - المنتظم ١٠/٣ - وفيات الاعيان ١/٣٤٥ - الكامل لابن الاثير ٩/١٢١ - البداية والنهاية ١٢/١٤ ٦ شذرات الذهب ٣/١٩٩ - مقدمة ابن خلدون ص ٧٥٢ - صبح الاعشى ج ١٢/٣ وج ١١ ص ٣٦٥ - النجوم الزاهرة ٤/٢٥٧ - العبر للذهبي ٣/١١٣ - تاريخ ابن العبري ص ١٨٠ - مفتاح السعادة ١/٧٧ - الخطاط البغدادي علي بن هلال : سهيل أنور ١٤ - جامع محاسن كتابة الكتاب للطبي ١٥ - شرح ابن الوحيد على رائسة ابن البواب ١٦ - تاريخ الخط العربي وآدابه : محمد طاهر الكردي المكي ص ٢٣٤ - تحفة أولي الالباب لابن الصائغ ص ١٨٤٩ - تلخيص مجمع الآداب ٤/٧٣٤ - بضاعة الجود في علم الخط وأصوله - محمد بن الحسن السنجاري ٢ - ديوان سقط الزند ٢١ - كشف الظنون ٢٢ - رسالة «الخط المنسوب» المنسوبة لابي حيان التوحيدي نشرها د . خليل عساكر في المجلد ١ ص ١٢٣-١٢٧ من مجلة معهد المخطوطات العربية ٢٣ - ديوان الشريف المرتضى - تحقيق رشيد الصفار ج ٢ ص ١٦-١٩ - ٢٤٠ - دائرة المعارف الإسلامية ١/٣١٠ - الاعلام ٥/١٨٣ - معجم المؤلفين ٧/٢٥٨ •

(٨) ما بين عضادتين ساقط في الاصل المخطوط ، واستغفناه من ادب الكتاب للصولي ص ٥٤ •

قال الكندي^(٩) : « لست أعرف كتابة تحتمل التجليل غير العربية » .

وقال عمرو بن مسعدة^(١٠) : « الخطوط رياض العلوم ، وهي صورة ”روحها البيان“ ، وبدونها السرعة ، وقدمها التسوية ، وجوارحها معرفة الفصول ، وتصنيفها كتصنيف النغم واللحن » .
قيل ان : « [أحمد] ^(١١) الخطوط رسماً ما اعتدلت أقسامه ، وانتصبت ألفه ولامه ، واستقلت سطره ، وضاهى صعوده حدوره ، وتفتحت عيونه ، ولم تشتبه رأؤه ونونه ، وقدّرت أصوله ، واندمجت وصوله ، وتناسب دقيقه وجليله » ^(١٢) ، ولا يجمع في سطرٍ بين مدّتين ، ولا ياءين مردودتين ، ولا معرفتين ، ويراعي مواضع الفصول والوصول ، ولا يقطع كلمة بحرف يُفترَد في غير سطره ، وكذلك الكنى وما أضيف إليها من الأفعال والأسماء . ويأتي الكلام على هذا إن شاء الله تعالى .

(٩) الكندي : يعقوب بن إسحاق الكندي ، كبير فلاسفة العرب والمسلمين في عصره عراقي المولد والمسكن . ألف وترجم وشرح نحو الثلثمائة كتاب ، نال منزلة رفيعة عند المأمون والمعتصم ، وتعرض للأذى أيام المتوكل . اشتهر بالفلسفة والطب والهندسة والفلك والموسيقى . نشر جزآن من رسائله بتحقيق أبي ريدة . توفي نحو سنة ٢٦٠ هـ .

وانظر ترجمته في مقدمتنا لرسائله «السيف» التي نشرناها في المورد سنة ١٩٨٤ وانظر ترجمته في طبقات الأطباء ٢٠٦/١ والفهرست ٢٥٥ وتاريخ حكماء الإسلام للبيهقي ٤١ وطبقات الأطباء والحكماء لابن جليل ٧٣ وأخبار الحكماء للقفطي ص ٢٤٠ والمزباني ٥٠٧ ولسان الميزان ٣٠٥/٦ .

كلمة الكندي هذه وردت في الفهرست ١٣ بشكل أوفى : « لا أعلم كتابة تحتمل من تجليل حروفها وتدقيقها ما تحتمل الكتابة العربية ويمكن فيها من السرعة ما لا يمكن في غيرها من الكتابات » .

(١٠) عمرو بن مسعدة : أبو الفضل الصولي : وزير المأمون ، واحد الكتاب البلقاء ، وكان أسلوبه في الكتابة يمتاز بالجزالة مع الإيجاز ، وكان جواداً ممدحاً فاضلاً . وقد وصلنا كثير من رسائله وتوقيعاته توفي سنة ٢١٧ هـ .

انظر ترجمته وأخباره في : تاريخ بغداد ٢٠٣/١٢ والمزباني ٢١٩ وأرشاد الأريب ٨٨/٦ – ٩١ ووفيات الأعيان ٣٩٠/١ وانظر أمراء البيان لمحمد كرد علي ١٩١-٢١٧ والإعلام ٢٦٠/٥
انظر النص في حكمة الاشراف ص ٦٨ وقد نسب بعض هذا الكلام ليحيى بن خالد البرمكي في ادب الكتاب للصولي ص ٤١ بالنص التالي : « الخط صورة روحها البيان ويدها السرعة وقدمها التسوية وجوارحها معرفة الفصول » ونسب ليحيى بن خالد في رسالة في علم الكتابة ص ٤٣ مع اختلاف وهو في حكمة الاشراف ص ٦٨ منسوب لعمرو بن مسعدة بنصه الذي عندنا .

(١١) كلمة ساقطة في الاصل المخطوط واستضغناها من حكمة الاشراف ٦٩ .

(١٢) النص المتقدم دون عزوي ادب الكتاب ص ٥٠ مع اختلاف كبير ، وانظر النص الكامل في تحفة أولي الالباب ص ٣٤-٣٦ وانظر النص في حكمة الاشراف ص ٦٩ .

باب فضل القلم وما لهم فيه من الحكم واشتقاقه واوصافه

القلم أفضل آلات الكتابة وقيل : هو أول ما^(١٣) خلق الله تعالى والذي يذكره بدأ في الكتاب العظيم ، المنزل على النبي المكرم ، فقال تعالى «(اقرأ وربك الاكرم الذي علم بالقلم علم الانسان ما لم يعلم)»^(١٤) فوصف نفسه تعالى بأن علم بالقلم كما وصف نفسه بالكرم . وقال تعالى «(ن والقلم وما يسطرون)»^(١٥) فأبان سبحانه أن صناعة القلم أفضل الصنائع . قال المفسرون في قوله تعالى : «(إِذْ يُلقونَ أَقلامَهُم أَيُّهُمْ يَكْفُلُ مريم)»^(١٦) انهم كانوا يتشاحثون في كفالتها فضربوا عليها بالقداح ، فخرج قدح زكريا ، وجاءها كانت عيدانا مكتوباً عليها اسمائهم . وقيل : إنما سُمِّيَ قَلَمًا لأنه قُلِّمَ أي قُطِعَ منه ، ومنه قلامة الظفر للذي يقطع منه ، وقيل اشتقاقه من القلام : وهو شجر رخو فلما ضارعه بالضعف سُمِّيَ به ، وقيل : « لا يُسَمَّى قَلَمًا حتى يُثْبَرى ، وإلا فهو قصبة ، ولا يُقال للرمح رمح إلا وعليه سنان » ، وإلا فهو قنّاة . ولا يُقال مائدة إلا وعليها طعام ، وإلا فهي خِوان ، ولا يُقال كأس إلا إذا كان فيه شراب ، وإلا فهو زجاجة »^(١٧) .

قال بعض ملوك اليونانيين : « أمر الدنيا والدين واقع تحت شيئين : سيف وقلم ، والسيف تحت القلم »^(١٨) .

قال ابو الفتح البستي^(١٩) :
إذا أقسَمَ الابطالَ يوماً بسيفهم وعَدَّوهُ مما يُكسِبُ المَجْدَ والكرمَ

- (١٣) في الاصل : من .
(١٤) الآية رقم ٣ ك سورة العلق رقم ٩٦ .
(١٥) الآية الكريمة رقم ١ ك سورة القلم ص ٦٨ وتام الآية : ما انت بنعمة ربك بمجنون .
(١٦) الآية رقم ٤٤ م سورة آل عمران رقم ٣ . واولها : وما كنت لديهم إذ ...
(١٧) النص في حكمة الاشراق ص ٧٠ وفي جامع معاصر كتابة الكتاب ص ١٤ .
(١٨) القول في ادب الكتاب للصولي ص ٤٥ مع اختلاف سير . وهو في حكمة الاشراق ٧٠ وجامع المحاسن ص ١٤ ورسالة في علم الكتابة ص ٤٣ .
(١٩) ابو الفتح البستي : علي بن محمد البستي شاعر عصره وكاتبه . ولد في بست قرب سجستان واليه نسبته . كان من كتاب الدولة السامانية في خراسان أيام الأمير سبكتكين وابنه السلطان محمود ، ثم اخرجته هذا الى ما وراء النهر فمات غربياً في بلدة أوزجند ببخارى سنة ٤٠٠ هـ له ديوان شعر جمعه المرحوم د . محمد مرسي الخولي . انظر ترجمته واخباره في مقدمة ديوانه وفي وفيات الاعيان ٣٥٦/١ ومفتاح السعادة ٢٢٩/١ ومعاهد التنصيص ٢١٢/٣ وبتيمة الدهر ٢٠٤/٤ وحكماء الاسلام للبيهقي ٤٩ والعتبي ٦٧/١-٧٢ والسبكي ٤/٤ والاعلام ١٤٤/٥ والبيتان للبستي في ديوانه ص ٣٦٥ . رواية صدر الاول : اذا افتخر . ورواية صدر الثاني : فخراً ورفعة وهما له في صبح الاعشى ٤٤٥/٢ .

كفى قَلَمُ الكُتَّابِ عزاً ورفعاً مدى الدهر أن الله أَقْسَمَ بالقلم

قال الاسكندر^(٢٠): « ما أَثَرَتْهُ الاقلام ، لم تطع في دروسه الأيام » .

وقيل : « القلم لسان البصر ومطية الفكر »^(٢١) .

وقال آخر^(٢٢) : بالقلم تُزَفُّ بناتُ العقول الى خُدُور الكتب .

العتابي^(٢٣) : « يبكاء الاقلام تضحك الصحف » .

ابن المعتز^(٢٤) : « [القلم] يخدم الارادة ولا يَمُكِّلُ الاستزادة ، يسكت قائماً وينطق

سائراً ، في أرضٍ بياضها مظلم ، وسوادها مضيء » .

ارسطاطاليس : « الكاتب العلةُ الفاعليةُ ، والقلم العلةُ الآليةُ ، والمداد العلةُ الهيولانيةُ ،

(٢٠) القول لثمامة في صبح الاعشى ٤٤٧/٢ ونصه: ما اثرته الاقلام لم تطمع في درسه الايام وهو للاسكندر في حكمة الاشراق ٧٠ وللأسكندر في جامع المحاسن ص ١٥ وهو لثمامة في رسالة في علم الكتابة ص ٤٠ .

(٢١) القول في حكمة الاشراق ص ٧٠ وجامع محاسن كتابة الكتاب ص ١٥ دون عزو فيهما .

(٢٢) هذا القول دون عزو في صبح الاعشى ٤٤٧/٢ وفي حكمة الاشراق ٧١ وجامع المحاسن ص ١٥ وهو لابن الزيات الوزير في رسالة في علم الكتابة ص ٢٨ .

(٢٣) العتابي : كلثوم بن عمرو التغلبي ، كاتب حسن الترسل وشاعر مجيد منزله بقنسرين وسكن بغداد . وتوفي سنة ٢٢٠ هـ . صنف كتباً منها : « فنون الحكم » ، و « الآداب » ، و « الخيل » ، « الاجواد » و « الالفاظ » .

انظر ترجمته واخباره في المصادر التالية : الشعر والشعراء ٣٦٠ والمرزباني ٣٥١ وتاريخ بغداد ٤٨٨/١٢ وارشاد الارب ٢١٢/٦ وفوات الوفيات ١٣٩/٢ والموشح ٢٩٣ واللباب ١١٨/٢ . وانظر مقدمة ديوانه صنعة الدكتور ناصر حلوي . وكلمة العتابي هذه انظرها في صبح الاعشى ٤٤٧/٢ مع اختلاف وهي بنصها في حكمة الاشراق ٧١ وفي جامع المحاسن ص ١٥ . وهي باختلاف في الفهرست ١٢ .

(٢٤) ابن المعتز : عبدالله بن محمد المعتز بالله بن المتوكل بن المعتصم بن الرشيد العباسي أبو العباس (٢٤٧-٢٩٦ هـ) ولي الخلافة يوماً وليلة ثم قتله غلمان المقتدر . شاعر كبير له ديوان مطبوع طبعه معاصراً د . يونس السامرائي . ومن مصنفاته : البديع ، فصول التماثيل ، الاداب ، طبقات الشعراء وغيرها . انظر ترجمته في صدر ديوانه وفي : الاغاني ط دار الكتب ٣٧٤/١ . ومعاهد التنصيص ٣٨/٢ وابن خلكان ٢٥٨/١ وثمار القلوب ١٥٠ . وتاريخ بغداد ٩٥/١٠ واشعار اولاد الخلفاء للصولي ٢٩٦١٠٧ وفوات الوفيات ٢٤١/١ ومفتاح السعادة ١٩٩/١ . والاعلام ٢٦١-٢٦٢ . وكلمة ابن المعتز مختصرة وردت في بهجة المجالس ٣٥٧/١ والنص في حكمة الاشراق ٧١ . وما بين عضادتين استغفناه من حكمة الاشراق . ولابن المعتز كلمة في فضل القلم اوردها القلقشندي ٤٤٦/٢ هذا نصها : القلم مجهز لجيوش الكلام ، تخدمه الارادة ، ولا يمل من الاستزادة ، كانه يقبل بساط سلطان ، او يفتح نور بستان .

والخط العلة الصورية ، والبلاغة العلة التمامية » (٢٥) ،

قال عبدالله بن المقفع^(٢٦) في صفته : « القلم من نعم الله الجليلة ، ومواهبه الجزيلة . نبتة قضيب موق ، لطيف عوده ، مستقيم عموده ، صدق الكعب ، معتدل العمود ، لم يقس فتتفطر فروعه ، ولا استلان فتأطر ضلوعه ، فهو صلب لئان ، صاير ريتان ، بين الفعم والأهيف ، والأصم والأجوف . متسربل عقمة عبقرية كالوشي الرفيع ، أو زخرف الربيع ، أحسن قضيب محضوف ، وألطف محذوف ، إذا اكتشفته أنامل الأديب اللبيب أوردته مجاجة خندسية ألّفها أمشاجا ، وأوجفها مجاجا ، صديرتة (كذا) منتقها كلسان له رقم النضاض ، يستنّ في سمت غير ذي أمت ، ينظم شقشقته في مستنه انظامه تفضل الأناظيم ، وإضمامة تعطو الأضاميم ، حشوها رغبة واشفاق ، وعنوة وإطلاق ، وضبط وحماية ، وعزل وولاية ، تكثر له رغائب الابل ، وتنفاد له أغنّة الخيل ، فهو الكيل [٢] السابق ، والسكيت الناطق ، به اتسعت الافهام ، وضبطت العلوم والأحكام ، ولولا الاقلام لضاق الكلام ، وقلّت الحكم ، ونسيت الأحكام » .

وقيل^(٢٧) : « من عرف حق النعمة في بيان اللسان ، كان بفضل النعمة في بيان القلم

أعرف » .

قال ابراهيم بن العباس الصولي^(٢٨) لكاتب :

(٢٥) انظر قول أرسطاطاليس في « رسالة في علم الكتابة » ص ٤٢ مع اختلاف وفي ادب الكتاب ص ٤٥ وفيه نقص وتحريف وهو في الصبح ٤٤٨/٢ وهو في حكمة الاشراف ٧١ وفيه : البلاغة العلة الفائرة . وانظره في الفهرست ص ١٢ مع اختلاف .

(٢٦) عبدالله بن المقفع : من أئمة الكتاب ولد في العراق ونبغ فولي كتابة الديوان للخليفة المنصور وترجم له كتب أرسطو الثلاثة في المنطق وكتاب « المدخل الى علم المنطق » المعروف بياساغوجي . كما ترجم عن الفارسية كتاب « كلية ودمنة » وهزار افسانه (الف ليلة وليلة) . وله رسائل رفيعة منها : الادب الصغير ، والادب الكبير ، واليتيمة . قتل في البصرة سنة ١٤٢هـ بتهمة الزندقة . انظر ترجمته في المصادر التالية :

١ - اخبار الحكماء ١٤٨ وامالي المرتضى ٩٤/١ ولسان الميزان ٣/٣٦٦ وامراء البيان ٩٩ - ١٥٨ ودائرة المعارف الاسلامية ٢٨٢/١ والاعلام ٢٨٣/٤ - ٢٨٤ ورسائل البلغاء ص ١ - ١٧٢ ولم أظفر بهذه الرسالة فيما بين يدي من كلام ابن المقفع .

(٢٧) هذا القول للجاحظ في صبح الاعشى ٤٤٧/٢ .

(٢٨) ابراهيم بن العباس الصولي : كاتب العراق في عصره ، نشأ ببغداد واصبح كاتباً للمعتصم والوائق والمتوكل ، وكان شاعراً توفي سنة ٢٤٣هـ ، وله ديوان شعر ومصنفات منها ديوان رسائل ، وكتاب الدولة ، وكتاب العطر ، وكتاب الطبخ . انظر ترجمته واخباره في المصادر التالية :

١ - الاغانى ٢٠/٩ - المسعودي ٣٢٩/٢ - تاريخ بغداد ١١٧/٦ - معجم الادباء ٢٦١/١
٥ - وفيات الاعيان ٩/٦ - امراء البيان ٢٤٤ - ٢٧٧ .

أَطْلُ حُرُطُومَ قَلَمِكَ ، فَقَالَ : أَلَيْسَ حُرُطُومٌ ؟ قَالَ : نَعَمْ وَأَنْشُدْهُ :
كَانَ أَنْوَفَ الطَّيْرِ فِي عَرَصَاتِهِمَا خِرَاطِيمٌ أَقْلَامٌ تَخُطُّ وَتُعْجِمُ (٢٩)
وَأَمَّا قَدْرُهُ وَإِمْسَاكُهُ وَحَالَاتُهُ ، قَالَ الْأَسْتَاذُ الْوَزِيرُ (٣٠) :
« أَحْسَنُ قُدُودِ الْقَلَمِ أَنْ لَا تَتَجَاوَزَ بِهِ الشَّهْرُ بِأَكْثَرِ مِنْ جُلْفَتِهِ » . قَالَ الشَّاعِرُ (٣١) :
فَتَى لَوْ حَوَى الدُّنْيَا لِأَصْبَحَ عَارِيَةً مِنْ الْمَالِ مَعْتَاضاً ثِيَاباً مِنْ الشُّكْرِ
لَهُ تَرَجُّعَانِ أَخْرَسُ الْفُظْرِ صَامِتٌ عَلَى قَابِ شَيْبَرٍ بَلْ يُزِيدُ عَلَى الشَّيْبَرِ
إِمْسَاكُهُ : قَالَ الشَّيْخُ مُحَمَّدُ الْعَفِيفُ (٣٢) - رَحِمَهُ اللَّهُ - : صِفَةُ مَسْكِهِ بِالْأَبْهَامِ وَالْوَسْطَى غَيْرِ
مَقْبُوضَةٍ ، لِأَنَّ بَسْطَ الْأَصْبَعِ يَتِمَكَّنُ الْكَاتِبَ مِنْ إِدَارَةِ الْقَلَمِ ، وَلَا يَتَكَيَّ عَلَى الْقَلَمِ الْإِتْكَاءُ الشَّدِيدُ
الْمُضْعَفُ لَهُ ، وَلَا يَمْسُكُ الْأَمْسَاكُ الضَّعِيفُ فَيُضْعَفُ اقْتِدَارُهُ فِي الْخَطِّ ، لَكِنْ يَجْعَلُ الْكَاتِبَ اعْتِمَادَهُ فِي
ذَلِكَ مَعْتَدِلاً .

وَقَالَ حَيَّونُ (٣٣) : « إِذَا أَرَادَ أَنْ يَكْتُبَ يَأْخُذُ الْقَلَمَ فَيَتَكَيَّ عَلَى الْخِنْصَرِ ، وَيَعْتَمِدُ بِسَائِرِ
أَصَابِعِهِ عَلَى الْقَلَمِ ، وَيَعْتَمِدُ بِالْوَسْطَى عَلَى الْبَيْنَصَرِ ، وَيَرْفَعُ السَّبَّابَةَ عَلَى الْقَلَمِ ، وَيَعْمَلُ
بِالْأَبْهَامِ فِي دَوْرِهِ وَتَحْرِيكِهِ » .

وَقَالَ إِسْحَاقُ بْنُ حَمَّادٍ (٣٤) : « الْقَلَمُ لِلْكَاتِبِ كَالسِّيفِ لِلشَّجَاعِ » .

-
- (٢٩) البيت في صبح الأعشى ٤٥٩/٢ مع الخبروي في حكمة الاشراف ص ٧١ .
(٣٠) الأستاذ الوزير هو أبو علي بن مقلة ، وكلمته هذه أنظرها في صبح الأعشى ٤٥٤/٢ مع اختلاف
في الصيغة وأنظرها أيضاً في حكمة الاشراف ٧١ .
(٣١) البيتان دون عزو في صبح الأعشى ٤٥٤/٢ والثاني لوحده في حكمة الاشراف ٧١ .
(٣٢) محمد العفيف : هو عفيف الدين محمد الحلبي من أئمة الخط العربي ، أخذ الخط عن الولي
المعجمي وعنه أخذه ولده عماد الدين بن العفيف ، وقد أورد الآثاري في الفيته آراء العفيف
في الخط . ولم أقف على تاريخ وفاته وإن كنت أرجح أنه أدرك القرن الثامن الهجري والله
العالم .
انظر بعض أخباره في صبح الأعشى ١٤/٣ .
وانظر النص المتقدم في حكمة الاشراف ص ٧٢ .
(٣٣) حيون : كلمة حيون هذه أنظرها باختلاف يسير في صبح الأعشى ٣٧/٢ وقد نسبت فيه
لـ (حنون) وهو تصحيف . وحيون هذا أخو الأحوال الخطاط الشهير ، وكان أجود خطاً من
الأحوال أنظر كتاب الكتاب وصفة الدواة والقلم ص ٤٧-٤٨ وهو حيون بن عمرو أنظر حكمة
الاشراف ص ٨٥ .
(٣٤) إسحاق بن حماد : رجل من أهل الشام انتهت إليه جودة الخط في عصره عاش في خلافة
المنصور والمهدي . وكان يخط (الجليل) وعنه أخذه إبراهيم السجزي الذي ابتكر قلمين
هما : قلم الثلثين وقلم الثلث . انظر الفهرست لابن النديم ص ١٠ وتحفة أولي الألباب
ص ٤١ . وكلمته هذه أنظرها في جامع المحاسن ص ١٥ وحكمة الاشراف ٧٢ .

وقال الضحاك بن عجلان^(٣٥): يا من تعامى الكتاب^(٣٦) إجمع قلبك عند ضربك القلم ،
فإنما هو عقلك تظهره .

وقال: (٣٧) من وعى قلبه كثرة أجناس قلم الأقاليم كان مقتدراً على الخط .
قال : والقلم من أجناس الأقاليم كاللحن من أجناس الألحان في الصناعة ، والبراية الواحدة من
أجناس البراية كذلك ، ويأتي الكلام على هذا ما شابهه في باب البراية والقط إذ ليس هذا
موضعه .

وأما حاله في الصلابة والرخاوة فإنه تابع للصحيفة ، لأنها إذا كانت لينة احتاجت
أن يكون في الأنبوب لين ، وفي لحمه فضل ، وفي قشره صلابة . وإن كانت صلبة احتاجت أن
يكون في الأنبوب يَبْسٌ وصلابة . قال . وعلة ذلك أن حاجته من المداد في الصحيفة
الرخوة أكثر من حاجته إليه في الصحيفة الصلبة فطوبته ولحمه يحفظان عليه غزارة الاستمداد ،
ويكون في الصحيفة الصلبة ما وصل إليها من القلم الصلب الخالي من المداد كافياً^(٣٨) .

قال شيخ هذه الصناعة عماد الدين الشيرازي^(٣٩) : « أحمد الأقاليم ما توسطت حالاته في
الطول والقصر والغليظ والدقة ، فإن الدقيق الضئيل تجتمع عليه الأنامل فيبقى مائلاً إلى ما بين
الثلاث ، والغليظ المفرط لا تحمله الأنامل » . وأما صفة الاستمداد به فليس هذا موضعه ،
فأذكره في باب صفة الدواة وآلاتها إن شاء الله تعالى .

(٣٥) الضحاك بن عجلان : خطاط شامي انتهت إليه جودة الخط في أواخر عصر بني أمية وأدرك
السفاح ، وكان يخط الجليل وكلمته هذه أنظرها في جامع المحاسن ص ١٥ مع اختلاف وفي
حكمة الاشراف ٧٢ وحول الضحاك انظر الفهرست ١٠ وصبح الاعشى ١٢/٣ .

(٣٦) ما بين عضادتين اضافة يقتضيها السياق .

(٣٧) كلمة الضحاك بن عجلان هذه أنظرها له في صبح الاعشى ٥٦/٢ .

(٣٨) انظر النص في حكمة الاشراف ص ٧٢ .

(٣٩) عماد الدين بن الشيرازي : قاضي له آراء في الخط والقلم اورد القلقشندي في صبح الاعشى
بعضها انظر الصبح ٥٤/٢ و ١٤٥/٣ و ٣٤٠/١٢ .

وميز صانع فهارس كتاب « صبح الاعشى في صناعة الانشا » محمد قنديل البقلي ، وهي فهارس
أشرف عليها د . سعيد عبدالفتاح عاشور ، بينه وبين عماد الدين بن العفيف - انظر ص ١٦٥
من الفهارس المذكورة ووصف الشيرازي بأنه القاضي . لكننا نجد الزبيدي في حكمة الاشراف ص
٨٦ يعتبر الرجلين واحداً بقوله : « ثم انتهت جودة الخط إلى الشيخ عفيف الدين محمد الحلبي
ويعرف أيضاً بالشيرازي وعنه أخذ ولده عماد الدين محمد » .

قال ابن الزيات^(٤٠): « خيرُ الأقلام ما استحکم نضجه ، وجفَّ بزره ، قد ساعدت عليه السعود في فلك البروج حولاً كاملاً ، تؤلفه لمختلف أركانها وطباعها ومتباين أبوابها وأنحائها ، حتى إذا بلغ أشده واستوى ، وحان من قدحه داني ، وشقت نوازله ، فرقّت شمائله ، وابتنس من غشائه ، ونادى من لحائه ، وتعرّى عنه ثوب المصيف ، وانقضى الخريف ، وكشف عن لون البيض المكنون ، والصدف المخزون ، قطع ولم يعجل عن تمام مصلحته ، ولم يؤخره الى الاوقات المخوفة عاهاتها عليه من خصر الشتاء ، وغن الانداء ، فجاء مستوى الانابيب معتدلاً ، مثقف الكعوب مقوّماً »^(٤١).

قال علي بن العباس^(٤٢):

لَعْمُرِكَ : ما السيفُ سيفُ الكميِّ بأخوفَ من قلمِ الكاتبِ
أداةُ المنيّةِ في جانبَيْه هـ فمنْ مثله رهبةُ الراهبِ
ألم ترّ في صدره كاللسان ن وفي الرّدفِ كالمرّهفِ القاضِ^(٤٣)

باب ذكر الدواة وصفها وآلاتها واشتقاقها^(٤٤)

قال الحسن بن وهب^(٤٥):

« سبيل الدواة ان تكون متونة في قدرها ، لا باللطيفة فتقصر أقلامها وتقبح ، ولا بالكثيفة فيثقل محملها وتعجز فلا بد لصاحبها أن يحملها ويضعها بين يدي ملكه أو أميره

(٤٠) ابن الزيات : هو محمد بن عبد الملك بن الزيات : من بقاء الكتاب والشعراء ، وزر للمعتصم والوائق ، ولما مرض الوائق حاول ابن الزيات تولية ابنه وحرمان المتوكل ، فلم يفلح .
وولي المتوكل الخلافة فنكبه وعذبه حتى مات سنة ٢٣٣ هـ له ديوان شعر نشره جميل سعيد . انظر ترجمته واخباره في : الطبري ١١/٢٧ المرباني ٤٢٥ وتاريخ بغداد ٢/٣٤٢ ووفيات الاعيان ٢/٥٤ وخزانة البغداد ١/٢١٥ وامراء البيان ١/٢٧٨ - ٣٠٦ .

(٤١) كلمة ابن الزيات انظرها في صبح الاعشى ٢/٤٥٣ - ٤٥٤ مع اختلاف يسير ومختصرها في حكمة الاشراف ٧٢ .

(٤٢) علي بن العباس : الشهير بابن الرومي (٢٢١ - ٢٨٣ هـ) ولد ونشأ ببغداد ومات فيها مسموماً . له ديوان مطبوع في ستة اجزاء نشره حسين نصار . انظر ترجمته واخباره في : معجم الشعراء للمرباني ٢٨٩ و ٤٤٨ وتاريخ بغداد ١٢/٢٢ ووفيات الاعيان ١/٣٥٠ ومعاهد التنصيص ١/١٠٨ .

(٤٣) الابيات لابن الرومي في ديوانه ١/١٧٣-١٧٤ ورواية الثالث : في صدره كاللسان وهي له في ادب الكتاب ص ٨٥ وزهر الاداب ٤٣٢ .

(٤٤) انظر باب ذكر الدواة والمداد والإلافة في كتاب الكتاب لابن درستويه ص ٩٥ - ٩٦ .

(٤٥) الحسن بن وهب : كاتب من الشعراء ، استكتبه الخلفاء ومدحه ابو تمام مات سنة ٢٥٠ هـ وروثاه البحري . انظر اخباره في : فوات الوفيات ١/١٣٦ وسمط اللآلئ ٥٠٦ و « آل وهب من الاسر الادبية » لمعاصرتنا د . يونس السامرائي . والاعلام ٢/٢٤١ .

في أوقات مخصوصة، لا يحسن أن يتولى ذلك غيره، وأن يكون عليها من الحليّة أخفّ ما يكون ويمكن أن تحلّى به الدّويّ في وثاقه ولطفه، ليأمن من أن تكسر أو تنقسم في مجلسه . وحقّ الحليّة أن تكون ساذجة بغير حفر ولا ثنيات فيها ليأمن من مسارعة القذى والدّنس إليها ، ولا يكون عليها نقش [٣] ولا صورة لأنّ ذلك عندهم عيب » (٤٦) .

وروي عن المأمون أنه رأى على اشنادانة له حلية فأمر بكسرها وقال : إنّما يتكثّر بالذهب والفضة من قلالة عنده (٤٧) .

وكذلك قال المنصور للمهدي وقد رأى تحت سرجاً مفضّضاً : « ترى الناس لا يدرون أنّك من وراء كلّ شيء ! لا تؤثره ولا تتركب به ثاينة » (٤٨) .

قال الفضل : ينبغي أن تتخذ من أجود العيدان وأرفعها ثمناً كالآبنوس ، والسّاسم ، والصنّدل ، ويكون طولها بمقدار عظم الذراع أو فويق ذلك قليلاً ، لتكون مناسبة لمقدار القلم كما تقدم في باب (٤٩) ، وتكون صفة الجونة التي يكون فيها حقّ المداد شكلاً مدوّراً الرأس يجتمع على زاويتين قائمتين يوقدهما خط ، ولا يكون مربّعاً على حال ، لانه إذا كان مربّعاً يتكاثف المداد في زواياه فيفسد المداد ، فإذا كان مستديراً كان أبقي للمداد ، وأسعد في الاستمداد، ويجتهد في تحسينها ، وتجويدها ، وتصوينها (٥٠) .

وأشدّ المدائني :

جَوَدَ دَوَاتِكَ وَاجْتَهِدَ فِي صَوْنِهَا إِنَّ الدَّوِيَّ خَزَائِنُ الْآدَابِ (٥١)

قال أبو القاسم عبدالله بن عبدالعزيز (٥٢) : تقول العرب : دَوَاةٌ ودَوَايَاتٌ في أدنى العدد ،

(٤٦) كلمة الحسن بن وهب انظرها في صبح الاعشى ٤٤٢/٢ ومختصرها في حكمة الاشراق ٧٣ .

(٤٧) الخبر في ادب الكتاب للصولي ص ٩٧ مع اختلاف .

(٤٨) الخبر في ادب الكتاب ص ٩٧ مع اختلاف كبير .

(٤٩) صفة الدواة انظرها دون عزو في صبح الاعشى ٤٤١/٢ - ٤٤٢ ومختصرها في حكمة

الاشراق ٧٣ .

(٥٠) صفة الجونة انظرها في صبح الاعشى ٤٦٨/٢ وفي حكمة الاشراق ٧٣ .

(٥١) البيت للمدائني في صبح الاعشى ٤٤٣/٢ وهو مما انشده المدائني في حكمة الاشراق ٧٣ .

(٥٢) أبو القاسم عبدالله بن عبدالعزيز : من رجال القرن الثالث الهجري كان مؤدباً للمهدي بالله

الخليفة العباسي القليل سنة ٢٥٦ هـ وكان ضريباً من اهل بغداد وسكن مصر وحدث بها .

له كتاب في الفرق ، و « كتاب الكتاب وصفة الدواة والقلم وتصريفها » الذي نشرناه محققاً

ببغداد في العدد الثاني من المجلد الثاني من المورد . انظر ترجمته في نكت الهميان في نكت

العميان ص ١٨٢ ، وبغية الوعاة للسيوطي ٤٩/٢ ومقدمة كتاب الكتاب وصفة الدواة والقلم

وتصريفها .

وفي الكثير دُورِي^(٥٣)، ويُقال دُواء [ودِواء] بِضَمِّ الدال وكسرها، ودَوَايا مثل حَوَايا .
قال الشاعر في أدنى العدد :

دَعِ الاطلاعَ تغفوها السُّمِّيَّ ويكفي في مغانيها الوليَّ
وترشقتها السَّوافي والسَّواقِي كما رَشَقَتْ مهارجها الدُّورِيَّ
وقال في الكثير :

لمن الدارُ كَرَفَمٍ بالدُّورِي أفكر المعروف منها فانمحي^(٥٤)
وتقول^(٥٥) : أدَوَيْتُ دِواءَ أي اتخذت دِواءَ .

ورجل "دَوَاء" : إذا كان يبيعها ، كقولك عطار وبرزاز . ولبعضهم :

فما ذات اولادٍ ولما تلدهم عقام اذا ما استنطقت لم تكلم
وأولادها خرسٌ وتؤثر عنهم أحاديث عادٍ ثم طسم وجرهم^(٥٦)
ولمنصور بن اسماعيل^(٥٧) :

وسوداء مقلَّتْها مثْلُها وأجفانها من لجَيْنٍ صقيلٍ
اذا ذرفتْ عَبْرَةً خِلَتْها كغالية فوقَ خَدٍّ أسيلٍ^(٥٨)

(٥٣) قول أبي القاسم هذا انظره في صبح الاعشى ٢/٤١١ وهو في كتاب الكتاب وصفة الدِواء والقلم
وتصريفها ص ٤٨ مع اختلاف .

(٥٤) هذا البيت انشده الفراء دون عزو في ادب الكتاب للصولي ص ٩٨ وروايته :
لمن الدار كخطي الدوى

افكر المعروف منه وانمحي

والبيت في كتاب الكتاب وصفة الدِواء والقلم دون عزو ص ٤٨ وروايته : كخط بالدوى .
وهو في الاقتضاب ص ٨٢ دون عزو ، وروايته : منه وامحي .

(٥٥) هذا القول تنمة لكلام أبي القاسم عبدالله بن عبدالعزيز المذكور في الهامش رقم (٥٣) اعلاه .

(٥٦) البيتان في ادب الكتاب دون عزو ص ٩٢-٩٣ من أصل ثلاثة أبيات مع اختلاف في الرواية .
ونص الثالث :

اذا استعجلوا في حالة ارقلت بهم

اثافي من لحم كريم ومن دم

(٥٧) منصور بن اسماعيل : شاعر وفقيه ضريارصله من رأس العين بالجزيرة سكن مصر ثم توفي
بها سنة ٣٠٦ هـ . له مصنفات منها : « الواجب » ، و « المستعمل » ، و « الهداية » في
الفقه ، وزاد المسافر . انظر ترجمته وأخباره في المصادر التالية : وفيات الاعيان
٢/١٢٥ وشذرات الذهب ٢/٢٤٩ ونكت الهميان ٢٩٧ ارشاد الأريب ٧/١٨٥ والمغرب في
حلي المغرب - القسم الخاص بمصر ١/٢٦٢ والاعلام ٨/٢٣٥ .

(٥٨) البيتان لمنصور في صبح الاعشى ٢/٤٧٤ .

قيل : أهدى أبو الطيب عبدالرحمن بن يزيد بن الفرج الحرائي الكاتب الى صديق له ذواة^{٥٩} مُحَلَّاةً ، وكتب اليه يقول (٥٩) :

لَم أَرَ سَوْدَاءَ قَلْبِهَا مَلَكَتْ نَوَاطِرَ الْخَلْقِ وَالْقُلُوبِ مَعَا
لَا الطُّولُ أَزْرَى بِهَا وَلَا قِصَرٌ لَكِنْ أَتَتْ لِلْوُصُولِ مَجْتَمَعَا
ثُرَيْكَ جُنْحًا مِنَ الظَّلَامِ بِهَا وَبَارِقًا بِاتِّلَاقِهَا لَمَعَا
خُذْهَا لِدَرْجٍ بِهَا تَنْظُمُهُ يَرُوقُ فِي الْحُسْنِ كُلِّ مَنْ سَمَا
وَمِنْ آلَاتِهَا : الْقَلَمُ ، وَقَدْ تَقَدَّمَ الْكَلَامُ عَلَيْهِ فِي بَابِهِ وَقَدْرُهُ وَاسْمَاكَ ، وَسَيَأْتِي الْكَلَامُ عَلَى
بَقِيَّةِ تَعْلِقَاتِهِ فِي بَابِ الْبَرِّيِّ وَاحْكَامِهِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى .

[اللَّيْقَةُ] (٦٠)

وَمِنْ آلَاتِهَا : « اللَّيْقَةُ » ، وَتَكُونُ مِنَ الْحَرِيرِ وَالْقُطْنِ وَالصَّوْفِ .
قَالَ الْجَاهِظُ (٦١) : لَا تَسْتَحِقُّ اسْمَ لَيْقَةٍ حَتَّى تَلَاقَ فِي الدَّوَاةِ بِالْأَنْقَاسِ وَهُوَ الْمَدَادُ ، وَوَاحِدُ
الْأَنْقَاسِ نِقْسٌ وَنَقْسٌ ، وَالْكَسْرُ أَصَحُّ وَأَفْصَحُ .
وَيُقَالُ : أَلَقْتُ الدَّوَاةَ وَلَقِيتُهَا مَأْخُودًا مِنْ قَوْلِهِمْ : (فَلَانٌ لَا تَلِيقُ كَفَّهُ دَرَاهِمًا) (٦٢)
أَي : مَا تَجِبُ بِهِ وَلَا تَمْسُكُهُ .

(٥٩) الْآبِيَاتُ فِي صَبْحِ الْأَعَشَى ٤٤٣/٢ مَنْسُوبَةٌ لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ زَيْدِ بْنِ الْفَرَجِ الْكَاتِبِ .
وَقَدْ لَحِقَ الْبَيْتُ الثَّلَاثُ تَحْوِيرٌ وَهَذَا نَصُّهُ :

فَوْكَ جَنْحٍ مِنَ الظَّلَامِ بِهَا
وَبَارِقًا بِاتِّلَاقِهَا لَمَعَا

(٦٠) الْعَنْوَانُ مَا بَيْنَ عَضَادَتَيْنِ مِنْ وَضَعْنَاهُ .

(٦١) قَوْلُ الْجَاهِظِ هَذَا أَنْظَرَهُ فِي صَبْحِ الْأَعَشَى ٤٦٩/٢ .

وَالْجَاهِظُ عَمْرُو بْنُ بَحْرٍ (١٦٣ - ٢٥٥ هـ) شَيْخُ الْأَدْبَاءِ وَالْمُصَنِّفِينَ فِي عَصْرِهِ ، لَهُ عَشْرَاتُ
الْمُصَنَّفَاتِ أَنْظَرَ تَرْجُمَتَهُ وَآخِبَارَهُ فِي : إِرْشَادِ الْأَرِيبِ ٥٦/٦ - ٨٠ وَوَفِيَّاتِ الْأَعْيَانِ ٣٨٨/١
وَلِسَانِ الْمِيزَانِ ٣٥٥/٤ وَتَارِيخِ بَغْدَادِ ٢١٢/١٢ وَأَمَالِي الْمُرْتَضَى ١٣٨/١ وَنَزْهَةِ الْأَلْبَا ٢٥٤
وَأَمْرَاءِ الْبَيَانِ ٣١١ - ٤٨٧ وَالْأَعْلَامِ ٢٣٩/٥ .

(٦٢) فَلَانٌ لَا تَلِيقُ كَفَّهُ دَرَاهِمًا :

جَاءَ فِي اللِّسَانِ مَادَّةُ (لَيْقٌ) مَا نَصَّهُ :

وَمَا يَلِيقُ بِكَفِّهِ دَرَاهِمٌ أَيْ مَا يَحْتَبِسُ

أشد الكسائي (٦٣) :

كَفَّاكَ كَفَّ مَاتِلِقِ دِرْهِمًا جُودًا ، وَكَفَّ تَعَطَّرَ بِالسَّيْفِ الدِّمَاءُ (٦٤)

يصفه بالجود ، أي كفّه ما تَمَسَّكَ درهما .

ويقال (٦٥) : « مالاقت المرأة عند زوجها أي ما عقلت » .

وروي أبو العباس المبرد (٦٦) عن الأصمعي (٦٧) ، أنه دخل على الرشيد بعد غيبة غابها ، فقال

له : كيف حالك يا أصمعي ؟ فقال : ما أَلَقْتُني نحوك أرض " يا أمير المؤمنين ، فأمسك الرشيد عنه ،

فلما تفرّق أهل المجلس قال له : ما معنى أَلَقْتُني ؟ قال : ما حَبَسْتُني ، فقال له الرشيد : لا تكلمني

في مجلس العامة بما لا أعلم (٦٨) . قدّم الكلام أن اللّيقة تكون من الحرير والقطن والصوف .

(٦٣) الكسائي : علي بن حمزة الكسائي (ت ١٨٣ هـ) : أنظر ترجمته في : مراتب النحويين ٧٤

وطبقات الزبيدي ١٢٨ وطبقات القراء ٥٣٥/١ وانباء الرواة ٢٥٦/٢ ونزهة الالباء ص ٦٧

والانساب ٤٨٢ وبغية الوعاة ١٦٢/٢ وتاريخ بغداد ٤٠٣/١١ والبداية والنهاية ٢٠١/١٠ وتاريخ

أبي الفدا ١٧/٢ وتهذيب التهذيب ٣١٣/٧ وابن خلكان ٣٣٠/١ وشذرات الذهب ٣٢١/١

والعبر ٣٠٢/١ والفهرست ٦٥ واللباب ٤٠/٣ ومرآة الجنان ٤٢١/١ والمزهر ٤٠٧/٢ ،

٤١٩ ، ٤٢٣ ، ٤٦٣ ، والمعارف ٤٤٥ ومعجم الادباء ١٣٦٧/١٣ - ٢٠٣ ومعجم البلدان ٢٨/٢ و

٢٩٣/٤ ومعجم المطبوعات ١٥٥٨ ومفتاح السعادة ١٣٠/٢ و ٣٢١ والنجوم الزاهرة ١٣٠/٢

وهدية العارفين ٦٦٨/١ وایضاح المكنون ٤٨/١ و ٢٧٩/٢ و ٣١٢ و ٣٢٢ و ٣٣٢ و ٣٣٦ و

٣٣٦ و ٣٤٥ و ٣٥٠ و ٤٥٠ وكشف الظنون ١٠٨ و ١٣٢٨ و ١٣٣٠ ومعجم المؤلفين ٨٣/٢

والاعلام ٩٣/٥ ونور القبس ٢٨٣ .

(٦٤) أبيت دون عزو في صبح الاعشى ٤٦٩/٢ .

(٦٥) القول في صبح الاعشى ٤٦٩/٢ .

(٦٦) المبرد : محمد بن يزيد الثمالي الأزدي أبو العباس المعروف بالمبرد ، إمام العربية في زمنه

مولده بالبصرة سنة ٢١٠ هـ ووفاته ببغداد سنة ٢٨٦ هـ من كتبه : الكامل ، المذكر والمؤث ،

المقتضب ، التعازي والمرائي ، شرح لامية العرب ، نسب عدنان وقحطان وغير ذلك .

انظر ترجمته وأخباره في : بغية الوعاة ١١٦ والسيرافي ٩٦ وتاريخ بغداد ٣٨٠/٣ ونزهة الالباء

٢٧٩ وطبقات النحويين ١٠٨ ولسان الميزان ٤٣٠/٥ وسمط الآلئى ٣٤٠ ووفيات الاعيان

٤٩٥/١ والاعلام ١٥/٨ .

(٦٧) الأصمعي : عبد الملك بن قريب (ت ٢١٦ هـ) : أنظر ترجمته وأخباره في : المنتقى من أخبار

الأصمعي للربيعي ، وأخبار النحويين البصريين ٤٥ وانباء الرواة ١٩٧/٢ والجرح

والتعديل لابن أبي حاتم الرازي ٣٦٣/٢ والتاريخ الصغیر للبخاري ص ٢٣٤

وجمهرة الانساب لابن حزم ص ٢٣٤ ووفيات الاعيان ٢٨٨/١ والمعارف لابن قتيبة ٢٣٦ والكامل

لابن الاثير ٢٢٠/٥ وتاريخ أصبهان لابي نعيم ١٣٠/٢ وتاريخ بغداد ٤١٠/١٠ وتاريخ ابن عساکر

٤١٤/٢٤ وتهذيب التهذيب ١٥/٦ وطبقات القراء ٤٧٠/١ ومراتب النحويين ٧٤ ونزهة الالباء

١٥٠ والنجوم الزاهرة ١٩٠/٢ وشذرات الذهب ٣٦/٢ والوافي بالوفيات ٣٥٤/٦ والفهرست

٥٥ والبغية ١١٢/٢ وطبقات الزبيدي ١٨٣ .

(٦٨) الخبر بنصه في صبح الاعشى ٤٦٩/٢ وبعضه في الصولي ٩٩ .

وسمّيت العرب كل ذلك كُرْسُفًا والكُرْسُفُ: القطن . ويقال للقطن : البرّسُ والطُوطُ
والعُطْب . وقد تقدم الكلام على فضل القلم ، وذكر في أواخره ان ساذكر « صفة الاستمداد »
في باب الدواة وهذا موضعه .

[صفة الاستمداد]

وقد كان من تقدم من حدّاق الكتّاب يعلمون ذلك للطلاب [٤] بالمشاهدة . قال بعضهم^(٦٩) :
« من لم يحسن الاستمداد ، وبرّي القلم ، والشّق ، والقطّ ، وإمسالك الطّومار ،
وقِسْمَة حركة اليد حين الكتابة ، فليس هو من الكتابة في شيء » .
وقال ابن العفيف^(٧٠) : من لم يَدْر وجه القلم ، وصدّره ، وعَرَضه ، فليس هو من الكتابة
في شيء^(٧١) .

وقال آخر^(٧٢) : « على حسب تمكن الكاتب من إدارة قلمه وسرعة يده في الدوران يكون صفاء
جوهر حروفه ، وإذا مدّ الكاتب فليكن القلم بين أصابعه على صورة إمساكه في حين الكتابة ، ولا
يديره للاستمداد ، لأنّ أحسن المذاهب فيه أن يكون من يد الكاتب على وضعه في الكتاب ،
ويحرّك رأس القلم من باطن يده الى خارجها ، فانه يمكنه معه مقام القلم على نصبته من الاصابع ،

(٦٩) بعض هذا القول منسوب للمقر العلّائي ابن فضل الله في صبح الاعشى ٣/٣٨ ونصه هناك :
من لم يحسن الاستمداد وبري القلم فليس من الكتابة في شيء .

وانظر النص في حكمة الاشراف ٧٣ - ٧٤ .

(٧٠) العماد بن محمد العفيف الحلبي ، اخذ الخط عن أبيه وصار من أئمه ، له آراء قيمة في الخط
والقلم أورد القلقشندي في كتابه « صبح الاعشى » شيئاً مهماً منها . وإلى مكانته الرفيعة
في علم الخط وطريقته اشار الأثاري في الفيته بقوله :

وأختلفت في وضعه الطرائق
على ثلاث أمها الخلائق

لابن هلال عرباً ، وللعجم
ياقوت ، و «العماد» بالوضع ختم

وكان فاضلاً صالحاً زاهداً عفيفاً ، توفي سنة ٧٣٦هـ - رحمه الله - .

انظر ترجمته وأخباره وآراءه في : صبح الاعشى ٢/٤٥٩ ، ٤٦٢ ، ٤٦٣ ، ٤٦٤ ، ٤٦٧ ،
٤٦٨ . و ٣/١٤ ، ٣٨ ، ٤٠ ، ٤٣ ، ٤٥ ، ٤٧ ، ٨٤ ، ٩٧ ، ١٤١ ، ١٤٢ ، ١٤٤ ،
١٤٥ ، ١٦١ ، ١٦٧ وتحفة أولى الالباب في صناعة الخط والكتاب ص ٦٣ .

(٧١) قول العماد بن العفيف هذا أنظره في صبح الاعشى ٢/٤٦٤ وهو لابن العفيف في حكمة
الاشراق ٧٤ .

(٧٢) الكلام للعماد بن العفيف أنظره في صبح الاعشى ٣/٢٨ وهو دون عزو في حكمة الاشراف
٧٤ .

ومتى عدل عن هذا لحقته المشقة في نقل نَصْبَة الأصابع في كل مدة . وهذا من اكبر ما يحتاج اليه الكاتب ، لأنّ هذا هو الذي عليه مدار جودة الخط ، وقلماً يُدريك عِلْمَ هذا الفصل إلا رؤيته من العالم الحاذق بهندسة الخط ، مع ما يكون معه من الأناة وحسن التأدية » .

قال بعض الكتاب : ويتعيّن على الكاتب أن يتفقد اللّيقة ويطيّبها باجود ما يكون ، فاتّها تتغيّر على طول ، وأنشد :

مُتَطَرِّفٌ شَهِدَتْ عَلَيْهِ دَوَاتُهُ أَنْهُ الْفَتَى لَا كَانَ غَيْرَ ظَرِيفٍ^(٧٣)

وكان بعض الكتاب يُطَيّب دواته ببعض ما عنده من طيب نفسه ، فسُئل عن ذلك فقال : لأنّا نكتب به اسم الله تعالى واسم نبيّه^(٧٤) [صلى الله عليه وسلم] .

وقال آخر^(٧٥) : يتعيّن على الكاتب تجديد اللّيقة في كل شهر ، وأن يُطبّق المحبرة حين فراغه لأجل ما يقع فيها مما يفسد الخط .

وقال آخر^(٧٦) : ينبغي للكاتب أن لا يكثر الاستمداد بل يمدّ مدّاً معتدلاً ، ولا يحرّك اللّيقة من مكانها ، ولا ينثر بالقلم ، ولا يرد القلم الى اللّيقة حتى يستوعب ما فيه من المداد ، ولا يدخل منه الدواة كثيراً ، بل الى حدّ شِقِيّته ولا يجاوز ذلك الى آخر الفتحة .

[السكين]^(٧٧)

ومن آلاتها « السكين » وهي المُدِّيَّة ، وقالوا : لا تستعمل لغير برّي القلم . وتُسحب المبالغة في سقيها وحدّها لتتمكن من البرّي ، فيصفو جوهر القلم ، ولا تَتَشَطَّى قَطْعُهُ . قال الكسائي : من أثثَ أراد المُدِّيَّة ، وقيل سكينه بالهاء وهو قليل ، وجمعها سكاكين ، وجمع المدية مَدَى .

وقال الجاحظ : يقال للسكين مَدِّيَّة ومَدِيَّة ومَدِيَّة ، من مدّ الاجل ، ونصابتها أصلها ، يقال :

(٧٣) البيت دون عزو في صبح الاعشى ٢/٦٩ وبعده في الصبح :

ان التفقد للدواة فضيلة

موصوفة للكاتب الموصوف

والنص في حكمة الاشراق ٧٤ .

(٧٤) النص بصيغة اطول في صبح الاعشى ٢/٤٧٠ .

(٧٥) القول للسرمرى في صبح الاعشى ٢/٧٠ وهو مع اختلاف في حكمة الاشراق ٧٥ .

(٧٦) انظر النص في حكمة الاشراق ٧٥ .

(٧٧) انظر فصل المدية في صبح الاعشى ٢/٦٥-٦٧ فقد نقل القلقشندي عن الزفناوي شيئاً كثيراً .

أَنْصَبَتْ السَّكِينُ جَعَلَتْ لَهَا نِصَابًا ، وَأَقْبَضَتْهَا : جَعَلَتْ لَهَا مَقْبِضًا ، وَأَقْرَبَتْهَا :
جَعَلَتْ لَهَا قَرِيبًا ، وَأَغْلَقَتْهَا : جَعَلَتْ لَهَا غِلَافًا .

وحكى أبو زيد^(٧٨) : والحديدة الذاهبة في النصاب سيلان* . ويقال : أهددت السكين فأنا
أُحِدِّه إحداداً ، وَحِدَّةُ السَّكِينِ نفسه حِداً ، وَأَحَدٌ فهو يُحَدِّ ، وسكين حادٌ وحديد أي
قاطع .

قال ابن الأعرابي^(٧٩) : أَحَدَدْتُ السَّكِينُ وَحَدَدْتُه بِعَنْيٍّ وَاحِدٍ ، فَإِذَا أَمَرْتُ مَنْ
أَحَدَهُ ، قُلْتُ : أَحَدِرْهُ ، وَمَنْ حَدَّهُ حُدَّهُ .

وهي مِسْنٌ الْأَقْلَامُ يُشَحِّدُ بِهَا إِذَا كَلَّتْ ، وَيُطْلِقُهَا إِذَا وَقَفَتْ ، وَيَكْمُثُهَا إِذَا
شَعَّتْ^(٨٠) .

وأحسنها ماعَرَضَ صَدْرُهُ ، وَأُرْهِفَ حَدُّهُ ، وَلَمْ يَفْضُلْ عَنِ الْقَبْضَةِ نِصَابَهُ ،

(٧٨) أبو زيد : سعيد بن أوس الأنصاري (ت ٢١٥ هـ) انظر ترجمته في وفيات الأعيان ٢٠٧/١
وأخبار النحويين البصريين ٤١ وتاريخ وتاريخ بغداد ٧٧/٩ ونزهة الألبا ١٢٥ وانباه
الرواة ٣٠/٢ والبداية والنهاية ٢٦٩/١ وبغية الوعاة ٥٨٢/١ وكامل ابن الأثير ٢٢٠/٥
وتاريخ أبي الفداء ٣٠/٢ وتقريب التهذيب ٢٩١/١ وتهذيب الاسماء واللغات ٢٣٥/٢ وتهذيب
التهذيب ٣/٤ وجمهرة الأنساب لابن حزم ٣٧٣ وخلاصة تهذيب الكمال ١١٥ وشذرات
الذهب ٣٤/٢ وطبقات الزبيدي ١٨٢ وطبقات ابن قاضي شعبة (مخطوط) الورقتان
١٤٩ - ١٥٠ وطبقات القراء ٣٠٥/١ والعبر ٣٦٧/١ وعيون التواريخ (مخطوط) وفيات ٢١٥
والفهرست ٥٤ و ٥٥ و امرأة الجنان ٥٨/٢ ومراتب النحويين ٤٢ والمزهر ٤٠٢/٢ و ٤١٩
و ٤٦١ ومسالك الابصار (مخطوط) ج ٢٤٤ الورقة ٢٢٤ و ٢٢٥ والمعارف ٥٤٥ ومعجم
المطبوعات ٣١٢ ومعجم المؤلفين ٢٢٠/٤ ونور القبس ١٠٤ وميزان الاعتدال ١٢٦/٢
والنجوم الزاهرة ٢١٠/٢ وكشف الظنون وإيضاح المكنون في مواضع متعددة .

(٧٩) ابن الأعرابي : أبو عبدالله محمد بن زياد (ت ٢٣١ هـ) انظر ترجمته في : وفيات الأعيان
٤٩٢/١ وتاريخ بغداد ٥٨٢/٥ والوافي بالوفيات ٧٩/٣ ونزهة الألبا ١٥٠ وطبقات
النحويين ٢١٣ والفهرست ٦٩ والاعلام ٣٦٥/٦ وانباه الرواة ١٢٨/٣ والبداية والنهاية
٣٠٧/١ وبغية الوعاة ١٠٥/١ وتاريخ ابن الأثير ٢٧٥/٥ وتاريخ أبي الفداء ٣٦/٢ وتلخيص
ابن مكتوم (مخطوط) الورقتان ٢٠٩ - ٢١٠ وتهذيب الاسماء واللغات ٢٦٥/٢ وشذرات الذهب
٧٠/٢ وطبقات ابن قاضي شعبة الورقتان ٢٤ - ٢٥ والعبر ٤٠٥/١ وعيون التواريخ (مخطوط)
وفيات ٢٣١ ، ومراتب النحويين ١٤٩ و امرأة الجنان ١٠٦/٢ والمزهر ٤١١/٢ و ٤٦٤ ومسالك
الابصار ج ٤ ٢٣٠ / الورقتان ٢٣٠ - ٢٣١ . المعارف ٥٤٦ ومعجم الادباء ١٨٩/١٨ والنجوم
الزاهرة ٢٦٤/٢ وهدية العارفين ١٢/٢ وكشف الظنون وإيضاح المكنون في مواضع
متعددة .

(٨٠) العبارة مع اختلاف ضئيل في صبح الاعشى ٤٦٧/٢ منسوبة لبعض الكتاب وهي مع اختلاف
في حكمة الاشراق ٧٥ .

وَأَسْتَوَى مِنْ غَيْرِ اعْوَجَاجٍ^(٨١) . وَكَانُوا يَسْتَحْسِنُونَ الْعُقَابِيَّةَ ، وَهِيَ الَّتِي صَدَرَهَا أَعْرَضَ مِنْ بَطْنِهَا^(٨٢) .

وَوَصَفَ بَعْضُهُمْ سَكِينًا قَالَ^(٨٣) : « وَسَكِينٌ عَتِيقَةُ الْحَدِيدَةِ ، وَتَيْقَةُ الشَّعِيرَةِ ، مُحْكَمَةٌ النَّصَابِ ، جَامِعَةُ الْأَسْبَابِ ، أَحَدٌ مِنَ الْبَيْنِ ، وَأَحْسَنُ مِنْ اجْتِمَاعِ مُحِبِّينَ ، وَأَمْضَى مِنَ الْحَسَامِ فِي بَرِّي الْأَقْلَامِ » .

[الْمِلْوَاق]

وَمِنْ آلَاتِهَا « الْمِلْوَاقِ » لِأَنَّهُ بِهِ تَتَلَقَّى الدَّوَاةُ ، وَأَحْسَنُ مَا يَكُونُ مِنَ الْآبَنُوسِ لَثَلَا يَغْيِرُهُ لَوْنُ الْمِدَادِ ، وَيَكُونُ مُسْتَدِيرًا مَخْرُوطًا ، عَرِيضُ الرَّأْسِ نَحِيفُهُ .

[الْمَنْفَذُ]

« الْمَنْفَذُ » : يَتَخَذُ فِي الدَّوَاةِ لِحْزَمِ الْوَرَقِ .

بَابُ الْمِدَادِ وَالْحَبْرِ وَمَا قِيلَ فِي ذَلِكَ

يُسَمَّى الْمِدَادُ لِأَنَّهُ يَمُدُّ الْقَلَمَ أَيُّ يُعِينُهُ .

قَالَ ابْنُ قَتِيبَةَ^(٨٤) فِي قَوْلِهِ تَعَالَى « (قُلْ لَوْ كَانَ الْبَحْرُ مِدَادًا) »^(٨٥) هُوَ مِنَ الْمِدَادِ لَا مِنَ الْأَمْدَادِ .

(٨١) النَّصُّ فِي صَبْحِ الْأَعْشَى ٤٦٧/٢ وَادَّبُ الْكِتَابُ ١١٥ وَحِكْمَةُ الْإِشْرَاقِ ٧٥ .

(٨٢) الْعِبَارَةُ فِي صَبْحِ الْأَعْشَى ٤٧٠/٢ . مَنَسُوبَةٌ لِعَمَادِ الدِّينِ بْنِ الْعَفِيفِ وَأَوَّلُهَا :

وَكَانَ وَالِدِي وَجَمَاعَةٌ مِنَ الْكِتَابِ يَسْتَحْسِنُونَ . . . الْخ .

(٨٣) النَّصُّ فِي صَبْحِ الْأَعْشَى ٤٦٧/٢ .

(٨٤) ابْنُ قَتِيبَةَ : عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمٍ بْنُ قَتِيبَةَ الدِّينُورِيُّ (ت ٢٧٦ هـ) انْظُرْ تَرْجَمَتَهُ فِي : طَبَقَاتِ

النَّحْوِيِّينَ ٢٠٠ وَأَنْبَاءُ الرِّوَاةِ ١٤٣/٢ وَبَغِيَّةُ الْوَعَاةِ ٦٣/٢ وَنَزْهَةُ الْأَلْبَا ٢٠٩ وَمِرَاةُ الْجَنَانِ

١٩١/٢ وَتَهْذِيبُ الْأَسْمَاءِ وَاللِّغَاتِ ٢٨١/٢ وَالْبَابُ لِابْنِ الْأَثِيرِ ٢٤٢/٢ وَوَفَايَاتُ الْأَعْيَانِ ٢٥١/١

وَلِسَانُ الْمِيزَانِ ٣٥٧/٢ وَالنَّجُومُ الزَّاهِرَةُ ٧٥/٣ وَتَذَكُّرَةُ الْحِفَافِ ١٨٥/٢ وَتَارِيخُ أَبِي الْفَدَا

٥٧/٢ وَتَارِيخُ بَغْدَادَ ١٧٠/١٠ وَشُدْرَاتُ الذَّهَبِ ١٦٩/٢ وَفَهْرَسْتُ ابْنَ النَّدِيمِ ص ٧٧-٧٨

وَالْمُنْتَظَمُ ١٠٢/٥ وَالْبَدَايَةُ وَالنِّهَايَةُ ٤٨/١١ وَكُشْفُ الظُّنُونِ فِي مَوَاضِعَ عَدِيدَةٍ وَأَدَابُ اللَّفْظَةِ

الْعَرَبِيَّةِ ١٧٠/٢ وَدَائِرَةُ الْمَعَارِفِ الْإِسْلَامِيَّةِ ٢٦٠/٤ وَالْإِعْلَامُ ٢٨٠/٤ وَأَيُّضًا الْمَكْنُونُ ٣٥٦/١ ،

١٣٤/٢ ، ١٤٦ ، ٥٠٦ . وَتَارِيخُ ابْنِ الْأَثِيرِ ٦٦/٦ وَتَلْخِصُ ابْنِ مَكْتُومٍ ١٠٠ وَطَبَقَاتُ ابْنِ قَاضِي

شَهْبَةَ ١٧٧ وَ ١٧٨ وَالْعَبْرُ ٥٦/٢ وَالْمُزْهَرُ ٤٠٩/٢ وَ ٤٢٠ وَ ٤٦٥ وَمَعْجَمُ الْمَطْبُوعَاتِ ٢١١

وَمَعْجَمُ الْمُؤَلِّفِينَ ١٥٠/٦ وَمَقْدَمَةُ التَّهْذِيبِ لِلزَّاهِرِيِّ ٧٥ وَمِيزَانُ الْإِعْتِدَالِ ٥٠٣/٢ وَهَدِيَّةُ

الْمَعَارِفِينَ ٤٤١/١ وَ ٤/٢ .

(٨٥) آيَةُ الْكَرِيمَةِ رَقْمُ ١٠٩ أَيْ سُورَةُ الْكَهْفِ رَقْمُ السُّورَةِ ١٨ .

وَتَمَامُ آيَةِ : قُلْ لَوْ كَانَ الْبَحْرُ مِدَادًا لَكَلَّمْتُ رَبِّي لَنَفَذَ الْبَحْرُ .

وقال غيره : المِدادُ كلُّ شيءٍ أُمِدَّتْ بِهِ اللِّقَّةُ ممَّا يَكْتُبُ بِهِ ، وكلُّ شيءٍ أُمِدَّتْ بِهِ شيئاً فهو مِدادٌ له ، ومنه أخذ اسم المِداد .

قال الاخطل (٨٦):

رَأَتْ بَارِقَاتٍ بِالْأَكْفِ كَأَنَّهَا مَصَابِيحُ سُرُجٍ أَوْقِدَتْ بِمِدَادٍ (٨٧)

أَيُّ أَوْقِدَتْ بِزَيْتٍ ، فَسَمَّاهُ مِدَاداً لِأَنَّ السَّرَاجَ يُمَدَّدُ بِهِ .

ويقال مَدَّ القلم في الخير مثل (٨٨): « (وَأَمَدَدْنَاهُمْ بِفَاكِهِمْ وَلَحْمٍ) » (٨٩) ، وَمَدَّهٌ فِي الشَّرِّ مِثْلُ : « (وَمَدَّ لَهُ مِنَ الْعَذَابِ مَدًّا) » (٩٠) .

وقيل إنما أُسْتُعْمِلَ فِيهِ السَّوَادُ دُونَ غَيْرِهِ لِمُضَادَّتِهِ لَوْنِ الصَّحِيفَةِ ، وَلَيْسَ شَيْءٌ مِنَ الْأَلْوَانِ ضَدُّهُ لِصَاحِبِهِ [هـ] إِلَّا السَّوَادُ وَالْبَيَاضُ .

وقال آخر (٩١) : « صُورَةُ الْمِدَادِ فِي الْأَبْصَارِ سَوْدَاءُ ، وَفِي الْبَصَائِرِ بَيَاضٌ » .

وقيل (٩٢) : « كَوَاكِبُ الْحِكْمِ فِي ظِلِّهِ الْمِدَادُ » .

والمِدادُ رُكْنٌ مِنْ أَرْكَانِ الْكِتَابَةِ ، وَعَلَيْهِ مَعْوَلُ الْكِتَابِ ، وَاشْدُوا (٩٣):

رُبْعُ الْكِتَابَةِ فِي سَوَادِ مِدَادِهَا وَالرَّبْعُ حُسْنُ صِنَاعَةِ الْكِتَابِ

وَالرَّبْعُ مِنْ قَلَمٍ سَوِيٍّ بَرِّيَّةٍ وَعَلَى الْكَوَاعِدِ رَابِعُ الْأَسْبَابِ

وَكُتِبَ جَعْفَرُ بْنُ جَدَّارٍ إِلَى دَعْلَجِ بْنِ مُحَمَّدٍ يَسْتَهْدِيهِ مِدَاداً (٩٤):

يَا أَخِي لِلسُّودَادِ لَا لِلْمِدَادِ وَصَدِيقِي مَنْ بَيْنَ هَذَا الْعِبَادِ

(٨٦) الاخطل : غياث بن غوث التغلبي ، أحد عمالقة الشعر في العصر الأموي (ت ٩٠ هـ) أنظر

ترجمته وأخباره في الأغاني ٢٨٠/٨ (ط . الدار) والشعر والشعراء ١٨٩ وشرح شواهد

المغني ٤٦ وخزانة البغدادي ٢١٩-٢٢١ . الاعلام ٣١٨/٥ .

(٨٧) البيت للاخطل في ديوانه ص ١٣٦ .

(٨٨) العبارة في الأصل المخطوط : « وَيَقَالُ لِلْقَلَمِ فِي الْخَيْرِ مِثْلُ مِثْلٍ » . فصوبناها اجتهداً .

(٨٩) الآية الكريمة رقم ٢٢ ك سورة الطور رقم السورة ٥٢ . وتام الآية : مَا يَشْتَهُونَ .

(٩٠) الآية الكريمة رقم ٧٩ ك سورة مريم رقم السورة ١٩ . وأول الآية : كَلَّا سَنَكْتُبُ مَا يَقُولُ .

(٩١) النص لهاشم بن سالم في « رسالة في علم الكتابة » ص ٤٠ . ودون عزو في حكمة الأشراق

٧٦ والنص في صبح الأعشى ٤٧٢/٢ بلاعزو وورد في بهجة المجالس ٣٥٧/١ ما نصه : قَالَ

بَعْضُ الْبُلْغَاءِ : صُورَةُ الْخَطِّ فِي الْإِبْصَارِ سَوَادٌ ، وَفِي الْبَصَائِرِ بَيَاضٌ .

(٩٢) القول للمأمون أنظره في « رسالة في علم الكتابة » للتوحيدي ص ٤٤ .

(٩٣) البيتان دون عزو في صبح الأعشى ، ورواية صدر الثاني فيه : تَسْوِي بَرِيهَ وَهَمَا دُونَ عَزُو فِي

حِكْمَةِ الْأَشْرَاقِ ٧٦ .

(٩٤) الأبيات له في صبح الأعشى ٤٧٤/٢ ، ورواية الثالث : حَالُ دَوَاتِي .

والذي فيه ألفٌ مجْدٌ طريفٌ قد أمدتْ بألفٍ مجدٍ تِلَادٍ
أنا أشكو اليك أنْ دَوَاتِي أصبحتْ تقتضي قميصَ حِدادٍ
ونظر جعفر بن محمد الى فتى على ثيابه أثر المداد وهو يستثره ، فقال له : يا هذا ! إنَّ المدادَ
على الثياب من المروءة (٩٥) .

وأُشْد أبو زيد (٩٦) :

إذا ما المِسْكُ طَيِّبَ رِيحَ قَوْمٍ كَفَتْنِي ذاك رائحة المِدادِ
وما شيءٌ بأحسنَ من ثيابٍ على حافاتها حَمَمُ السَّوادِ
وامّا الجبر ، قال اهل العربية : أصل الجبر اللون ، يقال : فلان ناصع الجبر يتراد به اللون
الناصع الخالص الصافي من كل شيء .

قال ابن احمر (٩٧) يذكر امرأة :

سَبَّتْهُ بفاحمٍ جَعْدٍ وأبيض ناصع الجبر (٩٨)
يريد سواد شعرها ، وبياض لونها .

وجاء في الحديث : (يخرج من النار رجل قد ذهب جبره وسبره) قال ابو عبدالله
محمد بن زياد المعروف بابن الاعرابي : جبره : حسنه ، وسبره : هيئته (٩٩) .

وقال ابو العباس المبرد ، حدثني التوزي قال : سألت الفراء (١٠٠) عن المداد لم سمي جبرا ؟
فقال : يقال للعالم جبر وحبر ، فأرادوا مداد جبر أي مداد عالم ، فحذفوا مدادا وجعلوا مكانه

(٩٥) النص في صبح الاعشى ٤٧٢/٢ وهو في حكمة الاشراق ٧٦ .

(٩٦) البيتان دون عزو في صبح الاعشى ٤٧٢/٢ .

(٩٧) ابن احمر : عمرو بن احمر الباهلي (ت نحو ٦٥ هـ) شاعر مخضرم اشترك في المغازي وعده ابن
سلام في الطبقة الثالثة من الاسلاميين ، كان يكثر من الغريب في شعره . له ديوان مطبوع
جمعه حسين عطوان وطبع بدمشق . انظر ترجمته واخباره في : ابن سلام ١٢٩ والامدي
٣٧ والمرزباني ٢١٤ والاغاني طبعة الدار ٢٣٤/٨ والشعر والشعراء ١٢٩ وجمهرة اشعار
العرب ١٥٨ والتبريزي ١٢٠/٤ وسمط اللالي ٣٠٧ والاصابة : ت ٦٤٦٨ وخزانة الادب
للبغدادي ٣٨/٣ والاعلام ٢٣٧/٥ .

(٩٨) البيت لابن احمر في صبح الاعشى ٤٧١/٢ وروايته : تتيه بفاحم ... ولم أجد البيت في
« شعر عمرو بن احمر الباهلي » بتحقيق الدكتور حسين عطوان .

(٩٩) النص والحديث الشريف في صبح الاعشى ٤٧١/٢ ونص الحديث في ادب الكتاب للصولي
ص ١٠٤ : « يخرج من النار رجل حسن الجبر والسبر » .

(١٠٠) الفراء : يحيى بن زياد الكوفي (ت ٢٠٧ هـ) . انظر ترجمته واخباره في : ارشاد الاريب
٢٧٦/٧ ووفيات الاعيان ٢٢٨/٢ والفهرست ٦٦ وغاية النهاية ٣٧١/٢ ونزهة الالباء ١٢٦
ومراتب النحويين ٨٦ وتاريخ بغداد ١٤٩/١٤ وتهذيب التهذيب ٢١٢/١١ ومفتاح السعادة
١٤٤/١ والاعلام ١٧٨/٩ .

حبراً . قال : وسألتُ الاصمعي ، وذكرت له قول الفرّاء فقال : ليس هذا بشيء إنما هو لتأثيره ، يقال : على أسنانه حبرٌ ، إذا كثرت صفرتها حتى تضرب الى السواد ، والحبر : الأثر يبقى في الجلد ، وأنشد :

لقد أشممتُ بي آل فيدٍ وغادرتُ بجلدي حبراً بنتُ مصّانَ باديا (١٠١)

حبراً : أي أثراً فكأنه أثرُ الكتابة في القرطاس .

وقال أبو العباس المبرد (١٠٢) : « وأما احسبانه سمّي بذلك لأنّ الكتب تحبّره أي تحسّن ، وهو مأخوذ من قولهم حبّرتُ الشيء تحبيراً إذا حسنته » . قال أبو القاسم خلوف بن شعبة الكاتب (١٠٣) : « ويُتوخّس أن يكون دخانه من شيء له دهنيّة ، ولا يكون من دخان نبيء يابس في الاصل ، لأنّ دخان كل شيء مثله وراجع إليه » .

وقد ذكر أحمد بن يوسف الكاتب (١٠٤) قال : « كان يأتينا في أيام خمارويه (١٠٤) رجل بمدادٍ لم

(١٠١) البيت لمصبح بن منظور الأسدي ، وهو من ثلاثة أبيات قالها حين حلق شعر رأس امراته فشكته الى الوالي فجلده وجبسه ، وكان له حمار وجبة فذفعهما للوالي فسرّحه وقال البيت بعده :

وما فعلت بي ذاك حتى تركتها
تقلب رأساً مثل جمعي عاريا
وأفلتني منها حماري وجبتي
جزى الله خيراً جبتي وحماريا

انظر البيت في ادب الكتاب للصولي ص ١٠٤ اوصبح الاعشى ٤٧٢/٢ .

(١٠٢) النص مع اختلاف ضئيل في صبح الاعشى ٤٧٤/٢ .

(١٠٣) انظر قول أبي القاسم خلوف بن شعبة الكاتب في صبح الاعشى ٤٧٤/٢ .

(١٠٤) احمد بن يوسف الكاتب (ت نحو ٣٤٠ هـ) البغدادي المصري المعروف بابن الداية : باحث من الكتاب الفصحاء ولي أعمالاً ديوانية في العهد الطولوني وصنف كتباً منها : « المكافاة » وقد طبع ، و « حسن العقبي » نقل عنه ابن أبي اصيبعة ، و « سيرة احمد بن طولون » و « سيرة أبي الجيش خمارويه » وإخبار الاطباء وغير ذلك . انظر ترجمته وإخباره في : الاعلام ٢٥٨/١ ومعجم الادباء ١٥٧/٢ وطبقات الاطباء ١٩٠/١ و ٢٠٧ ومقدمة كتاب المكافاة .

(١٠٥) خمارويه : خمارويه بن احمد بن طولون ، من ملوك الدولة الطولونية بمصر كان شجاعاً حازماً محباً للشعراء ، وكان المريمي شاعره الاثير . تزوج المعتضد العباسي ابنته « قطر الندى » اتسع ملكه في أيامه حتى امتد من الفرات الى بلاد النوبة . ولد في سامراء سنة ٢٥٠ هـ ، وقتله غلمان على فراشه في دمشق سنة ٢٨٢ هـ . انظر ترجمته وإخباره في : الاعلام ٣٧٠-٣٧١ ووفيات الاعيان ١٧٤/١ وابن اياس ٤٠/١ وابن خلدون ٣٠٥/٤ والولاء والقضاة ٢٣٣ وانظر شعر المريمي الذي جمعناه ونشرناه في المورد - العدد الثاني من المجلد الخامس عشر .

أَرَأَيْتُمْ أَنَعَمَ مِنْهُ ، وَلَا أَشَدَّ سَوَاداً مِنْهُ . فَسَأَلْتُهُ مِنْ أَيْ شَيْءٍ اسْتَخْرَجْتَهُ ؟ فَكُتِمَ ذَلِكَ عَنِّي ، ثُمَّ تَلَطَّفْتُ بِهِ بَعْدَ ، فَقَالَ لِي : مِنْ دَهْنِ بَذْرِ الْفَجْلِ وَالْكُتَّانِ ، أَضَعُ دَهْنَ ذَلِكَ فِي مَسَارِجٍ وَأَوْقِدُهَا ثُمَّ أَجْعَلُ عَلَيْهَا طَاساً حَتَّى إِذَا تَقَدَّمَ الدَّهْنُ ، رَفَعْتُ الطَّاسَ ، وَجُمَعَتْ مَا فِيهَا بِمَاءِ الْآسِ وَالصَّمْغِ الْعَرَبِيِّ . قُلْتُ : وَإِنَّمَا جَمَعْتَهُ بِمَاءِ الْآسِ لِيَكُونَ سَوَادُهُ مَائِلاً إِلَى الْخَضِرَةِ ، وَالصَّمْغُ يَجْمَعُهُ وَيَمْنَعُهُ مِنَ التَّطَايُرِ « (١٠٦) .

قال ابن العفیف : « شَيْئَانِ لَا يَتِمُّ الْمَدَادُ إِلَّا بِهِمَا : الْعَسَلُ وَالصَّبِيرُ . أَمَّا الْعَسَلُ فَيَحْفَظُهُ عَلَى مَرُورِ الْأَيَّامِ وَلَا يَكَادُ يَتَغَيَّرُ عَنْ حَالَتِهِ ، وَأَمَّا الصَّبِيرُ فَانْهَ يَمْنَعُ الذُّبَابَ مِنَ النُّزُولِ عَلَيْهِ » (١٠٧) .
وقال بعض الأدباء : « عَطَّرُوا دِفَاتِرَ الْأَدَابِ بِسَوَادِ الْحَبَرِ » (١٠٨) .

وقال آخر (١٠٩) : « يَبْرِيقُ الْحَبَرُ تَهْتَدِي الْعُقُولُ لَخَبَايَا الْحِكْمِ ، لِأَنَّهُ أَبْقَى عَلَى الدَّهْرِ ، وَأَنْسَى لِلذِّكْرِ ، وَأَزِيدُ لِلْأَجْرِ » .

« وَالْحَبَرُ نَوْعَانِ : نَوْعٌ لِلْكَاغِدِ ، وَنَوْعٌ لِلرَّقِّ . فَمِمَّا حَبَرَ الْكَاغِدَ فَاحْسَنَ مَا يَعْمَلُ مِنْ عَفْصِ الشَّامِ ، وَصَفْتُهُ أَنْ يُؤْخَذَ مِنَ الْعَفْصِ الشَّامِيِّ قَدْرُ رَطْلٍ يُدَقُّ جَرِيشاً وَيُنْقَعُ فِي الْمَاءِ مَعَ الْآسِ وَهُوَ الْمَرْسِينُ أَيْ الْخَضِرُ اسْبُوعاً ، وَيَكُونُ مِقْدَارُ الْمَاءِ الْمُنْقَوِعِ فِيهِ سِتَّةَ ارطالٍ ثُمَّ يُغْلَى عَلَى النَّارِ حَتَّى يَصِيرَ إِلَى النِّصْفِ أَوْ الثَّلَاثِينَ ، ثُمَّ يُصَفَّى مِنْ مِزْرٍ وَيَتْرَكُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ ، ثُمَّ يَصْنَى ثَانِياً ، ثُمَّ يُضَافُ لِكُلِّ رَطْلٍ مِنْ هَذَا الْمَاءِ أَوْقِيَّةٌ مِنَ الصَّمْغِ الْعَرَبِيِّ [٦] ، وَمِنْ الزَّاجِ الْقَبْرِصِيِّ كَذَلِكَ ، ثُمَّ يُضَافُ إِلَيْهِ مِنَ الدِّخَانِ الْمُتَقَدِّمِ ذِكْرُهُ مَا يَكْفِيهِ مِنَ الْحَلَاكَةِ ، وَلَا يَبْدُلُهُ بَعْدَ ذَلِكَ مِنَ الصَّبِيرِ وَالْعَسَلِ كَمَا تَقْدُمُ » (١١٠) .

قال بعضهم : إِذَا أَرَادَ الْكَاتِبُ أَنْ يَصْنَعَ حَبْرًا مَطْوِوساً مَائِلاً إِلَى الْخَضِرَةِ فَلْيَجْعَلْ مَكَانَ الْعَفْصِ أَهْلِيلِجاً أَصْفَرَ . قَالَ آخَرُ : وَأَضَفْتُ إِلَى الْحَبَرِ الْمَوْصُوفِ الزَّعْفَرَانَ فَجَاءَ مَطْوِوساً وَحَسُنَتْ رَائِحَتُهُ .

وقال بعضهم : وَلَا يَبْدُ لِلْحَبَرِ مِنَ الْمَلْحِ وَالْكَافُورِ ، لِأَنَّ الْمَلْحَ يَمْنَعُهُ مِنَ التَّعْفِينِ ، وَالْكَافُورُ يُحَسِّنُ رَائِحَتَهُ وَيَمْنَعُهُ مِنْ تَفَوُّذِهِ إِلَى الْكَاغِدِ عَلَى طَوْلِ الزَّمَنِ .

(١٠٦) الخبر بنصه في صبح الأعشى ٤٧٥/٢ .

(١٠٧) النص في حكمة الاشراف ٧٦ - ٧٧ .

(١٠٨) القول في صبح الأعشى ٤٧٢/٢ دون عزوه وهو منسوب لسلم الحراني في « رسالة في علم الكتابة » ص ٤٤ وفيه : آدابكم ... وهو برواية مماثلة لرواية مخطوطتنا ودون عزوه في حكمة الاشراف ٧٧ .

(١٠٩) النص في صبح الأعشى ٤٧٣/٢ وفي حكمة الاشراف ٧٧ .

(١١٠) النص في صبح الأعشى ٤٧٦/٢ .

« واما حبر الرق : فيؤخذ رطل من العفص الرومي فيُجرش ، ويلقى عليه ثلاثة ارطال من الماء العذب ، ويُجعل في طنجير ، ويوضع على النار ويوقد تحته بنارٍ ليّنة حتى ينضج وعلامة نضجه أن تكتب به فتكون الكتابة حمراء بصاصة ، ثم يلقى عليه من الصمغ العربي ثلاث أواق ، ومن الزاج اوقية ثم يصفى ويودع في اناءٍ جديد ، ويستعمل عند الحاجة » (١١١) .

باب

البري وأحكامه والقطّ وأقسامه واشتقاق ذلك وما قيل (١١٢) فيه .

أصل البري الإرهاف ، ومنه يقال : برت العلة جسم فلان إذا أنحلته وأرقتته ، لأنّ باري القلم يرق موضع سنّيه عن سائرهِ ويقطع منه .
وتقول : برّيتُ القلم أبريه برّياً وبرايةً غير مهموز ، وهو قلم مبري ، وأنا باري للقلم ، ويقال ايضاً : برّوت القلم والعود برّواً ، والياء أفصح .
ويقال لما يسقط منه برّاية على وزن فعالة ، والفعالة اسم لكل فضلة تفضل من شيء .
وتقول اذا أمرت : إبرر قلمك . قال الشاعر (١١٣) :

يا باري القوس برّياً ليس يحكّمه لا تفسد القوس أعطِ القوس باريها
حكيم ان « الضحاك » كان إذا أراد أن يبري قلماً توارى بحيث لا يراه أحد ، ويقول :
« الخطّ كله للقلم » (١١٤) . كان « الانصاري » (١١٥) إذا أراد أن يبري فعل ذلك ، وإذا أراد أن يقوم من الديوان قطع رؤوس الاقلام .

(١١١) النص في صبح الاعشى ٤٧٦/٢ .

(١١٢) جاء في كتاب الكتاب لابن درستويه ص ٩٥ ما نصه : جلقة القلم من مبتدأ سنّيه الى حيث انتهى البرني وسناه طرفه المبري ، وشقه فرجة بن سنّيه . وحرفا القلم جانباً سنّيه ، ووسطه ما بينهما . وشظيته طرف سنّه الايمن ، وعرضه الجانب الايسر ، ووجهه باطن سنّيه ، وحده مبدأ مقطعه .

(١١٣) البيت دون عزو في صبح الاعشى ٤٥٥/٢ .

(١١٤) حكاية الضحاك هذه انظرها في كتاب الكتاب وصفة الدواة والقلم وتصريفهما ص ٤٨ وفي صبح الاعشى ٤٥٦/٢ وفي حكمة الاشراق ٧٨ . والضحاك هو الضحاك بن عجلان .

(١١٥) الانصاري ، لعله مسلم بن الوليد الانصاري الذي له في بري القلم رأي في غاية النفاسة انظره في ادب الكتاب للصولي ص ٨٦ وانظر هذا الخبر في صبح الاعشى ٤٥٦/٢ وفي حكمة الاشراق ٧٨ وقد يكون هو الانصاري المحرر الذي كان كاتباً في ديوان الاحول فسرق من دواته قلماً من اقلامه فجاء خطه ، فلاح من الاحول نظرة الى دواة الانصاري فرأى القلم فعرفه فاخذه وابتعد الانصاري . وهو الأرجح في رأينا .

قال بعضهم^(١١٦): « لا حَذَقٌ لغير مميّزين صنوف البراية » .
 قال : ورأى ابراهيم بن المجسر^(١١٧) رجلاً يأخذ على جارية قلم الثلث ، فقال : أَعَلَّكُمُهَا
 البراية ؟ قال : لا ، فقال : كيف تُحَسِّنُ أن تكتب بما لا تُحَسِّنُ برأيتك ؟ تعليم البراية أكبر من تعليم
 الخط .

وقال ابن العفيف^(١١٨) : « فسادُ البراية من بلاد السكّين » .
 وقال بعضهم^(١١٩) : « جودةُ البراية نصفُ الخط » .
 وقيل^(١٢٠) : « كان بعضهم إذا أخذ الانبوبة ليبريها تفرّس فيها قبل ذلك ، وإذا أراد أن يقطّ
 توقّف ، ثم تحرّى فتوقف ، ثم يقطّ على تثبّت » .

ورؤي بخط ابن مقلة : « مِلَالَةُ الخطِّ حَسَنُ البراية ، ومن أَحَسَّنَهَا سَهَّلَ عليه
 الخط ، ولا يقتصر على علم فنٍّ منها دون فنٍّ ، فإنّه يتعيّن على من تعاطى هذه الصناعة أن يحفظ
 كلّ فنٍّ منها على مذهبه من زيادة في التحريف ، ومن النقصان منه ، ومن زيادة في الشحم ومن
 النقصان منه ، ومن اختلاف طبقاته . ومن وعى قلبه كثرة أجناس قَطِّ الأقلام كان مقتدراً على
 الخط ، ولا يتعلم ذلك الا عاقل ، والقلم للكاتِب كالسيف للشجاع »^(١٢١) انتهى كلام الوزير .

قال ابو القاسم : البرية تنقسم أقساماً بانقسام الخطوط . فأقول : إذا أخذتَ القلم
 لتبريه فلا يخلو من استقامة في البنية ، أو اعوجاج في الخلقة . فإن كان مستوياً فالبرية من رأسه وهو
 حيث استدق ، وإن كان مُعْوَجّاً ودعت الضرورة اليه فالبرية من أسفله لأنَّ أسفله
 أَقَلُّ إلى التواءٍ من أعلاه .

صفة الفَتْحَة

« وصفتها : أن تبدأ بنزولك بالسكين على الاستواء ، ثم تميل القطع الى ما يلي رأس القلم

-
- (١١٦) نسب هذا الرأي في صبح الاعشى ٤٥٦/٢ لاسحاق بن حماد .
 (١١٧) في صبح الاعشى ٤٥٦/٢ بن المحبس وانظر النص فيه . واسمه في الفهرست ص ١٠ :
 ابراهيم بن المجسر ، تلميذ الخطاط اسحاق بن حماد .
 (١١٨) قوله ابن العفيف انظرها في صبح الاعشى ٤٦٧/٢ وفي حكمة الاشراق ٧٨ .
 (١١٩) بعضهم هو المقر العلاني بن فضل الله ، انظر قوله هذا في صبح ٤٥٦/٢ وفي حكمة
 الاشراق ٧٨ .
 (١٢٠) انظر النص في صبح الاعشى ٤٦٢/٢ وفي حكمة الاشراق ٧٨ .
 (١٢١) هذا النص الذي وجد بخط ابن مقلة انظره في صبح الاعشى ٤٥٦/٢ ووجدت عبارة منه هي :
 « ومن وعى قلبه كثرة أجناس قَطِّ الأقلام كان مقتدراً على الخط » ووجدتها في صبح الاعشى
 ٤٦٢/٢ منسوبة للضحاك وبعض النص في حكمة الاشراق ص ٧٨ .

ويكون طول الفتحة بمقدار عقدة الإبهام وكمناقير الحمام» (١٣٢) .

قال علي بن هلال : « كل قلم تقصر جِلَّتَتُهُ فإن الخط فيه يجيء أَوْقَصَ . والوَقَصُ : قِصَرُ العنق ، ولذلك سُمِّيَ متفاعل في عروض الكامل اذا حذفت منه التاء أَوْقَصَ لقبه » (١٣٣) .

قال ابن البربري (١٣٤) : اذا بدأت بالبراية فامسك السكين باليد اليمنى والانوبة باليد اليسرى ، وضع إبهامك اليسرى على قفا السكين ، ثم اعتمد على الانوبة اعتماداً رقيقاً ، وليكن أخذك بالسكين من جانبي الانوبة أخذاً واحداً ، ولا تأخذ [٧] من جانب أكثر من جانب ، ثم خذ من كل جانب قليلاً قليلاً ، وإيّاك والخرق في البراية وترك التجويد لها ، بل اجتنب جميع التهاون فيها فان من فسد [ت] آلتُهُ فسد عمله . (ولا تقصع البراية ولا تخالف بين خدي القلم فان ذلك حياكة ، واذا كان القلم كذلك يكون أحول . وتكون الجلفة على أنحاء منها : أن ترهف جانبي البرية وتسمن وسطها شيئاً ما وهذا يصلح للمبسوط ، والمعلق ، والمخفف . ومنها : ماتستأصل شحمته كلها يصلح للمرسل ، والمزوج ، والمفتّح ، ومنها ما يرهف من جانبه الايسر وتبقى فيه بقية في الايمن ، وهذا يصلح للطوامير وماشابهها . ومنها : ما يرهف من جانبي وَسَطِهِ ويكون مكان القطعة منه أعرض ممّا تحتها ، وهذا يصلح في جميع قلم الثلث وفروعه) (١٣٥) .

صفة شقّ القلم

قال علي بن هلال (١٣٦) : « وأن يكون الشقّ في وَسَطِهِ ، وليكن غِلَظُ السِّنِّينِ جميعاً سواء . قال : ويجوز أن يكون الايمن أغلظ من الأيسر ، ولا يكون العكس على حال » .

(١٢٢) العبارة من كلام ابن مقلة انظرها في صبح الاعشى ٤٥٨/٢ .

(١٢٣) عبارة علي بن هلال الشهير بابن البواب انظرها في صبح الاعشى ٥٩/٢ مع اختلاف يسير ، وهي مع اختصار في حكمة الاشراف ص ٧٩ .

(١٢٤) ابن البربري : له آراء قيمة في الخط والقلم اورد بعضها القلقشندي في « صبح الاعشى » وابن الصائغ في « تحفة أولي الالباب في صناعة الخط والكتاب » والراجح عندي أنه ابو الحسين اسحق بن ابراهيم الاحول إذ له رسالة في الخط والكتابة سماها « تحفة الوامق » ذكرها ابن النديم وقال عنه : لم ير في زمانه أحسن خطاً منه ولا أعرف بالكتابة . وآل البربري أسرة نبغ فيها عدد من الخطاطين على تعاقب الاجيال في العصر العباسي - انظر (الفهرست ١١ - ١٢) .

(١٢٥) ما بين قوسين من عبارة (ولا تقصع البراية) الى كلمة (فروع) ، منسوب لابن البربري في صبح الاعشى ٤٦٠/٢ مع اختلاف يسير وفي حكمة الاشراف ٧٩ : قال ابن البربري : إيّاك والخرق في البراية وترك التجويد لها ، ومن فسدت آلتُهُ فسد عمله .

(١٢٦) عبارة ابن هلال انظرها في حكمة الاشراف ص ٧٩ .

قال ابن العفيف^(١٢٧): « إذا طالت البريّة فيجيء الخط بها أخف ، وأضعف ، وأحلى ، وإذا قصّرت جاء الخط أصفى ، وأثقل ، وأقوى » .

وقال بعضهم : أجمعها لخصال الجودة ماتوسطت حالاته في الطول والقصّر ، والدقة والغلط ، والتحريف والاستواء .

وقال : ويكون الشق الى ثلثي الجلفة من غير نقص ولا زيادة .

قلت : في الاقلام المتوسطة ، وقد ذكر حال الشق في القلم الصلب .

قيل في كيفية الاستمداد وانه يستأصل الجلفة ، قلت : وإذا شقّ القلم المتوسط الحالات في الرخاوة والصلابة أكثر مما قاله وكتب به تفتح سنّاه مع الدؤب في حال الكتابة فيفسد حال الخط حينئذٍ ، فإذا كان الشقّ الى نصف الجلفة أو الى ثلثها أمِنَ من ذلك كله .

قال بعضهم : لو كان القلم غير مشقوق ما استمرت به الأنامل ، ولا اتصل الخط للكاتب ، ولكثر الاستمداد وعدم المشق ، ولما لمال المداد الى أحد جنبي القلم على قدر قتل الكاتب له .

قال الصولي^(١٢٨) لقلام له كان يكتب بين يديه : « ليكن قلمك صلباً بين الدقة والغلط ، ولا تبرّه عند عقدة ، ولا تجعل في انبوبة ابوبتين ، ولا تكتبن بقلم ملتوم ، ولا بزدي سنّ غير مستوم ، واختر من الاقلام ما يضرب الى السمرة ، وأجد إحداد سكينك ، ولا تستعمل ما يغير قلمك ، وليكن مقطّك صلباً لتمضي القطّة مستوية لا تشطّيه »^(١٢٩) .

القطّ وأقسامه وصفة المقط

يقال : قططت القلم أقطّته قطعاً فانا قاطّ وهو مقطوط وقطّيت إذا قطعت سنّه . وقيل : أصل القط القطع ، والقط والقد^(١٣٠) متقاربان ، غير ان القط أكثر ما يستعمل فيما يقطع السيف في عرّضه ، والقدّ فيما يقع في طوله . وكان يقال : « امير المؤمنين [علي بن أبي طالب] إذا علا شيئاً

(١٢٧) عبارة ابن العفيف انظرها في صبح الاعشى ٤٥٩/٢ .

(١٢٨) الصولي : هو أبراهيم بن العباس الصولي (١٧٦ - ٢٤٣ هـ) شيخ كتاب العراق في عصره ، كان كاتباً للمعتصم والوائق والمتوكل ، وهو أشعر الكتاب . له « ديوان رسائل » و « ديوان شعر » و « كتاب الدولة » و « كتاب العطر » و « كتاب الطبخ » . انظر ترجمته واخباره في المصادر التالية :

الاغاني ٢٠/٩ ومعجم الادباء ٢٦١/١ وابن خلكان ٩/١ والمسعودي ٢٩٩/٢ - ٣٠١ وتاريخ بغداد ١١٧/٦ وأمرأ البيان ٢٤٤-٢٧٧ . (١٢٩) انظر النص الكامل لكلام الصولي في أدب الكتاب لمحمد بن يحيى الصولي ص ٥٤ وبين النسخين اختلافات ، وانظره أيضاً في « رسالة في علم الكتابة » ص ٤٣ مع اختلاف .

(١٣٠) في الأصل المخطوط : القطع ، فصولناه من السياق .

بسيفه قدّه ، وإذا اعترضه قطه» (١٣١) . ويقال: مطّ حاجبيه ومدّ بمعنى واحد ، وإنما جاز ذلك لأنّ مخرج الطاء والذال متقاربان .

قال محمد بن العفيف : « القطة تكون على صفات: منها المحرّف والمستوي والقائم والمصوّب، وأجودها المحرّفة المعتدلة التحريف ، وأفسدها المستوي ، لأنّ المستوي أقلّ تصرفاً من المحرّف» (١٣٢) . قال : وهيئة المحرّف أن تحرف السكين في حال القط ، وذلك على ضربين : قائم ومصوّب ، فما حصل فيه ارتفاع الشحمة كارتفاع القشرة فهو قائم وما كان القشر فيه أعلى من الشحم فهو مصوّب ، وتحكمه المشاهدة والمشافهة . وإذا كان السنّ اليمنى أعلى من اليسرى قيل : قلم المحرّف ، وإن تساوى قيل : قلم مستو . قال : وقد كان بعض من لا يعتدّ به يقطّ القلم على ضدّ ما يعتمدّه الاستاذون ، فيصير الشحم من القلم هو المشرف على ظاهره ، فكان خطّه لا يجيء إلاّ رديئاً ، فإذا كانت القطة على ضدّ ذلك كان الكاتب متصرفاً في الخط متمكناً من القرطاس » .

قال عبد الحميد الكاتب (١٣٣) لرغبان ، وكان يكتب بقلم قصير البراية : « أتريد أن يوجد خطّك ؟ قال : نعم . قال : فأطّل جلفه قلمك وأسمنها ، وحرف القطة وأيمنها ، قال رغبان : ففعلت ذلك فجاء خطّي» (١٣٤) .

قال ابن مقلة لأخيه: [٨] « إذا قططت القلم فلا تقطّعه إلاّ على مِقطّ أملس صلب غير مثكّم ولا خشنٍ لئلا يتشظّي القلم» (١٣٥) . واستحدّ السكين حدّاً ، ولتكن ماضية جداً ، فإتّهما إذا كانت كالّة جاء الخطّ رديئاً مضطرباً» (١٣٦) . « وتضع السكين قليلاً إذا

(١٣١) انظر هذا التعبير في أدب الكتاب للصولي ص ١٠٩ وما بين عضادتين استصفناه منه .

(١٣٢) كلام محمد بن العفيف أنظره في صبح الأعشى ٢/٦٢ - ٦٣ وحكمة الأشراق ٧٩ .

(١٣٣) عبد الحميد الكاتب : عبد الحميد بن يحيى الكاتب (ت ١٣٢ هـ) :

كاتب مروان بن محمد آخر خلفاء بني أمية ، من أئمة الكتاب وهو أول من أطال الرسائل واستعمل التحميدات في فصول الكتب . له رسائل طبع بعضها ، قتل مع مروان سنة ١٣٢ هـ . انظر ترجمته وأخباره في : وفيات الأعيان ١/٣٠٧ والوزراء والكتاب ٧٢-٨٣ شرح المقامات للشريشي ٢/٢٥٣ وثمار القلوب ١٥٥ وأمراء البيان ١/٣٨ - ٩٨ والاعلام ٦٠/٤ - ٦١ ورسائل البلغاء ١٧٣-٢٢٦ .

(١٣٤) انظر النص في صبح الأعشى ٢/٥٩ وفي حكمة الأشراق ٧٩ وفي « رسالة في علم الكتابة » ص ٤١ ما نصه : وقال إبراهيم بن جبلة : مر بي عبد الحميد الكاتب وأنا أخط خطاً رديئاً فقال : أتحب أن يوجد خطك ؟ قلت نعم . قال : قلمك أطل جلفته وأعد قطته . ففعلت فجاء خطي » .

(١٣٥) نص ابن مقلة أنظره في صبح الأعشى ٢/٦٨ وحكمة الأشراق ٧٩ - ٨٠ .

(١٣٦) نص ابن مقلة في صبح الأعشى ٢/٦٧ وحكمة الأشراق ٧٩ - ٨٠ .

غزمت على القند ولا تنصبها» (١٣٧) .

قلت : يريد بذلك وجهين : أحدهما : أن تكون القطعة أقرب إلى التحريف ، وأن تكون مُصَوَّبَةً فتكون هذه القطعة محرفة مُصَوَّبَةً .

صفة المقط

قال ابن العفیف (١٣٨) : والمِقطُّ الذي يُقَطُّ عليه بكسر الميم ، ويتعيَّنُ أن يكون من عُودٍ صلب كالآبنوس والعاج ، ويكون مسطَّح الوجه الذي يقطع عليه ، ولا يكون مستديراً ، لأنه إذا كان مستديراً تشظَّى القلم ، وربما تهلَّلت القطعة فتأتي الإدارة والتشعيرات غير جيدة .

فصل في صفة الاستمداد

قال بعض الكتاب : « من لم يحسن الاستمداد ، وبري القلم ، والشقّ ، والقطّ ، وإمساك الطومار ، وقسمة حركة اليد ، فليس هو من الكتابة في شيء » ، معناه : وإن كان كاتباً وله عمل في الكتابة فليس هو من علمها ولا عمل آلتها في شيء .

قد ذكرتُ الاستمداد وما قيل فيه ، وبري القلم ، والشقّ ، والقطّ ، وأما « إمساك الطومار » وهو : إنَّ قلم الطومار قلم ثقيل وهو أصل من الاصول فلا بُدَّ من معرفة إمساكه . كان قديماً يستعمل في مكاتبة الخلفاء مباينةً لكتِّب من دونهم ، ويكون من لبِّ الجريد الأخضر ويؤخذ منه من أعلا الفتحة ما يسهل رؤوس الأنامل ليتمكن الكاتب من مسكه ، وإذا كان على غير هذه الصورة فيثقل على الأنامل ولا تحمله . قلت : ويمكن أن يكون من القصب الفارسي ، ولا بُدَّ في كلا القلمين من ثلاث شقوق . وأما قوله « وقسمة حركة اليد » فهو : تنقيط اليد وتسكينها ، فإذا علم الكاتب هذه المقالة وعمل بها تساوى له البياض وهو ما بين الحروف . « فمن لم يدرك وجهه القلم ، وصدره ، وعرضه ، فليس هو من الكتابة في شيء » (١٣٩) . فلا بُدَّ من معرفة هذه المقالة .

قال ابن مقلة : للقلم وجه وصدر وعرض . « فوجهه : هو حيث تضع السكين وأنت تريد قَطَّه وهو ما يلي لحمه القلم . وصدره : هو ما يلي قشرته . وعرضه : هو نزولك به على تحريفه على السنِّ اليسرى . قال : وحرف القلم : هو السن العليا وهي اليمنى » (١٤٠) ، ولكلِّ سنِّ

(١٣٧) نص ابن مقلة انظره في صبح الاعشى ٢/٦٣ وحكمة الاشراق ٧٩ - ٨٠ .

(١٣٨) نص ابن العفیف انظره في صبح الاعشى ٢/٦٨ مع اختلاف يسير وفي حكمة الاشراق ٨٠ مع اختصار .

(١٣٩) هذا التعبير منسوب في صبح الاعشى ٢/٢٦٤ لعماد الدين بن العفیف .

(١٤٠) من لفظه (فوجهه) الى لفظه (اليمنى) في تحفة أولى الالباب ص ٦٣ بدون عزو مع اختلاف يسير .

اختصاص بنوع من الحروف ، « فالأيمن له الألف واللام ورفع الطاء والنون والباء والكاف اذا كانت قائمة مبتدأة وأواخر التعريقات والمدّات وطبقة خطّه الصاد والضاد المستقلة وبدء السين والشين . والأيسر : الجيم وأختها والردّات وتدوير رؤوس الفاءات والقافات والهاءات والواوات والكافات المشقوقة ، فهذه الاسباب التي عليها العمل .

وقال : كلّ ردّة من اليسار الى اليمين تكون بصدر القلم » (١٤١).

باب التسوية والمطّ

قال سعيد بن حميد (١٤٢) : « من أدب الكاتب أن يأخذ القلم في أصلح أجزاءه ، ويعطيه من أرض القرطاس حقه ، ولا يكتب بأحد طرفيه ، ويصوّر الحروف كأحسن مقاديره حتى لا يقع التمني لما دونه ، ولا يخطر بالبال شهوة مافوقه ، ويعدله في سطره ، ويشبهه بما يأتي من شكله ، ويقرن الحرف بالحرف » .

قال علي بن هلال : [المطّ] (*) نصف الخط ، والتسوية شرط . وقال ابن العفيف (١٤٣) : « مقادير الحروف متناسبة في كلّ خط من الخطوط ، فالألف واللام قدّر "سواء في كلّ خط ، وكذلك الباء واختاها (١٤٤) ، والجيم واختاها (١٤٥) ، والعين والغين قدّر "سواء (١٤٦) ، والراء والزاي ، والميم والواو ، قدّر "سواء في كل خط ، فهذه مقادير العراقات وكلّ عراقة بدأت بها في خطّ ما ، فعلى مثلها يكون اتهاؤك ، ففهم هذا القدر فانه كثير ما يختلط على الكتاب إلاّ الحذّاق » .

قال : من الحروف والمدّات والتعريقات ما يكتب بوجه القلم ، ومنها ما يكتب بعرضه ،

(١٤١) من لفظة (فالأيمن له) الى تعبير (بصدر القلم) في صبح الاعشى ٤٠/٣ - ٤١ منسوب لعماد الدين بن العفيف .

(١٤٢) سعيد بن حميد : شاعر كاتب ولد ببغداد وتولى ديوان رسائل المستعين العباسي . جمع شعره ورسائله معاصرنا الدكتور يونس السامرائي ونشرها توفي نحو سنة ٢٥٠ هـ . انظر : الاغانى ١٧/٢ - ٨ وانظر النص بصيغة اكمل في رسالة في علم الكتابة ص ٤٤ وبينهما اختلاف .

* ما بين عضادتين زدناها ليستقيم السياق ، واقتبسناها من عنوان الفصل .

(١٤٣) نص ابن العفيف هذا انظره في صبح الاعشى ٤٣/٣ - ٤٤ وفيه اختلاف .

(١٤٤) في الاصل : واختاها ، فصوبناها .

(١٤٥) في الاصل : واختاها ، فصوبناها .

(١٤٦) بعدها في الصبح زيادة مهمة هذا نصها : والنون والصاد والضاد والسين والشين والعاف والباء المعركة قدر سواء .

ومها ما يكتب بسنّه . قد يرسم الكاتب في الكتاب رسماً يعمل عليه فقالوا^(١٤٧) : « يجب أن يكتب المطّات الطويلة بسنّ القلم اليمى مُشَطَّاةً مميلةً محسرةً ، فتكون المطّة من رأس شَطِيتّها ، وأن تكتب المدّات القصيرة بتخريف القلم في الإمساك . وقالوا : اذا ابتدئ بالمدّة وجب أن يُدار القلم على سنّه مثل مطّة الطاء ، واذا وُصِلت المطّة بحرف قبلها كتبت بوجه القلم مثل مطّة الفاء المفردة [٩] والياء . قال : وهذا من اعظم أسرار الكتابة وعليه العمل » .

باب الشّكل والنقّط

قيل ان النقّط هو الذي يُستَدَلُّ به على حروف المعجم ويُفَصَّلُ به بينها ، فتعرف به التاء من الثاء . وقيل انّ اول من نقط المصاحف ووضع العربية ابو الأسود الدّيلي^(١٤٨) ، من تلقين أمير المؤمنين علي بن أبي طالب - رضي الله عنه -^(١٤٩) .

وقال ابن مقلة : « والنقّط صورتان : احدهما شكل مربع ، والأخرى شكل مستدير واذا كان نقطتان على حرف ، فإنّ شتّ جعلت واحدةً فوق أخرى ، أو جعلتهما في سطر معاً ، واذا كان بجوار ذلك الحرف حرف يُنقّط لم يجرأ أن تكون النقطة إذا انشفت إلا واحدة فوق أخرى » .

والعلة في ذلك ان النقّط إذا كنّ في سطرٍ وخرجنّ عن حروفهنّ وقع اللبس والإشكال ، فاذا جعل بعضها على بعض كان على كلّ حرف قِسْطُهُ من النقّط فزال الإشكال »^(١٥٠) .

الشّكل

قال بعض أهل اللغة^(١٥١) : « شكل الحروف مأخوذ من شكل الدابة ، لأنّ الحروف تُضَبّطُ به وتقيّد فلا يلتبس إعرابها ، كما تضبط الدابة بالشّكال ويمنعها من الهروب » .

(١٤٧) القول هنا لعماد الدين بن العفيف انظره في صبح الاعشى ٤١/٣ مع اختلاف .
(١٤٨) ابو الاسود الدؤلي : ظالم بن عمرو الكناني . رجل البصرة في زمنه ، فقيه شاعر فارس علوي الراي ، وهو اول من نقط المصاحف بوضع الحركات والتنوين . له ديوان شعر مطبوع وعليه ملحق توفي في البصرة في الطاعون الجارف عام ٦٩ هـ .
انظر ترجمته واخباره في : وفيات الاعيان ٢٤٠/١ والاصابة ٤٣٢٢ وتهذيب ابن عساكر ١٠٤/٧ والمرزباني ٢٤٠ وانباء الرواة ١٣/١ وصبح الاعشى ١٥٦/٣ وخرانة البغدادى ١٣٦/١ والاعلام ٣٤٠/٣ - ٣٤١ .

(١٤٩) انظر هذا الكلام في حكمة الاشراق ٨١ .

(١٥٠) قول ابن مقلة هذا انظره في صبح الاعشى ١٥١/٣ - ١٥٢ وحكمة الاشراق ٨١ .

(١٥١) انظر النص في صبح الاعشى ١٥٦/٣ وحكمة الاشراق ص ٨٢ .

قال هشام بن الحكم^(١٥٢): «اشكلوا قرائن الآداب لا تنيد من الصواب» .
وقال بعضهم^(١٥٣): «حكثوا غرائب الكلم بالتقييد ، وحصنوها عن شبه التصحيف
والتحريف» . قال : والشكل ثلاث حركات : رفع ونصب وخفض . وزعم الكندي^(١٥٤): «ان
الإعراب إنما جعل ثلاث حركات رفعاً ونصباً وخفضاً مشاكلة للحركات الطبيعية لأنها
ثلاث حركات : حركة من الوسط كحركة النار في الهواء ، وحركة الى الوسط كحركة الأرض ،
وحركة على الوسط كحركة الفلك» . وقال^(١٥٥): الحركات الثلاث أعني الضمة والفتحة والكسرة
هي بنات حروف المد واللين ، وعنهن تشاؤن إياهن تصحب ، فالفتحة مأخوذة من الألف وهي
علامة النصب في قولك : رأيت زيدا أو لقيت عمراً وضربت بكراً . والألف علامة النصب في
الاسماء المعتلة المضافة كقولك : رأيت أباك وأكرمت أخاك . وتكون إطلاقاً للروي المنسوب
كقولك : المذهب ، وانت تريد المذهب ، فلما أشبع الفتحة أنشأت عنها الألف وأنشد
الأعشى^(١٥٦):

أَلَمْ تَعْتَمِضْ عَيْنَكَ لَيْلَةَ أَرْمَدَا وَبَتَّ كَمَا بَاتَ السَّلِيمُ مُسَهَّدَا^(١٥٧)

وكانت أرمد ومسهّد ، فلما أشبع الفتحة أنشأت الألف وجعلوا صورة الفتحة ألفاً
مضجعة . وأمّا الكسرة فمأخوذة من الياء لأنها أختها ومن مخرجها . والكسرة علامة الخفض في
قولك : مررت بزيد وأخذت عن زيد حديثاً . والياء علامة الخفض أيضاً في الاسماء المعتلة
المضافة كقولك : مررت بأبيك وأخيك وذئب مأل ، وجعلوها من أسفل .

(١٥٢) في صبح الأعشى ١٥٧/٣ نسب القول لهشام بن عبد الملك مع اختلاف وفي « رسالة في علم
الكتابة » ص ٤٤ نسب لابن التوام ونصه : شكلوا قرائن الآداب لا تنفر عن الصواب .

(١٥٣) بعضهم هو علي بن منصور كما ورد النص في صبح الأعشى ١٥٧/٣ وورد النص منسوباً لابي
أيوب المورياني في « رسالة في علم الكتابة » ص ٤٥ ونصه :

« حلوا عواطل العلم بالتقييد ، وحصنوها من شبه التحريف » . وهو بنصنا ودون عزو في
حكمة الاشراف ٨٢ .

(١٥٤) القول دون عزو في الفهرست ص ١٣ مع اختلاف طفيف .

(١٥٥) انظر الفصل المعلنون « فيما ينشأ عنه الشكل ويترتب عليه » في صبح الأعشى ١٥٩/٣ .

(١٥٦) الأعشى : ميمون بن قيس ، أبو بصير ، من شعراء المعلقات ، عمر طويلاً وادرك الاسلام ولم
يسلم . له ديوان شعر مطبوع وكان يفنى شعره فسمي « صناجة العرب » . توفي سنة ٧٧هـ
انظر ترجمته في : الاغانى طبعة الدار ١٠٨/٩ والامدي ١٢ والمرزباني ٤٠١ والشعر والشعراء
٧٩ وخزانة البغدادي ٨٤/١ ومعاهد التنخيص ١٩٦/١ والاعلام ٣٠٠/٨ - ٣٠١ .

(١٥٧) البيت للأعشى في ديوانه ص ١٧ - طبعة د . محمد محمد حسين ورواية عجزه في الديوان :
وعادك ما عاد السليم المسهدا

وأما الضمة فمن الواو لانتهاء من مخرجها من الشفتين ، وهي علامة الرفع في الاسماء المعتلة
المضافة كقولك : جاءني أخوك وأبوك وذو مال . ولذلك كانت وصلاً للروي المرفوع . قال
الأعشى :

أرقت وما هذا الشهاد المؤرق ومايي من داء ومايي معشوق^(١٥٨)

فلما ()^(١٥٩) الضمة تولدت عنها الواو وجعلوا علامتها واواً صغرى للايذان انها علامة
إعراب لا انها من واوات الخط .

وأما انجزم فصورته بخلاف صور الحركات فجعلوا دائرة كأنهم يريدون بها الميم من إجزم
وحذفوا عراقه الميم استخفافاً .

قال ابن العفيف : « إذا كان الحرف مفتوحاً متوَّناً فعلامته خَطَّتان من فوقه وتكون بينهما
كقَدَرٍ واحدةٍ منهما ، وإذا كان مضموماً متوَّناً فعلامته واو صغرى بخَطَّةٍ بعدها ، وإذا كان
مشدداً فعلامته سين بغير عراقه كأنك تريد أول « شديد » . وإذا كان مجزوماً فعلامته خاء بلا
عراقه كأنك تريد أول « خفيف » ، هذا مذهب الاستاذ أبي الحسن ، وعليه جملة أهل المشرق .
وإذا كان مهموزاً فعلامته أن تثبت فوقه عيناً بلاعراقه ، وذلك لقرب مخرج الهمزة من العين .
وقال : ولا بُدَّ من تناسب الشكل والنقطة وتناسب البياضات في ذلك »^(١٦٠) .

ذكر حروف المعجم وأشكائها وهيئاتها وجهاً

قال كراع^(١٦١) : إنما سُمِّيَت الحروف المقطعات حروف المعجم لانتهاء كانت مبهمه حتى
بيّنت بالنقط . قال أبو تمام^(١٦٢) .

(١٥٨) البيت للأعشى الكبير في ديوانه ص ٣٣ ورواية عجزه في الديوان :
وما بي من سقم ...

(١٥٩) طمس في الأصل المخطوط بمقدار كلمة .

(١٦٠) نص ابن العفيف هذا أنظره في حكمة الاشراف ص ٨٢ وقد سقطت منه عبارة مهمة لم ينتبه لها
محققه الاستاذ عبدالسلام هارون وهي (فعلامته واو صغرى بخطة بعدها وإذا كان مشدداً
فعلامته) وبسقوطها اختل الكلام فنياً .

(١٦١) كراع : كراع النمل هو علي بن الحسن الأزدي عالم بالعربية ، لقب « كراع النمل » لقصره
أو لدمامته . له مصنفات منها : « المنجد » و « المنضد » وغير ذلك . مصري ، توفي بعد عام
٣٠٩ هـ . أنظر ترجمته وأخباره في : إرشاد الأريب ١١٢/٥ وأنباء الرواة ٢٤٠/٢ وبغية الوعاة
٣٣٣ ومفتاح السعادة ٩٦/١ والأعلام ٧٩/٥ - ٨٠ . وأنظر النص في حكمة الاشراف ٨٣ .
(١٦٢) أبو تمام : حبيب بن أوس الطائي (١٨٨ - ٢٣١ هـ)

الشاعر الكبير من مصنفاته : ديوان شعره ، وديوان الحماسة ، والوحشيات ، ونقائض جرير
والأخطل ولد في قرية جاسم بحوران وتوفي في الموصل .

أنظر ترجمته وأخباره في : أخبار أبي تمام لأبي بكر الصولي وتاريخ بغداد ٢٤٨/٨ ووفيات
الاعيان ١٢١/١ ومعاهد التنصيص ٣٨/١ وخزانة البغدادي ١٧٢/١ و ٤٦٤ والشذرات
٧٢/٢ .

تري الأمرَ معْجُوماً إذا كان مُعْجَماً لديه ، ومَشْكُولا إذا كان مَشْكِلاً^(١٦٣)
يريد بذلك : ان لفظنته وذكائه لا تلبس عليه [١٠] الاشياء ، وانه عالم بالامور طَبَّ بها وإن
كان فيها إشكال وغموض .

قال بعض المتجَمِّين^(١٦٤) : « عدد حروف العربية ثمانية وعشرون حرفاً على عدد منازل القمر » ، وغاية ما تبلغ الكلمة منها مع الحروف الزوائد التي تلحقها سبعة أحرف على عدد الدراري السبعة . قال : وصور حروف الزيادة اثني عشر صورة على عدد البروج الاثني عشر . وحروف الزيادة عشرة أحرف يجمعها « سألتمونيها » ، وعملها بكر المازني « اليوم تنساء » فهي عشرة أحرف لكنه قال : صور حروف الزيادة والهزلة لها ثلاث صور : تكون تارة ألفاً ومرة واواً وكررة ياءً ، فيتم بذلك اثني عشر صورة . وقد تقدم ان جملة الحروف ثمانية وعشرون حرفاً فالذي يندغم لام التعريف فيها من هذه الحروف اربعة عشر حرفاً^(١٦٥) كالتي تخفى تحت الارض من منازل القمر ، وباقيها يظهر معه التعريف ، وهي اربعة عشر حرفاً كالمنازل الظاهرة^(١٦٦) .

وقد تقدم الكلام على ان حروف المعجم ثمانية وعشرون حرفاً مفردة ويتركب منها اللام ألف فذلك تسعة وعشرون حرفاً ، ولها ثمانية عشرة صورة ، لان ما اتفقت صورته فليس في ذكر شبهة فائدة ، لان ذكر أحد الصور ينوب عن جميعها كالباء والتاء والجيم والحاء والخاء . وتتناهى هذه الثماني عشر صورة مفردة ومركبة الى ما ستراه إن شاء الله تعالى . وهي مشروحة مَبَيَّنَةٌ بجهاتها وهيئاتها وأقطارها وتحديداتها وتعدادها وما ينقط منها وماله علامة وماليس له علامة وصور النقط وترتيبه وهيئته . والفرض فيما وقع فيها من الامثلة رؤية صور الحروف لافادة قرائها ، وبالله المستعان .

باب الألف

لا ينقط لا تفراده بصورته إذ ليس في الحروف ما يشبهه ، وينقسم على نوعين : مفرد ومركب .

(١٦٣) البيت لأبي تمام في ديوانه ١٠٢/٣ وروايت في الديوان :

تري الحادث المستعجم الخطب معجماً

وفي الاصل المخطوط : كان مشكولاً ، تحريف

(١٦٤) انظر القول في صبح الاعشى ١٦/٣ وانظره في حكمة الاشراف ص ٨٣ .

(١٦٥) الحروف التي تندغم مع لام التعريف هي : التاء ، الشاء ، الدال ، الذال ، الراء ، الزاي ، السين ، الشين ، الصاد ، الضاد ، الطاء ، الظاء ، والنون .

(١٦٦) اما الحروف التي تظهر مع لام التعريف فهي : الألف ، الباء ، الحاء ، الخاء ، العين ، الفين ، الفاء ، القاف ، الكاف ، اللام ، الميم ، الهاء ، الواو ، الياء .

فالمفرد ينقسم ثلاثة اقسام : مطلق ومُحرّف ومُشعّر . فالمطلق : تبدأ فيه بصدر القلم من قما الألف ثم تصعد الى هامته فاذا بلغتها نزلت بعرض القلم الى وجهه ثم تنزل بوجه القلم معتمداً في نزولك على السنّ اليمنى حتى اذا بلغت شاكلة الألف أدّرت القلم برفق حتى تختمه بحرفه . وأما المُشعّر : فالعمل فيه كالعمل في المطلق ، إلاّ إذا جئت آخر الألف عطفت ذنبها ويكون موصولا بغيره فالصواب أن يكون مطلقا وهذه صفته .

وأما المُحرّف : فانك تبدأ من هامة الألف بوجه القلم فتضعه على تحريفه وتنزل به مستويا حتى إذا بلغت شاكلته أدّرت بحرف القلم على ما مضى من الشرط في المطلق والمُشعّر وهذه صفته .

وأما المُركّب : فانه لا يكون إلاّ طرّفاً خيرا ، لأنّ الألف مطيئة تركب ولا تركب . وصفته انك تصعد به بعد تمام الحرف الذي قبله بصدر القلم عكسا لنزولك بالألف المُحرّف فاذا بلغت هامة الألف وقفت بالقلم حتى يكون بمنزلة رأس الألف المُحرّف وكذلك تفعل في اللام الطالع وهذه صورته .

حرف الباء

الباء تكون على ضربين مفردة ومركبة . فالمفردة تكون على ثلاثة أضرب : مجموعة وموقوفة ومبسوطة . ولك في ابتدائها في الثلاث صور وجهان : ان شئت بدأت من قفاها بتشعيرة على ماضى من صفة الألف المطلق وهو مذهب الأستاذ علي بن هلال ، وإن شئت بصدر القلم . الباء المجموعة : تبدأ من رأسها بوجه القلم حتى إذا بلغت فتلة الباء وهي الادارة الخفيفة التي تجمع بين الخط القائم والمبسوط فتلت القلم ومططت الباء بصدده حتى إذا صرت الى آخرها ختمت بحرف القلم الايمن وتثرت يدك برفق حتى ترفع ذنب الباء فتحاذي به رأسها في نهاية الدقة وهذه صورتها .

وأما الموقوفة : فصورتها كصورة المجموعة في جميع أوصافها إلاّ اذا بلغت المكان الذي ترفع فيه من ذنب المجموعة ، وقفت فيه بعرض القلم فتأتي قطة محرّفة كتحرّيف القلم وهذه صورتها .

وأما المبسوطة : إذا بلغت ثلثي مطّتها بصدر القلم أدّرت القلم برفق فختمتها بحرفه وتكون منخرطة لاتبين فيها الادارة وهذه صورتها .

والمركبة : على ثلاثة أجناس : معلقة ، مبسوطة ، متطرفة .

فأما المعلقة : فتبدأ فيها بعرض القلم منحدرأ من يمينك الى يسارك وهي تصحب الجيم وأختها .

وأما المبسوطة^(١٦٧) : فانها تكون على ضربين: أحدهما : أن يكون قبلها أو بعدها مثلها أو لا يكون [١١] فإن لم يكن قبلها وبعدها مثلها فهي كأحد السينات ، وإن كان قبلها وبعدها شيء مثلها فإن الوسطى تكون مرتفعة على اخواتها ، وإذا رفعت أكثر من اخواتها رجعت في خط يلاصقها وهذا في كل حرف صغير كالنون والياء والباء •

وأما المتطرفة : فانها تكون محذوفة الرأس للتركيب كرأس المبسوطة وتكون صورة مدتها كصورة المفردة سواء في جميع أحوالها في الجمع والبسط والوقف وهذه صورتها •

حرف الجيم

ينقط واحدة من أسفل واختها الحاء لاتنقط ، لأن ترك العلامة صار لها علامة • وحذّاق الكتّاب يجعلون العلامة وهي حاء صغرى مكان النقطة من الجيم • والحاء تنقط واحدة من فوق فرقا بينها وبين اختيها • وعراقه الجيم والحاء والحاء والعين والعين قياس واحد في كل خط ومبدأها من رأسها ومن جبهتها ، وهي على أربعة أضرب : مرسلة ومسبلة ومجموعة ومكورة • فالمبتدأة من رأسها يتخير الكاتب فيها بين أمرين : إن شاء جعلها مشعرة فالحدّ تبدأ فيها بصدر القلم وهو مذهب الاستاذ أبي الحسن •

والمشعرة : هي ماخطفتها بحرف القلم أو بصدره على ماضى فإذا بلغت جتها أدت فحررت بوجه القلم وانت في الجرّة بالخيار إن شئت جئت بها على خط مستقيم ، وإن شئت بطنتها شيئا يسيرا ، فإذا بلغت قفاها كنت أيضا مخيرا إن شئت رجعت في الخط الذي جئت فيه وإن شئت رجعت في خط تحته تلاصقه بصدر القلم ، فإذا وصلت تحت هامة الجيم أدت القلم على تحريفه فنزلت بعرضه حتى إذا بلغت آخر عجز الجيم ختمتها بحرف القلم ولا تخرج صدر الجيم عن الخط الموازي لجبهتها ، كما لا يجوز أن تخرج طرف ذنبها عن الخط الموازي لقفاها حتى لو نصب عليها خطوط لناسبت أعاليها أسافلها وهذه صورتها •

وأما المسبلة : فانها كالمرسلة في الصورة والصفة والفرق بينهما انك في المسبلة^(١٦٨) إذا بلغت الصدر ونزلت فيه أسبلت ذنبها وهذه صورتها •

وأما المجموعة : فانها كالمرسلة أيضا في كل أوصافها وتزيد عليها انك إذا وفيت بها على ماضى من صفة المرسلّة رددت ذنبها على عجزها فصارت هنالك دائرة وهذه صورتها •
وأما الملوّزة : فانها لا تكون إلا قبل الألف ، وصفتها انك تبدأ بعرض القلم من تحت

(١٦٧) في الاصل المخطوط : المتوسطة •

(١٦٨) في الاصل المخطوط : المرسلّة •

الألف ممّا تقدر ، فإذا بلغتَ جهة الجيم جرره بوجه القلم جرّة مبطنّة حتى يصير البياض الأوسط لوزة محققة ، فترفع الألف مع جهة الجيم وتبقى تحت ذنب الألف بقية ورأس الجيم ، وهذه صورتها .

وكلّ جيمٍ أتيتَ بعدها بحرفٍ طالع كالألف والكاف المعرّة ، فانك تطلع به ملاصقاً لجهة الجيم أو قريباً منها ولا تبعد بينهما فيستقبح ، وإن كان نازلاً كالميم فلا تخرج من تحت رأس الجيم .

حرف الدال

الدال تنقسم قسمين مفردة ومركبة ، فالمفردة لها صورة واحدة : وهي شكل مثلث على زاوية حادة ويجمع طرفها جمعاً يسيراً وهذه صورتها .

وأما المركبة فلها أربع صور : مجموعة ومبسوطة ومخطوفة ومقطوفة .

أما المجموعة فانك تعرفها بعد فراغك من الحرف الذي قبلها على ضربين : تصعد بصدر القلم على خط مستقيم وهو الذي كان يكتبه الوزير . وأما مذهب أبي الحسن فكان يرفعها مائلاً الى اليسار ميلاً خفياً . ثمّ في كلا المذهبين يرجع بخطّ يلاصق الخط الذي سعدت به وتظهر القطة في الانتهاء وتأتي بالعراقة على شكل عراقة الدال المفردة في الجمع وهذه صورتها . وأما المبسوطة فحكمها في جميع صفاتها حكم المجموعة إلا إذا نزلت في المبسوطة الى العراقة وفتلتها أرسلت العراقة بعرض القلم وهذه صورتها .

وأما المخطوفة فهي كالجموعة ايضاً إلا أنك تخطفها بحرف القلم وتختتمها بأدق ما تقدر عليه من النحافة وهذه صورتها .

وأما المقطوفة : فهي كالخطوفة إلا أنك بعد الفتلة تثقي لها ذنباً صغيراً بحرف القلم .

حرف الراء

الراء على ضربين مفردة ومركبة ، فللمفردة [١٢] ثلاث صور : مجموعة ومبسوطة والمقورة . وابتدائها على وجهين : الأول (١٦٩) : يبدأ من قماصاعداً الى هامتها ثم ينزل الى وجهها . والثاني : يبدأ بها حداً من رأسها وهو مذهب أبي الحسن .

المجموعة : تبدأ فيها بوجه القلم وتنزل على خط الاستواء بقدر ربعها ثم تدير القلم وتبدأ في العراقة بصدر القلم ويكون تنزيلك ايّاهاً أكثر صباً من الباء المفردة قليلاً فإذا عرّقت مثليّ

(١٦٩) ما بين عضادتين زيادة منا ليستقيم السياق .

ما نزلت به أوّلاً على خط الاستواء ثرتَ يدك بالقلم الى فوق وأنت تريد ذات اليمين بإشارة لطيفة ويكون ختمكه بسنّ القلم اليمنى وهذه صورتها • وأمّا المبسوطة : تنزل بها على ما ذكرناه وترسل ما عرقت منها على ما تقدم في الدال المبسوطة وتنقص منها النثرة الاخيرة وتحدد طرفها وهذه صورتها •

[وأمّا]^(١٧٠) المقورة : فانك تنزل بأقل مما ذكرناه شيئاً يسيراً ، وهذه صورتها •

[فأمّا المركبة]^(١٧١) وتكون مخطوفة ومقطوفة وبراء ومدغمة •

فأمّا المخطوفة : فهي كالمقورة في الصورة غير ان عراقتها بحرف القلم •

والمقطوفة : تثبى لها ذنباً صغيراً •

وأمّا البراء : تقطعها من الثلث فتحذف ثلثها وتأتي بها مستدقة الطرف وهذه صورتها •

والمدغمة : تصلح بعد كل حرف وتقبّح بعد المد ، وسُمّيت مدغمة مجازاً •

وإلاّ فالحرف الذي قبلها يدغم فيها ، لكنك لا تحذف منها شيئاً لقبوها بذلك • ولا بُدّ أن يحذف من الحرف الذي قبلها شيء من آخره ويحذف منها شيئاً من أوّلها ويبقى من كل واحد منها ما يدلّ عليه وهذه صورتها •

حرف السين

السين على نوعين : مُحَقَّقة ومُعَلَّقة •

فالمحققة على ضربين : مظهرة ومدغمة • فالمظهرة صفحتها أن تبدأ بوجه القلم ثم تدير القلم منها الى اختها ادارة لطيفة في نهاية الاعتدال ، وتحدّ رأس الثانية بسنّ القلم اليمنى ، ويكون الذي بين الاولى والثانية أقلّ ما بين الثانية والثالثة ، وهذا مذهب الاستاذ أبي الحسن • واذا كان قبلها شيئاً يكون سواء • ويكون أن تكون مصدرّة مقلوبة • وهذه صفحتها •

وأمّا المُعَلَّقة : فصفحتها انك تحذف السين حذفاً وتقيم جرّة مقامها ، وتبدؤها بوجه القلم عاملاً الى آخرها • هذا اذا كانت مبتدأة ، وأمّا المتوسطة فالأولى أن تكون محققة • وقال بعضهم : لم أرَ هذه السين المُعَلَّقة بخط ابن البواب مفردة^(١٧٢) • وهذه صورة المعلقة الجائزة ولا بُدّ لها من جرٍّ فوقها ، وتَحَسَّنْ قبل الكاف المشكولة ، وقبل الألف ، ولا تكون قبل الصاد والعين والكاف المعرّاة • ولها في التعريق ثلاث مذاهب وهي : الجمع ، والبسط ، والتقوير ، وسيأتي الكلام على هذا في حرف النون إن شاء الله تعالى •

(١٧٠) ما بين عضادتين ساقطة في الاصل المخطوط فاستضفناها من صبح الاعشى ٦٩/٣ •

(١٧١) ما بين عضادتين ساقطة في الاصل المخطوط فاستكملناها من السياق •

(١٧٢) في صبح الاعشى ٧٢/٣ : إلا مفردة •

حرف الصاد

الصاد تكون مجموعة ومبسوطة ومقورة كما في السين هذه صفات عراقاتها ، أمّا نفس الصاد فلها صورة واحدة وهي تقارب للتلويز ، وللناس فيها مذهبان : احدهما : إظهار مبدأ الصاد تحت رأس العرّاقة . والآخر : اخفائه . وفي كلا المذهبين فلا بُدّ من ظهور رأسها شيئاً يسيراً ، فإن كانت متوسطة ، فيكون رأسها بحرف القلم محدّد الطرف . وإن كانت مفردة أو مطرّفة فانها تكون عريضة الرأس بوجه القلم . وإذا رُكبت على حرف قبلها لا يكون خطأ على خط ولا يظهر أكثر من خط واحد ولا يكون عراقتها إلاّ حديدة الطرّف في الصور الثلاث ، ولا يجوز فيها الوقت على حال .

حرف الطاء

الطاء تكون على ثلاثة أضرب : موقوفة ، ومرسلة ومحققة . فالموقوفة تبدأ بها على صورة الألف المطلق فإذا وفيت به رجعت طالعا من تلقاء ذَنَبِ الألف حتى تقارب شاكلته فترجع الى يمينك ، فتركب عليه شكلا على صورة اللوزة وتخرج ذَنَبِ اللوزة من تحت الألف وتقف عليه بعرض القلم فتظهر القطعة ، وهذه صورتها . وأمّا المرسلة فهي على نحو ما وصفناه في الموقوفة غير أنّ الجرّة السفلى هنا مبطنّة ، وفي الموقوفة على خط مستقيم . وقد اختلف الكتاب في رأس الطاء فكان بعضهم يذهب أن يكون من على تربيع اللوزة ، وبعضهم ذهب الى أن تكون على طرف اللوزة من غير ركوب عليها وهو أحد المذاهب فيها .

قال الشيخ ابو القاسم (١٧٣) : « سألت بعض مشائخي عن «طي» كيف يكون [١٣] أوّل وضع الياء فيها ؟ بحضرة جماعة من الكتاب ، فقال : تكتب طاءً جيدة بعدها ياء حسنة . فقلت . الحمد لله الذي أبقي على الارض من يحسّن صفة الخط بمثل هذا الضبط !! فلمّا أردت الانصراف أشار اليّ أن اجلس فجلست حتى انصرف القوم ، فقال : قد كنت سألت عنها شيخنا علي بن هلال فقال لي : إذا فرغت من الطاء فاحذف رأس الياء والصق قفا الياء بذَنَبِ الطاء ، ثمّ تمّمها على مذهبك في الياء إن شئت ، ولا تخرج صدر الياء من تحت رأس الطاء ، وعلامة صحّتها أنك إذا حذفت لوزة الطاء بقيت « لي » (١٧٤) في نهاية الصحة إن كان بعدها ياء وإن كان بعدها « واو » بقيت ايضا « لو » (١٧٥) في نهاية الكمال . قال ابو القاسم : فينبغي أن يكون رأسها في آخر

(١٧٣) نص الشيخ ابي القاسم موجود في صبح الاعشى ٧٤/٣ وقد سقطت منه في الصبح عبارتان فأخلت بالمعنى إخلالا بينا .

(١٧٤) كلمة (لي) سقطت من صبح الاعشى ٧٤/٣ فأخلت بالمعنى .

(١٧٥) كلمة (لو) سقطت من صبح الاعشى ٧٤/٣ فأخلت بالمعنى .

اللوزة ولا يكون مركباً على ظهرها لانه اذا تركب بطلَ هذا القياس » .

فأما المحققة : فانك تبدأ بها على صورة اللام المبتدأة المعلقة ، وهو يأتي في باب اللامات ان شاء الله . وأكثر ما تستعمل هذه الطاء إذا كانت مشعرة بألف قبلها وألف بعدها فتستحسن ، وهذه صورتها ، ولا بدّ للطاء من مدّة قبلها تركب عليها ، ولا تكون مجموعة الطرف ويكون طرفها ينتهي الى تحت رأس الطاء من غير زيادة ولا نقصان ، ويجوز فيها الجمع ، وكلا المذهبين حسن .

حرف العين

العين تكون على ثلاثة أضرب : ملوزة ومركبة ومربعة . والمربعة على ضريين : منورة ومطموسة ، فاذا عرقتّها مفردة أو مركبة ففيها ثلاث مذاهب مسبلة ، ومرسلة ومجموعة ، كمرافات الجيم . فالملوزة : تبدأ من رأس العين بحرف القلم في نهاية الدقة ، حتى اذا وصلت الى هامتها مكنت ادارة قلمك فصرت عاملاً بوجهه الى قَمَحْدُوَةِ العين فتصير على صورة اللوزة ، وتكون قبل الهاء المدغمة وهاء الردف ، وهذه صورتها .

والمركبة : وهي النعلية ، وهي من رأيين محققة ومعلقة ، ومبدؤها على ما ذكرناه في الملوزة ، غير انك إذا صرت الى هامتها وأدرت الى قَمَحْدُوَةِ ونزلته على خط مستقيم أو قربت من الاستقامة . والذي رأيته بخط أبي الحسن مستقيماً ، ولا تكون هذه العين إلاّ وبعدها حرف طالع كالألف واللام وما مجراهما ، وهذه صفتها .

وكثير من الكتاب يجعلونها مع ما قبلها كالجماعة والبضاعة ، فإنهم يردّون من الألف الى العين جرّةً مبطنّة يجعلونها عالية العين ، وهي مستحسنة ، ولا بدّ لها من ألف قبلها وحرف طالع بعدها ، وهذه صورتها .

[أما المنورة وتسمى]^(١٧٦) المحققة : اذا خرجت من الحرف الذي قبلها [اتبعت]^(١٧٧) خطأ محدودباً مبطنّاً الى يسارك بصدر القلم ، ثم حررت عالية العين بوجه القلم ثم على الجرّة الأولى جرّة تناقضها مثلها في القدر والمساحة تقطع الخط الأول ، ثمّ إن كانت مُعرّقة عرقت ، وإن كانت غير ذلك اتبعتها ما بعدها . وعلامة صحتها أن تلتبس البياض الذي في وسطها فإن تناسبت زواياه فهو في غاية الصحة وقد تم تركيبها ، وإلاّ فتحرّر حتى يصحّ مارسه ، وهذه صورتها .

(١٧٦) ما بين عضادتين زيادة من صبح الاعشى ٧٦/٣ .

(١٧٧) ما بين عضادتين زيادة من صبح الاعشى ٧٦/٣ .

وأما [المطموسة وتسمى] ^(١٧٨) المعلقة : فلا تكون إلا في قلم التوقيعات والرقاع وصفتها ان تكون وقصاء غير مفتوحة ، ولا يجوز فيها من العراقات غير المجموعة ، وهذه صورتها •

وأما المسبلة : فانك اذا انزلت من ظهرها أسبلت العراقة فتكون اكثر من نصف الدائرة شيئا ، ولا يخرج الصدر عن الرأس ولا الظهر عن القمحدوة ، بل يكون كل واحد منها مساويا لما فوقه ، غير زائد عليه ولا ناقص عنه •

وكان الاستاذ الوزير ^(١٧٩) : « المرء على ترك شيء مما يعمله أقدر منه على تكلف شيء لم يعتده » • ويأمر الطلبة بإخراج ذنوب العين من تحت صدرها ، وهذه صورتها •

وأما المرسله : فانك تأتي بالعراقة نصف دائرة محققة ، وتتأمل فيها من المسامته ما وصف في المسبلة ، والمسبلة تكون حديد الطرف ، والمرسله يجوز فيها التحديد والوقف • والتحديد مذهب ابن البواب ، وهذه صورتها •

حرف الفاء

الفاء تكون على نوعين : مفردة ومركبة . فالمفردة تكون على ثلاثة أقسام : مجموعة ، ومبسوطة ، وموقوفة • وقد تقدم الكلام على هذه العراقات في باب الباء أغنى عن اعادته هنا • والمركبة فانما تكون مقلوبة ، وذلك أن بياضها يكون الحاد منه [١٤] في ملتقى الخطين اللذين يتقاطعان في ذهابها ومجيئها ، ويكون عرضه عند هامتها ، وهذه صفة المتوسطة •

حرف القاف

القاف تكون على ضربين : مفردة ، ومركبة ، فالمفردة : حكم رأسها أن تكون حكم الفاء ، وحكم عراقتها حكم النون ، غير انها مفردة مبسوطة وهي مستحسنة بخلاف النون • وأما : المركبة : فهي كالفاء سواء وهذه صورة المبسوطة •

حرف الكاف

الكاف لا تنقط وتكون على ثلاثة أجناس : مبسوطة ، ومشكولة ، ومعرّاة • فالمبسوطة : تكون مفردة ومركبة ، وإفرادها قليل • والمركبة موضعها الابتداءات والوسط ، ولا تكون طرفاً أخيراً على حال • والمشكولة لا تكون إلا مركبة وموضعها الابتداءات والوسط . ولا تنفرد البتة • والمعرّاة لا تكون إلا طرفاً أخيراً •

(١٧٨) ما بين عضادتين زيادة من صبح الاعشى ٧٧/٣ •

(١٧٩) الاستاذ الوزير : هو ابو علي بن مقلة ، وانظر النص في صبح الاعشى ٧٧/٣ •

فأما المبسوطة فتبدأ بصدر القلم من رأسها حتى ترد جبهتها فتخط عالىتها بوجه القلم وتقبل على ذلك المنهاج الى المطّة السفلى ، وتمطّها بصدر القلم وتقط ذنبها ، وتتوخى في عالىتها أن تكون على خط مستقيم لتجعلها قابلاً للمطّة السفلى ، واعتبار صحّتها باعتبار البياض الذي في وسطها إذا استقام استقامت ، وهذه صورتها •

وأما المشكولة : فتكون على هيئة شقّ لوزة ، فإن وصلت بالّف أو لام تبيّنت ولا يخرج الحرف الذي يكون بعدها من تحت رأسها أصلاً ، لأنّ الكاف المبسوطة والمشكولة لا يجوز أن تأتي بعدهما مدّة ، وأما سُمّيّت مشكولة للجرّة التي عليها ، وهذه صورتها •

أما المعرّاة : فهي في الصورة والشبه كاللام المبسوطة • الفرق بين اللام والكاف المعرّاة ان القائم من الكاف ثلثا المبسوط ، والمبسوط من اللام كالقائم فيها ، وهذه الكاف لا تجمع أبداً ، فإنّ مواضعها اواخر السطور ، وهذه صورتها •

حرف اللام

اللام لا تنقط ولا تعلم ، وترك العلامة لها كالعلامة • وتكون على ضريين : مفردة ومركبة • للمفرد صور : مجموعة ومطلقة ومرسلة ومتوسطة • فالمبتدأة لها صورتان : محققة ومعلقة • اللام المجموعة تبدأ من قفا اللام على نحو ما وصف في الألف المطلق لأنّ الألف واللام يجريان على نظام واحد في كلّ خط لانهما صاحبان ، كالباء والتاء ، والحاء والهاء ، والعين والغين ، فاذا وصلت الى شاكلته عرقت عراقة أكثر حدوراً من الباء ، وجمعت ذنبها كما تقدم في حرف الراء وهذه صورتها •

وأما المطلقة فانه يمدّ مع السطر من غير نزول يكون فيه كالكاف المعرّاة ، وهذه صورتها • قال ابن العفيف : وتختتم اللام بعرض القلم في التركيب • وأما المبتدأة المحققة : فهي كالمرسلة غير انها محذوفة المطّة لاجل التركيب ، وهذه صورتها • وأما المبتدأة المعلقة : فتتزل فيها بعرض القلم مائلاً من يمينك الى يسارك ، وهي تختص بثلاثة أحرف من سائر الحروف وهي : الجيم ، والحاء ، والهاء ، ويكون مبدؤها يوازي قفا الجيم من غير ادارة ولا إشارة الى العراقة ، وهذه صورتها •

حرف الميم

الميم لها ثمان (١٨٠) صور : محققة [غير مبتدأة] (١٨١) ، ومعلقة [غير مبتدأة] (١٨٢) ، ومحققة مبتدأة ، ومسبلة ، ومبسوطة ، ومفتولة ، ومعلقة [مبتدأة] (١٨٣) ، وأما المعلقة [غير المبتدأة] (١٨٤) :

(١٨٠) الصواب انها سبع صور هي : المحققة المبتدأة والمحققة غير المبتدأة والمعلقة المبتدأة والمعلقة غير المبتدأة والمسبلة والمبسوطة والمفتولة •

(١٨١ و ١٨٢ و ١٨٣ و ١٨٤) زيادات يقتضيها السياق وانظر صبح الاعشى ٨٤/٣ - ٨٥ •

فإنها تختص بالبسلة وهذا مذهب الحذّاق، وصورتها : أنك اذا مططت الى آخر المطّة ، رجعت بالميم في الخط الذي جئت فيه ، حتى إذا بلغت هامتها فارقت ذلك الخط الذي جئت فيه لئلا تجيء منافرة ، فاذا وصلت الى جهة الميم عرّقتها على مارسم في الرء المجموعة والمقوّرة والمبسوطة والمخطوفة . وكان الاستاذ^(١٨٥) لا يفردها ، وهذه صورتها .

وأما المعلقة [المبتدأة]^(١٨٦) : فتبدأ كابتداء المحققة ، فاذا بلغت فتلتها ألصقت مدّتها [بقفاها]^(١٨٧) والأولى أن تكون مطموسة ، فاذا بلغت جبهتها عرّقت كتعريق [الرء]^(١٨٨) المدغمة ، لا تستعمل فيها غير ذلك ، وهذه صورتها .

وأما المحققة المبتدأة : فإنها كثيراً ما تصحب اللام ، وصفتها إن أردت وضعها أنك إذا صرت الى آخر الحرف الذي تريد منه الميم المحققة ، تميل فيه يسيراً ثم ترجع بخط آخر بجواره طالماً فيه ، ثم تعرّق كتعريق الميم المعلقة ، وهذه صورتها . وكان بعضهم^(١٨٩) إذا انتهى من الحرف الذي قبل هذه الميم يقف فيه ثم يبدأ من يمينه براء مدغمة ، وهذه صورتها^(١٩٠) .

وأما المسبّلة : لأبأس بتركيبها وانفرادها ، وهي عجبة غير أنك اذا وصلت الى جبهتها أسبلت عراقية كهية الألف مكلّية من فوق ، وتكون حديدة الطرف [١٥] وهذه صورتها .
وأما المبسوطة : فهي كالمحققة ، وهي مفردة ، وهذه صورتها .

وأما المفتولة : فأكثر مواضعها بعد الهاء المدغمة ، هذا مذهب الحذّاق من الكتّاب وبعض الكتّاب يجيزها مع غير الهاء ، والاول أجود . وصفتها أنك اذا جئت بها بعد الهاء المدغمة تقوّس بصدر القلم ثم تنزل بقدر ما قوست ، ثم تدير الميم عن يمينك وتردّ الى يسارك شكلاً مدوراً ، وتعرّقتها على ماضى في المعلقة والمحققة ، وهذه صورتها .

وأما المعلقة المبتدأة : فإنها لا تحسن إلا مشعّرة مع ما قبلها ، ولا تكون إلا قبل الألف ، وهذه صورتها .

حرف النون

النون تكون على ضربين : مفردة ومركبة ، والمركبة على نوعين : مبتدأة ومبسوطة وقد مضى ذلك مشروحاً في حرف الباء .

(١٨٥) الاستاذ : هو ابن البواب وقد تقدمت ترجمته .

(١٨٦) ١٨٧ و ١٨٨ ما بين المضادات زيادات عن صبح الاعشى ٨٦/٣ .

(١٨٩) بعضهم : هو الشيخ عماد الدين بن العفيف انظر صبح الاعشى ٨٤/٣ .

(١٩٠) يلاحظ هنا أن المصنف أغفل الحديث عن « الميم المحققة غير المبتدأة » ، ولأن القلقشندي

في صبح الاعشى كان ينقل عنه فقد أغفل هو الآخر الحديث عنها . انظر الصبح ٨٤/٣ .

قال بعضهم : وتكون متطرفة وحكمها حكم المفردة إلا المدغمة خاصة وهي على أربعة أقسام :
مجموعة ، ومقورة ، ومبسوطة ، ومدغمة •

فأمّا : المجموعة : فتبدأ بنزولك بها بوجه القلم على خطٍ مستقيم ، فإذا نزلت منها بمقدار
ما تنزل من الباء وبلغت الفتلة ، أدّرتَ القلم برفقٍ من الفتلة بصدر القلم ، ثمّ تصير العراقة
جمعا بصدر القلم ، حتى إذا بلغت ذّتها ختمت بحرف القلم ، وهذه صورتها •

وأما المبسوطة : فأكثر ما تجيء متطرفة ، ولا تكون مفردة على حال ، وصِفَة هذه النون
المبسوطة أنك إذا نزلت بها على ما وصف في المجموعة وبلغت بها الفتلة وأدّرت صدر القلم الى
العراقة ، جعلتها قطعة قوَّسٍ من دائرة عظمى ، حتى يكون فيها تبطين يسير ، وتختتمها بحرف
القلم ، ولا يجوز في شيءٍ من مبسوطات العراقة أن يكون مرفوعاً ، ولا يجوز أن يكون إلاّ حديد
الطَّرَف ، وهذه صورتها •

وأما المدغمة : فانها لا تنفرد البتة ، وهي لا تحسن إلاّ مع ثلاثة أحرف : مع الميم وهي كثيرة
المؤاخاة لها [ومع الكاف] (١٩١) ، ومع العين ، وكان بعض الكتّاب يأبى إدغام النون ويكرهه إلاّ
الاستاذ أبا الحسن ، ولا يتقدم هذه النون من سائر الحروف إلاّ ثلاثة أحرف : الميم المعلقة من
سائر الميمات خاصة ، والعين الملوّزة وهي الصادية خاصة ، والكاف المشكول من شكول الكافات
خاصة • وصفتها أنك إذا بلغت قفا الميم أو صدر العين أو قاعدة الكاف ، صبت النون صبّاً في
عروض (١٩٢) اللام المبتدأة المعلقة فإذا صبت ثلثيها ، ختمت العراقة على مارسم في الرء المدغمة
وعراقة الميم المدغمة ، وهذه صورتها •

حرف الهاء

الهاء لا تنقط في جميع اشكالها ، وهي كثيرة الصور ، ولها عشر صور ثمانية في التركيب
واثنان في الإفراد • فالمفردتان : مُعَرَّاة ، ومركّبة •

والمركّبات : ملوّزة ، ووجه الهر ، وهاء الردف ، ومشقوقة طولاً ، ومشقوقة عرضاً ،
ومخفاة ، ومختلصة ، ومدغمة •

فأولها المُعَرَّاة : تبدأ بوجهها من رأس القلم ثم تنزل الى عجزها ميلاً الى ذات اليمين
شيئاً يسيراً ، ثم تقفل الى قاعدتها بصدر القلم الى صدرها ، ثم تصعد بمثل ما كنت انحدرت به من وجهها
الى قفاها ، وهذه صورتها •

وأما المركبة : فَسُمِّيَتْ مركّبة لتركيب طرفها مجازاً وإلاّ فهي مفردة ، وليس في هذا

(١٩١) ما بين عضادتين زيادة من صبح الاعشى ٣/ ٨٨ •

(١٩٢) في صبح الاعشى ٣/ ٨٩ : عرض •

الكتاب ملقب بمركب إلا وهو مختلط بغيره . وهذه الهاء في الصورة قريبة من المعرّة الى صدرها ، فاذا بلغت صدرها وأنت طالع الى وجهها ، رفعته بعرض القلم وأخرجت وجه [الهاء] ^(١٩٣) الى قفاها ، والكتاب مُمَيَّرٌ بين التقليل والتكثير في ذلك . ويكون الخارج الى قفاها محددًا ، وهذه صورتها .

وأما المركبات اللواتي لا تكون إلا مخلوطات بغيرهن ، فأولهن : الملوّزة : وهي تكون مبتدأة ، ومتوسطة ، ولا تتأخر على حال . وصفتها أن تبدأ بصدر القلم مقدار نصف الهاء المفردة ثم تدير القلم من يسارك الى يمينك حتى تصل الى المكان الذي ابتدأت منه أدّرت [١٦] الى يمينك ^(١٩٤) ايضاً حتى يصير مركز نصف دائرة محققة لطيفة بصدر القلم ، وتقف عليها وقفة خفيفة ، ثم تنزل بوجه القلم من غير ادارة حتى تصير الى المكان الذي ابتدأت منه اولاً ، فيصير رأس الهاء حاداً في الغاية . ومذهب أبي الحسن ان يكون النصف الاعلى أصغر من النصف الأسفل بجزء يسير ، وهذه صورتها .

واذا توسّطت ، فهي غير مستحسنة إلا قبل الألف ، وصفتها على ما تقدم ولها حكم : وهو أنك تجيء بالخط الذي قبلها حتى يشقّها متّصلاً بالألف ، حتى لو طرحت الهاء اتصل الألف بما قبله مستغنياً عن الهاء كأنما رُكِّبت من فوقه تركيباً ، ويكون هذا العمل في كل حرف يقع معها ، وهذه صورتها .

وأما وجه الهر : فانها تكون مبتدأة ، ومتوسطة ، ولا يجوز تأخيرها . وصفتها أنك تبدأ من رأسها بوجه القلم معتدل النزول شيئاً قليلاً ، ثم تردّها من يمينك الى يسارك صاعدة معتدلة ، ثم تصير جميعها دائرة على مركزين ، فاذا بلغت المكان الذي ابتدأت منه شققها طولاً ، وحذار من أن يقع فيها حوّل ، وهو أن يكون أحد شقّيها أوسع من الآخر ، وكثيراً ما يكون شقّها بحرف القلم وهذه صورتها .

وأما هاء الردف : التي لا تكون إلا طرّفاً أخيراً ، ولا يجوز أن تتقدم ولا تتأخر وصفتها أنك اذا فرغت من الذي قبلها طلعت فيه بصدر القلم ، ثم نزلت في الخط الذي صعدت فيه ، هذا مذهب أبي الحسن . ومذهب ابن مقلة أن تنزل في خط يلاصق الخط الذي صعدت فيه ، وكلاهما مستحسن ، فاذا بلغت ثلثي ما صعدت فيه جئت بصدر القلم الى يسارك بجرّة مستوية فتكمل بها قاعدة الهاء ثم تردّ بوجه القلم ^(١٩٥) الى وجه الهاء ولا يخرج رأسها الى قفاها البتة ، وهذه صورتها .

(١٩٣) ما بين عضادتين زيادة من صبح الاعشى ٩٠/٣ .

(١٩٤) عبارة « حتى تصل المكان الذي ابتدأت منه أدّرت الى يمينك » مكررة في الاصل سهواً من الناسخ فحذفناها .

(١٩٥) عبارة (الى يسارك بجرّة مستوية فتكمل بها قاعدة الهاء ثم ترد بوجه القلم) ساقطة من صبح الاعشى ٩٤/٣ ، فاختل الكلام فيه .

وأما المشقوقة طولاً : فانها لا تكون إلا متوسطة ، ولا يجوز تقديمها ولا تأخيرها ، ولا تصحب من حروف المعجم غير اللام وحدها ، وصفتها كصفة وجه الهر ، وتفرقان في القاعدة فتكون قاعدتها مستديرة ، وتكون اللام نازلة عليها من فوقها ، وعلامة صحتها أنك اذا حذفت الهاء صارت اللام متصلة بما بعدها كأنما زيدت الهاء عليها ، وهذه صورتها •

وأما المشقوقة عرضاً : فلا تكون إلا في صحبة اللام أيضا ، وصفتها أنك اذا نزلت باللام معتدلة أدت الهاء فكصفتها بوجه اللام وشقت الهاء عرضاً ، ولا بد من مدّة لطيفة تكون بعدها ، وهذه صورتها •

وأما المخففة : فانها لا تكون إلا طرفاً أخيراً ، وأكثر ما تصحب الحروف القصار ، وهي بهنّ أليق ، وصفتها أنك اذا فرغت من الحرف الذي قبلها أدت منه الى الهاء إدارة لطيفة مهللة ، ثم تأتي بنصف راء مدغمة حديدة الطرف ، وهذه صورتها •

وأما المختلصة : فانها لا تكون مبتدأة ، ويكون بعدها من الحروف حروف المدّ واللين ، وهي الألف ، والواو ، والياء ، وهي مطموسة ابداً ، وهذه صورتها •

وأما المدغمة : فأحسن ما تكون مع الميم المقبولة وموضعها الوسط ، وصفتها أنك اذا فرغت من الحرف الذي قبلها أدت منه إدارة لطيفة ، ونزلت بها نزلة الى ذات اليمين ، ثم صعدت في خط يلاصق الخط الذي هبطت به من غير وجه^(١٩٦) يكون بينهما ، وتكون مطموسة ولا يكون أسفلها أوسع من أعلاها بل يكون أعلاها أوسع شيئاً يسيراً ، وتتوخم في الترطيب ، وهي شدة الاستدارات ، فتمت كان العمل فيها يابساً كان رديئاً ، وهذه صورتها •

حرف الواو

والواو لا تنقط ولكن القاف تنقط ، وظيرتها في التركيب القاء ، وفي الأفراد القاف ، لكن القاف اكبر مساحة من الواو وتكون على خمسة أضرب : مجموعة ، ومبسوطة ، ومقورة ، وبتراء ، ومخطوفة ، ويكون ذلك في الأفراد والتركيب . وكان بعض الكتاب يجعلها معلقة كالراء المدغمة لأنها قدرها ، وقد مضى ان الراء والزاي والميم والواو قدر سواء في كل خط •

حرف اللام ألف

اللام ألف لا تنقط لبيئوتها بالصورة وحدها فاستغنوا عن النقط • ولها ثلاث صور : محققة ومخففة ووراقية • فالمحققة لا تكون إلا مفردة ، ولا يجوز تركيبها [١٧] على حال • وصفتها ان تبدأ بوجه القلم ثم تنزل به على تلك الصورة ثم تقبل الى قاعدتها بوجه القلم ، ثم ترفع القلم وقد

(١٩٦) في صبح الاعشى ٩٣/٣ : وخز •

بَطَّنَتْ قَلَمَكَ فَصَيَّرَتْ بطنه مما يلي يمينك وظهره عن يسارك ، ويكون قدر الألف واللام قدراً سواء في الطول والالتواء والغِلْظَ والكِنَافَةَ ، ويكون ما بينهما كواحد منهما ، وتكون القاعدة على هيئة رأس الفاء المبسوطة لكنها مقلوبة ، وهذه صورتها •

وأما المخففة : فيجوز فيها التركيب والإفراد ، وصفتها أن تأتي بلام معلقة على ما تقدم في اللام المعلقة في حرف اللام ، ثم ترمي عليها أَلِفًا مُعَوَّجَةً الى ذات اليمين ويكون ذَنْبُ الألف موزوناً على الخط الذي لا صقت به الحرف الذي قبل اللام إن كانت مركبة ، وإن لم تكن مركبة فتشعرهما معاً ، وهذه صورتها •

وأما الوراقية : فتبدوها كالمحققة ، فاذا كتبت اللام ركبت عليها الألف واخرجتها عنها ، ثم صيَّرت لها منها قاعدة مثلثة حادة الزوايا ، وأولى أن تكون مفردة • قال بعضهم : ولا يكون هذا الشكل إلا في قلم النسخ وما شابهه ، وهذه صورتها •

حرف الياء

الياء تنقط ثنتين من أسفل ، وإن كانت لها صورة غير مشتركة قائماً ذلك في الأفراد ، فأما في التركيب فصفتها كالنون فاحتيج الى تبيانها بالنقط ، وهي على نوعين مبسوطة ومتأخرة ، والمتأخرة على ضربين : معرفة وراجعة • وحكم المبتدأة في التركيب حكم المتوسطة سواء •

فالمفردة على ثلاثة أضرب : مجموعية ، ومقورة ، ومبسوطة • فأما المجموعة : فصنتها أن تبدأ بصدر القلم فتعمل رأسها دالاً مقلوبة وصدورها أيضاً دالاً مستوية ، فاذا تركبت الدالان جررت العراقة • وعلامة صحتها أن يكون الدالان صحيحين كما تقدم ، واذا ركبت خطأ من ذنبها الى صدرها صار صاداً جيدة ، وهذه صورتها • وأما المقورة : فمبدوها كبداء المجموعة ، غير أنك إذا وصلت الى صدرها عرقت نصف دائرة ، ويكون ذنبها يحاذي صدرها ، وتكون حديدة الطرف ، ولا يجوز فيها الوقف ولا الجمع ، ويكون رأسها موزوناً على صدرها ، لا يجاوزه ، سواء انقردت أو تركبت ، وهذه صورتها •

وأما المبسوطة : فهي كما ذكر في المقورة ، وتنفارقتها ايضاً من الصدر فتكون العراقة قطعة قوس مهللة ، وتكون حديدة الطرف ولا يجوز الوقف ، وهذه صورتها •

وأما المركبة فتكون على ثلاثة أضرب : محققة وراجعة ومعلقة •

فالمحققة : هي ما تقدم أو لا ، غير أنك تحذف رأسها للتركيب ، وهذه صورتها •

وأما الراجعة : فهي تختص ببعض الكلم دون بعض كالفاء واللام وهي مع الفاء أكثر استعمالاً ، وصفتها : أنك إذا فرغت من الحرف الذي قبلها بَطَّنْتَ شيئاً يسيراً وجئت برأس كراس الياء ،

ويكون فيها شيء" من تبطين ، ثم تجرّ القلم الى ذات اليمين جرةً معتدلة في التكيف ، فإذا بلغت ثلاثة ارباعها أدت برفق ، ولا تظهر الإدارة ، ثم وأنت مدير" لقلمك حتى تختتمها بحرف القلم في نهاية الدقة والتحديد ، وهذه صورتها .

وأما المعلقة فتكون على صورة اللام المجموعة واللام المرسله ، وهذه صورتها انتهى الكلام على وضع الحروف بفضل الله وعونه .

باب لحن الخط والتسوية وما يجوز وما لا يجوز في ذلك وما يستحسن في الضرورات

وما يستقبح

فمن لحن الخط مدّ ما لا يجوز مدّه ، وقصّر ما لا يجوز قصره ، وإفراد حرف من كلمة في غير سطره . وقد اختلف الناس في معنى قول عثمان بن عفان - رضي الله عنه - : « إن في المصحف لحنًا تقيمه العرب بالسنتها » . قال بعض أهل العلم : إن صحّت هذه المقالة عن عثمان ابن عفان - رضي الله عنه - فيكون أراد لحن الخط لا اللفظ ، وحاش السادة الصحابة من اللحن في المصحف ، بل هم أعلم بهذا اللسان فإن المصحف الكريم كتبه زيد بن ثابت^(١٩٧) وكان من أكابر الصحابة [١٨] وكتبه بقلم جليل مبسوط فكان يقع له في بعض الاماكن اللنظة فيقطعها في آخر السطر ويجعل باقيها في السطر الثاني ، فنّبّه عثمان - رضي الله عنه - على انّ هذا وإن كان لحنًا في الخط لا يؤدي الى لحن في اللفظ ، ولو كان هذامًا يغير المعنى ما تركه - رضي الله عنه - ولا أحد من الصحابة - رضي الله عنهم - .

قال الشيخ القاسم بن فيرّّه الرعيّني ثم الشاطبي^(١٩٨) - رحمه الله - في قصيدته الموسومة

(١٩٧) زيد بن ثابت الخزرجي الانصاري (١١ق هـ - ٤٥هـ) : كاتب الوحي هاجر مع النبي صلى الله عليه وسلم وهو ابن ١١ سنة ، تفقه في الدين ، فكان رأساً بالمدينة في القضاء والفتوى والقراءة والفرائض . وكان أحد الذين جمعوا القرآن في عهد النبي (ص) من الانصار وعرضه عليه وهو الذي كتبه في المصحف لأبي بكر ، ثم لعثمان حين جهز المصاحف الى الامصار . انظر ترجمته في :

غاية النهاية ٢٩٦/١ وصفة الصفوة ٢٩٤/١ .

(١٩٨) القاسم بن فيره الرعيّني الشاطبي : إمام القراء في عصره ، كان ضريباً ولد بشاطبة في الاندلس سنة ٥٣٨هـ وتوفي بمصر سنة ٥٩٠هـ . كان عالماً بالحديث والتفسير واللغة . من مصنفاته : ١ - حرز الاماني ووجهة التهانى في القراءات السبع ٢ - عقيلة القوائد في أسنى المقاصد في نظم المقنع للداني ٣ - ناظمة الزهر في أعداد آيات السور ٤ - تمة الحوز من قراء أئمة الكثر . انظر ترجمته في المصادر التالية : غاية النهاية ٢٠/٢ وأرشاد الارب ١٨٤/٦ ونكت الهميان ٢٢٨ والوفيات ٤٢٢/١ ونفح الطيب ١/ ٣٣٩ والشذرات ٣٠١/٤ ومفتاح السعادة ٣٨٧/١ والاعلام ١٤/٦ ومعجم المؤلفين ١١٠/٨ .

بـ « عقيلة أتراب القصائد في أسنى المقاصد » وهي الرائية : ان هذه المقالة ليست مشهورة عن مولانا عثمان - رضي الله عنه - وأشار بقوله :

ومن روى ستقيم العرب السنّها لحناً به قول عثمان فما شئرا
لو صحّ لاحتمل الايمان في صورٍ فيه كلحن حديثٍ ينشر الدررا
قال ابو القاسم : والمدّ في الكلام يجيء على أنحاء ، منها ما هو لازم لا بدّ منه ، ومنه
جائز ، والكاتب مخيرٌ فيه إن شاء فعله ، وإن شاء تركه ، ومنه ممتنع لا يجوز على حال ، ومنه
ضروري لا يجوز إلاّ مثل : ما وهل وعن .

قال ابو القاسم : ولا يجوز ذلك في « عن » في أوّل سطر ولا آخره ، وكلّ كلمة ثلاثية
لا يجوز مدّها إلاّ في مواضع الضرورة ، ويجوز أن تمدّ اذا كان ثالثها ألفاً أو لاماً .
قال الشيخ عماد الدين (١٩٩) : « كان والدي يمدّ في الكلمة الثلاثية اذا كان أولها الجيم
وأختها (٢٠٠) ، والطاء والسين والشين » (٢٠١) .

قال ابو القاسم (٢٠٢) : « والرباعي المدّ فيه جائز ، والمدّ فيه أحسن من القصر ، والخماسي
المدّ فيه لازم ولا يجوز تركه . قال : ومن الحروف ما لا يحسن المدّ بعدها إذا كانت مبتدأة وهي :
الباء واختها (٢٠٣) ، والياء ، والفاء ، والقاف ، واللام وأما الكاف المشكولة لا يجوز مدّها ما بعدها
في ابتداء ولا توسط ، وإذا وصلت المدّة بالحرف الذي قبلها فاجعلها بوجه القلم ، وإذا بدأت بها
فيكون القلم على سنته مثل مطّة الطاء ، وإذ اردت من اليسار الى اليمين فيكون بصدر
القلم » (٢٠٤) .

قال الشيخ عماد الدين : « مواضع المدّ أواخر السطور ، ويكره اذا كان في وسطها ، ويجوز أن
يكون في أوّل السطر إذا كانت سينا مدغمة » (٢٠٥) وتقع في كل الاماكن . « و » على « تتمدّد » اذا
كانت الياء معرّقة ، فإنّ كانت راجعة لم يجز المدّ أصلا ، لانه يجتمع في كلمة ثلاثية
مدّتان » (٢٠٦) ، واجتماع مدّتين غير جائز في أيّ كلمة كانت ، ولا يجوز الجمع بين مدّتين في سطر

(١٩٩) نص عماد الدين بن العفيف انظره في صبح الاعشى ١٤٢/٣ .

(٢٠٠) في صبح الاعشى : واختاها .

(٢٠١) في صبح الاعشى : والسين والعين .

(٢٠٢) ابو القاسم : هو ابو القاسم بن خلوف انظر صبح الاعشى ١٤٢/٣ .

(٢٠٣) في صبح الاعشى ١٤٤/٣ : واختاها .

(٢٠٤) نص أبي القاسم انظره في صبح الاعشى ١٤٢/٣ - ١٤٣ - ١٤٤ .

(٢٠٥) نص الشيخ عماد الدين انظره في صبح الاعشى ١٤١/٣ .

(٢٠٦) نص الشيخ عماد الدين بن العفيف انظره في صبح الاعشى ١٤٤/٣ .

فان ذلك قَبْحٌ عندهم ، وكذلك مدّة على مدّتين في سطرين كل واحدة منهما فوق الاخرى لم يجوز ذلك .

قال : « ولا تدغم الواو والنون بعد مدّاً أصلاً في خفيف ولا ثقيل ، ولا يحسُنْ إدغام السين بعد الكاف المشكولة ، ، ويجوز بعد اللام والميم » (٢٠٧) .

قال الشيخ عماد الدين ابن الشيرازي : « اذاتوات العراقات وكان فيها الياء ، وجب أن تكون راجعة الى ذات اليمين » (٢٠٨) .

قال بعضهم (٢٠٩) : « سألتُ الشيخ عماد الدين [بن العفيف] (٢١٠) : هل يكون ذلك في كلِّ قلم؟ فقال : نعم ! اذا تمكن الكاتبُ من وضعها ، إلا في المحقّق فانه غير جائز » (٢١١) .

وقال السُّرْمَرِيُّ (٢١٢) في ارجوزته :

وإنْ أَتَتْ يا آن مثل : لي صلي قَرْدٌ بالآخر لا بالأوّل

(٢٠٧) نص ابن العفيف أنظره في صبح الاعشى ١٤٥/٣ .

(٢٠٨) نص ابن الشيرازي أنظره في صبح الاعشى ١٤٥/٣ .

(٢٠٩) بعضهم : هو ابن أبي رقية ، أنظر صبح الاعشى ١٤٥/٣ .

(٢١٠) ما بين عضادتين زيادة من صبح الاعشى ١٤٥/٣ .

(٢١١) النص في صبح الاعشى ١٤٥/٣ .

(٢١٢) السرمري : هو الشيخ علاء الدين السرمري . لم نظفر بترجمة له في كتب السير والتراجم على كثرة التنقير ، وواضح من لقبه أنه عراقي من سامراء . وقد انفرد القلقشندي في صبح الاعشى بإيراد مقتطفات من أرجوزة نفيسة له في الخط والقلم ونثر بعض مقاطعها . ورجح محمد طاهر الكردي المكي أنه من رجال القرن السابع أو الثامن الهجريين . ونحن لا نستطيع الجزم بشيء حول الموضوع سوى التأكيد بأنه قد توفي قبل القلقشندي المتوفى سنة ٨٢١هـ ، بدليل أن القلقشندي ترحم عليه عند ذكره . والأبيات الواردة في مخطوطتنا هذه لا وجود لها في مصدر آخر . أما الأبيات التي أوردها القلقشندي فهي ثمانية وهذا نصها :

- ١ - وطولها كمقدمة الإبهام لا
أعلى ولا أدنى يكون أرذلا
- ٢ - وأعلم بأن الشق أيضا يختلف
بحسب الأقلام فافهم ما أصف
- ٣ - فإن يكن معتدلاً شق إلى
مقدار ثلث الجلفة أنقل وأقبلا
- ٤ - والرخو للنصف أو الثلثين زد
والصلب بالفتحة الحق تستفد

وإنَّ تَشَاءَ عَرَّقَهُمَا مَعَا وَذَا
وَالْيَاءُ بَعْدَ أَلِفٍ وَلَا مِ
نَحْوِ « التَّي » فَالرَّدُّ فِيهَا أَحْسَنُ
وَإِنْ أَتَتْ « يَاءٌ » آخِرَ الْخَطِّ
كَالْمَدِّ بَعْدَ السِّينِ فِي اسْمِ مُوسَى
وَلَيْسَ كَلِمًا إِلَيْهِ يَحْتَاجُ
لِأَثَرِهِ بِحَسَبِ الْمَوَارِدِ
وَإِنَّمَا يُؤْخَذُ بِالْإِفْسَادِ
فَإِنَّهُ قَدْ جَاءَ فِي الْآخِرِ
وَمِنْهُمْ مَنْ اجْتَبَى وَاقْتَضَى
صَيَّرَهَا لِنَفْسِهِ طَرِيقَهُ
فَاسْلُكْ سَبِيلَ مَنْ أَرَدْتَ مِنْهُمْ
وَكَئِنْ عَلَى الْمُحْسِنِ ذَا تَعْوِيلٍ
قَالَ بَعْضُ أَهْلِ الْعِلْمِ : « إِنَّ أَحْسَنَ الْكَلَامِ وَأَحْمَدَهُ عَاقِبَةُ مَا قَصُرَ مَبْنَاهُ ، وَدَلَّ عَلَى مَعْنَاهُ ،
وَوَظَّهَرَ بِقَلِيلِهِ عَلَى كَثِيرِهِ » .

[باب فوائد سمعها من شيخه شمس الدين بن أبي رقية] (٢١٣)

٥ - وربما زادوا على ذلك إذا

أفرط في الصلابة أعرف ذا وذا

٦ - وجدد اللقمة كل شهر

فشيخنا كان بهذا يفري

٧ - لأجل ما يقع فيها من قذى

فينتشي من ذلك في الخط اذى

٨ - إذا بدت دعد رقا سناها

لعاشق ناح على هواها

وقد وردت هذه الأبيات في صبح الأعشى في الأجزاء والصحائف التالية :

البيت الأول ٥٨/٢ ، الأبيات (٢ - ٥) ٦١/٢ ، البيتان (٦ - ٧) ٧٠/٢ ، البيت الثامن ٣٥/٣ .

(٢١٣) شمس الدين بن أبي رقية : محمد بن علي بن أبي رقية المهراني ، محتسب الفسطاط وإمام الخط في عصره وشيخ الزفتاوي والآثاري . هاش في القرن الثامن الهجري . أخذ الخط عن عماد الدين بن العفيف المتوفى سنة ٧٣٦ هـ . والآثاري يذكره في الفيته باسمه ، وباسم « المحتسب » أحيانا ، و « المحتسب الشعباني » حيناً آخر . أنظر حكمة الأشراف ص ٨٦ والعناية الربانية ص ٢٧٧ وصبح الأعشى ١٤٥/٣ .

قد رأيتُ أن اذكر فوائد سمعتها من الشيخ شمس الدين ، ثم آتني بذكر بقية الابواب التي ذكرتها - إن شاء الله تعالى - . [١٩]

قال : « سألت الشيخ عماد الدين عما يقبح ويطمس من الاقلام فقال : كلما غلظت الاقلام كان الطمس فيها على خلاف الاصل ، وكلما رقت كان الفتح فيها على خلاف الاصل ، ثم قال : ما عدلنا عن الفتح الى الطمس إلا لأجل التلطيف » (٢١٤) .

وقال (٢١٥) : « سألت الشيخ عن الكتابة بالاقلام والتحريف والتدوير فقال : الرقاع والتواقيع أميل الى التدوير ، والثالث (٢١٦) بين بين قطعة مربعة ، والنسخ والمحقق والمشتعر أميل الى التحريف ، والمحقق أكثر تحريفا منهما » . قال : وسألته عن المشق فقال : وضع كل سطر في قلمه مناسب ممشق ذلك القلم ، فالمحقق يكون ممشقه مبسوطة قواما لأن سطره كذلك ، والمشتق في النسخ يكون مرطبا ترطيا يسيرا لأن سطره يكون طالعا أكثر من النسخ ، وأما الرقاع والتوقيع فهما متقاربان فالمشتق فيهما يكون مقوسا ، والتواقيع أكثر تقويسا فيكون سطره كذلك . قال : وسألته عن السين هل تكون مصدرة في جميع الاقلام ؟ فقال : تصدير كل قلم بحسبه ، فسين النسخ مصدرة تصديرا لطيفا مع الرد ، والثالث تصديره أكثر مع الرد ، والرقاع يجوز فيه التصدير مع القلب والتصدير مع الرد ، والتوقيع سينه مصدرة مع القلب وليس فيه رد قولاً واحداً ، وأما المحقق فليس فيه تصدير وأما السين فيمبسوطة مع الرد . قال : لا يجمع الكاتب بين القلب وبين الرد في موضع واحد . وقال : سين الصاد في الرقاع ، وفي التواقيع ، لا تكون إلا مصدرة ، وفي النسخ ، والمحقق ، والثالث تكون مردودة .

باب التاريخ (*)

قال الفرّاء : « تاريخ كل شيء غاية ووقته الذي ينتهي اليه » (٢١٧) .

وسئل بعض العلماء : ما معنى التاريخ ؟ فقال : « هو إثبات الشيء » (٢١٨) . وقيل :

(٢١٤) انظر النص في صبح الاعشى ٤٧/٣ .

(٢١٥) انظر النص في صبح الاعشى ٤٦٣/٢ .

(٢١٦) كلمة (والثالث) سقطت من صبح الاعشى فاختل الكلام فيه .

* حول التاريخ انظر كتاب الكتاب للبغدادى ص ٥٥ والصولي ١٧٨ وابن درستويه ٧٩-٨٠ .

والاقتضاب ١٠٢ وابن قتيبة ٥٠٤ .

(٢١٧) انظر النص في الصولي ص ١٧٨ .

(٢١٨) النص في أدب الكتاب للصولي ص ١٧٨ .

« التاريخ : عمود اليقين ، ونافي الشك ، وبه تعرف الحقوق ، وتحفظ المهود » (٢١٩) .
 ويقال (٢٢٠) : « أرعخت الكتاب وورعخته بالواو والهمزة » . ويقال للكتاب الذي ليس
 بمؤرخ ولا معنون : « نكرة غير معرفة ، وغفل من غيرسمة » (٢٢١) ، لأنه نكرة من جهتين : من الزمان ،
 ومن الصاحب . وقيل (٢٢٢) : « ان أول من أثبت التاريخ عمر بن الخطاب وقيل علي - رضي الله
 عنهما - والاول أصح ، وذلك ان رجلاً قال بين يديه : أرعخوا . فقال : وما أرعخوا ؟ فقالوا :
 شيء تفعله الاعاجم تضبط بها أمرها ، يقولون في كتبهم : وكتبه يوم كذا وكذا من شهر كذا . فقال :
 عمر أو علي : أرعخوا . فقالوا : من أي جعل مبتدأه ؟ فقال : من مبعث رسول الله - صلى الله
 عليه وسلم - وقالوا : بل من وفاته ، ثم قالوا جميعاً : من هجرته . وظهروا فاذا الهجرة كانت في
 شهر ربيع الاول ، فأجمعوا على أن تكون من المحرم منصرف الناس من حجهم » . قال الفراء :
 واتما أرعخوا بالليالي دون الأيام لأنها قبلها ومتولدة منها ، قال الله تعالى : « (سيروا فيها ليالي
 وأياماً آمنين) » (٢٢٣) فبدأ بالليالي وقال عز وجل « (وواعدنا موسى ثلاثين ليلة) » (٢٢٤) ولم يقل
 يوماً ، قيل : « كتب رجل الى رجل كتابين لم يورخهما ، فكتب اليه : وصل الي ما كتبت به ،
 مبهم الألوان ، مظلم العنوان فأدنى ذلك الى خبراً ، ما القرب منه بأولى من البعد ، فاذا كتبت
 الي فلتكن كتبك موسومة بتاريخ ، أعرف به أدنى آثارك ، وأقرب أخبارك » .

قال بعض أهل العلم بأخبار العالم : كانت العرب قديماً لا تؤرخ بالسنة ، ولا الشهر ، ولكن
 تؤرخ بالقسط الشديد ، والخصب العام ، والعلة القاشية ، والملك المشهور . قال النابغة (٢٢٥) :
 فمن يك سائلاً عنِّي فإني من الشبان في عام الخن

-
- (٢١٩) النص في ادب الكتاب للصولي ص ١٨٤ .
 (٢٢٠) أرخت تاريخاً لفة قيس ، وورخت الكتاب تاريخاً لفة تميم انظر الصولي ص ١٧٨ .
 (٢٢١) النص في الصولي ص ١٨٤ مع اختلاف يسير .
 (٢٢٢) حول اولية من وضع التاريخ في الاسلام انظر الاقتضاب ص ١٠٣ .
 (٢٢٣) الآية الكريمة رقم ١٨ ك سورة سبا رقم السورة ٣٤ . واولها : وقدرنا فيها السير .
 (٢٢٤) الآية الكريمة رقم ١٤٢ ك سورة الاعراف رقم السورة ٧ . وتمام الآية : واتمناها بعشر .
 (٢٢٥) البيت للنابغة الجعدي في ديوانه ص ١٦٠ ورواية العجز فيه : من الفتيان . والخن داء
 يأخذ الإبل في مناخرها وتموت منه ، وكان ذلك في أيام المنذر بن ماء السماء ، فجعلوه تاريخاً
 لهم - انظر اللسان - .
 وورد في الاقتضاب ص ١٠٢ برواية مختلفة : فمن يحرص على كبري فاني .. الخن .

باب التراب (٢٢٦)

عن جابر بن عبد الله الانصاري عن النبي - صلى الله عليه وسلم - قال : « اذا كتب أحدكم فليتربه فانّ التراب مبارك وهو أنجح للحاجة » (٢٢٧) .

روي عن النبي - صلى الله عليه وسلم - انه كتب كتابين الى عظيمين من المشركين فترب أحد الكتابين ولم يترب الآخر . فأجاب الذي ترب كتابه ولم يجب الآخر . فقال صلى الله عليه وسلم عند ذلك : « اذا كتب أحدكم كتاباً فليتربه فانه مبارك وهو أنجح للحاجة » . وعنه صلى الله عليه وسلم انه كتب كتابين الى قريتين فترب أحد الكتابين ولم يترب الآخر ، فاسلمت القرية التي ترب كتابها . وقال عليه السلام : « تَرَبُّوا الكتاب وسَحَّوه من أسفله فَإِنَّهُ أنجح للحاجة ، وإذا طلبتم الحاجات فاطلبوه من حسان الوجوه » .

قال ابن السكيت (٢٢٨) : في التراب لغات [٢٠] : تراب وترب وتيرب وتوراب وترباء ممدود وتورب وكثكث وعثير .

باب السحاة (٢٢٩)

قال أصحاب اللغة : السحاة يجوز فيها الفتح والكسر والمد والقصر (٢٣٠) ، وهي ما يُقشر عن ظهر القرطاس ليُشَدَّ به الكتاب . قال الاصمعي : الساحية من المطر الذي يقشر وجهه

(٢٢٦) انظر ابن درستويه ص ٩٧ تحت عنوان « إتراب الكتاب وطيه وتسحيته وختمه » .
(٢٢٧) الحديث النبوي الشريف في : الجامع الصغير ٣٤/١ وكشف الخفاء للعجلوني ٩٥/١ وسنن ابن ماجة ١٢٤٠/٢ وجامع الترمذي ٣٩١/٣ والمقاصد الحسنة في بيان كثير من الاحاديث المشتهرة على ألسنة السخاوي ص ٤٣ ، وروايته في النهاية لابن الاثير ١٨٥/١ « اتربوا الكتاب فانه أنجح للحاجة » .

(٢٢٨) ابن السكيت : يعقوب بن أسحاق (ت ٢٤٤ هـ) إمام من أئمة اللغة ، انظر ترجمته واخباره في الفهرست ٧٢ ووفيات الاعيان ٣٠٩/٢ ونزهة الألبا ١٧٨ والفلاكة والمفلوكون ١٣٦ وهدية العارفين ٥٣٦/٢ والبداية والنهاية ٣٤٦/١ وبغية الوعاة ٣٤٩/٢ وتاريخ ابن الاثير ٣٠٠/٥ وتاريخ بغداد ٢٧٣/١٤ وتاريخ أبي الفدا ٤٠/٢ وتنقيح المقال ٣٢٩/٣ ودائرة المعارف الاسلامية ٢٠٠/١ ورجال النجاشي ٣١٢ وشذرات الذهب ١٠٦/٢ وطبقات الزبيدي ٢٢١ والعبر ٤٤٣/١ ومعجم الادباء ٥٠/٢٠ ونور القبس ٣١٩ ومنتهى المقال ٣٣٢ ومعجم المطبوعات ٩/١ ومعجم المؤلفين ٢٤٣/١٣ والاعلام ٢٥٥/٩ والنجوم الزاهرة ٣١٧/٢ وتلخيص ابن مكنوم ٢٧٧ .

(٢٢٩) انظر باب السحاة في كتاب الكتاب وصفة الدواة والقلم للبغدادي ص ٥٣ وادب الكتاب للصولي ص ١٢٥ وابن درستويه ص ٩٧ - ٩٨ .

(٢٣٠) جاء في اللسان : السحا والسحاء ، إذا فتح قصر ، وإذا كسر مد .

الارض ومنه المسحاة • قال ابو يوسف : وأصل السَّحْو القَشْرُ ومنه يقال : سَحَوْتُ الطين عن رأس الدنَّ أي قَشَرْتُهُ •

وقال بعضهم (٢٣١) •

رَدَّتْ عَلَيْهِ أَقَاصِيهِ وَلَبَّدَهُ ضَرْبُ الْوَلِيدَةِ بِالْمَسْحَاةِ فِي الثَّأْدِ
والثَّأْدُ : النَّدَى وَالطِّينُ • قال بعضهم : سَحِيتُ الْكِتَابَ أَسَحِيتُهُ تَسْحِيَةً إِذَا شَدَّدْتَهُ
بِالسَّحَاةِ ، قَالَ : وَيُقَالُ لِلْسَّحَاةِ خَزَامَةٌ ، وَكُلُّ مَا شَدَّ بِهِ شَيْئًا فَهُوَ خَزَامَةٌ ، وَالْخَزَمُ الشَّدُّ
مِنْ كُلِّ شَيْءٍ ، يُقَالُ : طَبِيَّ خَزَامٌ إِذَا ظَلَّ لَا يَأْكُلُ وَلَا يَشْرَبُ كَأَنَّهُ مَشْدُودُ الْقِمِّ •

باب الطين (٢٣٢)

قال : وَيُقَالُ طِنْتُ الْكِتَابَ أَطَيْنَهُ طِينًا بَفَتْحِ الطَّاءِ وَكسرها • وقال بعضهم في صفة ناقة له
فَأَبْقَى بَاطِلِي وَالْجِدِّ مِنْهَا كَلْدُ كَانَ الدَّرَائِنَةُ الْمَطِينُ (٢٣٣)
الدَّرَائِنَةُ : الْبَوَّابُونَ بِالْفَارْسِيَّةِ ، وَاحِدُهُمْ دَرِيَانُ •
قال بعض الشعراء :

أَعِنَ الْكِتَابَ إِذَا أُرِدْتَ جَوَابَهُ وَطِنَ الْكِتَابَ لَكِي يُسَرَّ وَيُكْتَمَا

باب العنوان (٢٣٤)

قال ابن الاعرابي : معناه الأثر والعلامة يقال : ما عنوان بعيرك وشاتك ؟ أي ما علامتهما ، فكأنَّ
للكتاب علامة يعرف بها صاحبه •

وقال ابو القاسم : معناه الأثر ، وأنشد اللحياني :

(٢٣١) البيت للناطقة الذبياني في ديوانه ص ٤ بتحقيق شكري فيصل والناطقة هو زياد بن معاوية
الذبياني الفطفاني ابو امامة شاعر جاهلي من الطبقة الاولى توفي نحو ١٨٠ قه • انظر ترجمته
واخباره في : الجمحي ٤٦ والشعر والشعراء ٣٨ والاغاني طبعة الدار ٣/١١ وتهذيب ابن عساكر
٤٢٤/٥ وشرح شواهد المغني ٢٩ ومعاهد التنخيص ٢٢٣/١ ونهاية الارب ٥٩/٣ وخزانة
البغدادي ٢٨٧/١ و ٤٢٧ و ٩٦/٤ وبروكلمان ٨٨/١ والاعلام ٩٢/٣ •

(٢٣٢) انظر باب الخاتم في كتاب الكتاب للبغدادي ص ٥٤ •

(٢٣٣) البيت للمثقب العبدى في ديوانه ص ٢٠٠ بتحقيق حسن كامل الصيرفي •
والمثقب العبدى هو عائد بن محصن من بني عبد القيس ، شاعر جاهلي اتصل بعمر بن هند
وبالنعمان بن المنذر توفي نحو سنة ٣٥ قه • انظر ترجمته في : الجمحي ٢٢٩ والمريزاني ٣٠٣
وجمهرة الانساب ٢٨١ والشعر والشعراء ١٤٧ وخزانة البغدادي ٤٣١/٤ والاعلام ٤/٤ •

(٢٣٤) حول العنوان انظر الصولي ١٤٣ وابن درستويه ص ٩٨ - ٩٩ •

وأشعث عنوان السجود [بوجهه] كركبة عنز من عنوز بني النضر^(٢٣٥)
واشعث شاهداً على أنه الأثر قول حسان بن ثابت الانصاري^(٢٣٦) يرثي عثمان - رضي الله
عنه - :

ضَحَّوْا بِأَشْمَطِ عُنْوَانِ السَّجُودِ بِهِ يَقْطَعُ اللَّيْلَ تَسْبِيحاً وَقَرَّاناً^(٢٣٧)
وقيل لأعرابي غليظ الجسم : ما هذا ؟ قال : عنوان نِعَمَ الله عليّ ، أي أثر نعم الله .
قال أبو زيد : يقال : وقد عَلَوَتْهُ الْكُتُبُ أَعْلَوْتْهُ عَلَوَتْهُ ولم يروه غيره ، والنون
أفصح وأكثر^(٢٣٨) .

وقال أبو يعقوب : تقول العرب ، عنوان وعينان وقد عَنَوْتُ الْكِتَابَ أَعْنَوْتُهُ
عَنَوْتُهُ وَعَنَوْنَا وَهُوَ كِتَابٌ مُعْنَوْنٌ .

وحكى اللحياني^(٢٣٩) : قال : ويقال وعنت الكتاب أعونه عوناً وهو معون وعنتته وهو
مُعْتَنٌ وعنتيته تعنيته فهو مُعَنٌّ ، وأفصحهنَّ عَنَوْتُهُ فهو مُعْنَوْنٌ وجمع
العنوان عناوين ، وجمع العلوان علاوين .

قال الفضل بن سهل^(٢٤٠) : « لا يحسن بالعنوان كثرة الدعاء ولا الاسهاب فيه » .
وقال الحسن عن الكتاب () ^(٢٤١) فَإِنْ صَحَّتْ الرِّوَايَةُ فَيَكُونُ هَذَا مِنَ الْمَقْلُوبِ كَمَا
قَالُوا : عَاثَ فِي الْأَرْضِ يَعِثُ وَعَثَى يَعْثِي .

(٢٣٥) البيت دون عزو في كتاب الكتاب ص ٥٥ وروايته : بني نصر . وهو في الاقتضاب دون عزو
ص ١٠٤ وروايته : أبي نصر . وما بين عضادتين ساقط في الاصل المخطوط فاستكملناه
من المصادر .

(٢٣٦) حسان بن ثابت الخزرجي الانصاري (ت ٥٤ هـ) : شاعر الرسول - صلى الله عليه وسلم -
مخضرم ادرك الجاهلية والاسلام وكان من المعمرين . انظر ترجمته في : تهذيب التهذيب
٢٤٧/٢ والاصابة ٢٢٦/١ وابن عساكر ١٢٥/٤ ومعاهد التنصيص ٢٠٩/١ وخزانة
البغداد ١١١/١ وذيل المذيل ٢٨ والاغانى طبعة الدار ١٣٤/٤ وشرح الشواهد ١١٤ وابن
سلام ٥٢ والشعر والشعراء ١٠٤ وحسن الصحابة ١٧ ونكت الهميان ١٣٤ والاعلام ١٨٨/٢ .

(٢٣٧) البيت بروايته في شرح ديوان حسان ص ٤١ - ط البرقوقي .
(٢٣٨) جاء في اللسان مادة [عن] : قال الليث : العلوان لغة في العنوان غير جيدة ، والعنوان بالضم
هي اللغة الفصيحة .

(٢٣٩) انظر اللسان مادة : عن .

(٢٤٠) الفضل بن سهل : وزير المأمون كان يلقب بلدي الرياستين مولده سنة ١٥٤ بسرخس في
خراسان ووفاته قتيلا بها سنة ٢٠٢ هـ . وكان عاقلاً فصيحاً . انظر ترجمته واخباره في
المصادر التالية : تاريخ بغداد ٣٣٩/١٢ والرزباني ٢١٣ والكامل ابن الاثير ٦ : ٨٥ ، ١١٨
وفيات الأعيان ١٣/١ واللباب ٤٤٥/١ والاعلام ٣٥٤/٥ .
(٢٤١) في الموضع سقط في الاصل المخطوط لانعرف مقداره .

باب الختم (٢٤٢)

قال الخليل (٢٤٣): في الخاتم لغات ، يقال : خاتَم وخاتِم وخاتام وخيتام وخيتوم وخيتام . وأنشد بعضهم في الخاتام عن الفراء :

فإنَّ يَكُ ما حُدَّتْهُ اليومَ صادقاً أَصُمُّ في نهار القِظَرِ للشمسِ باديها
واركبَ حماراً بين سرجٍ وفروة وأعرِ من الخاتام صُغرى شمالياً (٢٤٤)
وفي معناه (٢٤٥):

لو كان عندي مائتا درهمٍ
بنيتُ قصرًا في بني حزام
وساد في آفاقها خيتامي

وقال التيمي أيضا (٢٤٦):

ولقد وعدت وأنت أكرم واعدٍ لآخر في وعد بغير تمام
إنَّ الأمور حميدها وذميدها في الناس عند عواقب الخيتام
وأنشد في الخاتيم :

أخذت من سُدَّكَ خاتياما لموعِدٍ يَكْسِبُ الآثاما

(٢٤٢) حول الختم أنظر البغدادي ص ٥٤ والصولي ١٣٩ والبطلوسي ص ٩٦ .
(٢٤٣) الخليل : الخليل بن أحمد الفراهيدي الأزدي البصري (١٠٠هـ - ١٧٠هـ) : إمام في اللغة وواضع علم العروض . أنظر ترجمته وإخباره في : الفهرست ٤٣/١ ومعجم الأدباء ٧٢/١١ والوفيات ٢١٦/٣ وانباه الرواة ٣٤١ والنووي ١٧٧/١ واللباب ٢٠١/٢ ونزهة الألبا ٥٤ وبغية الوعاة ٢٤٣ وطبقات القراء ٢٧٥/١ وإخبار النحويين البصريين ٣٨ و ٥٢ المنتخب من كتاب ذيل المذيل للطبري ١١٢ وتهذيب التهذيب ١٦٣/٣ وطبقات الشعراء ٣٨ وابن كثير ١١١/١ ، ١٦٢ وكامل ابن الأثير ١٧/٦ ومفتاح السعادة ٩٤/١ ومرآة الجنان ٣٦٢/١ .

(٢٤٤) البيتان في كتاب الكتاب وصفة الدواة والقلم ص ٥٤ دون عزو . وهما في اللسان (ختم) وروايتهما : لئن كان .

أنشدهما الفراء لبعض بني عقيل .

ورواية التاج ٢٦٦/٨ مماثلة لرواية اللسان .

(٢٤٥) الشطران الأول والثالث دون عزو في ادب الكتاب ص ١٤٢ ، ورواية الثالث : لجاز في أرضهم خاتامي .

(٢٤٦) التيمي (ت ٢٠٩هـ) عبدالله بن أيوب ، شاعر عباسي مدح الأمين والمأمون وغيرهما . أنظر ترجمته في : تاريخ بغداد ٤١١/٩ والنجوم الزاهرة ١٨٩/٢ والإعلام ١٩٩/٤ .

وجمع الخاتم خواتيم وخياتيم وخياتم •

قال الكلبي : « كانت العرب لا تختتم كتبها حتى كتب عمرو بن هند ^(٢٤٧) لطرفة بن العبد ^(٢٤٨) وللمتلسم ^(٢٤٩) كتاباً وأرسله معهما الى عامله باليامة أن اضرب اعناقهما ولا تراجعني فيهما ، فقرأ المتلسم الكتاب فلمّا علم ما فيه هرب ، فلم يك عمرو بن هند بعد ذلك يكتب كتاباً إلاّ ختمه » ^(٢٥٠) .

وجاء في الحديث : « إنّ النبيّ - صلى الله عليه وسلم - كتب الى بعض الملوك كتاباً فلم يختمه ، ف قيل له - صلى الله عليه وسلم - : إنّه لا يقرؤه إن لم يكن مختوماً ، فأمر رسول الله -

(٢٤٧) عمرو بن المنذر اللخمي ، ملك الحيرة في الجاهلية ، عرف بنسبته الى امه هند تمييزاً له عن اخيه عمرو الاصفر (ابن امامة) . وله وقائع كثيرة مع الروم والفساسنة واهل اليامة ، وهو صاحب صحيفة المتلسم ، وقاتل طرفة بن العبد . استمر ملكه ١٥ عاماً وقتله عمرو بن كلثوم أنفة وانتصاراً لأمه قبل الهجرة بنحو ٤٥ سنة . انظر ترجمته واخباره في : ابن الاثير ١٥٤/١ و ١٩٧ والمرزباني ٢٠٥ وسرج الميرون ٢٤٠ وابن خلدون ٢٦٥/٢ والاعلام ٢٦١/٥ .

(٢٤٨) طرفة بن العبد : البكري الوائلي شاعر جاهلي من اصحاب المعلقات . له ديوان شعر مطبوع . بلغ الملك عمرو بن هند انه هجاه فارسله بكتاب الى عامله على البحرين يأمره فيه بقتله ، فقتله شاباً في نحو عام ٦٠ قه . انظر اخباره وترجمته في :

الروزني ٢٨ والشعر والشعراء ٤٩ وسمط الآلي ٣١٩ وشرح شواهد المغني ٢٧٢ وجمهرة اشعار العرب ٣٢ و ٨٣ والتبريزي ٨/٤ وخزانة البغداد ١٤٤/١ - ٤١٧ والامدي ١٤٦ والمجبر ٢٥٨ ومعاهد التنصيص ٣٦٤/١ ، والاعلام ٣٢٤/٣ - ٣٢٥ .

(٢٤٩) المتلسم : جرير بن عبد العزيز - او عبد المسيح - الضبي الريمي : شاعر جاهلي من اهل البحرين . كان ينادم عمرو بن هند ثم هجاه ، فأراد عمرو قتله ففر الى الشام ولحق بال جفنة ، ومات ببصرى نحو سنة ٥٠ قه . وفي الامثال « أشام من صحيفة المتلسم » وهي كتاب حمله من عمرو بن هند الى عامله بالبحرين ، وفيه الامر بقتله ، ففضه وقرىء له ما فيه ، فقلده في نهر الحيرة ونجا . له ديوان شعر مطبوع :

انظر ترجمته واخباره في : الشعر والشعراء ٥٢ وسمط الآلي ٢٥٠ والتبريزي ١٠٢/٢ وثمار القلوب ١٧١ وخزانة البغداد ٧٣/٣ ومعاهد التنصيص ٣١٢/٢ والاعلام ١١١/٢ .

(٢٥٠) حول صحيفة المتلسم انظر : الشعر والشعراء لابن قتيبة ص ١١٢ طبعة دار الثقافة والاغاني ٤٤٦/١ والخزانة ٧٣/٣ وامثال الميداني ٢٧٠/١ .

صلى الله عليه وسلم - أن يُعمل له خاتم ، وأن ينقش على فصّه « محمد رسول الله » ثلاثة أسطر ، فعمل وختم به - صلى الله عليه وسلم - فصار الختم سنة « (٢٥١) » .

والحمد لله وليّ الحمد وأهله ومستحقه وصلى الله على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلّم تسليما كثيرا .

نجز هذا الكتاب على يد مالكة وكاتبه فقير عفو الله الغنيّ محمد بن محمد بن علي بن عثمان القوصي المكي الشافعي غفر الله له ذنوبه وستر عيوبه والمسلمين في آخر يوم السبت ثامن عشر جمادى الآخرة سنة ٨٩٨ هـ [هـ] .



بِضَاعَةُ الْمَجُودِ فِي الْخَطِّ

وَأُصُولِهِ

لِلشَّيْخِ الْإِمَامِ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْسَنِ السَّنْجَارِيِّ

كَانَ مِائَةَ ٨٤٦ هـ

تحقيق
هلال ناجي

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

المقدمة :

بضاعة المجود احدى الاراجيز المهمة التي نظمها علماؤنا الافذاذ في علم الخط واصوله ،
ونازلمها عراقي هو الشيخ محمد بن الحسن السنجاري كان حيا سنة ٨٤٦ هـ (١) .

وهو مصنف فاضل ، من آثاره : « الثغر الباسم في صناعة الكاتب والكاظم » فرغ منه سنة
٨٤٦ هـ . و « بضاعة المجود » وهي ارجوزة تنسأ هذه . وكتابه « الثغر الباسم » توجد منه نسخة
مخطوطة في خزانة الاحمدية بتونس برقم ٤٥٨٢ ولم تطبع حتى اليوم (٢) .

اما ارجوزة « بضاعة المجود » فقد نشرت اول مرة في آخر كتاب « خط وخطاطان » المصنف
باللغة التركية لمصنفه حبيب أفندي والمطبوع في مطبعة ابي الضيا في القسطنطينية سنة ١٣٠٥ هـ
اشغلت منه الصحائف ٢٧٨-٢٨٥ . ولم تكن تلك النشرة علمية لخلوها من الاشارة الى الاصل
المخطوط المعتمد وإهمالها ترجمة الناظم وإغفالها ضبط النص .

وقد أعاد والدي - رحمه الله - نشر هذه الارجوزة نقلا عن الكتاب المذكور في ذيل كتابه
« مصور الخط العربي » المطبوع ببغداد سنة ١٣٨٨ هـ واشغلت منه الصحائف ٣٩٢-٣٩٥ ،
ولم يعتمد كذلك أصلا مخطوطا ، وأشار في الهامش الى أنه وجدها في خاتمة الكتاب المذكور مجهولة
التاريخ .

وكنيت قد وفقت قبل سنوات طوال الى الظفر بمخطوطة خزائية نفيسة تحتجتها مكتبة في
الاستانة برقم ٨٠١٢ وهي مما اوقفته والددة السلطان عبدالمجيد خان سنة ١٢٦٦ هجرية
وحصلت على مصورتها وهي تقع في تسع اوراق مضبوطة بالشكل وقد كتب عنوان الكتاب على

(١) انظر ترجمة الناظم في معجم المؤلفين لكحالة ١/٩-٢٠٢ حيث حروف لقبه الى السخاوي (كذا) . وانظر كشف

الظنون ٥٢١ وايضاح الكون ١/١٨٥ .

(٢) انظر فهرس الاحمدية ص ٣٦ .

الورقة الاولى مع اسم مصنفه وتحتته ثبت تحببنا الواقعة . ولم يذكر في المخطوطة اسم الناسخ ولا تاريخ النسخ .

ولان هذه الارجوزة لم تنشر قبل اليوم نشرة علمية رايت النهود بهذه المهمة باحياء هذا الاثر معتمدا النسخة الخزائية المشار اليها .

والسؤال : ما الذي تقدمه هذه المخطوطة من جديد جدير بالاحياء ؟

والجواب : ان ناظمها قد وقف على آراء بالغة الاهمية لإمامين من ائمة الخط هما : علي بن هلال الشهير بابن البواب (ت ٤١٣ هـ) ، وياقوت النوري (ت ٦١٨ هـ) فنظم هذه الارجوزة مضمنا تلك الآراء الاصلية في الخط وقواعده ، وقد ابتدع الناظم طريقة للفصل بين هذه الآراء مجملها انه رمز لابن البواب بحرف (هـ) وياقوت بالحرف (يـ) ، وكان يضع الرمز في اول البيت على هامشه اشارة الى صاحب الراي ، وحين يتفق ابن البواب وياقوت على راي ما كان يقرن الرمزين معا في الهامش هكذا يـ هـ .

إن كثيراً من هذه الآراء القويمة لهذين العلمين قد ضاعت بضياغ أصولها ، فحفظتها لنا هذه الارجوزة ، ذاك هو الجديد الذي تقدمه لنا هذه المخطوطة .

وبعد : فاني اسأل الله جل وعلا ان يديم نعمه عليّ وان يمنحني من الصحة وراحة البال ما أستطيع معه إحياء الجليل من تراث اسلافنا ، انه نعم المولى ونعم النصير ..

بسم الله الرحمن الرحيم

يقول راجي كرم الفقار
الحمد لله الذي علمنا
علمنا الخط القوي المعرب
محمّد المبعوث بالرسالة
ثم على أصحابه الكرام
وبعد : إن أحسن الخطوط
ما وضعت أصوله القويمة
وقد نظمت هذه الأرجوزة
ما اختاره الاستاذ ذو الفضل العلي
من شي أصول هذه الصناعات
(٢٢)

وما الذي اختاره « ياقوت »
مستخرج الطريقة القويمة
الكاتب المحرر المتعوت
الحلوة الكافية المرصية

ياقوتٌ قُوتٌ هذه الكتابه
فهؤلاء علما الكتاب
من شاء أن يظفر بالحلاوة
ياخذ من خطيئهما بالأقوى
جعلت للفتى على هاء
إذا هما إتفقا في أصل
وإن هما إختلفا فرقت
سميتهما بضاعة المجوّد
قالا جميعاً : يجمع الكتابه
(٢ ب)

وهكذا قد أجمع النسابة
في الشرق والغرب بلا ارتياب
وقوة الخط بلا غباوة
وما حلا إن كان ممن يقوى
وللفتى ياقوت رمزا ياء
أقرنهما فيه بغير فصل
بينهما كما ترى وضعت
فاقف لما نظمته وجوّد
بابان فافهم يا أخا النجابه

الباب الأول في شروط الكتابة واتخاذ آلاتها وفيه فصول

قالا جميعاً : من شروط الكاتب
ويذلل الأموال في تطلبيهما
ابن هلال قال : كم اتفقت
يكون ذا حرص وفهم ثاقب
فمهرهما يغلو على خطايها
من ذهب حتى به كتبت

فصل في انتخاب القلم

تتخب الصلابة القويمه
وهي التي قد أدركت ونصعت
لقلم النسخ اللطيف الصافي
ذات الصلاب الرطبة السليمه
في أصلها في الدرّ ثم قطعت
والثلث والرّقاع كل جافي

فصل في البراية

ه : إذا أردت برّيهما من أسفل
وطول الجلقه بالسكين
(٢٣)

من مشرب الماء لها فافعل
وشقهما في الوسط بالتمكين

واجعل لها شحيمة لطيفه
من بطن قشر وتكن خفيفه

ي : وَإِنْ تَكُنْ قِشْرَتُهَا سَمِينَةً
ي هـ : ثُمَّ انْحَتِ الْيَمِينَ وَالشِّمَالَا
وَنَظَّفِرِ الْبَرِّيَّةَ يَا حَرِيفِي
ي : وَإِنْ تَرَدَّدَ تَحْرِيفُهَا يَا كَاتِبُ
فاجْعَلِ الْبَرِّيَّةَ ذَاتَ سَلْبٍ
وَقَوِّرِ الْجَلْفَةَ بِالتَّعْمِيقِ
ي هـ : واجْعَلِ الْبَرِّيَّةَ مَسْنَحَ الْقَلَمِ
ي هـ : واجْعَلِ الْيَمِينَ بِالزِّيَادَةِ
ي : وَرَطِّبِ الْبَرِّيَّةَ بِالنَّحْتِ لَهَا
هـ : وَقَطِّعْهَا بِالْحَدِّ يَا حَرِيفِي
(٣ ب)

فاسْلِبِ الشُّحْمَةَ بِالسِّكِينَةِ
نَحْتًا سَوِيًّا هَكَذَا قَدْ قَالَا
مِنْ شَعَثٍ وَشَحْمِهَا الْكثِيفِ
فَإِنْ فِي تَحْرِيفِهَا عَجَائِبُ
وَانْهَبِ الشُّحْمَةَ أَيَّ نَهْبٍ
مِنْ صَدْرِهَا وَالرَّأْسِ بِالتَّدْقِيقِ
تَحْطَ بِهَا مِنْ غَيْرِ شَكٍّ فَافْهَمْ
بِقَدْرِ شَعْرَةٍ تَنْلُ إِرَادَةً
فَكُنْ لِمَا نَقَلْتَهُ مُسْتَبِيحًا
مَا بَيْنَ تَدْوِيرِ إِلَى تَحْرِيفِ

ي : وَإِنْ تَشَا التَّحْرِيفَ فَاحْذَرْ تَخْطِي
فلا تحرفها لكسي تفسط

فصل في القطعة

وإنْ أَرَدْتَ الْقَطْعَ لِلْبَرَاءَةِ
ي هـ : فَاجْعَلِ الْحَدَّ عَلَيْهَا بِالسَّوَا
وَاكْسِرِ الْجَيْنَ كَسْبًا شِيفِي
وإنْ سَمِعْتَ وَقَعَهَا كَالْمَشْرِفِ
وَحِفَّتْهَا مِنْ بَعْدِ هَذَا حَقًّا
فاسْمَعْ لِمَا فِيهَا مِنَ الصَّنَاعَةِ
وَاعْطِهَا مِنْ نَحْوِ كِتْمِكَ الْقَوَا
حَتَّى يَجِيءَ قَطْعُهَا بِالسَّوَا
فَإِنَّ قَطْعَ كَامِلٍ لَا يَخْتَفِي
حَتَّى يَمُوتَ حَدُّهَا وَيَخْفَى

فصل في اتخاذ السكين

ي هـ : وَاتَّخِذِ السِّكِينَ غَيْرَ جَافِيَةٍ
بِكِلْوَةٍ خَفِيفَةٍ لَطِيفَةٍ
لَطِيفَةٍ كَذَلِكَ فَهِيَ كَافِيَةٍ
صَالِحَةٍ لِهَذِهِ الْوُظُفَةِ

فصل في المقط

(٤)

أَجْوَدُهُ مِنْ قَصَبٍ صَافٍ صَلْبٍ
مُدَوَّرٍ جَافٍ لِيُثْلِغَ الْأَرْبَ

فصل في المداد

ي هـ : مَرْكَبٍ مُطَوَّسٍ مَصْنُوعٍ
وَأَخَذَ مِنَ الْمَدَادِ مَا قَدْ ظَفَا
دُخَانُهُ بِسَحْقِهِ قَدْ لَطَّفَا
طَوَّعَ الْيَرَاعَ طَيِّعَ سَرِيرِ

فصل في الورق

يـه: وخَذْ من الاوراق ماقد جاده في صَقْلِهِ تظفرُ بالإجاده°

فصل في إمساك القلم

واجْعَلِ الابهامَ والسَّبَّابَه°
فاجْعَلِ الوسطى لها كالْفَرْسِ
وَبَعْدَ الثَلاثِ عن فَتْحَتِها
وَحَقِّفِ الشَّدَّ عليها واعْتَمِدْ
والاصْبَحِ الوُسْطَى لَذا الكِتابَه°
تَجْري بذي اليراعِ مِثْلَ النَّفْسِ
قَدَرِ شَعيرَتَيْنِ عن رُتْبَتِها
على انْكِبابِ رَأْسِه ثُمَّ اجْتَهِدْ
(٤ ب)

الباب الثاني

في الحروف المفردة والمركبة والمولدة

وفيه فصول

يـه: فاقصدْ هُدَيْتَ صِحَّةَ الحروفِ في الأَصْلِ والوَضْعِ بلا تحريفٍ
في وَضْعِها خَمْسَةُ أَشْيَاءٍ تفي
إِشباعُها مع التَّمامِ الوافي
وَكَمَلِ الكمالِ يا رَفيقي
وَأَقْسِمِ البياضَ في التَّرتيبِ
إِذا الخُطوطُ وَرَدَتْ مُرَكَّبَةً
وَإِنْ أَتَى مُسَطِّحٌ أو مُنْجِزٌ
إِذا عَرَفْتَ حَدَّها فَتَكْتفي
وَائْخِذِ الإرسالَ فهو كافي
تَنالَ منها غايَةَ التحقيقِ
فإِنَّه يَأْتِي مِنَ العَجِيبِ
مَنْ شَكَلَ تَسْطِيحَ مَنْ قَدْ كَتَبَهُ
ابْرَزَهُما في صَنْعَةٍ تَعَجَّزُ
في الأَصْلِ والوَضْعِ بلا تحريفٍ
إِذا عَرَفْتَ حَدَّها فَتَكْتفي
وَائْخِذِ الإرسالَ فهو كافي
تَنالَ منها غايَةَ التحقيقِ
فإِنَّه يَأْتِي مِنَ العَجِيبِ
مَنْ شَكَلَ تَسْطِيحَ مَنْ قَدْ كَتَبَهُ
ابْرَزَهُما في صَنْعَةٍ تَعَجَّزُ

فصل في الاتمام

يـه: تُعْطِيهِ حَظُّهُ مِنَ الاتِّمَامِ
وَقَ الطويلَ والقَصرَ حَقُّهُ
مَنْ غَيْرَ توقيفٍ ولا إِجْمامٍ
كَذلكَ الصَّغِيرُ إِنْ تَحَقَّقَهُ
(٥ أ)

فصل في التقويس والتسطيح والانكباب

يـه: إعْطِ لذي التقويسِ والتسطيحِ
كَمَلْ لَهُ مُؤَوِّفًا لا تخطي
والانْكِبابِ جودَةَ التصحيحِ

فصل في الاشباع

لكلِّ حَرْفٍ قِسْمَةٌ فَاتَّبِعْ بالصَّدْرِ مِنْ قَلَمِكَ التَّوَقُّعِ
كَيْمَا يَجِيءَ نِسْبَةُ التَّسَاوِي ويصطنعني الخطُّ من المساوي
بحيث لا يجيء فيها غِلَظٌ ولا سَقِيمٌ نَاحِلٌ مُرْفَقُضٌ
واكتُبِ المرْسَلُ بالإسراع من غير توقيفٍ ولا امتناع

فصل في التفصيل

فَحَسِّنِ الْمَدَاتِ فِي الْمُفَصَّلِ إِذَا أَتَاكَ مُقَرَّدٌ مِنْ مُجْمَلٍ
وَانظِرِ الْخَطَّ عَلَى التَّسْطِيرِ من غير تعويجٍ ولا تعبيرٍ
(٥ ب)

فصل في الحروف المركبة والمولدة والمفردة

الألفُ الْمُتَنَصِّبُ الْمُقْسُوْمُ القَائِمُ الْمُعْتَدِلُ الْمُسَلَّمُ
فَمَا لَهُ حَرْفٌ إِلَيْهِ يُنْسَبُ كَذَاكَ فَهُوَ مُقَرَّدٌ مُقْتَرَبٌ

الألف

هـ : يُشَبِّهُ لِلرَّاهِبِ فِي مَجْرَابِهِ السَّابِلِ الشَّعْرَ عَلَى أَثْوَابِهِ
هِيَ سَبْعَةٌ مِنْ نَقْطٍ فَكُتِبَ واسْلُبُهُ كَالْحَيَّةِ سَلْبًا تُصَبِّ
ي : وَخُذْ عَنِ النُّقْطَةِ فِي كَيْمِهَا بِجَانِبِ الْقَلَمِ فِي تَمْكِينِهَا
ي هـ : وَكُلُّ خَطٍّ رَاجِعٌ إِلَى الْأَلِفِ مِنْ أَصْلِهِ وَغَيْرِهِ قَدْ يَعْتَرِفُ

الباء

ي هـ : الْبَاءُ إِنْ رَكِبَتْهُمَا فِي أَلِفٍ تَصِيرُ كَافًا يَا أَخِي فَأَعْرِفِ
وَاصْلُهَا فَانْظُرْ إِلَى التَّجْوِيدِ مِنْ ذَنْبِ الْحَيَّةِ فِي التَّجْرِيدِ
(٦ أ)

ي هـ : وَقَدَرُ انْطَاحِهَا كَالْأَلِفِ فَافْهَمْ لَهَا قَدْ قُلْتُهَا وَأَعْرِفِ
لَأَنَّ فِيهَا الْيُسَّ وَالرُّطُوبَةَ وَهَكَذَا قَدْ وَرَدَتْ مَكْتُوبَةً

الجيـم

ي هـ : خَطَّانِ بِالْيَمِينِ وَالشُّمَالِ مِنْ فَوْقِ تَقْوِيسٍ عَلَى الْكَمَالِ
ي : بَلْ نِصْفُ الْفِ رَاكِبٌ لِمَثَلِهِ فِي نِصْفِ بَيْضَةٍ لِحُسْنِ شَكْلِهِ
ي هـ : بَيَاضُهُ مِثْلُكَ الْأَضْلَاعِ فَكُتِبَ هَكَذَا بِلَا نِزَاعِ

الذال

هـ : خطَّان من فوقٍ ومن تحتٍ لها
 ي : هي الِلفٌ "مَقْصُوصَةٌ" نِصْفَيْنِ
 وإنْ أَتَتْ مَكْتُوبَةٌ فِي لَامٍ
 مَابَيْنَ تَعْمِيقِ السِّى تَدْوِيرِ
 حَلَاوَةٌ كَاتِبُهَا فِيهَا أَتَتْ
 بَيَاضَةٌ أَجَاصَةٌ لِلْعَيْنِ
 فَاصْعَدُ إِلَى ثُلَاثِيهِ عَنْ تَمَامِ
 وَحَسِّنِ الشُّمْرَةَ بِالتَّحْرِيرِ
 (٦ ب)

الراء

ي هـ: الراءُ من خطِّ مَقْوَسٍ أَتَتْ
 فِي رَأْسِهَا سُنَيْنَةٌ مَقْدَرَةٌ
 ي : وَقِيلَ هِيَ مِنَ الِلفِ مَحْلُولِ
 رُبْعٌ مُحِيطٌ قَدَرُ الِلفِ وَضِعَتْ
 فِي الِلفِ فَاصْنَعْ لَذاكَ تَنْظُرَةٌ
 وَهَكَذَا قَدْ جَاءَ فِي الْمَقُولِ

السين

ي هـ: اربعةٌ مَتَصِبٌ مَقْوَسٌ
 وَقِيلَ مِيمانٍ بِلا تَعْرِيقِ
 فَلَا تَكُنْ فِي وَضْعِهِ ثَوْسُوسٌ
 وَصَدْرُ نُونٍ حَسَنٌ التَّعْرِيقِ

الصاد

هـ : مَقْوَسَيْنِ فِيهِ ثَمَّ مُنْتَصِبٌ
 ي : بَيَاضُهُ مِنْ لَوْزَةٍ قَدْ رُكِبَتْ
 قَدْ لُصِقَتْ بِشَكْلِ نُونٍ فَاكْتَبِ
 فَهَكَذَا تَصْوِيرُهُ فَاسْمَعْ تَصِبٌ
 وَرَاءَ مِنْ فَوْقٍ وَتَحْتَ كَتَبَتْ
 كَمَا أَقُولُ واقِفِ هَذَا تَصِبِ
 (٢٧)

الطاء

ي هـ: الطاءُ جَاءَتْ رَأْسُ صَادٍ فَاكْتَفِ
 كَمَا نَسِبَ حَقِيقَةٌ فَأَعْرِفِ

العين

ي هـ: جَاءَتْ بِخَطَّيْنِ مَقْوَسَيْنِ
 وَتَارَةً تُشَبِّهُ شَكْلَ نَعْلٍ
 تُهْدَى لِهَذِي الْعَيْنِ الِلفُ عَيْنِ
 وَتَارَةً بِالصَّادِ فَافْهَمْ نَقْلِي

وتارةً بِفَكَ سَبْعُ ضاري أو فَكٌ ثَعْبَانٍ فلا ثماري
وقد تَجِي من كلِّ ذا مُخَيَّرَه والأذنُ فيلٍ قد أَلَّتْ مُخْتَبِرَه
وإن أَلَّتْ في معرضِ المركبِ تشبهُ للشَّفَرَة فاسْمَعْ ادَّبي

الفاء

ي هـ: الفاءُ ياءٌ رُكِبَتْ في واوٍ فافهَمَ لما نَسَبَتْهُ ياراوي
بياضُه عَجْمَةٌ تَفَّاح اِكْتَبِر ولا تَعْنَقُهَا لَذاكَ تَصِيبِر
(٧ ب)

وهي إذا ما كَتَبَتْ مُرْكَبَه بياضُها حُمُصَة ياكْتَبَه

القاف

ي هـ: القافُ واوٌ رُكِبَتْ في نونٍ مَعَرَّقٌ مِنْ يَدِ ذِي تَمَكِينِ
بياضُه العَجْمَة من سَفَرٍ جَلَه وصَدْرُ واوٍ هَكَذا قد نَقَلَه

الكاف

ي : الكافُ من ياءٍ وواوٍ رُكِبَتْ ورأسُها صادٌ كذا قد كَتَبَتْ
ي هـ: وصَدْرُها صادٌ وشَكْلٌ مُنْطَاحٌ فافهَمَ هَذاكَ اللّهُ مِمَّنْ قَدْ نَصَحَ
وقد يَجِي في أوَّلِ الكِتابِ في الِيفِ قد ذَكَرَ النَّسَابَه
بائِها دالٌ بالِيفِ لُصِقَتْ بياضُها اِجاصَة قَدْ فُهِمَتْ
وإنْ أَلَّتْ مُفْرَدَة مُعَلَّقَه باءٌ ولامٌ كَتَبَتْ مُحَقَّقَه

اللام

(٢٨)

ي هـ: اللامُ شَكْلٌ قائمٌ ومُنْطَاحٌ مِنْ الِيفِ وَنِصْفِ ثَوْنٍ قد وَضَحَ

الميم

ي هـ: الميمُ من سينٍ وراءِ الرُّسُلِ خَشْخاشَة بياضَة قَدْ وَصِفَتْ

النون

ي هـ: مُعَرَّقٌ "كحاجبٍ مَقْوَسٍ" شَكْلٌ "مُدَوَّرٌ" بنصف دائره
في رأسه سُيْنَةٌ "مُقَدَّرَةٌ"
فاكْتُبْ بِذِي الْأَصْلِ وَلَا تَوْسُوسْ

الهاء

ي هـ الهاءُ دالٌ "عُقِفَتْ" شَمَرَتْهَا
إِنْ رُكِبَتْ فِي غَيْرِهَا فَدَالٌ
خِصِيَّةٌ بَغْلٌ وَاذَنْ فَحَلٌ قَدْ اتَتْ
خَرَطُومٌ نَمْلَةٌ إِذَا مَا رُكِبَتْ
بِأَضْهَا ثَلَاثٌ فِي كَيْفِيَّتِهَا
فِي فَا كَذَا قَدْ ذَكَرَ النُّقَالَ
مَا بَيْنَ حَرْفَيْنِ كَذَا قَدْ وَرَدَتْ
كَذَاكَ صَادَيْنِ بِلَامٍ كُتِبَتْ

(٨ ب)

أَوْ عُلِّقَتْ فِي أَوَّلِ الْمُرَكَّبِ خِصِيَّةٌ بَغْلٌ وَاذَنْ فَحَلٌ فَاكْتُبْ

الواو

ي هـ: الْوَائِ مُنْكَبٌ وَمَنْ مُسْتَلْقِي
رَاءُ عَلَيْهَا شَرَفَتْ هَامُتُهُ
وَسَلِبَتْ فِي قَلَمِ الْمُحَقِّقِ
وَالنَّسْخِ وَالرَّيْحَانِ هَكَذَا اكْتُبِ
ثُمَّ مَقْوَسٌ فَافْهَمْ وَفَقِي
وَانْعَطَقَتْ فِي ثَلَاثِهِ شَمَرْتُهُ
فَاخُذْ لِمَا قَدْ قُلْتُهُ وَحَقِّقْ
فَهَذِهِ أَصُولُهُ يَا لِلْعَجَبِ
وَالسَّبْعِ إِنْ أَقْعَى بِعَجْزٍ أَجْمَعَا
يُشَبِّهُ قَنْفُذًا إِذَا مَا اجْتَمَعَا

اللام الف

إِنْ رُكِبَتْ تُشَبِّهُ لِلْمَقْصَرِ
أَسْفَلُهُ صِفَةٌ هَاءٍ اقْرَدَتْ
وَإِنْ أَتَى مُرَكَّبًا فِي لَامٍ
فَاكْتُبْ كَمَا نَسَبْتُهُ وَاسْتَقْصِرْ
مِثْلُ ثَلَاثٍ بِأَضْهُ قَدْ وَصِفَتْ
فَاقْلِبْهُمَا لِأَمِينٍ فِي النِّظَامِ

(٢٩)

أَوْ أَلِفٌ وَلَا مَ فَوْقَ عَيْنٍ كَشْفَرَةٌ جَاءَتْ بِغَيْرِ مِيزٍ

الياء

يها: الياء من دالين مقلوبين كشفرة لطيفة من ذين
فهذه الاصول للكتابته من حازها يفوز بالطلبه
والحمد لله على التمام والشكر لله على الاسلام

تمت بحمد الله وعونه

رحم الله مؤلفها آمين

(٩ ب)



مركز تحقيقات كميوير علوم إسلامي

صدر عن دار الشؤون الثقافية العامة :

- درس الاستمولوجيا أو نظرية المعرفة - عبدالسلام بن عبدالعالي .
 - مواسم الشرف - شعر : محمد بنيس .
 - تجارب جديدة في المسرح - د . سمير سرحان
 - التعريفات - للسيد الشريف .
-

شرح المنظومة المستطابة في علم الكتابة

نظم الأصل على به هلال الشيرازي بن البواب، شرح ابن بصيص وابنه الوحيد

هلال ناجي

بسم الله الرحمن الرحيم

المقدمة

وصف المخطوطة المعتمدة :

لقد كان من بركات ادائي العمرة في الديار المقدسة ربيع عام ١٣٩٧ هـ - ١٩٧٧ م ان ظفرت بمجموع نفيس في مكتبة عارف حكمت المجاورة لمسجد الرسول - صلى الله عليه وسلم - بالمدينة المنورة . رقم هذا المجموع الخاص ٨٠ ورقمه العام ٢٢٧ مكتوب بخط النسخ مذهب الاطراف معدل السطور في الصحيفة الواحدة منه ٢١ سطرا ، والرسالة التي نشرها اليوم هي الرسالة الثامنة والعشرون في المجموع وتشغل الصفحات ١٧٧ - ١٨٠ منه وهي نسخة فريدة فيما اعلم لكنها مملوءة بالتصحيف والتحريف .

عنوان الرسالة « رسالة في علم القلم والحبر والكتابة والورق تصنيف الشيخ ابي الحسن على بن هلال الكاتب البغدادي المعروف بابن البواب وجمعت شروحا من شرح ابن بصيص ومن شرح ابن وحيد » . والرسالة من صنع جامع مجهول لا نعرف اسمه ولا عصره ، قام بنسخ قصيدة ابن البواب الرائية الشهيرة ووضع لها شرحا جمعه من شرحي ابن بصيص وابن الوحيد .

وتبدو اهمية هذا العمل حين نعلم بان شرح ابن بصيص مفقود في زمننا هذا ، كل ما بقي منه هو ما حفظه لنا جامع كتابنا هذا . لكن المشكلة كانت تبدو في دمج اقوال الشارحين مما استدعى فرز اقوال كل منهما على حدة اعاننا عليه سبق نشرنا لشرح ابن الوحيد على رائية ابن البواب عام ١٩٦٧ .

فكل ما كان لابن الوحيد في شرحه المنشور سابقا وفرزناه وصدرناه باسمه . وما لم يكن في شرح ابن الوحيد ، كان واضحا انه من كلام ابن بصيص وفرزناه وصدرناه باسمه .

وقبل الخوض في امر هذه الرائية وناظمها وشارحيها ، استوقفنا العنوان الذي كتب في الورقة الاولى وهو « شرح المنظومة المستطابة في علم الكتابة » . فقصيد ابن البواب نشرت في المصادر القديمة غير مرة ، اثبتها ابن الوحيد المتوفى سنة ٧١١ هـ في شرحه وكانت صحيفة العنوان فيه كالآتي « القصيدة في آداب الخط المنسوب تأليف الاستاذ ابي الحسن علي بن هلال الكاتب البغدادي عرف بابن البواب رحمة الله عليه وشرحها الشيخ شرف الدين ابن الوحيد قدس الله روحه » .

واثبتها ابن خلدون المتوفى سنة ٨٠٨ هـ في مقدمته (١) ، كما اثبتها محمد بن الحسن الطيبي في كتابه « جامع محاسن كتابة الكتاب » (٢) الذي صنفه سنة ٩٠٨ هـ . لكن اي واحد من هؤلاء لم يذكر لها العنوان المذكور في مخطوطتنا هذه ، مما يجعلنا نرجح ان العنوان من وضع الجامع .

الناظم والشارحان :

فاما ناظمها علي بن هلال فهو علم ضخم من اعلام الخط العربي الخالدين عبر العصور ، ومن مفاخر العراق العربي . وله غير هذه الرائية آراء قيمة جدا في الخط والقلم اثبت كثيرا منها القلقشندي في صبح الاعشى والطبيبي في جامع محاسن كتابة الكتاب . وهو الذي اقام الخط على قواعد جمالية وخلف بعده مدرسة في الخط تجري على آثاره .

ولد ابن البواب في القرن الرابع الهجري ، فدرس القرآن وحفظ الحديث ووعظ بجامع المنصور ومارس صناعتي الشعر والنثر ، وكان اخذا لخط فيما تذكر شجرات الخطاطين عن محمد بن اسد البغدادي (ت ٤١٠ هـ) تغني بجمال خطه الشعراء الاعلام كالمعري وسواه وتوفي سنة ٤١٣ هـ ورثاه الشريف المرتضى بقصيدة فياضة بالاسى والى مدرسته في الخط اشار الاثاري في الفيته بقوله

واختلفت في وضعه الطرائق على ثلاث أمهات الخلائق

لابن هلال عرباً ، وللعجم ياقوت ، والعماد بالوضع ختم

ونظم محمد بن الحسن السنجاري ارجوزة سماها بضاعة المجد كرسها لعرض آراء ابن هلال وياقوت ومواضع الائتلاف والاختلاف في آرائهما الفنية . والمشهور ان ابن البواب هو مبتدع خط الريحان . ومن آثاره الباقية : مصحف كريم محفوظ في مكتبة جستر پتي في دبلن بارلنده . وديوان سلامة بن جندل بالاستانة .

الف عنه الدكتور سهيل انور كتابا بالتركية عنوانه - الخطاط البغدادي علي بن هلال - ترجمه الى العربية الاثري وعزيز سامي وطبعه المجمع العلمي العراقي ، مذيلا بتعليقات قيمة للاستاذ محمد بهجة الاثري .

وكنا قد نشرنا رائيته في الخط بشرح ابن الوحيد في تونس سنة ١٩٦٧ (٣) .

(١) المقدمة ص ٧٥٢ طبعة بيروت - مكتبة المدرسة ودار الكتاب اللبناني .

(٢) ص ٢٠-١٩ - بتحقيق صلاح الدين المنجد - دار الكتاب الجديد - بيروت .

(٣) انظر ترجمة ابن البواب واخباره في المصادر التالية :

١ - معجم الادباء ١٨/١٥ و ١٢٣/١٤ .

٢ - المنتظم ١٠/٨ .

٣ - وفيات الاميان ٢٤٥ .

٤ - الكامل لابن الاثير ١٢١/٩ .

٥ - البداية والنهاية ١٤/١٢ .

وأما شارحها ابن الوحيد فهو شرف الدين محمد بن شريف بن يوسف الزرعي المعروف بابن الوحيد ، الدمشقي مولدا ، العراقي درسا ، المصري مسكنا ومدفنا . ولد بدمشق سنة ٦٤٧ هـ . ومهر في الخط وتلمذ على ياقوت المستعصي في العراق وابدع في النسخ والمحقق والريحان . واشتهر حتى قصده الناس ومارس النظم والنثر . كان شجاعا مقداما تام الشكل حسن البزة متكلمة بمعدة السن . وفي سنة احدى وسبعمائة للهجرة قدم رسل التتار الى مصر ومعهم كتاب غازان . فلم يقدر على حله ، فنودي عليه فحله ، فعينه السلطان في ديوان الانشاء بمصر .

وذكر بعض المؤرخين انه اتصل ببيبرس الجاشنكير فاستكتبه ربعة او ختمة بليقة الذهب ، فكانت لا نظير لها في الحسن واعجب بيبرس بخطه فأثابه عليه كثيرا وادخله ديوان الانشاء . ومهما يكن من سبب دخوله الديوان فالذي اتفق عليه المؤرخون انه لم ينجح في عمله في الديوان ، وكان كسولا تبيت اشغال الناس عنده ولا تنجز .

ذكر ابن حجر العسقلاني ان ابن الوحيد كان يبيع المصحف نسخا بلا تذهيب ولا تجليد بألف ، حتى ان بعض تلامذته كان يحاكي خطه فكان هو يشتري المصحف من تلميذه باربعمائة ويكتب في

- ٦ - شلرات الذهب ١٩٩/٣ .
- ٧ - مقدمة ابن خلدون ص ٧٥٢ .
- ٨ - صبح الاعشى ج ٢ في مواضع متعددة .
- ٩ - النجوم الزاهرة ٢٥٧/٤ .
- ١٠ - العبر للذهبي ١١٣/٣ .
- ١١ - تاريخ ابن العربي ص ١٨٠ .
- ١٢ - مفتاح السعادة ٧٧/١ .
- ١٣ - جامع محاسن كتابة الكتاب للطبيبي ١٩ - ٢٠ ومواضع أخرى .
- ١٤ - شرح ابن الوحيد على رائية ابن اليواب .
- ١٥ - تحفة اولي الابواب لابن الصائغ ص ٤٩ .
- ١٦ - تلخيص مجمع الاداب ٧٣٤/٤ .
- ١٧ - بضاعة الجود في علم الخط واصوله - ل محمد بن الحسن السنجاري .
- ١٨ - ديوان سقط الزند للمعري .
- ١٩ - ديوان الشريف المرتضى ١٦/٢ - ١٩ .
- ٢٠ - حكمة الاشراف للزبيدي ٨٥ .
- ٢١ - سير اعلام النبلاء للذهبي ٢١٥/١٧ - ٣٢٠ .
- ٢٢ - ايضاح المكنون ٢٣١/٢ .
- ٢٣ - « رسالة الخط المنسوب » المنسوبة للتوحيدي نشرها د . خليل عساكر - مجلة معهد المخطوطات العربية - المجلد الاول ص ١٢٢ - ١٢٧ - سنة ١٩٥٥ م .
- ٢٤ - دائرة المعارف الاسلامية ١٠٣/١ .
- ٢٥ - الاعلام ١٨٣/٥ .
- ٢٦ - معجم المؤلفين لكحالة ٢٥٨/٧ .
- ٢٧ - تاريخ الخط العربي وآدابه ل محمد طاهر الكردي ص ٣٢٤ .
- ٢٨ - الخطاط البغدادي علي بن هلال : سهيل انور .
- ٢٩ - وضاحة الاصول لمبدالقادر الصيداوي (مخطوط)
- ٣٠ - نظم لتاليه السمع في حسن تقويم بديع الخط للتسطلبي (مخطوط) .
- ٣١ - منهاج الاصابة للزقناوي (مخطوط) .
- ٣٢ - دول الاسلام للذهبي ٢٤٦/١ .

آخره كتبه محمد بن الوحيد فيشتري منه بألف . وهذا اكبر دليل على شهرته التي طبقت الآفاق ، واشتغل ابن الوحيد كاتباً للشريعة في جامع الحاكم ايضاً .

من مؤلفات ابن الوحيد :

- ١ - نصف العيش . نشرها عادل البكري في العراق .
- ٢ - « سرد اللام » وهي قصيدة في معارضة لامية المعجم .
- ٣ - شرح رائية ابن البواب .
- ٤ - قصيدة نونية في الخط اورد الطيبي مقتطفات منها في جامع محاسن كتابة الكتاب ذكر ابن تغري بردي ان ابن الوحيد تصوف في اخر حياته وحل بخانقاه (تكية) سعيد السعداء وانه مات بالبيمارستان المنصوري وله من العمر ثلاث وستون سنة ، وكانت وفاته في شعبان سنة ٧١١ هـ (٤) .

واما الشارح الثاني ابن بصيص فقد ظفرت بذكره في مرجعين :

ذكره محمد بن الحسن الطيبي في « جامع محاسن كتابة الكتاب » في الصحيفة ١٨ وترحم عليه . ولما كان الطيبي قد صنف كتابه هذا عام ٩٠٨ هـ ، فيمكن استنتاجاً ان نقول ان ابن بصيص عاش قبل القرن العاشر .

وذكره عبدالقادر الصيداوي في وضاحه الاصول اذ قال :

اختار هذا النص نصر الله كذا ابن بصيص بن عبدالله

ولم نوفق للظفر بترجمة له .

وبعد : فان النص الذي نشره اليوم يضم في طياته اثراً جديداً ، وهو شرح ابن بصيص لرائية ابن البواب . وهو شرح جدير بالاحياء لما تضمنه من آراء قيمة في الخط والقلم واني أهديه الى علم من اعلام الخط المعاصرين في وطننا هو الاستاذ يوسف ذنون تقديراً لفنه الرفيع .

والحمد لله على نعمه المتتالية وحسن توفيقه ، وصلى الله على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلم تسليماً كثيراً .

(٤) انظر ترجمته واخباره في المصادر التالية :

- ١ - الوافي بالوفيات ١٥٠/٣ .
- ٢ - فوات الوفيات ٢٢٨/٢ .
- ٣ - صبح الاعشى ٤٦٢/٢ .
- ٤ - شذرات الذهب ٢٧/٦ .
- ٥ - الدرر الكامنة ٤٥٢/٣ .
- ٦ - النجوم الزاهرة ٢٢٠/٩ .
- ٧ - معجم المؤلفين ٦٨/١٠ .
- ٨ - الاعلام ٢٨/٧ - ٢٩ .
- ٩ - تاريخ الخط العربي وآدابه ص ٢٢٨ .

(النص)

بسم الله الرحمن الرحيم

رسالة في علم القلم والحبر والكتابة والورق

تصنيف الشيخ أبي الحسن علي بن هلال

الكاتب البغدادي المعروف بابن البواب

وجمعت شروحها من شرح ابن بصيص ومن شرح ابن وحيد
والله اعلم بالصواب

بسم الله الرحمن الرحيم وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه أجمعين هذا شرح
المنظومة المستطابة في علم الكتابة^(١)
قال الشيخ ابو الحسن علي بن هلال الكاتب البغدادي الشهير بابن البواب
— رحمه الله تعالى —

يأمنُ يرومُ إجادَةَ التحريرِ ويريدُ حُسْنَ الخطِّ والتصويرِ

[قال ابن الوحيد] قوله : يأمن يروم ، وفي رواية يأمن يريد ، والمعنى التقديم والتأخير .

وقوله ، اجادة التحرير : يعني إجادة تحرير الكتابة .

قوله ، والتصوير : معناه تصوير الخط وهو الهام من كل صناعة وغايتها تشبيه فعل الطبيعة

فيجب أن تكون كل كلمة كالصورة متناسبة الاعضاء .

[قال ابن بصيص] : وهو ينقسم الى اربعة اقسام : أوضاع ، ومناسبة ، ومقادير ، وبياضات .

فالأوضاع : التي وضعها الشيخ رحمه الله . والمناسبة : أن تكون كلها بنسبه . والمقادير التي

(١) عبارة (هذا شرح المنظومة المستطابة في علم الكتابة) كانت بعد عبارة (رحمه الله تعالى) وهذا
من سهو الناسخ فيما اظن ، فاعدتها الى موضعها الذي به يستقيم السياق .

لا تريد ألقها على لامها وهي التي تكون بين الألف واللام بياضا متساويا . وسائر الشطر بياضا متساوي . وقوله ، يروم دليل على انه لا يحصل له حتى يقصده بقلبه .

إِنْ كَانَ عَزَمْتُكَ فِي الْكِتَابَةِ صَادِقًا فَارْغَبْ إِلَى مَوْلَاكَ فِي التَّيْسِيرِ
أَعْدِدْ مِنْ الْأَقْلَامِ كُلَّ مُشَقِّفٍ صَلْبٍ^(٢) يَصُوغُ صِيَاعَةَ التَّحْيِيرِ
[قال ابن الوحيد] : قوله أَعْدِدْ فيه إشارة الى تفضيل الاقلام العتيقة المخترنة على الحديثة العهد بالقطع ، وتحريض على تعتيقها .

وَمُشَقِّفٌ مُقَوِّمٌ ، وهو مُشَقَّقٌ من الشِّقَاف وهي الخشبة التي تُقَوِّمُ منها الرماح
والسهام ، ويروى «مُشَقِّفٌ هَشٌّ» والتجربة تخالفها ، لأنَّ القلم الرخو يضطرُّك الى تقصير
جِلْفَتِهِ وَيَحْقَى سَرِيعًا .
« ويصوغ » استعارة .
« التحير » : النقش من الحبرة .

وَإِذَا عَمَدْتَ لِجَرِيهِ فَتَوَخَّهِ عِنْدَ الْقِيَاسِ بِأَوْسَطِ التَّقْدِيرِ
[قال ابن الوحيد] : يعني متوسطاً في طوله وقصره وثخاته ورقته ، إلا أن تبرى
للطومار فتستغلظه وبالضد .

أَنْظِرْ إِلَى طَرَفَيْهِ وَاجْعَلْ بَرِّيَّةً مِنْ جَانِبِ التَّدْقِيقِ وَالتَّخْصِيرِ
(١٧٧ ب)

[قال ابن الوحيد] : يعني ان البرِّيَّةَ يجب أن يكون من رأس الانبوبة فَإِنَّهُ أَصْلَبُ
أجزائها لأن رطوبته قد جَفَّتْ بسبب انكشاف قشرها عنه ودوام قرع الشمس له ، ولذلك صار
رأس الأنبوبة أدق لتلزمه ، وقد بَيَّنْتُ أنَّ صَلَابَةَ الْقَلَمِ مطلوبة ، ورأس الأنبوبة أَصْلَبُهَا .
وَاجْعَلْ لِحَلْفَتِهِ قَوَامًا عَادِلًا يَخْلُو مِنَ التَّطْوِيلِ وَالتَّخْصِيرِ
[قال ابن الوحيد] لكلِّ قَصَبَةٍ جِلْفَةٌ بحسب صلابتها ، فالصُّلْبَةُ تَطْوُلُ ،
وَحَدُّهَا أَنْ لَا تَأْخُذَ فِي الْخَطِّ وَلَا تُعْطِيَ فَتُخْتَلِفُ ثَخَانَةُ الْكِتَابَةِ .

[قال ابن بصيص] : وينبغي أن تضع القلم على الارض فيتدحرج ثم يقف ، فابْر منه الموضع
الذي وقف عليه فإنَّ البرِّيَّةَ لَا تَجِيءُ مَقْتُولَةً ، واللَّهِ اعْلَمُ .
وكذلك شحمته اعْتَمِدَ تَوْسِيطُهَا لتكون بين النقص والتوفير

(٢) في الاصل المخطوط (هش) وهو من وهم الناسخ فالتجربة تدحضه ، والتصويب عن شرح
ابن الوحيد بتحقيقنا .

[قال ابن الوحيد] :

الشحمة إذا عظممت سترت الفركات وإذا قللت جفت رطوبة الكتابة •
فإن كان القلم محرّفاً رقت منتصباتها رقة تنافر بها ثخانة منسحاتها وفحشت
بها الفركات • والمدور تشخ به المنتصبات •

[قال ابن بصيص] :

والشحة في صدر القلم إذا وسع [كذا] على الورق في فتحته ، فمنهم من يأخذها ، ومنهم
من يجعلها بارزة ، ومنهم من يقصد بها التوسط ، وهو اختيار الشيخ رحمه الله •
والشقّ وسطه ليبقى حبره • من جابيه مشاكل التقدير

[قال ابن الوحيد] :

توسط شقة القلم لينزل الحبر في وسط الخط ، ولئلا يضعف أحد شقيّ القلم فتفسد
الكتابة ، لكن إن عظم السنّ الأيمن قليلاً لم يضر •
حتى إذا أحكمت ذلك كله إحكام طبّ بالمراد خبير
[قال ابن الوحيد] : الطبّ بفتح الطاء والطيب بمعنى ، مثل اللبّ واللبيب •
والشيخ يحض على التحرير •

فاصرف لشأن القطّ عزّمك كله فاقط فيه جملة التدبير
اول ما شرع في البرية وتقدم الكلام فيها ، ثم شرع في القطّ ليكون علتها ويقول: اصرف اليها
همتكم وكليتكم •

[قال ابن الوحيد] لان النحت في القلم والشق لا يباشر أحدهما (١٧٨ آ) الخط
بنفسه • والقطّة هي التي تصوّر الكتابة بذاتها فتى زاعت شفرة السكين عن الهيئة التي يجب
أن تكون عليها عند وقعها على القطّة مقدار ربع شعرة أفسدت القطّة فلا تصحّ الكتابة ،
فلذلك يجب أن تصرف اليها صادق العناية والعزم •

[قال ابن بصيص] : وصفتها أن تأخذ قبة يابسة صلبة وتضع السكين على البرية
فوق القبة فتحزّ فيها حزّاً مستقيماً ويطلع لها جسّ قوي • فإذا كانت القطّة حادة تجيء
الكتابة صافية ، وإن كانت غير حادة تجيء الكتابة شعثة • والقطّة عليها العمل عند
سائر الكتب ، ومن عرف القطّة عرف الكتابة ، والله أعلم •

لا تطمئنّ في أن أبوح بذكره إني أضين بسرّه المستور

[قال ابن الوحيد] : إِنَّمَا بَخِلَ الشَّيْخُ بِالتَّصْرِيحِ بِهِ حَتَّى لَا يَعْرِفَهُ إِلَّا مُرْتَاضٌ فِي فَكٍّ رَمُوزِ الْحِكْمَةِ عَلَى عَادَةِ الْحُكَمَاءِ فِي صَيَانَةِ أَسْرَارِهِمْ بِالرَّمْزِ عَنِ الْجَهْلَالِ .

لَكِنْ جُمْلَةً مَا أَقُولُ بِأَنَّهُ مَا بَيْنَ تَحْرِيفٍ إِلَى تَدْوِيرٍ

قال ابن الوحيد : رَمَزَ عَنِ الْقِطْعَةِ فِي هَذَا الْبَيْتِ لَمَّا عَانِيَ فِي تَعَرُّفِهَا مِنَ الشَّدَّةِ ، وَلَآنَ الْهِمَمُ كَانَتْ فِي طَلَبِ الْفَضَائِلِ عَالِيَةً فِي زَمَانِهِ ، وَلَآنَ جَدْوَى هَذِهِ الصَّنَاعَةِ كَانَتْ عَظِيمَةً ، فَرَمَزَ السَّبَبَ فِي اتِّقَانِهَا بِقَوْلِهِ : « مَا بَيْنَ » وَلَمَّا غَيَّرَ قَوْمٌ بَعْدَهُ كَثِيرًا مِنْ طَرِيقَتِهِ لَجْهْلِهِمْ بِالْقِطْعَةِ وَلِقِلَّةِ مَا وَقَعَ إِلَيْهِمْ مِنْ جَيِّدِ خَطِّهِ وَقَلَّتِ الْهِمَمُ فِي بُلُوغِ الْغَايَةِ مِنْ هَذِهِ الصَّنَاعَةِ ، رَأَيْتُ كَشْفَ رَمْزِهِ وَاجِبًا وَهُوَ أَنَّهُ قَالَ جُمْلَةً فَتَحْتَهَا تَفْصِيلٌ وَالْمَعْنَى : أَنَّ لِكُلِّ قَلَمٍ مُسَمًّى كَالْمُحَقِّقِ وَالنَّاسِخِ قِطْعَةً تَخْصُّهُ ، فَقِطْعَةُ الرِّيحَانِ أَشَدُّهَا تَحْرِيفًا ثُمَّ تَقِلُّ حَتَّى تَكُونَ قِطْعَةً الرِّقَاعِ أَقْلَهَا ، فَصَارَتْ أَنْوَاعًا مِنَ التَّحْرِيفِ إِلَى التَّدْوِيرِ .

فَابْذُلْ لَهُ مِنْكَ اجْتِهَادًا كَافِيًا فَمَسَاكَ تَنْظِيرٍ مِنْهُ بِالْمَثُورِ

[قال ابن الوحيد]

قال الشيخ - رحمه الله - يَحْضُ عَلَى مَزَاوِلَةِ الْقَطِّ بِالنَّقْلِ ، فَانَا لِنَقْلِي مِنْ جَيِّدِ قِطْعَتِهِ الْأَقْلَامَ كُلَّهَا وَقِيَاسِي عَلَى قِطْعَاتِهِ الْمُخْتَلِفَةِ ، صَحَّحْتُ لِي بِطُولِ التَّجَرُّبَةِ (١٧٨ ب) .

وَأَلِيقْ دَوَاتَكَ بِالْدِّخَانِ مَدْبَرًا بِالْخَلِّ أَوْ بِالْحِصْرِ مِنَ الْعَصُورِ

[قال ابن الوحيد] : اخْتَارَ الدِّخَانُ لِنَعْوَمَتِهِ وَتَطْوِيئِهِ ، وَاخْتَارَ الْعَصَارَتَيْنِ لِعَظَمَتِهِمَا وَقَبْضُهُمَا وَبَعْدَهُمَا عَنِ الْفَسَادِ ، وَأَنَا أَرَى أَنَّ الْمَرْكَبَ عَلَى الْبَارِدِ خَيْرٌ مِنْهُ وَهُوَ نَسْخَةُ السَّمْعَانِي : جُزْءُ عَفْصٍ وَنُصْفُ جُزْءِ صَمْغٍ وَرُبْعُ جُزْءِ زَاجٍ ، يُطْحَنُ وَيَدْعَكُ بِمَاءِ الْجُلْثَانِ فِي الْهَاوِنِ أَيَّامًا حَتَّى يَتَحَدَّ وَيَصْفَى وَيُلْقَى عَلَيْهِ مِنَ الشَّبِّ وَالْمَلْحِ الْإِنْدَرَانِي وَالزَّنْجَارِ وَالصَّبْرِ لِكُلِّ رَطْلٍ مِنْهَا نِصْفٌ أَوْقِيَّةٌ ، وَيُوضَعُ فِي الشَّمْسِ اسْبُوعَيْنِ لَا يَنْمَحِي .

قال ابن البصيص : يَنْبَغِي أَنْ تَكُونَ اللَّيْقَةُ مِنْ حَرِيرٍ مَغْسُولَةٍ بِالصَّابُونِ مَنْشَقَّةً تَنْشِيفًا جَيِّدًا ، ثُمَّ تَأْخُذُ الْحَبْرَ الْعَالَ الْمُطَوَّسَ وَتُلْقِيهِ عَلَى اللَّيْقَةِ وَتَحْرِكُهَا . وَالْحَبْرُ يُسْتَخْرَجُ مِنَ الْحَوَائِجِ الْمَذْكُورَةِ وَهِيَ صَبْرٌ سَقَطَرِي وَدِرْهَمٌ زَعْفَرَانٌ جَيِّدٌ وَثَلَاثَةُ دِرَاهِمٍ زَنْجَارٍ بِلَا حِدٍ (كَذَا) وَثَلَاثَةُ دِرَاهِمٍ مَلْحِ إِنْدَرَانِي ، تُدَقُّ هَذِهِ الْحَوَائِجُ كُلُّ وَاحِدٍ بِمُفْرَدِهِ وَيُدَاخِلُ الْعَفْصُ الْآخِضَ صَحِيحًا سَالِمًا مِنْ كُلِّ عَيْبٍ وَيُدَقُّ نَاعِمًا ثَلَاثًا وَارْبَعًا وَالْوِزْنَ ثَلَاثُ أَوْاقٍ وَيَنْقَعُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مَعَ شَيْءٍ مِنْ وَرَقِ الْآسِ وَيَخْلَى إِلَى أَنْ يَذْهَبَ ثَلَاثُ وَيَصْفَى مِنَ الرَّابِعَةِ عَلَى الْحَوَائِجِ الْمَذْكُورَةِ وَيَتْرَكُ سَبْعَةَ أَيَّامٍ ثُمَّ يُؤْخَذُ

ما صُفِّي من الماء ويجعل في اناء زجاج ويجعل معه الصمغ الجيد غير مدقوق فإنه أبقي لجوهريته
ويُسَوَّدُ بالزجاج القبرصي فانه غاية • ويعمل من الماء المصنغ جداً مركباً وهو أن يستخرج دخاناً
من زيت الكتان ويجعله مكان الصمغ فإنه يُعْطِيهِ سَوَاداً زائداً ويجعل معه زاجاً قبرصياً خالصاً
ليقوى سواده وتطويسه، وإذا فرغ من ذلك غمره بالليقة الحرير المغسولة ظليفاً ، فاذا انغمر في الليقة
واستقرت به في الدواة ورأى الكاتب قوامه مختلاً غمره بالخلّ أو بالحصرم المعصور ويضاف اليه المغرة
المُصَوِّلة والزرنِخ مع الكافور ليزداد إشراقاً ، وهو معنى قوله «وأضف اليه مغرة قد صوّلت» •

وَأَضِفْ اليه مغرةً قد صوّلت مع أصفر الزرنِخ والكافور (١٧٩ آ)

[قال ابن الوحيد]

يعني المغرة العراقية وهي تكسوه حمرة وتجعل له جسماً على القلم فتزيد معنى الرطوبة ،
والزرنِخ يُحَسِّنُ لونهُ ويمسحُ الذباب ويمتعه ، والكافور يحفظه من الفساد
ويطيبه •

حتى إذا خمرتها فاعمد الى السورق النقي الناعم المخبور
[قال ابن البصيص] : أي اذا خمرت دوائك وبريت قلمك فاعمد وخذ الورق الجسيم
الناعم •

[قال ابن الوحيد] : المخبور في قبوله للصقال ، وأن لا يتقطع فيه الخط ، وأن
يطيب فيه مَشْيُ القلم ولا يَنْقَصَفَ بعد القطع •

فاكتبه بعد القطع في المعصار كي ينشأ عن التشعيث والتغير
[قال] إذا كبس بعد القطع والبخ الناعم زال منه التشعيب والتشعيث أي بالعروق والوبر
ولم تتغير مائتته وصقاله •

[قال ابن البصيص] وقد قال [الشاعر] •

تَخَيَّرْ ثلاثاً واعتمدها فائتها على بهجة الخط المليح تعين
مداداً وطرساً مُحْكماً ويراعة إذا اجتمعت قرئت بهن عيون

ثم اجعل التمثيل دأبك صابراً ما أدرك المأمول مثل صبور

[قال ابن الوحيد] : « التمثيل » التجويد على مثال وتمثيله في أوراق كثيرة مراراً قبل وضعه في الميضة لتجسر عليه .

إبدأ به في اللوح أوّل مرة . فكذلك فعل الماجد التحرير .
[قال ابن بصيص] : أمر الشيخ - رحمه الله - بمراقبة المثال الذي يُستلّه الشيخ المبتدئ ، ليلاً ونهاراً ينظر فيه حتى ينال بعضه ، وجعل الصبر هو الأصل وإذا لم يصبر لم يدرك قصده .
ثم أمره أن يبدأ به في اللوح في أوّل ما يكتب ليسهل عليه لأنه يمكنه أن يحو فيه كلما جاء غير مناسب ، ولا يبدأ به إلا في قلم المحقق والأشعار لأنه أقرب إلى التحقيق ، وقال أوّل مرة ولم يأمر إلا مرة واحدة وهي البداية « فكذلك فعل الماجد » الذكي الألمي .

قال ابن الوحيد : هذا الكلام للمنتهي . ويدل على ذلك البيت الآتي :
ثم انتقل للدرج مُنتظياً له عزماً تجدّدُهُ من التّشيمير
قال ابن بصيص : أمر الشيخ بعد اللوح أن ينتصب للكتابة ، والانتصاب أن (١٧٩ ب) يكون قعوده على ركبة ونصف ويأخذ القلم ويضع الكتابة في الدرج والدرج هو الورق المنسوب للكتابة والمبيضات على الشيخ وينقله بخطه .
[قال الجامع] : وأظنّه تصحّف عليه قول الشيخ « مُنتظياً له » بالضاد المعجمة والياء المثناة تحت .

[قال ابن الوحيد] : هذا للكاتب المنتهي لا يضع سطراً فيما يُبيّضه حتى يبدأ به فيما يبطله ليتخيّر وضعه .

وابسط يمينك بالكتابة مقدّماً ما أدرك المطلوب مثل جَسُور
[قال ابن بصيص] : وابسط يمينك بالإقدام وهو الهجوم على الشيء والدخول فيه من غير فزع ولا مكلر فإنّ الجسارة مطلوبة في كل شيء وللدخول فيه .
[قال ابن الوحيد] : أقول إنّ تهيش القلب لوضع الكتابة سبب عظيم لضعفها واضطرابها ، وأكثر الناس يخاف أن لا تأتي على مراده فتختلّ يده لجبئه .

لا تخجلن من الرديء تخطّئه في أوّل التمثيل والتصوير
[قال ابن الوحيد] : الجاهل الضعيف يستحي أن يرى الناس نقصه في ابتداء تعلمه للحن ، فيمتنع من التعلم ليكبّره وغباوته فيبقى جاهلاً طول حياته .
والأمر يصعب ثم يرجع هيئاً ولربّ سهل جاء بعد عسير

[قال ابن الوحيد] : هذا البيت يُحذّر الطالب عند استبطائه وضجره من القنوط ،
ويُبشّر الصابرَ بنيلِ المطلوب .

فإذا بَلَغْتَ مُنَاكَ فيما رُمْتَهُ ، وغدوتَ حِلْفَ مَسْرَةٍ وَحُبُورِ
[قال ابن بصيص] : أيّ إذا ادركتَ ملأً في الكتابة واقسامها فتتقسم الى أقسام فمن ذلك
ما ينقسم الى أصلين ، الاول : قلم المحقق وهو اول ما يبدأ به ذلك لتحقيق حروفه وهو أن تكون
واوه مفتوحة وكذلك تأؤه وميمه (١) وحروفه تحققت ، ومنه يستخرج قلم الريحاني والنسخ هو
الذي تكتب به الاحاديث النبوية - على قائلها أفضل الصلاة وأتمّ السلام - وكتب الفقه وكتب النحو
وكتب اللغة وغيرها .

والأصل الثاني : هو القلم الثالث ، وهو أصل الكتابة المنسوبة ومتى اتقنه الكاتب
اتقن جميع حروف الكتابة ، ومنه تفرعت (١٨٠ آ) الاقلام ، وفرعه يستخرج منه وهو
قلم التوقيعات الذي يكتب به المباشر والتواقيع عن السلطان ، ومن التوقيعات يستخرج منه فرعه
وهو قلم الرقاع وهو الذي تكتب به المراسلات في ديوان الانشاء وكتاب الشرط .

قال ابن بصيص : ثم ان الشيخ والدي - رحمه الله - نظر الى الاصل الاول وهو قلم
المحقق والى الأصل الثاني وهو قلم الثالث فجمعهما فامتزجا فسمّاه الأشعار وهو القلم
السابع . ومنهم من يُسميه المؤثق وسئل - رحمه الله - متى يستحق الخط أن يوصف بالحسن ؟
فقال : « اذا اعتدلت أقسامه وصحّت ألفه ولامته ، وأشرق قرطاسه ، ولم تختلف أجناسه ،
وضاهى صعوده حدوره ، ولم تشبه راءه نونه » .

فالمحقق هو الذي تحققت حروفه ، والتوقيع الذي تداخلت حروفه وتعلقت خلاف المطلق ينظر
الى المحقق ليس هو برطوبة محضة يستدعي ما يستدعيه من التعليق ولا يياسة محضة فيحتاج
الى التحقيق .

[قال ابن الوحيد] ، وقوله الحلف والحليف: المثلزم ، وأصله انّ العرب كان المستضعف منها
يخاف أن يتخطّقه الناس فيأوي الى القوي بعد أن يحالقه . والجور : المسرة .

واشكر إلهك واتّبع رضوانه ، إنّ الإله يُحبّ كلّ شكور
[قال ابن الوحيد] : الشكر : التحدث بالنعمة ، ومتابعة رضوانه : تحرّي طاعته فيما
يجبّه منك .

(١) كلمة غير مقروءة .

وارغب لنفسك أن تخط بَنائها خيراً تُخَلِّقُهُ بدارٍ غرور
[قال ابن الوحيد] :

ثم أمر بالرغبة وهي الطلب أن لا تكتب يدك شيئاً يسخط الله تعالى عليك لعرض الدنيا
فهي غرارة ، ثم قال :

فجميع فعل المرء يلقاه غداً عند التقاء كتابه المنشور
[قال ابن بصيص] : واعلم بأن الكتابة حجة على الانسان في الاخرى وحجة له ، يرحمه الله
تعالى بها في الدار الآخرة .
والله أعلم بالصواب (١٨٠ ب) .



« تنويه واعتذار »

حصل سهواً أن انتقلت الصفحة الأخيرة من مقال (تعقيب حول تحقيق أرجوزة في أسباب
الحُمَيَّات لابن سينا) للدكتور محمود الحاج قاسم محمد ، إلى داخل النص (أرجوزة في الفرق بين
الضاد والظاء) تحقيق الدكتور طه محسن . واحتلت الصفحتين (٩٧ - ٩٨) لذا اقتضى
التنويه ، والاعتذار إلى الاستاذين الفاضلين والقراء الكرام .

« المورد »

كِتَابُ الْبَلَدِ

فِي مَعْرِفَةِ مَا رُسِمَ فِي مَصْحَفِ عُثْمَانَ

لِابْنِ مَعَاذٍ الْجُهَنِيِّ

تقديم وتحقيق : الدكتور

غَاثِرُ قَلْبٍ دُرِّي حَمْدُ

كلية الشريعة - جامعة بغداد



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مقدمة :

إن نسبة المصحف الى سيدنا عثمان بن عفان - رضي الله عنه - ترجع إلى الإنجاز العظيم الذي تحقق في خلافته ، والممثل في أمره عدداً من الصحابة في المدينة المنورة بنسخ المصحف التي قام بتوزيعها على البلدان الإسلامية ، وأمر المسلمين بإحراق ما سواها مما كان بأيديهم من القرآن ، فتوحدت بذلك المصحف التي يقرأ فيها المسلمون القرآن في ترتيبها وطريقة رسم الكلمات فيها الى يومنا هذا .

والمصحف التي كتبها الصحابة في المدينة في خلافة عثمان نقلت من (الصحف) التي جمع فيها القرآن في خلافة أبي بكر الصديق - رضي الله عنه - من القطع التي كتبت عليها القرآن بين يدي النبي - صلى الله عليه وسلم - فما يسمى بمصحف عثمان أو المصحف العثماني هو في الحقيقة عين ما كتب بين يدي النبي - صلى الله عليه وسلم - من القرآن منقراً ، وإنما نسب إلى سيدنا عثمان بن عفان لما عرفت من أمره بنسخ المصحف وإرسالها إلى الأمصار الإسلامية ، وقد صارت هذه النسبة من التقاليد الثابتة في المصادر الإسلامية .

وقد اعتنى علماء المسلمين بدراسة المصحف التي أرسلها عثمان إلى الأمصار ونقل منها المسلمون مصاحفهم التي يقرأون فيها ، وكان أحد وجوه تلك العناية هو وصف طريقة رسم الكلمات في تلك المصحف ، لاسيما ما رُسِمَ على نحو متميز لا يتطابق مع صورة النطق ، وقد أُلِّفَ

العلماء كتباً كثيرة في هذا الموضوع ، الذي غلب إطلاق كلمة (الرسم العثماني) عليه ، وحرص المسلمون على الالتزام به في كتابة المصاحف في أكثر العصور .

وكتاب (البديع في معرفة ما رسمَ في مصحف عثمان بن عفان) لأبي عبدالله الجهنّي أحد الكتب التي ألّفت في موضوع (رسم المصحف) ، وقد عرّضت على تحقيقه وإخراجه من محبسه في عالم المخطوطات ، ليكون في متناول يد القراء عامة، والمتخصصين منهم بتاريخ الكتابة العربية ورسم المصحف خاصة ، لما لهذا الكتاب من أهمية تتمثل في مادته التي اعتنى مؤلفه فيها بطريقة رسم الكلمات في المصحف ، مع التعليل اللغوي لها ، وتتمثل أيضاً بتقديم عصر المؤلف ، فالكتب المطبوعة في رسم المصحف على قلتها ليست بأقدم منه ، كما أن مؤلفه أندلسي من أهل قرطبة ، وأهل الأندلس لهم اليد الطولى في التأليف في علوم القرآن لاسيما : رسم المصحف ، والقراءات ، وعلم التجويد ، وإذا نظر المتأمل وجد أن الكتب المتداولة في هذه الموضوعات اليوم معظمها لعلماء الأندلس ، رحمهم الله تعالى .

مؤلف الكتاب (١) :

هو محمد بن يوسف بن أحمد بن معاذ الجهنّي ، أبو عبدالله ، القرطبي الأندلسي (٢) . كان مولده سنة ٣٧٩هـ (٣) ، ولعله نشأ في قرطبة، المدينة التي ينسب المؤرخون إليها ، ويبدو أنه رحل إلى المشرق للحج وطلب العلم ، على عادة أهل الأندلس ، فقد ذكر ابن بشكوال أنه سكن مصر خمسة أعوام من أول سنة ٤٠٣هـ إلى سنة ٤٠٧هـ (٤) . ولعل ذلك كان في اثناء رحلته المشرقية .

أخذ ابن معاذ الجهنّي القراءة عرضاً عن عبد الجبار بن أحمد بن عمر أبي القاسم الطرسوسي المقرئ ، نزيل مصر ، مؤلف كتاب (المجتبى الجامع في القراءات) ، والمتوفى بمصر سنة ٤٢٠هـ (٥) ، كما أنه عرض حروف القراءات السبع على سليمان بن هشام بن الوليد أبي الربيع الغماز القرطبي المتوفى سنة ٤٠٠هـ (٦) ، وعلى أبي عمرو عثمان بن سعيد الداني المقرئ المتوفى سنة ٤٤٤هـ ، صاحب المؤلفات الذائعة المشهورة في علوم القرآن (٧) . قال الداني : هو ابن خال أمي (٨) . وقد ذكر ابن معاذ الجهنّي هؤلاء الشيوخ الثلاثة في كتابه (البديع) في مواضع متفرقة .

وكان ابن معاذ إلى جانب ذلك حافظاً ضابطاً ، معه نصيب من العربية ، ومن الفرض والحساب ، وسمع من أبي عبدالله محمد بن عيسى بن أبي زمنين (ت ٣٩٩هـ) ومن أبي القاسم عبدالرحمن بن عبدالله بن خالد (٩) .

(١) أقدم ترجمة اطلعت عليها لمؤلف الكتاب وردت في كتاب الصلة (٢/٩٨ - ٢٩٩) لابن بشكوال ، وهي ترجمة موجزة ، لم يزد عليها ابن الجزري في غاية النهاية (٢/٢٨٩) شيئاً يذكر ، وذكره أيضاً اسماعيل باشا البغدادي في هدية العارفين (٢/٧٠) وعمر رضا كحالة في معجم المؤلفين (١٢/١٢٢) ، ولؤاد سزكين في تاريخ التراث العربي (١٧٠/١) .

(٢) ابن بشكوال : الصلة ٢/٩٨ ، والبغدادي : هدية العارفين ٢/٧٠ ، وقد ذكر ابن الجزري (غاية النهاية ٢/٢٨٩) أنه (محمد بن يوسف بن يوسف ...) لكن ما جاء في أول مخطوطات كتاب (البديع) يؤيد ما ورد في كتاب الصلة لابن بشكوال .

(٣) ابن بشكوال : الصلة ٢/٤٩٩ ، وابن الجزري : غاية النهاية ٢/٢٨٩ .

(٤) كتاب الصلة ٢/٤٩٩ .

(٥) انظر ترجمته : ابن الجزري : غاية النهاية ١/٣٥٧ .

(٦) المصدر نفسه ١/٣١٧ .

(٧) المصدر نفسه ١/٥٠٢ .

(٨) المصدر نفسه ١/٢٨٩ ، ويبدو أن ما ورد في تاريخ التراث العربي (١/١٧٠) لؤاد سزكين من أنه ابن عم الداني خطأ سببه الترجمة ، لأنه في الواقع يكون ابن عمته .

(٩) انظر : ابن بشكوال الصلة ٢/٩٨ - ٢٩٩ ، وابن الجزري : غاية النهاية ١/٢٨٩ .

ولم يرد في المصادر القديمة ذكر لتاريخ وفاة الجهني ، لكن اسماعيل باشا البغدادي قال :
وتوفي في حدود سنة ٤٤٢هـ (١٠) ، ويبدو أن فؤاد سزكين حين قال : وتوفي سنة ٤٤٢هـ كان يعتمد
على البغدادي (١١) ، وكذلك عمر رضا كحالة (١٢) . ولم نعرف أن للجهني كتاباً آخر غير كتاب
(البديع) ، الذي ذكره بعض من ترجموا له ، وبقي عدد من نسخه المخطوطة .

مخطوطات الكتاب :

لم يرد في كتاب (تاريخ التراث العربي) للاستاذ فؤاد سزكين ، وهو أوسع مصدر عن
مخطوطات الكتب العربية ، إلا ذكر لنسختين من نسخ الكتاب المخطوطة ، إحداهما موضع شك ،
وهما : (١٣)

١ - (كتاب البديع في معرفة ما رسم في مصحف عثمان بن عفان) في مكتبة (حراثشي زاده)
في مدينة بروسة بتركيا ، رقمها ١/١٦٨ (من ١١ - ٢٨ ب سنة ٧٢٣ هـ) .

٢ - (كتاب البديع في الهجاء والترصيع) في مكتبة روضة خيري في القاهرة (من ٦٣ -
٩٣) قال سزكين : ربما كان هذا الكتاب هو كتاب البديع لابن معاذ الجهني .

وقد كنت منذ عشر سنوات تقريباً لا ادع مناسبة يعرض فيها ذكر لهذا الكتاب إلا وقفت
عندها وسجلتها ، وقد تجمعت لدي معلومات عن نسخ أخرى مخطوطة للكتاب هي :

١ - كتاب البديع في الهجاء ، تأليف أبي عبدالله محمد بن يوسف بن معاذ الجهني
دار الكتب المصرية رقم (٢٣٣١٨ ب) ، نسخة بها خرم بعد الملزمة الاولى ، ضمن
مجموعة مخطوطة بقلم معتاد من ورقة (٢٤٨ - ٢٦٥) (١٤) .

٢ - كتاب البديع في الهجاء ، تأليف أبي عبدالله محمد بن يوسف بن معاذ الجهني ، المكتبة
الظاهرية بدمشق ، نسخة حديثة الخط مستعجل رديء ، ٣٤ ورقة الرقم ٣٠٧
(١٨ - القراءات) (١٥) .

٣ - البديع في معرفة ما رسم في مصحف عثمان بن عفان من المنطوع والموصول ، اسم المؤلف
غير مذكور ، من مخطوطات المسجد الاحمدي بطنطا بمصر ، نسخ سنة ٦١٦ هـ ، ٢٨
صفحة ، الرقم (خ ١٨ ، ع ٣٦٥) (١٦) .

٤ - البديع في رسم مصحف عثمان ، لأبي عبدالله محمد بن يوسف بن معاذ الجهني ،
مكتبة الغازي خسرو بك ، سراييفو ، يوغسلافيا ، ضم مجموع رقمه (١٢٢) ،
الأوراق (من ١٦٧ - ١٨٦) (١٧) .

(١٠) هدية العارفين ٧٠/٢ .

(١١) تاريخ التراث العربي ١٧٠/١ .

(١٢) معجم المؤلفين ١٢٢/١٢ .

(١٣) تاريخ التراث العربي ١٧٠/١ - ١٧١ .

(١٤) انظر : فهرس المخطوطات العربية التي اقتنتها الدار (سنة ١٩٣٦ - ١٩٥٥) ق ١ ص ١٠١ . وفي دار الكتب
المصرية نسخة مختصرة من الكتاب (١٢ ورقة) نسبت الى الشيخ أبي محمد الكلي ، رقمها (٩١ - قراءات -
طلعت) .

(١٥) غرة حسن : فهرس المكتبة الظاهرية (علوم القرآن) ص ٢٢٧ .

(١٦) د . علي سامي النشار ، عبده الراجحي ، جلال أبو الفتوح : فهرس مخطوطات المسجد الاحمدي بطنطا ،
مطبعة جامعة الاسكندرية ١٩٦٤ ، ص ١١ .

(١٧) انظر : فاسم دوبراجا : فهرس المخطوطات العربية والتركية والفارسية بمكتبة الغازي خسرو بك ، سراييفو
١٩٦٢ ص ٧٧ .

٥ - رسالة في رسم المصحف ، مجهولة المؤلف ، مكتبة المتحف العراقي بغداد ، الرقم (١٥٠١٠) عدد الأوراق ٢٠ ورقة (١٨) . وقد تبين لي بعد الاطلاع على هذه الرسالة انها نسخة من كتاب (البديع) لابن معاذ الجهنبي .

منهج التحقيق :

١ - إن الحصول على نسخ مصورة من المخطوطات العربية أمر غير متيسر في كثير من الأحيان ، وفي كثير من البلدان ، يعرف ذلك كل من عانى المخطوط العربي واشتغل بتحقيقه ، وعلى الرغم من وفرة مخطوطات كتاب (البديع) في العالم فاني لم أتمكن من الحصول إلا على القليل منها .
إن أول صلتني بالكتاب ترجع الى سنة ١٩٧٥ (١٩) ، حين اطلعت على نسخة دار الكتب المصرية ، التي حصل فيها خرم في وسطها ذهب بموضوعات بعض الأبواب ، مما زهّدني آنذاك في امر نسخها ، واكتفيت بنقل المقدمة والخاتمة وعناوين الأبواب وما احتجت اليه من نصوص ، وسافرت الى مدينة طنطا في صيف ١٩٧٦ بقصد الاطلاع على نسخة مكتبة الجامع الأحدي ، لكنني لم أوفق في العثور عليها ، وحاولت الحصول على نسخة مكتبة خسرو بك ولم أصل الى نتيجة .
وقد تيسر لي ، بفضل الله ، الحصول على نسخة مصورة من مخطوطة الظاهرية (٢٠) . ولكن لم افكر بتحقيق الكتاب على تلك النسخة منفردة ، وبعد ان اكتشفت نسخة مكتبة المتحف العراقي شجعتني ذلك على المضي في التحقيق .

وقد جمعت من نسخة الظاهرية أصلا ، وهي على رداءة خطها قبولت على الأصل الذي نقلت عنه ، فقد جاء في آخر النسخة : (بلغ مقابلة على حسب الإطاقة) ، وهناك اشارات على هوامش النسخة تدل على تلك المقابلة ، الى جانب التصحيحات ، مثل ما ورد في (ورقة ٨ و) : بلغ مقابلة ، وفي (ورقة ٢٠ ظ) : بلغ .

واعتمدت على نسخة مكتبة المتحف العراقي في تحقيق نص نسخة المكتبة الظاهرية ، على ان هناك ملاحظة تتعلق بهذه النسخة وهي ان الناسخ حذف من البابين الأولين من الكتاب : باب المقطوع والموصول ، وباب ما رسم في المصحف بالهاء والتاء ، كل الوجوه التي علل بها المؤلف ظواهر الرسم في هذين البابين ، واكتفى بنقل كلام المؤلف عن المرسوم . ولم اذكر في الهوامش المواضع التي حذفها الناسخ من نسخة المتحف ، وانما عنييت بما في هذه النسخة من قراءة مخالفة لنسخة الظاهرية أو زيادة كلمة أو سطر مما سقط من الظاهرية .

وكان قد اصاب نسخة المتحف العراقي تلف في نصفها الاخير ، ذهب بأطراف الاوراق ، وبما فيها من كتابة ، لكن ذلك لا يقلل من شأن هذه النسخة ، وقد الحق الناسخ بنص الكتاب موضوعات لا وجود لها في نسخة الظاهرية ، لاملك الآن دليلا على انها من كتاب (البديع) ، لان كلا من نسخة الظاهرية ودار الكتب تنتهي بخاتمة واحدة تدل على اكتمال موضوعات الكتاب ، على هذا النحو : (تم الكتاب بحمد الله وعونه وحسن توفيقه ...) ، وقد استفدت مما نقلته من

(١٨) ليس للمكتبة فهرس مطبوع لمخطوطات (علوم القرآن) الى الوقت الحاضر ، وقد اخذت هذه المعلومات من السجل العام في المكتبة .

(١٩) كان ذلك في اثناء الامتي في القاهرة لدراسة الماجستير من اواخر سنة ١٩٧٣ الى الشهر العاشر من سنة ١٩٧٦ .

(٢٠) قام بتصويرها لنا الأخ الدكتور عبدالقادر الهيتي ، المدرس بكلية الشريعة ، وذلك حين سافر الى دمشق في اواخر السبعينات ، فجزاه الله خيرا .

نسخة دار الكتب من المقدمة والخاتمة وعدد من النصوص في تحقيق بعض المواضع من الكتاب . وقد رمزت لنسخة الظاهرية بالحرف (ظ) ولنسخة المتحف بالحرف (ف) وللمواضع التي اشترت اليها من نسخة دار الكتب بالحرف (ب) .

٢ - إن عنوان الكتاب في نسخة الظاهرية ونسخة دار الكتب المصرية هو (البديع في الهجاء) ، وفي النسخ الأخرى : (البديع في معرفة ما رسم في مصحف عثمان) أو نحو ذلك . و (الهجاء) كلمة قديمة الاستخدام للدلالة على ما نسميه اليوم (الاملاء) أو (الرسم) ، وقد ترك المتأخرون استخدامها نظراً لما ارتبط في الأذهان من استخدامها في الشعر العربي للتعبير عن ضد المدح ، ومن ثمَّ أثرت أن يكون عنوان الكتاب (البديع في معرفة ما رسم مصحف عثمان بن عفان) . وكان اسماعيل باشا البغدادي قد ذكر الكتاب باسم (البديع في رسم مصحف عثمان بن عفان) في هدية العارفين (٢١) ، وباسم (البديع في الرسم العثماني في المصاحف الشريفة) في إيضاح المكنون (٢٢) ، وهذا قريب مما اخترناه ، اعتماداً على مخطوطات الكتاب .

٣ - خرَّجت الآيات والكلمات القرآنية في داخل النص ، وذلك بالإشارة إلى رقم السورة أولاً ، ثم رقم الآية بعده ، وهو أمر جرى عليه محققو كتب رسم المصحف ، نظراً لكثرة الأمثلة ، وفي تخريجها في الهوامش تطويل لا ضرورة له .

أما الأقوال والأبيات الشعرية التي أوردها المؤلف في الكتاب فقد حاولت قدر المستطاع الرجوع إلى مصادرها ، وتحقيق نصها . وكذلك خرَّجت القراءات القرآنية التي أشار إليها المؤلف ، من كتب القراءات المشهورة .

وقد حرصت على الرجوع إلى كتب رسم المصحف المطبوعة ، لاسيما كتاب (المقنع في معرفة مرسوم مصاحف أهل الأمصار) لأبي عمرو الداني (ت ٤٤٤ هـ) ، شيخ المؤلف ، وكتاب (هجاء مصاحف الأمصار) لأبي العباس المهدوي ، وهو معاصر المؤلف ، وذلك لفرض توثيق ما ذكره ابن معاذ الجهني في كتابه من مرسوم المصحف ، مع تحديد ما انفرد به ذكره .

أما الأعلام الواردة في الكتاب فقد جريت على التعريف بكل علم في أول موضع يرد فيه ، دون أن أشير إلى ذلك في المواضع الأخرى ، ولكنني الحققت بالكتاب فهرساً بالأعلام يمكن بواسطته معرفة مكان ورود التعريف ، وذلك بتثبيت أرقام أوراق مخطوطة نسخة الظاهرية التي اتخذتها أصلاً .

هذا وإنني لأرجو أن يكون تحقيقي كتاب (البديع) وإخراجه اعتماداً على نسختي الظاهرية والمتحف العراقي سبباً للعناية بهذا الكتاب ومخطوطاته حتى يمكن إخراج نصه كما تركه المؤلف ، وعسى أن يستفيد من نصه الحالي المعنيون برسم المصحف والكتابة العربية وتاريخها: والله موفق للصواب ، وآليه المرجع والمآب ، هو حسبنا ونعم الوكيل .

[كتاب البديع في معرفة ما رسم في مصحف عثمان بن عفان]

/ اظ /

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ^(١)

قال أبو عبد الله محمد بن يوسف بن معاذ الجهنبي ، رَحِمَهُ اللهُ^(٢) :

الحمد لله رب العالمين ، والعاقبة للمتقين ، ولا عدوان إلا على الظالمين . وصلى الله على سيدنا^(٣) محمد خاتم النبيين وعلى آله وصحبه أجمعين ، وسلام عليهم في الآخرين^(٤) .

أما بعد^(٥) فهذا كتاب أذكر فيه ، إن شاء الله تعالى ، معرفة ما رسم في مصحف سيدنا عثمان بن عفان^(٦) - رضي الله عنه - من الموصول والمقطوع ، وما رسم فيه بالهاء والتاء وما رسم فيه بالألف والواو والياء ، واختلاف سائر مصاحف أهل الأمصار في الزيادة والنقصان ، وغير ذلك مما لا يستغني قارئ القرآن عن معرفته والوقوف عليه ، وما قاله النحويون وأهل اللغة والقراء في ذلك ، بالإيجاز والاختصار ، مع بلوغ غاية البيان ، أسأل الله تعالى المعرفة^(٧) والسلامة من الزلل في القول والعمل ، وهو يفعل ما يشاء^(٨) ، إنه قريب مجيب .

باب ما رسم في المصحف من المقطوع والموصول

باب (إن ما) : اعلم^(٩) أن جميع / و / ما في كتاب الله عز وجل من قوله (إنما) فهو في المصحف موصول إلا في^(١٠) موضع واحد ، وهو قوله في الأنعام (١٣٤ / ٦) : (إن ما توعدون

١ - ظ (وهو حسبي) ، ب (وما توفيتي إلا بالله عليه توكلت وإليه أتيت) .

٢ - (قال ... رحمه الله) في ب فقط .

٣ - (سيدنا) ساقطة من ف .

٤ - ف (وعلى أهله أجمعين وسلم عليهم في الآخرين) .

٥ - (أما بعد) في ب فقط .

٦ - سيدنا عثمان بن عفان أمير المؤمنين ، صاحب رسول الله - صلى الله عليه وسلم - ذو النورين ، ثالث الخلفاء الراشدين ، قتل شهيداً في داره وهو يقرأ القرآن في شهر ذي الحجة سنة ٣٥ هـ .

٧ - ف (حسن المعونة) .

٨ - ب (وهو يفعل ما يشاء إنه) ظ (وهو يفعل إنه) ف (وهو يفعل ذلك إنه) .

٩ - ف (اعلم ، نفعنا الله وإياك ، ان) .

١٠ - (في) ساقطة من ظ .

لَا تِ) ، فانه مقطوع . واختلفوا في قوله (٦٩/٢٠) : (إِنَّمَا صَنَعُوا كَيْدٌ سَاحِرٍ) فكتب في بعض المصاحف مقطوعاً وفي بعضها موصولاً^(١١) .

باب (وَأَنَّ مَا) : وجمع ما في كتاب الله عز وجل - من ذكر وانما فهو موصول في المصحف إلا موضعين^(١٢) لا غير ، في الحج (٦٢/٢٢) : (وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ هُوَ الْبَاطِلُ) ، وفي لقمان (٣٠/٣١) : (وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ الْبَاطِلُ) فهذا مقطوعان ، وسائرهما^(١٣) موصولة . وهكذا حق الكتابة فيه لأن معنى (ما) هنا معنى (الذي) .

باب (عَمَّا) : وجميع ما في كتب الله ، عز وجل ، من ذكر (عَمَّا) فهو موصول إلا في^(١٤) موضع واحد ، وهو قوله تعالى في سورة / ظ / الأعراف (١٦٦/٧) : (فَلَمَّا عَتَوْا عَنْ مَا نُهُوا عَنْهُ) ، فانه وقع في المصحف مقطوعاً ، وظأره وقع موصولاً^(١٥) ، وهكذا وجه الكتابة فيه لأتهما كلمتان ، و (ما) هي بمعنى (الذي) .

باب (مِمَّا) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (مِمَّا) فهو موصول في المصحف إلا في ثلاثة مواضع : الأول في النساء (٢٥/٤) قوله تعالى : (فَمِنْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ مِنْ فَتَيَاتِكُمْ الْمُؤْمِنَاتِ) ، والموضع الثاني في الروم (٢٨/٣٠) قوله تعالى : (هَلْ لَكُمْ مِنْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ مِنْ شُرَكَاءَ) ، والموضع الثالث في المنافقين (١٠/٦٣) قوله تعالى : (وَأَتَّقُوا مِنْ مَا رَزَقْنَكُمْ) ، فهذه الثلاثة مواضع مقطوعة في المصحف لا غير^(١٦) . والأصل في ذلك أن يكتب ما كان / و / منه (ما) في موضع (الذي) مقطوعاً ، وما كان من ذلك (ما) صلة أن يكتب موصولاً .

باب (أَيْنَ مَا) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (أينما) فهو مقطوع إلا أربعة مواضع : الأول في البقرة (١١٥/٢) قوله تعالى : (فَأَيَّ شَيْءٍ تُؤْكُلُوا فَمِنْ وَجْهِ اللَّهِ) ،

١١- لم أجد في مصادر الرسم إشارة الى انهم اختلفوا في هذا الحرف ، إلا ما ذكره ابن الأتباري (ايضاح الوقف والابتداء ٣١٨/١) من جواز اعتبار (ما) بمعنى الذي أو مصدرية ، وهو غير موضوع الرسم ، وانما وردت الإشارة الى اختلافهم في قوله تعالى (٩٥/١٦) : (إِنَّ مَا عِنْدَ اللَّهِ هُوَ خَيْرٌ لَكُمْ) .

(انظر : المهدوي : هجاء مصاحف الامصار ص ٨٤) .

١٢- ف (الا في موضعين) ظب (الا موضعين) .

١٣- ظ (سائرهما) ف ب (سائرهما) . وانظري هذه المواضع المذكورة : المهدوي : هجاء مصاحف الامصار ص ٨٤ ، والداني : المقنع ص ٧٣ .

١٤- (في) ساقطة من ظ ب .

١٥- المهدوي : هجاء مصاحف الامصار ص ٨٢ ، والداني المقنع ص ٦٩ . وسوف اكتفي في المواضع الآتية بالإشارة الى اسم هذين الكتابين .

١٦- هجاء مصاحف الامصار ص ٨٢ ، المقنع ص ٦٩ .

والموضع الثاني في النحل (١٦/٧٦) قوله تعالى: (أَيْنَمَا يُوَجِّهْهُ لَا يَأْتِ بِخَيْرٍ) ،
والموضع الثالث في الشعراء (٢٦/٩٢) قوله تعالى: (أَيْنَمَا كُنْتُمْ نَعْبُدُنْ مِنْ دُونِ
اللَّهِ) ، والموضع الرابع في الاحزاب (٣٣/٦١) قوله تعالى^(١٧): (أَيْنَمَا تَقِفُوا) ، فهذه
المواضع الاربعة وقعت موصولة لا غير .

وقد اختلف الناس في الذي^(١٨) في سورة الشعراء ، فمنهم مَنْ يقطعه ويصل الذي في
سورة النساء (٤/٧٨) ، وهو قوله: (أَيْنَمَا تَكُونُوا يُدْرِكَكُمُ الْمَوْتُ)^(١٩) .

والوجه في / ٣ / ذلك أَنْ تَكْتَسِبَ (أَيْنَمَا) موصولة إن كانت للمجازاة^(٢٠)
ولا تَقْطَعُ النون عن الميم ، وإذا كانت (ما) بمعنى (الذي) فالوجه أَنْ يَكْتَسِبَ مقطوعاً ،
وكان الوجه في الشعراء أَنْ يَكْتَسِبَ (أَيْنَمَا كُنْتُمْ) مقطوعة ، لأن (ما) هنا في معنى
(الذي) ، ومعناه: آين الذي كنتم تعبدون . وإذا كانت (أَيْنَمَا) بمعنى (حَيْثُ) فهي
التي للمجازاة ، وإذا كانت بمعنى (الذي) فهي التي معناها: آين الذي .

باب (كَلِّمًا) : وجميع ما في كتاب الله ، عزَّ وجلَّ ، من ذكر (كَلِّمًا) فهو في المصحف
موصول إلا موضعين^(٢١) ، الأول في النساء (٤/٩١) قوله تعالى: (كُلُّ مَا رَدُّوا إِلَى
الْفِتْنَةِ أُرْكَسُوا فِيهَا)^(٢٢) ، والثاني في إبراهيم^(٢٣) (١٤/٣٤) قوله تعالى: (مِنْ كُلِّ
مَا سَأَلْتُمُوهُ) ، فهذان وقعا في المصحف مقطوعين^(٢٤) . (٤/١٠) والمقطوع مكتوب على
القياس ، لأن (ما) بمنزلة (الذي) ، والأول مخالف للقياس .

باب (بَيِّنَسَ مَا) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (بَيِّنَسَ مَا) فهو في المصحف مقطوع
إلا ثلاثة أحرف ، الأول في البقرة (٢/٩٣) قوله تعالى: (قُلْ بَيِّنَسَ مَا يَأْمُرُكُمْ بِهِ
إِيمَانُكُمْ) ، والثاني فيها (٢/٩٠) : (بَيِّنَسَ اسْتَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ أَنْ يَكْفُرُوا) ،
والثالث في سورة الأعراف (٧/١٥٠) وهو قوله تعالى: (بَيِّنَسَ مَا خَلَقْتُمُونِي مِنْ
بَعْدِي) ، هذه الثلاثة موصولة في المصحف لا غير ، وسائرهما^(٢٥) مقطوعة^(٢٦) .

١٧- (قوله تعالى) ساقط من ظ .

١٨- (في الذي) ساقط من ظ و ب .

١٩- هجاء مصاحف الأمصار ص ٨٤ ، والمقنع ص ٧٢-٧٣ .

٢٠- المجازاة : الجزاء ، أي الشرط ، وفي ب (إذا كانت ...) .

٢١- ف (إلا في موضعين) .

٢٢- (أركسوا فيها) ساقط من ظ .

٢٣- ف (وفي سورة إبراهيم الموضع الثاني) .

٢٤- هجاء مصاحف الأمصار ص ٨٤ ، والمقنع ص ٧٤ .

٢٥- ظ ب (سائرة) ف (سائرهما) .

٢٦- هجاء مصاحف الأمصار ص ٨٣ ، والمقنع ص ٧٤ .

الاختيار^(٢٧) أن يُقَطَّعَ (بئس) عن (ما) ، لأن ما التي تصحب (بئس) هي في معنى (الذي) ، والوجه أن تقطع (ما) عن (بئس) . وقد ذكر بعض العلماء أنه إذا كان قبل / ظ / (بئس) واو " أو فاء أو لام " فهو موصول^(٢٨) حيثما وقع في المصحف ، وإذا لم يكن ذلك قبلها ، فقال الأخفش^(٢٩) : (ما) ههنا نكرة بمنزلة قولك : مررت بمأ معجب لك ، أي : شيء معجب لك . وقال غيره : (ما) بمعنى (الذي) ، والوصل والقطع جائز في ذلك^(٣٠) ، والاستحسان وصلها بمنزلة (نعيمًا) (٥٨/٤) و (فتعيمًا) (٢٧١/٢) ، وأما مَنْ جعلها بمنزلة (الذي) فعلى مذهبه يجب أن تفصل .

باب (فيما) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (فيما) فهو في المصحف موصول لا أحد عشر حرفاً ، الأول^(٣١) في البقرة (٢٤٠/٢) قوله : (فِي مَا فَعَلْنَا فِي أَنْفُسِنَا مِنْ مَعْرُوفٍ) ، وفي المائدة (٤٨/٥) : (لِيَبْلُوكُمْ فِي مَا أَتَكُم فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ) ، وفي الأنعام (١٤٥/٦) : (قُلْ لَا أَجِدُ فِي / وَ / مَا أُوْحِيَ إِلَيَّ مُحَرَّمًا) ، وفيها أيضاً (١٦٥/٦) : (لِيَبْلُوكُمْ فِي مَا أَتَكُمُ إِنَّ رَبَّكَ) ، وفي الأنبياء (١٠٢/٢١) : (وَهُمْ فِي مَا اسْتَهْتُوا أَنْفُسَهُمْ) ، وفي النور (١٤/٢٤) : (لِمَسَّكُمْ فِي مَا أَفَضْتُمْ فِيهِ) ، وفي الشعراء (١٤٦/٢٦) : (أَتَشْرَكُونَ فِي مَا هُمْ بِآمِنِينَ) ، وفي الروم (٢٨/٣٠) : (مِنْ شُرَكَاءَ فِي مَارَزَقْنَكُمْ) ، وفي الزمر (٣/٣٩) : (إِنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ فِي مَا هُمْ فِيهِ يَخْتَلِفُونَ) . وقال أبو عمرو في التحرير^(٣٢) : (٤٦/٣٩) :

٢٧- ظ (لاختيار) ب (الاختيار) وهي ساقطة من ف .

٢٨- كذا هو : (موصول) في ظ و ب ، والكلمة ساقطة من ف . وقد نقل الداني (المقنع ص ٧٤) : عن محمد بن عيسى أنه قال عن (بئس ما) : « كلما في أوله لام فهو مقطوع » . ولا يمكن الجزم بأن ما ورد في كتاب (البديع) تصحيف ، فلعل ابن معاذ ينقل رواية أخرى عن المصادر القديمة .

٢٩- هو سعيد بن مسعدة الأخفش البصري ، إمام في اللغة والنحو ، قرأ النحو على سيبويه ، له من الكتب المطبوعة : معاني القرآن ، توفي سنة ٢١٥ هـ على خلاف ، (انظر : عن مصادر ترجمته : عمر رضا كحالة ٢٣١/٤) .

٣٠- انظر : النحاس : اعراب القرآن ١٩٧/١ .

٣١- ف (أولهن) .

٣٢- (وقال أبو عمرو في التحرير) ساقط من ف . لكنه ثابت في ب (ورقة ٢٥٣ و) ، وفي ظ (أبو عمرو في التحرير) من غير (وقال) . وأبو عمرو : هو عثمان بن سعيد الداني (ت ٤٤٤ هـ) شيخ المؤلف ، وابن خال أمه ، على ما ذكرنا في التقديم (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ٢٨٩/٢) .

والتحبير : أحد كتب الداني المؤلفة في رسم المصحف ، قال اللبيب في الدرة الصقيلة (٣ و) : « وأعلم أنني طالعت على هذا الشرح ثلاثين تأليفاً منها في الرسم عشرة ... المقنع والمحكم والتحبير لأبي عمرو الداني » (وانظر كتابنا : رسم المصحف ص ١٧٥) .

(فِي مَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ) • وفي الواقعة (٦١/٥٦) قوله : (وَنُشِئْتُمْ فِي مَا لَا تَعْلَمُونَ) (٢٣) •

وقد اختلف العلماء في هذه الحروف ، فمنهم من يكتبها كما ذكرت لك ، ومنهم من يصلها كلها إلا الحرف الذي في [الشعراء ، وهو قوله : (في ما ههنا آمين) • ومنهم من يقطع الحرف الذي في [البقرة قوله تعالى / هظ / : (فِيمَا افْتَدَتْ بِهِ) ، والحرف الذي في الأنعام وهو قوله : (ليلوكم في ما أنكم) والحرف الذي في الاحقاف (٢٦/٤٦) ، وهو قوله : (في ما إن مكننكم فيه) ، ويصل غيرها ، فاعلم ذلك •

[والأصل في ذلك] (٢٥) أن يُكْتَبَ مقطوعاً إذا كان (ما) في معنى (الذي) وعامة ما في القرآن من هذه الحروف مما في معنى (الذي) • ولو كتبت (٢٦) كل ذلك موصولاً لكان حسناً •

قال محمد في كتابه (٢٧) : اظر صحة ذلك فيما أعلم انه اذا كانت (ما) بمنزلة (الذي) فهي موصولة ، كقوله تعالى : (أَتَتَرَكُونَ فِي مَا ههنا ءَامِنِينَ) ، و (في ما إن مكننكم فيه) ، ففقس عليه ، فهذا جملة الباب كله ، اعتبر (٢٨) •

باب (يَوْمَهُمْ) : / و / وجميع ما في كتاب الله من ذكر (يَوْمَهُمْ) فهو في المصحف موصول إلا موضعين (٢٩) : قوله تعالى في سورة حم المؤمن (١٦/٤٠) : (يَوْمَ هُمْ

٣٣- هجاء مصاحف الامصار ص ٨٥ ، والمقنع ص ٧١ - ٧٢ •

٣٤- ما بين المعقوفين في نسخة ف فقط ، وهوساقط من ظ و ب ، وما ورد في كتب رسم المصحف يؤيد ما في نسخة ف من ذكر حرف سورة الشعراء ، فقد نقل الداني أن محمد بن عيسى قال (المقنع ص ٧٢) : « ومنهم من يصلها كلها ويقطع الذي في الشعراء ... » ، وانظر : هجاء مصاحف الامصار ص ٨٦ •

٣٥- ظ ب (فاعلم ذلك بمعنى في ما أن تكتب) ، والعبارة ساقطة من ف ، وهي لا تخلو من اضطراب ، ولعل ما أثبتته ، قياساً على ما اعتاد المؤلف استخدامه في مثل هذا الموضع ، هو الصواب •

٣٦- ب (كتبت) •

٣٧- هكذا وقع في ظ و ب ، والعبارة ساقطة من ف • ولم اتوصل الى معرفة (محمد) المذكور هنا ، ولا تسمح العبارة بالظن انه المؤلف نفسه ، لانه قوله (في كتابه) يمنع ذلك ، وفي مؤلفي كتب رسم المصحف المشهورين الذي عاشوا قبل مؤلف كتاب (البديع) ممن اسمه (محمد) اثنان : الاول محمد بن عيسى الاصبغاني (ت ٢٥٣ هـ) (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ٢/ ٢٢٤) ، وكتابه في الرسم مفقود ، والثاني محمد بن القاسم بن بشار أبو بكر الانباري (ت ٣٢٨ هـ) مؤلف (ايضاح الوقف والابتداء في كتاب الله عز وجل) •

٣٨- (اعتبر) ثابتة في ظ و ب ، وكأنها من اصل الكتاب •

٣٩- ف (إلا في موضعين) •

بَرَزُونَ) ، وفي الذاريات (١٣/٥١) : (يَوْمَ هُمْ عَلَى النَّارِ يُقْتَنُونَ)^(٤١) ،
فهما في المصحف مقطوعان لا غير^(٤٢) . والأصل في ذلك أن يُكْتَبَ ما كان مضافاً موصولاً ،
وما كان وقتاً مقطوعاً ، فيكتب : هذا يَوْمُهُم موصولاً ، لأنه مضاف ، ويكتب : (يَوْمَ
هُمْ بَرَزُونَ) مقطوعاً لأنه وقت ليس بمضاف .

(باب كي لا)^(٤٣) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (كي لا) فهو في المصحف مقطوع ،
إلا في ثلاثة مواضع : الأول في الحج (٥/٢٢) : (لِكَيْلَا يَعْلَمَ مِنْ بَعْدِ عِلْمٍ شَيْئاً) ،
والثاني في الأحزاب (٥٠/٣٣) : (لِكَيْلَا يَكُونَ عَلَيْكَ حَرَجٌ) ، والثالث في
الحديد (٢٣/٥٧) : (لِكَيْلَا تَأْسَوْا عَلَى مَا فَاتَكُمْ)^(٤٤) . / ٦ ظ / .

وقد وصل بعض العلماء الحرف الذي في آل عمران (١٥٣/٣) وهو قوله تعالى :
(لِكَيْلَا تَحْزَنُوا عَلَى مَا فَاتَكُمْ وَلَا مَا أَصَابَكُمْ) ، وقطع الذي في سورة
الحج^(٤٥) . والوجه في ذلك أن يُكْتَبَ مقطوعاً ، لأن (لا) هي نقي^(٤٦) منقطعة
عن (كي) .

باب (عَمَّنْ)^(٤٧) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (عَمَّنْ) فهو موصول إلا
موضعين ، الأول في النور (٤٣/٢٤) قوله : (عَنْ مَنْ يَتَّئِئُ يَكَادُ) ، وفي النجم
(٢٩/٥٣) : (فَأَعْرَضَ عَنْ مَنْ تَوَلَّى عَنْ ذِكْرِنَا) ، فذَانِكَ وقعا
مقطوعين^(٤٨) .

باب (أَنْ لَنْ) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (أَنْ لَنْ) فهو بالنون إلا
موضعين ، قوله في الكهف (٤٨/١٨) : (بَلْ زَعَمْتُمْ أَكُنْ نَجْعَلْ لَكُمْ مَوْعِداً) ،
وفي القيامة (٣/٧٥) : (أَلَنْ نَجْمَعَ ٧/و عِظَامَهُ) ، فهذان لا ثونَ فيهما^(٤٩) .

٤٠- تقدم هذا المثال في ظ على سابقه ، وآثرت ترتيب المصحف ، كما جاء في نسخة ف .

٤١- هجاء مصاحف الأمصار ص ٨٦ ، والمقنع ص ٧٥ .

٤٢- ف (كي لا) ظ (لكي لا) .

٤٣- هجاء مصاحف الأمصار ص ٨٣ ، والمقنع ص ٧٥ .

٤٤- أشار الداني (المقنع ص ٧٥) إلى حرف سورة الحديد فقط .

٤٥- ظ (نهى) والكلمة ساقطة من ف ، والصواب (نفي) .

٤٦- هذا الباب ساقط من نسخة ف ، وهو ثابت في ظ و ب .

٤٧- هجاء مصاحف الأمصار ص ٨٢ ، والمقنع ص ٧١ .

٤٨- المصدران السابقان ص ٨٢ وص ٧٠ .

واختلفت^(٤٩) المصاحف في المزمّل في قوله (٢٠/٧٣) : (عَلِيمٌ أَنَّهُ لَنْ تُحْصُوهُ) فكَتِبَ في بعضها بالنون بعد الألف ، وفي بعضها بحذف النون^(٥٠) .

والأصل في ذلك أَنَّ تَكْتَبَ بالنون ، وَمَنْ كتب بغير نون فانه يذهب الى أَنَّ النون ليست بظاهرة في اللفظ .

باب (فَإِنْ لَمْ) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (فَإِنْ لَمْ) فانه وقع في المصحف بالنون إلا حرفاً^(٥١) في هود ، قوله تعالى (١٤/١١) : (فَإِلَّاهُمْ يَسْتَجِيبُوا لَكُمْ) فانه وقع بغير نون^(٥٢) .

باب (وَإِذَا) : وجميع ما في كتاب الله تعالى من ذكر (وَإِذَا) فهو بغير نون إلا في سورة الرعد فانه وقع في المصحف بالنون ، وهو قوله (٤٠/١٣) : (وَإِنْ مَا نُرِيَنَّكَ بَعْضَ الَّذِي نَعِدُهُمْ أَوْ نَتَوَفَّيَنَّكَ)^(٥٣) .

باب (أَمْ) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (أَمْ) فهو كلمة / ظ / واحدة إلا أربعة أحرف ، الأول في سورة النساء قوله (١٠٩/٤) : (أَمْ مَنْ يَكُونُ عَلَيْهِمْ وَكِيلًا) ، وفي سورة التوبة (١٠٩/٩) : (أَمْ مَنْ أَسَّسَ بُنْيَانَهُ) ، وفي الصافات (١١/٣٧) : (أَمْ مَنْ خَلَقْنَا إِنْشَاءً خَلَقْنَاهُمْ) ، وفي سورة حم السجدة (٤٠/٤١) : (أَمْ مَنْ يَأْتِيءُ آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ) ، فهذه المواضع وقعت في المصحف كلمتين : (أَمْ) منفصلة مِنْ (مَنْ) لا غير^(٥٤) .

وكتبَ في سائر القرآن موصولاً مثل قوله تعالى (٣٥/١٠) : (أَمْ مَنْ لَا يَهْدِي) ، وقوله تعالى (٦/٢٧) : (أَمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ) ، وقوله (٦١/٢٧) : (أَمْ مَنْ جَعَلَ الْأَرْضَ قَرَارًا) ، وقوله تعالى (٦٢/٢٧) : (أَمْ مَنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ) ، وقوله تعالى (٢٢/٦٧) : (أَمْ مَنْ يَمْشِي سَوِيًّا) .

وليس بين هذه الحروف التي وَصِلَتْ والتي قَطِعَتْ فرق يُوجب التفرقة بينهما ، ولكن هكذا كَتَبَتْ في المصاحف .

٤٩- ف (اختلفت) ظ (اختلف) .

٥٠- المقنع ص ٧٠ - ٧١ .

٥١- ظ (حرف) ، ف (إلا في سورة هود) . ٥٢- هجاء مصاحف الأمصار ص ٨٢ ، والمقنع ص ٧١ .

٥٣- المصدران السابقان ص ٨٣ وص ٧٠ .

٥٤- المصدران السابقان ص ٨٣ وص ٧١ .

وأما قوله في الزمر (٩/٣٩) : (اَمْكُنْ هُوَ قَانِتٌ) فانه قد قرىء بالتشديد والتخفيف^(٥٥) . فأما مَنْ قرأه بالتخفيف فلا وجه لقراءته إلا بميم واحدة^(٥٦) ، وأما مَنْ قرأه بالتشديد فانه يجوز في مذهبه أن يكتب بميم واحدة أو بميمين مقطوعتين أو موصولتين ، وكذا كل^(٥٧) مشدد من ذلك ، ولو كتب بميمين مقطوعتين أو موصولتين لجاز ، والأصل في ذلك أن يكتب بميمين مقطوعتين ، لأنهما كلمتان .

باب (أَلَا) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (أَلَا) فهو بغير نون إلا عشرة مواضع^(٥٨) / ٨ / في الأعراف حرفان (١٠٥/٧) : (حَقِيقٌ عَلَى أَنْ لَا أَقُولَ عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقُّ) . وفيها (١٦٩/٧) : (أَلَمْ يَتَّخِذْ عَلَيْهِمْ مِيثَاقَ الْكِتَابِ أَنْ لَا يَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقُّ) ، وفي التوبة (١١٨/٩) : (أَنْ لَا مَلْجَأَ مِنَ اللَّهِ إِلَّا إِلَيْهِ) ، وفي هود موضعان (١٤/١١) : (وَأَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَهَلْ أُنْتُمْ مُسْلِمُونَ) ، والثاني (٢٦/١١) : (أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهَ) ، وفي الحج^(٥٩) (٢٦/٢٢) : (أَنْ لَا تَشْرِكْ بِي شَيْئًا) ، وفي يس (٦٠/٣٦) : (أَنْ لَا تَعْبُدُوا الشَّيْطَانَ) ، وفي الدخان (١٩/٤٤) : (وَأَنْ لَا تَعْلُوا عَلَى اللَّهِ) ، وفي الممتحنة (١٢/٦٠) : (عَلَى أَنْ لَا يَشْرِكَنَ بِاللَّهِ شَيْئًا) ، وفي ن والقلم^(٦٠) (٢٤/٦٨) : (أَنْ لَا يَدْخُلَنَّهُمَا الْيَوْمَ عَلَيْكُم مَسْكِينٌ) . فهذه العشرة بالنون لا غير^(٦١) .

والأصل في ذلك أن تكتب بالنون / ٩ / ومن كتبها بغير نون فانه يذهب الى أنها مدغومة في اللام ، وهي غير ظاهرة في اللفظ ، ولمن لا يدغم أن يكتبها بالنون^(٦٢) .

٥٥- قرأ نافع وابن كثير وحزمة بالتخفيف ، والباقون من القراء السبعة بالتشديد ، (انظر : الداني : التيسير ص ٣٩) .

٥٦- اي : إلا ان يكتب بميم واحدة .

٥٧- ظ (لكل) ، والكلمة ساقطة من ف ، لسقوط هذه الفقرة كلها .

٥٨- ظ ب (مواضع) ف (احرف) .

٥٩- ف (وفي الحجم موضع) وهكذا في بقية الامثلة اللاحقة .

٦٠- (والقلم) في ف فقط .

٦١- هجاء مصاحف الامصار ص ٨١ ، والمقنع ص ٦٨ .

٦٢- مذهب القراء وعلماء العربية ان النون الساكنة والتنوين تدغم في ستة احرف هي الراء واللام والميم والنون والواو والياء ، وذكر سيويه (الكتاب ٤/٥٢) ان النون تدغم في الراء واللام بغنة وغير غنة . لكن علماء القراءة ينكرون ذلك ، قال مكّي (الكشف ١/١٦٢) : « واجاز النحويون إظهار الغنة مع اللام خاصة ، والذي اجمع عليه القراء ادغام الغنة مع الراء واللام » . ولعل مؤلف البديع يريد بقوله : (ولمن لا يدغم ان يكتبها بالنون) مذهب من يبتقي الغنة فلا تنقلب النون لاماخالصة حينئذ .

باب (يا بَنَ أُمِّ) : وكتب في المصحف (ابْنُ أُمِّ) في الأعراف (١٥٠/٧) مقطوعاً على حرفين ، وكتب في طه (٩٤/٢٠) موصولاً : (يَبْنُوْهُمْ) قد تُرِكَتِ الألفان ، أحدهما أَلَف (أُمِّ) ، والآخر أَلَف الوصل التي تتصل بالياء من قوله : (يا بَنَ أُمِّ) (٦٣) .

باب (فَمَالِ هَؤُلَاءِ) وظائره : وقع في النساء (٧٨/٤) : (فَمَالِ هَؤُلَاءِ) (التَّوْمِ) ، وفي سورة الكهف (٤٩/١٨) : (مَالِ هَذَا الْكِتَابِ) ، وفي سورة الفرقان (٧/٢٥) : (مَالِ هَذَا الرَّسُولِ) وفي ٩/ظ/المعارج (٣٦/٧٠) : (فَمَالِ الَّذِينَ كَفَرُوا) بالقطع (٦٤) .

فهذا جميع ما وقع في المصحف من الحروف المقطوعة والموصولة قد ذكرتها لك ، واختلاف العلماء فيها ، أَسْأَلُ اللَّهَ التَّوْفِيقَ لِلصَّوَابِ ، والسلامة من الزلل في القول والعمل ، وأنا أذكر لك (٦٥) إن شاء الله ما رسم بالتاء (٦٦) . وانما قال : باب (فَمَالِ هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ) . اعلم أنه اذا اتصلت لام الخفض باسم مبهم مثل (هذا والذين) وما أشبه ذلك فهي في المصحف مقطوعة ، واذا اتصلت باسم مظهر أو مضمّر فهي موصولة ، والقياس أن يكتب ذلك كله بالوصل ، لأن لام الخفض /١٠/و/ لن تفصل عن الاسم ، بمنزلة الباء (٦٧) . فهذا جميع ما اختلفوا فيه من المفصول والموصول . وقد احتج الكسائي (٦٨) فيما وُصِّلَ من الحروف أو فُصِّلَ ، فقال : كل ما فُصِّلَ على الأصل ، وكل ما وصلوه فعلى الاختصار والاستخفاف (٦٩) .

باب ذكر ما رسم في المصحف بالهاء والتاء

باب ذكر (الرحمة) : وكل ما (٧٠) وقع في كتاب الله من ذكر (الرحمة) فهو بالهاء إلا سبعة مواضع فانها وقعت فيه بالتاء : قوله تعالى في سورة البقرة (٧١) (٢١٨/٢) : (يَرْجُونَ)

٦٣- هجاء مصاحف الامصار ص ٨٥ ، والمقنع ص ٧٦ .

٦٤- المصدران السابقان ص ٨٥ وص ٧٥ . ٦٥- (لك) في ف فقط .

٦٦- هذه العبارة توحى بانتهاء موضوع المقطوع والموصول ، لكن جاء بعدها في نسخة ظ ، وهي التي اتخذتها أصلاً للتحقيق ، تعليل بعض ظواهر هذا الموضوع ، وليس هناك ما يشير الى انه ليس من اصل الكتاب ، فتركته كما جاء في المخطوطة .

٦٧- ظ (الياء) وهو تصحيف .

٦٨- هو علي بن حمزة الكسائي ، أحد القراء السبعة ، نشأ في الكوفة وانتقل الى بغداد ، وتوفي بالري سنة ١٨٩هـ في صحبة هارون الرشيد ، وهو أحد النحاة واللغويين الكوفيين (انظر : ابن الجوزي : غاية النهاية ٥٣٥/١ - ٥٤٠) .

٦٩- ظ (الاستحقاق) وهو تصحيف .

٧٠- ظ (وكلما) ف (وجميع ما) .

٧١- ف (اولها في سورة البقرة) .

رَحِمْتَ اللَّهَ) ، وفي الأعراف (٥٦/٧) : (إِنَّ رَحِمْتَ اللَّهَ قَرِيبٌ) / ١٠ / مِنْ الْمُحْسِنِينَ) ، وفي هود (٧٣/١١) : (رَحِمْتَ اللَّهَ وَبَرَكَاتُهُ) ، وفي مريم (٢/١٩) : (ذِكْرُ رَحِمْتَ رَبِّكَ) ، وفي الروم (٥٠/٣٠) : (فَانظُرْ إِلَى آثَارِ رَحِمْتَ اللَّهَ) ، وفي الزخرف (٣٢/٤٣) : (أَهْمُ يَقْسِمُونَ رَحِمْتَ رَبِّكَ) ، وفيها أيضاً (٣٢/٤٣) : (وَرَحِمْتَ رَبِّكَ خَيْرٌ مِمَّا يَجْمَعُونَ) (٧٢) .

باب ذكر (٧٢) (النعمة) : وكل ما في كتاب الله تعالى من ذكر (النعمة) فهو بالهاء إلا في أحد عشر موضعاً فإنها وقعت بالتاء . أولها في البقرة (٢٣١/٢) : (وَادْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ) ، وفي آل عمران (١٠٣/٣) : (وَادْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَعْدَاءً) / ١١ / وفي المائدة (١١/٥) : (وَادْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ هُمْ) ، وفي إبراهيم (٢٨/١٤) : (بَدَّءُوا نِعْمَتَ اللَّهِ كُفْرًا) ، وفيها (٣٤/١٤) : (وَإِنْ تَعُدُّوا نِعْمَتَ اللَّهِ لَا تَحْصُوهَا) ، وفي النحل (٧٢/١٦) : (وَبِنِعْمَتِ اللَّهِ يُكْفَرُونَ) ، وفيها (٨٣/١٦) : (يَعْرِفُونَ نِعْمَتَ اللَّهِ ثُمَّ يَنْكِرُونَهَا) ، وفيها (١١٤/١٦) : (وَاشْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ) ، وفي لقمان (٣١/٣١) : (تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِنِعْمَتِ اللَّهِ) ، وفي فاطر (٣/٣٥) : (يَا أَيُّهَا النَّاسُ اذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ هَلْ مِنْ خَالِقٍ غَيْرِ اللَّهِ) ، وفي الطور (٢٩/٥٢) : (فَمَا أَتَتْ نِعْمَتَ رَبِّكَ بِكَاهِنٍ وَلَا مَجْنُونٍ) (٧٤) .

باب ذكر (٧٥) (الشنّة) : / ١١ / وجميع ما في كتاب الله من ذكر (الشنّة) فهو بالهاء إلا خمسة (٧٦) مواضع فإنها وقعت في المصحف بالتاء ، قوله تعالى في الأتفال (٣٨/٨) : (فَقَدْ مَضَتْ شُنَّتُ الْأَوَّلِينَ) ، وفي فاطر (٤٣/٣٥) : (إِلَّا شُنَّتُ الْأَوَّلِينَ) ، وفيها (٤٣/٣٥) : (فَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّتِ اللَّهِ تَبْدِيلًا وَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّتِ اللَّهِ تَحْوِيلًا) ، وفي غافر (٨٥/٤٠) : (سُنَّتِ اللَّهِ الَّتِي قَدْ خَلَتْ فِي عِبَادِهِ) (٧٧) .

٧٢- هجاء مصاحف الأمصار ص ٧٦ ، والمقنع ص ٧٧ .

٧٣- (ذكر) ساقطة من ظ .

٧٤- هجاء مصاحف الأمصار ص ٧٦ ، والمقنع ص ٧٧ - ٧٨ .

٧٥- (ذكر) ساقطة من ظ .

٧٦- ف (إلا في خمسة) .

٧٧- هجاء مصاحف الأمصار ص ٧٧ والمقنع ص ٧٨ .

باب (الْمَرْأَةُ) (٧٨) : وجميع ما في كتاب الله تعالى من ذكر (المرأة) فهو بالهاء إلا سبعة (٧٩)
مواضع فانها كتبت في المصحف بالتاء ، في آل عمران (٣٥/٣) : (إِذْ قَالَتْ / ١٣ /
امْرَأَتُ عِمْرَانَ) ، وفي يوسف (٣٠/١٢) : (امْرَأَتُ الْعَزِيزِ تِرَاوِدُ فَتْحَهَا) ، وفيها
(٥١/١٢) : (امْرَأَتُ الْعَزِيزِ الْأَنْحَصَحَصَ الْحَقُّ) ، وفي القصص (٩/٢٨) :
(امْرَأَتُ فِرْعَوْنَ) ، وفي التحريم (١٠/٦٦) : (امْرَأَتُ ثَوْحٍ وَامْرَأَتُ
لُثُوطٍ) ، (١١/٦٦) (وَامْرَأَتُ فِرْعَوْنَ) (٨٠) .

باب (الْكَلِمَةُ) : وكل ما في كتاب الله تعالى من ذكر (الكلمة) فهو في المصحف بالهاء
إلا أربعة (٨١) مواضع ، في الأعراف (١٣٧/٧) : (وَتَمَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ الْحُسْنَى عَلَى
بَنِي إِسْرَائِيلَ) ، وفي يونس موضعان (٣٣/١٠) : (كَذَلِكَ حَقَّتْ كَلِمَتُ
رَبِّكَ عَلَى الَّذِينَ فَسَقُوا) ، وفيها (٩٦/١٠) : (إِنَّ الَّذِينَ حَقَّتْ عَلَيْهِمْ
كَلِمَتُ رَبِّكَ) . قال أبو عمرو (٨٢) : تأملت أنه أنا في مصاحف / ١٣ / أهل العراق
فَرَأَيْتُهُ مرسومًا بالهاء . ولم يذكره ابن الأنباري بالتاء مع الثلاثة (٨٣) . وفي غافر (٦/٤٠) :
(وَكَذَلِكَ حَقَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا) .

فأما التي في الأعراف فلا اختلاف بين القراء على التوحيد فيها ، وأما سواها فقرأ أهل المدينة
والشام بالجمع ، وقرأ الباقون بالتوحيد ، وقرأ أهل الكوفة في الأنعام بالتوحيد ، والباقون
بالجمع (٨٤) . فمن قرأ بالجمع فلا تكون كتابتها على قراءته إلا بالتاء ، وكذلك يقف .

باب (اللَّعْنَةُ) : وكل ما في كتاب الله تعالى من / ١٣ / ذكر (اللَّعْنَةُ) فهو بالهاء إلا في
آل عمران (٦١/٣) قوله تعالى (فَتَجْعَلْ لَعْنَتَ اللَّهِ عَلَى الْكَاذِبِينَ) . وفي النور
(٧/٢٤) : (وَالْخَامِسَةَ أَزَى لَعْنَتِ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ كَانَ مِنَ الْكَاذِبِينَ) (٨٥) .

٧٨- سقطت كلمة (ذكر) من النسختين ، ولذلك لم أثبتها .

٧٩- ف (إلا في سبعة) .

٨٠- هجاء مصاحف الأمصار ٧٧ ، والمقنع ٧٨ .

٨١- ظ ف (أربع) والصواب (أربعة) لأن المعدود مذكر .

٨٢- هو الداني ، شيخ المؤلف ، وقد قال في المقنع (ص ٧٩) : « وجدت الحرف الثاني من
يونس بالهاء ، وما عداه بالتاء » .

٨٣- ابن الأنباري هو أبو بكر محمد بن القاسم بن بشار (انظر هامش ٣٧) ، وما أشار إليه
مؤلف البديع هنا مذكور في كتاب ابن الأنباري ايضاح الوقف والابتداء ٢٨٦/١ ، وانظر

ايضا هجاء مصاحف الأمصار ص ٧٨ .

٨٤- انظر : الداني التيسير ص ١٢٢ و ١٠٦ .

٨٥- هجاء مصاحف الأمصار ص ٧٧ والمقنع ص ٨٠ .

باب (الثَّمَرَةُ) : وكل ما في كتاب الله من ذكر (الثمرة) فهو بالهاء ، إلا في حم السجدة (٤٧/٤١) قوله تعالى : (مِنْ ثَمَرَاتٍ مِنْ أَكْثَامِهَا) فإنه وقع بالتاء (٨٦) .

باب (التَّمَعُّصِيَّة) : وكل ما في كتاب الله تعالى من ذكر (المعصية) فهو بالهاء إلا موضعين (٨٧) ، في المجادلة (٩٥/٥٨) : (وَمَعَصِيَتِ الرَّسُولِ) ، فانهما وقعوا في المصحف بالتاء (٨٨) .

باب (الشَّجَرَةُ) : وكل ما / ١٣ ظ / في كتاب الله من ذكر (الشجرة) فهو بالهاء إلا في سورة الدخان (٤٣/٤٤) قوله : (إِنَّ شَجَرَتَ الرَّقْمِ) فإنه وقع بالتاء .

باب (النَّجَّة) : وكل ما في كتاب الله من ذكر الجنة فهو بالهاء إلا في الواقعة (٨٩/٥٦) قوله : (وَجَنَّتْ نَعِيمٌ) فإنه وقع بالتاء .

باب (بَقِيَّة) : وكل ما في كتاب الله من ذكر (بَقِيَّة) فهو في المصحف بالهاء إلا في هود (٨٦/١١) قوله : (بَقِيَّتُ اللَّهِ خَيْرٌ لَكُمْ) فإنه وقع بالتاء .

باب (قُرَّة) : وكل ما في كتاب الله من ذكر (قُرَّة) فهو بالهاء إلا في القصص (٩/٢٨) قوله : (قُرَّتْ عَيْنٌ لِي وَلَكَ / ١٤ او / لَا تَقْتُلُوهُ) فإنه وقع بالتاء .

باب (آيَة) : وكل ما في كتاب الله من ذكر (آيَة) فهو في المصحف بالهاء إلا في العنكبوت (٥٠/٢٩) قوله : (لَوْ لَا أَنْزَلْ عَلَيْهِ آيَاتٍ مِنْ رَبِّهِ) ، وهو حرف مختلف فيه [قرأه بالتوحيد أبو بكر عن عاصم ، وابن كثير وحمزة والكسائي ، والباقون بالجمع (٩٨)] . [وكتابة (٨٩) مَنْ قَرَأَ بِالْجَمْعِ بِالتَّاءِ لَا غَيْرَ ، ووقفه كذلك] (٩٠) .

باب (فِطْرَة) : وقع في المصحف (فِطَّرَتْ) في الروم (٣٠/٣٠) بالتاء .

باب (لَوْمَة) : وكتب في المصحف في المائدة (٥٤/٥) : (لَوْمَةٌ لَا تَمِ) بالهاء .

٨٦- المصدران السابقان ص ٧٩ وص ٨١ . واختلف القراء في هذه الكلمة ، فقرأها نافع وابن عامر وحفص عن عاصم بالجمع ، والباقون بالتوحيد (انظر : الداني : التيسير ص ١٩٤) . وما ورد عن هذه الكلمة ساقط من ظ .

٨٧- ف (إلا في موضعين) .

٨٨- هجاء مصاحف الأمصار ص ٧٧ ، والمقنع ص ٨٠ .

٨٨- انظر : الداني : التيسير ص ١٧٤ .

٨٩- (وكتابة) زيادة يقتضيها السياق .

٩٠- ما بين المعقوفين في ف فقط ، ساقط من ظ .

باب (ابنت) : وكتب في المصحف (ابنت عمران) بالتاء لا غير ، في سورة التحريم^(٩١) .

باب (يأت) : وكتب (يأت) في جميع / ١٤ ظ / القرآن بالتاء .

باب (هيئات) : وكتب في المصحف (هيئات) في الموضعين في المؤمنين (٣٦/٢٣) بالتاء .

باب (مرضات) : وكتب (مرضات الله) بالتاء حيث وقع ، وكتب (مژجاة) (٨٨/١٢) ، و (ثقة) (٢٨/٣) ، و (منوة) (٢٠/٥٣) ، و (كمشكوة) (٣٥/٢٤) بالهاء .
باب (ولات ، وذات ، واللات) : كتب (ولات حين مناص) (٣/٣٦) بالتاء ، وكذلك (اللات والعزى) (١٩/٥٣) ، و (ذات بهجة) (٦٠/٢٧) و (ذات الشوكة) (٧/٨) (٩٢) .

وحكى أبو عبيد القاسم بن سلام^(٩٣) أنه رأى في الإمام مصحف^(٩٤) عثمان بن عفان - رضي الله عنه - (ولا تحين مناص) / ١٥ و / التاء موصولة بحين ، وخالفه جميع الناس في هذا ، فحكوا انفصال التاء من (حين)^(٩٥) .

وقد ذكرت لك جميع ما وقع في المصحف بالهاء والتاء ، فقف عليه فهو باب لا يستغني القارئ عن معرفته وحفظه .

٩١- هذه عبارة ف ، وفي ظ : (وكل ما في المصحف من ذكر ابنت عمر بالتاء لا غير في التحريم لا غير) .

٩٢- انظر في رسم هذه الكلمات المفردة بالتاء : هجاء مصاحف الامصار ص ٧٨ - ٧٩ ، والمقنع ص ٨٠ - ٨٢ .

٩٣- الهروي ثم البغدادي المتوفى بمكة سنة ٢٢٤ ، صاحب المصنفات في اللغة والادب والقراءات والتفسير والحديث والفقه (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ١٨-١٧/٢) .

٩٤- ظ (في مصحف الامام عثمان) ف (في المنام مصحف عثمان) والصواب ما اثبتته (انظر : الداني : المقنع ص ٧٦) .

٩٥- قال أبو عبيد (انظر : ابن الانباري : ايضاح الوقف ٢٩٥/١) : « اني تعمدت النظر اليه في الذي يقال إنه الامام مصحف عثمان ، رحمة الله عليه ، فوجدت التاء متصلة مع (حين) قد

كتبت : تحين » . قال ابن الانباري (ايضاح الوقف ٢٩١/١) : « وكان الكسائي والفراء

والخليل وسيبويه والأخفش يذهبون الى أن (ولات حين) التاء منقطعة من (حين) ،

ويقولون : معناها (وليست) . وكذلك هو في المصاحف الجدد والعق بقطع التاء من حين »

قال ابو جعفر النحاس (اعراب القرآن ٧٨١/٢) : « وأما (ولا حين) فقد تكلم النحويون

فيه وفي الوقف عليه ، وكثر فيه أبو عبيد القاسم بن سلام في (كتاب القراءات) وكل ما جاء

به فيه إلا يسيراً مردود » . وقال الداني (المقنع ص ٧٦) : « وقد رد ما حكاه أبو عبيد

غير واحد من علمائنا ، إذ عدموا وجود ذلك كذلك في شيء من المصاحف القديمة وغيرها ... »

باب ذكر ما رسم في المصحف بالواو والياء والالف وما رسم بغير ذلك

باب (الملاء) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (المَلَأَ) فهو بالألف من غير واو إلا أربعة أحرف : في المؤمنين (٢٤/٢٣) الأول منها : (فَقَالَ الْمَلَأُوا) ، وفي النمل (٢٩/٢٧) : (قَالَتْ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُوا إِنِّي أُلْقِيَ) و (٣٢/٢٧) : (قَالَتْ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُوا أَفْتُونِي) ، و (٣٨/٢٧) : (قَالَ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُوا أَفْتِكُمْ) (٩٦) .

باب (جزؤا) : جميع ما في كتاب الله من ذكر (جزؤا) فهو بغير واو إلا خمسة (٩٧) أحرف : في المائدة (٢٩/٥) / ١٥ ظ / (وَذَلِكَ جَزَاءُ الظَّالِمِينَ) ، وفيها (٣٣/٥) (إِنَّمَا جَزَاءُ الَّذِينَ يُحْرِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ) ، وفي طه (٧٦/٢٠) (وَذَلِكَ جَزَاءُ مَنْ تَزَكَّى) ، وفي حم عسق (٤٠/٤٢) (وَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةٍ مِثْلُهَا) ، وفي الحشر (١٧/٥٩) (وَذَلِكَ جَزَاءُ الظَّالِمِينَ) .

وقال بعضهم هي أربعة ويخرج الحرف الذي في طه . وقد كتبت في بعض المصاحف في الزمر (٣٤/٣٩) (جَزَاءُ الْمُحْسِنِينَ) بالواو . [وكتب في مصاحف أهل العراق (فله جَزَاءُ الْحُسْنَى) في الكهف (١٨/٨٨) بالواو] (٩٨) وكتب في مصاحف أهل المدينة بغير واو . والحرف الذي في طه كتب بالواو في مصاحف أهل العراق (٩٩) .

باب (شركاء) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (شركاء) فهو بغير واو إلا حرفين : في الانعام (٩٤/٦) : (شَرَكُوا لَقَدْ تَقَطَّعَ بَيْنَكُمْ) ، وفي الشورى (٢١/٤٢) : (شَرَكُوا شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ) وقد ذكر بعض العلماء الحرف الذي في ن والقلم (١٠٠) (٤١/٦٨) : (أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ) أنه بالواو أيضاً ، وهو مختلف فيه (١٠١) .

باب (علماء) : وكتبت في الشعراء (١٩٧/٢٦) : (عَلَّمُوا بَنِي إِسْرَءِيلَ) وفي فاطر (٢٨/٣٥) : (مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ) / ١٦ و / بالواو والألف لا غير (١٠٢) .

٩٦- هجاء مصاحف الأمصار ص ٩١ ، والمقنع ص ٥٦ .

٩٧- ف (إلا في خمسة) .

٩٨- ما بين المعقوفين زيادة من ف ، يؤيدها ما جاء في المقنع ص ٥٧ .

٩٩- هجاء مصاحف الأمصار ص ٩١ ، والمقنع ص ٥٧ .

١٠٠- (والقلم) ساقطة من ظ .

١٠١- هجاء مصاحف الأمصار ص ٩٢ ، والمقنع ص ٥٧ ، ولم أجد في المصادر المتيسرة لدي في رسم المصحف إشارة الى حرف ن والقلم .

١٠٢- هجاء مصاحف الأمصار ص ٩٢ ، والمقنع ص ٥٧ .

باب (نَشَاءٌ) : وجميع ما في كتاب الله من ذكر (نَشَاءٌ) فهو بغير واو إلا في هود (٨٧/١١) قوله تعالى : (مَا نَشَأُ إِلَّا إِلَهُكَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَكِيمُ الرَّشِيدُ) وقع بالواو والألف لا غير .

باب (دُعَاءٌ) : وقع في سورة المؤمن (٥٠/٤٠) : (وَمَا دُعَاؤُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ) بالواو والألف لا غير^(١٠٣) ، ليس في القرآن غيره .

باب (شَفَعَاءٌ) : وقع في الروم (١٣/٣٠) (مِنْ شُرَكَائِهِمْ شُفَعَاءٌ) بالواو والألف ، ليس في القرآن غيره .

باب (الضَّعَفَاءُ) : وقع في إبراهيم (٢١/١٤) : (فَقَالَ الضَّعَفَاءُ لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا) بالواو والألف ، وكذلك التي في المؤمن (٤٧/٤٠) بالواو والألف ، ليس في القرآن غيرهما .

باب (أُنْبَاءٌ) : وكتب في الأنعام (٥/٦) والشعراء (٦/٢٦) : (أُنَبِّئُكُمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ) . وفي إبراهيم (٩/١٤) : (نَبِّئُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْ قَبْلِهِمْ) وفي ص (٢١/٣٨) : (نَبِّئُ الْمُخَصَّمِينَ) ، وفيها (٦٧/٣٨) : (نَبِّئُ الْعَظِيمِينَ) ، وفي التغابن (٥/٦٤) : (نَبِّئُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَبْلُ) ، بالواو والألف في ستة مواضع / ١٦ ظ / ليس في القرآن مما كتب بالواو والألف غيرهن .

باب (الْبَلَاءُ) : وقع في الصافات (١٠٦/٣٧) : (إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْبَلَاءُ الْمُبِينُ) ، وفي الدخان (٣٣/٤٤) : (مَا فِيهِ بَلَاءٌ مُبِينٌ) بالواو والألف ، ليس في القرآن غيرهما^(١٠٤) .

باب حروف من الواو

وكتب في يوسف (٨٥/١٢) : (تَفْتَكُمُ) ، و (يَتَفَتَّحُوا ظِلَّيْهِ) في النحل (٤٨/١٦) ، و (لَا تَنْظُمُوا) في طه (١١٩/٢٠) ، و (يَدْرَأُ عَنْهَا الْعَذَابَ) في النور (٨/٢٤) ، و (قُلْ مَا يَعْبَأُ بِكُمْ) في الفرقان (٧٧/٢٥) ، بالواو والألف .

واختلف في قوله (١٣/٧٥) : (يَنْبَغُوا إِلَّا نَسْنُ) ، و (أَوْ مَنْ يَنْسُو) (١٨/٤٣) ، فنقلها بعض العلماء بالواو والألف ، ونقل بعضهم بالألف لا غير^(١٠٥) .

١٠٣- (غير) ساقطة من ف .

١٠٤- أنظر في الأمثلة السابقة : هجاء مصاحف الأمصار ص ٩٢-٩٣ ، والقنع ص ٥٧-٥٨ .

١٠٥- هجاء مصاحف الأمصار ، ص ٩٣ ، والقنع ص ٥٥ - ٥٦ .

وكتب (إنا برءاؤنا منكم) في الممتحنة (٤/٦٠) بواو وألف بعد الراء ،
وكتب في طه (١٨/٢٠) : (أتكوا عليهما) بالواو والألف^(١٠٦) ، وكتب في
الروم (١١/٣٠) : (يبدؤا) بالواو والألف أيضاً^(١٠٧) .

ووقع في المصحف (جاءو)^(١٠٨) بواو من غير ألف بعدها ، ووقع (كالوهم آو و
وزنوهم) (٣/٨٣) بغير ألف بعد الواو ، وكذلك / ١٧ و / أن المعنى : كالوا لهم ووزنوا
لهم^(١٠٩) ، فحذفت اللام وأوقع^(١١٠) الفعل على (هم) فصارا حرفاً واحداً ، لأن^(١١١) المكسبي
المنصوب مع ناصبه حرف واحد . وذكر الخليل وسيبويه^(١١٢) وأصحابهما أن (كليت ووزنت)
يتعديان بحرف خفض [وبغير حرف خفض]^(١١٣) والعرب تقول : قد كليت طعاماً ، وكليت
لك طعاماً ، وقد وزنتك مالا كثيراً ووزنت لك ، بمعنى واحد^(١١٤) ، وأنشد
النحويون^(١١٥) :

ولقد جيتك أكثوا وعساقل
وَلَقَدْ نَهَيْتُكَ عَنْ بَنَاتِ الْأَوْبَرِ
وكان عيسى بن عمر النحوي^(١١٦) يقول (كالوهم آو ووزنوهم) حرفان ، وكان

- ١٠٦- (والالف) ساقطة من ظ .
- ١٠٧- في المقنع للداني ص ٥٦ : أن (يبدؤا) كتب بالواو والالف حيث وقع ، وكذلك ما ورد في هجاء مصاحف الأمصار للمهدي ص ٩٣ .
- ١٠٨- ف (جاءو ، وباءو ، وفاءو) وما ورد في المقنع ص (٢٦ - ٢٧) يؤيد هذه الزيادة
- ١٠٩- ظ (كالوهم أو وزنوهم) والصواب ما أثبتته من ف .
- ١١٠- ف (وأوقع) ، ظ (ووقع) .
- ١١١- ظ (إلا أن) ، ف (لأن) .
- ١١٢- الخليل بن أحمد الفراهيدي ، امام العربية ، ومؤلف (العين) توفي سنة ١٧٠ هـ على خلاف ، وسيبويه : أبو بشر عمرو بن عثمان ، تلميذ الخليل ، ومؤلف (الكتاب) في النحو ، توفي سنة ١٨٠ هـ على خلاف (انظر : البلغة في تاريخ أئمة اللغة للفيروزآبادي ص ٧٩ و ١٧٣) .
- ١١٣- ما بين المعقوفين ساقط من ظ ، وانظر : الخليل : العين ٤٠٦/٥ ، والنحاس : اعراب القرآن ٦٤٩/٣ .
- ١١٤- انظر : الطبري : جامع البيان ٩١/٣٠ ، وابن الأنباري : إضاح الوقف ٣٤٥/١ - ٣٤٦ .
- ١١٥- قال ابن الأنباري (إضاح الوقف ٣٤٦/١) : أنشده الفراء ، وقال النحاس (اعراب القرآن ٦٤٩/٣) : أنشده أبو زيد ، ولم اعثر عليه لا في (معاني القرآن) للفراء ، ولا في (كتاب النوادر في اللغة لأبي زيد . ولم اجد في المصادر ذكراً لقائله ، وموضع الشاهد فيه قوله : (ولقد جيتك) : اراد : ولقد جنيت لك ، كما قال ابن الأنباري في كتابه (إضاح الوقف ٣٤٦/١) ، وانظر تخريج الشاهد : عبدالسلام هارون : معجم شواهد العربية ١٨٨/١ .
- ١١٦- أبو عمر الثقفى البصري ، أخذ عنه الخليل وسيبويه والأصمعي ، يقال أنه ألف في النحو كتابين هما : الجامع ، والإكمال . توفي سنة ١٤٩ هـ وقيل ١٤٥ هـ (الفيروزآبادي : البلغة ص ١٧٩) .

يقف على واو (كَالْوَا) و (وَزَنُوا) ويتبدىء : (هُمْ يَخْسِرُونَ) ، وقد ذكرَ هذا المذهب عن حمزة (١١٧) .

وَكُتِبَ (الرَّبَّوَا) حيث وقع بالواو والألف إلا في سورة الروم ، وهو قوله (٣٩/٣٠) : (وَمَا آتَيْتُمْ مِنْ رَبًّا) فانه وقع بالألف لا غير

وَكُتِبَ (الصَّلَاة) ، و (الزَّكَاة) ، و (الْحَيَاة) ، و (مَنَوة) (٢٠/٥٣) ، و (كَمِشْكَاة) (٣٥/٢٤) الستة بالواو (١١٨) .

وَكُتِبَ (سَأُورِيكُمْ) في الأعراف (١٤٥/٧) بالواو ، وهو حرف مختلف فيه ، [وفي بعض المصاحف أُسْقِطَتْ منه الواو ، وفي الأنبياء (٣٧/٣١) : (سَأُورِيكُمْ آيَاتِي) ، وهو مختلف فيه] (١١٩) أيضاً . ووقع في بعض المصاحف (لَأُصَلِّبَنَّكُمْ) في طه (٧١/٢٠) والشعراء (٤٩/٢٦) بالواو ، وفي بعضها بحذف الواو (١٢٠) . وكتب في آل عمران (١٥/٣) : (قُلْ أَؤْتِبِخْوَكُمْ / ١٧ ظ / بِخَيْرٍ مِنْ ذَلِكَ) (١٢١) بالواو لا غير ، نظائره بغير واو (١٢٢) .

وَكُتِبَ (الرَّءْيَا) (١٢٣) ، و (رءْيَايَ) (٤٣/١٢) ، و (رءْيَاكَ) (٥/١٢) بغير واو حيث وقع . وكتب (تَتَوَيَّ إِلَيْكَ) (٥١/٣٣) ، (تَتَوَيَّه) (١٣/٧٠) بواو واحدة (١٢٤) ، لكرهاة اجتماعها .

وكل ما (١٢٥) كانت الهمزة فيه مرفوعة وتوسطت في الكلمة فهي مصورة واوا ، نحو (إِنَّ أَوَّلِيَّاءَهُ) (٣٤/٨) ، و (جَزْؤُهُ) (٧٤/١٢) ، و (أَبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ) (١١/٤) ، و (شَفَعَاؤُنَا) (١٨/١٠) ، وما كان من ظائر هذا الباب (١٢٦) .

١١٧- الاختيار الوقف على (هم) على اعتبار أن (كالوهم) كلمة واحدة ، والضمير في موضع نصب (انظر : الطبري جامع البيان ٩١/٣٠ ، وابن الانباري : إيضاح الوقف ٣٤٧/١ ، والنحاس : اعراب القرآن ٦٤٩/٣) .

١١٨- ظ ف (الستة بالواو) لكنه لم يذكر إلا خمسة ، ولعل السادس هو قوله تعالى : (الغدواة) في الكهف (٢٨/١٨) (انظر : الداني : المقنع ص ٥٤) .

١١٩- ما بين المعقوفين ساقط من ظ .

١٢٠- هجاء مصاحف الأمصار ص ٩٩ ، والمقنع ص ٥٣ .

١٢١- (بخير من ذلكم) في ف فقط .

١٢٢- المقنع ص ٥٩ .

١٢٣- في يوسف ٤٣ ، والاسراء ٦٠ ، والصفات ١٠٥ ، والفتح ٢٧ .

١٢٤- المقنع ص ٣٦ .

١٢٥- ظ (وكذلك) ، ف (وكل ما) .

١٢٦- المقنع ص ٣٧ .

باب ما قدّمنا ذكره من الباءات (١٢٧)

باب (أَيْتَكُمْ) : قال أبو عبد الله (١٢٨) : رَسِمَ (أَيْتَكُمْ) بالياء في المصحف في أربعة مواضع ، في الأنعام (١٩/٦) : (أَيْتَكُمْ لَتَشْهَدُونَ) ، وفي النمل (٥٥/٢٦) : (أَيْتَكُمْ لَتَأْتُونَ الرَّجَالَ) ، وفي العنكبوت (٢٩/٢٩) : (أَيْتَكُمْ لَتَأْتُونَ الرَّجَالَ) ، وفي حم السجدة (٩/٣٢) : (قُلْ أَيْتَكُمْ لَتَكْفُرُونَ) (١٢٩) .

باب (أَيْتَا) : [قال محمد : رَسِمَ أَيْتَا] (١٣٠) بالياء في القرآن في موضعين لا غير ، في النمل (٦٧/٢٧) : (أَيْتَا الْمُخْرَجُونَ) ، وفي الصافات (٣٦/٣٧) : (أَيْتَا لَتَارْكُوا) (١٣١) .

باب (أَيْنَ لَنَا) : وكتب (أَيْنَ لَنَا) في القرآن كله بغير ياء إلا في الشعراء (٤١/٢٦) : (أَيْنَ لَنَا لَأَجْرًا) ، فهذا بالياء ، لا غير (١٣٢) .

باب (أَيْذَا) : ورسم في الواقعة بالياء (١٣٣) ، وظأثره بغير ياء في سائر المصاحف (١٣٤) .

باب (أَفَايْنُ) : كَتَبَ في آل عمران (١٤٤/٣) : (أَفَايْنُ مَاتَ) ، وفي الأنبياء (٣٤/٢١) : (أَفَايْنُ مَتَ) بالياء بعد الألف ، ليس في القرآن / ١٨ و / غيرهما (١٣٥) . وكتب في يونس (١٥/١٠) : (مِّنْ تَلْقَائِي نَفْسِي) بالياء لا غير ، ليس في القرآن له ظير (١٣٦) .

باب (نَبَأُ) (١٣٧) ، وايتاء ، ومِنْ وَرَاءَ ، ومِنْ آتَاءَ : كتب في الأنعام (٣٤/٦) : (مَنْ نَبَأُ الْمُرْسَلِينَ) ، وفي النحل (٩/١٦) : (وايتائي ذِي الْقُرْبَى) ، وفي

١٢٧- ف (باب ما رسم بالياء والواو سوى ما قدمنا من الباب) .

١٢٨- ف (قال محمد) ، وهو المؤلف نفسه ، وكنيته : أبو عبد الله .

١٢٩- هجاء مصاحف الأمصار ص ١١٥ ، والمقنع ص ٥١ .

١٣٠- ما بين المعقوفين ساقط من ظ .

١٣١- هجاء مصاحف الأمصار ص ١١٥ ، والمقنع ص ٥١ .

١٣٢- المصدران السابقان ص ١١٥ ، وص ٥٢ .

١٣٣- ف (رسم أئذا بالياء في سورة الواقعة (٥٦/٤٧)) قوله : (أئذا متنا وكنا تراباً) لا غير .

١٣٤- هجاء مصاحف الأمصار ص ١١٥ ، والمقنع ص ٥٢ .

١٣٥- المصدران السابقان ص ٩٧ ، وص ٥٣ .

١٣٦- المصدران نفسيهما ص ٩٨ ، وص ٤٨ .

١٣٧- (نبأ) ساقطة من ظ .

طه (١٣٠/٢٠) : (وَمِنْ آتَائِي السَّيْلِ) ، وفي سورة الشورى (١٣٨) (٥١/٤٢) : (أَوْ مِنْ وَرَائِي حِجَابٍ) ، كل ذلك بآلياء ، وفي بعضها اختلاف في بعض المصاحف (١٣٩) .

باب ما رسم بالالف (١٤٠) سوى ما قدمنا ذكره

كُتِبَ في التوبة (٤٧/٩) : (وَلَا أَوْضَعُوا خِلَافَكُمْ) ، وفي النمل (٢١/٢٧) : (أَوْ لَا أَذْبَحَنَّهُ) بالالف زائدة . قال أبو عبد الله (١٤١) : وقد اختلف المصاحف في آل عمران في (١٥٨/٣) : (لِإِلَهِ اللَّهِ تُخَشَرُونَ) ، وفي الصفات قولسه (٦٨/٣٧) : (لِإِلَهِ الْجَحِيمِ) ، فوقع في بعض (١٤٢) المصاحف بالالف بعد صورة (لا) ، وأكثر المصاحف على حذف الألف من هذين الموضعين (١٤٣) .

وكتب في سورة المائدة (٢٩/٥) : (أَنْ تَبْوَأَ بِأَيْمِي) بالالف بعد الواو ، صورة الهمزة (١٤٤) ، وكذلك جعلوا الهمزة صورة في سورة القصص في قوله تعالى (٧٦/٢٨) : (لَتَبْوَأَ بِالْعُصْبَةِ) . وكتب (١٤٥) (النشأة الأولى) (١٤٦) حيث وقع بالألف صورة الهمزة (١٤٧) .

قال أبو عبد الله (١٤٨) ١٨/ظ / : وكان القياس في العربية في هذه الأحرف ألا (١٤٩) تصوّر الهمزة حرفاً ، لأن النحويين قد أجمعوا أن الهمزة إذا تحركت وسكن ما قبلها لم تصور الهمزة خطأ (١٥٠) . وإنما هذا اتباع لا يحل خلافه .

- ١٣٨- ظ (الأحزاب) ف (الشورى) ، وهو الصواب .
- ١٣٩- هجاء مصاحف الأمصار ص ٩٧ - ٩٨ ، والمقنع ص ٤٧ - ٤٨ .
- ١٤٠- ف (بالالف) .
- ١٤١- ف (قال محمد) .
- ١٤٢- (بعض) ساقطة من ظ .
- ١٤٣- هجاء مصاحف الأمصار ص ٩٦ ، والمقنع ص ٤٥ .
- ١٤٤- ظ (وصورة الهمزة) ف (صورة الهمزة) والسياق يقتضي (صورة للهمزة) .
- ١٤٥- ظ (وكذلك) ف (وكتب) .
- ١٤٦- الواقعة ٦٢/٥٦ ، وفي العنكبوت (٢٠/٢٩) : (النشأة الآخرة) وفي النجم (٤٧/٥٣) : (النشأة الآخرة) .
- ١٤٧- هجاء مصاحف الأمصار ص ٩٣ ، والمقنع ص ٤٣ .
- ١٤٨- ف (قال محمد) .
- ١٤٩- ظ (أن) ف (ألا) وهو الصواب .
- ١٥٠- قال ابن درستويه (كتاب الكتاب ص ٢٣) وهو يتحدث عن الهمزة المتطرفة الساكن ما قبلها : « وإذا وقعت بعد ساكن حذفت من الكتاب على كل حال ... » . وانظر : ابن السراج : كتاب الخط (مجلة المورد مج ٥ ع ٣) ص ١١٨ .

ورسم في يوسف (٢٥/١٢) : (لَدَا النَّبَابِ) بألف ، ورسم في الطَّوْلِ (١٥١)
 (١٨/٤٠) : (لَدَى الْحَنَاجِرِ) بالياء ، ورسم في الحاقة (١١/٦٩) : (طَعَا الْمَاءَ)
 بالألف ، وظأره في القرآن بالياء . ورسم في سبحان (١/١٧) : (إِلَى الْمَسْجِدِ
 الْأَقْصَا) و (مِنْ أَقْصَا الْمَدِينَةِ) في القصص (٢٠/٢٨) ، وفي يس (٢٠/٣٦)
 بالألف . وقد وقعت في بعض المصاحف بالياء ، وهذه الأحرف مما اختلف المصاحف في رسمها ،
 والأكثر بالياء (١٥٢) .

وكتب (رَاءَ كَوْكَبًا) (٧٦/٦) ، و (رَاءَ أَيْدِيَهُمْ) (٧٠/١١) ، و (رَاءَ
 الْقَمَرِ) (٧٧/٦) ، و (رَاءَ الشَّمْسِ) (٧٨/٦) وشبهه بغير ياء بعد الألف ، الا في
 حرفين : في والنجم (١١/٥٣ و ١٨) : (مَارَأَى) و (لَقَدْ رَأَى) (١٥٣) ، فانهما رسما
 بالياء بعد الألف (١٥٤) .

ورسم في الشعراء (٦١/٢٦) : (تَرَاءَ الْجَمْعَنِ) بغير ياء (١٥٥) . وكتب في الكهف
 (٢٣/١٨) : (وَلَا تَقُولَنَّ لِشَايٍ) بالألف بعد الشين لا غير ، وفيه اختلاف في بعض
 المصاحف (١٥٦) .

باب ما رسم بغير ألف / ١٩ و / سوى ما قدمنا ذكره

كُتِبَ فِي (قُلْ أُوحِيَ) (١٥٧) (٩/٧٢) : (فَمَنْ يَسْتَمِعِ الْآنَ) بالألف ، وكُتِبَ
 غيره بغير ألف (١٥٨) . وكُتِبَ فِي الْأَنْفَالِ (٤٢/٨) : (لَا خِتْلَقْتُمْ فِي الْمَيْعَدِ) ، بغير
 ألف بعد العين ، ليس في القرآن غيره (١٥٩) . وكُتِبَ فِي سَبَأِ (٥/٣٤) : (سَعَوْ فِي
 آيَاتِنَا) بواو دون ألف بعدها ، وليس في القرآن غيره . وكُتِبَ فِي النِّسَاءِ (٩٩/٤) :
 (عَسَى اللَّهُ أَنْ يَعْفُو عَنْهُمْ) بغير ألف بعد الواو ، وليس في القرآن غيره (١٦٠) .

١٥١- ف (الطور) وهو تصحيف ، والطَّوْلُ هي سورة المؤمن (وتسمى غافر) . سميت بذلك
 لقوله تعالى فيها (آية ٣) : (غَافِرِ الذَّنْبِ ، وَقَابِلِ التَّوْبِ ، شَدِيدِ الْعِقَابِ ، ذِي الطَّوْلِ) .

١٥٢- هجاء مصاحف الأمصار ص ٨٧ ، والمقنع ص ٦٤ - ٦٥ .

١٥٣- ف (لقد رأى من آيات ربه) .

١٥٤- هجاء مصاحف الأمصار ص ١٠٨ ، والمقنع ص ٢٥ .

١٥٥- المصدران السابقان ص ١٠٨ وص ٢٤ .

١٥٦- المصدران نفسيهما ص ٩٥ ، وص ٤٢ .

١٥٧- يعني سورة الجن .

١٥٨- المقنع ص ١٩ .

١٥٩- هجاء مصاحف الأمصار ص ١٠٨ ، والمقنع ص ١٩ .

١٦٠- المصدران السابقان ص ١٠٩ وص ٢٧ .

وَكُتِبَ (تَرَاباً) بغير ألف في ثلاثة مواضع : في النمل (٦٧/٢٧) : (أءِذَا كُنَّا تُرَاباً) ، وفي الرعد (٥/١٣) : (أءِذَا كُنَّا تُرَاباً) ، وفي النبا (٤٠/٧٨) : (كُنْتُ تُرَاباً) (١٦١) .
وَكُتِبَ (قُرْءَاناً) بغير ألف : حرفان ليس في القرآن غيرهما ، في يوسف (٢/١٢) : (إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ قُرْءَانًا عَرَبِيًّا) ، وفي الزخوف (٣/٤٣) : (إِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْءَانًا عَرَبِيًّا) (١٦٢) .

وَكُتِبَ (لَيْكَةً) بغير ألف ولام (١٦٣) في موضعين : في الشعراء (١٧٦/٢٦) وص (١٣/٣٨) ، وكتب بالألف واللام (١٦٤) في موضعين أيضاً : في الحجر (٧٨/١٥) وق (١٤/٥٠) . والقراء مختلفون / ١٩ ظ / في ص والشعراء (١٦٥) ، فنافع والابن (١٦٦) يقرؤون فيها بحذف الألف وفتح اللام ونصب الهاء ، وسائر القراء بالألف واللام وبجر الهاء (١٦٧) . والذي في الحجر وق لا اختلاف بينهم في إدخال الألف واللام والخفض للهاء . فَمَنْ حَذَفَ الألف واللام ينصب الهاء [من] (١٦٨) (ليكة) لأنها لا تنصرف . ومن أدخل الألف واللام خفضها لأن كل ما لا ينصرف إذا أدخل عليه الألف واللام وأضيف انصرف ، فاعلم ذلك .

وَكُتِبَ (السَّمَوَاتِ) بغير ألف في القرآن كله إلا في حرف واحد ، في فصلت (١٢/٤١) : (سَبْعَ سَمَوَاتٍ فِي يَوْمَيْنِ) لا غير (١٦٩) .

باب (يَأْيُهَا) : ورُسِمَ (يَأْيُهَا) في جميع القرآن بالألف ، إلا في ثلاثة مواضع :

١٦١- كذا في ف ، وهو يوافق ما ورد في كتب رسم المصحف ، وفي ظ (وفي الواقعة : انذا متنا وكنا تراباً) .

١٦٢- هجاء مصاحف الأمصار ص ١٠٧ . والمقنع ص ١٩ .

١٦٣- كذا في النسختين ، والمراد (بلام من غير ألف قبلها ولا بعدها) ، انظر : الداني : المقنع ص ٢١ .

١٦٤- يعني هكذا : الآية ، انظر : هجاء مصاحف الأمصار ص ١٠٦ ، والمقنع ص ٢١ .

١٦٥- ف (في ص والشعراء) ظ (في الشعراء) .

١٦٦- البنان هما : عبدالله بن كثير المكي (ت ١٢٠ هـ) ، وعبدالله بن عامر اليحصبي الدمشقي

(ت ١١٨ هـ) ونافع ابن عبدالرحمن المدني (ت ١٦٩ هـ) وهم من القراء السبعة .

(انظر ترجمتهم : ابن مجاهد : كتاب السبعة ص ٥٣-٨٧ . وابن الجزري : غاية النهاية

١/٢٣٠ و ٤٤٣ و ٢/٢٣٠) .

١٦٧- اضطربت عبارة ظ في ذكر وجوه القراءة في (ليكة) ، والمثبت عبارة ف وهو موافق لما ورد في التيسير للداني ص ١٦٦ .

١٦٨- (من) زيادة ليست في ظ ، والعبارة ساقطة من ف .

١٦٩- يعني أنهم أثبتوا الألف التي بعد الواو ، ولم يثبتوا التي قبل الواو ، وفي غير هذا الموضع

لم يثبتوا الألفين ، انظر : هجاء مصاحف الأمصار ص ١٠٥ ، والمقنع ص ١٩ .

الأول في النور (٣١/٢٤) قوله / ٢٠ و / : (أَشْهَ الْمُؤْمِنُونَ) ، وفي الزخرف (٤٩/٤٣) (وَقَالُوا يَا أَشْهَ السَّحِرِ) ، وفي الرحمن (٣١/٥٥) (أَشْهَ الثَّقَلَيْنِ) (١٧٠) .
واختلف القراء في الوقف عليها ، فوقف أبو عمرو (١٧١) والكسائي عليها بالالف ، ووقف الباقر بن غير ألف (١٧٢) . وقرأ عبدالله بن عامر الشامي بضم الهاء ، وسائر القراء بفتحها (١٧٣) .
وحكى بعض أهل العلم أنها كتبت بغير ألف على قراءة ابن عامر ، وهي لغة للعرب (١٧٤) ، والله أعلم .

باب ما يوصل بغير ياء ويوقف عليه بالياء وما يوصل ويوقف عليه بغير الياء وهو من علم المرسوم
اعلم نفعنا الله وإياك أن الياء إذا تطرقت وكانت لاماً من الفعل ولم تسقط لجازم (١٧٥) ، وتسقط (١٧٦) من اللفظ لساكن جاء بعدها ، فانك (١٧٧) إذا وقفت رددتها (١٧٨) ، فتقف على قوله عز وجل (٢٦٩/٢) : (يَتَوَتَّى الْحِكْمَةَ / ٢٠ ظ / مَنْ يَشَاءُ) ، و (١٠/٤٤) (تَأْتِي السَّمَاءُ) ، و (٥٤/٥) (يَأْتِي اللَّهَ يَقُومُ) ، و (٩٣/١٩) (إِلَّا عَاتِي الرِّحْمَنِ عَبْدًا) ، و (٤١/١٣) (أَتَا تَأْتِي الْأَرْضَ) ، و (١٠١/١٠) (وَمَا تَغْنِي الْأَيْتُ وَالشُّذْرُ) ، (٥٩/١٢) (أَوْفِي الْكِيلِ) و (٥٥/٢٨) (لَا نُبْتَغِي الْجَهْلِينَ) ، (٦١/٣٩) (وَيُنَجِّي اللَّهَ) ، و (٨٨/٢١) (نُنَجِّي الْمُؤْمِنِينَ) ، و (١٥/٤٠) (يُلْقِي الرُّوحَ) ، و (٤١/٣٠) (أَيْدِي النَّاسِ) وما كان مثل (١٧٩) هذا تصل بغير ياء ، ويوقف عليه بالياء ، وكذلك رسمت في المصحف بالياء ، إلا في ثلاثة عشر (١٨٠) حرفاً من هذا الباب ، فانك تقف بغير ياء وتصل بغير ياء ، وكذلك وقعت في المصحف :

- ١٧٠- هجاء مصاحف الأمصار ص ١٠٨ ، والمقنع ص ٢٠ .
- ١٧١- قيل : اسمه زبان بن العلاء ، لكن غلبت عليه كنيته (أبو عمرو) ، وهو عالم البصرة في اللغة والقراءة ، وهو أحد القراء السبعة (ت ١٥٤هـ) ، انظر : ابن مجاهد : كتاب السبعة ص ٨٠ ، وابن الجزري : غاية النهاية ٢٨٨/١ .
- ١٧٢- انظر : الداني : التيسير ص ٦١ .
- ١٧٣- انظر : المصدر نفسه ص ١٦١ - ١٦٢ .
- ١٧٤- ظ (لغة العرب) والعبارة ساقطة من ف ، ولعل المناسب ما أثبتته .
- ١٧٥- ظ (بجازم) ف (لجازم) .
- ١٧٦- ظ (وسكن) ف (وتسقط) .
- ١٧٧- (فانك) ساقط من ظ .
- ١٧٨- ظ (رددتها) ف (رددتها) .
- ١٧٩- ف (من مثل) .
- ١٨٠- ذكر المهدوي في هجاء مصاحف الأمصار (ص ١١٢) أربعة عشر موضعاً ، بإضافة قوله تعالى (يقص الحق) في الانعام ٥٧ ، على قراءة من قرأه (يقض) بالضاد .

أَوَّلَهُمَا : في النساء (٤٦/٤) : (وَسَوْفَ يُؤْتِي اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ) ، وفي يونس (١٠٣/١٠) : (نَجِّ الْمُؤْمِنِينَ) ، وفي طه (١٢/٢٠) : (بِالْوَادِ الْمُقَدَّسِ) ، وفي الحج (٥٤/٢٢) : (لِهَادِ الَّذِينَ آمَنُوا) ، وفي النمل (١٨/٢٧) : (عَلَى وَادِ التَّمَلُّدِ) وفي القصص (٣٠/٢٨) : (الْوَادِ الْأَيْمَنِ) ، وفي الروم (٥٣/٣٠) : (بِهَادِ الْعُمَى) ، وأما الذي في النمل (٨١/٢٧) فهو بآلاء . وفي الصافات (١٦٣/٣٧) : (إِلَّا مَنْ هُوَ صَالِ الْجَحِيمِ) ، وفي ق (٤١/٥٠) : (يَنَادِرِ الْمُنَادِرِ)^(١٨١) ، وفي الرحمن (٢٤/٥٥) : (الْجَبَّارِ الْمُتَشَكِّاتِ) ، وفي القمر (٥/٥٤) : (فَمَا تَعَنَّ النَّذْرُ . فَتَوَلَّ عَنْهُمْ) ، وفي النازعات (١٦/٧٩) : (بِالْوَادِ / وَ / وَالْمُقَدَّسِ) ، وفي اذا الشمس كَوَّرَتْ^(١٨٢) (١٦/٨١) : (الْجَوَارِ الْكُنَّسِ) . فهذه المواضع وقعت في المصحف بغير ياء ، وكذلك يوقف عليها .

قال أبو عبد الله^(١٨٢) : وفي حذف الياء منها في الوقف قولان ، أحدهما : أنهم بنوا فيها الخط على اللفظ ، إذ^(١٨٣) الخط نَقْلُ اللفظ في كثير منه . والقول الثاني : أنهم اجتزأوا بالكسرة من الياء ، فحذفوها إذ الكسرة دالة عليها . [قال محمد : وهي لغة للعرب فاشية ، أنشد سيبويه لهذه اللغة^(١٨٤) :

وَأَخُو الْعَوَانِ مَتَى يَشَأْ يَصْرِ مِنْهُ وَيَعْدُنْ أَعْدَاءُ بُعَيْدٍ وَرِدَادٍ
ويروى (يَكُنْ أَعْدَاءُ) ، يريد : العواني فحذف الياء واجتزأ بالكسرة منها .
وقال أبو خراش^(١٨٥) :

وَلَا أَدْرُ مَنْ أَلْقَى عَلَيْهِ رِدَاءَهُ خَلَا أَكْثَرُ قَدِّ سَلٍّ عَنْ مَاجِدٍ مَحْضَرٍ

-
- ١٨١- ظ (النادي) ف (المناد) وهو الرسم المأثور ، والمثال يتعلق بقوله : (يناد) .
١٨٢- ف (قال محمد) ، وهو المؤلف نفسه . ١٨٣- ظ (اذا) ف (إذ) .
١٨٤- انظر : سيبويه : الكتاب ٢٨/١ ، والبيت للأعشى ، وهو منصحفٌ جداً في كتاب البديع ، واقمناه على رواية سيبويه ، وانظر تخريجه في معجم شواهد العربية ١٢٧/١ .
١٨٥- أبو خراش : هو خويلد بن مرة الهذلي ، أسلم وحسن إسلامه ، ونهشته حبة فمات في خلافة عمر بن الخطاب ، وله في ذلك قصة (انظر : ابن عبد البر : الاستيعاب ١٦٣٩/٤ ، وذكره ابن قتيبة في الشعر والشعراء ٦٦٣/٢) . والبيت رابع أربعة أبيات قالها أبو خراش في رثاء أخيه عروة ، ذكر منها ابن قتيبة ثلاثة (الشعر والشعراء ٦٦٤/٢) ولم يذكر بيت الشاهد ، وذكر الأربعة ابن عبد البر في الاستيعاب (١٦٣٨/٤) ، لكنه ذكر بيت الشاهد هكذا (ولم أدر) ، فيسقط الاستشهاد به على هذه الرواية ، انظر بقية تخريج الشاهد : عبد السلام محمد هارون : معجم شواهد العربية ٢٠٥/١ .

أراد (أدري) ، فحذف الياء واجتزأ بالكسرة . وقال آخر (١٨٦) :

لَيْسَ يَخْفِي سَارِي قَدْرَ يَوْمٍ وَلَقَدْ تَخَفَ شَيْمِي إِعْسَارِي

أراد (يخفى) . وكثير من هذا يطول ذكره [(١٨٧)]

ويقف على قوله (١٨٨) (١٩٦/٢) : (حَاضِرِي الْمَسْجِدِ) : حَاضِرِي بَالِيَاء ، وكذلك (٥/١) : (مُحَلِّي الصَّيْدِ) : مُحَلِّي . (وَالْمُقِيمِي الصَّلَاةِ) (٣٥/٢٢) ، (مُهْلِكِي الْقَرْيِ) (٥٩/٢٨) ، (وَمُعْجِزِي اللَّهِ) (٢/٩) ، كَلْثَهَا بَالِيَاء ، وكذلك هي (١٨٩) في المرسوم ، والأصل النون فيها كلها / ٢١ ظ / ولكنها حذفت للاضافة ، وسقطت الياء (١٩٠) في الوصل لسكونها وسكون اللام بعدها ، فاذا وقفت وقفت على الياء .

وكذلك تقف على قوله (٤٤/٢٧) : (قِيلَ لَهَا ادْخُلِي الصَّرْحَ) بَالِيَاء ، والأصل النون ، وحذفت [النون] (١٩١) لأنه أمر لثوث . وتقف في يس (٢٦/٣٦) : (قِيلَ ادْخُلِ الْجَنَّةَ) بِاسْكَانِ اللام ، وإن شئت بالروم (١٩٢) ، لأنه أمر لمذكر ، وإنما كسرت اللام في الوصل لسكونها وسكون اللام بعدها .

فإن سقطت الياء لجازم دخل على الفعل الذي هي (١٩٣) فيه إما للشرط أو لجوابه ، أو للأمر [أو لَمْ وَأَخَوَاتِهَا] (١٩٤) ، أو للنهي ، أو ما عطف على ذلك ، لم تَرُدْ (١٩٥) الياء في الوقف ، لأنها قد سقطت للجزم ، نحو قوله (٢٨٢/٢) : (وَلَيَسِّرَ اللَّهُ رَبَّهُ) ، و (١/٣٣) : (يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ اتَّقِ اللَّهَ) ، و (٢٣/٣٦) : (إِنَّ يَرْدُنِ الرَّحْمَنُ بِضُرٍّ

١٨٦- ذكره ابن الأنباري في إيضاح الوقف والابتداء ٢٦٤/١ ، وقال : إن الفراء أنشده . ولم يذكر قائله . وألبيت منصف في كتاب (البديع) وأثبت رواية ابن الأنباري .

١٨٧- ما بين المعقوفين في ف فقط . ويترجح لدي أنه من نص الكتاب الأصلي ، لأن ناسخ ظ كتب منه سطرًا ثم ضرب عليه ، ولعله اعرض عنه لأنه يتضمن آياتاً من الشعر فلم ير ضرورة لتدوينها .

١٨٨- (قوله) ساقط من ظ .

١٨٩- (هي) ساقطة من ظ .

١٩٠- (الياء) ساقطة من ظ .

١٩١- ظ ف (اللام) ، ولعل الصواب (النون) .

١٩٢- الروم : قال الداني (التيسير ص ٥٩) : « فأما حقيقة الروم فهو تضعيفك الصوت بالحركة حتى يذهب بذلك معظم صوتها ، فتسمع لها صوتاً خفياً » .

١٩٣- (هي) ساقطة من ظ .

١٩٤- ما بين المعقوفين ساقط من ظ .

١٩٥- ظ (ثم يزيد) ف (لم ترد) وهو الصواب .

لَا تُغْنِ عَنِّي) ، (وَمَنْ تَقَرَّ السَّيِّئَاتِ) (٩/٤٠) ، و (١٣٠/٤) : (يُغْنِ اللَّهُ كُتْلَهُ مِنْ سَعْتِهِ) ، (وَلَا تَبْغِرِ الْفَسَادَ فِي الْأَرْضِ) (٧٧/٢٨) ، وكذلك (٧٧/٤٣) : (لِيَقْضِرَ عَلَيْنَا رَبُّكَ) ، و (٢٣/٨٠) : (لَمَّا يَقْضِرْ مَا أَمَرَهُ) ، و (٢٥/٩) : (فَلَمْ تُغْنِ عَنْكُمْ شَيْئًا) (١٩٦) ، و (١٦/٥٧) : (أَلَمْ يَأْنِ لِلَّذِينَ آمَنُوا) و (٩٣/١٢) : (يَأْتِ بِصِيرًا) ، وما كان مثله ، وكذلك هي في المرسوم بغير ياء .

فإن سكنت الياء وَلَقِيَهَا تنوين سقطت في اللفظ لسكونها وسكون التنوين ، فإذا وقعت لم تردّها ، وهي كذلك / ٢٢ ظ / في المرسوم ، أعني بالحذف (١٩٧) ، نحو قوله تعالى (٤٢/١٢) : (وَقَالَ لِلَّذِي ظَنَّ أَنَّهُ نَاجٍ مِنْهُمَا) و (١٧٣/٢) : (غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ) ، و (٧/١٣) : (هَادٍ) ، و (٣٤/١٣) : (وَاقٍ) ، و (١١/١٣) : (وَالِ) ، (٩٦/١٦) : (بَاقٍ) ، و (٤١/٧) : (غَوَاشٍ) و (١٣٤/٦) : (لَأَتِمَّ) ، والأصل : هَادِي ، ووَائِي ، ووَاقِي ، وظيهرها كذلك ، فاستثقلت العرب الضمة على الياء فأزالوها ، فاجتمع ساكنان : الياء والتنوين ، فحذفوا الياء لالتقاء الساكنين (١٩٨) .

فإذا وقعت لم تَرُدّها ، وهذا مذهب القراء والنحويين من (١٩٩) أهل الكوفة ، وهو رسم المصحف ، وكان عبدالله بن كثير يقف على (هادي ، ووالي ، وواقي ، وباقي) بالياء ، ويصل بغير ياء في هذه الأربعة ، وزاد أبو القاسم سيخي (٢٠٠) ، رحمه الله ، / ٢٣ و / حرفاً خامساً لابن كثير من رواية ابن الصباح عن قبل (٢٠١) ، والقراء كلهم يققون بغير ياء في الجميع (٢٠٢) .

١٩٦- بعد هذا المثال في النسختين (لَا تُغْنِ عَنِّي شَيْئًا) ، وقد تقدم ذكره في الأمثلة ، وهو في سورة يس آية ٢٣ .

١٩٧- ظ (بالحرف) ف (في الجزم) ، ولعل الصواب (بالحذف) أي حذف الياء من الرسم .

١٩٨- انظر : ابن الأنباري : إيضاح الوقف والابتداء ٢٣٣/١ ، والداني : المقنع ص ٣٤ .

١٩٩- ظ (القراء والكوفيين في) ف (القراء والنحويين من) وهو الأنسب .

٢٠٠- أبو القاسم هو عبدالجبار بن أحمد الطرسوسي ، شيخ المؤلف ، المتوفى سنة ٤٢٠هـ ، ذكرته في التعريف بالمؤلف في أول الكتاب .

٢٠١- قبل : هو محمد بن عبدالرحمن بن خالد المكي المخزومي ، أبو عمر ، وقبل لقب له ، وهو أحد رواة قراءة عبدالله بن كثير المكي المشهورين ، توفي سنة ٢٩١هـ (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ١٦٥/٢ - ١٦٦) . وابن الصباح : هو محمد بن عبدالعزيز بن عبدالله أبو عبدالله المكي ، أخذ القراءة عن قبل وهو من جلة أصحابه (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ١٧٢/٢) .

٢٠٢- انظر : ابن الأنباري : إيضاح الوقف والابتداء ٢٣٣/١ وما بعدها ، والبنا الديماطي : اتحاف فضلاء البشر ص ١٠٥ . ولم أقف على الحرف الخامس الوارد في رواية ابن الصباح عن قبل .

والنحويون من أهل البصرة : سيويه وأصحابه ، اذا وقفوا وقفوا بالياء في هذه الحروف كلها ، لأن التنوين لمَّا زال في الوقف ردوا الياء .

قال أبو عبدالله^(٢٠٣) : وهذا قياس العربية^(٢٠٤) ، وهو خلاف المرسوم ، وهو^(٢٠٥) أولى بالاتباع .

واعلم أن كل منادى أضافه المتكلم الى نفسه فالياء فيه محذوفة في الحالين ، نحو قوله (٢٠/٥) : (يَقْوَمِ اذْكُرُوا) ، و (٢١/٥) : (يَقْوَمِ اذْكُلُوا) ، و (٩٩/٢٣) : (رَبِّ ارْجِعُونِ) ، و (٨٤/٢٠) : (رَبِّ لِتَرْضَى) ، (وَلَمْ أَكُنْ بِدُعَائِكَ رَبِّ شَقِيًّا)^(٢٠٦) (٤/١٩) ، وما أشبه ذلك ، إلا ثلاثة أحرف فانهن وقعن في المصحف بالياء ، أولهن في العنكبوت / ٣٣ ظ / (٥٦/٢٩) : (يَعْبادِي الَّذِينَ ءَامَنُوا) ، و (يَعْبادِي الَّذِينَ ءَسْرَفُوا) في الزمر (٥٣/٣٩) ، و (يَعْبادِي لَا خَوْفٌ عَلَيْكُمْ) في الزخرف (٦٨/٤٣)^(٢٠٧) .

[واختلف القراء فيهن ، فأسكن الياء في العنكبوت ، والزمر حمزة^(٢٠٨) والكسائي وأبو عمرو ، ووقفوا بالياء . وفتحها الباقون في الوصل ، وأثبتوها في الوقف . وأما التي في سورة الزخرف [فقد]^(٢٠٩) فتحها في الوصل أبو بكر عن عاصم^(٢١٠) وحده ، ووقف بالياء . وأسكنها في الوصل نافع وأبو عمرو وابن عامر ، ووقفوا بإثباتها . وحذفها في الوصل والوقف ابن كثير وحفص^(٢١١) عن عاصم وحمزة والكسائي]^(٢١٢) .

٢٠٣- ف (قال محمد) .

٢٠٤- ظ (قياس نظر العربية) .

٢٠٥- وهو : يعني المرسوم .

٢٠٦- (شقياً) ساقطة من ظ .

٢٠٧- انظر : الداني : القنع ص ٣٤ .

٢٠٨- حمزة بن حبيب الزيات ، أحد القراء السبعة ، من قراء الكوفة (ت ١٥٦ هـ) ، (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ١/ ٢٦١) . ٢٠٩- زيادة يقتضيها السياق .

٢١٠- عاصم بن أبي النجود ، الكوفي ، أحد القراء السبعة (ت ١٢٨ هـ) ، (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ١/ ٣٤٦ ، وأبو بكر : هو شعبة بن عياش الكوفي ، أحد تلامذة عاصم (ت ١٩٣ هـ) ، (انظر : غاية النهاية ١/ ٣٢٥) .

٢١١- حفص بن سليمان الأسدي الكوفي ، أشهر من روى القراءة عن عاصم ت ١٨٠ هـ ، (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ١/ ٢٥٤) .

٢١٢- ما بين المعقوفين ساقط من ظ . وانظر في تخريج القراءات المذكورة : الداني : التيسير ص ٦٦ و ٧٠ .

ولا خلاف في حذفها في العشر^(٢١٣) من الزمر (١٠/٣٩) ، قوله : (قتل^(٢١٤) يعباد الذين آمنوا اتقوا ربكم) في الحالين، وكذلك هي في المصحف^(٢١٥) .

وأما قوله في إبراهيم (٣١/١٤) : (قتل لعبادي الذين آمنوا) فليس بنداء ، والياء الثابتة في السواد أسكنها من القراء حمزة والكسائي^(٢١٦) وابن عامر ، وفتحها الباقون . واتفقوا على إثباتها في الوقف . وقوله في الأنبياء (١٠٥/٢١) : (عبادي الصالحون) أسكنها حمزة وفتحها الباقون ، ووقف الجميع بالياء ، وكذلك هي في المصحف . [وفتح نافع الياء في الشعراء (٥٢/٢٦) في قوله : (أن أسر بعبادي إنيكم مبغون) (٢٤/١) وأسكنها الباقون]^(٢١٧) وهي ثابتة في المصحف .

باب ذكر ما يوصل بغير واو ويوقف عليه بواو

وما يوصل ويوقف عليه بغير واو

اعلم - نفعا الله وإياك بطاعته - أن الواو إذا كانت للجمع أو من نفس الكلمة وسقطت في اللفظ من أجل ساكن بعدها^(٢١٨) فانك إذا وقت رددتها لعدم وجود ماله حذف في الوصل ، فتقف على قوله (١٠٨/٦) : (ولا تسبوا الذين يدعون من دون الله فيسبوا الله) ، و (٢٧/٥٤) : (إنا مريدون الناقة) ، و (١٥/٤٤) : (إنا كثيفوا العذاب) ، و (٩/٥٩) : (تبوءوا الدار) ، و (٦٧/٩) : (تسوا الله) ، و (٩٢/٣) : (لن تنالوا البر) ، وأسروا / ٢٤ ظ / النجوى (٦٢/٢٠) ، و (٧٤/٢٢) : (ما قدرموا الله حق قدره) ، (وذروا الذين) (١٨٠/٧) ، و (٥٩/٣٨) : (صالوا النار) ، و (١٦/٨٣) : (إنيهم لصالوا الجحيم) ، وما كان مثله - باثبات الواو ، [وكذلك (٣٩/١٣) : (يمحوا الله ما يشاء) تقف عليها (يمحوا) بالواو]^(٢١٩) .

٢١٣ - (في العشر) ضرب عليها في ظ ، وهي ثابتة في ف . ويقصد بها الآية العاشرة من سورة الزمر .

٢١٤ - (قل) ساقطة من ظ .

٢١٥ - ظ (المصاحف) ف (المصحف) .

٢١٦ - ظ (الأخوان) ف (حمزة والكسائي) ، وأثبت ما ورد في ف لانه أوضح للقارئ .

٢١٧ - اضطربت العبارة فيما بين القوسين في ظ ، وقد أتمت العبارة على ما ورد في ف ، وما ذكره الداني في التيسير ص ١٦٧ .

٢١٨ - ف (ساكن بعدها) ظ (الساكن) .

٢١٩ - ما بين المعقوفين ساقط من ظ .

وكذلك ما أشبهه حيث وقع ، إلا أربعة أحرف ، الواو فيها لام الفعل ، وقعت في المصحف بغير واو ، ويوقف عليها كذلك اتباعاً للمصحف ، وهي قوله تعالى في سورة الإسراء (١١/١٧) : (وَيَدْعُ الْإِنْسَانَ) ، وفي سورة الشورى (٢٤/٤٢) : (وَيَمْنَحُ اللَّهُ الْبَاطِلَ) ، وفي سورة القمر (٦/٥٤) : (يَدْعُ الدَّاعِرَ) ، وفي سورة العلق (١٧/٩٦) : (فليدع ناديه)^(٢٢٠) ، سَدْعُ الزَّيْبَانِيَةِ (٣١) .

قال أبو عبد الله^(٢٢٢) : وكان أبو حاتم سهل بن محمد السجستاني^(٢٢٣) / ٢٥٠ / لا يجيز الوقف على هذه المواضع إلا بالواو ، لأنها لام الفعل ، ورد ذلك عليه غير واحد من العلماء^(٢٢٤) ، وقالوا : هذا غلط ، لأن العرب قد حذف واو الجمع ، وحذفها أغلظ^(٢٢٥) من حذف لام الفعل ، فإذا جاز حذف ما يدل على الجمع كان حذف ما يدل على معنى^(٢٢٦) أسهل . قالوا : ويدل على بطلان قوله اجتماع المصاحف على حذف اللام^(٢٢٧) . وأنشد الفراء^(٢٢٨) في حذف واو^(٢٢٩) الجمع^(٣٠) :

إذا شاءَ ضَرَرُوا مَنْ أرادوا ولا يَأْتُوا لَهُمْ أَحَدٌ ضَرَارًا^(٣١)
 أراد : شاءوا ، فحذف / ٢٥٠ ظ / واو الجمع ، وقال آخر :
 متى تَقُولُ خَلَّتْ مِنْ أَهْلِهَا الدَّارُ كَأَنَّهُمْ بِجَنَاحِي طَائِرٌ طَارَ^(٣٢)

-
- ٢٢٠- (فليدع ناديه) في ظ فقط .
 ٢٢١- هجاء مصاحف الأمصار ص ١١٠ ، والمقنع ص ٣٥ .
 ٢٢٢- (قال أبو عبد الله) ساقط من ظ .
 ٢٢٣- أبو حاتم : إمام البصرة في النحو والقراءة واللفظ ، توفي سنة ٢٥٥ هـ وقيل ٢٥٠ ، (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ١/٣٢٠) .
 ٢٢٤- منهم أبو بكر ابن الأنباري في كتابه (إيضاح الوقف والابتداء) وهو صاحب القول الآتي .
 ٢٢٥- ظ (غلط) ف (أغلظ) وهو ما يؤيده ما جاء في كتاب إيضاح الوقف والابتداء ١/٢٨٠ .
 ٢٢٦- ف (ما لا يدل على الأصل) .
 ٢٢٧- انظر : ابن الأنباري : إيضاح الوقف والابتداء ١/٢٨٠ .
 ٢٢٨- الفراء هو أبو زكريا يحيى بن زياد ، كان أبرع الكوفيين في اللغة والنحو ، وله كتاب (معاني القرآن) مطبوع ، توفي سنة ٢٠٧ هـ . (انظر : الفيروزآبادي : البلغة ص ٢٨٠) .
 ٢٢٩- ف (واو) ظ (لام) .
 ٢٣٠- معاني القرآن ١/٩١ ، وانظر : ابن الأنباري : إيضاح الوقف والابتداء ١/٢٧٢ - ٢٧٣ .
 ٢٣١- البيت مجهول القائل ، انظر تخريجه : عبد السلام هارون : معجم شواهد العربية ١/١٤٤ .
 ٢٣٢- البيت مجهول القائل ، انظر : الفراء : معاني القرآن ١/٩١ قال : (وانشدني الكسائي) ، وابن الأنباري : إيضاح الوقف والابتداء ١/٢٧٢ .

أراد : طاروا ، فحذف واو الجمع .

قال أبو عبدالله : وأنشدنا أبو القاسم عبد الجبار بن أحمد المقرئ الطرسوسي شيخنا - رضي الله عنه - قال : أنشدني الشعيري^(٢٣٣) ، قال : أنشدني محمد بن القاسم^(٢٣٤) ، قال : أنشدني أبي ، قال : أنشدني أبو الفتح^(٢٣٥) رحمه الله ، شعراً^(٢٣٦) :

فَلَوْ أَنَّ الْأَطِبَاءَ كَانُوا حَوْلِي وَكَانَ مَعَ الْأَطِبَاءِ الشُّفَاءُ
إِذَا مَا أَذْهَبُوا وَجَدْتُ بَقْلِي وَإِنْ قِيلَ الشُّفَاءُ هُمْ الْأَسَاءُ^(٢٣٧)

أراد : كانوا ، فحذف الواو .

قال أبو عبدالله^(٢٣٨) : وهذا^(٢٣٩) في كلام / ٢٦ و / العرب وأشعارها^(٢٤٠) أكثر من أن يُحصى ، يجتزئون بالضمّة من الواو ، كما يجتزئون بالكسرة من الياء ، وبالفتحة من الألف .

ذكر^(٢٤١) ما يوصل بغير الف ويوقف عليه بالألف وما يوصل ويوقف عليه بغير الف وما يسدل من

التنوين في الوقف

اعلم - أَيَّدَكَ اللهُ - أنك تصل قوله (١٠٨ / ١٢) : (أَتَا وَمَنْ اتَّبَعَنِي) ، و (١٢ / ٢٠) : (إِنِّي أَتَا رَبَّكَ) ، (وَأَتَاكَ عَلَى ذِكِّكُمْ مِنَ الشَّهِدِينَ) (٥٦ / ٢١) ، وما كان مثله من لفظه ، إذا لم يأت بعده همزة مضمومة أو مفتوحة أو مكسورة - بغير / ٢٦ ظ / ألف ، فإذا وقفت أثبتت الألف ، اتَّبَعَ أَلِلْمَصْحَفُ ، لأنها مثبتة فيه .

٢٣٣ - ف (الشعبي) ، والصواب : الشعيري ، وهو عبد العزيز بن عبدالله ، أحد الذين روى عن ابن الأنباري ، (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ٢ / ٢٣١ س ٢) .

٢٣٤ - محمد بن القاسم ، هو أبو بكر الأنباري ، مؤلف كتاب : إيضاح الوقف والابتداء في كتاب الله عز وجل ، وغيره ، إمام في علم القرآن ، واللغة ، والنحو على مذهب الكوفيين ، توفي سنة ٣٢٨ هـ ، (انظر : الفيروز آبادي : البلغة ص ٢٤٥ ، وابن الجزري : غاية النهاية ٢ / ٢٣٠) .

٢٣٥ - أبو الفتح هذا ليس ابن جني المتوفى سنة ٣٩٢ هـ ، وإنما هو أبو الفتح النحوي صاحب يعقوب ابن اسحاق الحضرمي (ت يعقوب سنة ٢٠٥ هـ) . (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ٢ / ١٣ و ١٤ و ٢٤ و ٣٨٧) .

٢٣٦ - انظر : الفراء معاني القرآن ٩١ / ١ ، وابن الأنباري : إيضاح الوقف والابتداء ٢٧٢ / ١ - ٢٧٣ .

٢٣٧ - البيتان لا يعرف قائلهما ، انظر : عبد السلام هارون : معجم شواهد العربية ٧١ / ١ .

٢٣٨ - (قال أبو عبدالله) ساقط من ظ .

٢٣٩ - ظ (من) ف (في) .

٢٤٠ - ظ (أشعارهم) ف (أشعارها) .

٢٤١ - (ذكر) ساقطة من ظ .

فاذا أتت بعدها همزة مفتوحة أو مضمومة فنافع وحده - رحمه الله - يُثَبِّتُ الألف في الوصل ، وسائر القراء يحذفونها ، كقوله (٢٥٨/٢) : (أَتَا أَحْيِي وَأَمِيتُ) ، و (٤٥/١٢) : (أَتَا أُتْبِئْتُكُمْ) ، و (٦٩/١٢) : (إِيَّيْنَا أَخِيوكَ) ، و (أَتَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ) (١٤٣/٧) ، و (أَتَا أَعْلَمُ) (١/٦٠) . ولا خلاف بينهم أن الوقف بالألف ، اتِّبَاعاً للإمام مصحف^(٢٤٢) عثمان بن عفان ، رضي الله عنه .

فاذا جاءت الهمزة المكسورة^(٢٤٣) بعد (أنا) أجمع^(٢٤٤) القراء على حذفها ، إلا ما روى أبو نسيط عن قالون^(٢٤٥) أنه أثبت الألف من (أنا) إذا أتى بعدها ألف مكسورة في ثلاثة مواضع ، في الأعراف (١٨٨/٧) : (وَمَا مَسَّنِي السُّوءُ / ٣٧ و / إِنَّ أَتَا إِلَهَ تَذِيرٍ) ، وفي الشعراء (١١٥/٢٦) : (إِنَّ أَتَا إِلَهَ تَذِيرٍ مُبِينٌ) ، [وفي الأحقاف (٩/٤٦) : (وَمَا أَتَا إِلَهَ تَذِيرٍ)]^(٢٤٦) ، حدثني بذلك أبو الريع سليمان بن هشام بن الوليد المقرئ^(٢٤٧) - رحمه الله - عن أبي الطيب عبد المنعم بن عبيد الله^(٢٤٨) ، عن صالح بن إدريس^(٢٤٩) ، عن أبي الحسن علي بن سعيد القزاز^(٢٥٠) ، عن ابن الأشعث^(٢٥١) ، عن أبي نسيط ، عن قالون ، عن نافع^(٢٥٢) .

٢٤٢- ظ (لمصحف الإمام) ف (للإمام مصحف) ، وهذه هي العبارة المستخدمة في كتب رسم المصحف ، إذ أن المصاحف التي كتبت في المدينة في خلافة عثمان وارسلت الى الامصار الاسلامية ، يسمى كل واحد منها (الإمام) .

٢٤٣- (المكسورة) ساقطة من ظ .
٢٤٤- ظ ف (فأجمع) .

٢٤٥- قالون : هو عيسى بن مينا بن وردان ، وقالون لقب له ، قارئ المدينة ونحوها ، وأشهر تلامذة نافع في القراءة (ت ٢٢٠ هـ) ، (انظر : ابن الجزري : غاية النهاية ١/٦١٥) ، وابو نسيط هو محمد بن هارون ، مقرئ مشهور ، اخذ القراءة عرضاً عن قالون (ت ٢٥٨ هـ) ، (انظر غاية النهاية ١/٢٧٢) .

٢٤٦- ما بين المعقوفين ساقط من ظ .

٢٤٧- هو شيخ المؤلف سبقت الإشارة اليه عند الكلام عن المؤلف في أول الكتاب .

٢٤٨- هو أبو الطيب بن غليون الحلبي نزيل مصر ، استاذ كبير في القراءات ، ألف كتاب الارشاد في القراءات السبع ، (ت بمصر سنة ٣٨٩ هـ) (انظر : غاية النهاية ١/٤٧٠) .

٢٤٩- صالح بن إدريس بن صالح بن شعيب أبو سهل البغدادي الوراق ، نزيل دمشق ، (ت ٣٤٥ هـ) (غاية النهاية ١/٣٣٢) .

٢٥٠- أبو الحسن البغدادي ، مقرئ مشهور (ت قبل ٣٤٠ هـ) (غاية النهاية ١/٥٤٣) .

٢٥١- ف (أبي الأشعث) ظ (ابن الأشعث) وهو أبو بكر أحمد بن محمد بن يزيد بن الأشعث البغدادي ، امام ثقة ضابط في حرف قالون (ت قبل ٣٠٠ هـ) (غاية النهاية ١/١٣٣) .

٢٥٢- انظر : الداني : التيسير ص ٨٢ .

قال أبو عبدالله : وإثبات الألف وحذفها ، أعني في الوصل [لغتان ، ونافع - رحمه الله - جمع بين اللغتين ، قال الأعشى^(٢٥٣) في إثبات الألف في الوصل]^(٢٥٤) شعر :

[فَمَا أَنَا أَمْ مَا انْتَحَالِي الثَّقَوَا فِرْ بَعْدَ المَشِيرِ كَفَى ذَاكَ عَارًا]^(٢٥٥)

فأثبت الألف ، وقال / ٢٧ ظ / امرؤ القيس^(٢٥٦) في حذف الألف في الوصل]^(٢٥٧) :

فلا تشكروني إني أنَا ذلِكُكُمْ لِيَالِي حَلَّ الحِيَّ غَوْلًا فَالْعَمَا^(٢٥٨)

والنحويون يختارون حذفها في الوصل ، ويثبتونها في الوقف ، وهي عندهم بمنزلة هاء السكت تدخل لتبين بها حركة ما قبلها نحو : (كِتَابِيَهْ °) (٢٥ / ٦٩) ، و (حِسَابِيَهْ °) (٢٦ / ٦٩) ، و (يَتَسَنَّهُ °) (٢٥٩ / ٢) ، و (اقْتَدِرْ °) (٩٠ / ٦) .

عبدالله^(٢٦٠) : وليس هو كما قال ، لأن نافعاً - (أنا) في الوصل فقد لحن ، قال أبو وقال المبرد^(٢٥٩) : مَنْ أثبت الألف من رحمه الله - قد أثبتها ، وهو ممن قرأ على سبعين من التابعين^(٢٦١) ، وأيضاً فقد أخبرناك أنها لغة فاشية للعرب ، والقراءة سُتَّةٌ يُسَبِّحُ فيها^(٢٦٢) .

قال أبو عبدالله : وقوله عز وجل / ٢٨ و / : (لَكِنَّا هُوَ اللهُ رَبِّي) (٣٨ / ١٨) في الامام مصحف^(٢٦٣) عثمان بن عفان - رضي الله عنه - بنون وألف بعد الكاف ، والقراء يختلفون أيضاً

٢٥٣ - الأعشى : هو ميمون بن قيس ، أبو بصير ، شاعر جاهلي ، أدرك الاسلام ، قيل : ولم ينل . (انظر : ابن قتيبة : الشعر والشعراء ١ / ٢٥٧) .

٢٥٤ - ما بين المعقوفين ساقط من ظ .

٢٥٥ - كذا رواية البيت في ديوان الأعشى ص ١٠٣ . وقد ورد صدره في مخطوطة (البديع) هكذا : كيف أنا وانتحال ...

٢٥٦ - امرؤ القيس بن خنجر الكندي الشاعر الجاهلي ، صاحب معلقة : قفا نبك ، (انظر اخباره : ابن قتيبة : الشعر والشعراء ١ / ١٠٥ - ١٣٦) .

٢٥٧ - ما بين المعقوفين ساقط من ف .

٢٥٨ - البيت في ديوان امرئ القيس ص ١٠٥ ، وجاءت بعض كلمات البيت مُصَحَّفَةً في مخطوطة كتاب (البديع) فأتمتها مما ورد في الديوان . وقوله : غَوْلًا فَالْعَمْسُ : موضعان .

٢٥٩ - المبرد هو محمد بن يزيد ، أبو العباس ، إمام في العربية ، وهو مؤلف المقتضب في النحو ، والكمال في الادب ، توفي سنة ٢٨٥ هـ . (انظر : الفيروزآبادي : البلغة ص ٢٥٠) .

٢٦٠ - ظ ف (عبدالله) ، وسياق الكلام يدل على أنه (أبو عبدالله) مؤلف الكتاب .

٢٦١ - ذكر ذلك ابن مجاهد : كتاب السبعة ص ٦٢ .

٢٦٢ - ظ (الأيسر) ف (الأثر) وهو المناسب للمعنى .

في الوصل ، فابن عامر . والمسيبي^(٢٦٤) عن نافع ، وابن فليح^(٢٦٥) عن ابن كثير ، ويعقوب الحضرمي^(٢٦٦) باختلاف عنه ، يثبتونها في الوصل ، وسائر القراء يحذفونها . ولا خلاف بينهم أن الوقف بالألف^(٢٦٧) .

قال أبو عبدالله : والأصل في (لَكِنَّا) : (لَكِنْ أَتَا) ، فألقوا حركة الهمزة من (أنا) على النون من (لكن)^(٢٦٨) فتحركت ، فأزالوا عنها الحركة ثم أدغموها وهي ساكنة في النون المتحركة التي بعدها ، فصارت نوناً مشددة .

واختلف النحويون / ٣٨ ظ / في حذف الهمزة من (أنا) فقال قوم : حذفت لالتقاء الساكنين ، لأنك لما زالت عنها الحركة وأردت إلقاءها على النون بقيت ساكنة ، والنون ساكنة^(٢٦٩) ، فحذفت لالتقاء الساكنين . وقال قوم : حذفت لكثرة الاستعمال .

وقد قيل : إن الأصل (لَكِنْ أَتَا) فاستقلوا الهمزة فحذفوها تخفيفاً ، ثم أدغموا النون الساكنة من (لكن) في المتحركة من (أنا) ، فصارت نوناً مشددة . قال الشاعر :
وترمينني بالطرفِ أيّ أتتْ مُذْنِبٌ وتقلّينني لكنّ إياك لا أقلّلي^(٢٧٠)
فعمل كما ذكرت لك . قال أبو عبدالله : قرأ / ٣٩ و / الحسن^(٢٧١) (لكنّ أنا هو الله ربّي) على الأصل^(٢٧٢) . وكذلك يروي عن ابن مسعود^(٢٧٣) .

- ٢٦٣- ظ (مصحف الامام) ف (الامام مصحف) .
٢٦٤- ظ (السنوسي) والصواب : المسيبي ، وهو اسحاق بن محمد (ت ٢٠٦ هـ) (انظر : غاية النهاية ١٥٨/١) .
٢٦٥- هو عبد الوهاب بن فليح ، ابو اسحاق المكي ، توفي في حدود سنة ٢٥٠ هـ ، (انظر : غاية النهاية ٤٨٠/١) .
٢٦٦- يعقوب بن اسحاق الحضرمي البصري ، بعد من القراء العشرة (ت ٢٠٥ هـ) (انظر : غاية النهاية ٢٨٦/٢) .
٢٦٧- انظر : ابن مجاهد : كتاب السبعة ص ٣٩١ ، والبنا الدميطي : اتحاف فضلاء البشر ص ٢٩٠ .
٢٦٨- (من لكن) ساقط من ظ .
٢٦٩- (والنون ساكنة) ساقط من ظ .
٢٧٠- البيت مجهول القائل أورده القراء عن ابي ثروان في معاني القرآن ١٤٤/٢ وابن الانباري في ايضاح الوقف والابتداء ٤١٠/١ ، نقلاً عن القراء .
٢٧١- الحسن هو : ابو سعيد الحسن بن يسار البصري ، من كبار التابعين (ت ١١٠ هـ) (انظر : غاية النهاية ٢٣٥/١) .
٢٧٢- انظر : ابن الانباري : ايضاح الوقف والابتداء ٤٠٩/١ ، وابن خالويه : مختصر في شواذ القرآن ص ٨٠ .
٢٧٣- ابن مسعود : هو عبدالله بن مسعود الهذلي ، صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم (ت ٣٢ هـ) ، (انظر : ابن عبد البر : الاستيعاب ٩٨٧/٣) . وقد ذكر ابن خالويه أن ابن مسعود قرأ : (لكن هو الله ربي ...) (انظر : مختصر في شواذ القرآن ص ٨٠) .

فصل

قال أبو عبدالله : واعلم - أرشدك الله - أن الفعل اذا تقدم لم تثنيه ولم تجمعه ، فتقف على قوله (٢٣/٥) : (قَالَ رَجُلَانِ) : قال ، تقف (٢٧٤) بغير ألف ، (وَقَالَ نِسْوَةٌ) (٣٠/١٢) ، و (٧٦/٧) : (قَالَ الْكَذِبِينَ) ، كذلك (٢٧٥) . فان تأخر الفعل ثنيته وجمعه ، فتقف على قوله (١٥/٢٧) : (وَلَقَدْ ءَاتَيْنَا دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ عِلْمًا وَقَالَا : الْحَمْدُ لِلَّهِ) : وقالا [بألف ، وكذلك (١٨٩/٧) : (فَلَمَّا أَثْقَلَتْ دَعَوَا اللَّهَ) تقف : دَعَوَا (٢٧٦) ، وكذلك (٢٥/١٢) : (وَاسْتَبَقَا الْبَابَ) : استبقا ، وكذلك (١٧٦/٤) : (فَإِنْ كَانَتَا اثْنَيْنِ) : كاتا . وكذلك رسمت في المصحف بالألف .

ورسيم (الظنونا ، والرؤسولا ، والسبيل) بالألف / ٣٩ ظ / في سورة الأحزاب (٢٧٧) ، قال أبو عبيد (٢٧٨) القاسم بن سلام : آتانا رأيتها في الإمام مصحف عثمان بالألف (٢٧٩) . والقراء مختلفون فيهن ، فنافع وابن عامر وأبو بكر عن عاصم يبتون الألف في الوصل والوقف ، وأبو عمرو وحمة يحذفان الألف في الحالين (٢٨٠) ، وابن كثير والكسائي وحفص عن عاصم يبتون الألف في الوقف ويحذفونها في الوصل (٢٨١) .

وأما قوله في أول سورة الأحزاب (٤/٣٣) : (وَهُوَ يَهْدِي السَّبِيلَ) ، وفي الفرقان (١٧/٢٥) : (أَمْ هُمْ ضَلُّوا السَّبِيلَ) ، فرسمها في المصحف بغير ألف / ٣٠ و / وكذلك الوقف عليها بغير ألف بالاجماع (٢٨٢) .

فصل

[قال أبو عبدالله : وكل (٢٨٣) ألف سقطت من (٢٨٤) اللفظ في الوصل] من أجل ساكن

- ٢٧٤- ظ (قال رجلان ، بغير الف) ف (قال رجلان ، قال ، تقف بغير الف) .
- ٢٧٥- (كذلك) ساقطة من ظ ، وهي في ف بعد (وقال نسوة) .
- ٢٧٦- ما بين المعقوفين ساقط من ظ .
- ٢٧٧- الأحزاب آية ١٠ و ٦٦ و ٦٧ .
- ٢٧٨- ف (أبو عبيد) ظ (أبو عبدالله) .
- ٢٧٩- انظر : ابن الأنباري : إيضاح الوقف والابتداء ٣٧٧/١ ، والداني : المقنع ص ٢٨ .
- ٢٨٠- ظ (يحذفونها في الحالين الألف) .
- ٢٨١- انظر : الداني : التيسير ص ١٧٨ .
- ٢٨٢- ف (بالجماع) .
- ٢٨٣- ما بين المعقوفين ساقط من ظ .
- ٢٨٤- ظ (في) .

بعدها [٢٨٥] فانك اذا وقت رددتها لعدم وجود التَّوَجُّبِ لحذفها ، نحو قوله (٦٤/٧) :
(وَاعْرِقْنَا الذِّينَ) ، و (٢٧/٥٧) (فَتَاتَيْنَا الذِّينَ) (٢٨٦) ، (وَقِيلَ ادْخُلَا
النَّارَ) (١٠/٦٦) ، و (٢٥/١٢) : (لَدَى الْبَابِ) ، و (١٨/٤٠) : (لَدَى
الْحَنَاجِرِ) ، (وَتَخَشَى النَّاسَ) (٣٧/٣٣) ، و (٢٨/٣٥) : (يَخْشَى اللَّهَ
مَنْ عِبَادِهِ الْعِلْمُونَ) ، الوقف على هذا كله بالألف ، وكذلك رُئِيمٌ .

وأما قوله (٩/٤) : (وَلْيَخْشَ الذِّينَ لَوْ تَرَكَوْا) فالوصل والوقف بحذف
الألف ، لأنه مجزوم بلام الأمر . ومثله (٢٨٧) (٥٢/٢٤) : (وَيَخْشَى اللَّهَ وَيَتَّقُهُ)
الوقف عليه بحذف الألف ، لأنه (٢٨٨) معطوف / ٣٠ / على المجزوم بالشرط .

قال أبو عبدالله : فاذا رأيتَ فِعْلاً في آخره ياءٌ أو واوٌ أو ألفٌ ، وقد دخل عليه
الأصل كل ما يرد منه في كتاب الله تعالى .
جازم ، فاعلم أن جزمه بحذف آخره ، وكذلك يكون مرسوماً في المصحف ، فقيسُ على هذا

فصل

قال أبو عبدالله : وتقف على كل مُنَوَّنٍ منصوب بالألف ، نحو (٢٤/١٤) : (ضَرَبَ
اللَّهُ مَلَأَ) ، (٢٣/٤) : (غَفُوراً) ، و (٣/١٧) (شَكُوراً) ، و (٨٥/٤) : (سَمِيعاً) و
(بَصِيراً) ، و (٢٢/٢) : (مَاءً) ، و (١٧/١٣) : (جَنَاءً) ، وما أشبه ذلك ، يُعَوِّضُ مَنْ
التنوين في حال الوقف في المنصوب ألفاً (٢٨٩) ، إلا هاء التانيث وحدها ، فانك لا تعوّضُ من
المنوّن المنصوب / ٣١ / الذي يلحقها (٢٩٠) شيئاً ، نحو (٨/٣) : (رَحْمَةً) ، و (٥٣/٨) :
(نِعْمَةً) ، و (٤/٨٨) : (حَامِيَةً) ، و (١٢/٧٦) : (جَنَّةً) وما أشبه ذلك .

قال أبو عبدالله (٢٩١) : فإن قال قائل : لِمَ عَوِّضْتُ في الحروف المنونة المنصوبة التي
قدِّمْتُ ذكرها ، نحو (غفوراً ، وشكوراً) وظائرهما ، ولمَّ تعوّض في هاء التانيث المنونة

٢٨٥- ما بين المعقوفين ساقط من ظ .

٢٨٦- ف ظ (آتينا الدين) ، والذي في المصحف : (فآتينا) .

٢٨٧- (مثله) ساقطة من ظ .

٢٨٨- ظ ف (لا) ، والذي يقتضيه السياق (لانه) .

٢٨٩- (الفا) ساقط من ظ .

٢٩٠- ظ (التي يلحقها) ف (الذي لا يلحقها) ولعل الصواب ما أثبتته .

٢٩١- (قال أبو عبدالله) ساقط من ظ .

المنصوبة ؟ فالجواب في ذلك ، وهو جواب نظري حسن ، أنك لو عَوَّضْتَ في هاء التأنيث المنونة المنصوبة لزال عَلمُ التأنيث ، وكانت هاء التأنيث تنقلب تاءً مفتوحة بعدها ألف .

قال أبو عبدالله : فإذا كان التنوين مرفوعاً أو مخفوضاً نحو (٣٥/٣٠) : (غَفُورٌ شَكُورٌ) ، و (١٦/٧٠) : (عَلِيٍّ قَدِيرٌ) ، و (٣٦/٥٨) : (مِنْ رَبِّ رَحِيمٍ) ، وما كان مثله ، لَمْ يُعَوَّضْ في الوقف شيئاً . وإنما امتنع التعويض في المخفوض والمرفوع لثقلهما ، ولم يمتنع في المنصوب ٣١/ظ / لخفته .

فأما (سَلَا) (٢٩٢) في سورة الانسان (٢٩٣) (٤/٧٦) فهي في المرسوم بألف (٢٩٤) والقراء مختلفون في الوصل والوقف عليها ، فَتَوَّعَهَا في الوصل ووقف عليها بالألف (٢٩٥) نافع والكسائي وأبو بكر عن عاصم وهشام (٢٩٦) عن ابن عامر ، والباقون تركوا التنوين في الوصل [ووقفوا بالألف ، إلا حمزة وقبلاً عن ابن كثير فانهما حذفوا الألف] (٢٩٧) في الوصل والوقف (٢٩٨) .

وأما (قَوَارِيرًا ، قَوَارِيرًا) (١٥/٧٦ و ١٦) فهما في المرسوم بالألف ، والقراء مختلفون (٢٩٩) في تنوينها في الوصل . ووقف عليهما بالألف نافع ، والكسائي ، وأبو بكر عن عاصم ، وهشام ، في قراءتي علي أبي القاسم عبد الجبار الطرسوسي ، عن أبي أحمد (٣٠٠) ، وقرأت علي غيره لهشام من طريق ابن غلبون بحذف التنوين في الوصل ، ووقف (٣٠١) بالألف فيهما . وقرأ ابن كثير في الأول بالتنوين في الوصل ووقف بالألف ، وحذف التنوين في

٢٩٢- ظ (سلاسل) .

٢٩٣- ظ (سورة هل أتى على الانسان) .

٢٩٤- ظ (في المرسوم) ف (وهي المرسوم بالف) وصواب العبارة ما أثبتته ، وانظر : هجاء مصاحف الامصار ص ٩٥ ، والمقنع ص ٢٨ .

٢٩٥- (بالالف) ساقطة من ظ .

٢٩٦- هشام بن عمار الدمشقي ، مقرأ أهل دمشق وقاضيه ، اخذ قراءة ابن عامر عن سويد بن عبدالعزيز وعيراك بن خالد ، عن يحيى بن الحارث ، عن ابن عامر ، توفي هشام سنة ٢٤٥ هـ (انظر : ابن الجزي : غاية النهاية ٢/٣٥٤) .

٢٩٧- ما بين المقوفين ساقط من ظ .

٢٩٨- انظر : الداني : التيسير ص ٢١٧ .

٢٩٩- ظ (مجمعون مختلفون) وهي غير بيّنة في نسخة ف لتاكل اطراف الاوراق ، وكتب القراءات تدل على ان الصواب (مختلفون) .

٣٠٠- أبو أحمد ، هو عبدالله بن الحسين بن حسن بن السامري البغدادي المقرئ ، نزيل مصر اخذ عنه شيخ المؤلف ، توفي بمصر سنة ٣٨٦ هـ (انظر : غاية النهاية ١/٤١٥) .

٣٠١- ظ (ووقفت) وهي غير بيّنة في ف .

الثاني في الوصل ، ووقف بغير ألف . وقرأ حمزة بحذف التنوين فيهما في الوصل ، ووقف عليهما بغير ألف . وقرأ أبو عمرو / ٣٢٢ / وحفص عن عاصم وابن ذكوان^(٣٠٢) عن ابن عامر بحذف التنوين فيهما في الوصل ، ووقفوا^(٣٠٣) على الأول بألف وعلى الثاني بغير ألف^(٣٠٤) .

وأما قوله تعالى في سورة هود (٦٨/١١) : (أَلَا إِنَّ تَمُودًا كَفَرُوا رَبَّهُمْ) ، وفي الفرقان (٣٨/٢٥) : (وَعَادًا وَتَمُودًا وَأَصْحَابَ الرَّسِّ) ، وفي العنكبوت (٣٨/٢٩) : (وَعَادًا وَتَمُودًا وَقَدْ تَبَيَّنَ لَكُمْ) ، وفي النجم (٥١/٥٣) : (وَتَمُودًا فَمَا أَبْقَى) ، فَتَرَكَ الصَّحَاحُ ووقف بألف حمزة وحفص عن عاصم . وأبو بكر عن عاصم ترك الصَّحَاحُ ووقف بغير ألف في سورة والنجم لا غير ، وَنَوْنٌ ووقف بالألف في غيرها . والباقون يَنْوْنُونَ ويقفون بالألف ، وكذلك وقعت في المرسوم بالألف^(٣٠٤) . وأما قوله (٦٨/١١) : (أَلَا بَعْدَ لِمُودٍ) فلم يُجْرِهِ أَحَدٌ من القراء إلا الكسائي^(٣٠٥) .

فصل

قال أبو عبدالله : وأما قوله عز وجل (وَلْيَكُونَا مِنَ الصَّغِيرِينَ) في سورة يوسف (٣٢/١٢) ، و (لَنَسْفَعًا بِالنَّاصِيَةِ) (١٥/٩٦) ، فانهما في المصحف / ٣٣٢ / بالألف^(٣٠٦) ، وكذلك الوقف عليهما ، وهذه النون تسمى النون^(٣٠٧) الخفيفة ، تقلب ألفاً في الوقف .

وكذلك تقف بالألف على قوله (٧٦/١٧) : (وَإِذَا لَا يَلْبِثُونَ خِلْمَكَ) ، و (٥٣/٤) : (فَإِذَا يَثْوُونَ النَّاسَ نَقِيرًا) ، وظائرهما ، وكذلك وقعت في الامام مصحف^(٣٠٩) عثمان بن عفان، رضي الله عنه^(٣١٠) .

٣٠٢- هو عبدالله بن أحمد بن بشر بن ذكوان الدمشقي ، روى قراءة ابن عامر عن ايوب بن تميم عن يحيى بن الحارث الدماري عن ابن عامر ، توفي ابن ذكوان سنة ٢٤٢ هـ (انظر : غاية النهاية ٤٠٤/١) .

٣٠٣- ظ (وقف) .

٣٠٤- انظر : الداني : التيسير ص ٢١٧ .

٣٠٤- الداني : المقنع ص ٤١ .

٣٠٥- الداني : التيسير ص ١٢٥ .

٣٠٦- الداني : المقنع ص ٤٣ .

٣٠٧- (النون) ساقط من ظ .

٣٠٨- ف ظ (إذا) والذي في المصحف (فإذا) ٣٠٩- ظ ب (مصحف الامام) ف (الامام مصحف) .

٣١٠- انظر : الداني : المقنع ص ٤٣ .

وحَكِي عن علي بن سليمان النحوي^(٣١١) ، عن المبرد أنه قال : لا يجوز أن تكتب (إذا) إلا بالنون . وقال : إني لأشتهي أنْ أقطع يدَ مَنْ يكتبها بالالف^(٣١٢) . قال أبو عبدالله : وقوله مردود عليه ، غير مأخوذ به ، بل يجب قطع يد من يكتبها بالنون في المصحف ، لمخالفة^(٣١٣) السواد الأعظم [الذي أجمع المسلمون]^(٣١٤) بكُلِّيَّتِهِمْ على صحته والأخذ به وجعلوه / ٣٣ / إماماً يقتدون^(٣١٥) به ومن أراد خلافة منعه من ذلك ، وأسقطوا النظر والقياس^(٣١٦) ، فجعلوه حجةً ، فبطل قول المبرد من كل جهة^(٣١٧) .

باب ذكر ما رسم في المصحف بالياء من ياءات الإضافة ولا مات الأفعال

اعلم - نفعنا الله وإياك - أنه رُسمَ في المصحف من ياءات الإضافة ولا مات الأفعال سبعة عشر حرفاً^(٣١٨) ، وكذلك لم تختلف القراءات فيهن ، أعني أنهن مثبتات في الوصل والوقف .
أَوَّلُهُنَّ في البقرة (١٥٠ / ٢) : (وَاخْشَوْنِي (ض))^(٣١٩) وَلِأَتِمَّ نِعْمَتِي عَلَيْكُمْ) ، وفيها (٢٥٨ / ٢) : (فَإِنَّ اللَّهَ يَأْتِي بِالشَّمْسِ مِنَ الْمَشْرِقِ) ، وفي آل عمران حرف (٣١ / ٣) : (فَاتَّبِعُونِي (ض) يُحِبِّبْكُمْ اللَّهُ) ، وفي الأنعام / ٣٣ / حرف (١٦١ / ٦) : (قُلْ إِنِّي هَدَيْتُكُمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ) ، وفي الأعراف حرف (١٧٨ / ٧) : (فَهُوَ الْمُهْتَدِي^(٣٢٠)) ، وفي هود حرف (٥٥ / ١١) : (فَكَيْدُونِي (ض) جَمِيعاً) ، وفي يوسف حرفان (٦٥ / ١٢) : (مَا تَبْغِي هَذِهِ)

٣١١ - علي بن سليمان ، أبو الحسن النحوي ، المعروف بالأخفش الصغير ، أخذ عن المبرد وتعلم بهما (انظر : الفيروزآبادي : اللفظة ص ١٥٨) .

٣١٢ - قال أبو جعفر النحاس في أعراب القرآن (٤٢٦ / ١) : « سمعت علي بن سليمان يقول : سمعت أبا العباس محمد بن يزيد يقول : انتهى أن أكوي يد من يكتب (إذن) بالالف ، لأنها مثل : لنْ وآنْ ، ولا يدخل التنوين في الحرف » . و (أكوي) في هذه الرواية أنسب من رواية المؤلف (أقطع) . ويجب أن يمتلَم أن ابن معاذ الجهني يتحدث عن رسم المصحف والمبرد يتحدث عن غيره .

٣١٣ - ظ ب (مخالفة) ف (مخالفته) .

٣١٤ - ما بين المعقوفين ساقط من ب .

٣١٥ - ظ (يقتدون) ب (يقتدى) ف (يهتدون)

٣١٦ - ظ (... والقياس نده) وهي ساقطة من ب ف .

٣١٧ - هنا ينتهي اتفاق النسختين ظ وف في النص .

٣١٨ - ذكر المهدوي في هجاء مصاحف الأمصار (ص ١١٢ - ١١٤) خمسة وثلاثين موضعاً ، وذكر الداني في المقنع (ص ٤٥) أربعين موضعاً .

٣١٩ - (ض) يعني به المؤلف أن الياء ليست من أصل الكلمة ، كما وضع ذلك في نهاية هذا الباب .

٣٢٠ - رسم حرف (ض) بعد كلمة (المهتدي) لكن هذه الياء أصلية وهي لام الكلمة .

(بِضَاعَتَنَا) ، (١٠٨/١٢) : (وَمَنْ اتَّبَعَنِي ، وَشَبَّحَنَ اللَّهَ) ، وفي ابراهيم
 حرفان (٣٦/١٤) : (فَمَنْ تَبِعَنِي (ض) فَإِنَّهُ مِنِّي ، وَمَنْ عَصَانِي (ض) فَإِنَّكَ
 غَفُورٌ رَحِيمٌ) ، وفي الكهف حرف (٧٠/١٨) : (فَلَا تَسْأَلْنِي (ض) عَنْ
 شَيْءٍ) ، وفي مريم حرف (٤٣/١٩) : (فَاتَّبِعْنِي (ض) أَهْدِكَ) ، وفي طه حرف
 (٩٠/٢٠) : (فَاتَّبِعُونِي (ض) وَأَطِيعُوا أَمْرِي) ، وفي القصص حرف (٢٢/٢٨) :
 (أَنْ يَهْدِيَنِي (ض) سَوَاءَ السَّبِيلِ) ، وفي الزمر حرف (٥٧/٣٩) : (لَوْ أَنْزَلَ اللَّهُ
 هَدًى لَكُنْتُ) وفي الزخرف حرف (٦٨/٤٣) : (يعبادي (ض) لَا خَوْفٌ
 عَلَيْكُمْ) ، وفي الصف حرف (٥/٦١) : (لِمَ تَوَدُّونَنِي (ض) وَقَدْ / ٣٤ /
 تَعْلَمُونَ) وفي المنافقين حرف (١٠/٦٣) : (لَوْ لَا أَخَّرْتَنِي (ض) إِلَى أَجَلٍ
 قَرِيبٍ) .

فجميعها مثبتة في المصاحف ، وأجمع القراء على إثبات الياء فيهن في الوقف والوصل ، إلا
 التي في الزخرف ، وهو قوله (يعبادي لَا خَوْفٌ عَلَيْكُمْ) ، وقد ذكرت لك اختلاف
 القراء فيها في ما تقدم^(٣٢١) . وتفسير العلامة وهي (ض) : فاذا رأيت بعد الحرف (ض) فاعلم
 أن الياء [الثابتة]^(٣٢٢) في الخط هي ياء^(٣٢٣) إضافة زائدة على كل حال ، فاعلم ذلك .
 ثم الكتاب بحمد الله وحسن توفيقه ، وصلى الله على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلم
 تسليماً كثيراً^(٣٢٤) .

٣٢١- انظر هامش (٢١٢) من هوامش هذا الكتاب .

٣٢٢- في نسخة ظ وب (المخلوطة) والسياق يقتضي الثابتة .

٣٢٣- (ياء) ساقطة من ظ ، واثبتتها من ب .

٣٢٤- في نسخة ب بعد (كثيراً) : (إلى يوم الدين آمين) .

الاعلام الواردة في كتاب البديع

- الابن انظر : ابن عامر ، وابن كثير .
 ابو احمد (السامري) : ٣١ ظ .
 الاخفش : ٤ ظ .
 ابن الاشعث ٢٧ و .
 الاعشى ٢٧ و .
 امرؤ القيس ٢٧ ظ .
 ابن الانباري = محمد بن القاسم بن بشار ابو بكر .
 ابو بكر (شعبة بن عياش) : ٢٣ ظ - ٢٩ ظ - ٣١ ظ (٢) - ٣٢ و .
 ابو حاتم سهل بن محمد السجستاني : ٢٤ ظ الحسن (البصري) : ٢٩ و .
 ابو الحسن علي بن سعيد القزاز : ٢٧ و .
 حفص : ٢٣ ظ - ٢٩ ظ - ٣٢ و (٢) .
 حمزة : ٢٣ ظ (٤) - ٢٩ ظ - ٣١ ظ (٢) - ٣٢ و .
 ابو خراش : ٢١ و .
 الخليل : ١٧ و .
 ابن ذكوان : ٣٢ و .
 ابو الربيع سليمان بن هشام بن الوليد القرني : ٢٧ و .
 سيبويه : ١٧ ر - ٢١ و - ٢٣ و .
 الشعيري : ٢٥ ظ .
 صالح بن ادریس : ٢٧ و .
 ابن الصباح : ٢٣ و .
 ابو الطيب عبد المنعم بن عبيد الله بن غلبون : ٢٧ و - ٣١ ظ .
 عاصم : ٢٣ ظ (٢) - ٢٩ ظ (٢) - ٣١ ظ (٢) - ٣٢ و (٣) .
 ابن عامر = عبدالله بن عامر .
 ابو عبدالله = محمد بن يوسف (المؤلف) .
 عبدالله بن عامر : ١٩ ظ - ٢٠ و (٢) - ٢٣ ظ (٢) - ٢٨ و - ٢٩ ظ - ٣١ ظ - ٣٢ و .
 عبدالله بن كثير : ١٩ ظ - ٢٢ ظ - ٢٣ و - ٢٣ ظ - ٢٨ و - ٢٩ ظ - ٣١ ظ (٢) .
 ابو عبيد القاسم بن سلام : ١٤ ظ - ٢٩ ظ . عثمان بن عفان : ١ ظ - ٢٦ ظ - ٣٢ ظ .
 علي بن سليمان النحوي : ٣٢ ظ .
 ابو عمرو (ابن الملا) : ٢٠ و - ٢٣ ظ (٢) - ٢٩ ظ - ٣١ ظ .
 ابو عمرو (الداني) : ٥ و - ١٢ و .

- عيسى بن عمر النحوي : ١٧ و .
- ابن غلبون = ابو الطيب عبد المنعم .
- ابو الفتح النحوي : ٢٥ ظ .
- الفراء : ٢٥ و .
- ابن فليح : ٢٨ و .
- ابو القاسم عبد الجبار بن احمد الطرسوسي :
- ٢٢ ظ - ٢٥ ظ - ٣١ ظ .
- قالون : ٢٦ ظ - ٢٧ و .
- قنبل : ٢٣ و - ٣١ ظ .
- ابن كثير = عبدالله بن كثير .
- الكسائي : ١٠ و - ٢٠ و - ٢٣ ظ (٣) - ٢٩ ظ - ٣١ ظ (٢) - ٣٢ و .
- المبرد : ٢٧ ظ - ٣٢ ظ - ٣٣ و .
- محمد بن القاسم بن بشار ابو بكر الانباري ١٢ ظ ٢٥ ظ .
- محمد بن يوسف بن احمد بن معاذ الجهني ابو عبدالله : ١٧ ظ (٢) - ١٨ و (٢) -
- ٢١ و (٢) - ٢١ و - ٢٣ و - ٢٤ ظ - ٢٥ ظ (٢) - ٢٧ و - ٢٧ ظ (٢) - ٢٨ و -
- ٢٨ ظ - ٣٠ و - ٣٠ ظ (٢) - ٣١ و (٢) - ٣٢ ظ .
- ابن مسعود : ٢٩ و .
- المسيبي : ٢٨ و .
- نافع : ١٩ ظ - ٢٣ ظ (٢) - ٢٦ ظ - ٢٧ و - ٢٨ و - ٢٩ ظ - ٣١ ظ (٢) .
- ابو نشيط : ٢٦ ظ - ٢٧ و .
- هشام : ٣١ ظ (٣) .
- يعقوب الحضرمي : ٢٨ و .

مصادر التقديم والتحقيق

- ١- اسماعيل باشا البغدادي : هدية العارفين ، استانبول ١٩٥١ .
- ٢- الأعشى (ميمون بن فيس) : ديوان الأعشى الكبير ، شرح وتعليق د . محمد محمد حسين ، بيروت ١٩٧٤ .
- ٣- عمرو العيس : ديوان امرئ القيس ، تحقيق محمد ابو الفصل ابراهيم ، دار المعارف بمصر ١٩٥٨ .
- ٤- ابن الأنباري (أبو بكر محمد بن القاسم) : ايضاح الولف والابتداء في كتاب الله عز وجل ، تحقيق محيي الدين عبدالرحمن رمضان ، دمشق ١٩٧١ .
- ٥- ابن بشكوال (أبو القاسم خلف بن عبد الملك) : كتاب الصلة ، الدار المصرية للتأليف والترجمة (المكتبة الاندلسية ٥) ، القاهرة ١٩٦٦ .
- ٦- البنا الديماطي (أحمد بن محمد) : اتحاف فضلاء البشر في القراءات ، مطبعة عبدالحميد أحمد حنفي بصر ١٣٥٩هـ .
- ٧- ابن الجزري (أبو الخير محمد) : فاية النهاية في طبقات القراء ، تحقيق برجستراسر ، مكتبة الخانجي ، القاهرة ١٩٢٢ .
- ٨- ابن خالويه (أبو عبدالله الحسين بن أحمد) : مختصر في شواذ القرآن من كتاب البديع ، ط ١ ، تحقيق برجستراسر ، المطبعة الرحمانية ، القاهرة ١٩٣٤ .
- ٩- الخليل بن أحمد : كتاب المن ، تحقيق : د . ابراهيم السامرائي ود . مهدي الخزومي ، ج ٥ ، دار الرشيد للنشر ، بغداد ١٩٨٢ .
- ١٠- الداني (أبو عمرو عثمان بن سعيد) : التيسير في القراءات السبع ، صححه أو تو برزل ، مطبعة الدولة ، استانبول ١٩٣٠ .
- ١١- الداني (السابق) : المقتع في معرفة مرسوم مصاحف أهل الأمصار ، تحقيق محمد أحمد دهمان ، دمشق ١٩٤٠ .
- ١٢- ابن درستويه (عبدالله بن جعفر) : كتاب الكتاب ، تحقيق د . ابراهيم السامرائي ود . عبدالعظيم الفتلي ، دار الكتب الثقافية ، الكويت ١٣٩٧هـ = ١٩٧٧ م .
- ١٣- ابن السراج (أبو بكر محمد بن السري) : كتاب الخط ، تحقيق د . عبدالعظيم محمد ، مجلة المورد مج ٥ ع ٢ ، بغداد ١٣٩٦هـ = ١٩٧٦ م .
- ١٤- سيبويه (أبو بشر عمرو بن عثمان) : الكتاب ، تحقيق عبدالسلام هارون ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، القاهرة .
- ١٥- الطبري (أبو جعفر محمد بن جرير) : جامع البيان عن تأويل آي القرآن ، ج ٣ ، ط ٢ ، مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي بمصر ١٣٨٨هـ = ١٩٦٨ م .
- ١٦- ابن عبد البر (أبو عمر يوسف بن عبدالله) : الاستيعاب في معرفة الأصحاب ، تحقيق : علي محمد البجاوي ، مكتبة نهضة مصر ١٩٦٠ .
- ١٧- عبدالسلام محمد هارون : معجم شواهد العربية ، ط ١ ، مكتبة الخانجي بمصر ١٣٩٢هـ = ١٩٧٢ م .
- ١٨- عزة حسن (دكتور) : فهرس مخطوطات دار الكتب الظاهرية (علوم القرآن) دمشق ١٩٦٢ .
- ١٩- علي سامي النشار (دكتور) وزميله : فهرس مخطوطات المسجد الاحمدي بطنطا ، مطبعة جامعة الاسكندرية ١٩٦٤ .
- ٢٠- عمر رضا كحالة : معجم المؤلفين ، المكتبة العربية ٨٥٦١ .
- ٢١- غانم فدوري حمد : رسم المصحف : دراسة لغوية تاريخية ، بغداد ١٤٠٢هـ = ١٩٨٢ م .
- ٢٢- الفراء (أبو زكريا يحيى بن زياد) : معاني القرآن ، ط ١ ، تحقيق محمد علي النجار وآخرين ، دار الكتب المصرية ، القاهرة ١٩٥٥ .
- ٢٣- فؤاد سزكين : تاريخ التراث العربي ، ترجمة د . فهمي أبو الفضل القاهرة ١٩٧١ م .
- ٢٤- الفيروزآبادي (محمد بن يعقوب) : البلغة في تاريخ أئمة اللغة ، تحقيق محمد المصري ، دمشق ١٣٩٢هـ = ١٩٧٢ م .
- ٢٥- قاسم دوبراجا : فهرس المخطوطات العربية والتركية والفارسية بمكتبة الفايز خسروك ، سرايفو ١٩٦٢ .
- ٢٦- ابن قتيبة (أبو محمد عبدالله بن مسلم) : الشعر والشعراء ، تحقيق أحمد محمد شاكر ، ط ٢ ، دار المعارف بمصر ١٩٥٨ .
- ٢٧- ابن مجاهد (أبو بكر أحمد بن موسى) : كتاب السبعة في القراءات ، تحقيق د . شوقي صيف ، دار المعارف بمصر ١٩٧٢ .
- ٢٨- مكي (أبو محمد مكسي بن أبي طالب) : الكشف عن وجوه القراءات السبع وعللها وحججها ، تحقيق محيي الدين عبدالرحمن رمضان ، دمشق ١٩٧٤ .
- ٢٩- المهدي (أبو المباس أحمد بن عمار) : هجاء مصاحف الأمصار ، تحقق محيي الدين عبدالرحمن رمضان ، مجلة معهد المخطوطات العربية مج ١٩ ج ١ القاهرة ١٩٧٣ .
- ٣٠- النحاس (أبو جعفر أحمد بن محمد) : أهراب القرآن ، تحقيق د . زهير غازي زاهد ، مطبعة العاني ببغداد ١٩٧٧ - ١٩٨٠ .

بَابُ مِنْ الْهَجَاءِ لِابْنِ الدَّهَّانِ النَّحْوِيِّ التَّوْفِيُّ سَنَةِ ٥٦٩ هـ

تحقيق
محمَّد جاسر الدَّوْلِي

كلية الآداب - جامعة بغداد
الدراسات العليا

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

المؤلف :

هو سعيد بن المبارك بن علي بن عبدالله بن سعيد بن محمد بن نصر بن عاصم بن عباد بن عاصم، وينتهي نسبه الى كعب بن عمرو الانصاري، ابو محمد المعروف بابن الدهان النحوي (١).

ولد ابن الدهان النحوي ببغداد سنة ٤٩٤ هـ، وانتقل الى الموصل وصحب الوزير جمال الدين الاصبهاني ثم تحول الى خدمة السلطان صلاح الدين فولاه ديوان ميا فارقين فلم يتم له بها حال مع واليها

(١) ينظر في ترجمته :

- ١ - معجم الادباء ٢١٩/١١ .
- ٢ - انباء الرواة ٥٠/٢ .
- ٣ - وفيات الاميان ١٢٤/٢ .
- ٤ - نكت الهميان ١٥٨ .
- ٥ - طبقات الشافعية للاستوي ٥٢٨/١ .
- ٦ - تاريخ ابن كثير ٣/١٢ .
- ٧ - النجوم الزاهرة ١٣٩/٦ .
- ٨ - ابن قاضي شعبة ١٩٩ .
- ٩ - بغية الوعاة ١٨٠/١ .
- ١٠ - شلرات الذهب ٢٢٣/٤ .

فرحل الى دمشق واجري له بها رزق لم يكفه فارتحل الى مصر ثم عاد الى دمشق فأقام بها مدة (٢).

وكان ابن الدهان من اعيان النحاة وأفاضل اللغويين (٣)، وكان مع سعة علمه سقيم الخط كبير الفلظ ، وهذا عجيب منه (٤).

وقيل عنه انه : خرج من بغداد الى دمشق فاجتاز على الموصل وبها وزيرها الجواد المشهور فارتبطه وصدره وغرقت كتبه في بغداد ، وهو غائب فحملت اليه فبخرها باللادن ليقطع الرائحة الرديئة عنها الى ان بخرها بنحو ثلاثين رطلاً ، فطلع ذلك الى رأسه وعينيه فحدث له العمى (٥).

وقد كتب الاستاذ الفاضل الدكتور عبدالحسين الفتلي بحثاً قيماً عن ابن الدهان بعنوان (ابن الدهان النحوي) ، وتحدث فيه عن : اسمه ولقبه ، ومولده ، وأصله ونشأته ، وصفاته وأخلاقه ، وثقافته ، ومنزلته ، وشعره ، ووفاته ، وشيوخه، وتلاميذه، وآثاره ، ومنهجه (٦). وكذلك سجلت عن ابن الدهان رسالة ماجستير في جامعة الموصل .

وهذا مما اغناني عن اعادة الكلام عن ابن الدهان بصورة مفصلة . ويمكنني ان اسيف الى مآذرك من آثاره كتاب : (شرح اينية سيويه) ، وهذا الكتاب مخطوط ، ويوجد في مكتبة المجمع العلمي العراقي ضمن مجموع تحت رقم (٥/١٩٣).

وتوفي ابن الدهان سنة (٥٦٩ هـ) تسع وستين وخمسمائة عن بضع وسبعين سنة (٧).

مصادر ابن الدهان :

نقل ابن الدهان عن علماء النحو واللغة القدامى، من البصريين والكوفيين ، وهم :

الخليل بن أحمد الفراهيدي ت ١٧٠ هـ .

سيبويه ت ١٨٠ هـ .

يونس بن حبيب ت ١٨٣ هـ .

الكسائي ، علي بن حمزة ، ت ١٨٩ هـ .

الفراء ، يحيى بن زياد ، ت ٢٠٧ هـ .

الاخفش ، سعيد بن مسعدة ، ت ٢١٥ هـ .

ثعلب ، أحمد بن يحيى ، ت ٢٩١ هـ .

ابن كيسان ، محمد بن أحمد ، ت ٢٩٩ هـ .

أبو علي الفارسي ، ت ٣٧٧ هـ .

ابن جني ، ت ٣٩٢ هـ .

نقل عن هؤلاء العلماء ولم يشر الى كتبهم . وقد أكثر ابن الدهان من ذكر علمين ، وهما : الكسائي وابن كيسان ، فقد ورد ذكرهما في سبعة مواضع .

(٢) طبقات ابن قاضي شهبة ١٩٩ .

(٣) معجم الادباء ٢٢٠/١١ .

(٤) معجم الادباء ٢٢٢/١١ .

(٥) معجم الادباء ٢٢٢/١١ .

(٦) ابن الدهان النحوي ٦١-٧٠ .

(٧) معجم الادباء ٢٢٠/١١ ، انباء الرواة ٢/٥٠ ، وفيات

الاعيان ٢/٢٨٤ .

شواهد :

اولا : القرآن الكريم

استشهد ابن الدهان بالقرآن الكريم في خمسة عشر موضعا ، قاصدا تعزيز قاعدة قال بها فريق من النحاة . وقد ذكر القراءات القرآنية ، إن كان لآية أكثر من قراءة (٨) .

ثانيا : الأشعار :

استشهد ابن الدهان بالشعر ، بما جاء عن العرب الفصحاء ، فقد بلغت شواهد ثمانية شواهد وهي على قلتها تمثل الشعر الذي جاء على لسان العرب المختلفة .

وصف الخطوة :

يقع النص ملحقا بمخطوطة (شرح كتاب اللمع) ضمن ابواب ذكرها ابن الدهان بعد إتمامه شرح كتاب اللمع ، حيث قال : (فهذا جملة الكلام على ابواب الكتاب المنبوز باللمع ، وقد ضمنها نكتا من ابواب إذن نذكرها ليقوم في الفائدة ، وإنما لم نغردلها ابوابا لكن نظمناها في سلك التماثيل التي أشار إليها ألا ترى انه قال في باب كان : وقد يجعل الشاعر اسم كان نكرة وخبرها معرفة للضرورة ، وأنشد البيت ، فذكرت ضرورة الشعر في هذا الفصل ، وكذلك ما أشبهه حسب الطاقة ، وبقيت ابواب لا مساغ لدخولها في ضمن ابوابه إلا على طريق التكلف الذي نبا عن المقصود فأفردنا لها ابوابا ، وهي ستة ابواب (٩) .

وباب الهجاء هو الباب الثاني من هذه الابواب ، ويبدأ بالورقة (١/٣٢٨) ، وينتهي بالورقة (١/٣٣٧) .

واصل المخطوطة في مكتبة شهيد علي برقم (٩٤٩) .

وإن هذه الابواب الستة قد اضافها ابن الدهان الى الشرح المذكور في مسائل لم يتعرض لها ابن جني في كتابه (اللمع في العربية) فخصص لها ابن الدهان ابوابا مستقلة ، ومنها هذا الباب الذي نحققه اليوم .

* * *

واخيرا فإني أرجو الله تعالى أن أكون قد وفقت في تقديم هذا البحث وإخراجه على نحو قريب مما كتبه المؤلف ، لينتفع به القارئ .

* * *

(٨) ينظر في ١/٣٢٩ من الأصل .

(٩) شرح كتاب اللمع في ١٢١٥ .

النص المحقق

(١/٣٢٨) باب "من الهجاء

إِعْلَمُ أَنَّهُ قَدْ يَتَسَاوَى حُرُوفُ الْكَلِمَةِ خَطًّا وَلَقَطًّا ، نَحْوَ قَوْلِكَ : قَامَ أَحْمَدُ . وَقَدْ يَنْقُصُ اللَّفْظُ عَنِ الْخَطِّ ، نَحْوَ : ضَرَبُوا ، وَعَمَرُوا ، فِي الرَّفْعِ وَالْجَرِّ . وَقَدْ يَنْقُصُ الْخَطُّ عَنِ اللَّفْظِ ، نَحْوَ : الرَّحْمَنِ ، وَسَلِيمِنَ ، وَدَاوُدَ ، وَمِنْ ذَلِكَ : زَيْدٌ ، فِي الرَّفْعِ وَالْجَرِّ . وَقَدْ يُنْطَقُ بِشَيْءٍ يَكْتَبُ غَيْرُهُ ، نَحْوَ : الضَّارِبِ ، يُنْطَقُ بِضَادٍ مُشَدَّدَةٍ وَيَكْتَبُ بِلَامٍ وَضَادٍ . وَيُنْطَقُ : رَأَيْتُ زَيْدًا ، فِي الْوَصْلِ بِتَوِينٍ ، وَيَكْتَبُ أَلْفًا . وَيُنْطَقُ بِالْفِ فِي : حَبْلِي ^(١) وَشَيْزِي ^(٢) وَرَجُلِي ، وَيَكْتَبُ بَالِيَاءٍ . وَيُنْطَقُ بِالْأَلْفِ فِي : الصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ وَيَكْتَبُ بِالْوَاوِ ^(٣) . وَيُنْطَقُ بِالنَّاءِ فِي : قَائِمَةٍ ، فِي الْوَصْلِ (٣٨٢/ب) وَيَكْتَبُ بِالِهَاءِ ^(٤) ، وَسَنْبِيئَةٍ جَمِيعَةٍ فِي أَمَاكِنِهِ مُخْتَصَرًا إِنْ شَاءَ اللَّهُ .

إِعْلَمُ أَنَّ الْحُرُوفَ الَّتِي تَزَادُ فِي الْخَطِّ وَلَا يُنْطَقُ بِهَا ثَلَاثَةٌ ، وَهِيَ : الْأَلْفُ وَالْوَاوُ وَالْيَاءُ ، وَالْهَجَاءُ الَّذِي زِيدَ فِيهِ أَوْ نَقِصَ مِنْهُ أَكْثَرُ مَا يَكُونُ فِي هَذِهِ الْأَحْرُفِ الْأَرْبَعَةِ : الْوَاوُ وَالْيَاءُ وَالْأَلْفُ وَالْهَمْزَةُ ، وَالْهَمْزَةُ لَا صُورَةَ لَهَا ، وَسَنْبِيئِنَ ذَلِكَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ ، وَإِنَّمَا لَمْ يَحْكَمْ عَلَيْهِ بِالزِّيَادَةِ ، لِأَنَّهُ لَمْ يُجْمَعْ عَلَى زِيَادَتِهَا ، وَإِنَّمَا يَشْتَبَاهُ مِنْ يَخَافُ لَبْسًا ، وَيَعْتَدُّ بِهَا حَمْلًا لِلْخَطِّ عَلَى اللَّفْظِ مَنْ لَا يَخَافُهُ فَيَرْتَكِبُ الْأَصْلَ ، وَإِنَّمَا يَزَادُ مَا يَزَادُ لِأَحَدِ أَمْرَيْنِ : إِمَّا أَنْ يَكُونَ بَيْنَ الْكَلِمَتَيْنِ مُشَابَهَةٌ فَيَقَعُ إِحْدَاهُمَا مَوْقِعَ الْآخَرِ مَخَافَةَ اللَّبْسِ ، نَحْوَ : عَمَرُوا وَعَمَر . وَإِمَّا لِلتَّوَكِيدِ ، نَحْوَ : ضَرَبُوا ، وَسَنْبِيئِنَ ذَلِكَ . فَأَمَّا الْأَلْفُ فَزَادَهَا قَوْمٌ بِعَدَدِ وَاوٍ الْجَمْعِ وَالْوَاوِ السَّاكِنَةِ الَّتِي هِيَ لَامُ الْفِعْلِ إِذَا لَمْ يَتَّصِلْ بِضَمِيرٍ الْمَفْعُولِ ، وَذَلِكَ

(١) المتع في التصريف ٣٢٥/١ .

(٢) الشيزي : الجفان والقصاع ، وناحية بأذربيجان . (التاج : شيز) . وينظر : معجم البلدان ٣٨٣/٢ ، وفيه : شيز .

(٣) كتاب الخط ١٢٤ .

(٤) كتاب الخط ١٠٩ .

في الجَمْع ، نحو : ضَرَبُوا ، وقتلوا ، ولم يُضَرَبُوا ولم يُقَتَّلُوا ، وهو يَغْزُوا وَيَدْعُوا^(٥) ، فَإِنْ قُلْتَ : ضَرَبُوكَ ، ولم يُضَرَبْوكَ ، وهو يَغْزُوكَ ، ولم يَغْزُوكَ ، لم تثبت ألفاً . قال الخليل^(٦) : وتكتب الألف لأنَّ انقطاع الواو في اللفظ عند مَخْرَجِ الألفِ فَكُتِبَتْ بَعْدَهَا ، ولم يُحْفَظْ عَنْهُ غَيْرُ هَذَا ، وذلك إِنْهَا تبلغ بالمدِّ الى مَوْضِعِ الهمزة ، يُعْتَمَدُ لَهَا بِإِدَائِهَا فِي الشَّقَتَيْنِ وَيَدُورُ الصَّوْتُ فِي حُرُوفِ الْقَمِ مُتَّصِلًا ، فَيَخْرُجُ الألفُ وَانْقِطَاعُهُ . فَإِنْ قِيلَ : كيف انقطع في الصَّوْتِ وَمِنْهُ ابتداءُ خُرُوجِهِ ؟ قِيلَ : الصَّوْتُ بِمَنْزِلَةِ الْهَوَاءِ وَالرَّيْحِ الَّتِي تَجْرِي فِي الْحَرْفِ ، فَإِذَا قَرَعَتْ شَيْئًا فَإِنَّ الصَّوْتَ مِنْهَا وَالْعَمَلُ فِيهِ بِحَرَكَةِ الْقَمِ وَاللَّسَانِ وَالشَّقَتَيْنِ .

وَقَالَ أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى^(٧) : إِذَا قُلْتَ : ظَلَمُوهُمْ ، وَكَانَتْ (هَمْ) اسْمًا مَنْصُوبًا لَمْ تَكُتَبْ أَلْفًا ، لِأَنَّهَا اتَّصَلَتْ بِالْفِعْلِ كَاتِّصَالِ الْهَاءِ فِي (ظَلَمَهُ) ، وَإِذَا كَانَتْ توكيداً فِي (ظَلَمُوا) كُتِبَتْ (ظَلَمُوا) بِالْألفِ ، لِأَنَّكَ إِذَا جِئْتَ بِ (هَمْ) توكيداً .

وَقَالَ جَمَاعَةٌ مِنْ الْكُوفِيِّينَ^(٨) : أَلِفُ الْفَصْلِ يَزَادُ بَعْدَ وَاوِ الْجَمْعِ مَخَافَةَ التَّبَاسُهِ بِوَاوِ التَّسْقِ فِي مِثْلِ : وَرَدُوا وَكَفَرُوا ، فَلَوْ لَمْ يَدْخُلُوا الألفَ بَعْدَ الْوَاوِ ، وَاتَّصَلَتْ بِكَلِمَةِ آخِرَى لظَنَّ الْقَارِئُ : (١/٣٢٩) أَنَّهَا : كَفَرُوا وَوَرَدُوا ، فَتَجِيءُ بِالْألفِ لِهَذَا الْفَرْقِ ، وَتَعْدُو ذَلِكَ إِلَى الْأَفْعَالِ الَّتِي وَاوُ جَمْعُهَا مُتَّصِلَةٌ بِهَا نَحْوُ : ضَرَبُوا وَشْتَمُوا ، وَإِنْ كَانَ اللَّبْسُ مَعْدُومًا لِيَكُونَ الْحُكْمُ فِي الْمَوْضِعَيْنِ وَاحِدًا ، كَمَا فَعَلُوا فِي رَفْعِ الْقَاعِلِ وَنَصْبِ الْمَفْعُولِ لِلْفَرْقِ ، ثُمَّ رَفَعُوهُ فِي الْفِعْلِ الْكَلَامِ وَلَيْسَ فِيهِ فَرْقٌ ، وَحَمَلُوا : يَغْزُوا وَيَدْعُوا ، وَهِيَ لَامُ الْفِعْلِ عَلَى كَفَرُوا ، وَبَعْضُ كِتَابِ الْكُوفَةِ لَا يُلْحِقُهَا الْمُفْرَدَ لَعْدَمِ الْعِلَّةِ ، وَقَالَ : إِذَا زِيدَتْ لِلْفَرْقِ بَيْنَ وَاوِ الْجَمْعِ وَالْوَاوِ الَّتِي هِيَ لَامُ الْفِعْلِ

(٥) كتاب الخط ١٢٥ .

(٦) ينظر : الألفات ٦٦ ، أدب الكتاب ٢٤٦ ، كتاب الخط ١١٤ .

والخليل بن أحمد الفراهيدي مبتكر أول معجم في العربية ، وواضع علم العروض ، توفي سنة ١٧٠ هـ . (أخبار النحويين البصريين ٣٠ ، طبقات النحويين واللغويين ٤٧ ، نور القبس ٥٦) .

(٧) هو أبو العباس المعروف بشعلب ، إمام الكوفيين في النحو واللغة ، توفي سنة ٢٩١ هـ . (تاريخ بغداد ٢٠٤/٥ ، انباه الرواة ١٣٨/١ ، طبقات المفسرين ٩٤/١) .

(٨) هو الأخفش في الألفات ٦٣ .

السَّاكِنَةُ^(٩) ، فإذا صِرَتْ إِلَى النَّصْبِ وَالْجَزْمِ حَذَفَتْ ، وَقُلْتُ : لَمْ يَغْزَوْ ، وَلَنْ يَغْزَوْ ، وَلَمْ تُلْحِقِ الْأَلْفَ كَمَا لَمْ تُلْحِقْهَا مَعَ الشُّونِ ، وَالْأَخْفَشِ^(١٠) لَا يُلْحِقْهَا الْأَلْفَ ، وَهُوَ عِنْدِي قَوِيٌّ .

وكتبوا مائة ، بِالْفِ لِلْفَصْلِ بَيْنَهُ وَبَيْنَ مِثْلِهِ^(١١) ، وَأَجَرُوا تَشْيِئَهُ مَجْرَى مَقْرَدِهِ ، وَقِيلَ : إِنَّمَا فَعِلَ ذَلِكَ لِلْفَصْلِ بَيْنَهُ وَبَيْنَ مِثْلِهِ اسْمُ امْرَأَةٍ .

وَأَمَّا الْوَائِ فَزَادُوها فِي عَمْرِو^(١٢) مَرْفُوعًا وَمَجْرُورًا عَارِيًا مِنْ إِضَافَةٍ أَوْ أَلِفٍ وَلَا مِ لَوْ اضْطُرَّ إِلَيْهَا ، أَوْ تَشْيِئَةً أَوْ جَمْعٌ ، وَذَلِكَ لِلْفَرْقِ بَيْنَهُ وَبَيْنَ عَمْرِ الْمَعْدُولِ ، فَإِذَا نَصِبَ فِرَقَ بَيْنَهُمَا فِي الْخَطِّ بِغَيْرِ الْوَائِ ، فَلَمْ يَفْتَقِرْ إِلَى الْوَائِ ، وَذَلِكَ أَنَّ عَمْرًا مَنْصُوبٌ فِيهِ أَلِفٌ عِوَضٌ مِنَ التَّنْوِينِ ، وَعَمْرٌ مَنْصُوبٌ لَا أَلِفَ فِيهِ ، لِأَنَّهُ غَيْرُ مَنْصُوفٍ فَتَنَابَتْ الْأَلِفُ عَنِ الْوَائِ فِي الْفَرْقِ ، وَإِنَّمَا زِيدَ الْوَائِ دُونَ الْأَلِفِ وَالْيَاءِ ، لِأَنَّ الْأَلِفَ يَلْتَبِسُ أَمْرُهُ بِالْمَنْصُوبِ لِأَنَّ لَهُ حَالَةً تَكُونُ بِالْفِ ، وَلَمْ تَزِدِ الْيَاءُ خَوْفًا مِنَ التَّبَاسِهِ بِالْمُضَافِ إِلَى النَّفْسِ ، فَكَانَتْ الْوَائِ أَوْلَى ، وَأَيْضًا فَقَدْ أَنْسَ مِنَ الْوَائِ إِلَّا يَكُونُ فِي اسْمٍ مُعْرَبٍ حَرْفٌ إِعْرَابٍ ، وَقَبْلَهُ حَرَكَةٌ . وَقِيلَ : إِنَّمَا زِيدَتْ لِأَنَّهَا لَا تَوْجَدُ فِي أَوَاخِرِ الْأَسْمَاءِ إِلَّا مُعْرَبَةً ، أَوْ بَعْدَهَا أَلِفٌ ، وَهَذَا كَمَا تَرَاهُ . وَبَعْضُهُمْ يَسْتَعْنِي بِتَسْكِينِ الْمِيمِ أَوْ بِفَتْحَةِ الْعَيْنِ عَنِ الْوَائِ . وَأَمَّا الْيَاءُ فَتَكُونُ فِي مَوَاضِعَ عِوَضًا مِنَ الْهَمْزَةِ ، وَلَكِنْ النَّطْقُ بِالْهَمْزَةِ دُونَهَا وَسَنُبَيِّنُهُ .

وَمِمَّا زِيدَ فِيهِ أَلِفٌ آخَرٌ مَا حَكِي مِنْ أَنَّ بَعْضَهُمْ يَكْتُبُ : «وَلَا وَضَعُوا»^(١٣) وَلَا أَوْضَعُوا ، «وَلَا ذَبَحَتْ»^(١٤) وَلَا أَذْبَحَتْهُ (٣٢٩/ب) ، وَكُتِبُوا نَحْوُ : يَتَفَيَّئُ يَتَفَيَّئُوا . وَكُتِبَ^(١٥) بَعْضُهُمْ : قَالَ الْمَلَأُ وَالْمَلَأُوا ، بِحَرْفَيْنِ مَكَانَ الْهَمْزَةِ ، وَعَلَّوْا ذَلِكَ : بِأَنَّ الْهَمْزَةَ إِذَا انْفَتَحَ مَا قَبْلَهَا وَكَانَتْ طَرَفًا كُتِبَتْ أَلِفًا ، وَإِذَا كَانَتْ وَسَطًا وَانْفَتَحَ مَا قَبْلَهَا وَكَانَتْ مَكْسُورَةً كُتِبَتْ يَاءً ، وَإِنْ كَانَتْ مَضْمُومَةً

(٩) هذا القول للكسائي في الالفات ٦٣ .

(١٠) هو سعيد بن مسعدة توفي سنة ٢١٥ هـ . (معجم الأدباء ٢٢٤/١١ ، انباه الرواة ٣٦/٢) .

(١١) شرح جمل الزجاجي ٣٤٧/٢ ، شافية ابن الحاجب ٣٨١/١ .

(١٢) شرح جمل الزجاجي ٣٤٨/٢ .

(١٣) التوبة ٤٧ .

(١٤) النمل ٢١ .

(١٥) الاصل : وكتبوا . وربما اراد المؤلف ان يكون الكلام على لغة « اكلوني البراغيث » .

كَتَبَتْ وَاوَأَ ، نَحْوُ : بَيْسَ وَلَوْمْ^(١٦) ، وَتَكْتَبُ مُبْتَدَأَةً بِالْفِ عَلَى كُلِّ حَالٍ ، فَلَمَّا كَانَتْ بِالْفِ فِي الْإِبْتِدَاءِ ، وَبِالْيَاءِ وَالْوَاوِ فِي غَيْرِهِ جَمَعُوا الْحَرَفَيْنِ لَهَا فِي مَوْضِعٍ وَاحِدٍ لِيَكُونَ أَحَدُهُمَا بَدَلًا مِنْ حَرَكَتِهَا ، لِأَنَّهَا قَدْ تَكْتَبُ عَلَى حَرَكَتِهَا ، وَيَكُونُ الْآخَرُ عَلَى أَحَدٍ ضَرْبَيْنِ : إمَّا عَلَى صُورَتِهَا فِي الْإِبْتِدَاءِ ، أَوْ لَتَكُونَ مُتَّبِعَةً حَرَكَةً مَا قَبْلَهَا •



فَصْلٌ

وَاعْلَمْ أَنَّ الْخَطَّ مَوْضُوعَةٌ عَلَى الْإِتْقِصَالِ وَالْوَقْفِ ، وَلَوْلَا ذَلِكَ مَا اعْتَذَرُوا عَنْ حَذْفِ هَمْزَةِ اسْمٍ ، قَالُوا: بِسْمِ اللَّهِ^(١٧) ، وَلَمَّا كَتَبَتْ : زَيْدًا يَافَتَى ، بِالْفِ ، وَلَمَّا كَتَبَتْ^(١٨) : اضْرِبْ زَيْدًا ، وَاقْتُلْ عَمْرًا ، بِالْفِ ، عِوَضًا مِنْ الْهَمْزَةِ ، فَلَوْ كَانَ الْخَطُّ عَلَى اللَّفْظِ لَكَانَ حَذْفُ هَذَا مِنَ الْخَطِّ وَاجِبًا ، فَلِهَذَا الْمَعْنَى جَمِيعُ هَمْزَاتِ الْوَصْلِ تَثْبُتُ فِي الْوَصْلِ فِي الْخَطِّ إِلَّا بِسْمِ اللَّهِ^(١٩) ، وَلَا يَحْذَفُ إِلَّا بِشَرْطَيْنِ : أَحَدُهُمَا : أَنْ يَكُونَ مُضَافًا إِلَى اللَّهِ تَعَالَى ، وَالثَّانِي : أَنْ يَكُونَ قَبْلَهُ الْبَاءُ^(٢٠) ، وَلَوْ كَانَ مُضَافًا إِلَى اسْمٍ آخَرَ لَمْ يَحْذَفْ ، وَإِنْ كَانَ اللَّهُ تَعَالَى ، كَقَوْلِهِ تَعَالَى : « يَا سَمِ رِبِّكَ »^(٢١) ، وَكَذَلِكَ إِنْ كَانَ قَبْلَهُ لَامٌ لَمْ يَحْذَفْ^(٢٢) ، نَحْوَ قَوْلِكَ : لَا سَمِ اللَّهِ تَعَالَى فَضَّلْ عَلَى سَائِرِ الْأَسْمَاءِ • وَذَكَرَ ابْنُ كَيْسَانَ^(٢٣) : أَنَّ الْكِسَائِيَّ^(٢٤) أَجَازَ حَذْفَهَا إِذَا كَانَ مُضَافًا إِلَى غَيْرِ اللَّهِ تَعَالَى ، نَحْوَ قَوْلِكَ :

(١٦) ينظر : كتاب الخط ١٢١ •

(١٧) إعراب القرآن للنحاس ١/١٦٧ • وفيه : قال الاخفش سعيد : حذف لانها ليست من اللفظ • وشافية ابن الحاجب ١/٢٨١ •

(١٨) الالفاظ ٢١ •

(١٩) أدب الكاتب ٢٣٦ ، إعراب ثلاثين سورة ٩ ، ١٠ ، ١١ ، أدب الكتاب ٣٥ ، البيان في غريب اعراب القرآن ١/٣١ ، المطالع النصرية ١٧٠ •

(٢٠) مشكل اعراب القرآن ١/٦٥ •

(٢١) الحاقة ٥٢ •

(٢٢) كتاب الخط ١٢٦ •

(٢٣) هو محمد بن أحمد ، عالم بالعربية نحوا ولفظا ، توفي سنة ٢٩٩ هـ • (طبقات النحويين واللغويين ١٧ ، نزهة الالباء ٣٠١ ، شذرات الذهب ٢/٢٣٢) •

(٢٤) كتاب الخط ١٢٦ ، مشكل إعراب القرآن ١/٦٥ •

والكسائي هو علي بن حمزة إمام الكوفة في النحو ، وأحد القراء السبعة ، توفي سنة ١٨٩ هـ • (نور القبس ٣٨٣ ، إنباه الرواة ٢/٢٥٦ ، بنية الوعاة ٢/١٦٢) •

بِسْمِ الْجَارِ، وَالْفَرَاءِ^(٢٥) عَلَى الْقَوْلِ الْأَوَّلِ، وَقَدْ حَذَفَ بَعْضُهُمُ السِّينَ^(٢٦)،
وَجَعَلَ الْمَدَّةَ عِوَضاً مِنْهَا .

وَأَمَّا أَلِفٌ : ابْنُ وَابْنِ^(٢٧) فَأَتَتْهُمَا يَحْدَفَانِ خَطًّا كَمَا يُحْدَفَانِ لَفْظًا إِذَا
وَقَعَا مُضَافَيْنِ إِلَى عَلَمٍ وَصَفًا لِعَلَمٍ، وَيُحْدَفُ مَعَهُمَا التَّنْوِينُ مِنَ الْأَوَّلِ،
نَحْوَ قَوْلِكَ : هَذَا زَيْدُ بْنُ عَمْرٍو، وَهِنْدُ بِنْتُ عَمْرٍو، وَقَدْ يُوجَدُ
التَّنْوِينُ كَمَا يُوجَدُ فِي أَيْكُمُ وَأَخِيكُمُ، وَكَذَلِكَ الْكُنَى نَحْوَ قَوْلِكَ : زَيْدُ بْنُ أَبِي
طَاهِرٍ، وَأَبُو طَاهِرٍ بْنُ زَيْدٍ، كَمَا قَالَ :

مَازِلْتُ أَفْتَحُ أَبْوَابًا وَأَغْلِقُهَا

حَتَّى أَتَيْتُ أَبَا عَمْرٍو بْنَ عَمَّارٍ^(٢٨)

(٣٣٠/أ) وهكذا الوصف إذا كان غَالِبًا، وَكَذَلِكَ النَّبَزُ^(٢٩) نَحْوَ قَوْلِكَ : زَيْدُ بْنُ
الْقَاضِي، فَإِنَّ تَنِيَّتَ الْإِبْنِ أَثْبَتَ الْأَلِفَ خَطًّا نَحْوَ قَوْلِكَ : هَذَا زَيْدٌ وَعَمْرٌو
أَبْنَا عَمْرٍو لِأَتَمِّمَا وَصَفَ لَاتَيْنِ، وَالْإِثْنَيْنِ إِذَا كَانَا بِصِغَةِ وَاحِدَةٍ لَمْ يَكُونَا
مَعْرِفَةً بِالْعَلَمِيَّةِ سِوَى مَا قَدْ شَذَّه نَحْوُ : أَبَانَيْنِ، وَقَالَ ابْنُ كَيْسَانَ : إِذَا
كُتِبَتْ ابْنَةُ بِالْهَاءِ وَالْإِثْنَيْنِ إِنْ ثَبَتَ فِيهَا فِي كُلِّ حَالٍ، وَجَازَ حَذْفُ الْأَلِفِ
عَلَى مَا تَقَدَّمَ مِنْ كُتُبِهَا بِالنَّاءِ، وَبَعْضُهُمْ لَمْ يَجْزُ فِيهَا إِلَّا إِنْ ثَبَتَ الْأَلِفُ، وَبَاقِي
أَلْفَاتِ الْوَصْلِ مِنَ الْأَسْمَاءِ الْمُتَّصِلَةِ بِهَا الْأَلِفُ الَّتِي لِلْوَصْلِ لَا يُحْدَفُ أَلْفُهَا
فِي الْخَطِّ .

وَمِمَّا يُحْدَفُ هَمْزَةُ الْوَصْلِ فِيهِ فِي الْخَطِّ : الْهَمْزَةُ الَّتِي تَدْخُلُ مَعَ لَامِ
التَّعْرِيفِ إِذَا دَخَلَ عَلَيْهَا لَامُ الْجَرِّ، نَحْوَ قَوْلِكَ : لِلْقَوْمِ، وَلَا تُحْدَفُ مَعَ غَيْرِهِ

(٢٥) معاني القرآن ٢/١، مشكل اعراب القرآن ١/٦٥ .

والفراء هو يحيى بن زياد من نحاة الكوفة المشهورين، توفي ٢٠٧ هـ . (طبقات النحويين
واللفويين ١٣١، تاريخ بغداد ١٤/١٤٩، انباه الرواة ١/٤) .

(٢٦) معاني القرآن ٢/١ .

(٢٧) كتاب الخط ١٠٨، الالفات ٤٣، شرح شافية ابن الحاجب ١/٣٢٨، شرح الفية ابن مالك ٨٣٤ .

(٢٨) للفرزدق، ديوانه ٣٨٢ . والبيت رواية أخرى هي :

مازلت أغلق أبواباً وأفتحها

وينظر : الكتاب ٥٠٦/٣، ٦٣/٤، ٦٥ .

(٢٩) النبز : مصدر نبزه ينبزه، إذا لقيه، والنبز، بالتحريك : اللقب . (اللسان والتاج : نبز،

والقاموس المحيط ٢/١٩٣) .

مِنْ حُرُوفِ الْجُرِّ كَرَاهِيَةٍ اجْتِمَاعِ الْأَمْثَالِ فِي الْخَطِّ ، فَنَقُولُ : بِالْقَوَمِ ،
وَالْقَوْمِ ، فَإِنْ كَانَتْ التَّلَامُ أَصْلِيَّةً وَقَبْلَهَا هَمْزَةٌ الْوَصْلِ وَأَدْخِلْتَ
عَلَيْهَا لَامَ الْجُرِّ لَمْ تَحْدَفْ ، نَحْوُ : لِاتِّقَاءِ ، وَلِاتِّبَاسٍ ، وَلِاتِّفَاتٍ . فَإِذَا أَدْخِلْتَ
هَمْزَةَ الْاسْتِفْهَامِ عَلَى هَمْزَةٍ قَطَعْتَ مَكْشُورَةً فَإِنْ شَاءَ كَتَبَهَا بِالْفَيْنِ ، وَإِنْ
شَاءَ بِالْفِ وَاحِدَةً ، وَإِنْ شَاءَ بِالْفِ وَيَاءٍ ، نَحْوُ : إِذَا ، وَإِنْ أَدْخَلْتَ عَلَى
هَمْزَةٍ قَطَعْتَ مَضْمُومَةً فَإِنْ شَاءَ كَتَبَهَا بِالْفِ وَمَدَّةً ، وَإِنْ شَاءَ بِالْفِ وَوَاوٍ
عَلَى الثَّلَاثِينَ ، نَحْوُ : أَوْ كَرُمْتَ ، وَالْوَاوُ وَالْيَاءُ هُنَا لَيْسَتَا بِحَسَنَيْنِ ، فَإِنْ نَادَيْتَ
اسْمًا فِي أَوَّلِهِ هَمْزَةً فَإِنْ شِئْتَ أَعْدَمْتَهَا مِنَ الْخَطِّ ، وَإِنْ شِئْتَ
أَتْبَعْتَهَا ، نَحْوُ : يَا إِبْرَاهِيمَ ، وَيَا اسْحَقُ^(٣٠) ، فَإِنْ اجْتَمَعَتْ فِي كَلِمَةٍ وَاحِدَةٍ أَلِفٌ
وَهَمْزَةٌ كَتَبْتَهَا إِنْ شِئْتَ بِالْفَيْنِ ، وَإِنْ شِئْتَ بِالْفِ وَهَمْزَةً ، نَحْوُ : آدَمَ
وَهَنَاءَ ، وَكَتَبْتَهُ بِالْفَيْنِ أَجُودُ ، وَالثَّانِي جَائِزٌ عِنْدَ الْكُتَّابِ ، نَحْوُ : فَجَاءَ
وَأَدَمَ^(٣١) ، وَكَتَبْتُ : خَطًّا إِنْ شِئْتَ بِالْفَيْنِ ، وَاحِدَةً عَنِ الْهَمْزَةِ ، وَأَخْرَجِي عَنْ
التَّنْوِينِ ، وَكَتَبْتَهَا بِالْفِ أَوَّلِي ، وَيُكْتَبُ بِهَا إِذَا وَقَعَ بَعْدَهَا هَمْزَةٌ قَطَعْتَ بِالْفَيْنِ ،
وَإِنْ شِئْتَ بِالْفِ وَاحِدَةً ، نَحْوُ : هَذَا أَنْتُمْ^(٣٢) ، وَهَاتِمٌ ، وَيُكْتَبُ : أَخْوَالُكَ
قَرَأَ ، بِالْفَيْنِ ، وَجَوَزُوا أَنْ تُكْتَبَ بِالْفِ وَاحِدَةً وَمَدَّةً ، (٣٣٠/ب) وَالْأَوَّلُ
أَجُودُ . وَمَتَى اجْتَمَعَتْ ثَلَاثُ أَلِفَاتٍ فِي الْخَطِّ ، نَحْوُ : بَرَكَاتٍ ، وَالشَّحَاةُ
يُشْتَوْنَهَا جُمْعَ ، وَالْكَتَّابُ يَكْتُبُونَ بِالْفَيْنِ بَرَكَاتٍ ، وَأَمَّا : أَخَذْتُ عَطَاءً ، فَسُكْتُبُ
بِالْفَيْنِ ، وَهُوَ الْأَوَّلِي ، وَبَعْضُهُمْ يَكْتُبُهُ ثَلَاثَ أَلِفَاتٍ ، وَيَكْتُبُهُ بَعْضُهُمْ بِالْفِ
وَاحِدَةً وَمَدَّةً^(٣٣) .

وَمِمَّا يَحْدِفُونَ أَلِفَهُ فِي الْخَطِّ : أَلِفُ إِبْرَاهِيمَ الَّتِي بَعْدَ الرَّاءِ ، وَكَذَلِكَ أَلِفُ
إِسْمَاعِيلَ ، وَأَلِفُ اسْحَقَ ، وَأَلِفُ هَرُونَ ، وَأَلِفُ سُلَيْمَانَ ، لِكَثْرَتِهِ^(٣٤) ، وَأَلِفُ الرَّحْمَنِ ،

(٣٠) كتاب الخط ١٢٨ ، وفيه : (قال أحمد بن يحيى « ثعلب » : وإذا جاءوا بألف بعد الف النداء
مثل : يا إبراهيم ويا إسماعيل ، ويا اسحق ، وما شابهه ، خفيفة كانت أو ثقيلة ، الف وصل كانت
أو غير وصل فانهم لا يجمعون بين الفين ، فيحذفون الثانية) . وهذا مخالف لرأي ابن الدهان .

(٣١) الكتاب ٥٥٢/٣ ، الحجة في علل القراءات السبع ١٧٧/١ ، شافية ابن الحاجب ٢٦٠/١ ،
شرح الشافية للجار بردي ٢٦٠/١ ، وفيه : (وأصل آدم آدم بهمزة في الأولى زائدة والثانية فاء
الكلمة نقلت ألفا وجوبا لسكونها وانفتاح ما قبلها ، ووزنه (أفعل) ولا يجوز أن يقال الأولى
فاء الكلمة والثانية زائدة) . إبراز المعاني ١٥٤ .

(٣٢) ينظر : إبراز المعاني ١٧٧ .

(٣٣) الحل في إصلاح الخلل ٣٠١ .

(٣٤) شافية ابن الحاجب ٣٨٣/١ .

وَلَا يَحْذِفُونَ أَلِفَ طَالُوتَ وَجَالُوتَ وَهَارُوتَ وَفَارُوتَ لِقِلَّتِهِ ، وَدَاوُدَ وَإِنْ كَثُرَ اسْتِعْمَالُهُ فَلَمْ يَحْذِفُوا أَلِفَهُ لِأَنَّهُمْ قَدْ حَذَفُوا وَآوَهُ ، فَلَا يَجْمَعُ عَلَيْهِ حَذْفَانِ ، وَيَحْذِفُونَ أَلِفَ صَالِحٍ وَخَلْدٍ وَمَلِكٍ (٣٥) إِذَا كَانَتْ أَعْلَامًا ، لَكثْرَةِ اسْتِعْمَالِهَا ، وَكَذَلِكَ : الْحَرْثُ ، إِذَا دَخَلَتْ عَلَيْهِ الْأَلِفُ وَالْكَلامُ ، فَإِنْ لَمْ يَدْخُلَا عَلَيْهِ أَتَيْتِ أَلِفُهُ ، وَغِلَلٌ ذَلِكَ لِأَجْلِ اللَّبْسِ بِحَرْبٍ ، وَقَدْ سَمَّوْا بِهِ ، وَلَمْ يَسْمُوا بِالْحَرْبِ ، وَكُلُّ مَا كَانَ عَلَى (فاعله) ، وَهُوَ عَلَى ضَرْبَيْنِ : غَيْرِ عَلَمٍ ، وَعَلَمٍ ، فَغَيْرُ الْعَلَمِ يَنْقَسِمُ إِلَى قِسْمَيْنِ : مَقْرَدٍ وَجَمْعٍ ، فَالْمَقْرَدُ عَلَى ضَرْبَيْنِ : وَصَفٍ ، نَحْوُ : ضَارِبٍ ، وَغَيْرُ وَصَفٍ ، نَحْوُ : الْكَاهِلِ ، وَاسْتَعْمِلَ مَصْدَرًا ، نَحْوُ : الْقَارِيءِ ، قَالَ :

إِذَا هَبَّتْ لِقَارِئِهَا الرِّيحُ (٣٦)

والجمع نحو : الباقر ، جَمَعَ الْبَقَرُ (٣٦) .

وَالْعَلَمُ ضَرْبَانِ (٣٧) ، كَثِيرٌ فِي كَلَامِهِمْ ، نَحْوُ : خَالِدٍ وَصَالِحٍ وَحَارِثٍ ، وَهَذَا عَلَى ضَرْبَيْنِ : ضَرْبِ اسْتَعْمِلَ بِالْفِ وَلامٍ ، فَالْأَوَّلُ نَحْوُ : حَارِثٍ وَالْحَرْثُ ، فَهَذَا مَحْذُوفٌ أَلِفُهُ مَعَ الْأَلِفِ وَالْكَلامِ ، وَيَتَّبَعَتْ مَعَ عَدَمِهَا ، وَالثَّانِي نَحْوُ : خَالِدٍ وَصَالِحٍ ، فَهَذَا يَحْذِفُ أَلِفُهُ ، وَالضَّرْبُ الثَّانِي مِنَ الْقِسْمَةِ الْأُولَى مَا لَمْ يَكْثُرِ التَّسْمِيَةُ بِهِ فِي كَلَامِهِمْ ، نَحْوُ : جَابِرٍ وَحَاتِمٍ ، فَهَذَا لَا يَحْذِفُ أَلِفُهُ ، وَكَتَبُوا : مِرونَ وَعِشْنَ وَعَمْرَنَ ، بِغَيْرِ أَلِفٍ ، وَالْأَوَّلِيَّ اثْبَاتًا لِقِلَّتِهِ ، وَكَتَبُوا : الرَّحْمَنَ بِغَيْرِ أَلِفٍ ، فَإِذَا حَذَفَتْ الْأَلِفُ وَالْكَلامُ مِنْهُ فَالْأَوَّلِيَّ اثْبَاتًا ، نَحْوُ : رَحْمَانَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ، وَشَيْطَانٌ وَدِهْقَانٌ ، يُكْتَبُ بِالْأَلِفِ مَعَ الْأَلِفِ وَالْكَلامِ ، وَمَعَ عَدَمِهَا لِقِلَّتِهَا ، وَكَانَ قِيَاسُهُمَا اثْبَاتَ الْأَلِفِ مَعَ عَدَمِ الْأَلِفِ وَالْكَلامِ ، وَحَذْفُهَا مَعَ وَجُودِهَا ،

(٣٥) شرح مقصورة ابن دريد لابن خالويه ٣٨٦ ، شرح جمل الزجاجي ٣٥١/٢ .

(٣٦) لِمَالِكِ بْنِ الْحَارِثِ الْهَذَلِيِّ فِي : شرح اشعار الهذليين ٢٣٩ ، ديوان الهذليين ٨٣/٣ ، الصحاح واللسان والتاج (قرا) .

ونسب إلى تابط شرا في ديوانه ٧٩ . وصدرة :

كرهت المقر عقربي شليل

وفي رواية أخرى : شنات .

(٣٦) التاج (بقر) .

(٣٧) الاصل : ضربين . والصواب ما أثبتته .

وَقَالَ الْفَارِسِيُّ^(٣٨): وَمِمَّا يَحذفُونَ أَلِفَهُ: أَلِفُ (أ/٣٣١) (فَاعِلٍ) إِذَا جُمِعَ
وَكَانَ وَصْفًا نَحْوَ قَوْلِكَ: الصَّادِقُونَ وَالظَّالِمُونَ وَالشَّاكِرُونَ وَالكَافِرُونَ لِأَنَّهُ
أَخَفَ، وَكَذَا كُتِبَ فِي الْمَصَاحِفِ، وَالْإِثْبَاتِ أَوَّلِي، فَإِنْ كَانَ مُعْتَلً الْقَلَامُ لَمْ يَحذفْ
أَلِفُهُ نَحْوَ قَوْلِكَ: الْقَائِمُونَ وَالْعَازُونَ وَالصَّادِقُونَ^(٣٩)، وَكَذَلِكَ الْمُعْتَلُّ الْعَيْنُ
نَحْوَ قَوْلِكَ: الْقَائِمُونَ وَالْبَائِعُونَ، وَكَذَلِكَ الْمُعْتَلُّ الْقَاءُ نَحْوَ قَوْلِكَ: الْوَاجِدُونَ
وَالوَاجِدُونَ، وَكَذَا الْمُضْمَعَةُ نَحْوَ: الرَّادُونَ، فَهَذِهِ الْأَقْسَامُ الْأَرْبَعَةُ
الْمُعْتَلَّةُ الْقَاءُ، وَالْمُعْتَلُّ الْعَيْنُ^(٤٠)، وَالْمُعْتَلُّ الْقَلَامُ، وَالْمُضْمَعَةُ، لَا تُحذفُ
أَلِفَاتُهَا، فَإِنْ جَمَعْتَهُ بِالْأَلِفِ وَالشَّاءِ لَمْ تُحذفْ أَلِفَاتُهَا، نَحْوُ:
الْكَافِرَاتِ وَالْقَائِلَاتِ، كَيْلَا يَلْتَبَسَ بِالْمَرَاتِ مِنَ الْمَصْدَرِ. وَكُتِبُوا
السَّمَوَاتِ بِغَيْرِ أَلِفٍ اتِّبَاعًا لِلْمُصَحِّفِ، وَلَئِنْ فِيهَا أَلِفٌ، وَادَّعَى قَوْمٌ: أَنَّ حَذْفَ
الْأَلِفِ مِنَ الصَّالِحَاتِ أَحْسَنُ مِنْ إِثْبَاتِهَا، وَإِثْبَاتُ الْأَلِفِ فِي سُلَيْمَانَ أَحْسَنُ مِنْ
حَذْفِهَا لِأَجْلِ وَجُودِ أَلِفٍ أُخْرَى فِي الصَّالِحَاتِ، وَحَذْفَ بَعْضِهِمْ أَلِفَ
الدَّهَاقِينِ وَالسَّمَائِيلِ، وَإِثْبَاتُهَا أَحْسَنُ، وَكَذَلِكَ مَا أَشَبَّهَهَا، فَأَمَّا مَسَاجِدُ
وَمَسَاكِينُ فَلَا يُحذفُ أَلِفُهَا خَوْفَ اللَّبْسِ بِالْوَاحِدِ مِنْهَا، فَإِنْ وَقَعَتْ
هَذِهِ الْأَوْزَانُ بَعْدَ الْعُقُودِ الْأُولِ جَازَ الْحَذْفُ لِأَنَّهُ لَا يَلْتَبَسُ إِذْ قَدْ عَلِمَ أَنَّ
الثَّلَاثَةَ إِلَى الْعَشْرِ لَا يُضَفَّنَ إِلَى الْمُفْرَدِ، نَحْوُ: ثَلَاثَةُ مَسَاجِدَ، وَثَلَاثَةُ مَسْجِدٍ.
وَكُتِبُوا: الْمَلَائِكَةُ بِحَذْفِ الْأَلِفِ وَإِثْبَاتِهَا. وَكُتِبُوا: ثَلَاثَةٌ وَثَلَاثُونَ بِغَيْرِ أَلِفٍ
لِلْعِلْمِ بِهَا، وَكَذَلِكَ: ثَمَانِيَّةٌ وَثَمَانُونَ، إِثْبَاتُهَا وَحَذْفُهَا جَيِّدٌ، وَهَكَذَا ثَمَانِي
عَشْرَةٌ وَكُلُّ مَوْضِعٍ حَذَفَتْ مِنْهُ الْيَاءُ فِي ثَمَانٍ فَإِثْبَاتُ الْأَلِفِ، وَكُلُّ
مَوْضِعٍ أَثْبِتَ فِيهِ الْيَاءُ كَالْإِضَافَةِ وَالتَّشْكِيكِ فَإِثْبَاتُهَا وَحَذْفُهَا جَائِزَانِ^(٤١).

وَمِمَّا يَحذفُ أَلِفُهُ فِي الْخَطِّ حَمَلًا عَلَى اللَّفْظِ: أَلِفُ مَا اسْتَفْهَمِيَّةٌ إِذَا
اتَّصَلَتْ بِحَرْفِ الْجَرِّ، نَحْوُ: فِيمَ وَعَمَّ وَبِمِ^(٤٢)، فَإِنْ كَانَتْ مَا مَوْصُولَةً

(٣٨) هُوَ الْحَسَنُ بْنُ أَحْمَدَ، أَبُو عَلِيٍّ الْفَارِسِيُّ، عَالِمٌ بِالْعَرَبِيَّةِ، تَوَفَّى سَنَةَ ٣٧٧ هـ.
(الفهرست ٩٥، لسان الميزان ١٩٥/٢، النجوم الزاهرة ١٥/٤).

(٣٩) ينظر: مشكل اعراب القرآن ٤٨٩/٢، والبيان في غريب اعراب القرآن ١٧٣/٢، وكتاب الخط
١٢١.

(٤٠) جاء في الإيضاح في شرح المفصل ٤٣٣/٢: واعلال اسم الفاعل من نحو قال وباع ان تقلب عينه
همزة.

(٤١) ينظر: كتاب الخط ١٣٣.

(٤٢) كتاب الخط ١١١، شرح الشافية لابن جماعة ٣٧٨/١.

أُثْبِتُ الْفُتْحَ ، نَحْوُ قَوْلِكَ : سَأَلْتُهُ عَمَّا سَأَلْتَنِي عَنْهُ وَرُغِبْتُ فِيمَا رُغِبْتُ فِيهِ ،
إِلَّا الْبَاءَ وَحَدَّهَا ، نَحْوُ قَوْلِكَ : إِدْعُ بِمِ شَيْئَةٍ ، فَإِنَّهَا تَكْتَبُ بِلا الِيفِ فِي
الْمَوْضِعَيْنِ مَعًا ، وَلَكِنْ كَانَتْ تَبْقَى (٣٣١/ب) عَلَى حَرْفٍ وَاحِدٍ أَوْ صُلُوْهَا
بِحَرْفٍ الْجَوْرِ ، فَإِنْ وَقَفْتَ وَقَفْتَ بِالْهَاءِ أَوْ التَّسْكِينِ ، فَإِنْ قُلْتَ : مَجِيءُ
مَجِئْتُ^(٤٣) ، فَوَقَفْتَ عَلَى (م) قُلْتَ فِيهِ (مَا) لَا غَيْرَ^(٤٤) ، لِأَنَّهُ مَجِيءٌ يَقُومُ بِنَفْسِهِ ،
وَكَذَلِكَ : مِثْلُ مِثْلٍ أَنْتَ ، لِأَنَّهُ مُطْلَأٌ يَقُومُ بِنَفْسِهِ ، فَتَبْقَى الْكَلِمَةُ عَلَى حَرْفٍ
وَاحِدٍ وَلَيْسَتْ بِدَاخِلَةٍ فِي الْأَوَّلِ دُخُولَهَا مَعَ حَرْفٍ الْجَوْرِ .

وَأَعْلَمُ أَنَّ (مَا) إِذَا اتَّصَلَتْ بِكَلَامٍ قَبْلَهَا كَانَتْ عَلَى ضَرْوَيْهِ ، فَمِنْهَا
مَا يَحْسُنُ أَنْ يُوصَلَ بِمَا قَبْلَهَا فِي الْخَطِّ ، وَيَجُوزُ فَصْلُهُ ، وَمِنْهُ مَا يِلْزَمُ وَصْلُهُ
إِذَا جَاءَ ، وَمِنْهُ مَا لَا يَحْسُنُ أَنْ يُكْتَبَ مَعَ مَا قَبْلَهُ ، فَإِذَا كَانَتْ مَعَ مَا قَبْلَهَا بِمَنْزِلَةِ
شَيْءٍ وَاحِدٍ كُتِبَتْ مَوْصُولَةً ، وَإِذَا كَانَتْ بِمَنْزِلَةِ (الَّذِي) كُتِبَتْ مَقْصُولَةً ،
كَقَوْلِكَ فِيمَا هِيَ مَعَهُ بِمَنْزِلَةِ شَيْءٍ وَاحِدٍ : إِنَّمَا زَيْدٌ قَائِمٌ ، وَإِمَّا : إِنْ مَا فَعَلْتَ
حَمَلْنِي عَلَى كَذَا ، أَيْ : إِنْ الَّذِي فَعَلْتَهُ ، وَإِنْ مَا فَعَلْتَ ، أَيْ : إِنْ فِعْلِكَ ، فَهَذَانِ
اِثْنَانِ تَكْتَبَانِ^(٤٥) مَقْصُولَتَيْنِ مِنْ إِنْ لِلْفَرْقِ بَيْنَهُمَا وَبَيْنَ الْكَافَةِ وَالزَّائِدَةِ ،
وَقَدْ كَتَبُوهُ فِي الْمَصَاحِفِ (مَا) بِتَقْدِيرِ (الَّذِي) مَقْصُولَةً وَمَوْصُولَةً ، وَذَلِكَ
قَوْلُهُ تَعَالَى : « إِنَّمَا صَنَعُوا كَيْدًا سَاحِرًا »^(٤٦) ، وَ« إِنْ مَا تَوَعَّدُونَ لَا تِلْ »^(٤٧) ،
وَإِنْ كَيْسَانَ يَرَى كِتَابًا مَعَ (إِنْ) إِذَا كَانَتْ زَائِدَةً مَقْصُولَةً ، لِلْفَرْقِ بَيْنَهَا
وَبَيْنَ الْكَافَةِ ، وَإِنْ أَدْخَلْتَهَا عَلَى (أَيْنَ وَمَتَى وَحَيْثُ) وَجَزَمْتَ بِهِنَّ كُتِبَتْ
مَوْصُولَةً ، نَحْوُ : أَيْنَمَا تَكُنْ أَكُنْ^(٤٨) ، لِلْفَصْلِ بَيْنَهُمَا وَبَيْنَ (مَا) الَّتِي بِمَعْنَى
(الَّذِي) نَحْوُ قَوْلِكَ : أَيْنَ مَا وَعَدْتَنِي^(٤٩) بِهِ ، فَإِنْ قُلْتَ : كُلَّمَا جِئْتُ فَلَكَ
دِرْهَمٌ ، تَكْتَبُ مَوْصُولَةً ، لِلْفَرْقِ بَيْنَهُمَا وَبَيْنَ الَّتِي بِتَقْدِيرِ (الَّذِي) فِي
قَوْلِكَ : كُلُّ مَا فَعَلْتَ حَسَنٌ ، وَهَكَذَا فِي كُلِّ مَوْضِعٍ يَقَعُ فِيهِ اسْمًا ، وَيَقَعُ

(٤٣) شرح الفية ابن مالك ٨١٢ ، ٨٣١ . وفيه : ويجب في الوقف على (ما) مجرورة باسم : نحو :
مجيء مه .

(٤٤) في كتاب الخط ١١١ : (فأما قولهم : مجيء م جئت ، يريدون : مجيء ما جئت) .

(٤٥) الاصل : تكتب .

(٤٦) طه ٦٩ .

(٤٧) الأنعام ١٣٤ .

(٤٨) شرح الشافية للجاربردي ٣٧٨/١ .

(٤٩) شافية ابن الحاجب ٣٧٨/١ .

فِيهِ حَرْفًا ، وَقَدْ وَصَلُوهَا بِمَا قَبْلَهَا وَهِيَ اسْمٌ ، نَحْوُ قَوْلِهِمْ : عَمَّا وَمِمَّا ، وَعِنْدِي
إِنَّمَا فَعَلُوا ذَلِكَ لِأَجْلِ الإِدْغَامِ ، وَحَمَلًا لِلْخَبَرِ عَلَى الاستِثْمَانِ التي تَبَقَّى عَلَى
حَرْفٍ وَاحِدٍ ، وَهُمَا اسْمَانِ ، وَكَتَبُوا (مِنْ) هُنَا مَقْصُولَةٌ نَحْوُ : مِنْ مَنْ ،
وَعَنْ مَنْ ، وَوَصَلَهَا بَعْضُهُمْ لِأَجْلِ الإِدْغَامِ ، وَتَكْتَبُ : أَيَّمَا رَجُلٍ إِذَا
جَرَرَتْ مَوْصُولَةٌ ، لَكُونِهَا زَائِدَةٌ ، فَإِنْ قُلْتَ : أَيَّ مَا وَعَدْتَنِي ^(٥٠) ، كَتَبْتَ
مَقْصُولَةً . وَتَكْتَبُ نَعِمًا (٣٣٢/أ) فَعَلْتَ ، مَوْصُولَةٌ وَمَقْصُولَةٌ ^(٥١) ، فَإِذَا
وَصَلْتَهَا كَتَبْتَهُمَا مِثْلًا وَاحِدَةً . وَتَكْتَبُ بَيْسًا ، وَإِنْ كَانَتْ مَوْصُولَةً
وَمَقْصُولَةً اسْمًا لِكَثَرَتِهَا هُنَا ، وَلِأَنَّهَا لَيْسَتْ عَلَى مَعْنَيَيْنِ فَتَحْتَمِلُ الْفَرْقَ .
وَكَتَبُوا قَلَمًا يَفْعَلُ كَذَا ، مَوْصُولَةٌ وَمَقْصُولَةٌ ، وَعُثْمَانُ ^(٥٢) لَا يَرَى كِتَابَهَا
إِلَّا مَقْصُولَةً . وَتَكْتَبُ رُبَّمَا مَوْصُولَةً إِذَا كَانَتْ كَافَّةً أَوْ زَائِدَةً ، فَإِنْ كَانَتْ
بِتَقْدِيرِ شَيْءٍ كَتَبْتَ مَقْصُولَةً . وَتَكْتَبُ إِمَّا تَأْتِي آتِكَ ، مَوْصُولَةً ،
وَقَالَ ابْنُ كَيْسَانَ : وَرَدَتْ فِي الْمَصْحَفِ فِي مَوْضِعٍ وَاحِدٍ مَقْصُولَةٌ فِي قَوْلِهِ
تَعَالَى : « وَإِنْ مَا نُرِيَنَّكَ » ^(٥٣) .

وَقَالَ الْكِسَائِيُّ : تَكْتَبُ سَلْعَمٌ ثَبُتٌ ، وَعَمٌ تَشَاءُ ، بِغَيْرِ أَلْفٍ
مَوْصُولًا بِمَا قَبْلَهَا ، فَإِنْ قَالَ : سَلْعَمًا بَدَلًا لَكَ ، كَتَبْتَهَا بِالْأَلْفِ ، وَهَذَا
طَرِيفٌ .

فَأَمَّا قَوْلُهُ تَعَالَى : « فَبِمَا رَحْمَةٍ مِنَ اللَّهِ » ^(٥٤) ، فَإِنْ (مَا) تَكْتَبُ مَعَ الْبَاءِ
مَوْصُولَةً ، اسْمًا كَانَتْ أَوْ حَرْفًا ، لِأَنَّ الْبَاءَ لَا تَقُومُ بِنَفْسِهَا كَمَا تَقُومُ (مِنْ
وَعَنْ) ، وَهَكَذَا كُلُّ حَرْفٍ عَلَى حَرْفٍ وَاحِدٍ .

فَأَمَّا (لَا) فَقَدْ كَتَبُوهَا مَعَ (كِي) مَوْصُولَةً وَمَقْصُولَةً ^(٥٥) ، نَحْوُ : كِيلا ،
وَكِي لَا ، فَإِنْ كَتَبْتَ مَعَ (أَنْ) وَكَانَتْ (أَنْ) نَاصِبَةً حَذَقُوا صُورَةَ النُّونِ

(٥٠) كتاب الخط ١٣٠ .

(٥١) كتاب الخط ١٣١ .

(٥٢) هو عثمان بن جني ، أبو الفتح ، من أحق أهل الأدب وأعلمهم بالنحو والتصريف ، توفي سنة ٣٩٢ هـ . (فهرست ابن خير ٣١٧ ، معجم الأدباء ٨١/١٢ ، وفيات الأعيان ٢٤٦/٣ ، البداية والنهاية ١١/أحداث سنة ٣٩٢ هـ) .

(٥٣) يونس ٤٦ ، الرعد ٤٢ .

(٥٤) آل عمران ١٥٩ .

(٥٥) كتاب الخط ١٣١ . وفيه : (وأما « كي لا » فتكتب مقطوعة ، لأن « لا » هنا ليست بصلة ، لأنك تقول : أتيتك كي لا تفعل ، فدخول « لا » للنفي كما تقول : حتى تفعل ، وحتى لا تفعل .) .

وَأَتَّبَعُوا لَمَظَهَا لَامًا مُدْغَمًا ، نَحْوُ قَوْلِكَ : أُرِيدُ أَلَا تَفْعَلَ ، فَإِنَّ كَانَتْ (أَنْ) مُخَفَّفَةً مِنْ الثَّقِيلَةِ كَتَبْتَ مَقْصُولَةً وَأَتَّبَعْتَ صُورَةَ الثَّوْنِ فِي الْخَطِّ ، وَإِنْ أَدْغَمْتَهَا لَامًا فِي اللَّفْظِ ، نَحْوُ قَوْلِكَ : عَلِمْتُ أَنْ لَا يَقُومَ عَلَيْهِ قَوْلُهُ تَعَالَى : « أَفَلَا يَرَوْنَ أَنْ لَا يَرْجِعُ إِلَيْهِمْ قَوْلًا »^(٥٦) ، وَكَتَبْتَ : « وَحَسِبُوا أَنْ لَا تَكُونُوا فِتْنَةً »^(٥٧) ، فِي مَنْ نَصَبَ مُنْصِلَةً ، وَمَقْصُولَةً فِي مَنْ رَفَعَ ، وَإِنَّمَا كَانَ كَذَلِكَ خَطْلًا لِـ (لَا) عَلَى (لَمْ) وَلَيْسَ ، وَهَذَا يَتَعَنَّانِ بَعْدَ (أَنْ) الْمُخَفَّفَةِ .

وَكَتَبُوا (لثلاث)^(٥٨) حَرْفًا وَاحِدًا ، وَهِيَ ثَلَاثَةُ أَحْرَفٍ : السَّلَامُ الَّتِي يَسْمَعُنِي (كِي) ، وَأَنْ الْمَصْدَرِيَّةُ ، وَلَا النَّافِيَّةُ ، وَإِنَّمَا كَانَ كَذَلِكَ لِأَنَّ اللَّامَ لَا تَقُومُ بِنَفْسِهَا^(٥٩) فَوُصِلَتْ بِـ (أَنْ) ، وَأَنْ هُنَا نَاصِبَةٌ فَوُصِلَتْ بِـ (لَا) ، وَكَتَبْتَ هَمْزَةً (إِنْ) يَاءٌ فِي قَوْلِكَ : لَتُنَّ^(٦٠) ، إِذَا فَتَحُوا اللَّامَ^(٦١) ، وَإِذَا كَسَرُوهَا كَتَبْتَ أَلِفًا ، فَإِذَا وَصَلُوهَا بِـ (لَا) كَتَبُوا الْهَمْزَةَ يَاءً ، وَالْهَمْزَةُ مَكْسُورَةٌ ، هَذَا قَوْلُ ابْنِ كَيْسَانَ ، وَعِنْدِي أَنَّ الْهَمْزَةَ إِذَا كَانَتْ مَكْسُورَةً (٣٣٢ / ب) كَتَبْتَ بِغَيْرِ (لَا) ، لِأَنَّ اللَّامَ الْمَكْسُورَةَ لَا تَدْخُلُ عَلَى (إِنْ) ، وَإِنْ كَانَتْ الْهَمْزَةُ مَقْشُوحَةً كَتَبْتَ أَلِفًا مَعَ كَسْرِ اللَّامِ وَفَتْحِهَا . وَكُلُّ كَلِمَةٍ فِي أَوَّلِهَا لَامٌ دَخَلَتْ عَلَيْهَا لَامُ التَّعْرِيفِ أَدْغَمَتْهَا مَعَهَا وَأَتَّبَعَهَا لَامَيْنِ^(٦٢) ، نَحْوُ : اللَّحْمِ وَاللَّيْلِ وَاللِّجَامِ ، وَقِيلَ : قَدْ كَتَبَ مِنْهَا شَيْءٌ بِلَامٍ وَاحِدَةٍ ، فَأَمَّا (الذي)^(٦٣) فَإِنَّمَا كَتَبْتَ بِلَامٍ وَاحِدَةٍ لِأَنَّ لَامَ التَّعْرِيفِ لَا يَفْصَلُ مِنْهَا ، وَجَمَعَهَا مَحْمُولٌ عَلَى مَقَرِّدِهَا ، وَأَمَّا تَشْنِيتُهَا فَكَتَبَ بِلَامَيْنِ نَحْوُ قَوْلِكَ : اللَّذَانِ وَاللَّذَيْنِ ، لِأَنَّهُمَا مَعْرَبَةٌ فَأَشْبَهَتْ الْأَسْمَاءَ التَّمَكِّنَةَ ، فَإِنَّ أَدْخَلَ لَامَ الْخَفْضِ عَلَى اللَّحْمِ قُلْتَ :

(٥٦) طه ٨٩ . وينظر : إعراب القرآن للنحاس ٥٥/٣ .

(٥٧) المائدة ٧٤ . وينظر : إبراز المعاني من حرز الاماني ٤٣٣ .

(٥٨) صبح الاعشى ٢١٢/٣ .

(٥٩) في كتاب الخط ١٣٢ : (وكتبوا «لثلاث» مهموزة وغير مهموزة بالياء ووصلوها ، والاصل « لان لا » فهي ثلاثة أحرف حوت حرفا واحدا لام الجر وإن ولا ، فأما حرف الجر وهو اللام الأولى فلا بد من وصلها لأنها تقوم بنفسها . . .) أظن أن « لا » ساقطة قبل « تقوم » ، ليستقيم المعنى . وينظر : إبراز المعاني ١٥٤ .

(٦٠) صبح الاعشى ٢١٢/٣ .

(٦١) المقصود بها لام القسم ، كقولك : والله لئن جئتني لأكرمنك . ينظر : معاني القرآن وأعرابه للزجاج ١٦٤/١ .

(٦٢) كتاب الخط ١٢٨ .

(٦٣) كتاب الخط ١٢٨ ، شرح جبل الزجاجي ٣٤٩/٢ .

لِلْحَمِّ (٦٤)، فَأُثْبِتَ لِهَئِمَّا الصُّورَتَيْنِ وَحُدِفَتْ وَاحِدَةٌ لِاجْتِمَاعِ الْأَمْثَالِ، وَهَذَا عِنْدِي أَقْيَسُ مِنْ كَتَبِهِمُ الْجَامِ بِلَامَيْنِ، أَلَا تَرَى أَنَّ الْمُدْغَمَ إِذَا كَانَ فِي كَلِمَةٍ وَاحِدَةٍ كَتِبَتْ حَرْفًا وَاحِدًا، نَحْوُ: مَدَّةٌ وَشَدَّةٌ (٦٥)، وَلَامُ التَّوَكُّيدِ وَالْقَسَمِ بِمَنْزِلَةِ لَامِ الْجَرِّ، وَكُلُّ مَا فِي أَوَّلِهِ هَمْزَةٌ وَصَلٍ مِنَ الْأَسْمَاءِ وَأَدْخَلْتَ عَلَيْهِ مِنَ الْحُرُوفِ أَثْبَتَ صُورَتَهَا إِلَّا أَنْ تَدْخُلَ عَلَيْهَا هَمْزَةٌ الاسْتِفْهَامِ نَحْوُ قَوْلِهِ:

فَقَالَ مَتَّى: ابْنُ قَيْسٍ ذَا ١ وَبَعْضُ الشَّيْبَرِ يُعْجِبُهَا (٦٥)

فَإِنْ كَانَتْ مَعَ لَامٍ تَعْرِيفٍ وَأَدْخَلْتَ عَلَيْهَا هَمْزَةَ الاسْتِفْهَامِ حَذَفْتُمَا وَأُثْبِتَ عَوَضُهَا بِمَدَّةٍ، فَإِنْ كَانَتْ هَمْزَةُ الْوَصْلِ فِي أَوَّلِ فِعْلٍ الْأَمْرِ تَبَّتْ خَطًّا وَإِنْ حُذِفَتْ لَفْظًا، نَحْوُ: اضْرِبْ وَاعْلَمْ وَاقْتُلْ (٦٦)، وَإِذَا تَبَّتْ لِأَمْرَيْنِ: أَحَدُهُمَا: حَمَلًا عَلَى الْإِبْتِدَاءِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَسْبِقَهَا كَلَامٌ، وَالثَّانِي: كَيْلًا يُلْتَبِسُ بِالْخَبَرِ، فَإِنْ كَانَ قَاءُ الْفِعْلِ هَمْزَةٌ كَتِبَتْ بَعْدَ هَمْزَةِ الْوَصْلِ مَضْمُومَةً، إِنْ كَانَتْ مَكْسُورَةً يَاءً، نَحْوُ: إِشْرَ، مِنْ الْأَشْرِ (٦٧)، وَإِنْ كَانَتْ هَمْزَةُ الْوَصْلِ مَضْمُومَةً كَتِبَتْ وَآوًا، نَحْوُ: أَوْخَذَ مِنْ أَخَذَ عَلَى الْبَيْتِ، وَإِنْ كَانَتْ مُتَّصِلَةً بِكَلَامٍ قَبْلَهَا أَثْبِتَ هَمْزَةَ الْوَصْلِ وَكَتَبْتُهَا بَعْدَهَا عَلَى الصُّورَةِ الَّتِي تَبْدَى فِيهِ بِالْهَمْزَةِ، نَحْوُ قَوْلِكَ: قُلْتُ لَهُ: إِيَّتْ زَيْدًا، وَ«فَلْيُؤَدِرِ الَّذِي أَوْتَمِنَ أَمَانَتَهُ» (٦٨)، لِأَنَّكَ لَوْ بَدَأْتَ لَقُلْتَ: أَوْتَمِنَ (٦٩)، إِيَّتْ، وَ«يَا صَالِحُ إِيَّتِنَا» (٧٠)، فَإِنْ اتَّصَلَ هَذَا الْفِعْلُ وَآوًا أَوْ قَاءً فِيمَا لَا يَكُنُّكَ الْوَقُوفُ عَلَيْهِ فَأَتَتْ فِيهِ مُخَيَّرٌ، إِنْ شِئْتَ كَتَبْتَهُ عَلَى حَدِّ ابْتِدَائِكَ بِهِ، وَإِنْ شِئْتَ كَتَبْتَهُ عَلَى اللَّفْظِ فَجَعَلْتَ الْهَمْزَةَ أَلِفًا فِي كُلِّ (٣٣٣/١) حَالٍ، وَهُوَ أَكْثَرُ مَا جَرَتْ بِهِ الْكُتُبُ، وَذَلِكَ قَوْلُكَ: إِيَّتْ (٧١) زَيْدًا فَآذِنْ لَهُ فِي كَذَا، فَإِنْ

(٦٤) شافية ابن الحاجب ٣٨٢/١ .

(٦٥) كتاب الخط ١٢٧، شرح الشافية للجادربردي ٣٢٨/١ .

(٦٦) لعبيد الله بن قيس الرقيات، ديوانه ١٢١، وفيه: وغير . والشاهد في اللمع ٣٥١ .

(٦٧) كتاب الخط ١٠٨ .

(٦٨) شرح الشافية للجادربردي ٢٥٨/١ .

(٦٩) البقرة ٢٨٣ .

(٧٠) ينظر: شرح الالفات لابن الانباري ٤٦١، شرح الفية ابن مالك ٨٤٣ .

(٧١) الاعراف ٧٧ . وفي المصاحف «يا صالح آتتنا» ، ينظر: البحر المحيط ٣٣١/٤ .

(٧٢) البغداديات ٧٧ . والنشر في القراءات العشر ٣٥٤ .

جِئْتُ بـ (أَوْ وَثُمَّ) كُتِبَتْهَا عَلَى الْإِبْتِدَاءِ لِأَنَّهُ يُجُوزُ لَكَ أَنْ تُقِفَ عَلَى أَوْ وَثُمَّ ، وكذلك اللَّامُ حُكْمُهَا حُكْمُ الْوَائِ وَالْفَاءِ ، تقول : لوَ كَانَ ثِقَةً لِأَتَمِّنَ عَلَيْهِ ، بِأَلِفٍ وَإِنْ شِئْتَ بِالوَائِ : لِأَوْ تَمِّنَ عَلَيْهِ ، وكذلك مَا كَانَ فِي أَوَّلِهِ مِنْ الْأَفْعَالِ ياءٌ أَوْ واوٌ فَتَنْبُتُ فِي الْأَسْتِقْبَالِ نَحْوَ قولك : وَجِلَ يَوْجِلُ ، وَيَكْسِي يَكْسِي (٧٠) ، إِذَا ابْتَدَأَتْهُ بِالْأَمْرِ كَانَ جَمِيعُهُ بَالِيَاءٍ : يُجَلُّ (٧٣) ، أَيَكْسِي ، فَإِنْ وَضَعْتَهُ بِكَلَامٍ قَبْلَهُ كُتِبَتْهُ عَلَى حَدِّ مَا تَكْتَبُهُ فِي الْإِبْتِدَاءِ قُلْتَ لَكَ يُجَلُّ ، وَإِنْ لَفِظْتَ بِهَا وَاوً فَتَقْدَرُ أَجَازُ الْكَسَائِي (٧٤) كُتِبَتْهَا عَلَى اللَّفْظِ .

وَتُكْتَبُ هَذَا وَهَآذَانِ وَهَآؤَلَاءِ بِأَلِفٍ وَبِغَيْرِ أَلِفٍ (٧٥) ، وكذا هَآئِثُمْ (٧٦) . واعْلَمْ أَنَّ الْأَلِفَ إِذَا كَانَتْ آخِرَ كَلِمَةٍ فَلَا تَخْلُو أَنْ تَكُونَ ثَالِثَةً أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ ، فَإِنْ كَانَتْ ثَالِثَةً فَإِنَّ الْفَارِسِيَّ - رَحِمَهُ اللَّهُ - وَبَعْضُ شَيْخُوخِهِ يَكْتُبُهَا بِالْأَلِفِ عَلَى لَفْظِهَا ، وَأَكْثَرُ الْعُلَمَاءِ عَلَى كُتْبِ الْأَلِفِ الْمُتَقَلِّبَةِ عَنِ الْوَائِ أَلِفًا ، وَلَا يَكْتُبُونَهَا وَاوً لِعَدَمِ ذَلِكَ فِي الْأَسْمَاءِ مَعَ تَحَرُّكِ مَا قَبْلَهَا ، وَلِأَنَّ الْوَائِ أَثْقَلُ . وَقَالَ الْفَارِسِيَّ : لوَ كَانَ الْأَمْرُ كَذَلِكَ لَفَعَلُوا ذَلِكَ بِالْأَلِفِ إِذَا كَانَتْ مُتَقَلِّبَةً عَنْ عَيْنِ الْكَلِمَةِ ، نَحْوَ : قَالَ وَبَاعَ (٧٧) ، فَيَكْتُبُونَ قَالَ بِأَلِفٍ ، وَبَاعَ بِيَاءٍ ، وَالزَّمَهُمْ أَنْ يَكْتُبُوا كِسَاءً بِالْوَائِ ، لِيَدُلُّوا عَلَى أَنَّ الْهَمْزَةَ مُتَقَلِّبَةً عَنْ الْوَائِ ، وَيَكْتُبُوا رِداءً بَالِيَاءٍ (٧٨) ، لِيَدُلُّوا عَلَى أَنَّ هَمْزَتَهُ عَنْ الْيَاءِ انْقَلَبَتْ ، وَلَمْ يَفْعَلُوا هَذَا ، وَالْكُوفِيُّ يَكْتُبُ الْأَلِفَ ياءً إِذَا انْكَسَرَتْ فَاءُ الْكَلِمَةِ ، أَوْ انْضَمَّتْ نَحْوَ : حِمَى وَضَحَى ، وَقَالَ الْفَرَّاءُ : إِذَا كَانَ مَفْتُوحَ الْأَوَّلِ وَلَا مَهْ أَلِفًا وَالْعَيْنَ

(٧٢) ليس في كلام العرب ٤٥ .

(٧٣) الكتاب ١١١/٤ .

(٧٤) الألفات ٣٠ . وفيه : (وأجاز الكسائي أن تبتدىء « أئتم » بهمزتين في الأصل) . وأبراز المعاني ١٥٤ ، وفيه : (وقد أجاز الكسائي أن يشبث الهمزتين في الابتداء قال : وهذا قبيح لأن العرب لا تجمع بين همزتين الثانية منهما ساكنة) .

(٧٥) شافية ابن الحاجب ٣٨٢/١ . وفيها : ونقصوا الفها مع الإشارة نحو : هذا وهذه وهذان وهؤلاء وبخلاف هاتا وهاتي لقلته .

(٧٦) الحجة ١١٠ . وفيه : (أنه جعل «ها» تنبيهائم أتى بعدها بقوله : « انتم » على طريق الاخبار من غير استفهام ، ومد حرفا لحرف - أي مدحرف الهمزة لحرف الهاء -) . وأبراز المعاني ١٧٧ ، والنشر في القراءات العشر ٣٥٦ .

(٧٧) الايضاح في شرح المفصل ٤٣٣/٢ ، شرح الفية ابن مالك ٨٥٦ .

(٧٨) ينظر : شرح الفية ابن مالك ٧٦٣ .

مِنْهُ يَاءٌ أَوْ وَاوٌ فَكَاتَبْتُهُ بَالِيَاءٍ ، نَحْوَ : عَيْ (٧٩) وَهَوَى ، فَإِنْ اتَّصَلَتْ بِضَمِيرٍ كَتَبْتُهَا بِأَلِفٍ ، وَلَمْ يَعْتَبَرُوا انْقِلَابَهَا ، وَيَعْلَمُ مِنْ أَيِّ شَيْءٍ هِيَ مُنْقَلِبَةٌ بِشَايَةِ أَشْيَاءَ : أَحَدُهَا : الْمَاضِي ، وَالثَّانِي : الْمُضَارِعُ ، وَالثَّالِثُ : الْمُصَدَّرُ ، وَالرَّابِعُ : الصِّفَةُ ، وَالْخَامِسُ : التَّثْنِيَّةُ ، وَالسَّادِسُ : الْجَمْعُ ، وَالسَّابِعُ : الْاِشْتِقَاقُ ، وَالثَّامِنُ : مِنْ عَدَمِ الْإِمَالَةِ وَوُجُودِهَا نَحْوَ : عَصَوْتُهُ وَيَعْصُو (٣٣٣/ب) وَعَصُوهُ وَمَعْصُوهُ وَعَصَوَانٍ ، وَقَنَوْتُ ، وَالتَّوَسُّمُ (٨٠) : الْفَرْدُ ، وَالرَّدَى (٨١) : الْهَلَاكُ وَالْعَرَبُ تَمِيلُهُ وَلَيْسَ فِي قَوْلِهِمْ : رَدِي الرَّجُلُ ، دَلِيلٌ عَلَى الْيَاءِ لِقَوْلِهِمْ رَضِي . وَأَمَّا عَلَى (٨١) - وَإِنْ كَانَ الْفِعْلُ عَلَاً يَعْلُو - فَهِيَ حَرْفٌ ، وَكُتِبَتْ عَلَى صُورَةِ الْيَاءِ وَإِنْ لَمْ تَمَلْ لِأَنَّ الْعَرَبَ تَقُولُهَا مَعَ الْمُضْمَرِ يَاءٌ ، نَحْوَ : عَلَيْكَ . وَكُتِبَ أَوْ لَا (٨٢) بِالْأَلِفِ وَتَزِيدُ وَاوً عِنْدَ الْبَصْرِ بَيْنَ كَيْلَا يَلْبَسُ بـ (إِلَاءَ) (٨٣) . وَكُتِبَ حَتَّى (٨٤) بِالْيَاءِ . وَكُتِبَ أَمَّا وَلَمَّا بِالْأَلِفِ ، لِأَنَّهُمْ رَأَوْهُمَا فِي تَقْدِيرِ حَرْفٍ مَوْصُولٍ بِهَا ، فَإِنْ زَادَتِ الْكَلِمَةُ عَلَى ثَلَاثَةِ أَحْرَفٍ (٨٥) ، وَكَانَتِ الْأَلِفُ آخِرًا كُتِبَتْهَا بِالْيَاءِ ، نَحْوَ : مُعْطَى وَمُبْتَلَى وَمُسْتَعْطَى (٨٦) ، إِلَّا فِي قَوْلٍ مَنْ كَتَبَهُ عَلَى اللَّفْظِ .

وَعَلِمَ أَنَّ الْمُدُودَ قَدْ سَبَقَ ذِكْرُهُ وَجَمِيعُهُ يَكْتُبُ بِالْفِ ، وَبَعْضُهُمْ يُثَبِّتُهَا هَمْزَةً ، وَلَا يَكْتُبُ بِالْفَيْنِ ، لِأَنَّ الْهَمْزَةَ هُنَا لَا صُورَةَ لَهَا ، لِأَنَّهَا وَقَعَتْ بَعْدَ حَرْفٍ سَاكِنٍ ، كَمَا كَتَبُوا : الْجُزْءُ وَالْخَبْرُ (٨٧) ، بَعْدَ حَرْفٍ ثَابِتٍ عَنِ الْهَمْزَةِ ، وَإِنَّمَا تَكْتُبُ عَلَى صُورَةِ أَصْلِ الْحَرَكَةِ الَّتِي قَبْلَهَا ، وَإِنْ كَانَ مُنْصَرِفًا مَتَوْنًا كُتِبَ فِي الرَّفْعِ وَالْجَرِّ بِأَلِفٍ وَاحِدَةٍ ، وَفِي النَّصْبِ بِالْفَيْنِ ، نَحْوَ : هَذَا

(٧٩) الفصل ٣٩١ .

(٨٠) القاموس المحيط ٣٠٧/٤ .

(٨١) شرح مقصورة ابن دريد وإعرابها ق ١٤١/١ . اللسان (ردى) .

(٨٢) شرح اللمع ٧٢٦/٢ .

(٨٣) شافية ابن الحاجب ٣٨١/١ ، وشرح الشافية للجاربردي ٣٨١/١ . وفيهما : (أولى) بالالف المقصورة .

(٨٤) في المصدرين السابقين : الى .

(٨٥) كتاب الخط ١٢٤ ، وفيه (فاما « حتى » فالف رابعة لان التاء مشددة حرفان ، ولا خلاف بينهم في الالف اذا كانت رابعة) .

(٨٥) ينظر : تصريف الاسماء ١٨٥ .

(٨٦) ينظر : كتاب الخط ١٢٣ ، وشرح جمل الزجاجة ٣٤٤/٢ .

(٨٧) ينظر : معاني القرآن ٩٦/٢ ، أدب الكاتب ٢٩٠ ، أدب الكتاب ٢٤٨ ، صبح الاعشى ٢١٢/٣ .

كِسَاءٌ ، وَمَرَرْتُ بِكِسَاءٍ ، وَرَأَيْتُ كِسَاءً^(٨٨) ، وَإِنْ كَانَ غَيْرَ مُنْصَرَفٍ
كُتِبَ فِي الرَّفْعِ وَالْجَرِّ وَالنَّصْبِ بِأَلِفٍ وَاحِدَةٍ ، وَإِنْ قُصِرَ كُتِبَ بِأَلِفٍ أَيْضًا
عَلَى كُلِّ حَالٍ ، كَقَوْلِهِ :

وَالْقَارِحَ الْعَدَّةَ أَوْ كُلَّ طِمِرَّةٍ^(٨٩)

هَذَا فِيمَا قُصِرَ لِلضَّرُورَةِ ، وَإِنْ كَانَ يُقْصَرُ تَارَةً وَيُمَدُّ أُخْرَى ، وَهُمَا فِيهِ
سَوَاءٌ ، فَكُتِبَ الْمَدُودُ بِأَلِفٍ وَاحِدَةٍ وَالْمَقْصُورُ مَجْرًى غَيْرِهِ مِنْ الْأَسْمَاءِ نَحْوُ :
الزَّيْنَاءِ وَالزَّيْنَى^(٩٠) ، وَالشَّرَاءِ وَالشَّرَى ، وَالشَّقَاءُ وَالشَّقَى ، وَالْهَجَاءُ وَالْهَجَى ،
فَإِنْ أَضْفَقْتَهُ إِلَى مُضْمَرٍ غَيْرِ مُتَكَلِّمٍ كُتِبَتْ بَعْدَ الْأَلِفِ فِي الرَّفْعِ وَآوٌ ، وَفِي
الْجَرِّ يَاءٌ ، وَفِي النَّصْبِ بِأَلِفٍ وَاحِدَةٍ ، نَحْوُ : هَذَا عَطَاؤُكَ ، وَمَرَرْتُ بِعَطَائِكَ ،
وَرَأَيْتُ عَطَاءَكَ . وَإِنَّمَا كُتِبَتْ وَآوٌ فِي الرَّفْعِ وَيَاءٌ فِي الْجَرِّ لِأَنَّ الْحَرَكَةَ لَزِمَتْ
الْهَمْزَةَ ، وَصَارَ الْوَقْفُ عَلَى مَا بَعْدَهَا فَكُتِبَتْ عَلَى حَرَكَتِهَا ، فَإِنْ نَصَبْتَ
الْمَدُودَ كُتِبَتْ عَلَى حَدٍّ مَا يُلْفِظُ بِهِ ، وَسُيِّبَتْ اللَّفْظُ بِهِ فِي بَابِهِ .

(١ / ٣٣٤) وَاعْلَمْ أَنَّ الْمَقْصُودَ مِنَ التَّنْوِينِ تَكْتِبُهُ فِي رَفْعِهِ وَجَرِّهِ بِغَيْرِ يَاءٍ ،
نَحْوُ : هَذَا قَاضٍ ، وَمَرَرْتُ بِقَاضٍ وَجَوَارٍ^(٩١) ، فَقَدْ سَبَقَ ذِكْرُ الْوَقْفِ
عَلَيْهِ ، هَذَا مَذْهَبُ سَيِّبَوِيهِ^(٩٢) ، وَمَنْ رَأَى مَذْهَبَ يُونُسَ^(٩٣) فَقِيَاسُهُ أَنْ يَكْتُبَهُ
جَمِيعَهُ بِأَلِفٍ ، نَحْوُ^(٩٤) : هَذَا قَاضِيٌّ ، وَمَرَرْتُ بِقَاضِيٍّ ، لِأَنَّ الْخَطَّ إِنَّمَا هُوَ
عَلَى الْوَقْفِ ، وَكُلُّ يَاءٍ وَقَعَتْ آخِرَ الْبَيْتِ مِثْلُ قَوْلِهِ :

فَأَسْأَلُ النَّاسَ إِنْ جَهِلْتُ وَإِنْ شِئْتُ قَضَى بَيْنَنَا بِذَلِكَ^(٩٥) قَاضِيٌّ

(٨٨) الاصل : كساء ، بغير الف التنوين . ينظر : شرح جمل الزجاجي ٣٥٢/٢ .

(٨٩) للاعشى ، ديوانه ٢٩ . وعجزه :

ما إن تنال يد الطويل قذالها

(٩٠) ينظر : كتاب الخط ١٢٤ . وفيه : (وكتبوا الهوى بواو بمدّها ألف ، قال محمد بن يزيد :
ليفصلوا بينها وبين الزنا ، والزنا قد يقصر ويمد) .

(٩١) ينظر : المقتضب ١٣٧/١ ، كتاب الخط ١٠٩ ، شرح الفية ابن مالك ٦٦٠ .

(٩٢) ينظر : الكتاب ٣٠٨/٣ ، الفصول في النحو ٨٢/١ .

وسيبويه هو عمرو بن عثمان ، لزم الخليل ونقل آراءه في (الكتاب) ، توفي سنة ١٨٠ هـ .

(مراتب النحويين ٦٥ ، طبقات النحويين واللفويين ٦٦ ، انباه الرواة ٣٤٦/٢) .

(٩٣) الكتاب ٣١٢/٣ ، الفصول في النحو ٨٢/١ .

ويونس هو يونس بن حبيب البصري ، توفي سنة ١٨٢ هـ . (المعارف ٥٤١ ، معجم الادباء ٢٠/

٦٤ ، انباه الرواة ٦٨/٤) .

(٩٤) كتاب الخط ١١٠ ، شرح الفية ابن مالك ٤١٤ .

(٩٥) الاصل : وبذلك .

فيها ثلاثة أو جه ، زائدة كانت أو لإضافة أو أصلية يجوز أن تنون فيكون التنوين مكانها ، وإن شئت ياء ويوقف عليها ، وأن تحذف ويكتفى بالكسرة منها ، أو يوقف على حذفها ، نحو قوله :

أبلغ الشعمان عني مألكا إنّه قد طال حبسي وانتظار^(٩٦)

فهذا ينشد على ضربين ، بإثبات الياء وحذفها ، فهذه ياء الإضافة^(٩٧) ، والتي من نفس الحرف قد سبق ذكره ، والزائدة قوله :

وإن نظرت يوماً بمؤخر عينها

إلى علم بالدو قالت له أبعد

فحذف هذه الياء أولى^(٩٨) ، وإثبات ياء الإضافة في القافية أحسن ، وقال ابن كيسان : حذفها جائز والنصب كتبها فيه على اللقطة لا غير ، فإن كتبت : ظلمو زيد وبنو عمرو ، وجاز أن تكتبها بآلف بعد واو حملا على الفعل ، وجاز أن تكتبها بلا ألف ، وحذف الألف عندهم أحسن ، للفرق بين الاسم والفعل ، وأنها تنقلب في الجر والنصب ياء ، فإن قلت : ظلموه وظالموك ، فالحذف لا غير ، ومن أثبت الألف في : هو يغزو ويبدأ ، ثم نصب الفعل فالأولى أن لا يكتب ألفا ، لأنه قد زال الشبه الذي بين الواو التي للجمع وبين هذه الواو بحركة الواو ، فنقول : لن يعزو ، وقد أجاز قوم إثباتها ، ومن كتب : ظلموا زيد ، بالألف لم يكتب : أخو زيد ، وأبو زيد بالألف ، لأن هذه الواو لا تلزم وجهاً واحداً ، وليست واو جمع .

وأما همو وأنتمو^(٩٩) إذا (٣٣٤/ب) أثبتت واو في الخط كتبت بآلف وغير ألف . ونون التوكيد الخفيفة إذا انفتحت ما قبلها كتبت ألفا ، اضربا^(١٠٠) زيدا ، حملا على الوقف ، فإن اتصلت بمضمر كتبت ثونا ، نحو قوله :

أبا ثابت لا يعلقنك رماحنا

(٩٦) لعدي بن زيد العبادي ، ديوانه ٩٣ .

(٩٧) الاصل : لاضافة .

(٩٨) ينظر : كتاب الخط ١١٤ . وفيه : (...) وما حذف في الكلام فهو في القوافي أجدر أن يحذف إن كنت تحذف مالا يحذف في الكلام) .

(٩٩) كتاب الخط ١١٠ .

(١٠٠) شرح الوافية نظم الكافية ٤٢٧ .

لِبُعْدِهَا عَنِ التَّنْوِينِ ، لِأَنَّ التَّنْوِينَ لَا يَتَصَلَّ بِشَيْءٍ ، فَإِذَا انْضَمَّ مَا قَبْلَ التَّأَكِيدِ إِلَى التَّنْوِينِ ، أَوْ انْكَسَرَ وَكَانَتْ خَفِيفَةً فَالْبَصْرِيُّونَ وَالْكُوفِيُّونَ يَكْتُبُونَهَا عَلَى لَنْظَمِهَا ، وَتَقْيَاسُهُ غَيْرُ ذَلِكَ . وَإِذَا قَدْ سَبَقَ الْكَلَامُ عَلَيْهِ . وَكُتِبُوا (مَتَى) بِالْيَاءِ ، فَإِنْ قُلْتُمْ : مَتَى تَأْتِي نِيَّاتُكَ ، فَلِاخْتِيَارٍ كُتِبَتْ بِالْأَلِفِ لِأَنَّهَا قَدْ صَارَتْ وَسَطَ الْكَلِمَةِ ، وَأَمَّا الْوَائِي فَكُتِبَ عَلَى حَسَبِ مَا يَنْطَلِقُ بِهَا إِلَّا الْيَسِيرَ ، فَإِنَّهُمْ كُتِبُوا : عَلِيٌّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ ، بِالْوَاوِ وَهُمْ يَتَكَلَّمُونَ بِهَا بِالْيَاءِ ، لِأَنَّ لَمْ يَكُنْ يَوْمَئِذٍ حَرَرُوا الْخَطَّ ، وَإِنَّمَا جَرَى الْكَاتِبُ عَلَى الْعَادَةِ الَّتِي عَرَفَهَا مِنْ صُورَةِ هَذَا الْأِسْمِ فِي الرَّفْعِ ، كَمَا كُتِبُوا : لَجُودٌ (١٠١) بِالْوَائِي . وَيُكْتَبُ : يَسْتَوُونَ وَيَلُودُونَ مِمَّا عَيْنُهُ وَائِي وَاتَّصَلَتْ بِهِ وَائِي الْجَسْعُ بِوَائِي ، وَإِنْ شِئْتَ بِوَائِي وَاحِدَةٍ ، لِأَنَّ الْأَلِفَ لَا تَجَامِعُ أَخْتَهَا فِي اللَّفْظِ ، وَمَنْ حَذَفَ فِي الْمُسْتَقْبَلِ قَبْضَ حَذْفِهِ فِي الْمَاضِي ، نَحْوُ : اسْتَوُوا (١٠٢) ، لِأَنَّه كَانَ يَشْبَهُ الْوَاحِدَ بَعْدَ الْحَذْفِ ، وَمِنْ ذَلِكَ : الْغَوُورُ (١٠٣) وَمُؤُونَةُ (١٠٤) ، إِنْ شِئْتَ كُتِبَتْ بِوَائِي ، وَإِنْ شِئْتَ بِوَائِي وَاحِدَةٍ ، وَكُتِبَتْ بِوَائِي أُولَى ، وَلَيْسَ كَذَلِكَ الْيَاءُ إِذَا اجْتَمَعَا ، نَحْوُ : حَيَّتْ (١٠٥) ، بَلْ تَكْتُبُهَا بِيَاءَيْنِ ، لِخِفَةِ الْيَاءِ وَثَقُلِ الْوَائِي .

وَيُكْتَبُ أُولُو مَالٍ ، بِوَائِي ، وَإِنْ لَمْ يَلْفَظْ بِهَا ، وَكُتِبُوا فِي الْمُصْحَفِ : « وَيَدْعُ الْإِنْسَانُ » (١٠٥) ، « وَيَمْنَحُ اللَّهُ » (١٠٦) ، « وَسَدَّعُ الزَّيْبَانِيَّةَ » (١٠٧) بِغَيْرِ وَائِي ، وَهُوَ فِي مَوْضِعِ الرَّفْعِ ، كَمَا كُتِبُوا : « وَسَوْفَ يُوْتِرُ اللَّهُ » (١٠٨) بِغَيْرِ يَاءٍ ، حَمَلُوا الْخَطَّ عَلَى اللَّفْظِ وَلَمْ يَعْتَبِرُوا صُورَةَ الْإِبْتِدَاءِ وَالانْقِصَالِ ، وَإِثْبَاتِهَا أُولَى ، فَإِنْ كُتِبَتْ : مَوْؤُدَةٌ ، فَقِيَاسُهُ أَنْ تَكْتُبَ بِوَائِي ، لِأَنَّ صُورَةَ الهمزة وَالوَائِي ثَلَاثَةُ أَشْيَاءٍ فَلَا يُجَحَفُ بِهَا بِكُتِبَتْ بِوَائِي وَاحِدَةٍ . وَيَكْتُبُ : دَاوُدُ (١٠٩) ، بِوَائِي وَاحِدَةٍ ، وَطَاوُوسٌ إِنْ كُتِبَتْ بِوَائِي جَازَ ، لِأَنَّ لَيْسَ

(١٠١) هكذا في الأصل .

(١٠٢) كتاب الخط ١٢٧ .

(١٠٣) الفصل ٣٦١ . (١٠٤) المحاسب ١٣٠/١ .

(١٠٤) ينظر : شرح الفية ابن مالك ٨٥٧ .

(١٠٥) الأسراء ١١ .

(١٠٦) الشورى ٢٤ .

(١٠٧) العلق ١٨ . ينظر : معاني القرآن ٩١/١ ، أعراب ثلاثين سورة ١٤١ ، الألفات ٦٨ .

(١٠٨) النساء ١٤٥ .

(١٠٩) شرح الشافية للجاربردي ٣٨٢/١ . وفيه : ونقص كثيرا الواو من داود كراهة اجتماع الواوين .

بِعَلَمٍ ، فَإِنْ جَعَلْتَهُ عَلَمًا كَانَ (أ/٣٣٥) كدَاود ، وَيَجُوزُ أَنْ نَكْتُبَهُمَا بِوَاوَيْنِ ،
وَأَمَّا الهمزة فلا صورة لها في اللفظ ، فَمَتَّى كَانَتْ أَوَّلًا كَتَبْتُ أَلِفًا ،
مَضْمُومَةً كَانَتْ أَوْ مَكْسُورَةً أَوْ مَفْتُوحَةً ، لِأَنَّهَا إِذَا أَتَتْ فِي الْخَطِّ
فِيَّائِهَا تَنَبَّتْ عَلَى صُورَةِ حُرُوفِ الْمَدِّ وَاللَّيْنِ ، فَمَتَّى أُمَكَّنَ إِزَالَةَ اللَّبْسِ عَدَلَ
إِلَيْهِ ، وَالْأَلِفُ لَا تَكُونُ أَوَّلًا لِأَنَّهَا سَاكِنَةٌ ، وَالسَّاكِنُ لَا يُبْتَدَأُ بِهِ ، فَإِذَا كَانَ كَذَلِكَ
كَتَبْتُ أَوَّلًا أَلِفًا لِيَزُلَّ اللَّبْسُ ، لِأَنَّهَا لَوْ كَتَبْتُ وَاوًا أَوْ يَاءً التَّبَسَّ الْأَمْرُ فِيهَا ،
أَلَا تَرَى أَنَّكَ لَوْ رَأَيْتَ شَمَالًا لَجَازَكَ أَنْ تَقْرَأَهُ شَمَالًا ، وَأَنْ تَقْرَأَهُ شِمَالًا ،
وَلَيْسَ كَذَلِكَ أَوَّلُ الْكَلِمَةِ ، وَذَلِكَ نَحْوُ : أَحْمَدُ وَإِسْمَدُ وَأَبْلَمُ ، فَإِنْ كَانَتْ حُشْوًا
مُتَحَرِّكَةً وَقَبْلَهَا فَتْحَةٌ كَتَبْتُ عَلَى صُورَةِ أَصْلِ الْحَرَكَةِ الَّتِي قَبْلَهَا ، وَذَلِكَ
نَحْوُ : سَأَلَ ، وَكَتَبْتُهَا أَلِفًا لِأَنَّ فِيهَا فَتْحَةً ، وَإِنْ كَانَتْ مَضْمُومَةً وَقَبْلَهَا فَتْحَةٌ
كَتَبْتُ وَاوًا ، نَحْوُ : لَوْمٌ ، وَإِنْ كَانَتْ مَكْسُورَةً وَقَبْلَهَا فَتْحَةٌ كَتَبْتُ يَاءً ،
نَحْوُ : سَيِّمٌ (١١٠) ، وَإِنْ كَانَتْ الهمزة مُتَحَرِّكَةً طَرَفًا وَقَبْلَهَا فَتْحَةٌ وَهِيَ
طَرَفُ آخِرِ الْفِعْلِ أَوْ الْأِسْمِ كَتَبْتُ أَلِفًا عَلَى كُلِّ حَالٍ ، وَذَلِكَ قَوْلُكَ : قَرَأَ
يَقْرَأُ ، وَأَخْطَأُ ، وَكَذَلِكَ : النَّبَأُ وَالْخَطَأُ ، وَإِنَّمَا خَالَفَ الْآخِرُ الْوَسْطَ لِأَنَّ الْوَسْطَ
يَلْزِمُهُ حَرَكَةُ ، وَكَانَتْ حَرَكَةُ أَوَّلَى بِهِ مِنْ غَيْرِهَا ، وَكَانَتْ الْوَاوُ وَالْيَاءُ يَجُوزُ
أَنْ تَقْعَا وَسَطًا بَعْدَ الْفَتْحَةِ ، فَإِنْ اتَّصَلَ بِهِ فِي الطَّرَفِ مَكْنِيٌّ مَنصُوبٌ أَوْ
مَخْفُوضٌ جُعِلَتِ الهمزة بِمَنْزِلَتِهَا وَسَطًا ، كَقَوْلِكَ : هُوَ يَقْرَأُهُ (١١١)
وَيَكْلَأُهُ ، وَكَتَبَهُ بَعْضُهُمْ : يَقْرَأُوهُ ، فَجَعَلَ مَكَانَ الهمزة حَرْفَيْنِ ، وَكَتَبَهُ
بَعْضُهُمْ : يَقْرَأُهُ ، بِالْفِ وَاحِدَةٍ عَلَى حَدِّ الْإِنْفِصَالِ ، وَالْأَوَّلَى أَوْلَى وَأَكْثَرُ ، وَكَتَبْتُهَا
فِي الْأَسْمَاءِ نَحْوَ قَوْلِكَ : قَرَأُوهُ وَخَطَأُوهُ ، وَالْكِتَابُ يَكْتُبُونَ : قَرَأُونَا وَخَطَأُونَا ، بِالْفِ
وَوَاوٍ ، كَرِهُوا أَنْ يُشْبِهَ الْأَسْمَاءُ الْمَقْصُورَةَ الَّتِي لَا يَلْحَقُ آخِرُهَا حَرَكَةٌ ، وَهَذَا
يُضَعْفُ لِأَنَّهُ يَلْتَبَسُ بِالْمَدُّودِ ، وَفِي الْجَرِّ : مِنْ خَطِّكَ ، وَبَعْضُهُمْ يَكْتُبُهَا : مِنْ
خَطَائِكَ (١١٢) ، وَالْأَوَّلُ أَوْلَى كَيْلَا يَلْتَبَسَ (٣٣٥/ب) بِالْمَدُّودِ ، فَإِنْ كَانَتْ الهمزة
مُتَحَرِّكَةً بِالْفَتْحَةِ آخِرًا وَقَبْلَهَا كَسْرَةً أَوْ ضَمَّةً كَتَبْتُ عَلَى حَرَكَةِ مَا قَبْلَهَا ، وَلَمْ
تُكْتُبْ عَلَى حَرَكَتِهَا ، وَذَلِكَ نَحْوُ : بَرِيءُ الرَّجُلِ ، وَبَطْنُ الرَّجُلِ ، لِأَنَّ الْأَلِفَ

(١١٠) كتاب الخط ١٢١ .

(١١١) كتاب الخط ١٢٠ ، وشافية ابن الحاجب ١/٣٧٦ .

(١١٢) كتاب الخط ١٢٠ .

لا يكون ما قبلها مضمومًا ولا مكسورًا ، وكتبها عندي على حركتها ، لأنه موضع غير ملبس بالالف ، وإذا كانت طرفًا لم تعترض حركتها وكتبها على حركة ما قبلها بعد الكسر والضيم ، وذلك نحو : يقرى وقارى وقارئة ، ويخطى ويبطو ورددو ويهنؤ ، ومن يهنؤ ، هذا مذهب الكسائي ، وبعضهم يكتب : قارئه بالواو ، والكتاب على الأول .

وإذا كانت الهمزة بعد فتحة وبعد الهمزة ألف لم تكتب للهمزة صورة ، كقولك : قرأ كتابك وأخطأ ، ومن كتب : قرأه بالعين ، كتب : لجؤوا ، بواوين .

وإذا كان قبل الهمزة الكسرة أو الضمة ثبتت في التثنية وسقطت مع واور الجمع ، هذا المستعمل ، كقولك : حتى يخطئنا فيه ، ويبطؤا ويبطون ، وأما يبطئون ويستهنئون فإن ثبتت كتبت بواو واحدة ، وإن شئت كتبت بواو قبلها ياء ، والثاني القياس ، والأول عليه الكتاب ، وفي الجر والنصب : الخاطين والقارين ، ياء واحدة ، كرها لالياء ين مع الكسرتين ، ونقول للمرأة : أنت تخطئين ولم تخطي ، ياء واحدة ، فإن كان قبل الهمزة ضمة نحو قولك : تردين ، كتبت ياء واحدة ، وتحذف الهمزة من الخط ، قال ابن كيسان : من كتب : يستهنئون^(١١٣) بالياء والواو كتب قبل هذه الياء واوًا ، نحو : تردئين ، ويكتب : تقرين ، ياء واحدة في من كتب : يقرؤن ، بواو واحدة ، ومن كتب : يقرؤون بواوين كتب : تقرين ياءين . وإن كان بعد الهمزة واوًا ليست بواو جمع نحو : واور فعول ومفعول فأنت مخير إن شئت كتبت ذلك بواوين ، وإن شئت بواو واحدة ، والثاني أكثر نحو : سؤل ومسؤل ، كذا ذكر ، فإن سكنت الهمزة كتبت حشوا بعد الضمة واوًا ، وبعد الكسرة ياءً ، وبعد الفتحة ألفاً نحو : جؤنة وذئب^(١١٣) ورأس ، وجزأت وقرأت ، وبطؤت وخطئت ، فإن سكن ما قبلها وكانت طرفًا فالتاس على حذفها نحو : الجزء والخبء والمرء^(١١٤) ، وللكسائي في هذا قولان :

أحدهما : أن تكتبها على حركتها التي تستحقها .

(١١٣) معاني القرآن للاخفش ٤٤/١ ، الحجة في علل القراءات ٢٦٦/١-٢٦٩ ، الايضاح في شرح المفصل ٣٣٤/٢ ، ابراز المعاني ١٧٥ ، ١٧٦ .

(١١٤) كتاب الخط ١١٨ .

والثاني : على حركة ما قبل الساكن الذي قبلها، إلا أن يكون ما قبل الساكن مفتوحاً فإنه يعود إلى القول الذي يكتبها على حركتها . وإن كانت حشواً متحرّكة قبلها ساكن كتبت على حقيقتها ، كقولك : إسأل^(١١٥) الناس ، والكسائي يجيز حذفها ، وكذلك : هو الأم الناس ، وأفؤس وأرؤس وأبئس . فإن كان قبل الهمزة ياء أو واو ساكنان لم تثبت للهمزة صورة نحو : خطيئة ومقرؤة^(١١٦) ، والسوءة^(١١٧) وباءة^(١١٨) ، وكذلك إن كان الساكن بعدها نحو : مشؤم . وكتبوا : المؤدة ، بواو واحدة ، وهي في تقدير ثلاث واوت ، فإن كان قبلها ألف فقد سبق ذكره .

وتكتب : براءة بالفين ، وكتبها بعضهم بألف واحدة ، والأوّل أولى ، وقال الكسائي : كتبوا نأى وشأى بالفين ، وبعضهم يكتبها بألف وياء^(١١٩) ، وهو أولى ، لأنها ألف وقعت بعد الهمزة ، فلو كتبوها ألفاً لأسقطوا صورة الهمزة ، فإنه لا يجتمع ألفان .

وكتبوا : خسا وزكا بالياء^(١٢٠) ، وهما من الواو ، وكذلك يكتب كل شيء تصرف من هذا وانفتحت الهمزة قبل آخره نحو : ارتأى واشتأى ، وإن اتصل به مكني كتبت بألف واحدة ، نحو : رآه وشأه ، ويكتب : يسؤك ، بواو واحدة ، وألم يسؤك كذلك ، وجاءوا بواو واحدة ، ويجوئن كذلك .

وإذا أضفت المهوز إلى نفسك استوت إضافته وإضافة الممدود في الخط ، يكتب : خطأي^(١٢١) ، أن يكتب بياءين ولكنهم كتبوها ألفاً على صورة الحركة

(١١٥) ينظر : الألفات ٣٢ ، ليس ٨٩ ، الحجة ١٢٨ ، ٢٣٣ ، تفسير القرطبي ٢٧/٣ ، اللسان والتاج : سأل .

(١١٦) الحجة في علل القراءات السبع ٣٠٠/١ . مشكل اعراب القرآن ٩١/١ ، شرح الشافية للجاربردي ٣٧٦ .

(١١٧) السواة : الفرج ، يطلق على فرج الرجل والمرأة . (التاج : سوا) .

(١١٨) الباءة ، بالمد ، والباء بحذف الهاء ، والباهة ، بإبدال الهمزة هاء ، والباء بالالف والهاء ، فهذه أربع لغات بمعنى النكاح . (التاج : بوا) .

(١١٩) كتاب الخط ١١٩ .

(١٢٠) هكذا وردت في الأصل ، ولكن لم أجد واحداً من المصادر التي بين يدي يشير إلى كتبها بالياء ، ينظر : المقصود والممدود للفراء ٦٨ ، وفيه : خسا وزكا مقصوران يكتبان بالالف لأن أصل زكا زكوت ، وأصل خسا الهمز فتكتبان بالالف ولا يجريان لأنهما معرفة . وينظر أيضاً : المقصور والممدود لابن علي القالي ٤٣ ، شرح مقصورة ابن دريد لابن خالويه ١٠٢ .

(١٢١) ينظر : كتاب الخط ١٢٠ .

التي قَبْلَهَا ، وَزَعَمَ الْفَرَّاءُ أَنَّ حُكْمَ الْهَمْزَةِ أَنْ تُكْتَبَ أَلِفًا عَلَى كُلِّ حَالٍ كَمَا كُتِبَتْ فِي الْأَوَّلِ ، وَزَعَمَ أَنَّ قَوْماً عَلَى ذَلِكَ ، وَهَذَا شَيْءٌ يَخْتَصُّ بِالْهَمْزَةِ ، إِذْ لَيْسَ لَهَا صُورَةٌ فِي الْخَطِّ ، وَقِيَاسُ كُلِّ مُدْغَمٍ مِنْ كَلِمَتَيْنِ أَنْ تُثَبِّتَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا عَلَى حَالَتِهِ قَبْلَ الْإِدْغَامِ (٣٣٦/ب) نَحْوُ : هَلْ رَأَيْتَ ، وَقَدْ تَرَى ، وَكَذَلِكَ الْأَلِفُ وَاللَّامُ فِي أَوَائِلِ الْكَلِمِ ، وَقَدْ بَيَّنَّا حُكْمَ اللَّامِ بَعْدَهَا ، وَإِنْ كَانَا فِي كَلِمَةٍ وَاحِدَةٍ وَكُنَّا مِنْ جِنْسٍ وَاحِدٍ فَقِيَاسُهُ أَنْ يُكْتَبَ حَرَفًا وَاحِدًا ، نَحْوُ : مَدَّةٌ وَشَدَّةٌ (١٢٢) ، وَكَذَلِكَ إِنْ كَانَ الثَّانِي يُوجِبُ قَلْبَ الْأَوَّلِ ، أَوِ الْأَوَّلُ يُوجِبُ قَلْبَ الثَّانِي ، نَحْوُ : لَيْتَهُ وَسَيِّدُهُ وَاخْتَصَّمُوا كُتِبَ الصَّلُوةُ وَالزَّكَاةُ وَالْحَيَاةُ وَمَشْكُوعٌ ، وَاللَّفْظُ بِالْأَلِفِ ، وَقِيلَ : عَلَى التَّفْخِيمِ عَلَى لَفَةِ أَهْلِ الْحِجَازِ (١٢٣) ، وَكُتِبُوا الْقَطَاةُ وَاللَّهْمَاءُ وَالْقَنَاءُ بِالْأَلِفِ ، فَلَوْ كَانَ عَلَى التَّفْخِيمِ لَكُتِبَ هَذَا أَيْضًا بِالْوَاوِ .

وَمِنْ نَوَادِرِ الْخَطِّ كُتِبَتْ : إِحْدَاهُمَا بِالْيَاءِ ، وَكُتِبُوا : يَاؤُخِي بِالْوَاوِ كَمَا تَلْتَسِبُ بـ (يَا أَخِي) (١٢٤) .

وَكُتِبُوا النَّاءُ فِي آخِرِ الْأِسْمِ إِذَا كَانَتْ لِلتَّأْنِيثِ هَاءٌ إِذَا كَانَتْ غَيْرَ مُتَّصِلَةٍ بِشَيْءٍ مُضْمَرٍ ، فَإِذَا اتَّصَلَتْ كُتِبَتْ تَاءٌ نَحْوُ : صَلَاةٍ وَصَلَاتِكَ ، وَكُتِبَتْ بَعْضُهُمْ مُفْرَدَةً هَاءٌ ، وَإِذَا اتَّصَلَتْ بِمُضَافٍ مُظْهِرٍ أَوْ مُضْمَرٍ بِالنَّاءِ .

وَمِمَّا كُتِبَ مَوْصُولًا وَاصْطَلَحَ الْكِتَابُ عَلَيْهِ : يَوْمَئِذٍ (١٢٥) وَلَيَلَتِئِذٍ وَسَاعَتِئِذٍ وَحِينَئِذٍ (١٢٦) ، وَمَا أَشْبَهَ هَذَا مِنْ أَسْمَاءِ الزَّمَانِ الْمُضَافَةِ إِلَى (إِذْ) كُتِبَتْ بِالْيَاءِ ، وَإِنْ شِئْتَ كُتِبَتْمَا جُمْعًا عَلَى الْقَطْعِ مِنْ إِذْ ، وَالْأَوَّلُ أَكْثَرُ .

وَأَجَازُ الْكَسَائِي فِي : لَوْ أَنَّ - فِي مَنْ خَفَّفَ - لَوْ أَنَّ ، بِغَيْرِ أَلِفٍ . وَكُتِبَ :

-
- (١٢٢) كتاب الخط ١٢٧ ، وشرح الشافية للجاربردي ٣٢٨/١ . وينظر : هامش ٦٥ .
 (١٢٣) كتاب الخط ١٢٤ . وفيه أيضا قول ثعلب والفراء : (وقال احمد بن يحيى : قد كتبوا الصلاة والزكاة والحياة بالواو ، قال : وكان الفراء يذهب الى أن لهم لغة يشيرون فيها الى الضمة : الصلاة) . وشرح اللمع ٦١٤/٢ .
 (١٢٤) كتاب الخط ١٢٧ ، وفيه : (... وقال بعض اهل العلم : يكتب ياؤخي مصفرا بواو مزيدة ليفرق بينها وبين ياأخي غير مصغر) . والجمل ٢٧٣ ، شرح جمل الزجاجي ٣٤٨/٢ .
 (١٢٥) ينظر : شرح الكافية الشافية ١٤٢٢/٣ .
 (١٢٦) كتاب الخط ١٣٢ .

« غَيْرَ مُحِلِّي الصَّيْدِ »^(١٢٧)، بِيَاءٍ وَإِنْ كَانَتْ^(١٢٨) فِي اللَّفْظِ مَحْذُوفَةً لِاتِّقَاءِ السَّاكِنِينَ، بِخِلَافِ «سَنَدْعُ الزَّبَانِيَةَ»^(١٢٩)، لِأَنَّ الْوَأَوَ هَاهُنَا لَامُ الْكَلِمَةِ، وَالْحَاجَةُ إِلَيْهَا دَاعِيَةٌ^(١٣٠)، فَإِنْ وَجِدَتْ وَإِلَّا طَلِبَتْ، وَالْيَاءُ فِي (مُحِلِّي) زَائِدَةٌ دَالَّةٌ عَلَى الْجَمْعِ وَالْجَرِّ، فَإِذَا حُذِفَتْ عَادَ الْجَمْعُ مُقَرَّدًا .

وَاعْلَمْ أَنَّ الْخَطَّ عَلَى ثَلَاثَةِ أَقْسَامٍ: خَطٌّ زَيْدٌ فِيهِ أَوْ نَقْصٌ مِنْهُ فَاتَّبَعَ فِي ذَلِكَ الْمُصْحَفُ فَسَلَّمَ لَهُ وَإِنْ كَانَتْ الزِّيَادَةُ وَالنَّقْصُ عَلَى بَعْضِ مَا ذَكَرْنَا . وَخَطٌّ جَرَى عَلَى الْعَادَةِ وَالْمَعْرِفَةِ نَحْوَ مَا ذَكَرْنَا فِي الْإِدْغَامِ . وَخَطٌّ يَسْتَوِي فِي اللَّفْظِ وَهُوَ لَا مَوْثِقَةٌ فِيهِ، وَلَيْسَ هَذَا مِنَ الْعَرُوضِ فِي تَقْطِيعِهِ فِي شَيْءٍ، لِأَنَّ ذَلِكَ يَغْيَرُ اللَّفْظَ فَتَثْبُتُ لِلتَّنْوِينِ فِي الرَّفْعِ وَالْجَرِّ صُورَةٌ، وَلَا تَثْبُتُ لِأَلْفِ الْوَصْلِ صُورَةٌ، وَتَثْبُتُ لِلْهَمْزَةِ الَّتِي لَمْ تَثْبُتْ لَهَا صُورَةٌ، فَتَفْهَمُ ذَلِكَ تَصَبُّبُ (١/٣٣٧) إِنْ شَاءَ اللَّهُ .



(١٢٧) المائدة ٢ . ينظر معاني القرآن للاخفش ١/١٦٤ .

(١٢٨) الاصل : كان .

(١٢٩) الملق ١٨ .

(١٣٠) كتاب الخط ١٢٨ ، وفيه : (... لأن الواو في الإدراج تذهب لالتقاء الساكنين ولا يجوز أن تهف إلا بالواو فمن وقف على غير الواو فلاحن ، وحق هذا أن يكتب في غير المصحف بالواو) .

قائمة المصادر والمراجع

- القرآن الكريم .
- ابراز المعاني من حوز الاماني : الشاطبي ، الامام ، ت ٥٩٠ هـ . تد : د . ابراهيم عطوة عوض ، مصطفى البابي الحلبي ، القاهرة ١٩٨٢ .
- اخبار النحويين البصريين : السراي ، ابو سميد الحسن بن عبدالله ت ٣٦٨ هـ ، البابي الحلبي بمصر ١٩٥٥ .
- ادب الكتاب : ابن قتيبة ، عبدالله بن مسلم ، ت ٢٧٦ هـ ، تد : محيي الدين عبدالحميد ، مط السعادة بمصر ١٩٦٣ .
- ادب الكتاب : الصولي ، ابو بكر محمد بن يحيى ، ت ٣٢٥ هـ ، تد : محمد بهجة الانري ، القاهرة ١٢٤١ هـ .
- اعراب ثلاثين سورة من القرآن الكريم : ابن خالويه ، الحسين بن احمد ، ت ٣٧٠ هـ ، تد : عبدالعزیز اليميني ، مط دار الكتب المصرية ١٩٤١ .
- اعراب القرآن : النحاس ، ابو جعفر احمد بن محمد ، ت ٣٢٨ هـ ، تد : د . زهير فايز زاهد ، عالم الكتب ، الطبعة الثانية ١٤٠٥ هـ - ١٩٨٥ م .
- الالفات : ابن خالويه ، تد : د . علي حسين البواب ، مكتبة المعارف ، الرياض المملكة العربية السعودية ١٤٠٢ هـ - ١٩٨٢ م .
- الايضاح في شرح المفصل : ابن الحاجب ، ابو عمرو عثمان بن عمر ، ت ٦٤٦ هـ ، تد : د . موسى بني المليلي ، مط المعاني - بغداد ، منشورات وزارة الاوقاف والشؤون الدينية ، ١٩٨٣ .
- البحر المحيط : ابو حيان الاندلسي ، اثير الدين محمد بن يوسف ، ت ٧٤٥ هـ ، مط السعادة بمصر ١٣٢٨ هـ .
- البداية والنهاية : ابن كثير ، اسماعيل بن عمر ، ت ٧٧٤ هـ ، مصر ١٣٥١ هـ - ١٣٥٨ هـ .
- البغداديات (المسائل المشككة) : ابو علي النحوي ، الحسن بن احمد الفارسي ، ت ٣٧٧ هـ ، تد : صلاح الدين عبدالله السنكاوي ، مط المعاني ، بغداد ، منشورات وزارة الاوقاف والشؤون الدينية ، ١٩٨٢ م .
- بنية الوعاة : السيوطي جلال الدين ، ت ٩١١ هـ ، تد : محمد ابو الفضل ابراهيم ، الحلبي ، القاهرة ١٩٦٤ م .
- البيان في فريب اعراب القرآن : الانباري ، ابو البركات ، ت ٥٧٧ هـ ، تد : د . طه عبدالحميد طه ، ومراجعة مصطفى السقا ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ١٤٠٠ هـ - ١٩٨٠ م .
- تاج العروس من جواهر القاموس : الزبيدي ، محمد مرتضى ، ت ١٢٠٥ هـ ، مط الخيرية بمصر ١٣٠٦ هـ ، مع الافادة من طبعة الكويت . (صدر منها ثلاثة وعشرون جزءا) .
- تاريخ بغداد : الخطيب البغدادي ، احمد بن علي ، ت ٤٦٣ هـ ، مط السعادة بمصر ١٩٢١ م .
- تصريف الاسماء : محمد الطنطاوي ، مط وادي اللؤلؤ ، الطبعة الخامسة ١٣٧٥ هـ - ١٩٥٥ م .
- تفسير القرطبي (الجامع لاحكام القرآن) : القرطبي ، محمد بن احمد ، ت ٦٧١ هـ ، القاهرة ١٩٦٧ م .
- الجمل : الزجاجي ، ابو القاسم عبدالرحمن ، ت ٣٣٧ هـ ، تد : ابن ابي شنب ، الطبعة الثانية ، باريس ١٩٥٧ .
- الحجة في علل القراءات السبع ، ابو علي الفارسي ، تد : علي النجدي ناصف ، ود . عبدالفتاح شلبي ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، القاهرة ١٤٠٣ هـ - ١٩٨٢ م .
- الحجة في القراءات السبع : ابن خالويه ، تد : د . عبدالعال سالم مكرم ، بيروت ١٩٧٧ م .
- الحل في اصلاح الخلل من كتاب الجمل : البطلوسي ، ابو محمد عبدالله بن السيد ، ت ٥٢١ هـ ، تد : سميد عبدالكريم سمودي ، منشورات وزارة الثقافة والاعلام في الجمهورية العراقية ، بغداد ١٩٨٠ م .
- ابن الدهان النحوي : الدكتور عبدالحسن القتلي .
- ديوان الأعشى الكبير : الدكتور م . محمد حسين ، المطبعة النموذجية ، الاسكندرية ١٩٥٠ م .
- ديوان تابط شرا : تد : سلمان داود وجيار تمبان جاسم ، مط الاداب ، النجف ، ١٩٧٢ م .
- ديوان عبيد الله بن قيس الرقيات : تد : د . محمد يوسف نجم ، دار صادر ، بيروت ١٣٧٨ هـ - ١٩٥٨ م .
- ديوان عدي بن زيد العبادي : تد : محمد جيار المعيد ، بغداد ١٩٦٥ م .
- ديوان الهذليين : مصورة عن طبعة دار الكتب ، القاهرة ١٩٦٥ م .

- الشافية : ابن الحاجب ، (ضمن مجموعة الشافية من علمي الصرف والخط) ، عالم الكتب ، بيروت ، ط الثالثة ١٤٠٤هـ - ١٩٨٤م .
- شذرات الذهب : ابن العماد الحنبلي ، عبدالحى ، ت ١٤٠٩هـ ، مكتبة القدسي بمصر ١٣٥٠هـ .
- شرح اشعار الهدلين : السكري ، الحسن بن الحسين ، ت ٢٧٥هـ ، ته : عبدالستار أحمد فراج ، دار العروبة بمصر ١٣٨٤هـ .
- شرح الالفات : ابن الأنباري ، أبو بكر ، ت ٢٢٨هـ ، ته : أبو محفوظ الكريم معصومي ، مجلة مجمع اللغة العربية - دمشق عدد ٣٤ سنة ١٩٥٩م .
- شرح الفية ابن مالك : ابن النازم : أبو عبدالله بدر الدين محمد ، ت ٦٨٦هـ ، ته : د . عبدالحميد السيد محمد عبدالحميد ، دار الجيل ، بيروت .
- شرح جمل الزجاجي : الاشبيلي ، ابن عصفور ، ت ٦٦٩هـ ، ته : د . صاحب أبو جناح ، منشورات وزارة الاوقاف والشؤون الدينية في الجمهورية العراقية ، بغداد ١٩٨٠م .
- شرح الشافية : الجاربردي : أحمد بن الحسن ، ت ٧٤٦هـ . (ضمن مجموعة الشافية من علمي الصرف والخط) ، عالم الكتب ، بيروت ، ط الثالثة ١٤٠٤هـ - ١٩٨٤م .
- شرح الشافية : ابن جماعة ، عز الدين محمد بن أحمد ، ت ٨١٩هـ . (ضمن مجموعة الشافية من علمي الصرف والخط) ، عالم الكتب ، بيروت ، ط الثالثة ١٤٠٤هـ - ١٩٨٤م .
- شرح الكافية الشافية : ابن مالك ، جمال الدين أبو عبدالله محمد بن محمد بن عبدالله ، ت ٦٧٢هـ ، ته : د . عبدالمتم أحمد هريدي ، دار المأمون للتراث ، الطبعة الاولى ١٤٠٢هـ - ١٩٨٢م .
- شرح كتاب اللمع : ابن الدهان النحوي ، سعيد بن المبارك ، ت ٥٦٩هـ ، نسختي المصورة عن نسخة مكتبة المجمع العلمي العراقي .
- شرح اللمع : المكبري ، ابن برهان ، ت ٤٥٦هـ ، ته : د . فائز فارس ، ط الاولى ، الكويت ١٩٨٤ .
- شرح مقصورة ابن دريد : ابن خالويه ، ته : محمود جاسم محمد الدرويش ، ضمن رسالة الماجستير ، بغداد ١٩٨٢م ، مطبوعة على الآلة الكتابة .
- شرح مقصورة ابن دريد واعرابها : المهلب ، مهلب بن الحسن ، ت ٥٧٢هـ ، ته : محمود جاسم الدرويش ، (نشر في مجلة المورد الفراء في الاعداد ٢٤١، ٢٤٢، مج ١٤ ، لسنة ١٩٨٥) .
- شرح الوافية نظم الكافية : ابن الحاجب ، ته : د . موسى بناي العلي ، مط الاداب في النجف الاشرف ، ١٤٠٠هـ - ١٩٨٠م .
- صبح الأعشى في صناعة الانشا : الفلشندي ، أحمد بن علي ، ت ٨٢١هـ ، مصورة عن الطبعة الاميرية ، وزارة الثقافة والارشاد القومي ، المؤسسة المصرية العامة للتأليف والترجمة والطباعة والنشر .
- الصحاح : الجوهري ، اسماعيل بن حماد ، ت ٢٩٢هـ ، ته : أحمد عبدالغفور عطار ، القاهرة ١٩٥٦م .
- طبقات الشافية الكبرى : الاسنوي ، جمال الدين عبدالرحيم ، ت ٧٧٢هـ ، ته : عبدالله الجبوري ، مطبعة الارشاد ، بغداد ١٣٩١هـ - ١٩٧١م .
- طبقات المفسرين : الداودي ، شمس الدين ، محمد علي بن علي ، ت ٩٤٥هـ ، ته : علي محمد عمر ، القاهرة ١٩٧٢ .
- طبقات النحاة واللغويين : ابن قاضي شهبة ، تقى الدين ، ت ٨٥١هـ ، ته : د . محسن قياي ، مط النعمان ، النجف الاشرف ١٩٧٤ .
- طبقات النحويين واللغويين : أبو بكر الزبيدي ، محمد بن الحسن ، ت ٣٧٩هـ ، ته : أبو الفضل ابراهيم ، دار المعارف بمصر ١٩٧٣م .
- الفصول : ابن الدهان النحوي ، مخطوطة مصورة عن دار الكتب المصرية تحت رقم ٧٩١ نحو : (نسخة الدكتور عبدالحسين الفتلي) .
- الفهرست : ابن النديم ، محمد بن اسحق ، ت ٣٨٠هـ ، مط الاستقامة ، القاهرة .
- فهرسة ما رواه عن شيوخه : ابن خير الاشبيلي ، أبو بكر محمد ، ت ٥٧٥هـ ، بيروت ١٩٦٢م .
- القاموس المحيط : الفيروزآبادي ، دار الفكر ، بيروت ، ١٣٩٨هـ - ١٩٧٨م .
- الكتاب : سيبويه ، أبو بشر عمرو بن عثمان ، ت ١٨٠هـ ، ته : عبدالسلام هارون ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ١٩٧٣م .
- كتاب الخط : ابن السراج ، أبو بكر ، ت ٣١٦هـ ، ته : د . عبدالحسين الفتلي . (نشر في مجلة المورد الفراء العدد الثالث ، المجلد الخامس ، لسنة ١٩٧٦) .
- لسان العرب : ابن منظور ، محمد بن مكرم ، ت ٧١١هـ ، دار صادر - بيروت ١٩٦٨ .
- لسان الميزان : ابن حجر المستقلاني ، أحمد بن علي ، ت ٨٥٢هـ ، حيدر آباد - الهند ١٣٣١هـ .
- اللمع في العربية : ابن جني ، أبو الفتح عثمان ، ت ٣٩٢هـ ، ته : حامد المؤمن ، مط العاني بغداد ١٩٨٢ .
- ليس في كلام العرب : ابن خالويه ، ته : أحمد عبدالغفور عطار ، دار العلم للملايين ، بيروت ١٩٧٩م .
- مجلة مجمع اللغة العربية - دمشق عدد ٣٤ ، سنة ١٩٥٩م .
- مجموعة الشافية في علمي الصرف والخط ، عالم الكتب بيروت ، ط الثالثة ١٤٠٤هـ - ١٩٨٤م .

- المحتسب في تبين وجوه شواذ القراءات : ابن جني ، أبو الفتح عثمان ، ت ٢٩٢هـ ، ته : علي النجدي ناصف ، ود . عبدالحليم النجار ، ود . عبدالفتاح شلبي ، القاهرة ١٢٨٦هـ .
- مراتب النحويين : أبو الطيب اللغوي ، عبدالواحد بن علي ، ت ٢٥١هـ ، ته : أبو الفضل إبراهيم ، مصر ١٩٥٥م .
- مشكل اعراب القرآن : مكي بن أبي طالب القيسي ، ت ٤٢٧هـ ، ته : د . حاتم صالح الضامن ، مؤسسة الرسالة للطباعة والنشر والتوزيع ، الطبعة الثانية ، بيروت ١٤٠٥هـ - ١٩٨٤م .
- المطالع النصرية : المطبعة الأميرية سنة ١٣٠٢هـ .
- المعارف : ابن قتيبة ، ته : د . ثروة عكاشة ، دار المعارف بمصر ١٩٦٩م .
- معاني القرآن : الأخفش الأوسط ، سعيد بن مسعدة ، ت ٢١٥هـ ، ته : د . فائز فارس ، المطبعة المصرية ، الطبعة الثانية الكويت ١٤٠١هـ - ١٩٨١م .
- معاني القرآن : الفراء ، أبو زكريا يحيى بن زياد ، ت ٢٠٧هـ ، عالم الكتب ، الطبعة الثالثة ، بيروت ١٤٠٣هـ - ١٩٨٣م .
- معاني القرآن واعرابه : الزجاج ، إبراهيم بن السري ، ت ٢١١هـ ، ته : د . عبدالجليل عبده شلبي ، القاهرة ١٩٧٣ - ٧٤ .
- معجم الأدباء : ياقوت الحموي ، ت ٦٢٦هـ ، مط دار المأمون بمصر ١٩٣٦م .
- معجم البلدان ، ياقوت الحموي ، نشر فستيفلد ، لايبزله ١٨٦٦ - ٧٠ .
- المعجم المفهرس لألفاظ القرآن الكريم : محمد فؤاد عبدالباقي ، دار مطابع الشعب .
- المفصل في علم العربية : الزمخشري ، محمود بن عمر ، ت ٥٢٨هـ ، دار الجيل ، ط الثانية ، بيروت .
- المقتضب : البرد ، محمد بن يزيد ، ت ٢٨٥هـ ، ته : محمد عبدالخالق عزيمة ، عالم الكتب ، بيروت .
- المقصور والمدود : الفراء ، ته : ماجد الذهبي ، مؤسسة الرسالة للطباعة والنشر والتوزيع ، ط الأولى ١٤٠٣هـ - ١٩٨٣م .
- المقصور والمدود : أبو علي الفالي ، اسماعيل بن القاسم ، ت ٣٥٦هـ ، ته : أحمد عبدالمجيد هريدي ، رسالة ماجستير .
- المتع في التصريف : ابن عصفور الاشبيلي ، ته : د . فخر الدين قباوة ، دار الآفاق الجديدة ، بيروت ، ط الرابعة ١٣٩٩هـ - ١٩٧٩م .
- النجوم الزاهرة : ابن تقي ، جمال الدين يوسف ، ت ٨٤٧هـ ، مصورة عن طبعة دار الكتب المصرية .
- نزهة الالباء في طبقات الادباء : أبو البركات الانباري ، ته : أبو الفضل ، مط المدني بمصر .
- النشر في القراءات العشر : ابن الجزري ، ت ٨٢٣هـ ، مراجعة محمد علي الضباع ، دار الكتب العلمية بيروت .
- نكت الهميان في نكت العميان : الصفدي ، خليل بن آيبك ، ت ٧٦٤هـ ، الجمالية ، القاهرة ١٩١١م .
- نور القبس من المقتبس : الحافظ اليموري ، يوسف بن أحمد ، ت ٦٧٣هـ ، ته : زلهام ، مط الكانوليكية ، بيروت ١٩٦٤م .
- وفيات الاعيان : ابن خلكان ، شمس الدين أحمد بن محمد ، ت ٦٨١هـ ، ته : د . احسان عباس ، دار الثقافة ، بيروت .

الْأَرْجُوزَةُ
فِي عِلْمِ سِرِّ الْخَطِّ
نَظْمَهَا وَشَرْحَهَا صَالِحُ السَّعْدِيِّ الْمَوْصِلِيُّ
الْمُتَوَفَّى ١٢٤٥ هـ

حَقَّقَهَا
الدكتور زهير زاهد و هلال ناجي

بسم الله الرحمن الرحيم

المقدمة :

مصنف الأرجوزة وشرحها :

ولد مصنف الأرجوزة وشارحها في القرن الثاني عشر الهجري ولم تحدد المصادر تاريخ مولده ، وعاش في عصر الأمراء الجليبيين بالموصل ، وكان ينتسب إلى أسرة نبغ فيها عدد من رجال الأدب منهم جده يونس بن يحيى نائب الشرع وكاتب الديوان في عهد الوزير حسين باشا الجليبي وهو الملقب بذي الرئاستين والمتوفى سنة ١١٩٢ وكان شاعراً وناتراً وقبره في مسجد أخيه محمود ابن يحيى آل محضر باشي الكائن في محلة النبي جرجيس بالموصل والمشهور بجامعة الفيضي^(١) ونبغ من أسرته شقيقه قاسم بن يحيى السعدي وكان من كتاب ديوان الانشاء وكان يتقن التركية والفارسية وله فيهما نظم بليغ ورد منه في مخطوطة عبد الباقي العمري المعنونة « نزهة الدنيا في اخبار الوزير يحيى » .

(١) له ترجمة مختصرة في العلم السامي لمحمد رؤوف الفلامي (حاشية ص ٢٧٩) . وترجمة أخرى في شماعة العنبر والزهر العنبر لمحمد بن مصطفى الفلامي ص ٢٩٦-٢٩٧ . وقد حرف اسمه في المصدر الأخير إلى يوسف .

قال سليمان الصائغ « اما نظمه العربي فاليه منتهى الرصانة والرقّة والعذوبة (٢) » وكان كاتباً وخطاطاً وله ديوان شعر مخطوط ، توفي سنة ١٢٥٥هـ (٣) .

اما المصنف صالح بن يحيى بن يونس بن يحيى السعدي آل محضر باشي الموصل فقد كان رجلاً متعدد الجوانب .

كان شاعراً مجيداً نظم الشعر باللغات الثلاث العربية والتركية والفارسية وله ديوان مخطوط في ١٩٤ صحيفة من القطع المتوسط جمع فيه قصائده التي نظمها باللغات الثلاث ، ونظمه جيد حسن السبك بليغ المعنى وفيه التشطير والتخميس والمديح والفزل والمراسلات واكثر شعره في مديح الوزير يحيى الجليلي (٤) .

وكان من أنبغ الخطاطين في عصره ، قلّد في ابتداء امره خطوط المشاهير كابن الشيخ حمد الله الخطاط التركي الشهير المتوفى سنة ٩٢٦هـ . ثم شرع في الكتابة على قاعدة حافظ عثمان الخطاط التركي المتوفى سنة ١١١٠هـ .

ثم كتب « التعليق » على خطوط « مير عماد » فأجاده غاية الإجادة . ومهر في « المثنى » وكتب « الجليلي » وكان خطه في النسخ عجيبة وفي منتهى الجمال والاتقان (٥) .

قال عبد الباقي العمري في مخطوطة « نزهة الدنيا في أخبار الوزير يحيى » عنه :
« أنه من قوة مهارته في علم الرسم ، وشدة ضبطه ، ودقة حروفه ، مع حسن خطه ، ربما كتب سورة النبأ على اللوزة ، والسبع المثاني على الارزة » .

وقال عبدالقادر الشهرباني عنه في كتابه « شعراء بغداد وكتابها أيام داود باشا » : « أنه كان يكتب على الارزة سورة الكوثر مع بسملتها في جانب وسورة الاخلاص وبسملتها في الجانب الآخر » .

وهي من اعاجيب قدرته ومهارته في الخط مما ندر مثله عبر العصور .
وكان الى جانب هذا وذلك كاتباً مرموقاً له نشر فائق وقد تقدم في الوظائف الحكومية أيام امارة الجليليين بالموصل الى ان انتهت اليه رئاسة ديوان الانشاء فيها .

وكان ايضاً مصنفاً كبيراً خلف ثروة من المصنفات والتعليقات والحواشي منها :

١ - « حاشية على شرح رسالة الوضع لمصام الدين » ، منه عدة مخطوطات في مكتبة الاوقاف العامة ببغداد محفوظة تحت الأرقام ٥٠٢١ - ٥٠٢٤ . وأبرزها مخطوطة بخط المؤلف كتبها بخط التعليق الرائع رقمها ٥٠٢٣ (٦) . ومنه مخطوطتان في مكتبة الاوقاف العامة في الموصل بعنوان « حاشية على شرح العصام الاسفراييني على الرسالة العضدية » (٧) . وقد اتم المؤلف تأليف هذه الحاشية سنة ١٢٢٤هـ .

-
- (٢) انظر تاريخ الموصل للقس سليمان صائغ الموصل ٢/٢٤٧ - ٢٥٠ الطبعة الكاثوليكية - بيروت ١٩٢٨ .
(٣) مقالة عباس المزوي المعنونة « مشاهير الخطاطين في العراق في عهد المالك » - مجلة سومر المجلد الخامس - الجزء الاول - كانون الثاني ١٩٤٩ - ص ٨٦ - ٩١ .
(٤) انظر : تاريخ الموصل ٢/٢٤٤ - ٢٤٧ .
(٥) انظر في مجلة سومر - المجلد الخامس - الجزء الاول - كانون الثاني ١٩٤٩ ص ٨٦ - ٩١ مقالا بعنوان مشاهير الخطاطين في العراق في عهد المالك لمباس المزوي .
(٦) انظر فهرس المخطوطات العربية في مكتبة الاوقاف العامة في بغداد لعبدالله الجبوري ٢/١٩١ - ١٩٢ .
(٧) انظر فهرست مخطوطات الاوقاف العامة بالموصل لسالم عبدالرزاق احمد ٧/١٧٤ وص ١٩٥ .

٢ - « رسالة في بيان ما تمس الحاجة الى معرفته من اسم الجنس وعلمه » أتم تأليفها سنة ١٢١٣ هـ . منها مخطوطة في مكتبة الاوقاف بالموصل (٨) . ومنها مخطوطتان في مكتبة اوقاف بغداد بعنوان « رسالة في اسم الجنس » رقمهما ٥٠٧٢ و ٥٠٧٢ ب (٩) وثمة مخطوطة ثالثة في مكتبة اوقاف بغداد ضمن خزانة ابراهيم الالوسي رقمها ٢٤٢١٥/٣ مجاميع (١٠) .

٣ - عقد الدرر في مصطلح أهل الأثر : وهو شرح لمنظومة في المصطلح لمعروف النودهي البرزنجي . منه مخطوطة في مكتبة الاوقاف العامة ببغداد يرقم ٨١٨ (١١) .

٤ - منظومة في الصرف : منها نسخة بخطه الجميل كتبها سنة ١٢٠٢ هـ محفوظة في خزانة امين الجليلي في الموصل (١٢) .

٥ - شرح المنظومة في الصرف (١٣) .

٦ - تعليقات على اللاري ، والأصل شرح الجامي على الكافية في النحو لابن الحاجب (١٤) .

٧ - حاشية على شرح الشمسية في المنطق

٨ - حاشية على السيوطي في شرح الألفية

٩ - رسالة في الفرائض .

١٠ - حاشية على الخيالي في علم الكلام .

١١ - شرح المنظومة في علم الحديث .

١٢ - رسالة في علم الجفر .

١٣ - التحذير عما يوجب التكفير .

١٤ - تعليقات على الاغاني الكبير في علم الموسيقى (١٥) .

١٥ - حاشية على الجفميني في الهيئة ، وهذه حاشية على شرح الملخص في الهيئة لقاضي

زادة الرومي (١٦) .

١٦ - مجموع يضم نماذج خطية مختلفة لصالح السعدي . منه مخطوطة في مكتبة اوقاف

الموصل وخطها من أجود الخطوط (١٧) . ومنه نسخة بعنوان « مجموعة السعدي » رقمها ٧٠٠٨

بمكتبة اوقاف بغداد بخط المصنف أنظر فهرست المكتبة المذكور ٣٣٠/٤ .

١٧ - منظومة في رسم الخط وشرحها ، وهي كتابنا هذا ، وستحدث عن مخطوطاته فيما

بعد .

وقد خلط المرحوم عباس المزايي بين هذه المنظومة ومنظومته في الصرف فقال ما نصه :

(٨) انظر فرس مخطوطات اوقاف الموصل ٢١٨/٦ .

(٩) فهرس مخطوطات اوقاف بغداد ٢٠٤/٢ .

(١٠) انظر فهرس مخطوطات اوقاف بغداد ٤١٦/٤ .

(١١) انظر فهرس المخطوطات العربية في مكتبة الاوقاف العامة ببغداد ٢٦٨/١ .

(١٢) انظر مخطوطات الموصل لداود جليبي ص ٢٦٥ .

(١٣) تاريخ الادب العربي في العراق - عباس المزايي ١٢٧/٢ - ١٢٨ .

(١٤) مجلة سومر - المجلد الخامس - الجزء الاول ١٩٤٩ ص ٨٦ - ٩١ .

(١٥) من ١٤٧ - المصدر السابق .

(١٦) تاريخ علم الفلك في العراق لعباس المزايي - بغداد ١٩٥٨ - ص ٢٦٥ - ٢٦٦ .

(١٧) فهرست مخطوطات الاوقاف العامة في الموصل ٢٠٨/٦ .

» منظومته في رسم الخط : تداولها الادباء وهي تعرف برسم الخط من مباحث الصرف (كذا) وتدل على تحقيق بليغ اولها :

حمداً لمن أولى جليل النعم وعلم الانسان ما لم يعلم (١٨)
اقول ومعلوم ان منظومته في الخط هي غير منظومته في الصرف ، واولها :

يقول صالح بن يحيى الموصلي عامله بلطفه المولى العلي
أخلاقه : وكان ذا ملج ونكات مع دماء اخلاق ، ذكر ذلك القس سليمان صائغ الموصلي (١٩) .

وفاته : وقد حدثت فتنة في الموصل بعد مقتل واليها وتنصيب محمد امين باشا الجليلي والياً عليها . وقد استطاع العمري واعوانه الاغارة على الموصل بعد نفيهم الى تلعفر وكانوا متهمين بالتآمر على والي القتيل . وبعد معارك دامت ثلاثة اسابيع دارت الدائرة على والي الجليلي الجديد فنجا بنفر قليل وتوجه الى بغداد . وفي هذه الفتنة فقدت الموصل رجلاً من ابغ رجالها واعظم الخطاطين في العراق هو المرحوم صالح السعدي الذي استشهد في هذه الفتنة عام ١٢٤٥هـ - رحمه الله - .

عقبه : اعقب صالح بن يحيى السعدي اولاداً منهم خليل الذي تولى القضاء ، وهذا اعقب صالحاً ، وكان صالح هذا اديباً فاضلاً له ترجمة في المسك الاذفر للشيخ الالوسي ، توفي سنة ١٩١٨ م .

وصف المخطوطات المعتمدة :

وقد اعتمدنا في نشرتنا هذه على مخطوطتين :

اولاهما نسخة بخط المصنف كتبها بخط التعليق الرائع سنة ١٢٣٠هـ لكنها تضم شرح المنظومة فقط . وتقع في ٧ ورقات مقاس ٢٣ x ١٤ سم محفوظة في مكتبة الاوقاف العامة في بغداد برقم ٥١٨٥ [٥٧٣٤/١ مجاميع] (٢٠) .

والثانية : وهي تامة تقع ضمن مجموع محفوظ في خزانة يعقوب سركيس المهدة الى جامعة الحكمة ببغداد(*) ، رقم المجموع ٩٥ . ويضم ثلاث رسائل :

الاولى : نظم مثلثات قطرب لمجهول واوله :

يا مولعا بالفضب والهجر والتجنّب
حبك قد برّح بي في جدّه واللعب

ويشغل الصفائف ١ - ١٠ من المجموع المذكور وقد اتم الناسخ كتابته في ٢٦ ربيع الثاني ١٢٠١هـ .

الثانية : رسالة مجهولة المؤلف في علم الخط تشغل الصفائف ١١ - ١٤ من المجموع .

(١٨) تاريخ الادب العربي في العراق ١٢٧/٢ - ١٢٨ .

(١٩) تاريخ الموصل ٢٤٤/٢ - ٢٤٧ .

(٢٠) انظر فهرس المخطوطات العربية في مكتبة الاوقاف العامة في بغداد ٢٣٦/٣ .

(*) للعلم ان جامعة الحكمة تم الفاؤها . وقد نقلت مخطوطات السيد يعقوب سركيس وآلت الى قسم المخطوطات بمؤسسة الآثار عام ١٩٧١ والنسخة المشار اليها رقمها الآن في قسم المخطوطات هو ٦٢٤٩ وللشرح المذكور نسخة ثالثة مؤرخة سنة ١٢٩٨هـ/١٨٨١م فكانت في نفس الخزانة وذكرها الاستاذ كوركيس عواد - ورقمها الآن في قسم المخطوطات ٦٢٢٩ (المورد) .

الثالثة : متن ارجوزة صالح بن يحيى الموصلي في الخط ويليها شرحها له أيضا ، وتستغرق الارجوزة وشرحها الصحائف ١٥ - ٤٤ من المجموع ذاته .

والرسالة الأخيرة تم نسخها في السابع من جمادى الأولى سنة ١٣٠١ هـ ومقاس صحتها ٢١ x ٢٩ سم ، ولم يذكر الناسخ اسمه (٢١) .

« نظرة في رسالة الخط ومصادرها »

تناولت هذه الرسالة موضوعات عدة منها ما يتصل باصلاح الخط ومنها ما يتصل باصلاح اللسان ومنها ما يتصل بأدوات الكتابة وأنواعها واسماؤها . وهذه موضوعات كانت عناية علمائنا القدامى بها شديدة منذ ان فكر أبو الأسود الدؤلي (ت ٦٩ هـ) وعلماء جيله في ايجاد وسائل لضبط اللسان والخط حين اخذ اللحن يشيع على اللسان فأصبحت الحاجة الى ايجاد هذه الضوابط ملحة فأوجد رموز الإعراب على صورة نقط عرف بنقط الإعراب فضبط به نص القرآن الكريم وبه ضبطت الحركات من ضم وفتح وكسر وذلك من قوله لكاتبه : « اذا رأيته قد فتحت فمي بالحرف فانقط نقطة فوقه على اعلاه فان ضمنت فمي فانقط نقطة بين يدي الحرف وان كسرت فاجمل النقطة تحت الحرف فان اتبعت شيئا من ذلك غننت فاجمل مكان النقطة نقطتين » (٢٢) .

ان نقط الإعراب كان بداية جادة لعمل العلماء الذي تواصل بعد ذلك لاستكمال ما يحتاج اليه رسم الكلمات والحروف العربية لإزالة اللبس فيها عند قراءتها أو النطق بها وقد كان بداية لوضع ضوابط لسانية لقراءة النص القرآني . هذه البداية كانت اساسا لنشأة النحو العربي وتطوره . وبعد ابي الأسود اوجد تلميذه نصر بن عاصم (ت ٨٩ هـ) وروي يحيى بن يعمر (ت ٨٩ هـ) مختلف في وفاته) نوعا آخر من النقط عرف بنقط الاعجام (٢٣) وهو النقط الذي ميز بين الحروف المتشابهة في الرسم كالباء والطاء والياء والجيم والحاء والخاء والدال والراء والزاي الخ . كان ذلك في النصف الثاني من القرن الأول للهجرة وفي القرن الثاني استطاع الخليل بن احمد (ت ١٧٥ هـ) بقدراته العقلية وذكائه وعلمه ان يطور العمل الذي سبقه به أبو الأسود وغيره من العلماء فوضع حركات الإعراب التي بقيت مستعملة حتى هذا العصر بدلا من النقط وقد اخذها من أصوات المد الواو والالف والياء . روى قوله : الحركات أبعاض حروف فالضمة من الواو والفتحة من الالف والكسرة من الياء (٢٤) . يضاف الى ذلك وضعه علامات للسكون والهمز والتشديد وهمزة الوصل والمدة (٢٥) .

لقد ظهرت بدايات علوم عدة ما بين النصف الثاني من القرن الأول والنصف الأول من القرن الثاني ، كان الدافع الى ظهورها نص القرآن الكريم ومحاولة الحفاظ عليه دون تحريف أو تصحيف ثم لغة العرب التي هي لغة القرآن الكريم اذ أخذت تنتشر مع الاسلام بين الأمم المختلفة ألسنتها فبعد ظهور نقط الإعراب ونقط الاعجام وشيوعها في ضبط الرسم اندفع العلماء للنظر في النص القرآني

(٢١) انظر فهرست مخطوطات خزانة يعقوب سركيس تاليف كوركيس عواد - بغداد ١٩٦٦ ص ٥٧ - ٥٨ .

(٢٢) انظر : اخبار النحويين البصريين للسرياني ص ١٢ ، الفهرست لابن النديم ص ٦٦ ، الحكم في نقط المصاحف للداني ص ٦ .

(٢٣) الحكم ص ٥ ، غاية النهاية لابن الجزري ٣٨١/٢ وانظر اسهام علماء العراق في علم نقط المصاحف للدكتور احمد الجنابي - مجلة آداب المستنصرية العدد الثاني عشر ص ٢٢ ، ٢٣ .

(٢٤) انظر الكتاب ٢٤٢/٤ تحقيق عبدالسلام هارون .

(٢٥) الحكم ٦ ، ٧ ، ٤٢ ، ٤٩ ، المقنع للداني ١٢٥ ، نحو ابجدية جديدة لعثمان صبري ص ٧٩ ، اسهام علماء العراق في نقط المصاحف ٢٣ ، ٢٤ .

وقراءته ثم نصوص اللغة شعرها ونثرها فدرسوا الظواهر الصوتية والصرفية والنحوية وكان جيل تلامذة أبي الأسود نصر بن عاصم ويحيى بن يعمر ثم تلامذتهم ابن أبي اسحاق وابي عمرو ابن العلاء كان لهؤلاء الأثر الكبير في تثبيت أسس تلك الدراسات اللغوية في مجالاتها المختلفة فاذا وصلنا الى عصر الخليل بن احمد الفراهيدي وتلامذته وجدناه قد اقام بناء تلك الدراسات في مجالاتها الصوتية والصرفية والنحوية وما وصل اليه من ابداع في كتاب سيبويه دليل على جهود هؤلاء العلماء الذين سبقوه . وظلت جهود علماء العربية تتواصل في مجال الدرس اللغوي فنصفت الكتب في النحو بعد الكتاب وكتب في الاصوات والصرف ثم كتب في اعراب القرآن ومعانيه ودراسة ظواهر اللغة المختلفة ثم كتب في القراءات تضمنت الوان من الدراسات الصوتية .

ان معظم تلك الكتب المتخصصة في النحو والصرف او المتصلة بها من اعراب القرآن ومعانيه كانت تعنى في موضوعاتها بالخط العربي وظواهره ورسم حروفه والفاظه وذكر الاصول التي يقوم عليها . كان ذلك عن طريق دراسة ظواهر لغوية تتصل اتصالا مباشرا بذلك او يكون اتصالها غير مباشر كدراسة الادغام وانواعه والاختلاف فيه ، والوقف واحواله واختلاف اللهجات فيه ايضا وقد عدّ الابتداء والوقف اصلا من اصول الكتابة (٢٦) ، كما درسوا ظاهرة الاعلال والابدال ومواضعهما ، والهمز واحوالها واختلاف رسمها والنطق بها والوصل والفصل ومواضعهما ثم كانت محاولة حصر الاصوات او الحروف التي يقع الالتباس بها في النطق والرسم فبدلت الجهود في التمييز بين الضاد والظاء كما جاءت قصيدة الحريري التي ضمنها صاحبنا في رسالته .

لقد ظل الخط العربي موضع اهتمام علماء اللغة حتى تخصص فيه جماعة برزوا فيه وابدعوا في تشكيله وطوروا من رسم حروفه فظهرت منه مذهب مبكر أي منذ القرن الأول ضروب من الأقلام ومذاهب في الخط وكان المتخصصون به والقائمون عليه يسعون الى تسهيل رسم الحروف ويخترعون الأدوات والأسباب لذلك . لقد ذكر ابن قتيبة في كتاب آلات الكتابة (٢٧) أصل وضع الخط العربي ثم أصنافه وأنواعه ومذاهبه فذكر الخط الجليل والثلثين والثلث والرئاسي والنصف والمسلسل وغبار الحلية وخط المؤامرات والقصص والحوائجي والمحدث والمدمج والطوماري وخط المشق وهو لأهل الأنبار وخط الجزم وهو لأهل الحيرة تعلمه منهم أهل الكوفة فكتبوا المصاحف به أما أهل الشام فكتبوا المصاحف بالجليل والسجلات . فبلغت أصناف الأقلام التي عددها واحداً وعشرين وقد ذكر الخطاطين الذين عرفوا بجودة الخط والإبداع فيه مثل إبراهيم السجزي الذي أخذ الخط الجليل عن اسحاق بن حماد واخترع منه قلم الثلثين ووصفه بأنه كان أخط أهل دهره بقلم الثلثين ثم اخترع قلما أخف من الثلثين سماه الثلث . وذكر يوسف بن المخيس الذي أخذ الخط الجليل عن اسحاق بن حماد أيضا واخترع منه قلما وقد أعجب به الفضل بن سهل كاتب المأمون فأمر الكتاب أن يتخذوه للكتابة وسماه الرئاسي كما ذكر أحمد بن محمد المعروف بزاقف ووصفه بأنه أحلى الكتاب خطاً في الثلث . وكان محمد بن عبد الملك الزيات يعجب بخطه ولا يكتب بين يديه غيره . وفي أواخر القرن الثالث والنصف الأول من القرن الرابع ظهر ابن مقلة الذي ضرب بخطه المثل وحدد ضروب الأقلام قائلا (٢٨) : « وأكثر أهل زماننا لا يعرفون هذه الأقلام [التي مر ذكرها] ولا يدرون ترتيبها وليس بأيديهم إلا قلم المؤامرات وصغير الثلث وقلم الرقاع . وقد اقتصر كل كاتب على ما وقف عليه خطه من صغر أو كبر أو ضعف أو قوة أو رخامة أو حلاوة كاختصارهم في

(٢٦) انظر شرح الشافية ٢/٢١٥ ، ٢٢٠ .

(٢٧) انظر الاختصاص في شرح ادب الكتاب للبطلوسي ١٧١/١ - ١٧٢ .

(٢٨) الاختصاص ١٧٠/١ .

سائر الأمور على البخوت والحظوظ . » وقد صنف ابن مقلة الكتاب الى خمسة اصناف :
كتاب خط وكتاب لفظ وكتاب عقد وكتاب حكم وكتاب تدبير (٢٩) .

لقد كان ابن مقلة رأس مدرسة في الخط ظلت اجيال المبدعين من تلامذته وغيرهم يتوارثون
طريقته في الخط حتى ظهر ابن البواب المتوفى سنة ٤١٣ هـ فكان رأس هذا الفن في نهاية القرن
الرابع وما بعده ثم تسلم مدرسة هذا الفن ياقوت المستعصي المتوفى سنة ٦٩٨ هـ .

كان من ميزات النابغين من السلف في ميدان الخط انهم قعدوا قواعده وصنفوا في اصوله
وطرائقه الرسائل والأراجيز والكتب (٣٠) . كان من أوائل هذه المصنفات رسالة اسحاق بن ابراهيم
الاحول في الخط والكتابة سماها تحفة الواثق ، ولم ير في زمانه احسن خطا منه وألف بعده ابن
مقلة كتابه المفقود جمل الخط والذي وصل اليانمته مختصر وعلى هذا الطريق كتب ابن البواب
قصيدته الرائية في الخط وشرحها ثلاثة اعلام على تطاول العصور هم شرف الدين بن الوحيد وابن
بصيص والجمبري . ونظم ابن الهبارية في القرن الخامس ارجوزة في الخط لم تصل الينا . وفي
القرن الثامن الهجري والتاسع نظم الخطاط الشهير شعبان بن محمد الآثاري (ت ٨٢٨ هـ)
الفية في الخط ضمت كل قواعده المعروفة وهي الفية قال فيها القلقشندي في صبح الاعشى : انه
لم يسبق الى مثلها وفي وقت معاصر له صنف الخطاط المصري الشهير محمد بن غلي الزفتاوي
(ت ٨٠٦ هـ) المكتب في الفسطاط كتابه منهج الاصابة وتلاه بعد ذلك الخطاط المصري الشهير
عبد الرحمن بن يوسف بن الصائغ (ت ٨٤٥ هـ) الذي صنف كتاب تحفة أولي الالباب في صناعة
الخط والكتاب ونظم ايضا محمد بن الحسن السنجاري (كان حيا سنة ٨١٣ هـ) ارجوزة في
صناعة الخط واصوله عنوانها بضاعة المجدود في صناعة الخط واصوله . وفي اواخر القرن التاسع
صنف عبدالله بن علي الهيتي الخطاط المعروف «العمدة في الخط» وفي القرن العاشر صنف الخطاط
المعروف محمد بن الحسن الطيبي كتابه جامع محاسن كتابة الكتاب وفي القرن الثاني عشر
الهجري صنف الزبيدي صاحب « تاج العروس » ، حكمة الاشراف الى كتاب الافاق فوصل ما انقطع
نلاحظ في كل ما تقدم ان المصنفين في الخط كانوا يجمعون بين فن الخطاطة والتأليف وظلت العناية
بالخط قائمة بظهور المبدعين العلماء فيه ومصنفي الرسائل في اصوله حتى القرن الثالث عشر الذي
عاش فيه صاحبنا الوصلي صاحب الرسالة التي بين ايدينا ، فاذا وصلنا الى عصرنا الحديث وجدنا
هذه العناية تزداد وتتطور بتطور العلوم والآداب والفنون اذ أصبح الخط فنا من الفنون الجميلة
كفن الرسم والنحت وغيرهما وقد تآثر فنا الرسم والخط احدهما بالآخر كما كانا قديما في الزخرفة
وعمل الاشكال الهندسية البديعة من الخط وقد برز فيه اعلام من الخطاطين المبدعين كما برز علماء
في اصول هذا الفن ومذاهبه امثال هاشم الخطاط وناجي زين الدين (٢١) وغيرهما .

ولصلة الخط بالعلوم اللغوية كانت مصادر هذه الرسالة من كتب اللغة والصرف والنحو
وأهمها كتاب ادب الكاتب لابن قتيبة وشرح شافية ابن الحاجب للرضي ثم شرح الكافية الشافية
لابن مالك ومفني اللبيب وشرحه للدمايني . وكان في ضمن الرسالة بيان لادوات الكتابة كالقلم
والدواة وما يتعلق بهما ثم الفرق بين الضاد والطاء معتمدا على منظومة الحريري في ذلك وقد

(٢٩) انظر تفصيل ذلك في الاقتضاب ١/ ١٣٧ . . وما بعدها .

(٣٠) انظر تفصيل ذلك في كتاب الخطاطة للدكتور عبدالعزيز الدالي ، مصور الخط العربي للمهندس ناجي زين الدين .

(٣١) للاستاذ المهندس ناجي زين الدين موسوعة الخط العربي في ست مجلدات وعدد اجزاها اثنا عشر جزءا طبع منها جزوان

في مجلد واحد وله مصور الخط العربي طبعه المجمع العلمي العراقي ١٩٦٨ وبدائع الخط العربي - وزارة الاعلام

١٩٧٢ . ومحاضراته على طلبة الدراسات العليا في كلية الآداب بجامعة بغداد .

أشرنا اليه في موضعه . وكان من مصادره شرح مقامات الحريري للشريشي الذي ذكر ما يتعلق بالقلم والدواة أوصافهما وأسمائهما والشريشي هو الآخر كان معتمداً في ذلك على كتاب الاقتضاب للبطلوسي فقد ذكر ذلك مفصلاً كما أشرنا اليه في موضعه أيضاً .

كان المصنف أميناً فيما ينقل من نصوص مصنفات غيره لأنه يشير إلى ما ينقل منه النص ويضمنه . أما أرجوزته التي شرحها في هذه الرسالة فهي معتمدة في معظمها على ما ذكره ابن الحاجب في الشافية وشارحها الرضي إلا إن المصنف كان يورد في شرحه فوائد في مجال الخط وأقوالاً توحى بتضلعه في هذا المجال وتمكنه من هذا العلم وهو ما أوضحناه في سيرة حياته .

إن مرحلتنا الحاضرة صارت توجب الاهتمام بنشر النصوص القديمة في الخط العربي ، ورسم الخط ، بغية استكمال حلقات هذه السلسلة الذهبية من النصوص ، فكما أن الشجرة لا تنمو دون أن تضرب بجذورها عبر الأرض ، فكذلك امرنهضة الخط العربي ورسمه في عصرنا الحاضر لا يمكن أن تبلغ مداها وتحقق أهدافها دون أن تستمد قواعدها من نصوص حرص السلف على تدوينها وحفظها .

إننا بنشرنا هذا النص نأمل أن نضيف لبنة جديدة إلى تراث رسم الخط العربي والحمد لله أولاً وآخراً وباطناً وظاهراً .

الأرجوزة

بسم الله الرحمن الرحيم

يقول صالح بن يحيى الموصلي	عامله بلطفه المولى العلي
حمداً لمن أولى جليل النعم	وعلم الإنسان ما لم يعلم
ثم صلاة وسلاماً تمنا	على تبيي شرعه قد عمّا
ناسخ شرع المرسلين قبله	وآله وصحبه الأجلّـه
وبعد فالخط من المهم	لكل معتن بشأن العلم
وقد عني جمع من الأئمة	به ومهدوا أصولاً جمه
وهذه أرجوزة في الخط	يحفظها الطالب كي لا يخطي
نظمتها مع اشتغال بال	قد حف بالبلبال لا بل بال
وأسأل الله عموم النفع	بها وأن ياجرني في جمعي
إعلم بان الخط وقيت الهجا	تصويرك اللفظ بأحرف الهجا
والأصل كتب الكلمات كلّها	حسب ابتداء والوقف فاكتبن بها
ره قه مجيء مه ^(١) ودونها	إلام حتام فلا يبدونها
كذا علام لوجوب الوقف	بغيرها ولا اتصال الحرف
هنا بما أي اتصال ولدا	يكتب بالالف معها وكذا
مم وهم دون نون دون ها	وإن أردت ألها كتبتها بها
وردت ألياء ونون رسم	بالف نحو أنا الذي علم
وكتبوا بالهاء نحو رحمة	وإن تقف بالتاء فالتاء أثبت (١/م)

(١) كذا في الأصل وهو مكسور الوزن ، ولعل كلمة [أنت] أو ما لي وزنها سقطت .

وضربت فالكل بالتساآت
بألف كإن زيدا قد أبى
ومثله اضرين اتى في الأكثر
بالواو وأضرين بياء وسمه
بالنون وأضرين جرى مجراهما
فاللبس باضرين مثنى يؤمن
هذا على الانصح كن منتبها
كذا وباليا كتبوا ثم اتوا
لمقتض فاسمع فقولى فصل

كالاخت والبنيت ومسلمات
وكتبوا المنوّن المنتصبا
لا غيره كذا اذن في الأشهر
وفي اضرين كان القياس رسمه
لكن لخوف اللبس صورناهما
عند قليل وهو عندي حسن
وباب قاض دون يا القاضي بها
ونحو واتوا دون بياء فاتوا
وربما خولف هذا الاصل

فصل في ما لا صورة له تخصه

وإن يقع حثوا وساكن غدا
وان يحرك بعد ساكن فما
وبعض أهل العلم حذفه اجتبى
فبالذي سهل رسم ذا لك
ما قبله فاحذف كعب الزمن
وقف عليه لاتصال يقع
يقروء في جزئه ويملؤه
كذلك شبه زين كالخطيئة
به سواء فهو لا ينتقل (ا/ب)
إلا لئلا ولئن بالياء اجعلا
صورتها احذفه ولا تعبأ به
وقرأ فيثبت الثيلان
نحو ردائي عند جمهور السلف

الفا همز اكتبين في الابتدا
فهو بحرف شكل ما تقدما
به يحرك فبحرفه اكتبيا
وإن يكن ما قبل أيضا حركا
وإن يقع في آخر ويسكن
هذا وكل طرف يمتنع
فهو كالوسط نحو يقرؤه
إلا بريئه كذا مقررؤه
فاحذفه أمّا الاول المتصل
عن وصفه الذي ذكرنا أو لا
وكل همز بعد مد مشبهة
إلا لدى اللبس كيقترآن
كذا اذا الياءان حلا في الطرف

فصل فيما خولف فيه الاصل المتقدم

بالحرف والمثبه لا أن كانت
مفصولة في رسمهم فانتبه
وان ما قدمت يا زيد عجب
واين ما وعدتني والاول
واينما تكن فاني وافد
تصر أصر وفصل ما قد حتما
ألفا الياء فاتبع ذلك تصب
وبعضهم وصل هذي مطلقا
موصولة كذا بفي وأن تعن
توصل كم جئت فيم تمتهن
أمّا التي توصل في الكلام
وغير ما ذكرت فيه تفصل

توصل ما إن الغيت أو كفت
اسمية أو مصدرية فهي
فالثاني نحو : أن ما عندي أحب
وليت ما أقمت فينا أطول
كأتم الله الله واحدا
وكيفما تراسر وحيثما
في الرسم عن متى لئلا ينقلب
ما مع من وعن كما قد سبقا
وقيل بل توصل غالبا بمن
مستفهما بها بفي ومن وعن
وصل بفي من حالة استفهام
فانها بمن كذا عن توصل

وصل بكل ما اذا لم يعمل
ككلما أتيت به اغنانسي
وان بلا صلها اذا ما نصبت
وما ولا صل بهما إن شرطاً
ووصلوا يومئذ حينئذ
وبعد واو فعل جمع في الطرف
كذا مثناه وفي عمرو زد
ما لم يصغر أو يصف لمضمر
أو يك في الروي أو يكن بال
وزيد وأو في أولئك وفي
وكتبوا مشدداً من كلمة
وفت مجراه جرى لا عدت
ومثل زين مطلقاً لا التي
إلا المتنبي أقصد اللذين
واللاء واللائون واللوآتي
أن يجتمع لآمان مع ال نبذا
وفي ابتداء البسطة أسم قد حذف
كذلك في الإله والرحمن
كذلك ها التنبيه حيث اتصلت
الفها لا أن بنا تي تتصل
وفي ثلث وثلثين وفي
وذلك أولئك والبعض في
وفي سليمان وفي معويته
وقيل بل تحذف من كل علم
يلبس ولا وقع فيه حذف
في أحد الوأوين من داود جا
إن دخلت لام على [ما] فيه ال
كذلك همز الوصل مكسوراً اذا
وجاز في مفتوحه الأمران
اعني اكتناف العلمين وصفا
وكتبوا بالياء كل ألف
في أسم وفعل غير ما تلا اليا
إن كان كل علماً وإن تكن
بالياء اكتبها كذلك أن تمل
وربما كتب كل الباب
أما الحروف فاكتبين إلى على
وغيرها بالف وقد كمل

ما قبلها فيها وإلا فافصل
ونحو : هذا كل ما اعطاني (١/٢)
فعلا ولا تصل اذا ما خففت
وبعد ذا نونهما احذف خطا
وفي مكان الهمز الياء خذ
زد ألفاً ومائة بذا اتصف
واواً لدى الرفع وجر وأطرد
أو يك غير علم مشتهر
فالواو في الجميع غير محتمل
أولو بلا قيد أولات فاعرف
بواحد كاد كرن يابذا العمه
واجبهه قس غير الذي ذكرت
ضمنها الموصول كالذي التي
ثم اللتين فاكتب اللامين
وشبهها كل كذلك آت
أحدى الثلاث نحو : اللحم غذا
الفه ومطلقاً في الله صف
وجود ال وحذفها سيان
بذا وذه ذين أولاء اختزلت
وحذفها اذا أتى الكاف خطل
ثلثة لكن ولكن احذف (٢/ب)
عثمان قد اوجب حذف الألف
كذلك في الحرث فاشكر راويه
مشتهر جاز ثلاثة ولم
كملك وصلح والخلف
والحذف أولى فاتخذه منهجا
جراً أو ابتدا فهمز يختزل
همزة الاستفهام يتلو نبذا
وحذف همز ابن له شرطان
ككان لي زيد بن عمر ألفا
رابعة فصاعداً في الطرف
مع اتصال غير يحيى ريثا
ثالثة وأصلها ياء زكين
سواهما اكتب ألفا ولا تمل
بألف بعض من الكتاب
حتى بلى باليا كما قد نقلنا
ما قد أردنا نظمه من الجمل

واحمد الله كما قد أنعمنا بجمعه مصلياً مسلماً
على النبي خير من قد أرسلنا والآل والصحب ومن لهم تلا (١/٣)

شرح الارجوزه في علم الخط

للعالم صالح أفندي الموصلي

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي برأ النسم ، وعلم القلم ، وكتب في اللوح ما تعلق به في القدم . والصلاة والسلام على نبيّه النبيه الاكرم ، وعلى آله وصحبه ذوي الشرف الأتم ، والمجد الأشم .
أمّا بعد : فهذا شرح وضعته على منظومتي في الخط يبين مقاصدها ، ويضمّ شواردها ، ويعمم فوائدها ، ويسطّ للطالب موائدها . والله سبحانه المستعان ، وعليه التكلان .

« يقول صالح بن يحيى الموصلي عامله بلطفه المولى العلي »

دعاء" أورد بصيغة الخبر تفاؤلاً بوقوعه كما في رحمه الله تعالى .

« حمداً » : من المصادر المحذوفة أفعالها وجوباً سماعاً ، أي حمدت أو احمد وهما سيّان
إن أريد الانشاء ، والثاني أولى بدلالته على الاستمرار إن قصد الاخبار .
« لمن أولى » : أعطى .

« جليل النعم » : كدقيقتها وخصّ الاقتضاء مقام التعظيم أو التبجيل ان الكلّ جليل لانه
هبة الملك الجليل ، قال :

قليل منك يكفيني ولكن قليلك لا يقال له قليل^(١)

وحذف مفعول أولى الأول للقصد الى التعميم أي كل أحدٍ أو لعدم تعلق غرض به
تأمل . وعطف قولي : « وعلم الانسان ما لم يعلم » عليه من عطف الخاص على العام وفيه
اقتباس لطيف وتلميح الى قوله تعالى « علم بالقلم »^(٢) فهو اذن لا يخلو عن براعة استهلال
ايضا .

(١) ورد الشاهد دون عزو في مفتي اللبيب ص ١٤٥ ، ٨٨٤ .

(٢) آية ٣ - سورة العلق . وبعدها « علم الانسان ما لم يعلم » .

« ثم صلاة وسلاماً تمّا » : هما « كحماً » في سوى وجوب حذف العامل « على نبيّ شرعه قد عمّا » الثقلين قيل والملائكة .

« ناسخ شرع المرسلين » : أي كل من أرسل « قبله » من الانبياء بشريّته الحنيفية السمحاء والشرع كالشريعة والدين والملة وضع الهي سابق لذوي العقول باختيارهم المحمود الى ما هو خير لهم بالذات وفي قولي « ناسخ » ايها براءة استهلال .
« و » على « آله وصحبه الاجله » : جمع جليل نعت لهما .

« وبعد » : أي أما بعد الحمد والصلاة والسلام فحذفت أما وعوّضت عنها الواو ولذلك دخلت الفاء في قولي « فالخط » أي علم الخط أي الكتابة وهو العلم المتعلق بكيفيتها .
« من المهم » المعنى بشأنه .

« لكل » شخص « معتن » : مهتم « بشأن العلم » ، أي حال كل علم من العلوم المدونة لأنه من حملتها وأحد العلوم العربية الاثنى عشر وهي النحو والتصريف والاشتقاق واللغة والمعاني والبيان والعروض والقافية والخط وقرض الشعر والانشاء والمحاضرات ، ولان طالبها المعتنى بأمرها يحتاج اليه في كيفية رسمها وتدوينها متى اراده لتلايق في الخطأ .

« وقد عني » بالبناء للمفعول « جمع من الائمة به » ، أي بعلم الخط .
« ومهدوا » فيه « أصولاً » : جمع أصل وهو في الاصل [ا/ب] ما يبنى عليه الشيء ثم اطلق حقيقة عرفية على الراجح والدليل والقاعدة الكلية وهي المرادة هنا أي قواعد « جمّة » : كثيرة .

« وهذه ارجوزة » : منظومة من بحر الرجز الآتي على مستعلن ست مرات .
« في الخط يحفظها الطالب » : لان حفظ المنظومة أسهل .
« كي لا يخطي » : أي ليحترز عن الخطأ في الرسم ، وفيه اشارة الى فائدة هذا العلم .
« ظمّتها مع اشتغال بال » . قد حف بالبلبال : أي الحزن وشرحها مع تراكم العوائق والاشغال .
« لا بل بال » : من قولهم بلي الثوب كبقى بلى بالكسر وبلاء بالفتح لما أصابه من الاكدار والاهوال وهو اضراب عن قولي : قد حف بالبلبال ، الى ما هو اعظم وأشد .
« واسأل الله » - جلّ شأنه - « عموم النفع بها » : أي بهذه الارجوزة .
« وأن يأجرني » : أي يشيبيني .
« في جمعي » : لمسائلها انه على ذلك قدير وبالاجابة جدير .

ولمّا كان من الواجب على من أراد الشروع في علم أن يتصوره أولاً برسمه ليكون على بصيرة في طلبه عرفت الخط على وجه يؤخذ منه رسم العلم وصدرت الكلام بما يفيد الاهتمام ، فقلت مخاطباً بالخطاب العام •

« اعلم » ايها الطالب « بأن الخطّ وقُيِّتَ الهجا » أي الذم ، اعتراض بين الحد والمحدد ولا يخفى حسن موقعه •

« تصويرك اللفظ باحرف الهجا » أي بحروف هجائه التي تتركب منها ذلك اللفظ إن مركباً وإلا فبحرف هجائه ، ولا يرد هذا على الحد لان الجمعية غير مراده • وهذا أعم من أن يكون المسمّى باللفظ مما يصح كتابته نحو الفباء ، اولا كزيد والضرب •

قال الرضي في شرح الشافية^(٢) : وكذا كان حق اسماء حروف التهجي في فواتح السور كيس وحـم ، لكنّها لا تكتب بحروف هجائها • ولعل ذلك لما توهّم السّفَرَةُ الأول^(٤) للمصاحف ان هذه الاسماء عبارة عن الاعداد كما روى بعضهم ان هذه الاسماء كنايات عن أعمار قوم وآجال آخرين • وذلك ان اسماء حروف التهجي قد تُصَوِّرُ مسمياتها اذا قصد التخفيف للكتابة نحو قولهم كل جَ بَ وكذا نحو قولهم : الكلمات ثلاث "آ : الاسم ب : الفعل ج : الحرف انتهى •

ولا يخفى انه يؤخذ من التعريف المذكور حد العلم المطلق على للشروع ، وهو انه علم يبحث فيه عن كيفية ذلك التصوير ، والمطلق استحضارها ، وهو انه علم يقتدر معه على ذلك التصوير •

- فوائد -

الاولى : قالوا : خطّان لا يُقاس عليهما خط المصحف وخط العرو

الثانية : قيل أول من كتب العربي وغيره آدم عليه السلام وقـ

من كتب العربي وقيل غيرهما ، ولم يصح من ذلك شيء • وقول الكلب

سنة نفر من طيء وكانت اسماءهم : أبجد هوزحطي كلمن سعفص

(٢) انظر النص في شرح الشافية ٣/٣١٢ وفيه شيء لا يكاد يذكر •

(٤) في الاصل « الاولى » فائبتنا ما في شرح الشافية •

(٥) انظر معجم الهوامع للسيوطي ٢/٢٤٣ •

(٦) انظر قول الكلبي وتفصيل ذلك في الفهرست ص ١٢ .. الخط العربي بحث للدكتور عبد الحسيـ

المبارك ص ٢٨٨ •

اسمائهم ولما وجدوا الخط حروفا ليست فيها الحقوها بها وسموها بالروادف -ردود بأنه لا يوثق بنقله •

الثالثة : ذكر بعض المؤرخين ان الناقل للخط من طريقة الكوفيين الى هذه الطريقة هو الوزير ابو علي محمد بن علي [٢/١] بن مقله أو أخوه الحسن قال : والصحيح ان الحسن هذا هو صاحب الخط المليح • انتهى •

واعلم ان اصل كل كلمة في الكتابة أن ينظر اليها مفردة مستقلة عما قبلها وما بعدها ولذلك كتب من ابتكّر بهمة الاصل وهذا معنى قولي : « والأصل كتب الكلمات حسب ابتدائها و » الوقف « عليها • وإذا عرفت ذلك « فاكتمن بها » السكت كل فعل أمر وجب الوقف عليه بها ، نحو : « رة » زيدا ، « وقفه » عمرا ، وما الاستفهامية ، المجرور باسم نحو : « مجيء مة » جئت كذا يجب رسمها بالهاء لذلك ، وأما المجرورة بالحرف فقد كتبت « دونها » نحو إلام يكتب بغير هاء لذلك ، وأما المجرورة بالحرف فقد كتبت « دونها » نحو « إلام » تنتظرو « حتام » تصبر « فلا يبدونها » : أي الهاء في الخط « كذا علام » إلام يكتب بغير هاء « لوجب الوقف » عليها « بغير هاء » ، وذلك « لاتصال الحرف » والجار لعدم استقلاله دون ما يتصل به •

« هنا » أي في الامثلة المذكورة •

« بما » : الاستفهامية •

« أي اتصال » : أي اتصالاً كاملاً لا كاتصال الاسم بها •

« ولذا » أي لشدة الاتصال المذكور •

« يكتب » الحرف « بالالف معها » : أي ما لصيرورته بشدة الاتصال نحو غلام وكلام « وكذا » لشدة اتصال ما بالحروف يكتب « مم » ، « عم » دون نون « كما يكتب المدغم من كلمة واحدة كامتحى واصله انمحي » دون ها « سكت لعدم وجوبها » وان أردت « الحاق » الهاء « على تقدير الوقف على ما الاستفهامية المجرورة بالحرف أي قصدت انك لو وقفت لالحقتها » كتبتها « أي ما » بها « لانك تكون حينئذ معتبراً لما الاستفهامية مستقلة بنفسها » وردت « حينئذ » الياء « في الى وعلى وحتى فتكتبها هكذا : الى مة ؟ تنظر ؟ حتى مة ؟ تصبر ؟ على مة ؟ الام » و « ردت » نون « من وعن فتكتب هكذا من مة غضبت ؟ وعن مة ؟ سألت ؟ وللاصل المذكور ايضا « رسم » انا في حالة الوصل بالف في آخره مع سقوطها في التلظ اعتباراً بحال الوقف عليه

« نحو » انا قمت و « انا الذي علم - و » لما ذكر ايضا « كتبوا بالهاء نحو رحمة » . مما الوقف عليه بها . « وان تقف » على ذلك « بالتاء » كما هو لغة بعضهم « فالتاء أثبت » . خطأ لذلك « كالأخت والبنت ومسلمات . وضربت » أي كالتاء في الامثلة المذكورة فان الوقف عليها بها كما بين في محله من علم التصريف « فالكل » رسمه « بالتاءات » . ومن قال : كيف البنون والبناء^(٧) فوقف على جمع المؤنث السالم بالهاء كتبه بها وهو قليل « و » لما ذكرنا من الاصل ايضا « كتبوا » الاسم « المنون المنتصب بالف » ، لان الوقف عليه كذلك « كأن » زيدا قد أبى » . وظاهر ان من وقف عليه بالسكون وهولغة ربيعة^(٨) كتبه بدونها « لا غيره » بالنصب عطف على المنون أي لم يكتبوا بالألف غير المنون المنتصب وهو غير المنون كرأيت أحمد والرجل ، والمنون المرتفع والمنخفض كجاء زيد ومررت بزيد، لأن الوقف عليه بالسكون . « كذا » يكتب بالألف « إذن » في القول « الأشهر » . وهو أن الوقف عليه بالألف . والمازني^(٩) يقف عليه بالنون فيكتبه بها ومثله في الكتابة بالألف فعل الواحد المؤكد بالنون الخفيفة نحو « اضرباً » ولا تضرباً « أتى في الأكثر » . للوقف عليه بها « وفي » فعل جماعة الذكور المؤكد بها نحو « اضربن » بضم الباء « كان القياس رسمه [ب/٣] بالواو » ، لأن الوقف عليه بها في فعل الواحدة المخاطبة المؤكد بها نحو « اضربن » بكسر الباء كان القياس « بياء رسمه » ، لأن الوقف بها « لكن » لخوف اللبس « أي لبسهما بغير المؤكد » صورناهما . بالنون واضربن جري مجراهما « في الكتبة بالنون » عند « جمع » قليل وهو عندي حسن « ، لأنه اذا كتب بالألف خيف التباسه بفعل الاثنين^(١٠) وأما اذا كتب بالنون « فاللبس باضرباً » حال كونه « مثني يؤمن و » للأصل المذكور ايضا كتب .

« باب » المنقوص المنون نحو « قاضٍ دون يا » وباب المنقوص المعرف نحو : « القاضي بها » أي بالياء اعتبارا بحال الوقف عليهما « هذا على الأفصح » . وقد يوقف على الأول بالياء

(٧) حكاة قطرب والاكثر ان لا تقلب هاء لانها لم تتخلص للتانيث . شرح الشافعية للرضي ٧٩/٢ ، ٢٩٢ .

(٨) فهم يجوزون حذف التنوين في المنصوب . انظر شرح الكافية الشافعية لابن مالك ١٩٨٠/٤ ، شرح الشافعية ٣١٦/٢ .

(٩) قال المازني : لا يوقف عليه الا بالنون . شرح الشافعية للرضي ٢٧٩/٢ ، ٣١٨/٣ . وجاء رأي المازني في الاقتضاب ١٢٤/٢ مخالفا لذلك اذ هو يرى ان تكتب بالالف على كل حال ورأي المبرد ان تكتب بالنون على كل حال ورأي الفراء ان تكتب بالنون اذا كانت عاملة وبالألف اذا كانت ملفاة وكذا جاء في شرح الكافية الشافعية لابن مالك ١٩٨١/٤ .

(١٠) انظر شرح الشافعية ٣١٨/٣ ، والاكثر ابدال النون الفاعلة عند الوقف كما جاء في كتاب المقتصد في شرح الايضاح ١١٣٥/٢ .

وعلى الثاني بدونها فيكتبان كذلك « كن منتبها » لذلك « و » لرعاية الأصل المذكور ايضا كتب نحو : « وأتوا دون ياء » وكتب « فأتوا كذا » ايضا لعدم صحة الوقف على الواو والفاء لكونهما على حرف واحد « وبالياء كتبوا ثم أتوا » لجواز الوقف على ثم والابتداء بإتوا فترجع الياء . « وربما خولف هذا الأصل » اعني اعتبار حال الابتداء والوقف « لمقتض » أوجب المخالفة « فاسمع » ما أذكره لك من ذلك « فقولي فصل » أي فاصل بين الحق والباطل ولا يخفى حسن موقع هذا اللفظ مع ما بعده وهو قولي :

فصل فيما لا صورة له تخرجه

بل له صورة مشتركة وتستعار له صورة غيره وهو الهمزة .

قال الشيخ الرضي^(١١) : وذلك ان صورة الألف اعني هذه آ كانت مشتركة في الأصل بين الالف والهمزة . ولفظة الألف كانت مختصة بالهمزة لأن أول الألف همزة وقياس حروف التهجي أن تكون أول حرف من اسمائها كالباء^(١٢) والجيم وغيرهما ثم لما كثر^(١٣) تخفيف الهمزة ولا سيما في لغة أهل الحجاز رأوا أن تكتب بصورتها^(١٤) اذا خففت ثم يعلّم على تلك الصورة المستعارة بصورة العين البتراء هكذا ء ليتعين كونها همزة وانما جعلت العين علامة الهمزة لتقارب مخرجهما فان لم تكن الهمزة في موضع التخفيف وذلك اذا كانت مبتدأ بها كتبت بصورتها الأصلية المشتركة^(١٥) وكذا اذا خففت بقلبها نحو : راس . انتهى .

اذا تقرر ذلك فنقول : الهمز إما أن يقع في ابتداء الكلمة أو في حشوها أو في آخرها ، والحشو إما ساكن أو متحرك بعد سكون أو حركة ، والآخر إما سكون أو حركة ، وله في كل من هذه الأحوال حكم يذكر فأشرت الى تفصيل ذلك بقولي :

« أَلِفُ الهمزُ اكتَبَنَ » اذا وقع « في الابتداء » كإبل وأحد وأحد . « وان يقع » الهمز « حشواً وساكناً غداً » . « فهو » يكتب « بحرف شكل » أي حركة « ما » اي الحرف الذي « تقدماً » . اعتباراً بحال تخفيفه فان انفتح ما قبله كتب بالألف كياكل أو انضم فبالواو كيومن أو انكسر فبالياء كبئس . « وان يحرك » الهمز الواقع حشواً حال كونه « بعد » حرف

(١١) انظر نص القول في شرح الشافية ٣/ ٣٢٠ ٣٢١ .

(١٢) في شرح الشافية « كالتاء » .

(١٣) في شرح الشافية « ثم كثر » .

(١٤) في شرح الشافية « فانهم لا يحققونها ما يمكن التخفيف - استعير للهمزة في الخط وان لم تخفف صورة ما يقلب اليه اذا خففت وهي صورة الواو والياء » .

(١٥) الى هنا ينتهي النص ثم يأتي سطر لم يذكر هنا وبعده تأتي تكملة التضمين .

« ساكن » كتب بحرف حركته . وهذا معنى قولي : « فما به يحرك » ذلك الهمز من الحركات « فبحرفه اكتب » الهمز فاكتب نحو : يسأل بالالف ويلوم بالواو ويئس بالياء [١/٣] . « وبعض أهل العلم حذفه » أي الهمز المتحرك الواقع حشواً مطلقاً خطأ « اجتنب » أي اختار ، لأن تخفيفه بالحذف ، وبعضهم يحذف المفتوح فقط لكثرة تخفيفه كيئال ومساءلة . « وان يكن ما قبل » الهمز المتحرك الواقع حشواً « ايضاً » أي كالهمز « حركاً » فبالذي سهل « به ذلك الهمز » رَسَمُ ذالكا « فيكتب المفتوح الواقع بعد كسره كفتة بالياء ، والمفتوح بعد ضمة كمؤجل بالواو وما عداهما بحرف حركته مطلقاً عند سيويه كسأل ولؤم ويئس ومن مقررئ ورؤس وسئل ويقرؤك والا المكسور بعد ضم وعكسه كالمثالين الأخيرين فبحرف حركة ما قبلهما عند الأخفش (١٦) .

« وان يقع » الهمز « في آخر » الكلمة « ويسكن » ما قبله فاحذف « ذلك الهمز خطأ ، لأنه اذا خفف لفظاً خفف بالحذف « كعب الزمّن » ومُلء ودفء وخبء وجزء وتكتب : قرأت جزءاً وأخذت شيئاً بالالف واحدة مبدلة من التنوين ولا صورة للهمز في مثله .

« وان يحرك » حرف « سابق » على هذا الهمز الواقع في الآخر « فهو » أي هذا الهمز يكتب « كما » اي كالهمز الذي « سكن حشواً على شكل قدما » أعني انه يكتب بحرف حركة ما قبله كالساكن الواقع حشواً بعد حركة سواء كان متحركاً كَيَقْرَأُ ويردؤ ويقرئ أو ساكناً كلم يقرأ ولم يردؤ ولم يقرئ ، لأن الحركة تسقط في الوقف ومبنى الخط عليه . « هذا » كما ذكرنا « وكل » همز واقع في « طرف » أي آخر « يتمتع » وقف عليه لاتصال يقع « له بما لا يستقل » .

« فهو كالوسط » فيكتب « نحو يقرؤه » بالواو مطلقاً « يقرؤه » بها عند سيويه وبالياء عند الأخفش « في جزئه » بالياء (١٧) . « ويملؤه » وهذا جزؤه بالواو ورأيت جزأه بالالف لما تقدم . « الا » الهمز الذي يخفف بالقلب والادغام نحو « بريّه » و « كذا مقروءة » و « كذاك شبه ذين كالخطيئة فاحذفه » أي ذلك الهمز خطأ ، لأنك في اللفظ تقلبها الى الحرف الذي قبلها وتجعلها كحرف واحد فكذا في الخط وأما الهمز « الاول » أي الواقع في الابتداء « المتصل » به سواء « كالامم وفان وبان ولا نسان وأمثال ذلك » فهو « أي ذلك الهمز » لا ينتقل . عن وصفه الذي ذكرنا أولاً « وهو كتبه بالالف بل يبقى على حاله قبل الاتصال » « الا لئلا » فتكتب

(١٦) انظر شرح الشافية ٣/٣٢١ .

(١٧) انظر تفصيل ذلك في شرح الشافية ٣/٤٤، ٤٣ ، ٣٢١ ، ٣٢٢ .

همزة أن فيها بالياء ؛ لأنهم لو كتبوها بالألف هكذا لا لآدى الى تكرار لا في الصورة الرسمية وهو مستكره وكذا « لئن بالياء اجعلا » وأغفلها ابن الحاجب في الشافية .

« وكل همز » واقع « بعد » حرف « مدّ » ألف أو واو أو ياء « مشبه » ذلك المد « صورته » أي الهمز في الرسم لسال ورؤس ومستهلّين فانه صورة الهمز في الأول ألف واقع بعد مثله ، وفي الثاني واو كذلك وفي الثالث ياء كذلك « احذفه » أي الهمز المذكور في الخط فرارا من توالي المتلين « ولا تعباً » أي تبال « به » . وقال الشيخ الرضي^(١٨) : الأكثر [على]^(١٩) أن الياء لا تحذف ؛ لأن صورتها ليست مستقلة كليهم ومستهلّين .

وقال ابن قتيبة في أدب الكاتب^(٢٠) : هو أحب الي . وخرج بقولي : قبل مدّ نحو مستهلّين متى لعدم المدّ كذا قال ابن الحاجب ، واعترضه الشيخ الرضي^(٢١) : بأن المد لا تأثير له في الخط وانما كان الحذف لاجتماع المتلين في الخط وهو حاصل . قال : بل الوجه الصحيح أن يقال : ان الاصل ألاّ تحذف الياء لخفة كتابتها على الولاء بخلاف الواوين [٣/ب] والالفين مع ان أصل مستهلّين وهو مستهلّيان ثبت فيه للهمز صورة فحمل الفرع عليه . وأما أصل مستهلّين في الجمع وهو مستهلّون فلم يكن للهمز فيه صورة لاجتماع الواوين فحمل الفرع عليه . انتهى .

« إلاّ لدى » اي عند حصول « اللبس » بحذفه « كيقراؤن وقرأوا » فانه لو حذف أحد الالفين التبس^(٢٢) الاول بفعل جماعة النسوة والثاني بفعل الواحد « فيثبت المثان » في أمثال ذلك حذراً من الالتباس .

« كذا اذا الياء ان حلا في الطرف . نحو ردائي » كتباً معاً لاختلاف صورتيهما « عند جمهور السلف » وبعضهم يحذف أحدهما طرداً للباب .

تتمة

اذا وقع الهمز بين مدين كصورته فاجتمع ثلاث أمثال كساءان ويسوؤن ومسيئين اكتفي بحذف أحدهما حذراً من الاجحاف . قال ابن قتيبة^(٢٣) : وكان القياس في نحو : قبضت عطاء

(١٨) انظر شرح الشافية ٣/ ٣٢٤ .

(١٩) زيادة « على » من شرح الشافية .

(٢٠) انظر أدب الكاتب ٢١٢ .

(٢١) انظر نص القول والخلاف لا يكاد يذكر في شرح الشافية ٣/ ٣٢٤ ، ٣٢٥ .

(٢٢) كذا ورد جواب « لو » الشرطية دون نفي او اللام الواقعة في جوابها .

(٢٣) نقل النص هنا بتصرف انظر أدب الكاتب ١٩٠ ، ١٩١ .

ولبست كساءً وشربت ماء أن يكتب بالعين بلأن فيه ثلاث ألفات لكنهم يكتبون ذلك بألف واحدة ويدعون القياس على مذهب حمزة في الوقف عليها .

فصل فيما خولف فيه الأصل المتقدم

بوصل او زيادة او نقص او بدل

« توصل ما ان ألغيت » أي زیدت لالكف عن عمل « أو كفت » عاملا عن عمله « بالحرف » متعلق بتوصل « والمشبّه » للحرف وهو أسماء الشرط والاستفهام وذلك لعدم استقلالها و « لا » توصل « ان كانت اسمية » يشمل الموصولة وغيرها « أو مصدرية فهي » مفصولة « عما قبلها من الحرف وشبهه « في رسمهم فاتبه » لذلك ولا تغفل عن فصل المصدرية كما يوهمه ظاهر كلام ابن الحاجب في الشافية^(٢٤) . أما الأولى فلاستقلالها . وأما الثانية فللدلالة على اتصالها بما بعدها دون ما قبلها وتأولها معه بالكلمة الواحدة .

« فالثاني » أي ما انفصل فيه ما « نحو ان ما عندي أحب » في الاسمية المنفصلة عن الحرف « وان ما قعدت يا زيد العجب . ولت ما أقمت فينا أطول » في المصدرية كذلك « وأين ما وعدتني » في الاسمية المفصولة عن شبهه « والأول » أي ما توصل فيه « كأنما الله واحد » في الكافة الموصولة بالحرف . ومثال الملقاة الموصولة بالحرف :

ربما ضربة بسيف صقيل^(٢٥)

وجئتكم كيما تكرميني ، ومثال الملقاة الموصولة بشبهه : « واينما تكن فاني وافد » و « كيفما تـسـرّ أسـرّ وحيثما تـصـرّ أصرّ » . والمراد بالحرف وشبهه كما تدل عليه الترجمة ما تركب من حرفين أو أكثر . أما ما هو على حرف واحد كالباء واللام الجاريتين فيوصل بما دخل مطلقا وصلاً جارياً على الأصل لعدم صحة الوقف عليه .

« وفصل ما قد حتما » أي وجب « في الرسم عن متى » في نحو قولهم : متى ما تركب اركب . وهذا مستثنى من القاعدة السابقة . وانما فصلت عنها « لثلاث ينقلب . ألفا » صورة « اليا » [٤ / ٢] في متى على تقدير وصلها بما قال الشيخ الرضي^(٢٦) . ولا أدري أي فساد في ذلك ؟

(٢٤) قال ابن الحاجب : « وأما الوصل فقد وصلوا الحروف وشبهها بما الحرفية » وكان ينبغي أن يقول : بما الحرفية غير المصدرية كما قال الرضي . انظر شرح الشافية ٣/ ٣٢٥ .

(٢٥) الشاهد صدر بيت عجزه « بين بصرى وطعنة نجلاء » نسب إلى عدي بن الرعاء . انظر مغني اللبيب ٤٦ ، شرح الجمل لابن عصفور ١/ ٢٦٠ ، الخزائن ٤/ ١٨٧ .

(٢٦) انظر شرح الشافية ٣/ ٣٢٦ .

« فاتبع ذاك » الذي ذكرته لك « تصبب • سامع من وعن كما قد سبقا » فتوصل بهما ملغاة نحو : « مما خطاياهم » (٢٧) و (عما قليل) (٢٨) • وتفصل اسمية نحو : أخذت من ما أخذت ورغبت عن ما رغبت أو مصدرية نحو : عجبت من ما قمت وبعدت عن ما غضبت • « وبعضهم وصل هذي » أي الواقعة بعد من وعن « مطلقا » كثرة الاستعمال ولا اتصالها اللفظي بسبب الإدغام • « وقيل بل توصل » ما الاسمية « غالباً بمن » الجارة حال كون ما « موصولة » و « كذا » توصل « بنفي » نحو رغبت فيما رغبت ولا توصل حينئذ بعن « وان تعين » أي تعرض كلمة ما في الكلام « مستفهما بها بنفي ومن وعن • توصل كمم جئت » وعم رغبت ؟ « وفيهم تمتهن » وتحذف ألفها حينئذ لفظا وخطا « وصل بنفي » فحسب دون من وعن « من حالة استفهام » نحو : فيمن رغبت ؟ وافصلها عن من نحو : من من أخذت ؟ وعن نحو : عن من رويت ؟ و « أما التي توصل » أي تستعمل موصولة « في الكلام • فانها بمن » و « كذا عن توصل » في الخط نحو : أخذت عن أخذت عنه • واستفدت ممن قرأت عليه • « وغير ما ذكرت فيه تفصل » من عما قبلها • واختار بعضهم عدم وصل من بعن مطلقا والأحسن عندي وصل من وما بالاحرف الثلاثة المذكورة مطلقا لكثرة الاستعمال في الجميع ولوجوب الإدغام أيضا في من وعن • « وصل بكل » بالتثوين « ما اذا لم يعمل • ما قبلها فيها » أي كل وهي الظرفية فانها تنصب بما بعدها « والا » بأن عمل فيها ما قبلها وهي المضافة الى ما « فافصل » • ما عنها • فالأول « ككلما أتيت أغنائي • و » الثاني « نحو هذا كل ما أعطاني • وأن » المفتوحة « بلاصلها اذا ما نصبت • فعلا ولا تصل » بل افصلها « اذا ما خفت » • من الثقيلة نحو : علمت أن لا تقوم « وما ولاصل بهما إن » المكسورة حال كونها « شرطا » • لا مخففة ولا زائدة « وبعد ذا » الذي ذكر من وصل إن بلا وإن بها وبما « نونها » أن وإن « احذف خطأ » لوجوب الإدغام لفظاً نحو : أردت ألا تقوم و (اما تخافن) (٢٩) و (الا تنصروه) (٣٠) « ووصلوا » اذا بالظرف المضاف اليها في قولهم : « يومئذ » و « حينئذ » لشدة الاتصال « وفي مكان الهمزة » في اذا « الياء خذ » أي ارسم الهمزة في اذ حينئذ بالياء كالمتوسطة •

تنبيه

يستفاد من تخصيص أن وإن بالذكر ان لا توصل بغيرهما من الكلمات المركبة فتكتب في نحو : كي لا تقوم ، مفصولة بخلاف كيما كما سبق وصرح به الحريري في درة الفواص (٣١) •

(٢٧) ربما اراد الإشارة الى الآية « مما خطيئاتهم » ٢٥ - نوح •

(٢٨) آية ٤٠ - المؤمنون •

(٢٩) آية ٥٨ - الأنفال •

(٣٠) آية ٤٠ - التوبة •

(٣١) درة الفواص ص ٢٠٣ •

« وبعد واو فعل جمع » كائنة « في الطرف . زد ألفا » كرقدوا وقعدوا ولم يفقدوا فرقا بينها وبين واو العطف . وانما كتبت في غير محل اللبس ايضا كثر بوا طردا للباب . واحتزرت باضافة الواو الى فعل الجمع عن الأصيلة كيدعو ويغزو ، وواو الجمع الاسمي نحو : ضاربو زيد ، ومنهم من يكتبها فيه ايضا . وبقولي في الطرف عن غير المتطرفة كضربوه وضربوك ويضربون . ومنهم من لا يكتبها في الجميع .

« وماية بذا » أي زيادة الألف خطأ « اتصف » للفرق بينه وبين منه . « كذا مثناه » أي ما يتان الحاقا له [٤/ب] بالمفرد ولبقاء صورته دون جمعه أعني مئات ومئين . « وفي عمرو زد . واوا لدى الرفع » كجاء عمرو « وجر » كمررت بعمرو ، فرقا بينه وبين عُمَر ؛ ولذلك لم تزد في النصب كرايت عمراً لعدم اللبس « واطرد » تلك الزيادة في عمرو . « ما لم يصغر » فلا تزدنها في عمير « أو يضاف لمضمر » . كعمرنا خير من عمركم . « أو يك غير علم » نحو :

لعمرك الله أعجبنني رضاها (٣٢)

وقولي : « مشتهر » بيان للواقع لا للاحتراز عن شيء . « أو يك » واقعا « في الروي » أي آخر البيت نحو :

صددت وطبت النفس يا قيس عن عمرو (٣٣)

« أو يكن » مقرونا « بأل » لضرورة الشعر كقوله :

باعد أم العز من أسيرها (٣٤)

« قالوا وفي الجميع » أي جميع هذه الأحوال « غير محتمل » فلا تثبته . « وزيد واو » في أولئك « فرقا بينه وبين اليك ، وحمل عليه أولى مقصورا بخلاف الأولى اسما موصولا فلا يزد فيه لثلا يلتبس بالأولى ضد الأخرى « و » زيد ايضا « في . أولو » مطلقا « بلا قيد » أي في الأحوال الثلاثة . أما في حالتها النصب والجر فللفرق بينه وبين الى ، وأما في الرفع فللحمل ولذلك ايضا زيد الواو في « أولات فاعرف » . ذلك ولا تزد في غير ما ذكرنا وزيادة في الربوا خاص بالمصحف .

(٣٢) الشاهد عجز بيت للتصحيح العقيلي وصدده « اذا رضيت علي بنو قشير » . انظر ادب الكاتب ٣٩٥ ، مغني اللبيب ص ١٥٣ ، شرح ابن عقيل ٢/٢٥٠ .

(٣٣) الشاهد عجز بيت صدره « رايتك لما ان عرفت وجوهنا » نسب الى رشيد بن شهاب الاشكري . وقيل هو مصنوع شرح ابن عقيل ١/١٨٢ .

(٣٤) نسب الشاهد الى أبي النجم العجلي في شرح شواهد الشافية ٤/٥٠٦ وورد غير منسوب في المقتضب ٤/٤٩ ، كتاب المقتصد للجرجاني ١/٧٣ .

« وكتبوا مشدداً من كلمته » واحدة « بواحد » وكان قياسه ان يكتب بحرفين لكنه لما جعل بالتشديد كحرف في اللفظ كتب كذلك ويستوي فيه المماثلان كشدّ ومدّ والمتقاربان « كادّ كرنّ ياذا العمّة » . أي صاحب الحيرة بخلاف المشدد من كلمتين كاذكر ربك فبحرفين نحو: « فئت مجراه » أي المشدد من كلمة « جرى » في الكتب بحرف واحد ؛ لأن التاء تكون فاعلاً وضميراً متصلًا كالجزء من الفعل « لا » نحو « عدت » لعدم تماثلها « و » لا نحو « اجبّه » وان كانا متماثلين والثاني ضميراً متصلًا لكونه فضلة « قس » على ما ذكرت لك من الأمثلة « غير الذي ذكرت » ومثل ذين « أي عدت واجبه » مطلقاً ال « أي سواء كان بعدها لام كاللحم أولاً كالسمن فلا تكتب مع ماتدغم فيه بحرف واحد لوقوع التشديد في كلمتين ولخوف اللبس بالمجرد الداخل عليه همزة الاستفهام « لا » ال « التي » ضمنها الموصول « فانها تكتب مع ماتدغم فيه بحرف واحد لأمن اللبس بالمجرد وللزوم اللام ولأنها بذلك صارت كالجزء « كالذي والتي » والذين « الا المثني » منه « أقصد » به « اللذين » ثم اللتين فاكتب اللامين « معا » أما في اللذين فللفرق بينه وبين الجمع وحمل عليه اللذان . وأما في اللتين فلاجراء باب الشيء مجرى واحد « واللاء واللاون واللواتي » وشبهها « وهي اللائي واللواتي واللات واللاتي »^(٣٥) « كل » منها « كذلك » أي كالمثني « آت » . اجراء لها مجرى اللاء الذي لو كتب بلام واحدة لالتبس بالا وكذلك اللذوذ في لغة من أعربه . ذكره الدماميني في شرح المغني .

« ان يجتمع لآمان » احدهما أصلية والآخرى جارة او ابتدائية « مع » لام « ال » « نبدا » أي طرح « احدى الثلاث » في الرسم وكتب بلامين [آ/ه] وحذفت الهمزة بلامين كما سيأتي « نحو للحم غذا » وفي ابتداء البسمة اسم قدحذف ، ألفه « لكثرة الاستعمال بخلاف : باسم ربك ، وكذا اذا اقتصرت على باسم الله ، فانك تثبت الألف « ومطلقاً » أي سواء كان في البسمة اولاً « في » لفظة « الله صف » . أي اذكر حذف .

« كذاك » يحذف « في الاله والرحمن » وجود ال « فيه » وحذفها « نحو رحمن الدنيا » « سيان » بالنظر الى وجوب الحذف عند الأكثر وبعضهم يشبهه في فاقدها . « كذاك » هالتبيه حيث اتصلت . بذاً وذه « وهنا » و « ذين » و « أولاء اختزلت » أي حذفت « ألفها » خطأ لكثرة الاستعمال و « لا » تحذف ألفها « ان بتا » و « تي تتصل » فيكتب هاتا وهاتي بالألف « و » كذلك « حذفها » أي الف ها « اذا اتى الكاف » للخطاب في أواخر الكلمات المذكورة « خطل » أي منع فيكتب نحو : ها ذاك بالألف لقلة الاستعمال « وفي ثلث وثلثين وفي . ثلثه » ويوم الثلاثاء و

(٣٥) كذا في الأصل ونظن صوابها اللواتي .

« لكن » و « لكنّ احذف » الألف « و » وكذلك في « ذلك » و « أولئك » لكثرة الاستعمال « والبعض » من الكتاب « في . عثم قد أوجب حذف الألف . و » كذلك « في سليمان وفي معويه » . و « كذلك في الحرث فاشكر راويه . وقيل » لا يختص الحذف بالاعلام المذكورة « بل تحذف » الألف « من كل علم . مشتهر » احتراز عن نحو سالم وحامد « جاز ثلاثة » أحرف بخلاف نحو سام وحام « ولم . يلبس » أي لم يوقع حذف ألفه في لبس كعامر « ولا وقع فيه حذف » بخلاف داود واسرائيل لحذف إحدى الواوين والياءين . فمتى اجتمع في العلم القيود المذكورة « كملك وصلح » وجب حذف الفه . وقال ابن قتيبة في أدب الكاتب^(٣٦) : تحذف الألف من الأسماء الأعجمية نحو ابراهيم واسماعيل واسحق . . استثقالا لها كما يترك صرفها وكذلك سليمان وهرون وسائر الأسماء المستعملة . وأما لا يستعمل من الأسماء الأعجمية ولا يسمى^(٣٧) به كثيرا مثل^(٣٨) قارون وطالوت وجالوت وهاروت وما روت فلا يحذف الألف منه^(٣٩) الا داود فانه لا يحذف الفه وان كان مستعملا ؛ لأن الألف لو حذفت وقد حذف منه إحدى الواوين لاختل الحرف وما كان على فاعل مثل صالح وخالد ومالك فان حذف الألف منه حسن واثباتها جيد^(٤٠) واذا جاء منها^(٤١) اسم ليس يكثر استعماله مثل جابر وحاتم وسالم وحامد فلا يجوز حذف الألف في شيء منها . وكل منها يستعمل كثيرا ويجوز إدخال الألف واللام فيه نحو الحرث فانك تكتبه مع اثبات الألف واللام بغير ألف فاذا حذفت الألف واللام أثبت الألف فيكتب^(٤٢) حارث . . وما كان مثل سفيان وعثمان ومروان فاثبات الألف حسن وحذفها حسن اذا كثر استعماله بخلاف ما لم يكثر مثل عمران . قال : والسلام عليكم وعبد السلم بغير ألف . انتهى .

« والخلف » بين الكتاب « في » حذف « احد الواوين من داود جا . والحذف أولى » من اثباتها معا لاجتماع المثلين « فاتخذ » أي الحذف « منهجا . » أي طريقا واضحا تسلك في مثله كطاوس وناوس وكذلك في نحو : (يستون)^(٤٣) و (يلون)^(٤٤) . قال ابن قتيبة^(٤٥) : هذا كله

(٣٦) انظر النص في ادب الكاتب ١٩١ .

(٣٧) في ادب الكاتب « يسمى » .

(٣٨) في ادب الكاتب « نحو » .

(٣٩) في ادب الكاتب « في شيء من ذلك » .

(٤٠) كما في ادب الكاتب « حسن » .

(٤١) في ادب الكاتب العبارة « اسماء ليس يكثر استعمالها » .

(٤٢) في ادب الكاتب « فكتبت » .

(٤٣) آية ٧٥ - النحل « هل يستون » .

(٤٤) آية ٧٨ - آل عمران « يلون ألسنتهم » .

(٤٥) انظر ادب الكاتب ١٩٩ في نهاية النص شيء من الخلاف .

يكتب بواو واحدة وذلك أقيس اذا انضمت الأولى .. فاذا انفتحت [ه/ب] لم يجر أن تكتب الا بواوين نحو : احتروا واستووا .

« إن دخلت لام على ما فيه أل . جرا أو ابتداء » جارة كانت أو لام ابتداء « فهمز » أل « يختزل » .
لئلا يلتبس بالنفي نحو : لكتفى خير للرجل . بخلاف نحو : بالرجل وكالرجل ؛ لعدم اللبس .
والظاهر أن أم في لغة طيء مثل أل في جميع الأحكام لأنها هي أل أبدلت لامها ميماً ، لكن نقل الدماميني في شرح المغني عن الأزهري أن الوجه ألا تثبت الألف في كتابتها ؛ لأنها ميم جعلت كالالف واللام .

« كذاك همز الوصل مكسورا » أو مضموما « اذا . همزة الاستفهام يتلو ثبدا » في الرسم نحو : (أصطفى البنات) (٤٦) وأستخرج المال ، كراهة اجتماع ألفين ودلالة على وجوب حذفه لفظاً . « وجاز في مفتوحه » أي همز الوصل التالي همزة الاستفهام نحو : (آذَكَرَيْنِ حَرَمَ) (٤٧) « الأمران » الحذف لاجتماع الفين والاثبات دلالة على ثبوتها لفظاً .

« وحذف همز ابن له شرطان » و « أعني » بهما ما اشتمل عليه قلبي : « اكتناف العلمين » اياه أي احاطتهما به ووقوعه بينهما حال كونه « وصفا » . للاول مضافا الى الثاني . « ككان لي زيد بن عمرو الفا » بخلاف نحو : هذا زيد ابن أخي وهذا صديقي ابن عمرو ؛ لاتقاء الشرط الأول ، وبخلاف نحو : (وقالت اليهود عزيز ابن الله) (٤٨) ، لاتقاء الثاني ؛ وذلك لأن الابن الجامع للشرطين كثير الاستعمال فحذف الف ابن خطأ وحذف تنوين موصوفه لفظا كما بين علم النحو . واشترط ايضا كونه مفردا مذكرا فلا يحذف من مثناه ولا مؤنثه وألا يقع في أول السطر وإمكان استفادة هذه الشروط بما ذكرته كما لا يخفى سكت كغيري عن التصريح بها . وقال ابن قتيبة : واذا (٤٩) نسبه ، يعني الموصوف بابن ؛ الى نعت قد غلب على [اسم] (٥٠) أيه أو صناعة مشهورة قد عرف بها كقولك : زيد بن القاضي ومحمد بن الأمير ، لم تلحق الألف ؛ لأن ذلك يقوم مقام اسم الأب . انتهى . وحذف كثير منهم الألف من السموات والملئكة وثننيه وبعضهم الألف من ثمانين على ما ذكره ابن قتيبة . قال (٥١) : « ويكتب بإبراهيم وإسحق وإيوب ويأبانا بألف واحدة ؛ لأن فيما بقي دليلا على ما ذهب » . انتهى .

(٤٦) آية ١٥٣ - الصافات .

(٤٧) آية ١٤٣ ، ١٤٤ - الانعام .

(٤٨) آية ٣٠ - التوبة .

(٤٩) في ادب الكاتب « وإن » ص ١٨٤ وانظر النص هناك .

(٥٠) الريادة من ادب الكاتب ١٨٤ .

(٥١) انظر ادب الكاتب ١٩٠ .

« وكتبوا بالياء كل الف • رابعة فصاعدا » واقعة « في الطرف • في اسم وفعل » سواء كان أصلها الياء كأهدى واشترى ومرمى ومجتبى والواو كألهى واستقصى ومغزى ومستدعى دلالة على أمانتها وانقلابها ياء في نحو يهديان ويلهيان ومريميان ومغزيان « غير ما » أي الألف الذي « تلا الياء مع اتصال » كدنيا ومحيا وعليا وأحيا واستحيا فبالألف كراهة اجتماع يائين « غير » نحو « يحيى » و « ربي » • فبالياء « إن كان كل » منهما « علماً » إلا إذا كانا فعلا وصفة للفرق بين العلم وغيره ، ولكون العلم أقل احتمال فيه ثقل اليائين واحتزرت بقيد الاتصال عن نحو حَيَدَى وحَبِيلَى مصغر حَبَلَى فالياء « وان تكن » الألف « ثالثة » في آخر اسم أو فعل « وأصلها ياء زكن » أي علم • فانها « بالياء اكتبها » كفتى ورمى و « كذا ان تمل » كمتى « سواهما » أي سوى المنقلبة عن الياء والممالة « اكتب ألفا » كعصاً وغزاً وانما كتبوا لدى بالياء وان لم تمل [٦/١] لقولهم لديك « ولا تمل » أي لا يلحقك ملل من البحث عن حقيقة ذلك • ويعرف الواو من الياء في الاسماء بالتثنية كفتين وعصوين وفي الافعال باتصال ضمير الفاعل كرميت وغزوت وبالمضارع كيفزرو ويرمي وبالمرّة والنوع كرميه وغزوة •

وذكر ابن قتيبة في أدب الكاتب^(٥٢) جملة من الألفاظ تكتب بالياء وأخرى تكتب بالألف فأجبت ذكرها هنا تسهيلا على الطالب •

فالأولى الهوى : هوى النفس ، والندى : ندى الأرض ، والندى : الجود • وقال الدماميني في شرح المغني : ان هذا يكتب بالألف ؛ لأنك تقول : ندوت أي جدت • والحفَى من حَفِيتِ الدابة • والشَجَى في الحلق • والشَجَى : الحزن • والكرَى : النوم • والأذى والقذى في العين • والخنى في القول^(٥٣) • والضنى : المرض • والردى : الهلاك • والطوى : الجوع • واللوى : مصدر لَوَيْتَ • والأسى : الحزن • والوئى من وئيت • والعَمَى في العين والقلب • والجنى : جنى الثمرة • والصدى : العطش • والشرى في الجسد • والضوى : الهزال • والنوى : مانوىت من قرب أو بعد • والتوى : توى المال • والهدى والوجى : الضلع • والصرى : الماء المجتمع • والثرى : التراب الندي • والجوى : داء في الجوف • والشرى : سير الليل • والسلى سلى الناقة • ومنى والمدى : الغاية • والصدى : طائر ذكر أنه اليوم^(٥٤) • والتسى^(٥٥) : عرق في الفخذ • وطوى : وادى • والوعى : الحرب • والورى : الخلق •

(٥٢) انظر نص ذلك في أدب الكاتب ص ٢٣٦ ، ٢٣٢٦ وينتهي حتى « واحد أحشاء الجوف » .

(٥٣) في أدب الكاتب « الخنى : الفحش » .

(٥٤) في أدب الكاتب « يقال أنه ذكر اليوم » .

(٥٥) جاء في الاقتضاب ١٣٣/٢ : هذا مما يكتب بالياء وبالألف وكذا الحشا وقطا ولها •

والذَّرَى : الناحية^(٥٦) وأنا في ذَرَى فلان . والمعنى واحد الأمعاء . والحِجَى : العقل
والشَّهَى^(٥٧) والحشَى واحد أحشاء الجوف . والبلى من بلي الثوب . والأرنى من الساعات .
والقِلَى : البغض . وماءٌ روى وهو فدى لك . والضْحَى والعُلَى .

والثانية : « قما الانسان . والقرَّ الظهر . وفشا الحديث . والقفا في الألف والرماح .
والعشا في العين . وخسًا وزكا وهما الزوج والفرد . ومنا من الوزن رطلان . والصغًا ميلك
الى الشيء . والقطا . ولها جمع لهاة . والغضا والقلا جمع فلاة »^(٥٨) .

- تنبيهات -

الأول: ما كتب بالياء من هذا الباب اذا انصل به الضمير كرماء واشتراه ومصطفاك ويحياك
فالأحسن كتبه بالألف كما هو حكم الألف المتوسط .

والثاني : ما ثبت له أصلان كنى ينمي وينمو، فظاهر انه يجوز كتابته بالوجهين .

الثالث : اذا قصر الممدود لضرورة فهل يجري فيه التفصيل المذكور عملا باطلاقهم فيكتب نحو :
الاشترى والاستقى مما وقعت فيه الألف رابعة فصاعدا بالياء . وكذا نحو : سقى ووعى مما
وقعت فيه ثالثة وأمليت بخلاف نحو حيا لتلوها بالياء لعدم الامالة او تكتب مطلقا بالألف استصحابا
للأصل ودلالة على ان أصلها المدّ لم أر من حرج بذلك . والثاني هو الأوجه عندي .

الرابع : اذا وقع ما حقه الكتابة بالألف في آخر بيت وفي آخر آخر أو آخر بعده ما حقه أن
يكتب بالياء فالمختار عند بعضهم أن يكتب الجميع بالألف رعاية للمناسبة وهل تطرد هذه المناسبة في
ذوات الياء أولا ؛ لأن الكتابة بالألف هي الأصل لم أر من ذكره . والذي أرى فيما اذا اختلط
ذوات الألف بذوات الياء مطلقا في القافية أن يكتب الجميع بالألف أو بالياء حملا للبعض على البعض
ليكون الكل على نسق واحد . [٦/ب] ولو قيل بان العبرة في ذلك للأكثر ان كان فيحمل عليه
الاقل ، او للأول أيا كان فيحمل عليه ما خالفه أو قيل بان الجميع يكتب حينئذ بالألف مطلقا ؛ لأنه
الأصل لم يبعد . وطرد ذلك في السجع ايضا مما لا يستبعد .

(٥٦) واعترض على الشجا في الحلق والشجا : الحزن والخنا والحفا فانها تكتب بالالف .

(٥٧) في الأصل « الشيب » فثبتنا ما في أدب الكاتب .

في أدب الكاتب زيادة « مثلا » .

(٥٨) هذا النص من أدب الكاتب ص ٢٣٢ ينقصه لفظة « العصا » في أوله وخلافه لا يكاد يذكر ففي

أدب الكاتب « قما جمع قطاة » وهنا : القطا . واعترض صاحب الانتصاب ١٣٤/٢ على

لفظتي « خسا وشجى الغضا » فهما مما يكتب بالياء .

« وربما كتب كل الباب » أي باب الألف المتطرفة « بألف بعض من الكتاب » • جريا على الأصل • هذا الذي ذكر حكم الأسماء والأفعال و « أما الحروف فاكتبين الـى » و « على » • و « حتى » و « بلى بالياء كما نقلا » • عنهم ٢ أما بلى فإلامالتها وأما إلى وعلى فلقولهم : اليك وعليك وأما حتى فللحمل على الـى « و » اكتبين « غيرها » من الحروف كحاشا وكلا ولولا وأما « بألف وقد كمل • ما قد أردنا نظمه من الجمل » • وقد من الله جل شأنه بالتوفيق لتفصيلها بهذا الشرح • « و » أنا « أحمد الله » نعم ثم أحمده « كما قد أنعم » • أي لانعامه « بجمعه » ثم شرحه حال كوني « مصليا مسلما » أي مقدرأ الصلاة والسلام بعد الحمد • « على النبي خير من قد أرسلنا • والآل والصحب ومن لهم تلا » بالسير على سنتهم والاهتداء بهديهم وفقنا تعالى لذلك • •

واذ قد يسر المولى عز اسمه الفراغ من شرح هذا النظم أحببت ان ألحق به فوائد تمس الحاجة إليها ولا يستغني طالب العلم عنها •

•••

(٥٩) فمن ذلك ما ذكره أهل الحديث في كيفية كتابته وان كان ذلك يجري في كتابة غيره أيضا وهو انه ينبغي اعجام المستعجم وشكل المشكل منه أي بيان الالتبس منه بالنقط والاعراب وربما فرق بعضهم حروف الكلمة في الحاشية فضبظها حرفا وحرفا وكذلك ينبغي بيان المهمل من ذلك واختلف في كيفية ضبطه فمنهم من يقلب النقط التي فوق المعجمات تحت ما يشاكلها من المهملات سوى الحاء فينقط تحت الراء والصاد والطاء والعين ونحوها من المهملات واختلفوا في كيفية نقط السين المهملة من تحت فيقبل هو كصورة النقط من فوق وقيل النقط فوق المعجمة كالأثافي وتحت المهملة مبسوطة صفا ومنهم من يكتب تحت المهمل حرفا مثله صغيرا ومنهم من يجعل فوق المهمل صورة هلال كقلامه الظفر مضجعة على قماها ومنهم من يجعل تحت المهمل مثل الهمزة ويكره الفصل بين ما أضيف الى الله تعالى وبينه كعبدالله بن فلان ورسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم فيكتب عبد أو رسول في سطر وفي السطر الآخر اسم الله وتعالى مع بقية النسب أو مع صلى الله عليه وسلم • وكذا كل ما يستبشع صورته من امثال ذلك • بخلافه في نحو سبحان الله العظيم ومع هذا فجمعها في سطر واحد أولى وينبغي أن يحافظ على كتب الثناء عليه تعالى عند ذكر اسمه عز وجل وتبارك وتعالى والصلاة والتسليم معا عند ذكر اسم النبي عليه الصلاة والسلام والترضي والترحم عند ذكر الصحابة والتابعين والعلماء وسائر الاخبار ولا يسأم من تكرار ذلك • ويكره أن يقتصر على الصلاة أو السلام أو أن يرمز لهما كمن يكتب

(٥٩) في الحاشية المقابلة من الصفحة كلمة « فوائد » وتحتها بقليل كلمة « في الاعجام » •

صلعم ويكره الخط الرقيق [١/٧] الا لضيق الورق أو لمن يكن رحالا في طلب العلم . والمشق وهو سرعة الكتابة . وأجود الخط أبينه . وينبغي الا يكتب الساقط وهو اللحق بين السطور لأنه يضيقتها ويعسر قراءتها خصوصا اذا كانت السطور متلاصقة بل يكتب في الحاشية اليمنى ما لم يكن في آخر السطر ففي اليسرى الا لمانع . وينبغي ان يكتب صاعداً لفوق . وأن يتدئ من أعلى الى أسفل وأن يخرج له .

وأحسن وجوه التخريج ما استمر عليه العمل من كتابة خط بموضع النقص صاعداً الى تحت السطر الذي فوقه منعطف الى جهة التخريج وان يكتب بعد الساقط صح كما يكتبها على كل حرف معرض للشك أو الخلاف .

وقد صح معنى ورواية ويسمى هذا عندهم صحيحا . وأن يكتب الى الحرف الذي يشار الى ترميزه صورة ضب هكذا ويسمى ترميزا وتضيييا .

وأما ما صح من طريق الرواية وهو فاسد من جهة المعنى أو اللفظ أو الخط بأن يكون غير جاز في العربية أو شاذاً أو مصحفاً أو ناقصاً أو ما أشبه ذلك فقد جرت عادتهم على أوله مثل الضاد . وينبغي أن ينفي الزائد من الكتاب أما بالحك أو المحو أو بالضرب عليه .



ومن ذلك ما ذكره أهل العلم في كيفية التاريخ . قال ابن مالك في شرح الكافية (٦٠) : أول الشهر ليلة طلوع هلاله فلذلك أوثر في التاريخ قصد الليالي واستغني عن قصد الأيام ؛ لأن كل ليلة من ليالي الشهر يتبعها يوم فأغناهم قصد المتبوع عن التابع . قال : فحق المؤرخ أن يقول في أول الشهر : كتب لأول ليلة منه أو لغرته أو مهله أو مستهله ثم يقول : كتب ليلة خلت ثم لليلتين خلتا ثم لثلاث (٦١) خلون الى عشر . ثم لاحدى عشرة ليلة خلت الى خمس عشرة خلت ثم لأربع عشرة ليلة بقيت الى تسع عشرة ثم لعشر بقين الى أن يقال لآخره أو سلخه أو انسلخه . انتهى . واعتبار الليالي على ما ذكره مجرد اصطلاح جرى عليه أهل العصر المتقدم . ولا مانع من اعتبار اليوم كما عليه عرف الناس اليوم هذا .

واعلم أن العلكم في شهر رمضان وشهر ربيع الأول وشهر ربيع الآخر خاصة مجموع المضاف والمضاف اليه ؛ فلذلك وجب اضافة الشهر في هذه الثلاثة وامتنع في غيرها من أسماء

(٦٠) انظر النص في شرح الكافية الشافية لابن مالك ١٦٩١/٣ .

(٦١) في الاصل يكتب ثلاثة دون ألف بعد اللام هنا وما بعد ذلك فآثرنا ألف لانها اوضح في الرسم .

الشهور فلا يقال شهر المحرم وشهر صفر وأن أسماء الشهور كلها مذكورة سوى جمادى
 كحبارى وهما جماديان الأولى والأخرة ولا تقل الأخرى لصدقه على الأولى وبعضهم يقوله .
 وإن الأفصح في ذي القعدة الفتح وفي ذي الحجة بالكسر . وإن جاز الوجهان في كل منهما . وإن
 لكل ثلاثة أيام من الشهر أسماء يخصها فلثلاثة الأولى غرر ، والثانية ثقل والثالثة تسع
 والرابعة عشر . الكل بوزن زُفَر [٧/ب] والخامسة البيض والسادسة زُرْغ بضم المعجمة
 وفتح المهملة والسابعة ظلم والثامنة الحنادس والتاسعة الدأدى ، بدالين مهملتين بينهما همزة
 مدودة والعاشرة المحاق بفتح الميم وتسمى السرر بفتح السين .

• • •

(٦٢) ومن ذلك ما يتميز به الضاد من الظاء . وقد ذكر الحريري في مقاماته عدة من الألفاظ
 تكتب بالطاء . قال (٦٣) :

أَيْشَهَا السَّائِلِي عَنْ الضَّادِ وَالظَّاءِ	لَكِي لَا تُضِلُّهُ الْأَلْفَاظُ
إِنَّ حِفْظَ الظَّاءَاتِ يُغْنِيكَ فَاسْمَعَهَا اسْتِمَاعَ أَمْرٍ لَهُ اسْتِيقَاطُ	
هِيَ ظُمِيَاءُ وَالْمُظَالِمُ وَالْأُظْ	لَامُ وَالظَّلْمُ وَالظُّبَى وَاللَّحَاطُ
وَالْعَظَا وَالظَّلِيمُ وَالظَّبِي وَالشَّيْ	ظُمُ وَالظِّلُّ وَاللَّظَى وَالشُّوَاظُ
وَالتَّنْظِي وَاللَفْظُ وَالنَّظْمُ وَالتَّقْ	رِيظُ وَالْقَيْظُ وَالظُّمَّا وَاللَّمَاظُ
وَالخَطِي وَالنَّظِيرُ وَالظَّيْرُ وَالْجَا	حِظُ وَالنَّاطِرُونَ وَالْإِيقَاطُ
وَالتَّشْطِي وَالظَّلْفُ وَالْعَظْمُ وَالظَنْ	سُوبُ وَالظَّهْرُ وَالشُّظَا وَالشُّظَاظُ
وَالْأُظْفِيرُ وَالْمُظْفَّرُ وَالْمَحْ	ظُوظُ (٦٤) وَالْحَافِظُونَ وَالْإِحْفَاطُ
وَالْحَظِيرَاتُ وَالْمَظْنَنَةُ وَالظَّنْ	نَةُ وَالكَاطِمُونَ وَالْمُعْتِصَاطُ
وَالوُظِيفَاتُ وَالْمُؤَاظِبُ وَالْكِظُ	ظَّةُ وَالْإِتْظَارُ وَالْإِظْطَاطُ
وَوُظِيفٌ وَظَالِعٌ وَعَظِيمٌ	وَوُظْهِيرٌ وَالْفِظْ وَالْأَغْلَاطُ
وَنَظِيفٌ وَالظَّرْفُ وَالظَّلْفُ الظَّا	هَرُ ثُمَّ الْفَظِيعُ وَالْوَعَّاطُ
وَعُكَاظُ وَالظَّمْنُ وَالْمَظْ وَالْحَنْ	ظَلُ وَالْقَارِظَانُ وَالْأَوْشَاطُ
وَالْظَّرَابُ الظَّرَّانُ وَالشُّظْفُ الْبَا	هَظُ وَالْجَعْظَرِيُّ وَالْجَوْظُ

(٦٢) في حاشية الصفحة عبارة « ما يماز به الضاد » .

(٦٣) القصيدة في شرح مقامات الحريري ٥٢٧ وقد ذكرت معاني الفاظها وأنظر أيضا شرح

مقامات الحريري للشريشي ٢٤٦/٥ ٢٤٧ .

(٦٤) في شرح المقامات « والمحظور » .

والظَّرَابِينُ وَالْحَنَاطِبُ وَالْعَفْ
والشَّنَاطِي والدَّنَاطُ وَالظَّابُّ وَالظَّبُّ
والشَّنَاطِيرُ وَالْتَعَاظِلُ وَالْعِظُّ
هي هذي سوى النوادر فاحفظ
واقض فيما صرفت منها كما تق
ظبُ ثم الظَّيَّانُ والأَرَعَاظُ
ظباب والعُنْظُوانُ والجِنْعَاطُ
لِمْ والبَطْرُ بعد والإنعَاطُ
بها لتقفو آثارك الحفَّاطُ
ضيه في أصله كَتَيْظٍ وقاظوا

وقال ابن مالك : هذه ضوابط مميزة للضاد والطاء رزقت الاعانه عليها وخصصت بالسبق اليها . تتميز الطاء بتقدم شين كشظاظ وهو عود الجوالق ، وبسبق جيم كالجنظ وهو الجماع ، وبسبق كاف نحو كظا يكتظو اذا سمن ، وبسبق لام أصلية كلفظ ولحظ . فان تقدم مع أحد هذه الأحرف قبله أو بعده راء أصلية أو هاء تعينت الضاد كشرض وهو المكان الغليظ . وكالجريض وهو الريق الذي يغص به عند الموت وبتقدم الباء كالحبض وهو الحيد في القتال وبتقدم الهاء كهلضت الشيء اذا حركته ينقلع . واستثنيت من ذي الراء والكاف فعلين هما بالطاء أعني كَرَّظَ في عرضه اذا ذمه وكرظه اذا الزمه . انتهى .

ومن ذلك انك تقول : لِقِيتُ الدَّوَاةَ وَأَلْقَيْتُهَا اذا جعلت فيها اللِّقِيَّةَ . وانما يقال لها : لِقِيَّةٌ اذا بُلَّتْ بالمداد الا اذا قصد المجاز كما يسمى العصير خمرًا . وتقول (٦٥) : مددت الدَّوَاةَ أمدّها مدًّا اذا جعلت فيها المداد . وهو النَّقْسُ والحَبْرُ بالكسر فيهما . فاذا كان مداد فردت عليه قلت : أمددتها . فاذا أمرته أن يأخذ من المداد بالقلم [٨/أ] قلت : استمدد . فاذا سألته أن يعطيك على القلم مدادا قلت : امددلي من دواتك واستمددته أنا ، سألته أن يمدني . قال الخليل : مُدِّنِي وَأَمِدَّنِي : أعطني من مداد دواتك . وأمّعت الدَّوَاةَ وموّهتها اذا جعلت فيها ماء . وتقول : ادّويت كادّعت فانّا مدّوٌّ واتخذت دواة . ويقال للذي يبيعها : الدَّوَّاءُ كخياط ولمن يحملها : الدَّاوِي وتجمع الدَّوَاةُ على دَوَايَاتٍ ودَوَايٍ كقناة وقنوات وقنّيّ . قال :

لا أحب الدَّوَاةَ تخش يراعيا تلك عندي من الدَّوَايِ معيه
قلمٌ واحدٌ وجودة خطٌ فاذا شئت فاستزد أنبوبه
هذه قعدة الشجاع عليها سيره دابياً وتلك جنبيه
واشتقاقها من دَوَايٍ الرجل اذا صار في جوفه الداء .

(٦٥) من هنا حتى قول الخليل : أعطني من مداد دواتك ، منقول من كتاب آلات الكتاب لابن قتيبة بشيء من التصرف . انظر الاقتضاب ١/١٦٤ .

قال :

أما الدواة فأَدَوَى حملها جسدي وحَرَكَ الخطَّ تحريف^(٦٦) من القلم

ويقال لها : الدواة والرقيم والنون . ويقال للقلم : المِزْبَر أيضا وإنما يسمى بالقلم اذا قلم أي قطع وسُوِيَ . ويقال للذي يَتَقَلَّم به : مِقْلَم . ولما يَبْرَرى به مِبْرَرى ولما يسقط بالقلم والبري : القلامَة والبراية . ويقال لعَقْدِهِ : الكُعُوب ولما بينها : الأنايب . ويستعملان في كل عود فيه عَقْد كالرمح . ويقال لباطنه : الشحمة ولظاهره : اللَّيْط واللحاء^(٦٧) . فإذا نزعتهما عنه قلت : تليّطت منه وقشرته ولحوته وسحوته . فإذا أخذت شحمته بالسكين قلت : شحمته . فإذا أفرطت قلت : بطّنته تبطينا وحفرته فهو محفور . فان تركت شحمته قلت : أشحمته إشحاما . ويقال لطرفيه اللذين يكتب بهما : السنان والشعيرتان . فإذا قطع طرفه لكتابة يقال : قططته وقصمته^(٦٨) والمِقطّ بالكسر : الذي يقط عليه وبالفتح الموضع الذي يقط من رأسه . فإذا أطلت أحد سنيه قلت : قلم محرّف . وقد حرفته تحريفاً فان سويتهما قلت : قلم مبسوط . ويقال لصوته عند الكتابة : الصرير والصريف والرشيّق . ويقال للقصب : اليراع والأبَاء . وأحدهما يراعة وأبَاءة . ويقال للقطن الذي يوجد في صوفته : البَيْلَم والفِشع والقَنْصَف^(٦٩) ، واحدها بيلم وفيشعة وقنصف^(٧٠) . ذكر ذلك الشريشي في شرح المقامات^(٧١) .

وقد آن أن يقف أدهم القلم عن الجري في هذا الميدان . والحمد لله الكريم المنان وصلاته وسلامه على سيد ولد عدنان .

نجز هذا الشرح بقلم مؤلفه العبد الفقير

صالح بن يحيى كاتب ديوان الانشاء في

الموصل عفا الله عنه . وذلك لخمس

مضين من شوال سنة

ثلاثين ومائتين

وألف

(٦٦) ورد الشاهد في الاقتضاب ١٦١/١ غير منسوب الى شاعر معين وإنما ذكره لبعض المحدثين ، شرح مقامات الحريري ٢٤٢/١ .

(٦٧) في الأصل « ألحى » فائبتنا صواب الرسم من الاقتضاب ٩٦٧/١ وشرح المقامات ٢٤٢/١ .

(٦٨) في شرح الشريشي ٢٤٣/١ « قصمته » وفي الأصل كما هو في الاقتضاب ١٦٨/١ بالضاد .

(٦٩) في الاقتضاب ١٦٧/١ وشرح الشريشي ٢٤٣/١ « القصيف » .

(٧٠) في شرح الشريشي « القيصفة » وفي الاقتضاب « القصفة » تحريف .

(٧١) انظر النص من قوله « لقت الدواة والقيتها » في شرح مقامات الحريري للشريشي ٢٤١/١ -

٢٤٣ . وقد نقلها بشيء من التصرف بالاختصار حيناً والزيادة حيناً آخر . وقد اعتمد

الشريشي في ذلك على البطليوسي في الاقتضاب ١٦٥/١ - ١٦٩ .

« المصادر والمراجع »

- الخبار النحويين البصريين - السمراني ته الزيني ، خفاجي ط ١ ١٩٥٥ م .
- ادب الكتاب - ابن قتيبة ، ته محيي الدين عبد الحميد ط ١ - السعادة بمصر ١٩٦٣ .
- الاقتصاب في شرح ادب الكتاب - ابن السيد البطليوسي السقا وحامد عبد المجيد الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٩٨١ .
- بدائع الخط العربي - المهندس ناجي زين الدين - وزارة الاعلام العراقية ١٩٧٢ .
- تاريخ الادب العربي في العراق - عباس المزوي ، مطبوعات المجمع العلمي العراقي ١٩٦١ .
- تاريخ علم الفلك في العراق - عباس المزوي - بغداد ١٩٥٨ .
- تاريخ الموصل - القس سليمان صانغ الموصل ، المطبعة الكاثوليكية ، بيروت ١٩٢٨ .
- خزانة الادب - البغدادي - بولاق بمصر .
- الخط العربي - بحث للدكتور عبد الحسين المبارك ، نشر في حولية كلية الانسانيات - جامعة فطر .
- درة الفواص - الحريري ، طبع بالافوسيت - مكتبة الشئى - بغداد .
- شرح الجمل لابن عصفور - ته د . صاحب ابو جناح - مطبوعات وزارة الاوقاف العراقية ١٩٨٠ .
- شرح شافية ابن الحاجب - رضي الدين الاستريادي - ته محمد نور والزفراف ومحيي الدين دار الكتب العلمية ١٩٧٥ بيروت .
- شرح ابن عقيل - نشر محيي الدين عبد الحميد ط السعادة ١٩٦٤ .
- شرح الكافية الشافية - ابن مالك - ته د . عبد المنعم هريدي ، دار المامون للتراث ١٩٨٢ .
- شرح مقامات الحريري - دار التراث - بيروت ١٩٦٨ .
- شرح مقامات الحريري - لابي العباس الشريشي ، ته ابو الفضل ابراهيم مطبعة المدني ، القاهرة .
- علم نقط المصاحف - د . احمد نصيف الجنابي ، بحث في مجلة آداب المستنصرية ١٢٤ سنة ١٩٨٥ .
- غاية النهاية - ابن الجزري ، نشر براجستراسر ط السعادة .
- الفهرست - ابن النديم ، مطبعة الاستقامة ، القاهرة .
- كتاب المقتصد في شرح الايضاح - عبد القاهر الجرجاني ، ته د . كاظم بحر ، منشورات وزارة الاعلام العراقية ١٩٨٢ .
- الحكم في نقط المصاحف - ابو عمرو الداني ، ته د . غرة حسن دمشق ١٩٦٠ .
- مشاهير الخطاطين في العراق في عهد المماليك - مقالة للمحامي عباس المزوي مجلة سومر مج ٥ ج ١ ١٩٤٩ .
- مصور الخط العربي - المهندس ناجي زين الدين - المجمع العلمي العراقي ١٩٦٨ .
- المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الكريم - محمد فؤاد عبد الباقي - دار احياء التراث العربي - بيروت .
- مفني اللبيب - ابن هشام الانصاري - ته د . ملازم المبارك ومحمد علي ط ٢ دار الفكر .
- المقتضب - المبرد ته عزيمة ١٩٦٣ القاهرة .
- المنع في معرفة رسوم مصاحف اهل الامصار - الداني ته دهمان دمشق ١٩٤٠ .
- النصف شرح ابن جني لكتاب التصريف - ته ابراهيم مصطفى وامين مكتبة البابي الحلبي بمصر ١٩٥٤ .
- نحو ابجدية جديدة - عثمان صبري ١٩٦٤ - القاهرة .

الخط العربي في آثار الحضارة الإسلامية قديماً وحديثاً

اعداد

كوكبة من علماء

(عضو الجمع العلمي العراقي)



تمهيد :

وفي سائر اقطار العالم ، من الاعلاق الخطية النفيسة المكتوبة بالعربية . وهي مما تزدان بها متاحفها ومكتباتها ومعارضها . وبينها ما يُعدّ من اعاجيب الخطوط التي سلمت من عبث الدهر بها ، وانتهت اليها لتشهد على براعة الخطاطين الذين نبغوا فيها ، عصراً بعد عصر ، وخلقوا تلك المآثر الفنية النفيسة المنبئة اليوم في سائر أرجاء المعمورة .

ولسنا الآن في صدد البحث عن « جمالية » هذا الخط ، أو عن مظهر وجوده ، أو عن التعريف بأنواعه المختلفة . وانما جعلنا ههنا ، ان نضع بين ايدي القراء ، « دليلاً » منسّقاً بما كتب عن « الخط العربي » قديماً وحديثاً ، سواء اكان ذلك مكتوباً باللغة العربية ذاتها ، او بغيرها من لغات الشرق والغرب ، وسواء اكان كتاباً او رسالة او مقالة .

وسيتضح لتصفح هذا « الثبّت » المستفيض المترامي الأطراف ، ان الخط العربي ، قد حظي بنصيب وافر من عناية المؤلفين ، عصراً

يتبوء الخط العربي مكانة رفيعة الشأن ، بين خطوط اللغات العالمية الاخرى ؛ ويمتد تاريخه الحافل بالإبداع ، نحواً من اربعة عشر قرناً من الزمان . لقد كان طوال هذه الحقبة ، يتصدر - من الناحية الجمالية - سائر خطوط العالم التي اشتهرت في مشارق الارض ومغاربها .

ثم إنه الى كونه قد اتخذ خطاً للغة العربية ذاتها ، فإنّ امماً اخرى ، قد استعارت حروف هذا الخط في كتابة لغاتها المختلفة ، ومن تلك اللغات : التركية ، والفارسية ، والاوردية ، والكردية ، والافغانية .

نال الخط العربي ، حظاً وافراً من عناية الباحثين ورعاية الخطاطين المبدعين في كتابة سائر انواعه : كخط الثلث ، والنسخ ، والرقعة ، وغير ذلك مما هو معروف بين دارسي آداب اللغة العربية وتراثها الذي تزخر به أممهات دور الكتب في انحاء المعمورة .

وآخر شاهد على هذا القول ، هو ما نراه اليوم في أممهات خزائن الكتب في البلدان العربية،

بعد عصر ، ونال من رعاية الخطاطين ، غاية ما يبتغيه له اولو الفن على نمادي الازمنة .

جمعنا هذه المواد من شتى المصادر العربية ، ومن غيرها مما كتب بلغات شرقية وغربية ، حتى استوت لنا جوانبه على قدر ما أسعفتنا به مراجعنا .

وقد نسقنا ذلك كله على النحو الآتي :

١ - رتبنا المراجع العربية الباحثة عن الخط ، وفقاً للسياقة الهجائية لعنواناتها .

٢ - ومثل ذلك ، فعلنا بالنسبة الى المراجع التركية والفارسية .

٣ - اما المصادر الغربية ، فقد نسقناها وفقاً للشهرة التي عرف بها كاتبوها .

٤ - وختمنا البحث بفهرس هجائي عام لاسماء الاشخاص الذين ورد ذكرهم في تضاعيفه .

٥ - ووضعنا « أرقاما تسلسلية » عامة لمواد البحث ، تبدأ بالرقم (١) ، وتنتهي بالرقم (٥٥٧) .

٦ - وعلى هذا الترقيم ، اعتمدنا في وضع الفهرس الهجائي العام للأشخاص ، المنوّه به آنفاً .

٧ - وهنالك ألفاظ يتردد ذكرها كثيراً في تضاعيف هذا البحث ، وقد اتخذنا لها الرموز الآتية ، التماساً للاختصار ، وهي :

الرمز	المدلول
ت	تَوْفِّي ، المتوفى سنة
ج	جزء
د	دكتور
دت	دون تاريخ
ط	طبعة (ط ١ = طبعة أولى ، ط = طبعة ثانية ، الخ)
طر	طُبع بالرونيو
ظ	انظر
ع	عدد
ق	قرن
م	سنة ميلادية
مط	مطبوعة
المط	المطبوعة
هـ	سنة هجرية

١ - المراجع العربية عن الخط

١ - آلة الكتاب .

تأليف : ابي طالب المفضل بن سلمة بن عاصم ، ت نحو ٢٩٠هـ = نحو ٩٠٣م .

ذكره ياقوت الحموي ، في « معجم الادباء » طبعة مرجليوث ٧ [القاهرة ١٩٣٨] ص ١٧٠ . ولا تعرف له نسخة اليوم .

٢ - آلة الكتاب .

تأليف يحيى بن زياد بن عبدالله المعروف بالفراء ، ت ٢٠٧هـ = ٨٢٢م .

ذكره ياقوت (معجم الادباء ٧ : ٢٧٨) . وقد ضاع .

٣ - ابن البواب [ت ٤٢٣هـ = ١٠٢٢م] .

بقلم المستشرق : هيوار Cl. Huart

(« دائرة المعارف الاسلامية » . الترجمة العربية [القاهرة ١٩٣٣] ص ١٠٣ - ١٠٤) .

٤ - ابن مقلة [ت ٢٢٨هـ = ٨٤٠م] .

بقلم المستشرق : تسرشتين K.V. Zettersteen

(دائرة المعارف الاسلامية ١ : ٢٨٣ - ٢٨٤) .

٥ - ابن مقلة .

لابن خلكان ، ت ٦٨١هـ = ١٢٨٢م .
(« وفيات الاعيان » . تحقيق : د . احسان عباس ه [دار الثقافة - بيروت ١٩٧٢] ؛ ص ١١٣ - ١١٨) .

٦ - ابن مقلة .

بقلم : خير الدين الزركلي ، ت ١٣٩٦هـ = ١٩٧٦م .
(ضمن موسوعته « الاعلام » ٦ [ط ٤ : دار العلم للملايين - بيروت ١٩٧٩] ص ٢٧٣ .
وراجع ايضا ، مادة : « الاعلام » .

٧ - ابن مقلة .

لصلاح الدين خليل بن ايبك الصفدي ، ت ٧٦٤هـ = ١٣٦٣م .

[ضمن كتابه : « الوافي بالوفيات » : [تحقيق : هلموت رينر] فيسبادن ١٩٦١ ؛ ص ١٦٨) .

١٧ - ابن مقلة ورسائله في الخط والقلم .

مخطوط . حققه واعدته للنشر : هلال ناجي ، معتمداً على ثلاثة أصول مخطوطة لرسالة ابن مقلة .

٨ - او علي محمد بن علي بن حسن بن مقلة .

لابن العماد الحنبلي ، ت ١٠٨٩هـ = ١٦٧٩م .

[ضمن كتابه : « شذرات الذهب في اخبار من ذهب : ٢ [القاهرة : دت] ص ٣١٠ - ٣١٢ .

٩ - اتعلم الخط .

تأليف : اسعد جورجي .

(١ - ٦ : بيروت ، دت) .

١- الأحرف أو القواعد الجديدة في العربية .

تأليف : يوسف السودا .

(ط ٢ : دار الريحاني - بيروت ١٩٦٠) .

١١- أدب الكتاب .

تأليف : أبي بكر محمد بن يحيى الصولي ، ت ٣٣٥هـ

= ٩٤٦م .

تحقيق : محمد بهجة الاثري .

(المطب السلفية - القاهرة ١٣٤١هـ ؛ ٢٦٨ ص) .

في هذا الكتاب ، موضوعات جلية ، تناول شؤون الخط ، وهي كالآتي :

الصفحة

٤٥-٤١	مقال الخط
٥٢-٤٦	ما قيل في حسن الخط من المنظوم
٥٣-٥٢	ما قيل في قبح الخط
٥٧-٥٣	الوصاة باصلاح الخط وآلته
٦١-٥٧	ما قيل في النقط والشكل والخط الدقيق
٧٥-٦٦	ما جاء في وصف القلم من الكلام المنثور
٨٦-٧٥	ذكر ما قيل في القلم من الشعر
٨٨-٨٦	ما قيل في القلم وبريه
٩٨-٩٢	ما قيل في الدواة
٩٩	الاقاة الدواة
١٠٣-١٠٠	ما قيل في المداد
١٠٥-١٠٢	الحبر واشتقاقه
١٠٩-١٠٥	القرطاس وما كتب فيه
١١٠-١٠٩	قط القلم
١١١-١١٠	المقط
١١٣-١١٢	محرك الدواة
١١٧-١١٥	السكين
١٢٠-١١٨	السطور
١٢٢-١٢٠	المقابلة بالكتاب ونسخه

١٢- ادبيات اللغة العربية .

تأليف : محمد عاطف ، محمد نصار ، احمد ابراهيم ،

عبدالجواد عبدالمتعال .

(١ [المط الأميرية - القاهرة ١٩٠٩]) .

وفيه مما يتعلق بالخط ، الموضوعات الآتية :

الصفحة

١٤-١٣	تاريخ الكتابة والخط عند العرب
٢١-١٩	الكتابة والخط
٤٠-٣٩	الخط العربي

١٣- أرجوزة في علم الخط .

تأليف الوزير : عون الدين يحيى بن هبيرة ، ت

٥٦٠هـ = ١١٦٥م .

ط ١ : وفيات الأعيان ٦ : ٤٢٤ ،

كشف الظنون ١ : ٦٣ .

الاعلام للزركلي (٨ [ط ٤] ص ١٧٥) .

١٤- أرجوزة في علم رسم الحروف .

نظمها : محمد البيلوي ، ت ١٣٧٣هـ = ١٩٥٤م .

ط : الاعلام للزركلي (٦ [ط ٤] ص ٢٠٦) .

١٥- استبدال الحروف العربية بالحروف اللاتينية .

بقلم : محمد راغب الطباخ ، ت ١٣٧٠هـ = ١٩٥١م .

(« مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق » ٩ [١٩٢٩]

ص ٤٣٣ - ٤٣٩) .

١٦- الاستقامة في الخط .

بقلم : محمد كرد علي ، ت ١٣٧٢هـ = ١٩٥٣م .

(« مجلة « المقتبس » ٢ [١٩٠٨] ص ٧٣٤) .

١٦- الاسرار الاربعة : نظم لآله السمت في حسن تقويم

بديع الخط .

نظمها سنة ١٢٢٤هـ = ١٨٠٩م : احمد الرفاعي

القسطالي الأندلسي الغرناطي ، ت ١٢٥٦هـ = ١٨٤٠م .

حققها : هلال ناجي ، على مخطوطتين من الرباط .

١٧- أسس وقواعد الكتابة السهلة .

بقلم : محمد البهي السيد .

(« مجلة مجمع اللغة العربية » ٢٨ [القاهرة ١٩٧١]

ص ١٢٥ - ١٤١) .

١٨- أصل الخط العربي وتاريخ تطوره الى ما قبل الاسلام .

بقلم : د . خليل يحيى نامي .

(« مجلة كلية الاداب في جامعة القاهرة » ٣ [القاهرة

١٩٣٥] ع ١) .

١٨- أصل الخط العربي وتطوره حتى نهاية العصر الأموي .

تأليف : سهيلة ياسين الجبوري .

(بغداد ١٩٧٧) .

١٩- اصلاح الخط العربي .

بقلم : مني عتراوي ، ت ١٤٠٢هـ = ١٩٨٢م .

(« مجلة « المقتطف » ١٠٦ [١٩٤٥] ص ٢٤٥-٢٥٢ ،

٣٥٢ - ٣٦١ ، ٤٣٥ - ٤٤٢) .

١٩- اصول تدريس الخط العربي .

بقلم : يوسف ذنون .

(طر ١٩٦٢ ؛ ٥ ص) .

١٩- اصول تدريس الخط العربي والكتابة الإبتدائية .

بقلم : يوسف ذنون .

(طر ١٩٧١ ؛ ٩ ص) .

٢٠- اعتراف على الخط الجديد .

بقلم : ١ : ق .

(« المقتطف » ٤١ [١٨٩٧] ص ٤٦ - ٤٨) .

٢١- الأعلام .

(ط ١ : القاهرة ١٩١٥ ، ١٩٨ ص . ط ٢ : القاهرة ١٩٣٦) .

وقد نقل المستشرق سوتن T. Sutton طبعته الأولى إلى الفرنسية ، بعنوان :

L'Écriture arabe, son extension dans le monde oriental et le monde occidentale. (Le Caire, 1961; 126 p.).

٢٨- أرواق البردي العربية بدار الكتب المصرية .

جمعها وعلق عليها ووضعها بالانكليزية : د . أدولف جروهمان ظهر من ترجمتها إلى العربية ستة مجلدات (مط دار الكتب المصرية - القاهرة ١٩٣٤ - ١٩٧٤ ؛ ٢٤٩ ص + ٢٠ ل ، ٢٢٧ ص + ٢٤ ل ، ح + ٢٢٨ ص + ٢٨ ل ، ١٨٠ ص + ٢٦٣ ص + ١٦ ل) .
المجلدات ١-٤ ، نقلها إلى العربية : د . حسن إبراهيم حسن ، وراجع الترجمة : عبد الحميد حسن .

المجلد الخامس ، نقله إلى العربية : عبد الحميد حسن .
وراجع الترجمة : د . محمد مهدي غلام .
المجلد السادس ، حقق النصوص ، ونقل التعليقات إلى اللغة العربية وعقب عليها : د . عبد المزيو الدالي .

٢٩- أول من وضع الخط ، ومن هو واضع الخط العربي ،

ومن نقله عن الكوفي إلى ما هو عليه الآن .

للقلقيشندي ، أحمد بر علي ، ت ٨٢١هـ = ١٤١٨م .
ضمن كتابه : « ضوء الصبح المسفر » . تحقيق : محمود سلامة .

(١ [مط الواضع - القاهرة ١٩٠٦] ص ١٨١-١٩١) .

٣- أول من وضع الكتابة [الخط العربي] .

لأبي عبد ربه ، ت ٣٢٨هـ = ٩٤٠م .

(ضمن كتابه : « العقد الفريد » . تحقيق : أحمد أمين ، أحمد الزين ، إبراهيم الأبياري [مط لجنة التأليف والترجمة والنشر - القاهرة] ص ١٥٦-١٥٨) .

٣١- بحث في تطوير الكتابة العربية .

بقلم : جودت نور الدين .

(مجلة « اللسان العربي » ١١ [الرباط ١٩٧٤] ج ١ ؛ ص ٧٣ - ٩٤) .

٣٢- بدائع الخط العربي .

تأليف : ناجي زين الدين المصرف ، ت ١٤٠٦هـ = ١٩٨٥م .

(مؤسسة رمزي للطباعة - بغداد ١٩٧٢ ؛ ٥٠٣ ص) .
منشورات وزارة الثقافة والإعلام العراقية .

٣٣- البردي والرق والتكافد في الفريضة التونسية .

بقلم : حسن حسني عبد الوهاب ، ت ١٣٨٨هـ = ١٩٦٨م .
(« مجلة معهد المخطوطات العربية » ٢ [القاهرة ١٩٥٦] ص ٣٤ - ٤٥) .

٣٤- البردي وطريقة صنعه وتاريخه .

بقلم : بولس ملحة .

(مجلة « الزهراء » ٣ : القاهرة ١٣٤٥هـ) .

تأليف : خير الدين الزركلي ، ت ١٣٩٦هـ = ١٩٧٦م .

(ط ٤ [دار العلم للملايين - بيروت ١٩٧٩ ؛ ٨ مجلدات] .

فيها تراجم طائفة من الخطاطين القدماء والحديثين ، منهم :

الجزء	الصفحة	اسم الخطاط
٥	٢٠-٢١	ابن البواب
٦	٢٧٣	ابن مقلة
٦	١٥٨	ابن الوحيد
٨	١٤-١٣	نجيب هوايني
٨	٦٧	هاشم محمد الخطاط
٨	١٢١-١٢٢	ياقوت المستعصي
٨	٢١٦	يوسف أحمد

٢٢- اقتراح في تيسير القراءة والكتابة في العربية .

تأليف : د . داود الجليبي ، ت ١٣٧٩هـ = ١٩٦٠م .
(الروصل ١٩٤٤) .

٢٣- اقتراح في الحروف الدخيلة والحركات الفرعية .

بقلم : الأب أوفسطين مرمجي ، ت ١٣٨٢هـ = ١٩٦٣م .
(« مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق » ٨ [١٩٦٨] ص ٤٥٦ - ٤٦٤) .

٢٤- الاختصاص في شرح ادب الكتاب .

تأليف : ابن السيد البطليوسي ، ت ٥٢١هـ = ١١٢٧م .
تحقيق : عبدالله البستاني .
(المط الأدبية - بيروت ١٩٠١ ؛ ٤٧٧ ص) .

٢٤- الفباء هارول في الخط الفاروقي الثالث) .

تأليف : الياس عكاوي .
(طبع) .

٢٥- الامداد بصناعة المداد .

وهي رسالة في صناعة الحبر .

تأليف : أبي تراب الظاهري ، المولود سنة ١٣٤٣هـ = ١٩٢٤م .

(ظ : مجلة « العرب » التي يصدرها الأستاذ حمد الجاسر [الرياض : تموز - آب ١٩٧٠] ج ١١ ، ص ١٠٥٤ - ١٠٥٥) .

٢٦- أمر الخط .

بقلم : أحمد بن يحيى بن جابر ، المعروف بالبللادري ، ت ٢٧٩هـ = ٨٩٢م .

(ضمن كتابه : « فتوح البلدان » وقد طبع غير مرة ، أحدثها بتحقيق : د . صلاح الدين المنجد [مط لجنة البيان العربي - القاهرة ١٩٥٦] ص ٥٧٩-٥٨٣) .

٢٧- انتشار الخط العربي في العالم الشرقي والعالم الغربي .

تأليف : عبدالفتاح عبادة ، ت ١٣٤٧هـ = ١٩٢٨م .

- ٣٥- بعد قرون طويلة يعود البردي الى الظهور . و
(مجلة « ألف باء » ٦ [بغداد ١٩٧٤] ع ٢٨٨ ؛ ص ٣٦ - ٢٩) .
- ٣٦- بعض ملاحظات على خط البرديات العربية المصرية المبكرة ، ومدى تأثيرها بحركات اصلاح الكتابة .
بقلم : ابراهيم شيوخ .
وهي دراسة ضمن كتاب « ابحاث الفية القاهرة » .
(القاهرة ١٩٦٩) .
- ٣٧- بغداد عاصمة الخط العربي في خطوط المصاحف وخطوط الخطاطين .
تأليف : عباس المزاري ، ت ١٣٩١ هـ = ١٩٧١ م .
(كتاب يقع في ٢٣٨ ص . ما زال مخطوطا) .
- ٣٨- بغداد مبدعة الخط العربي .
بقلم : الخطاط ولید الاعظمي .
(مجلة « آفاق عربية » ٩ [بغداد : تموز ١٩٨٤] ع ١١ ؛ ص ١٠٦ - ١١٢) .
- ٣٨- بغداد وضعت للخط العربي مقاييسه .
بقلم : محمود شكر الجبوري .
(« المورد » ٨ [بغداد ١٩٧٩] ع ٤ ؛ ص ٤١٤ - ٤٢٠) .
- ٣٩- بقايا خط [عبدالقادر] البغدادي ، ورسالة اخرى من مؤلفاته .
بقلم : محمد راغب الطباخ ، ت ١٣٧٠ هـ = ١٩٥١ م .
(مجلة « الزهراء » ٥ [القاهرة ١٣٤٧ هـ] ص ٣٥٣ - ٣٥٥) .
- ٤٠- البيان المفيد في رسم خط القرآن المجيد .
تأليف : أحمد عزة البغدادي .
تحقيق : عبدالرحيم محمد علي .
(بغداد ١٩٧٥ ؛ ٥٩ ص) .
- ٤١- تاريخ الخط العربي .
تأليف : محمد فخر الدين .
(طبع) .
- ٤٢- تاريخ الخط العربي .
تأليف : ناجي زين الدين المصرف ، ت ١٤٠٦ هـ = ١٩٨٥ م .
(سينشره المجمع العلمي العراقي) .
- ٤٣- تاريخ الخط العربي وآدابه .
تأليف : محمد طاهر المكي الكردي .
(المط التجارية الحديثة - القاهرة ١٩٣٩ ؛ ٤٧١ ص) .
- ٤٤- تاريخ القرآن وقرائنه رسمه وحكمه .
تأليف : محمد طاهر المكي الكردي .
(ط ٢ : مكتبة الحلبي - القاهرة ١٩٥٣) .
- ٤٥- تجديد الخط العربي .
بقلم : هاشم المطار الحسني .
(مجلة « المعلم الجديد » ٣ [بغداد ١٩٣٨ - ١٩٣٩] ص ٢٧٤ - ٢٨١) .
- ٤٦- تجريب الكلام في خط العرب والمعجم .
(١٢ ص + ٣ ل . نشرها : بريسييه L.J. Bresnier في الجزائر سنة ١٩٥٠) .
- ٤٧- تحرير الكتابة .
تأليف : أحمد شوقي الامين .
(ط ١ : النجف ١٩٥٨ ؛ ٢٠٦ ص . ط ٤ : النجف ١٩٦١) .
- ٤٨- تحسين الخطوط الملكية .
(مجلة ، كانت تصدر في القاهرة ، نحو سنة ١٩٤٣) .
- ٤٩- تحفة الاحباب .
تأليف : نصرت علي .
(طبع حجر . دلهي ١٨٧٣ ؛ ١٨ ل) .
نماذج من مختلف الخطوط : بالكوفي والنسخي والشكسته والسليق وغيرها .
- ٥٠- تحفة الادباء في الخط والاملاء .
تأليف الشيخ : قاسم القيسي ، ت ١٣٧٥ هـ = ١٩٥٥ م .
(طبع في بغداد) .
- ٥١- تحفة اولي الالباب في صناعة الخط والكتاب .
تأليف : عبدالرحمن بن يوسف بن الصائغ ، ت ٨٤٥ هـ = ١٤٧٠ م .
حقته : هلال ناجي ، على اربعة اصول مخطوطة ، رقد له ، وعلق عليه تعليقات مفيدة .
(دار بو سلامة للطباعة والنشر - تونس ١٩٦٧) .
- ٥٢- تحفة الواثق في الخط .
تأليف : اسحاق بن ابراهيم التميمي السعدي .
ظ : معجم الادباء (١ : ٢٢٦) .
كشف الظنون ١ [استانبول ١٩٤١] ص ٢٧٦ ، (٧١١) .
- ٥٣- تحفة الحرمين في بدائع الخط العربي .
تأليف : محمد طاهر الكردي .
(طبع) .
- ٥٤- تحقيقات وتطبيقات على كتاب « الخطاط البغدادي علي بن هلال المشهور بابن البواب » .
تأليف : محمد بهجة الاثري .
(مط المجمع العلمي العراقي - بغداد ١٩٥٨ ؛ ٩٤ ص) .
طبعت في آخر كتاب « الخطاط البغدادي ... » .
(راجع هذه المادة) .
- ٥٥- الترتيب الادارية ، والمعاملات والصناعة والتاجر والحالة العلمية ، التي كانت على عهد تأسيس المدينة الاسلامية ، في المدينة المنورة العلية .
تأليف : عبدالحى الكنانى .

(٢-١ : المط الأعلى - الرباط ١٩٢٦) .
وفيه مما يتعلق بالخط ، الموضوعات الآتية :

الجزء الصفحة الموضوع

١	١٢٢-١٢٢	الكتابة في الجلد ومقداره .
١	١٢٧-١٢٥	تعليم المصطفى لكتابة ادب وضع القلم ، ومحل وضعه ، ورسم الحروف ، وتقويمها ، ونحو ذلك .
١	١٣٦-١٢٧	نذب المصطفى الكتبة الى ترتيب الكتاب .
٢	٢٤١-٢٤٠	القلم والدواة في العصر النبوي
٢	٢٤٢-٢٤١	الانلام القصبة في زمن الصحابة .
٢	٢٤٣-٢٤٢	اخذ الكاف من القطن .
٢	٢٤٣-٢٤٢	كتابة الصحابة للحديث .
٢	٢٨٢	فتوى الصحابة في اجرة نسخ المصاحف .
٢	٢٨٨	تحلية المصاحف .

٦- تراجم خطاطي بغداد المعاصرين .

تأليف الخطاط : وليد الاعظمي .
(٢-١ : بيروت ١٩٧٧ - ١٩٨٢) .

٥- التزوير الخطي .

تأليف : نجيب هواويني ، ت ١٣٧٦ هـ = ١٩٥٦ م .
(نشرته مجلة « الهلال » في القاهرة) .

١٥- تزوير مكشوف في اجازات الخط .

بقلم : يوسف ذنون .
(مقال في ٧ ص ، اعد لجنة جمعية الخطاطين العراقيين
سنة ١٩٨٠) .

٥٨- تزويق الكتب وبعض اعلام الزوقين والمصورين .

بقلم : سعيد الديوهجي .
(ضمن كتابه : « اعلام الصنائع المواصله » . مط
الجمهور - الموصل ١٩٧٠ ؛ ص ٢٠٣ - ٢١٥) .

٦- تسهيل الخط العربي .

بقلم : منير القاضي ، ت ١٣٨٨ هـ = ١٩٦٩ م .
(« مجلة المجمع العلمي العراقي » ٥ [بغداد ١٩٥٨] .
وقد افرد في رسالة .

٦١- تشكيلات الخط العربي .

تأليف الخطاط : خليل الزهاوي .
استعرض فيه جماليات الخط العربي وانواعه
واستخدامات الحرف في الاعمال الفنية .

جاء في جريدة « الثورة » (ع ٥٧٢٠ : بغداد ١٨ كانون
الثاني ١٩٨٦ ، الصفحة الاخيرة) : ان المؤلف دفع
بكتابه هذا للطبع .

٦٢- التصوير على الورق وفي المخطوطات .

بقلم : د . زكي محمد حسن ، ت ١٣٧٦ هـ = ١٩٥٧ م .
(ضمن كتابه : « اطلس الفنون الزخرفية والتصاوير
الاسلامية » . مط جامعة القاهرة - القاهرة ١٩٥٦ ؛
ص ٢٩٠ - ٣٧٣) . مطبوعات كلية الاداب والعلوم
ببغداد .

٦٣- تصوير وتجميل الكتب العربية في الاسلام .

تأليف : محمد عبدالجواد الاصمعي .
(طبع في القاهرة) .

٦٤- التصوير وفنون الكتاب .

بقلم : د . زكي محمد حسن .
(ضمن كتابه : « فنون الاسلام » . مط لجنة التأليف
والترجمة والنشر .
القاهرة ١٩٤٨ ؛ ص ١٥٦ - ٢٢٣) .
الخط . التذهيب . التصوير . التجليد .

١٦٤- تطور الحروف العربية على آثار القرن الهجري الاول .

تأليف : د . صفوان التل .
(ط ٢ : ١٩٨١) .

٦٥- تطور الحروف العربية من القرن الاول الهجري حتى ناية عصر الأتابكة .

تأليف : د . محمد باقر الحسيني .
(القاهرة ١٩٦٤ . يقع في صفحة واحدة ، يقطع كبير
جداً .

١٦٥- التعبير الفني والخط الكوفي .

بقلم : يوسف ذنون .
(مجلة بغداد . ع ١١ : نيسان ١٩٦٤) .

٦٦- تعريف بطبعات المصحف الشريف .

بقلم الخطاط : وليد الاعظمي .
(مجلة « الرسالة الاسلامية » . ع ١٣١ - ١٣٢
[بغداد : ذر القعدة ١٣٩٩ هـ = تشرين الاول ١٩٧٩]
ص ٤٥ - ٤٩) .

٦٧- تعليم كتابات نستعليق .

لا يعرف مؤلفه .
(الله آباد : الهند ١٨٦٩ م . يتضمن ١٢ لوحة خطية .

٦٨- تكون الكتاب العربي منذ نشوئه حتى العصر العباسي .

تأليف : فرنسوا زبال .
(معهد الانماء العربي - بيروت ١٩٧٨ ؛ ٢٠٢ ص) .

٦٩- تنقيط الياء في آخر الكلم .

بقلم الاب : انستاس ماري الكرمل ، ت ١٣٦٦ هـ =
١٩٤٧ م .

٧٧- جامع محاسن كتابة الكتاب .
تأليف : محمد بن سن الطيبي .
(منه نسخة خطية في مكتبة طوب قابي سراي باستانبول)
وقد طبع في بيروت سنة ١٩٦٢ .

٧٨- جدول الحروف العربية القديمة والحديثة والهندية واليونانية الخ ، وفيه الكلام على الرسم وحركات الشكل .

تأليف الشيخ : طاهر الجزائري ، ت ١٢٣٨هـ = ١٩٢٠م .
(طبع حجر ، دت) . ط : معجم المطبوعات العربية والمعرية . (ص ٦٩٠) .

٧٩- الجلود والرقوق والظروس في الاسلام .

بقلم : حبيب زيات ، ت ١٣٧٤هـ = ١٩٥٤م .
(مجلة « الكتاب » ٢ [القاهرة : يوليو ١٩٤٧] ص ١٣٥٨ - ١٣٦٥) .

٨٠- جمال الدين أبو الدر ياقوت المستعصي البغدادي الخطاط المشهور .

بقلم : كارل بروكلمان ، ت ١٣٧٥هـ = ١٩٥٦م .
ضمن كتابه : « تاريخ الادب العربي » . نقله من الألمانية الى العربية : د . السيد يعقوب بكر . راجعه : د . رمضان عبدالنواب .
(٦ [دار المعارف - القاهرة ١٩٧٧] ص ١٦٧-١٦٨) .

٨١- جمالية خط التطبيق .

اعداد الخطاط : حسن قاسم حبش .
(بغداد ١٩٨٤) .

٨٢- جمالية خط الثلث .

اعداد الخطاط : حسن قاسم حبش .
(بغداد ١٩٨٤) .

٨٣- جمالية الخط الكوفي .

اعداد الخطاط : حسن قاسم حبش .
(بغداد ١٩٨٤ ؛ ٤٣ ص) .

٨٤- جمالية خط النسخ .

اعداد الخطاط : حسن قاسم حبش .
(بغداد ١٩٨٤ ؛ ٢٢ ص) .

٨٥- جمهرة الخطاطين البغداديين : منذ تأسيس بغداد حتى نهاية القرن الرابع عشر الهجري .

تأليف الخطاط : وليد الاعظمي .
(مخطوط جاهز للطبع ، يحتوي على تراجم ٤٦٠ خطاطا) .

٨٦- حاجة الحروف العربية الى الاصلاح .

بقلم : خالد محمد الفرغ .
(« مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق » ١٠ [١٩٢٠] ص ٥٣ - ٥٩) .

(مجلة « المقتطف » ٨٢ [١٩٢٣] ص ١٤٠ - ١٤٢) .
تمهيد . نحن واحمد باشا تيمور . المساويء التي تنشأ من اهمال التنقيط . ملاحظة في كتب اللغة الحديثة .

ونشر عبدالقدوس الانصاري (« المقتطف » ٨٢ [١٩٢٣] ص ٤٩٠) كلمة بعنوان : « تنقيط الباء في آخر الكلام غير كافل بازالة اللبس » .

٧٠- تنويق النطاقة في علم الوراقة .

تأليف : عبدالرحمن بن مسك السخاوي ، ت ١٠٢٥هـ = ١٦١٦م .
كتاب ضائع . ذكره حبيب زيات في بحثه : « الوراقة والوراقون في الاسلام » . (مجلة « المشرق » ١٩٤٧) .

٧١- تيسير الخط والنحو .

تأليف : عبدالجبار الوائلي .
(مخطوط) .

٧٢- تيسير الكتابة العربية .

كتاب اصدره مجمع اللغة العربية في القاهرة .
(ط ١ : المط الامرية - القاهرة ١٩٤٦ . ط ٢ : ١٩٦٢)
وفيه الكلام على اقتراح عبدالعزيز فهمي ، في استبدال الحروف العربية بحروف لاتينية ، وما لقيه من اعتراضات في مجمع اللغة العربية .

٧٣- تيسير الكتابة العربية .

بقلم : مصطفى الشهابي ، ت ١٣٨٨هـ = ١٩٦٨م .
(« مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق » ٣٥ [١٩٦٠] ص ٦٨٩ - ٦٩٦) .

٧٤- تيسير الكتابة العربية .

تأليف : يونس عبدالرزاق السامرائي .
(بغداد ١٩٥٥ ؛ ١٦ ص) .

٧٥- الثغالة العربية الخطية .

بقلم : كوركيس عواد .
(مجلة « العلم الجديد » ١٠ [بغداد ١٩٤٦] ج ٢ ؛ ص ٩٣ - ٩٧) .

٧٦- ثمرات الأوراق .

تأليف : ابن حجة الحموي ، ت ٨٢٧هـ = ١٤٣٣م .
تحقيق : محمد أبو الفضل ابراهيم .
(القاهرة ١٩٧١) . وفيه مما يتصل ببحثنا ، الموضوعات الآتية :

الموضوع	الصفحة
أدوات المنشئ	٣٩٦-٣٩٥
آداب الكتابة	٣٩٧-٣٩٦
وصف القلم	٣٩٨-٣٩٧
وصف الدوات	٣٩٩
وصف السكين	٤٠١-٣٩٩

٨٧- حامد الأمدي الخطاط .

جاء في مجلة « آفاق عربية » ١١ [بغداد : شباط ١٩٨٦] ص ١٤١ : « ضمن مسابقات اللجنة الدولية للحفاظ على التراث الحضاري الاسلامي ، أعلن حديثاً عن تنظيم المسابقة الدولية الاولى في فن الخط الاسلامي ، باسم الخطاط المرحوم (حامد الأمدي) . وتعتبر هذه ، المسابقة الاولى من نوعها في العالم . والهدف منها هو الحفاظ على قيم وأصاليب فن الخط الاسلامي الاصيل واحيائه عن طريق تشجيع خطاطي الجيل المعاصر والايال المقبلة » .

٨٨- الحبار .

لابن الأثير (عر الدين ، ت ٦٣٠ هـ = ١٢٣٣ م) .
ضمن كتابه : « اللباب في تهذيب الأنساب » ٢ [القاهرة] ص ٢٢٤ .

٨٩- الحبار .

للسمعاني (أبي سعد ، ت ٥٦٢ هـ = ١١٦٧ م) .
ضمن كتابه : « الأنساب » طبعة مرجليوث في ليدن ١٩١٢ ؛ ظهر الورقة ١٥٢ .

٩٠- حبار :

بقلم : محمد سعيد القاسمي ، ت ١٣١٧ هـ = ١٩٠٠ م .
ضمن كتابه : « قاموس الصناعات الشامية » ١ [تحقيق : ظافر القاسمي] دمشق ١٩٦٠ ؛ ص ٨٩ .

٩١- الحبر وأدوات الكتابة في التراث العربي .

بقلم : سهيل قاشا .
مجلة « التراث الشعبي » . ع ٥ [بغداد ١٩٧٨] ص ٥ - ٣٦ .

٩٢- الحبر والكافد .

بقلم : أبي سعد عبدالكريم بن محمد السمعاني ، ت ٥٦٢ هـ = ١١٦٧ م .
وهو فصل من كتابه : « أدب الإملاء والاستملاء » .
تحقيق المستشرق : مكس ويسولير

Max Weisweiler

(ليدن ١٩٥٤ ؛ ص ١٦٢ - ١٩٨٠) .

٩٣- الحروف الأفرنجية للخط العربي : أسلوب جديد .

(« المقطف » ٢١ [١٨٩٧] ص ٦٨٧ - ٦٩١ ، ٧٠٢ - ٧٠٣ ، ٧٦٨ ، ٨٥٢ - ٨٥٣) .

٩٤- حروف تشبه الحركات .

بقلم : د . إبراهيم أنيس ، ت ١٣٩٧ هـ = ١٩٧٧ م .
(« مجلة مجمع اللغة العربية » ١٦ [القاهرة ١٩٦٣] ص ١٣ - ١٨) .

٩٥- الحروف العربية الراسية Majuscules

بقلم الاب : انتانس ماري الكرمل ، ت ١٣٦٦ هـ = ١٩٤٧ م .
وقد نشرت غفلا من اسمه .
مجلة « لغة العرب » ٨ [بغداد ١٩٣٠] ص ١١٧ .

٩٦- الحروف العربية والمطالع .

بقلم : خير الدين حقي .
(مجلة « اللسان العربي » ١١ [الرباط ١٩٧٤] ع ١ ؛ ص ٦٥ - ٧٢) .

٩٧- الحروف اللاتينية للكتابة العربية .

تأليف : عبدالعزيز فهمي ، ت ١٣٧٠ هـ = ١٩٥١ م .
(مط مصر - القاهرة ١٩٤٤) .
قال خير الدين الزركلي (الأعلام) [ط ٤] ص ٢٥ :
في ترجمة عبدالعزيز فهمي ، انه « وضع رسالة في كتابة العربية بالحروف اللاتينية » ، قوبلت بالاستنكار والنقض .

٩٨- حروف الهجاء .

بقلم : يوسف ذنون .
(مجلة « النبراس » ٦ ، ١٩٧٣) .

٩٩- حروف الهجاء العربية : نشأتها وتطورها ومشاكلها .

بقلم : د . أنيس فريجة .
(مجلة « الأبحاث » ٥ [بيروت ١٩٥٢] ص ١ - ٣٤) .

٩٩- حسن الدعابة فيما ورد في الخط وأدوات الكتابة .

١٠٠- حكمة الإشراف الى كتاب الآفاق .

تأليف : محمد مرتضى الزبيدي ، ت ١٢٠٥ هـ = ١٧٩٠ م .
تحقيق : عبد السلام محمد هارون .

ضمن مجموعة : « نوادر المخطوطات » ٥ [القاهرة ١٩٥٤] ص ٥١ - ٩٨ وهي الرسالة العشرون .
تناول هذه الرسالة : الخط ، القلم ، الدواة ، الحبر ، النقاط ، الشكل ، الحروف ، الكتابة ، نصيحة لساثر الخطاطين .

١٠١- حول أبجدية عربية صالحة .

بقلم : أحمد سعيد سعيديان .
(« مجلة مجمع اللغة العربية الاردني » . ع ٣ - ٤ [جمادى الاولى ١٣٩٩ هـ] ص ٢١ - ٢٧) .

١٠٢- خصائص الخط العربي .

تأليف الخطاط : وليد الأعظمي .
(مط المجمع العلمي العراقي - بغداد ١٩٨٠ ؛ ٤٠ ص) .
مستل من « مجلة المجمع العلمي العراقي » (٣١ [١٩٨٠] ج ٢ ؛ ص ٢٢١ - ٢٦٠) .

١٠٣- الخط .

تأليف : أبي بكر محمد بن السري البغدادي السراج ، ت ٣١٦ هـ = ٩٢٨ م .

ذكره ياقوت الحموي (معجم البلدان ٧ : ١١) .
كما ذكره : طائش كبري زاده ، في كتابه : « مفتاح السعادة ومصباح السيادة » .

تحقيق كامل كامل بكري ، وعبد الوهاب ابو النور (١ [القاهرة ١٩٦٨] ص ١٦٦) .

وأشار خير الدين الزركلي في « الأعلام » (٦ [ط ٤] ص ١٢٦) ، الى أن منه نسخة خطية ضمن مجموع في خزانة الرباط ، برقم ١٠٠ أوقاف ، كتبت قبل سنة ٣٥٣ هـ .

حققه د . عبدالحسين الفتلي ونشره في مجلة المورد الفراء ، ع ٣ م ٥ سنة ١٩٧٦ م .

١.٤- الخط .

تأليف : علي بن محمد ، المعروف بالشريف الجرجاني ، ت ٨١٦ هـ = ١٤١٣ م .
(ضمن كتابه « التعريفات » ونشره المستشرق فلوجل في ليبسك سنة ١٨٤٥ م ؛ ص ١٠٣ - ١٠٤) . وقد أعادت مكتبة لبنان ، طبعة هذا الكتاب بالأوفست في بيروت سنة ١٩٦٩ .

١.٥- خط (ج : خطوط) .

بقلم المستشرق : فريتز كرتكو .
(« دائرة المعارف الاسلامية » ٨ [الترجمة العربية : القاهرة ، دت [ص ٣٥٨ - ٣٥٩) . وقد نقل هذه المادة الى العربية : عبدالحمد يونس .

١.٦- الخط .

بقلم : محمد فريد وجدي ، ت ١٣٧٣ هـ = ١٩٥٤ م .
(« دائرة معارف القرن الرابع عشر للهجرة = العشرين للميلاد ٣ [القاهرة ١٩١٤] ص ٧٢١ - ٧٢٢) .

١.٧- خط ابن مقلة .

لأبي منصور عبدالمالك بن محمد بن اسماعيل الثعالبي ، ت ٤٢٩ هـ = ١٠٣٨ م .
(ضمن كتابه : « ثمار القلوب في المضاف والمنسوب » . تحقيق : محمد أبو الفضل إبراهيم . القاهرة ١٩٦٥ ؛ ص ٢١٠ - ٢١٢) .

١.٨- الخط : اسلوبه وانواعه ومميزاته على النقود الاسلامية في العهد السلجوقي .

بقلم : د . محمد باقر الحسيني .
(مجلة « سومر » ٢٤ [بغداد ١٩٦٨] ص ١٠١ - ١١٧) .

١.٩- الخط ، الاملاء ، الكتابة ، الطباعة .

بقلم : كوركيس عواد .
(ضمن كتابه : « المباحث اللغوية في مؤلفات العراقيين المحدثين » . مط الماني - بغداد ١٩٦٥ ؛ ص ٧١ - ٧٦) .

١١- الخط البغدادي .

لعبد الرحمن ابن خلدون ، ت ٨٠٨ هـ = ١٤٠٦ م .
(ضمن تاريخه : « المعبر وديوان المبتدأ والخبر » . المجلد الأول منه ، ويعرف بـ « مقدمة ابن خلدون » . دار الكتاب اللبناني - بيروت ١٩٥٨ ؛ ص ٩٨٣) .

١١١- الخط البغدادي .

(مجلة « المقتبس » ٨ [١٩١٣] ص ٦٣٣) .

١١١- خط الثلث ومراجع الفن الاسلامي .

بقلم : يوسف ذنون .
بحث قدمه الى الندوة العالمية حول المبادئ والاشكال والانكار المشتركة في الفنون الاسلامية : استانبول ١٨ - ٢٢ نيسان ١٩٨٣ .
(نشر في وقائع الندوة ؛ ١٢ ص) .

١١٢- الخط الجديد .

تأليف : اسماعيل حقي اليلاسي .
وهي رسالة في اصلاح الخط العربي على زعم المؤلف بكتابه بحروف منفصلة . (ظ : معجم المطبوعات العربية والمعرية ، ص ٤٤٢) .

١١٣- الخط الجديد .

تأليف : جميل صدقي الزهاوي ، ت ١٣٥٤ هـ = ١٩٣٦ م .
(مجلة « المقتطف » ٢٠ [١٨٩٦] ص ٧٢٨ - ٧٥٢) .
وقد افرد في رسالة قوامها ١٥ ص .

١١٤- الخط الجديد .

بقلم : داود فتو .
(« المقتطف » ٢٠ [١٨٩٦] ص ٣٦٢ - ٣٦٤) .

١١٥- الخط الجديد .

بقلم : رستمي زاده حسين .
(« المقتطف » ٢٠ [١٨٩٦] ص ١٣٢ - ١٣٤) .
(٣٦١ - ٣٦٣) .

١١٦- الخط الجديد .

(« المقتطف » ٢٠ [١٨٩٦] ص ٨٦١) .

١١٧- الخط الديواني الملكي .

تأليف : مصطفى غزلان .
(جزآن طبعا في القاهرة) .

١١٨- الخط العربي .

بقلم : أحمد عطية الله .
(ضمن موسوعته : « القاموس الاسلامي » ٢ [القاهرة ١٩٦٦] ص ٢٥٤ - ٤٥٦) .

١١٩- الخط العربي .

بقلم : جرجي زيدان ، ت ١٣٣٢ هـ = ١٩١٤ م .
(ضمن كتابه : « تاريخ التمدن الاسلامي » . طبعة جديدة ، راجعها وعلق عليها : د . حسين مؤنس ٣ [دار الهلال - القاهرة ١٩٥٨] ص ٥٨ - ٦٣) .
تاريخه . الحركات . الاعجام . ادوات الكتابة .

١٢- الخط العربي .

اصدره : المجلس الاعلى لرعاية الفنون والاداب والعلوم الاجتماعية - القاهرة .

١٢١- الخط العربي .

تأليف : محمد العمري .

(لم يطبع . منه نسخة مصورة في مكتبة الاوقاف العامة ببغداد) .

١٢٢- الخط العربي .

لمصطفى بن عبدالله الشهير بالحاج خليفة ، ت ١٠٦٧هـ = ١٦٥٧م .

(ضمن كتابه : « كشف الظنون عن اسامي الكتب والفنون » ١ [طبعة استانبول سنة ١٣٦٠هـ=١٩٤١م] ص ٧١٠ - ٧١٤) .

١٢٣- الخط العربي .

(« مجلة الطلاب : المسيرة » . ع ٦٤ [بغداد : نيسان ١٩٨٦] ص ١٩) .

١٢٣أ- الخط العربي .

بقلم : يوسف ذنون .

(« مجلة » العربي » . ع ١٦١ [الكويت ١٩٧٤] ص -) .

١٢٣ب- الخط العربي .

بقلم : يوسف ذنون .

(نشر في كتاب « المطالعة والاملاء » المقرر لمعاهد ودور المعلمين ١٩٧٨) .

١٢٤- الخط العربي الاسلامي .

تأليف : تركي عطية عبود الجبوري .

وقف على اخراجه وتصحيحه : علي الخاقاني .

(دار التراث الاسلامي للطباعة والنشر : بيروت ١٩٧٥ ؛ ٢٢٢ ص) .

١٢٥- الخط العربي بحروف متقطعة .

(« المقتطف » ٤٢ [١٩١٢] ص ٣٠٣ - ٣٠٤) .

١٢٦- الخط العربي بعد ظهور الاسلام الى نهاية القرون

السابع الهجري .

بقلم الخطاط : يوسف ذنون .

(« مجلة » عالم الكتب » ٣ [الرياض : اكتوبر - نوفمبر ١٩٨٢] ع ٣ ؛ ص ٣٥٤ - ٣٦٢) .

الكتابة في العهد النبوي . الكتابة في عهد الخلفاء الراشدين .

كتابات القرن الاول الهجري بعد الخلفاء الراشدين الشكل والاعجام .

كتابات القرن الثاني الهجري . الكتابة في القرن الثالث الهجري .

الكتابة في القرن الرابع الهجري . ابن مقلة : ٢٧٢ - ٣٢٨هـ .

الخط في زمن ابن مقلة وتطويره . ابن البواب . الخلاصة .

الكتابة في القرن الخامس والسادس . الكتابة في القرن السابع الهجري وياقوت المستعصي .

١٢٧- الخط العربي الجديد .

بقلم : محمد درويش .

(« المقتطف » ٢٠ [١٨٩٦] ص ٣٠٥ - ٣٠٦) .

١٢٨- الخط العربي في ايران .

بقلم : عباس الزاوي ، ت ١٣٩١هـ = ١٩٧١م .

(« مجلة » سومر » ٢٥ [بغداد ١٩٦٩] ص ١٧٧ - ٢١٨) .

١٢٩- الخط العربي في تركيا .

بقلم : عباس الزاوي .

(« سومر » ٢٢ [١٩٧٦] ص ٣٩١ - ٤٢١) .

١٢٩أ- الخط العربي في اللغة والفن والتاريخ .

بقلم : يوسف ذنون .

(« مجلة » الطباعة » ٩ [١٩٧٩] ص -) .

١٣٠- الخط العربي في مدارس الاقطار العربية : دراسة

مقارنة .

تأليف : محمد حسن يونس الوادي .

(بغداد - وزارة التربية ١٩٧٥ ؛ ٢٢ ص) .

١٣١- الخط العربي : نشاته - مشكلته .

تأليف : د . انيس فريجة .

(مط فؤاد ببيان وشركان [جونه - الشير] لبنان ١٩٦١ ؛ ١٢٧ ص) .

١٣١أ- الخط العربي : نموذج للاهمال والضياع .

بقلم : يوسف ذنون .

(جريدة « الفكر العربي » ع ٥١ صادر في ١٩٦٥/٤/٦)

١٣٢- الخط العربي وتاريخه .

بقلم : جرجي زيدان ، ت ١٣٣٢هـ = ١٩١٤م .

(ضمن كتابه : « تاريخ آداب اللغة العربية » ١ [دار الهلال - القاهرة ١٩٥٧ ، وهي طبعة جديدة ، راجعها وعلق عليها : د . شوتي ضيف [ص ٢٢٦ - ٢٢٩) .

١٣٢أ- الخط العربي وتطوره في بغداد منذ تأسيسها حتى

القرن الخامس الهجري .

بقلم : يوسف ذنون .

(بحث ، لم ينشر ، يقع في ٢٠ ص) .

١٣٢أ- الخط العربي وتطوره في المصور العباسية في العراق .

تألف : سهيلة ياسين الجبوري .

(مط الزهراء - بغداد ١٩٦٢ ؛ ١٤٦ ص) .

١٣٢أ- الخط العربي والشكل والنقط .

(« المقتطف » ١٠ [١٨٨٦] ص ٢٢٦ - ٢٢٨) .

١٣٢أ- الخط العربي والكتابة .

بقلم : د . عفيف عبدالرحمن .

ضمن كتابه : « الجهود اللغوية خلال القرن الرابع عشر الهجري » .

(دار الحرية للطباعة - بغداد ١٩٨١ ؛ ص ٢٠٥-٢٠٨) .

- ١٣٦- الخط العربي ومستقبله في الطباعة .
بقلم : اسماعيل شوقي .
(مجلة « المجلة » . ع ١٢٩ [القاهرة ١٩٦٨] ص ٥٠ - ٥٢) .
- ١٣٦- الخط العربي ومشكلات الكتابة فيه .
بقلم : يوسف ذنون .
(بحث في ١٠ صفحات ، لم ينشر . أعدده مجلة جمعية الخطاطين العراقيين) .
- ١٣٦ب- الخط العربي والمطلب اللغوي .
بقلم الخطاط : يوسف ذنون .
(ضمن : « ندوة اللغة العربية والوعي القومي » المنعقدة في بغداد خلال ٢٨-٢٩ أيلول ١٩٨٣ ؛ ٢١ ص) .
- ١٣٧- الخط الكوفي .
بقلم : د . أحمد فكري .
(مجلة « سومر » ٢٣ [بغداد ١٩٦٧] ص ٨٤-٨٥) .
ضمن بحثه : « التأثيرات الفنية الإسلامية العربية على الفنون الأوروبية » ، المنشور في ص ٦٧ - ٩٤ .
- ١٣٨- الخط الكوفي .
(مجلة « التراث الشعبي » . ع ٧ [١٩٧٦] ص ١١٧ - ١٢٢) .
- ١٣٨- الخط الكوفي .
بقلم : يوسف ذنون .
(مطب الجمهورية - الموصل ١٩٧٢ ؛ صفحة واحدة) .
- ١٣٨ب- الخط الكوفي في المسكوكات الإسلامية في العهد البويعي .
بقلم : ناهض عبدالرزاق دفتر .
(مجلة « المسكوكات » ٧ [بغداد ١٩٧٦]) .
- ١٣٩- الخط الكوفي : كلمة عن الخط الكوفي في جميع أطواره .
تأليف : يوسف أحمد ، ت ٣٦١ هـ = ١٩٤٢ م .
(الرسالة الأولى : مطب حجازي - القاهرة ١٩٣٢ ؛ ٣٢ ص + ٣٧ شكلا) .
- ١٤٠- الخط الكوفي .
تأليف : يوسف أحمد .
(الرسالة الثانية : وفيها كلمة عن تحسينه وإدخال الشكل والإعجام عليه .
مطب حجازي - القاهرة ١٩٣٤ ؛ ٣٢ ص + ١٥ شكلا) .
- ١٤١- الخط الكوفي .
تأليف : يوسف أحمد .
(الرسالة الثالثة : مطب حجازي - القاهرة ١٩٣٩ .
وفيها ٥٩ لوحا كبيرا + ١٥١ شكلا) .
- ١٤٢- الخط الكوفي .
(مجلة « العلم الجديد » ١٠ [بغداد ١٩٤٦] ص ٤٦) .
- ١٤٣- الخط الكوفي والخط النسخي .
(« المقتطف » ٢٢ [١٨٩٩] ص ٣٩٠ - ٣٩١) .
- ١٤٤- الخط الكوفي والخطوط .
(« المقتطف » ٥٣ [١٩١٨] ص ٤٠١) .
- ١٤٥- الخط اللغوي وأثره في نظرة اللغويين القدامى إلى أصوات اللغة .
بقلم : د . رمضان عبدالنواب .
(مجلة « المجلة » . القاهرة ١٩٦٨) .
- ١٤٦- الخط المائل والمستقيم .
(مجلة « المقتبس » ٥ [١٩١٠] ص ٤٣٢) .
- ١٤٧- خط المصحف الشريف والخطاط الشاه محمود النيسابوري .
بقلم : عباس المزاري ، ت ١٣٩١ هـ = ١٩٧١ م .
(مجلة « سومر » ٢٣ [بغداد ١٩٦٧] ص ١٥١-١٥٦ ؛ يليها خمس لوحات) .
- ١٤٨- الخط المغربي .
(« المقتطف » ٢١ [١٨٩٧] ص ٣١١ - ٣١٢) .
- ١٤٩- الخط والتذهيب .
بقلم : د . زكي محمد حسن ، ت ١٣٧٦ هـ = ١٩٥٧ م .
(ضمن كتابه : « أطلس الفنون الزخرفية والتصاوير الإسلامية » . مطب جامعة القاهرة - القاهرة ١٩٥٦ ؛ ص ٢٨٢ - ٢٩٠) .
- ١٥٠- الخط وتعليم الكتابة في صدر الإسلام .
بقلم : فيليب طرازي ، ت ١٣٧٥ هـ = ١٩٥٦ م .
(ضمن كتابه : « خزائن الكتب العربية في الخافقين » ١ [بيروت ١٩٤٧] ص ٣) .
- ١٥١- الخط وتوابعه ولواحقه .
للقائمين (أبي العباس أحمد بن علي) ت ٨٢١ هـ = ١٤١٨ م .
(« صبح الأعشى في صناعة الإنشا » ٤ [طبعة المؤسسة المصرية العامة للتأليف والترجمة والطباعة والنشر - القاهرة ١٩٦٣] ص ٤٤٠ - ٤٨٨) .
و ٣ : (١ - ٢٢٢) : فصل القول فيها على آلات الخط : الدواة . القلم ، المداد والحبر ، الليق ، الرق ، الخط .
- ١٥٢- الخط وعلومه ووصف آدابه وأعلامه وطروسه وما جاء فيه من الحديث والحكم .
تأليف : ابن المديم (كمال الدين عمر بن أحمد ، ت ٦٦٠ هـ = ١٢٦٢ م) .
ذكره ياقوت الحموي [ت ٦٢٦ هـ] في « معجم الأديباء » (طبعة مرجليوث ٦ [القاهرة ١٩٣٠] ص ٤٠) قال : « وهو إلى وقتي هذا لم يتم » .
- ١٥٣- الخط والكتابة .
بقلم : فؤاد قرانجي ، وكوركيس عواد .
(ضمن كتابهما : « مراجع الكتب والمكتبات في العراق » . دار الحرية للطباعة - بغداد ١٩٧٥ ؛ ص ٩٧-١٠٥) .

١٥٤- الخط والكتابة .

بقلم : ميخائيل مواد .

(ضمن فهرسته : « مخطوطات المجمع العلمي العراقي : دراسة ونهضة » ١ [مط المجمع العلمي العراقي - بغداد ١٩٧٩] ص ٢١١ - ٢٢٥) .

وصف في هذه الصفحات من الفهرس ، ثلاث عشرة مخطوطة عربية تتعلق بالخط والكتابة ، وهي :

- ١ - شرح الخطبة . (ص ٢١٢ من الفهرس) .
- ٢ - كتاب الكتاب وصفة الدواة والقلم وتصريفها . (ص ٢١٣) .

٣- لوحات خط (ص ٢١٤ - ٢١٥) .

٥ - مقدمة في الخط (ص ٢١٥ - ٢١٦) .

٦ - نماذج خطوط مشاهير الخطاطين في السنوات الأخيرة (ص ٢١٦ - ٢١٧) .

٧ - نماذج من خط عبدالحسن الكاظمي (ص ٢١٧) .

٨ - خصائص الخط العربي : للحاج وليد الأعظمي (ص ٢١٨ - ٢١٩) .

٩ - مجموعة خطوط : لهاشم محمد الخطاط (ص ٢٢٠) .

١٠- مجموعة من خطوط الخطاط ماجد الزهدي التركي (ص ٢٢٠) .

١١- عمدة الكتاب وعدة ذوي الألباب (ص ٢٢١-٢٢٢) .

١٢- النجوم الشارقات في ذكر بعض الصنائع في علم الميقات [الليات] (ص ٢٢٣ - ٢٢٤) .

١٣- عمدة الكتاب وعدة ذوي الألباب (ص ٢٢٥) .

١٥٥- الخطاط البغدادي علي بن هلال المشهور بأبن البواب .

تأليف : د . ١ . سهيل أنور .

نقله من التركية الى العربية ، وحققه : محمد بهجة الاثري ، وعزير سامي .

(مط المجمع العلمي العراقي - بغداد ١٩٥٨ ؛ ٤٣ ص)

٩ ل) . يليه : « تحقيقات وتعليقات تاريخية وأدبية » . (راجع هذه المادة) .

١٥٦- الخطاط طاهر .

بقلم : عباس المزاري ، ت ١٣٩١ هـ = ١٩٧١ م .

(ضمن بحثه : « علماء الرياضيات والفلك في العراق » المنشور في مجلة « سومر » ٢٨ [بغداد ١٩٧٢] ص ٢٠٦ - ٢٠٧) .

١٥٧- الخطاط قوسي البغدادي .

بقلم : عباس المزاري .

(« مجلة مجمع اللغة العربية » ١٩ [القاهرة ١٩٦٥] ص ٨١ - ٨٤) .

١٥٨- الخطاط هاشم محمد البغدادي .

بقلم الخطاط : وليد الأعظمي .

(« مجلة المجمع العلمي العراقي » ٢٣ [١٩٧٣] ص ٣١٠ - ٣١٦) .

١٥٩- خطاطو جامع مرجان .

بقلم : عباس المزاري ، ت ١٣٩١ هـ = ١٩٧١ م .

(مجلة « سومر » ٣ [بغداد ١٩٤٧] ج ٢ ص ٢١٢ - ٢١٧) .

١٦٠- الخطاطون في بغداد .

بقلم : ابراهيم الدروبي ، ت ١٣٧٥ هـ = ١٩٥٩ م .

(ضمن كتابه : « البغداديون : اخبارهم ومجالسهم » . بغداد ١٩٥٨ ؛ ص ٢٤٥ - ٢٨٢) .

١٦١- الخطاطون في بغداد .

بقلم : راسم الجميلي .

(من موضوعات الجزء الثاني المخطوط من كتابه : « البغداديون : كتاب يصور الحياة البغدادية أيام زمان » . نوه به في ص ٢٧٨ من الجزء الأول من هذا الكتاب المطبوع في بغداد سنة ١٩٨٤) .

١٦١- خطاطون مبدعون .

تأليف : باسم ذنون يونس .

(مط جامعة الموصل - الموصل ١٩٨٦ ؛ ٢٢٣ ص) .

١٦٢- الخطاطون والمصورون في الشرق الاسلامي .

كتاب ، نوهت به مجلة « المقتبس » (٤) [١٩٠٩] ص ٧٩٠) .

١٦٣- خطوط المصاحف الشريفة والخطاط الحسن البغدادي.

بقلم : عباس المزاري ، ت ١٣٩١ هـ = ١٩٧١ م .

(« مجلة المجمع العلمي العراقي » ٩ [١٩٦١] ص ٣٢٦ - ٣٣٠) .

١٦٤- خطوط الناس .

(مجلة « المقتبس » ١ [١٩٠٦] ص ٣٠٩) .

١٦٤- خلاصات قواعد خط الرقعة .

بقلم : يوسف ذنون .

(مط الجمهورية - الموصل ١٩٧١ ؛ ١ ص) .

١٦٤- خلاصة محاضرات تدريس الخط العربي في المدارس المتوسطة .

بقلم : يوسف ذنون .

(طر : ١٩٧١ ؛ ٤ ص) .

١٦٥- دراسات في تاريخ الخط العربي منذ بدايته الى نهاية العصر الاموي .

تأليف : د . صلاح الدين المنجد .

(دار الكتاب الجديد - بيروت ١٩٧٢ ؛ ١٥٢ ص) .

يتناول هذا الكتاب ، الموضوعات الآتية :

كيف ينبغي أن ندرس الخط العربي .

نشأة الخط العربي .

الخط الاسلامي في عهد النبوة .

الخط في عهد الخلفاء الراشدين .

ظهور الخط الكوفي .

الخط في أيام بني أمية .

الشكل والاعجام .

مواد الكتابة في القرن الأول .

١٦٦- دراسة جديدة لكتابات الموصل الأثرية .

تأليف الخطاط : يوسف ذنون .

(بغداد ١٩٦٧) .

١٦٧- دراسة في تطور الكتابات الكوفية على الأحجار في مصر في القرون الخمسة الأولى للهجرة ، مع دراسة مقارنة لهذه الكتابات في بقاع أخرى من العالم الإسلامي .

تأليف : د . إبراهيم جمعة .

(نشرتها دار الفكر العربي بالقاهرة ، وعاونت في نشرها جامعة بغداد . المطب المالكية - القاهرة ١٩٦٦ ؛ ٢٩٢ ص) .

١٦٧- دروس وقواعد خط الرقعة .

تأليف : يوسف ذنون .

(مط دار الكتب - الموصل ١٩٧٤ ؛ ١٦ ص) .

١٦٨- ذكرى عميد الخط العربي : هاشم محمد البغدادي

١٩٢١ - ١٩٧٢ .

مط الارشاد - بغداد ١٩٧٢ ؛ ٦٨ ص .

منشورات مجلة « الرسالة الإسلامية » .

١٦٩- رسالة الخط [أو : رسالة الكتابة] .

تأليف : أبي حيان التوحيدي ، ت نحو ٤٠٠هـ = نحو ١٠١٠م .

تحقيق : د . إبراهيم كيلاني .

(ضمن : « ثلاث رسائل لأبي حيان التوحيدي » . مطبوعات المعهد الفرنسي بدمشق ١٩٥١) .

١٧٠- رسالة الخط الجديد ومنافعه .

(مجلة « المقتبس » ٧ [١٩١٢] ص ٩٢٧) .

١٧١- رسالة الخط [في تاريخ الكتابة والخط] .

تأليف : أحمد رضا ، ت ١٣٧٢هـ = ١٩٥٣م .

(سيدا ١٣٣٢هـ = ١٩١٤م) .

١٧٢- الرسالة للعلاء .

تأليف : إبراهيم بن المدبر ، ت ٢٧٩هـ = ٨٩٣م .

تحقيق : د . زكي مبارك ، ت ١٣٧١هـ = ١٩٥٢م .

(ط ٢ : مط دار الكتب المصرية - القاهرة ١٩٣١ ؛ ٥٢ ص) .

إلى الفرنسية للدكتور زكي مبارك نفسه في ٣٢ ص .

راجع في شأنها ، مجلة « المقتبس » ٨ [١٩١٣]

(ص ٦٢٦) .

١٧٣- رسالة في الحروف العربية .

تنسب إلى : النضر بن الشميل ، ت ٢٠٢هـ [وقيل

٢٠٤هـ] = ٨١٩م .

نشرها : د . أوغست هنتر ، والأب لويس شيخو ،

ضمن مجموعهما : « البلغة في شذور اللغة » . ط ٢ :

المط الكاثوليكية - بيروت ١٩١٤ ؛ ص ١٥٩ - ١٦٧ .

١٧٤- رسالة في الخط .

تأليف : أحمد بن عبدالله الشهر بفوري .

ذكرها الحاج خليفة في كشف الظنون (١ : ٨٦٢) .

١٧٥- رسالة في الخط .

تأليف : عبدالمحسن السهروردي ، المولود سنة

١٢٦٠هـ = ١٨٤٤م .

ذكرها : محمد صالح السهروردي ، في « لب الألباب »

٢ [بغداد ١٩٣٣] ص ٢٧٢) .

١٧٦- رسالة في الخط .

تأليف : محمد (بريم الثاني) بن محمد بن بريم

التونسي ، ت ١٢٤٧هـ = ١٨٣١م .

(ظ : « الأعلام » للزركلي ٦ [١٩٧٩] ص ٧٢) .

١٧٧- رسالة في الخط .

تأليف : ياقوت المستعصي ، الخطاط المشهور ، ت

٦٩٨هـ = ١٢٩٩م .

ذكرها الحاج خليفة في « كشف الظنون » ١ : ٧١٢ و

٨٦٢) . قال أنها : « رسالة نافعة في هذا الفن » .

وورد اسمها بصورة : « رسالة في علم الخط » في

« الأعلام » للزركلي (٨ : ١٣١) .

١٧٨- رسالة في الخط العربي .

تأليف : محمد رضا بن هادي بن عباس كاشف الغطاء ،

ت ١٣٦٦هـ = ١٩٤٧م .

(مخطوطة) .

١٧٩- رسالة في الخط والكتابة .

تأليف : أبي الحسين إسحاق بن إبراهيم السعدي .

(ظ : « معجم الأدباء » لياقوت الحموي ٢ [طبعة

مرجليون . القاهرة ١٩٢٤] ص ٢٢٦) .

١٨٠- رسالة في ذم أخلاق الكتاب .

تأليف الجاحظ : أبي عثمان عمرو بن بحر ، ت

٢٥٥هـ = ٨٦٩م .

نشرت ضمن كتاب : « ثلاث رسائل » للجاحظ ،

بتحقيق المستشرق : يوشع فنكل ، وهي ثانية هذه

الرسائل .

(ط ٢ : المط السلفية - القاهرة ١٢٨٢هـ ؛ ص

٣٩ - ٥١) .

١٨١- رسالة في علم الخط .

تأليف : جلال الدين السيوطي ، ت ٩١١هـ = ١٥٠٥م .

وهي الرسالة الخامسة من مجموعة « التحفة البهية

والطرفة الشهية » المطبوعة في مط الجوائب - الاستانة

١٣٠٢هـ = ١٨٨٥م .

١٨٢- رسالة في علم القلم والحبر والكتابة والورق .

تأليف : علي بن هلال المعروف بابن البواب البغدادي ،

ت ٤٢٣هـ = ١٠٣٢م .

منها نسخة خطية ضمن مجموع برقم ٢٢٧ جديد ،

مجاميع (ص ١٧٧ - ١٨٠) .

ومنها نسخة مصورة لدى الخطاط الشهير يوسف دنون . راجع بحثه .

« نظرات في مصور الخط العربي » (مجلة المجمع العلمي العراقي ٢٥ [١٩٧٤] ص ٢٠٤ الحاشية (١٢٢) .

١٨٩- رسائل في علم الخط .

للشيخ طاهر الجزائري ، ت ١٢٣٨هـ = ١٩٢٠م .
ظ : يوسف الياس سركيس : معجم المطبوعات العربية . ص ٦٩٠ الرقم ١٥ .

١٩٠- رسم الأصوات العربية بالحروف اللاتينية .

بحث ، وضعته اللجنة الأردنية للتعريب والترجمة .
(مجلة « اللسان العربي » ١٢ [الرباط ١٩٧٥] ص ١١٤ - ١١٥) .

١٩١- رسم الخط .

تأليف : مهذب الدين أحمد بن عبدالرضا .
منه نسخة خطية في مكتبة هادي كاشف الغطاء ، ذكرها
أغا بزرك في « الدرعية الى تصانيف الشيعة » (١١
[١٩٥٩] ص ٢٢١ الرقم ١٤٠٨) .

١٩٢- رسم الخط .

منه نسخة خطية في المتحف البريطاني ، برقم
Add. 26139
في ٤٠ ص ، كتبت بخط الاستعليقي في
القرن ١٧م .

١٩٣- رسم الخط العربي .

تأليف : مصطفى علي ، ت ١٤٠٠هـ = ١٩٨٠م .
(بغداد ١٩٣٠ ؛ ٦٨ ص) .

١٩٤- رسوم الخط وقوانينه .

تأليف : إبراهيم الاحول .
ذكره ياقوت الحموي في « معجم الادباء » (٢) :
٢٢٥ - ٢٢٦) .

١٩٥- رقم العلم في رسم القلم .

وهو كتاب في فن الخط .
تأليف : علي فهمي بن رفاعه رافع بن بدوي الطهطاوي ،
ت ١٢٢١هـ = ١٩٠٣م .
(مط المدارس - القاهرة ١٢٧٦هـ) . ظ : معجم
المطبوعات العربية ليوسف الياس سركيس (ص ١٢٦٦) .

١٩٦- الرقوق .

بقلم : د . يوسف داغر ، ت ١٤٠١هـ = ١٩٨١م .
(مجلة « الكتاب » . السنة ٤ ، المجلد ٨ ، الجزء ٧
[القاهرة ١٩٤٩] ص ١٩٠ - ١٩٦) .

١٩٦- الخزاف الكتابية .

بقلم : د . صلاح حسين العبيدي .
(ضمن كتابه : « الملابس العربية الاسلامية في العصر
العباسي من المصادر التاريخية والاثريّة » . دار
الرشيد للنشر - بغداد ١٩٨٠ ؛ ص ٣٥٩ - ٣٦٧) .

في خزانة عارف حكمت بالمدينة المنورة . راجع : عمر
رضا كحالة : المنتخب من مخطوطات المدينة المنورة
(دمشق ١٩٧٢ ، ص ٩٩ الرقم ١٣ (٤)) .

١٨٣- رسالة في القلم .

تأليف : عمرو بن بحر الجاحظ ، ت ٢٥٥هـ = ٨٦٩م .
ذكرها ياقوت الحموي ، في « معجم الادباء » طبعة
مرجليوت ٦ [القاهرة ١٩٣٠] ص ٧٨ .

١٨٤- رسالة في علم الكتابة .

تأليف : أبي حيان التوحيد ، ت نحو ٤٠٠هـ = ١٠١٠م
حققتها ونشرها : د . ابراهيم الكيلاني .
(ضمن : « ثلاث رسائل لأبي حيان التوحيد » ١
[المط الكاثوليكية - بيروت ١٩٥١ ؛ ص ٤٨-٢٧] .
مطبوعات المعهد الفرنسي للدراسات العربية بدمشق .

١٨٥- رسالة في كتابة العربية بالحروف اللاتينية .

تأليف : بيدالعزيز فهمي ، ت ١٣٧٠هـ = ١٩٥١م .
راجع مادة : « الحروف اللاتينية للكتابة العربية » .

١٨٥- رسالة في الكتابة المنسوبة .

لم يعرف مؤلفها .
نشرها : د . خليل محمود عساكر .
(« مجلة معهد المخطوطات العربية » ١ : القاهرة
١٩٥٥) .

١٨٦- رسالة في الكتابة العربية النقحة .

وضعها الأب انتاس ماري الكرمل (ت ١٣٦٦هـ =
١٩٤٧م) ، توصلنا الى القراءة العربية بلا ضبط
الفاظها وتسهيلها لها على الاميين .
(طبعت برواسم [= كلايش] كتب اصولها الخطاط
عبدالرزاق بن محمد الحاج فليح البغدادي . بغداد
١٩٣٦ ؛ ٢٥ ص) .

وراجع في شان هذه الرسالة ، ما كتبه « ج . ج » في
مجلة « المرأة » (٢٦ [١٩٤٠] ص ١٩٥ - ١٩٦) .

١٨٧- رسالة في ميزان الخط .

الفها بالعربية : مستقيم زادة سليمان سعد الدين ،
ت ١٢٠٢هـ = ١٧٨٨م .
منها نسخة بخط الخطاط اسماعيل الزهدي سنة
١١٢٧هـ ، برقم ٨١٢ في خزانة علي اميري [خزانة
المللة في استانبول] . خط : عباس العزاوي (سومر
٣٢ : ٤٠٧) .

١٨٨- رسالة لاستعمال حروف التاج .

تأليف : محمد محفوظ .
(طبعت في القاهرة) .

١٨٩- رسالة اليقين في معرفة بعض انواع الخطوط وذكر

بعض الخطاطين .

تأليف : مصطفى السباعي .
منها نسخة مصورة في دار الكتب المصرية بالقاهرة ،
رقمها ٢٢٨٥ تاريخ .

١٩٧- الزخارف الكتابية في الفن الاسلامي .

بقلم : د . زكي محمد حسن ، ت ١٣٧٦هـ = ١٩٥٧م .
(مجلة « الكتاب » ١ [القاهرة ١٩٤٦] ص ٢٧٧ -
٢٨٦) .

١٩٨- الزخارف الكتابية في الفن الاسلامي .

بقلم : د . زكي محمد حسن .
(ضمن كتابه : « فنون الاسلام » . مط لجنة التأليف
والترجمة والنشر - [القاهرة ١٩٤٨] ص ٢٣٤ -
٢٤٧) . مطبوعات كلية الآداب والعلوم ببغداد .

١٩٩- السلاسل الذهبية .

كتبها وطبعها ، نجيب هواويني ، ت ١٣٧٦هـ = ١٩٥٦م .
وهي عشرون كراسا مدرسيا للخط : منها تسعة
بالرقعة : وسبعة بالنسخ ، وأربعة بالثلث .

٢٠٠- شرح ابن الوحيد على رائية ابن البواب في الخط .

تأليف : محمد بن شريف بن يوسف المعروف بابن
الوحيد ، الخطاط ، ت ٧١١هـ = ١٢١١م .
تحقيق : هلال ناجي .
(تونس ١٩٦٧) .

وانظر : الاعلام للزركلي (٦ [ط ٤ : بيروت ١٩٧٩]
ص ١٥٨) .

وراجع مادة : « قصيدة رائية في الخط المنسوب
وأدواته : نظمها ابن البواب » .

٢٠١- شرح منظومة في رسم الخط .

تأليف : صالح بن أحمد بن يحيى الموصلي السعدي ،
ت ١٢٥٢هـ = ١٨٣٦م .

منه نسخة كانت في خزانة عباس العزاوي ، وهي اليوم
في المتحف العراقي .

ونسختان كانتا في خزانة يعقوب سركيس ، وهما اليوم
في المتحف العراقي أيضا .

وهناك نسخة في المكتبة القادرية ببغداد ، نوه بها :

د . عماد عبدالسلام رؤوف في فهرسه : « الآثار الخطية
في المكتبة القادرية » (٥ : ٢٤٤) ، ضمن مجموع
برقم ١٤٨٢ ، وهي أول ما فيه . وفي « تاريخ الادب
العربي في العراق » (٢ : ١٣٧ - ١٣٨) إشارة الى
نسخ أخرى منه .

وراجع أيضا : « تاريخ الموصل » لسليمان الصائغ
(٢ : ٢٤٥) .

٢٠٢- صالح السعدي الموصلي .

بقلم : د . عبدالله الجبوري .

(مجلة « الأنفام » ٤ [١٩٦٨] ع ١٠ : ص ٤٤) .

٢٠٣- صفحة من تاريخ الخط في العراق : سفنان الذهبي

الخطاط في بغداد .

بقلم : عباس العزاوي ، ت ١٣٩١هـ = ١٩٧١م .
(مجلة « الادب والفن » ٣ [لندن ١٩٤٥] ج ٣ :
ص ٢ - ٧) .

٢٠٤- صناعة الأحبار والليق والأصباغ .

نصول من مخطوطة « قطف الأزهار » للمغربي .
تحقيق : برويش بدري توفيق .
(مجلة « المورد » ١٢ [١٩٨٢] ع ٣ : ص ٢٥١-٢٧٨) .

٢٠٥- صناعة الورق .

بقلم : آدم متز Adam Mez

(ضمن كتابه « الحضارة الاسلامية في القرن الرابع
الهجري » . نقله الى العربية : محمد عبدالهادي أبو
ريدة [ط ٣ : القاهرة ١٩٥٧] ص ٣٥٩-٣٦٢) .

٢٠٦- صناعة الورق والحبر والمقالم والمخابر وتجليد الكتب

والنقش ورسم الخط العربي ... وفي ذلك من
الصنائع والفنون .

بقلم : د . ناجي معروف ، ت ١٣٩٨هـ = ١٩٧٧م .
(مجلة « الأنفام » ٥ [بغداد : كانون الثاني ١٩٦٩]
ج ٥ : ص ٤٧ - ٧١) .

٢٠٧- صناعة الورق والليق والحبر .

تأليف : محمود خليفة بن سليمان بن عبدالرحمن بن
مصطفى افندي .
وهي رسالة في أربع ورقات ، في دار الكتب المصرية ،
كتبت سنة ١١٢٩هـ = ١٧٢٧م .

٢٠٨- صنعة الكتابة في عهد الرسول والصحابه .

بقلم : د . محمد حميد الله ، ت ١٤٠٢هـ = ١٩٨٢م .
(مجلة « فكر وفن » ع ٣ ، صدر سنة ١٩٦٤م .

٢٠٩- ضبط الكتابة العربية .

تأليف : محمود تيمور ، ت ١٣٩٣هـ = ١٩٧٣م .
(مط الاستقامة - القاهرة ١٩٥١ : ٤٧ ص) .

٢١٠- ضبط الكتابة العربية .

بقلم : محمود تيمور .
(« مجلة المجمع المصري » ٨ [القاهرة ١٩٥٥] ص
٣٥٠ وما بعدها) .

٢١١- طباعة اللغة العربية بالحروف اللاتينية .

تأليف : ابراهيم حمودي الملا موسى .
(بغداد ١٩٥٦ : ٤١ ص) .

٢١٢- طريقة جديدة لنقل الحروف العربية .

بقلم : باكستون .
(« مجلة كلية الآداب بجامعة القاهرة » ٢ [القاهرة
١٩٣٦] ع ٤ : ص ١٣١ - ١٣٦) .

٢١٣- طريقة مستحدثة لتسهيل الخط العربي .

(بيروت ١٨٨٣م ، ١٨٩٦م ، ١٨٩٧م) .

٢١٤- طغرا [أو : طغرى] .

بقلم : المستشرق دني J. Deny
نقلها الى العربية : صبحي .
(« دائرة المعارف الاسلامية » ٥ [الترجمة العربية :
القاهرة [ص ٣٠٣ - ٢٢٣]) .

٢١٥- على هامش « تحفة أولي الألباب » [في صناعة الخط

والكتاب] .

بقلم : هلال ناجي .

(ضمن كتابه : « على الهامش » . دار الحرية للطباعة - بغداد ١٩٧٥ ؛ ص ٢٦٣ - ٢٦٩) .

٢١٦- علم اشكال الخط .

تأليف : عثمان بن عيسى بن منصور بن محمد البلطي، ت ٥٩٩هـ = ١٢٠٢م .

ذكره باقوت الحموي في « معجم الادباء » طبعة مرجليوت (٥ [القاهرة ١٩٢٨] ص ٤٥) . وانظر : الاعلام للزركلي (٤ : ٢١٢) . وقد وردت فيه لفظة « ميمون » بدلا من « منصور » .

٢١٧- علم الخط .

بقلم : مصطفى بن عياد المروف بالحاج خليفة ، ت ١٠٦٧هـ = ١٦٥٧م .

(ضمن كتابه : « كشف الظنون من اسامي الكتب والفنون » ١ [استانبول ١٩٤١] ص ٧٠٧-٧١٤) .

٢١٨- علم الخط والقلم .

رسالة ، يقال انها تأليف محمد بن علي بن الحسين ، المروف بابن مقله ت ٣٢٨هـ = ٩٤٠م .

(ظ : الاعلام للزركلي ٦ [ط ٤ : بيروت ١٩٦٩] ص ٢٧٣) .

منها نسخة خطية في دار الكتب المصرية . وعنها نسخة مصورة في خزانة الخطاط يوسف ذنون بالموصل .

٢١٩- العلامة الشيخ محمد طاهر الكردي الكبي الخطاط .

بقلم الخطاط : وليد الاعظمي .

(« نشرة مصلحة نقل الركاب العامة » . بغداد : حزيران ١٩٦٣) .

٢٢٠- العلوم الخطية .

بقلم : أحمد بن مصطفى الشهير بطاش كبري زاده ، ت ٩٦٨هـ = ١٥٦١م .

(ضمن كتابه : « مفتاح السعادة ومصباح السيادة في موضوعات العلوم » .

تحقيق : كامل كامل بكري ، وعبد الوهاب أبو النور (١ [مط الاستقلال الكبرى - القاهرة ١٩٦٨] ص ٧٧ - ٩٣) .

٢٢١- العمدة : رسالة في الخط والقلم .

تأليف : عبدالله بن علي الهيبي ، ت ٨٩١هـ = ١٤٨٦م تحقيق : هلال ناجي .

(بغداد ١٩٦٩ - ١٩٧٠ ؛ ٣٠ ص) .

٢٢٢- عمدة الكتاب .

تأليف : أبي جعفر النحاس : ت ٢٢٨هـ = ٩٥٠م . في نشرة « أخبار التراث العربي » (ع ٢٣ [الكويت : يناير - فبراير ١٩٨٦] ص ٢١) ، ان د . عبد القدوس أبو صالح ، يحقق هذا الكتاب ، معتمدا على نسخة فريدة .

٢٢٣- العناية الربانية في الطريقة الشيعانية .

تأليف : زين الدين شعبان بن محمد الاناري القرشي الموصللي أصلا ومولدا ، المصري دارا ومدفنا ، ت ٨٢٨هـ = ١٤٢٥م .

وقد صنفها سنة ٧٩٠هـ = ١٢٨٨م .

حققها : هلال ناجي ، ونشرها في « المورد » ٨ [١٩٧٩] ع ٢ ؛ ص ٢٢١ - ٢٨٤) .

٢٢٤- العنصر الخطي في الزخارف الفاطمية .

بقلم : د . زكي محمد حسن ، ت ١٣٧٦هـ = ١٩٥٧م . (ضمن كتابه : « كنوز الفاطميين » . مط دار الكتب المصرية - القاهرة ١٩٣٧ ؛ ص ٢٥٢ - ٢٥٦) .

٢٢٤- فضل القلم والخط وأعمال المداد .

مخطوط ، في معهد الدراسات الاسلامية العليا ببغداد.

٢٢٤- فلسطين موطن ولادة الخط العربي .

بقلم الخطاط : يوسف ذنون . (بحث القتي في الندوة العالمية الاولى للآثار الفلسطينية - حلب ٢٠ - ٢٥ أيلول ١٩٨٠) .

٢٢٤ب- فلسطين موطن ولادة فن الخط العربي .

بقلم : يوسف ذنون . بحث قدمه الى الندوة العالمية الاولى للآثار الفلسطينية - حلب ١٩ - ٢٤ أيلول ١٩٨٤ . (نشر في وقائع الندوة ، المطبوعة في حلب سنة ١٩٨٤ ؛ ١٤ ص) .

٢٢٥- فلسفة الحركات في اللغة العربية .

بقلم : أحمد الأخضر غزال . (مجلة « اللسان العربي » ١٠ [١٩٧٣] ج ١ ؛ ص ٦٦ - ٧١) .

٢٢٦- فن الخط العربي .

تأليف : سيد إبراهيم . (مط المعهد العلمي الفرنسي للآثار الشرقية - القاهرة ١٩٦٣) .

٢٢٦- فن الخط العربي .

بقلم : يوسف ذنون . (مجلة « الجامعة » ٨ : ١٩٧١) .

٢٢٧- فن الخط العربي والزخرفة الاسلامية .

تأليف : الخطاط : حسن قاسم جيش . (منشورات دار الثقافة - بغداد ١٩٨٥ ؛ ١٣٦ ص) .

٢٢٨- الفن العربي .

للخطاط السوري : حلمي حباب . (مط التوفيق - دمشق) . ظ : يوسف ذنون (ص ٢٩٧ ، الرقم ١٢١) .

٢٢٩- الفن والقومية العربية .

تأليف : محمد صدقي الجبجاني . (المكتبة الثنائية ٩٨ : القاهرة . توزيع دار القلم : ديسمبر ١٩٦٣) . فيه كلام عن الخطوط العربية .

٢٢- فنون الكتاب .

بقلم : د. زكي محمد حسن ، ت ١٣٧٦هـ = ١٩٥٧م .
(ضمن كتابه : « فنون الاسلام » . مط لجنة التأليف
والترجمة والنشر - القاهرة ١٩٤٨ ؛ ص ٦٩٢-٦٩٥) .

٢٣١- فنون الكتاب : الخط الجميل ، والتذهيب ، والتصوير والتجليد .

بقلم : د . زكي محمد حسن .
(ضمن كتابه : « الفنون الايرانية في العصر الاسلامي » .
مط دار الكتب المصرية - القاهرة ١٩٤٠ ؛ ص ٦٢ -
١٣٨) .

٢٣٢- فهرسة المخطوط العربي .

تأليف : ميري فتوحى .
(بغداد ١٩٨٠ ؛ ١٧٦ ص) .
وفيه مما يتصل ببحثنا ، الموضوعات الآتية :

الصفحة

١٨-١٣	الوراقة والوراقون .
٣٠-١٩	صناعة المخطوط .
٤٠-٣١	كتابة المخطوط .
٤٨-٤١	ألوان الفن في المخطوطات العربية .
٥٣-٤٩	صيانة المخطوطات وترميمها .
٥٧-٥٤	فهرسة المخطوطات .
٦٤-٥٨	مشكلات فهرسة المخطوط .
٩٦-٩٤	النسخ .

٢٣٣- في ذكرى الاستاذ هاشم محمد البغدادي .

بقلم الخطاط : صادق الدوري .
(مجلة « التربية الاسلامية » ١٦ [جمادى الاول
١٣٩٤هـ] ع ١٠ ؛ ص ٥٩ - ٦١) .

٢٣٤- في سبيل تيسر العربية وتحدثها .

تأليف : فؤاد حنا ترزي .
(بيروت ١٩٧٣ ؛ ١٥٢ ص) .

٢٣٥- في ضوء تعليمات وزارة الثقافة والاعلام لتنظيم ممارسة

مهنة الخط العربي والاعلان الصولي : المطلوب ..
الارتقاء بخطنا العربي والقضاء على مسببات تشويهه .
اعداد وتصوير : صادق الخزرجي .

(جريدة « الثورة » . ع ٥٦٦٥ ، بغداد تشرين الثاني
١٩٨٥ ؛ ص ٨) .

٢٣٦- في عمل الكافد البلدي على اختلاف اصنافه ، ووضع الاسرار في الكتب ، وما يمهو الدفاتر والرفوف .

وهو الباب الخامس من كتاب : « المخترع في فنون من
الصنع » ولا يعرف مؤلفه . منه نسخة خطية في
الخزانة الاصفية بالهند ، الرقم ٢٢١ ، وهي نسخة
فريدة ، تاريخها ٨٧٦هـ = ١٤٧١م . وصفها احسن
وصف : عبدالقدوس الهاشمي ، في كتاب : « الباحث

العلمية من المقامات السنية » . (حيدر اباد ١٣٥٨هـ ؛
ص ١٥٢ - ١٥٨) .

٢٣٧- فيما يحتاج اليه الكاتب من صناعة الخط ، وذكر الورق ، والاعلام .

بقلم : احمد بن علي القلقشندي ، ت ٨٢١هـ = ١٤١٨م .
(ضمن كتابه : « ضوء الصبح المسفر » وهو مختصر
« صبح الاعشى » .
مط الواظ - القاهرة ١٩٠٦ ؛ ص ١٦٧ - ١٨٤) .

٢٣٧- قصة الارقام .. من جديد ، سر اهتمام المشاهد الاوربي بالخط العربي .

حوار ، اجراء : هادي ياسين علي ، مع الخطاط
يوسف ذنون .
(مجلة « الف باء » . ع ٦٩٥ [بغداد ٢٠ كانون الثاني
١٩٨٢] ص ٣٩ - ٤١) .

٢٣٨- قصة الكتابة العربية .

تأليف : د . ابراهيم جمعة .
(طبع) .

٢٣٩- قصة الكتابة والطباعة .

تأليف : ف . روجرز .
ترجمة : احمد الصاوي .
(طبع في القاهرة) .

٢٣٩- قصة النقط والشكل في المصحف الشريف .

تأليف : د . عبدالحى الغرماوي .
(القاهرة ١٩٧٨) .

٢٤٠- قصة الورق .

تأليف : د . انور محمود مبدالواحد .
(مط دار الكتاب العربي - القاهرة ١٩٦٨) . سلسلة
« المكتبة الثقافية » . ع ٢٠٣ .

٢٤١- قصيدة رالية في الخط المنسوب وادواته .

نظمها : علي بن هلال ، المعروف بابن البواب ،
الخطاط الشهير ، ت ٤٢٣هـ = ١٠٢٢م . نوه بها
الحاج خليفة في « كشف الظنون » ١ : ٧١٢ بقوله ،
انها : « بليغة ، استقصى فيها ادوات الكتابة » .
منها نسخة خطية بدار الكتب المصرية .

٢٤٢- القلم والدواة .

تأليف : محمد بن عمر المدائني .
ذكره القلقشندي (« صبح الاعشى » ٦ : ١٨٩)
ونقل منه نصا . وهو من الكتب الغائبة .

٢٤٣- قواعد الاملاء .

تأليف : عبدالسلام محمد هارون .
(ط ٣ : مكتبة الخانجي - القاهرة ١٩٧٦ ؛ ٨٠ ص) .

٢٤٤- قواعد الخط الديواني .

تأليف الخطاط : يوسف ذنون .
(بغداد ١٩٧٨ ؛ ١٦ ص) .

٢٤٤- قواعد خط الرقعة .

بقلم : يوسف ذنون .

(مط الزهراء - الموصل ١٩٧٨ ؛ ٥ ص) .

ثم طبعت بعد ذلك أربع طبعات .

٢٤٥- قواعد الخط العربي .

تأليف الخطاط : هاشم محمد البغدادي ، ت

١٣٩٣هـ = ١٩٧٣م .

(مط الرابطة - بغداد ١٩٦١ ؛ ٦٤ ص) .

٢٤٥- قواعد الخط العربي .

بقلم : يوسف ذنون .

(بحث نشر في جريدة « فتى العراق » ، ع ٢٥١٣

صادر في ١٦/٤/١٩٦٢) .

٢٤٦- قواعد الخط الفارسي .

تأليف : محمد عبدالعزيز الرفاعي .

(بغداد ، دت ؛ ٢١ ص) .

٢٤٧- كتاب الخط .

راجع مادة : « الخط » .

٢٤٨- كتاب الخط : فيه تفاصيل انواع الخطوط .

تأليف : محمد حسين بن محمد علي الحسيني المرعشي

الشهرستاني ، ت ١٣١٥هـ = ١٨٩٧م .

ذكر الشيخ اغا بزرك (الدرمة ٧ : ١٧٧) أن نسخة

منه بخط المؤلف كانت في مكتبة بكرلاء .

٢٤٩- كتاب الخط والقلم .

تأليف : المفضل بن سلمة ، ت نحو ٢٩٠هـ = نحو

٩٠٣م .

(ظ : « معجم الادباء » لياقوت الحموي ٧ [١٩٣٨]

ص ١٧٠) .

٢٥٠- كتاب الخط والهجاء .

تأليف : محمد بن يزيد البرد ، ت ٢٨٩هـ = ٨٩٩م .

ظ : معجم الادباء (٧ : ١٤٣) .

٢٥١- الكتاب العربي المخطوط الى القرن العاشر الهجري .

تأليف : د . صلاح الدين النجد .

(ج ١ : النماذج . معهد المخطوطات العربية بجامعة

الدول العربية . القاهرة ١٩٦٠) .

٢٥٢- كتاب القلم .

تأليف : أبي الحسين اسحاق بن ابراهيم التميمي

السمني .

(ظ : معجم الادباء لياقوت الحموي ٢ : ٢٢٦) .

٢٥٣- كتاب القلم .

تأليف : علي بن محمد الشمشاطي العدوي ، ت بعد

٢٧٧هـ = ٩٨٧م .

ذكره ياقوت الحموي (معجم الادباء ٥ : ٢٧٦) قال

انه « جيد » .

٢٥٤- كتاب الكتاب .

تأليف : عبدالله بن جعفر بن محمد بن درستويه ، ت

٢٤٧هـ = ٩٥٨م .

تحقيق : لويس شيخو .

(مط الالباء اليسوعيين - بيروت ١٩٢١ ؛ ١١٢ ص .

ط ٢ : بيروت ١٩٣٧) .

٢٥٥- كتاب الكتاب وصفة الدواة والقلم وتصريفها .

تأليف : أبي القاسم عبدالله بن عبدالعزيز البغدادي ،

ت نحو ٢٥٠هـ = نحو ٨٦٤م .

منها نسخة خطية في مكتبة السليمانية [فأنح]

بستانبول ، الرقم ٥٣٠٦ .

وعنها نسخة مصورة في خزانة الخطاط يوسف ذنون

في الموصل .

حقق معظمها : دومنيك سورديل ، ونشره في مجلة

الدراسات الشرقية :

(BEO, XIV, 1962 - 1954).

وراجع تمريناً بهذه الطبعة ، بقلم : د . حكمت هاشم .

(مجلة المجمع العلمي العربي ٣٠ [١٩٥٥] ص

١٣٦ - ١٣٧) .

وقد حققه بكماله : هلال ناجي (مجلة « المورد » ٢

[١٩٧٣] ع ٢ ص ٤٣ - ٧٨) . وقد أفردت هذه

الطبعة في كتاب .

٢٥٦- كتاب المصاحف .

تأليف : أبي داود السجستاني ، ت ٢١٦هـ = ٩٢٨م .

تحقيق المستشرق : ارثر جفري .

(المط الرحمانية - القاهرة ١٩٣٦) .

٢٥٧- كتاب النقط .

تأليف : أبي عمرو عثمان بن سعيد الداني (نسبة

الى : دانبة DENIA من بلاد الاندلس) ، ت

٤٤٤هـ = ١٠٥٣م .

تحقيق : محمد أحمد دهمان .

٢٥٨- كتابات عربية غير منشورة في جبل اسيس .

بقلم : أبو الفرج العنبر .

(مجلة « الابحاث » ١٧ : بيروت ١٩٦٤ . و « مجلة

الحوليات الاثرية السورية » ١٣ [دمشق] ، ص

٢٨١ - ٢٩٣) .

٢٥٩- كتابات الحارث : بالخط الكوفي والخط النسخي

وخط الثلث .

بقلم : نجاة يونس الحاج محمد توتونجي .

(ضمن كتابها : « الحارث العرافية منذ العصر

الاسلامي الى نهاية العصر العباسي » . بغداد ١٩٧٦ ؛

٢١٦ - ٢١٨ » .

٢٦٠- الكتابة .

بقلم : د . شوقي ضيف .

ضمن كتابه : « تاريخ الادب العربي . القسم الثاني :

العصر الاسلامي » .

(ط ٤ : دار المعارف - القاهرة ١٩٦٢ ؛ ص ١٢٩ - ١٣٥) .

٢٦١- الكتابة .

وهو بحث في الخطوط . تأليف : عيسى اسكندر الملوغ ، ت ١٣٧٥هـ = ١٩٥٦م) .
(طبع . ظ : الاعلام للزركلي ٥ : ١٠١) .

٢٦٢- كتابة أبرهة .

بقلم : د . جواد علي .
(« مجلة المجمع العلمي العراقي » ٤ [بغداد ١٩٥٦] ص ١٨٦ - ٢١٩) .

٢٦٣- الكتابة الصحيحة .

تأليف : زهدي جار الله .
(مط دار الكتب - بيروت ١٩٦٨) .

٢٦٤- الكتابة العربية .

بقلم : د . أحمد عيسى ، ت ١٣٦٥هـ = ١٩٤٦م .
ضمن كتابه : « التهذيب في أصول التعريب » .
(القاهرة ١٩٢٣ ؛ ٩٩ - ١٠٠) .

٢٦٥- الكتابة العربية .

بقلم : د . منصور فهمي .
(« مجلة مجمع اللغة العربية » ٢٢ [دمشق ١٩٦٧] ص ١٠٤ - ١١٦) .

٢٦٦- الكتابة العربية في أزمة .

بقلم : ر . ميني .
(« حويلات الجامعة التونسية » ٩ [تونس ١٩٧٢] ص ٢٠١ - ٢٠٧) .

٢٦٧- الكتابة العربية المبسطة .

تأليف : يونس عبدالرزاق السامرائي .
(مخطوط) .

٢٦٨- الكتابة العربية واثرها في تكوين العادات اللغوية السليمة .

بقلم : محمود اسماعيل صيني .
(« مجلة كلية آداب جامعة الرياض » ٤ [١٩٧٦] ص ٢١٧ - ٢٢٦) .

٢٦٩- الكتابة في العراق .

بقلم : انتاس ماري الكرمل ، ت ١٣٦٦هـ = ١٩٤٧م .
(مجلة « لغة العرب » ٢ [بغداد ١٩١٣] ص ٤٢٥ - ٤٣٤) .
نشرت غفلا من اسم كاتبها .

تمهيد . تطورات الخط أو أدوار الكتابة .
الموقف الأول وهو طور الخط الحثري أو الانباري أو الجزم .
الموقف الثاني وهو طور الخط الكوفي .
الموقف الثالث وهو طور الخط النسخي .

٢٧٠- كتابة قواعد الرسم الهيئة في الهمزات والالف اللينة .

تأليف : عبدالحمد بدران .
(دمياط ١٣٣٠هـ ؛ ١١١ ص) .

٢٧١- كتابة الهمزة الألف اللينة .

بقلم : ابراهيم مصطفى .
(« مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق » ٢٢ [١٩٦٧] ص ١١٧ - ١٢٢) .

٢٧٢- الكتابة والخط .

بقلم : عبد الرحمن بن محمد بن خلدون ، ت ٨٠٨هـ = ١٤٠٦ م .

(ضمن تاريخه : « العبر وديوان المبدأ والخبر » ١ [طبعة بولاق] ص ٢٠٥ - ٢١٤) .
وعنوان هذا الفصل : « ديوان الرسائل والكتابة » .
ثم ص ٢٤٨ - ٢٥٢ .
وعنوان هذا الفصل : « الخط والكتابة من من عداد الصنائع الانسانية » .

٢٧٣- الكتابة ، والخط ، والكتاب ، ورسم الحروف .

بقلم : عبد الحي الكتاني .
(ضمن كتابه : « التراتيب الادارية والعمليات والصناعات والتاجر والحالة العلمية التي كانت على عهد تأسيس المدينة الاسلامية في المدينة المنورة العلمية » ١ [المطب الاهلية - الرباط ١٩٢٦] ص ١٢٢ - ١٣٦) .

٢٧٤- الكتابة والكتاب .

تأليف : علي بن أحمد الشهيد ، ت ١٣٣١هـ = ١٩١٣ م .
ذكرها خير الدين الزركلي (الاعلام ٤ : ٢٦١) .
وفي « معجم المطبوعات العربية لسركيس » (ص ١١٥٧) .
انها « محاضرة طبع في القاهرة » .

٢٧٤- كتيب عن الخط العربي .

تأليف : عبد القادر جلال .
منه نسخة خطية في ٤٣ ورقة ، في مكتبة ستراسبورغ الوطنية والجامعية ، كتبت في القرن ١٩ م .
ظ : د . نزيه كسبي : فهرس المخطوطات العربية في مكتبة ستراسبورغ .

(معهد المخطوطات العربية - الكويت ١٩٨٥ ، ص ٦٦ الرقم ٦٥) .

٢٧٤- كتيب عن الخط العربي .

لا يعرف مؤلفه .
منه نسخة خطية في ٤٣ ورقة ، في مكتبة ستراسبورغ الوطنية والجامعية ، كتبت في القرن ١٩ م .
ظ : د . نزيه كسبي : فهرس ستراسبورغ (ص ٦٦ الرقم ٦٦) .

٢٧٤- كراسة تحسين الكتابة الاعتيادية .

تأليف : يوسف ذنون .
(مط الجمهور - الموصل ١٩٧٨ ، ٢٢ ص) .

٢٧٥- كراسة الحرمين في تعليم خط الرقعة .

تأليف : محمد طاهر الكردي .
(طبع) .

- ٢٨٦- مجلة مدرسة تحسين الخطوط الملكية .
 (مط أمين الرحمن - القاهرة ١٩٤٣) .
- ٢٨٧- مجموع الكتابات المحررة في إبنية مدينة الموصل .
 جمعها : نقولا سيوني ، ت ١٣١٩ هـ = ١٩٠١ م .
 حققها ونشرها : سعيد الديوهجي .
 (مط شفيق - بغداد ١٩٥٦ ؛ ٢٦١ ص) .
- ٢٨٨- مجموعة الحرمين في تعليم خط النسخ .
 تأليف : محمد طاهر الكردي .
 (طبع) .
- ٢٨٩- المجموعة السنوية في ميزان الخطوط العربية .
 اعداد : محمد خليل الشيكسي .
 ط ١ : يوسف ذنون . (ص ٢٩٧ الرقم ١٢٥) .
 (ط ٢ : ١٣١٧ هـ) .
 ط ٣ : يوسف ذنون . (ص ٢٩٧ الرقم ١٢٥) .
- ٢٩٠- محاضرات تاريخ الخط العربي وتطوره الى القرن الثامن الهجري .
 تأليف : يوسف ذنون .
 (نشرته : كلية الاداب - جامعة المستنصرية ١٩٧٢) .
 وقد ظهر اولاً مطبوعاً بالرونيو سنة ١٩٧١ ، في ٣٤ ص .
- ٢٩١- محاضرات الخط العربي .
 اعدتها يوسف ذنون . للدورة التدريبية الخامسة لبعوثي الدول العربية / المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم / معهد الخطوط .
 (ط ١ : بغداد ١٩٦٩ ص) .
- ٢٩٢- محاضرات الخط العربي في معهد الفنون الجميلة في الموصل .
 تأليف : يوسف ذنون .
 (١٩٨٠ ؛ ٢٤٧ ص) .
- ٢٩٣- المحكم في نقط المصاحف .
 تأليف : أبي عمرو عثمان بن سعيد الداني ، ت ٤٤٤ هـ = ١٠٥٣ م .
 تحقيق : د . عزة حسن .
 (دمشق ١٩٦٠ ؛ ٢٠٦ ص) . منشورات وزارة الثقافة والإرشاد .
- ٢٩٤- محمد صالح الشيخ علي الخطاط الموالي .
 بقلم : يوسف ذنون .
 (مجلة « بين النهرين » ١٢ [١٩٧٥] ص ٢٧٧ - ٢٨٢) .
- ٢٩٥- محمد طاهر الكردي الكي الخطاط .
 بقلم : يوسف ذنون .
 (جريدة « العراق » . ع ١٥٣٦ : ١٩٨١/٣/٢) .
- ٢٩٦- محمد بن علي بن الحسين ، المعروف بابن مقلة .
 بقلم : عبدالرحمن بن علي ، المعروف بابن الجوزي ، ت ٥٩٧ هـ = ١٢٠١ م .
- ٢٧٦- كراسة خط الرقعة المعروفة بكراسة صبري .
 أصدرها الخطاط : محمد صبري مهدي الهلالي ، ت ١٣٧٢ هـ = ١٩٥٣ م .
 (١ - ٤ : بغداد ١٩٤٨) .
- ٢٧٧- كراسة الخط العربي لتعليم خط الرقعة .
 تأليف : محمد طاهر الكردي .
 (طبع) .
- ٢٧٨- كراسة الخط العربي لتعليم خط الرقعة .
 تأليف الخطاط : هاشم محمد البغدادي ، ت ١٣٩٣ هـ = ١٩٧٣ م .
 (١ - ٤ : بغداد ١٩٦٠) .
- ٢٧٩- الكلام على القلم العربي .
 لابن النديم (وهو أبو الفرج محمد بن اسحق) ت ٤٣٨ هـ = ١٠٤٧ م .
 (« الفهرست » . تحقيق : رضا تجدد ، ت ١٩٧٣ . طهران ١٩٧١ ؛ ص ٧ - ١٤) .
- ٢٨٠- الكلام على نفس الخط .
 تأليف : القلقشندي (وهو أبو العباس أحمد بن علي) ت ٨٢١ هـ = ١٤١٨ م) .
 ضمن كتابه : « صبح الاعشى » (٣ : ١ - ٢٢٢) .
- ٢٨١- كيف تتعلم الخط العربي .
 تأليف : عبدالصمد الكيالي .
 (الدوحة : قطر ١٩٨٥ ؛ ١٤٣ ص) .
- ٢٨٢- اللغة العربية ومشاكل الكتابة .
 تأليف : البشير بن سلامة .
 (الدار التونسية للنشر - تونس ١٩٧١ ؛ ٢٠٢ ص) .
- ٢٨٣- لغة المختطف في صناعة الخط الصلف .
 تأليف حسين بن ياسين بن محمد الكاتب ، فرغ منها سنة ٧٨٠ هـ (= ١٣٧٨ م) .
 أولها : « الحمد لله الذي علم بالقلم » .
 ط ١ : « ايضاح المكتون في الدليل على كشف الظنون » لاسماعيل باشا الياباني البغدادي (٢ : ٤٠٩) .
 منها نسخة في خزانة أحمد تيمور بدار الكتب المصرية .
 (راجع : « مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق » ٥٤ [ج ٢ : نيسان ١٩٧٩] ص ٣٦٠) .
- ٢٨٤- لوحة وفنان : هاشم محمد الخطاط البغدادي .
 (مجلة « الطلبة والشباب » ١٧ [بغداد ١٥ آذار ١٩٨٦] ع ٢٠٥ ؛ صفحة الغلاف الأخيرة) .
- ٢٨٥- ما يحتاج اليه الكاتب .
 تأليف : المفضل بن سلامة ، ت نحو ٢٩٠ هـ = نحو ٩٠٣ م .
 ط ١ : الاعلام (٧ [ط ٤] ص ٢٧٩) .
- ٢٨٥- مبادئ الزخرفة العربية (التوريق) .
 بقلم : يوسف ذنون .
 (مط الجمهورية - الموصل ١٩٧٢ ؛ ٣ ص) .

دراجع في شأن هذا الكتاب ، ما كتبه الخطاط يوسف
ذنون ، في « مجلة المجمع العلمي العراقي » ٢٥
[١٩٧٤] ص ٢٤٦ - ٢٥٦ .

٣.٢- مع آلات الخط العربي .

بقلم : ضياء محمد حسن النصار .
(مجلة « التراث الشعبي » ع ٥ [بغداد ١٩٧٦]
ص ٩٩ - ١٠٦) .

٣.٤- معرض الخط العربي الأول في الموصل ١٤-١٩ تموز ١٩٧٠ .

بقلم : عاصم اسماعيل .
(مجلة « التراث الشعبي » ع ١١ [بغداد ١٩٧٠]
ص ١٥٢ - ١٥٣) .

٣.٥- معرض الخط العربي والزخرفة الاسلامية .

تأليف الخطاط : هاشم محمد البغدادي ، ت ١٣٩٣هـ
= ١٩٧٣ م .
(بغداد ١٩٦٤ ؛ ٤ × ٤ ص) .

٣.٦- معرض الخطوط العربية .

بقلم : لويس شنيخو ، ت ١٣٤٦هـ = ١٩٢٧ م .
(ط ٥ : تسمان ، بيروت ١٨٩٥) .

٣.٦- مفاهيم جديدة في الخط العربي .

بقلم : يوسف ذنون .
(نشرة اخبار مديرية التدريب / وزارة التربية ١٩٧٣)

٣.٧- مقدمة في صناعة الخط .

تأليف : أبي علي بن مقلة ، ت ٣٢٨هـ = ٩٤٠ م .
منها نسخة خطية ضمن مجموع في خزانة أحمد تيمور
بنار الكتب المصرية برقم ١٩٠ .
ظ : محمد أحمد دهقان : « مجلة مجمع اللغة العربية
بدمشق » ٥٤ [١٩٧٩] ص ٣٦١ .

٣.٨- القناع في معرفة مرسوم مصاحف أهل الأمصار .

تأليف : أبي عمرو عثمان بن سعيد الداني ، ت
٤٤٤هـ = ١٠٥٣ م .
تحقيق : محمد أحمد دهقان .
(دمشق ١٩٤٠) .

٣.٨- ملاحظات حول الخطوط العربية .

بقلم : يوسف ذنون .
(مجلة « أفكار » الاردنية . ع ٧ : ١٩٦٦) .

٣.٩- ملاحظات على الطبعة الإيرانية للمصحف الشريف .

بقلم الخطاط : وليد الأعظمي .
(مجلة « التربية الاسلامية » . بغداد : رجب
١٣٩٧ هـ) .

٣.١- ملاحظات على طبعة المصحف الشريف بخط المرحوم

حامد الأمدي .

بقلم الخطاط : وليد الأعظمي .
(مجلة « الرسالة الاسلامية » . ع ١٦٠ - ١٦١
[بغداد : ذو القعدة ١٤٠٣هـ = آب ١٩٨٣] ص
٩١ - ٩٧) .

(ضمن كتابه : « المنتظم في تاريخ الملوك والأمم » ٦
[حيدر اباد ١٣٥٧هـ] ص ٣٠٩ - ٣١١) .

٢٩٣- مخطوط في عمل المداد .

وهو في المكتبة المركزية العامة في الموصل ، برقم ٢٠١ .
الباب الحادي عشر منه ، ينطوي على :
عمل الكاغد . تشويق الأقلام ونقشها . صفة الكاغد
الطلحي . صفة صقل الكاغد .

٢٩٤- مراجعة كتاب « تيسير الكتابة العربية » الذي صدر من مجمع اللغة العربية بالقاهرة .

بقلم : د . أنيس فريخة .
(مجلة « الأبحاث » ١٥ [بيروت ١٩٦٢] ص ٩٧ -
٩٨) .

٢٩٥- المرشد [الى معرفة الإملاء ورسم الخط العربي] .

تأليف : عبدالكريم الدجيلي ، ت ١٣٩٤هـ = ١٩٧٤ م .
(النجف ١٩٤٤ ؛ ٤٤ ص) .

٢٩٦- مسابقة دولية في فن الخط الاسلامي .

(نشرة « اخبار التراث العربي » ع ٢٣ [الكويت :
يناير - فبراير ١٩٨٦] ص ١٣ - ١٤) .

٢٩٧- مساعد المتعلم في اللغة ورسم الحروف والإملاء .

تأليف : مولود أحمد الصالح .
(بغداد ١٩٥٢ ؛ ٣٦ ص) .

٢٩٧- مشاهير الخط العربي في تركيا .

بقلم : عباس الزاوي .
(مجلة « سومر » ٣٦ [١٩٨٠] ج ١ - ٢ : ص
٣٣٤ - ٣٥٢) .

٢٩٨- مشاهير الخطاطين في العراق (في عهد المائليك) .

بقلم : عباس الزاوي ، ت ١٣٩١هـ = ١٩٦٨ م .
(مجلة « سومر » ٥ [١٩٤٩] ع ١ ؛ ص ٨٥ - ٩١) .

٢٩٩- مشكلات اللغة العربية .

تأليف : محمود تيمور ، ت ١٣٩٣هـ = ١٩٧٣ م .
(مكتبة الآداب - القاهرة ١٩٥٦ ؛ ٢٣٥ ص) .

٣٠٠- المصاحف الكريمة في صدر الإسلام .

بقلم : ناصر النعشبندي ، ت ١٣٨٢هـ = ١٩٦٢ م .
(مجلة « سومر » ١٢ [١٩٥٦] ص ٣٣ - ٣٧) .

٣.١- المصحف الشريف : دراسة تاريخية وفنية .

تأليف : د . محمد عبدالعزيز مرزوق .
(الهيئة العامة للكتاب - القاهرة ١٩٧٥ ؛ ١٤٠ ص ×
٢٤ ل) .

٣.٢- مصور الخط العربي .

تأليف المهندس : ناجي زين الدين المصرف ، ت
١٤٠٦هـ = ١٩٨٥ م .

نشره : المجمع العلمي العراقي .

(مط الحكومة - بغداد ١٩٦٨ ؛ ٢٢٠ ص) .

منها نسخة خطية في خزانة يعقوب سرقيس ، الهداة الى مكتبة المتحف العراقي ، برقم ٣٩٥ (٣) .

واخرى في المكتبة القادرية ، راجع : د . عماد عبد السلام رؤوف : الآثار الخطية في المكتبة القادرية (٥ : ٢٤٤) ، ضمن مجموعة ، برقم ١٤٨٢ ، وهي ثانية ما فيها .

٣١٩- منهاج الإصابة في معرفة الخطوط وآلات الكتابة .

تأليف : محمد بن احمد الزنتاوي المصري ، ت ٨٠٦ هـ = ١٤٠٣ م .

وهو شيخ القلقشندي صاحب صبح الأعشى . حققه هلال ناجي ، على نسخة فريدة بمكتبة خاصة في تونس . وسنشر في مجلة « المورد » .

٣٢٠- الواد المستعملة في كتابة الكتب بالخط العربي في

العصر العباسي .

بقلم : سهيلة ياسين الجبوري . (مط العاني - بغداد ١٩٦١ ، ٦ ص) . مسئل من «مجلة كلية الآداب» في جامعة بغداد . ج ٤ .

٣٢١- موسوعة الخط العربي .

تأليف : ناجي زين الدين المصرف ، ت ١٤٠٦ هـ = ١٩٨٥ م .

مخطوطة ، تقع في ١٢ مجلدا ، نشرت منها وزارة الاعلام في العراق ، المجلد الاول في قسمين . افادني بذلك الأستاذ هلال ناجي .

٣٢٢- الموصل والخط العربي : عرض وتعميد .

بقلم : يوسف ذنون . (مجلة الربيع ١٩٨٢) .

٣٢٣- مؤلف عن الخطوط .

منه نسخة خطية في ٤٦ ورقة في مكتبة ستراسبورغ الوطنية والجامعية ، في ٤١ ورقة .

ظ : د . نزيه كسيبي : فهرس المخطوطات العربية في مكتبة ستراسبورغ .

(الكويت ١٩٥٥ ، ص ٦٧ الرقم ٦٧) .

٣٢٤- النجوم الشارقات في ذكر بعض الصنائع المحتاج اليها

في علم الميقات .

تأليف : شمس الدين محمد بن ابي الخير الحسني [الحسيني] الأرميني المالكي (ق ١٠ هـ = ق ١٦ م) منه نسخة خطية في :

باريس (الرقم ٦٦٨٧) .

كمبرج (الرقم ٩٢٢) .

دار الكتب المصرية (٦ : ١٥٨) .

الموصل (وصف د . داود الجلبي في كتابه

« مخطوطات الموصل » ص ٢٨٨ - ٢٨٤ هذا

الكتاب خير وصف وأورد في شأنه نوائد

جمة . وقد كانت في خزائنه نسخة منه ،

٣١١- ملاحظات على كتاب « بدائع الخط العربي » [تأليف :

ناجي زين الدين المصرف] .

بقلم الخطاط : وليد الاعظمي .

(مجلة « الرسالة الإسلامية » . ع ٦٢ - ٦٣ [بغداد ١٣٩٣ هـ [ص ٦٥ - ٧٣) .

٣١٢- ملاحظات على كتاب : الخط العربي الاسلامي .

بقلم الخطاط : وليد الاعظمي .

(« مجلة المجمع العلمي العراقي ٣٢ [بغداد ١٩٨١] ص ٦٢٩ - ٦٥١) . ثم افرد في رسالة .

٣١٣- ملاحظات على « مصور الخط العربي » .

بقلم : د . مصطفى جواد ، ت ١٣٨٩ هـ = ١٩٦٩ م . (بغداد ١٩٦٩) .

٣١٤- ملاحظات على كتاب « مصور الخط العربي » .

بقلم الخطاط : وليد الاعظمي .

(مجلة « الرسالة الإسلامية » . ع ٤٣ [بغداد ١٣٩١ هـ [ص ٥٦ - ٦٤) .

٣١٥- ملخص محاضرات دورة الخط العربي في بغداد .

بقلم : يوسف ذنون .

(طر : حزيران ١٩٧٢ ، ١٧ ص) .

٣١٥- من استنبط الخط العربي .

(مجلة « المتكف » ٣ [١٨٧٨] ص ١٣٤) .

٣١٦- من خط البغدادي [= عبد القادر البغدادي] .

بقلم : محمود محمد شاكر .

(مجلة « الزهراء » ٥ [القاهرة ١٣٤٧] ص ٤٢٧) .

٣١٦- من عبد الحميد الكاتب الى الكتاب والموظفين .

تأليف : عبد العزيز الرفاعي .

(شركة مطابع الجزيرة - الرياض ، ٩٦ ص) .

راجع تعريفا بهذا الكتاب وتقداه له ، بقلم : هلال ناجي ، ظهر في كتابه : « على هامش » . (دار الحرية للطباعة - بغداد ١٩٧٥ ، ص ١١٧ - ١٢٤) .

٣١٧- منشا الخط العربي وتطوره .

بقلم : حسن قاسم حبش .

(مجلة « التراث الشعبي » . ع ٧ [بغداد ١٩٧٢] ص ٥٧ - ٧٥ ، ع ١١ [١٩٧٢] ص ١٠٩ - ١١٤) .

٣١٨- منشا الخط العربي وتطوره لغاية عهد الخلفاء

الراشدين .

بقلم : ناصر النقشبدي ، ت ١٣٨٢ هـ = ١٩٦٢ م .

(مجلة « سومر » [١٩٤٧] ع ١ ، ص ١٢٩ - ١٤٢) .

٣١٩- منظومة في رسم الخط .

تأليف : صالح بن احمد بن يحيى الموصل السعدي ،

ت ١٢٥٢ هـ = ١٨٣٦ م .

ذكرها سليمان الصائغ ، في « تاريخ الموصل » (٢ :

٢٤٥) ، ومباس المراوي ، في « تاريخ الادب العربي

في العراق » (٢ : ١٣٧) .

- ٢٢٩- نفحة الحرمين في تعليم خطي النسخ والثلاث .
تأليف : محمد طاهر الكردي .
(طبعت) .
- ٢٣٠- نقد للصور المقترحة في إصلاح الكتابة العربية .
بقلم : مهدي الظالمي .
(مجلة « اللسان العربي » ١١ [الرباط ١٩٧٤]
ص ٩٥ - ٩٨) .
- ٢٣١- نقط الخط وشكله .
للقنقشندي : أحمد بن علي ، ت ٨٢١ هـ = ١٤١٨ م .
(ضمن كتابه : « ضو الصبح المسفر » . تحقيق :
محمود سلامة ١ [القاهرة ١٩٠٦] ص ١٩١-١٩٩) .
- ٢٣٢- النقط والأعجام والشكل .
بقلم : د . محمد حسين آل ياسين .
ضمن كتابه : « الدراسات اللغوية عند العرب الى
نهاية القرن الثالث » .
(منشورات دار مكتبة الحياة - بيروت ١٩٨٠ ؛ ص
٥٣ - ٥٧) .
- ٢٣٣- النقط وبالشكل .
تأليف : يحيى بن المبارك بن المغيرة العدوي ، المعروف
باليزيدي ، ت ٢٠٤ هـ = ٨١٨ م .
ظ : معجم الأبناء (٧ [طبعة مرجليوث] ص ٢٩٠) .
- ٢٣٤- نقود اسلامية كوفية قديمة تكتشف في السويد وفيما
وراء المنطقة القطبية من اسكندنافيا .
بقلم : لندرولسن .
(مجلة « سومر » ١١ [١٩٥٥] ص ٢٢١ - ٢٢٢) .
- ٢٣٥- النقوش ونشأة الكتابة العربية .
بقلم : د . شوقي ضيف .
(ضمن كتابه : « تاريخ الادب العربي » . القسم
أول : العصر الجاهلي .
(ط ٢ : دار المعارف - القاهرة ١٩٦٠ ؛ ص ٣٢ -
٣٧) .
- ٢٣٦- نوايغ الكرد في الخط العربي : الحاج محمد علي
« صابر » .
بقلم : أحمد سعيد أحمد : عضو جمعية الخطاطين
العراقيين .
(جريدة « العراق » [بغداد : ١٠ نيسان ١٩٨٦]
ص ٤) .
- ٢٣٧- هاشم الخطاط .
بقلم : ناجي جواد .
(ضمن كتابه : « من ادب الرسائل » . مط المعارف -
بغداد ١٩٧٧ ؛ ص ٤١ - ٤٤) .
- ٢٣٥- الهجاء والخط .
تأليف : محمد بن أحمد بن إبراهيم بن كيسان ، ت
٢٩٩ هـ = ٩١١ م .
ذكره ياقوت الحموي ، في « معجم الادباء » . ظ :
مرجليوث ٦ : ٢٨١ .
- وهي اليوم في مكتبة الاوقاف العامة في الموصل) .
المكتبة الشرقية للآباء اليسوعيين في بيروت (الرقم
٢٥١) .
- وراجع : بروكلمان GAL., S. II, 485
ايضاح المكنون لاسماعيل باشا البغدادي الباني
(٢ : ٦٢٨) .
- وقد نشره : محمد راغب الطباخ ، ت ١٣٧٠ هـ =
١٩٥١ م . (المط العلمية - حلب ١٩٢٥ ؛ ٤٨ ص) .
- ٢٢٢أ- نشأة الخط العربي في المصادر العربية .
بقلم الخطاط : يوسف ذنون .
(مجلة « النبراس » ٧ [١٩٧٣] ص ٥٢) .
- ٢٢٢ب- نشأة الكتابة .
بقلم : يوسف ذنون .
(مجلة « النبراس » ٥ : ١٩٧٣) .
- ٢٢٢ج- نشأة وتطور الكتابة الخطية العربية .
بقلم : فوزي سالم عفيفي .
(القاهرة ١٤٠٠ هـ = ١٩٨٠ م) .
- ٢٢٢د- نشوء الاشكال [التشكيل] والأعجام في العربية .
بقلم المطران : اندراوس صنا .
(« مجلة المجمع العلمي العراقي » : العدد الخاص
بهيئة اللغة السريانية ٩ [بغداد ١٩٨٥] ص ٤٦-٤٣) .
- ٢٢٤- نشوء الخط العربي .
بقلم المطران : اندراوس صنا .
(« مجلة مجمع اللغة السريانية » ٤ [١٩٧٨] ص
٣٧ - ٢) .
- ٢٢٥- نشوء الخط العربي وترتيب حروفه .
بقلم المطران : اندراوس صنا .
(« مجلة المجمع العلمي العراقي » : العدد الخاص
بهيئة اللغة السريانية ٥ [بغداد ١٩٧٩ - ١٩٨٠]
ص ٤٥ - ٧٠) .
- ٢٢٦- نشوء الكتابة العربية .
بقلم المستشرق : ر . بلاشير .
ضمن كتابه : « تاريخ الادب العربي » . ترجمة : د .
ابراهيم الكيلاني .
(١ [دمشق ١٩٧٣] ص ٧٧ - ٨٩) .
- ٢٢٧- نظرات في « مصور الخط العربي » .
بقلم الخطاط : يوسف ذنون .
(« مجلة المجمع العلمي العراقي » ٢٥ [١٩٧٤] ص
٢٤٦ - ٢٠٦) . وقد افرد في كتاب .
- ٢٢٨- نظم السمط في علم الخط .
تأليف : محمد السماوي ، النجفي ، ت ١٣٧٠ هـ =
١٩٥٠ م .
(ظ : « شعراء الغري » لملي الخاقاني ١٠ : ٤٨٠) .

٣٣٩- هل ينبغي تغيير الحروف العربية ؟

- بقلم الاب انتاس ماري الكرمل ، ت ١٣٦٦هـ = ١٩٤٧ م .
مجلة « الهلال » ٤٠ [القاهرة ١٩٣٢] ص ١٣٨٥ - ١٣٨٦ .

٣٤٠- الوراق .

- بقلم : ابن الاثير (عز الدين ، ت ٦٣٠هـ = ١٢٣٣ م) .
(ضمن كتابه : « اللباب في تهذيب الانساب » ٣ : ٣٥٧ - ٣٥٨) .

٣٤١- وراق .

- بقلم : جمال الدين القاسمي ، ت ١٣٣٢هـ = ١٩١٤ م ؛
وخليل العظم ، ت ١٣٨٠هـ = ١٩٦٦ م .
(« قاموس الصناعات الشامية » ٢ [تحقيق : ظاهر القاسمي . دمشق ١٩٦٠] ص ٤٩٥) .

٣٤٢- الوراق .

- للسمعاني (ابي سعد ، ت ٥٦٢هـ = ١١٦٧ م) .
(ضمن كتابه « الانساب » . ظهر الورقة ٩٧٥ ورجه الورقة ٥٨٠) .

٣٤٣- الوراق .

- للسبوطي (جلال الدين ، ت ٩١١هـ = ١٥٠٥ م .
(ضمن كتابه : « لب اللباب في تحرير الانساب » .
طبعة المستشرق فاث P.J. Veth ليدين ١٨٤٠ م ؛ ص ٢٧٣) .

٣٤٤- الوراقة والوراقون .

- بقلم : اسماعيل فرج ، ت ١٣٦٨هـ = ١٩٤٨ م .
(مجلة « الجزيرة » . ج ١١-١٢ [الموصل ١٩٤٦] ص ٨ - ١٠) .

٣٤٥- الوراقة والوراقون .

- بقلم : كوركيس عواد .
(ضمن كتابه : « خزانة الكتب القديمة في العراق منذ أقدم العصور حتى سنة ١٠٠٠ للهجرة » . مط المعارف - بغداد ١٩٤٨ ؛ ص ٨ - ٢٥) .

٣٤٦- الوراقة والوراقون .

- تأليف : لطف الله فاري .
(منشورات دار الرقاعي : الرياض - المملكة العربية السعودية . سلسلة : « المكتبة الصغيرة ») .

٣٤٧- الوراقة والوراقون في الاسلام .

- بقلم : حبيب زيات ، ت ١٣٧٤هـ = ١٩٥٤ م .
(مجلة « المشرق » ٤١ [بيروت ١٩٤٧] ص ٣٠٥ - ٣٥٠ . وقد أفرد في رسالة .

٣٤٨- الوراق .

- بقلم المستشرق : آدم متر ، ت ١٣٣٥هـ = ١٩١٧ م .
ضمن الترجمة العربية ، لكتابه : « الحضارة الاسلامية في القرن الرابع الهجري » : لمحمد عبد الهادي أبو ريدة . (ط ٢ ، القاهرة ١٩٤٨ ؛ ص ٢٦٨-٢٧٠) .

بقلم : رشيد الدين فضل الله الهمداني ،

٣٤٩- الوراق .

- (ضمن كتابه : « جامع التواريخ » . تاريخ المغول : المجلد الثاني - الجزء الاول : الابلخانيون . ترجمة : محمد صادق نشأت وزملائه . القاهرة ١٩٦٠ ، حاشية الصفحة ١٦٦ - ١٧١) .

٣٥٠- الوراق او الكافد : صناعته في العصور الاسلامية .

- تأليف : كوركيس عواد .
(« مجلة المجمع العلمي العربي بدمشق » ٢٣ [١٩٤٨] ص ٤٠٩ - ٤٣٨) .

- وقد أفرد في كتاب (دمشق ١٩٤٨ ؛ ٣٠ ص) .
وعني الأستاذ عباس اقبال ، بترجمة هذا البحث الى الفارسية ، ونشره في مجلته « بادكار » (٤) [١٩٤٩] ج ٩ - ١٠ ؛ ٩٥ - ١٢٨) ، بعنوان : « ساخت کاغذ در دوره تمدن اسلامي » .

٣٥١- الوراق البغدادي .

- بقلم : د . ناجي معروف ، ت ١٣٩٧هـ = ١٩٧٧ م .
(« مجلة كلية الدراسات الاسلامية » ٣ [بغداد ١٩٧٠] ص ٤٠٦ - ٤١٦) .

٣٥٢- ورق الكافد .

- لأبي الصلت امية بن عبدالمعز الاندلسي الداني ، ت ٥٢٩هـ = ١١٣٥ م .
ضمن « الرسالة المصرية » التي نشرها عبدالسلام محمد هارون ، في النجومة الاولى من سلسلة « نوادر المخطوطات » . القاهرة ١٩٥١ ؛ ص ٤٧ - ٤٨) .

٣٥٣- الورق المنصوري في بلاد الاندلس .

- بقلم : أحمد بن محمد المقرئ ، ت ١٠٤١هـ = ١٦٣١ م .
(ضمن كتابه : « نفح الطيب من فصن الاندلس الرطيب » . طبعة دولي ١ [ليدين ١٨٦١] ص ٦٩٤) .

٣٥٤- الوزير ابن مقلة .

- بقلم المستشرق : آدم متر ، ت ١٣٣٥هـ = ١٩١٧ م .
ضمن كتابه : « الحضارة الاسلامية في القرن الرابع الهجري » . نقله الى العربية : محمد عبد الهادي أبو ريدة (ط ١) [القاهرة ١٩٥٧] ص ١٧٣-١٧٥) .

٣٥٥- الوزير أبو علي محمد بن علي بن الحسن بن مقلة ،

وعلي بن هلال بن البواب .

- بقلم : كارل بروكلمان .
(« تاريخ الأدب العربي » . نقله من الألمانية الى العربية : د . السيد يعقوب بكر . راجعه : د . رمضان عبد التواب . دار المعارف - القاهرة [١٩٧٥] ص ٣٣٠ - ٣٣١) .

٣٥٦- وصف القلم .

- تأليف : أبي العباس محمد بن المرتبان الدميري ، ت ٣٠٩هـ = ٩٢١ م .
ذكره ياقوت الحموي في « معجم الادباء » (٧) [طبعة مرجليوث [ص ١٠٥) .

٣٥٦- وصاحه الأصول في الخط .

تأليف : عبدالقادر الصيداوي . من أهل القرن ١٢هـ
ظنا = ق ١٨م ظنا .
حققتها : هلال ناجي ، على نسخة فريدة ، يملكها
الخطاط الشهير في مصر سيد إبراهيم . وعنها نسخة
منقولة لدى المحقق

٢ - المراجع التركية والفارسية عن الخط

* * *

٢ - المراجع التركية والفارسية عن الخط

٣٥٧- احياء الخط .

رسالة فارسية في تعليم رسم الخط الكوفي .
تأليف : زين العابدين بن فتح الله بن عبدالكريم الخوئي
الشريف الصفوي (طبع سنة ١٣٢٣هـ) .
ظ : الدرعية الى تصانيف الشيعة ، للشيخ آغا بزرگ
(١ ط ٢ : طهران ١٩٦٨ [ص ٢٠٨ الرقم ١٦٠١) .

٣٥٨- اصلاح حروفه دابر مجلس مبعوثان لايحه .

الله بالتركية : د . داود الجلي ، ت ١٣٨٠هـ =
١٩٦٠م .
(استانبول ١٩٠٨ ؛ ٥٥ ص) . طبع بتوقيع :
« دوقثور : موصللي داود » .

٣٥٩- بيدائش خط وخطاطان .

تأليف : ميرزا عبدالمحمد الايراني .
(طبع في مصر سنة ١٣٤٥هـ = ١٩٢٧م ؛ وفي طهران
سنة ١٩٦٨) .

٣٦٠- تحفة خطاطين .

تأليف : مستقيم زاده سليمان سعد الدين ، ت
١٢٠٢هـ = ١٧٨٨م .
(طبع بحروف عربية في استانبول في مطب الدولة سنة
١٩٢٨) .

٣٦١- تذكرة الخطاطين .

تأليف : ميرزا سنكلاخ الخراساني ، ت ١٢٩٤هـ =
١٨٧٧م .

٣٦٢- ترجمان خطوط عثمانية .

كراسة ، ذكرها يوسف ذنون في بحثه : « نظرات في
مصور الخط العربي » .
(« مجلة المجمع العلمي العراقي » ٢٥ [١٩٧٤]
ص ٢٢٩ الرقم ١١٧) .

٣٦٣- حجة الخط الحسن .

تأليف : مستقيم زاده سليمان سعد الدين ، ت
١٢٠٢هـ = ١٧٨٨م .
ظ : عباس الغزاوي : الخط العربي في تركيا (سومر
٢٢ : ٤٠٧) .

٣٦٤- خط وخطاطان .

تأليف : ميرزا حبيب الايراني .
(مط ابن الضياء توفيق - استانبول ١٣٠٦هـ) .

٣٦٥- خطوط عثمانية .

تأليف : محمد عزت ، وحافظ تحسين .
(استانبول ١٣٢٢هـ) .
تم طبعت بعد ذلك في مصر باسم « اثر محمد عزت » .
ولم يثبت عليها تاريخ الطبع . (ظ : يوسف ذنون :
نظرات في مصور الخط العربي) « مجلة المجمع العلمي
العراقي » ٢٥ [١٩٧٤] ص ٢٩٧ الرقم ١١٧) .

٣٦٦- در ذكر خطاطان .

منه نسخة خطية في طشقند برقم ٢١٨ (الفهرس
٢٠٢ : ٥) .

٣٦٧- رسالة في الخط .

تأليف : عبدالله الصيرفي .
ذكرها الحاج خليفة في « كشف الظنون » (٨٦٢ : ١)
بقوله : « انها بالفارسية . رتبها مؤلفها على مقدمة
وبابين وخاتمة » .

٣٦٨- رسالة في المشق .

الله بالتركية : مستقيم زاده سليمان سعد الدين ،
ت ١٢٠٢هـ = ١٧٨٨م .
منها نسخة خطية في خزانة علي اميري (خزانة الملة)
في استانبول ، برقم ٨١١ . (ظ : عباس الغزاوي في
مجلة « سومر » ٢٢ : ٤٠٧) .

٣٦٩- رسم الخط .

الله بالفارسية : هادي صالح المازندراني ، ت
١١٣٠هـ = ١٧١٨م .
منه نسخة خطية لدى المولى النهاوندي بمدينة
مشهد . ظ : الدرعية الى تصانيف الشيعة ، للشيخ
آغا بزرگ (١١ [١٩٥٩] ص ٢٣١ الرقم ١٤٠٩) .

٣٧٠- رسم الخط الجديد .

الله بالفارسية : ميرزا ملكم خان ناظم الدولة ، ت
١٢٢٧هـ = ١٩٠٩م .
(طبع . ظ : آغا بزرگ : الدرعية ١١ : ٢٢٢ الرقم
١٤١١) .

٣٧١- رسم الخط الجديد يا الف با جديد .

الله بالفارسية : آخوند زاده الاذربيجاني ، ت
١٢٩٥هـ = ١٨٧٨م .
منه نسخة خطية في مكتبة سبهار . (ظ : الدرعية
للشيخ آغا بزرگ ١١ : ٢٣١ الرقم ١٤١٠) .

٣٧٢- رسم الخط الكوفي .

رسالة بالفارسية . الله صدر الاناضل لطفلي
الشرائزي التبريزي .
قال الشيخ آغا بزرگ (الدرعية ١١ : ٢٢٢ الرقم
١٤١٣) : « رأيتها عند ولده مجد الدين » .

385 - ——— : Hattat Mustafa Halim Ozyazci.
(Istanbul, 1964).

386 - Inal (I.M.K.)
Son hattatlar.
(Istanbul, 1955).

387 - Tilgen (Nurullah),
Eyuplu Hattatlar.
(Istanbul, 1950).

388 - Unver (Suheyl A.),
Hattat Ahmed Karahisari.
(Istanbul, 1948).

389 - ——— : Hattat Mehmed Sevki.
(Istanbul, 1953).

390 - ——— : Hattat Sayh Hamdullah.
(Istanbul, 1953).

391 - ——— : Hazargrrdli Zade Ahmed Ataulleh.
(Istanbul, 1955).

392 - ——— : Turk Yazı Cesitleri.
(Istanbul, 1953).

393 - Zahir (Mahmud),
Eski Yazilari Okuma Anahtari.
(Istanbul, 1942).

٢ - المراجع الافرنجية عن الخط

394 - Abbott (Nabia),
Arabic Paleography. The Development of Early Islamic Scripts.
("Ars Islamica", VIII, 1941; PP. 65-104).

395 - ——— : Arabic-Persian Koran of the late fifteenth or early sixteenth century.
("Ars Islamica", VI, 1939; PP. 91-94).

396 - ——— : The contribution of Ibn Muqlah to the North - Arabic script.
("American Journal of Semitic Languages and Literatures", LXI, 1939; PP. 70-83).

397 - ——— : The Kurra Papyri from Aphrodito in the Oriental Institute.

٣٧٤ - سلسلة الخطاطين .

تأليف : مستقيم زاده سليمان سعد الدين ، ت
١٢٠٢ هـ = ١٧٨٨ م .
ظ : عباس المزوي : الخط العربي في تركيا (سومر
٢٢ : ٤٠٧) .

٣٧٥ - فهرس نمونه خطوط خوش كتابخانه شاهنشاهي .
ايران [فهرس التماذج النفيسة لخطوط خزانه
شاهنشاه ايران] .
تأليف : د . مهدي بياني .
(مط تايان - طهران ١٣٢٩ هـ . ش) .

٣٧٦ - فهرسه نمايشگاه خطوط خوش نستعليق .
تأليف : د . مهدي بياني .
(طبع في طهران) .

٣٧٧ - المؤلفات : الخطوط المتنوعة .

ضمن فهرست كوبر بلي زاده محمد باشا كنيخانه
سند .
(استانبول . دت ١٦٦) .

٣٧٨ - معري جند نسخه خطي كلام الله مجيد از موزه ايران
باستان .
بقلم : فاطمة مهران .
(مجلة « هنر و مردم » . فرودين ماه ١٣٤٤ طهران) .

٣٧٩ - ميزان الحروف .

تأليف : مستقيم زاده سليمان سعد الدين ، ت
١٢٠٢ هـ = ١٧٨٨ م .
منه نسخة خطية في مكتبة بلديز باستانبول . ظ :
عباس المزوي : الخط العربي في تركيا : (سومر
٢٢ : ٤٠٧) .

٣٨٠ - نمونه الخطوط .

كراسة خط ، للخطاطين : حسن رضا ، وحليم ،
وصايم .

* * *

381 - Ayverdy (Ekrem Hakki),
Fatih, Devrihattatları.
(Istanbul, 1953).

382 - Baltacıoglu (İsmayıl Hakki),
Türklerde Yayı Sanatı.
(Ankara, 1958).

383 - Cig (Kemal),
Hattat Hafız Osman Efendi.
(Istanbul, 194).

384 - Derman (Mustafa Uğur),
Hattat "Hacı Arif".
(Istanbul, 1965).

- (University of Chicago Press, Chicago, 1938; XVIII+101 P.
راجع ما كتبه في شأنه كل من
Tritton (A.S.),
("JRAS", 1941; PP. 264-265).
Ettinghausen (R.),
("Ars Islamica", VII, PP. 173-176).
Jaffery (A.),
("The Moslem World", 1940; PP. 191-198).
- 398 - ——— : The Rise of the North
Arabic Script and its Kur'ānic develop-
ment, with a full description of
the Kur'ānic Manuscripts of the
Oriental Institute.
(Chicago, 1939; XXII + 103 p. + 33
Plates).
- 399 - ——— : Studies in Arabic Literary
Papyri. 1. - Historical Texts.
(Chicago, 1957; XIV + 123 P., 13
Plates.).
- Gibb (H.A.R.).
("Journal of Near Eastern Studies",
Vol. XVII, PP. 222-224).
- Björkman (W.),
("O.L.Z.", Vol. CIV, col. 45-48).
- Dietrich (A.),
("Der Islam", Vol. XXXIV, PP
201-205).
- 400 - Abdul Alim (A.K.M.),
Calligraphy in East Pakistan.
("Pakistan Quarterly", Vol. IX, 1959;
No. 3, PP. 46-51 and 68).
- 401 - Adler (J.G.C.),
Description codicum quorundam Cufi-
corum partes corani exhibentum in
Bibliotheca Regia Hafniensi et ex
iisdem de Scriptura Cufica Arabum
observationes novae. Paremittitur dis-
quiritio generalis de arte scribendi
apud Arabes ex ipsio auctoribus ara-
bicis iisque adjuc ineditis sumta.
(Printe 1780; 34 P., with 2 folding
plates).
- 402 - Ahmad (Nazir),
Shāh Khalilullah Khushanwis. The
Royal calligraphist of the 'Adishahi
Court.
("Islamic Culture", Vol. XLIV, 1970;
PP. 35-55).
- 403 - Ahmad Mousa,
Zur Geschichte der Islamischen Buch-
malerei in Aegypten.
(Cairo, 1931; 122 P., 45 plates).
- 404 - Ahmad (Çādi, son of Mir-Munshi),
Calligraphers and Painters.
(Translated from) Persian into rus-
sian, BY.V. Minorsky, with an intro-
duction by B.N. Zakhoder.
Translated from the Russian by T.
Minorsky.
(Washington, 1959; X + 223 P.+8
plates).
Freer Gallery of Art : منشورات متحف
- الفصل الاول : في خط الثلث .
الفصل الثاني : في خط التعليق .
الفصل الثالث : في خط المستعليق .
الفصل الرابع : في خط المصووين والمذهبيين .
- 405 - Akhtar (Ahmad Mian),
The art of Warāqat during the Abba-
sid period.
("Islamic Culture", IX, 1935, PP.
131-143).
- 406 - ——— : The art of Warāqat dur-
ing the Abbasid period.
(Proceedings of the Seventh All-India
Oriental Conference, 1935, PP. 1027-
1041).
- 407 - ——— : More about the art of
Warāqat.
("Proceeding of the 9th All-India
Oriental Conference, 1937; PP. 294-
310).
- 408 - ——— : Muslim Calligraphy.
(in Ikram, S.M., and Percival Spear,
"The Cultural Heritage of Pakistan",
1955; PP. 76-82 and plates 16-17).
- 409 - Akimuskhin (O.F.),
Legend about the artist Behzade and
the calligrapher Mahmud Nishapuri

- [in Russian].
 ("Narodui Azii i Afriki". Vol. VI, 1963; PP. 140-143).
- 410 - **Alparslan (Ali)**,
 L'Art de la calligraphie en Turquie aux XVe et XVIe siècles.
 ("Revue des Études Islamiques", Vol. XXXV, 1967; PP. 219-224).
- 411 - **Amar (Emile)**,
 Essai sur l'origine de l'écriture chez les Arabes.
 ("Revue Tunisienne", Vol. XIII, 1906-1907; PP. 147-154).
- 412 - **Amari (Michele)**,
 Le Epigrafi arabiche di Sicilia.
 (Palermo, 1879; 169 P., 15 plates).
- 413 - **Arberry (A.J.)**,
 The Koran Illuminated.
 (Dublin, 1967).
- 414 - **Arnold (Thomas) and Grohmann (Adolf)**,
 The Islamic Book.
 (London, 1929).
- 415 - **Baqir (Muhammad)**,
 Autographed portrait of Mir 'Imad.
 ("Journal of the Pakistan Historical Society", Vol. VII, 1959; PP. 250-251).
- 416 - ——— : Muslim Calligraphy,
 ("Journal of Arabic Persian Society, Penjab University", Vol. IX-X, 1964-1965; PP. 1-7).
- 417 - **Baraui (S.H.)**,
 Some more note-worthy manuscripts of the Quran in my Library.
 ("Indo-Iranica", Vol. IV, No. 2-3, 1950-1951, PP. 43-44).
- 418 - **Berchem**,
 See : Van Berchem (Max).
- 419 - **Bergsträsser (G.)**,
 Zur ältesten Geschichte der Kufischen Schrift.
 ("Zeitschrift des Deutschen Vereins für Buchwesen u. Schrifttum", No. 5-6, 1919; PP. 49-66).
- 420 - **Berk (Nurullah)**,
 Plastique et figuration dans l'écriture Islamique.
 ("Ilâhiyat Kakültesi Dergisi", 1955; PP. 53-57).
- 421 - **Bhattacharyya (A.K.)**,
 A study in Muslim calligraphy in relation to Indian Inscriptions.
 ("Indo-Iranica", Vol. IV, No. 2-3, 1950-1951; PP. 13-23).
- 422 - **Bombaci (A.)**,
 Les toughras enluminés de la Collection de documents turcs des Archives d'Etat de Venise.
 ("Atti 11 Gong. Int. arte turca, Venezia 1963", 1965; PP. 41-55).
- 423 - **Bresnier (L.J.)**,
 Calligraphie Arabe.
 ("Revue Africaine", Vol. XII, 1868; PP. 402-403).
- 424 - **Brisch (Klaus)**,
 Una nota margina a la epigrafia árabe de la mezquita de Córdoba.
 ("Al-Andalus", XXIV, 1959; PP. 183-189).
- 425 - **Bukhari (Khalida)**,
 Calligraphy.
 ("Iqbal", VII, 1959; PP. 53-63).
- 426 - **Bukhari (Y.K.)**,
 A rare manuscript on Calligraphy.
 ("Islamic Culture", Vol. XXXVII, 1963; PP. 92-99).
- 427 - **C. (C.O.)**,
 Near Eastern Calligraphy.
 ("Bulletin of the Metropolitan Museum of Art", Vol. XIII, 1918; PP. 93-94).
- 428 - **Cahen (Claude)**,
 La tuğrâ seljukide.
 ("Journal Asiatique", Vol. CCXXXIV, 1947; PP. 167-172).
- 429 - **Chagatai (Muhammad Abdullah)**,
 Turkish sources for the study of Islamic calligraphy.

- ("First International Congress of Turkish Arts", Ankara, 1959. "Communication", 1961; PP. 77-79).
- 430 - Codera (Francisco),
Paleografía Árabe.
("Boletín de la Real Acad. de la Historia", Vol. XXXIII, 1898; PP. 297-306).
- 431 - Cohen (Marcel),
Inscriptions arabes en caractères séparés. recueillies en Mauritanie par P. Boëry.
("Hespéris", Vol. XIV, 1932; PP. 17-21).
- 432 - Combe (E.), Sauvaget (J.), et Wiet (G.),
Répertoire chronologique d'épigraphie Arabe.
(T. I, Le Caire 1931)
- وقد صدرت بعد المجلد الأول ، مجلدات أخرى عديدة .
وكلها من منشورات المعهد الفرنسي للآثار الشرقية
[IFAO] في القاهرة .
- 433 - Coomaraswamy (Ananda),
Arabic and Turkish Calligraphy.
("Bulletin of the [Boston] Museum of Fine Arts", Vol. XXVII, 1929, PP. 50-57).
- 434 - ——— : Leaf of a Koran.
("Bulletin of the Museum of Fine Arts, Boston", Vol. XVIII, 1920, P. 52).
- 435 - Creswell (K.A.C.),
Calligraphy and Palaeography.
("A Bibliography of the Architecture, arts and Crafts of Islam to first Jan. 1960". London, 1961; cols. 625-714).
- 436 - D.F.,
Mohammedan Manuscripts.
("Bulletin of the Metropolitan Museum of Art", Vol. IX, 1914; PP. 159-162).
- 437 - David - Weill (Jean),
Un bois à épigraphe attribué au dixième siècle.
- ("Ars Islamica", Vol. IV, 1937; PP. 471-479).
- 438 - De Sacy (Silvestre),
New facts concerning the History of Writing amongst the Arabs of the Hedjaz.
("Asiatic Journal and Monthly Register", Vol. XXIV, 1827; PP. 176-184).
- 439 - ——— : Nouveaux aperçus sur l'Histoire de l'Écriture chez les Arabes du Hedjaz.
("Journal Asiatique", Vol. X, Paris 1827; PP. 309-331).
- 440 - Dehif (Shaykh),
Un Projet de réforme de l'écriture arabe.
("Revue du Monde Musulman", Vol. XI, 1910; PP. 448-450).
- 441 - Della Vida (G.L.),
Frammenti Coranici in carattere Cufico nella Biblioteca Vaticana.
(Citta del Vaticano, 1947; XI+57 P.+20 pl.).
- 442 - Deny (J.),
Tughra.
Article in the "Encyclopaedia of Islam", Vol. IV, 1931; PP. 822-826).
- 443 - Desai (Z.A.),
Arabic and Persian Inscriptions.
("Ancient India", No. 9; PP. 224-282).
- 443 A - Diringer (D.),
Writing.
(London, 1965).
- 444 - al-Djadir (Khalid),
Aspects de l'art graphique Islamique Irakien au Moyen Age.
("Orient", Vol. XIX, 1961; PP. 101-106).
- 445 - Dominguez Bordona (J.),
Exlibris mozárabes.
("Archivo español de arte y arqueología", Vol. XI, 1935, PP. 153-163).
- 446 - Dussaud (René),
Fabriques de Papier.

- ("Syria", Vol. XIII, Paris 1932; P. 315).
- 447 - ——— : Inscription Nabateo - Arabes d'An-Nemara.
("Revue Archéologique", 3rd Ser., Vol. XLI, 1902).
- 448 - Edwards (C.C.),
Calligraphers and Artists,
("Bulletin of the School of Oriental and African Studies", Vol. X, 1940-1942; PP. 199-211).
- 449 - Farmer (Henry George),
An Early Arabic treatise on Calligraphy,
("Glasgow Oriental Society Transaction", Vol. X, 1940-1941; PP. 21-26).
- 450 - Ferrand (G.),
La Légende de Raminia d'après un manuscrit Arabo-Malgache, et Notes sur la transcription Arabo-Malgache.
("Journal Asiatique", 1904).
- 451 - Fleischer,
Zur Geschichte der arabischen Schrift,
("ZDMG", Vol. XVIII, 1864; PP. 288-291).
- 452 - Flury (S.),
Bandeaux Ornementés à Inscriptions Arabes, Amida-Diarbekr, XI siècle.
("Syria", Vol. I, Paris 1920; PP. 235-249, 318-328 & II, 1921, PP. 54-62).
- 453 - ——— : Calligraphy : Ornamental Kufic Inscriptions on Pottery.
(In : Pope [A.U.], "Survey of Persian Art", Vol. II, 1939; PP. 1743-1769 and figures 599-622).
- 454 - ——— : Le Décor Epigraphique des Monuments Farimides du Caire.
("Syria", Vol. XVII, Paris, 1936, fasc. 4 ème, PP. 365-376).
- 455 - ——— : Ornamental Kufic Inscriptions on Pottery.
("Survey of Persian Art", Vol. II, Oxford 1939; chap. 46 b., P. 1769).
- 456 - Forbes (Duncan),
Oriental Penmanship; An Essay for facilitating the reading and writing of the Ta'lik character.
(London, 1849; IV+8 P+29 plates).
- 457 - Gol (Hulya),
Calligraphy, through the ages,
("Apollo", Vol. XCII, No. 101, 1970, PP. 38-40).
- 458 - Grohmann (Adoyf),
Aperçu de payrologie arabe,
(Le Caire 1932).
- 459 - ——— : Arabische Paläographie
(Wien 1967-1971).
- 460 - ——— : Die dekorative Rolle der arabischen Schrift.
("Bustan", 1962 [4], PP. 35-41).
- 461 - ——— : From the World of Arabic Papyri,
(Cairo 1952).
- 462 - ——— : The Origin and Early Development of Floriated Kufic.
("Bull. de l'Institut d'Egypt", Vol. XXXVII, Fasc. 2, 1956; PP. 273-340).
- 463 - ——— : The Origin and Early Development of Floriated Kufic.
("Ars Orientalis", Vol. II, 1957, PP. 183-213, with 10 plates and 35 figures).
- 464 - Habibi (A.H.),
On the mode of efflorescence of the calligraphic styles of the Timurid period as artistic manifestations on buildings and on books.
("Afghanistan", Vol. XXII, No. 3-4, 1969-1970; PP. 1-14).
- 465 - Hamdullah (M.),
Some Arabic Inscriptions of Medinah of the early years of Hijrah.
("Islamic Culture", Vol. XIII, 1939).
- 466 - Harley (A.H.),
Ibn Muglah.
("Bulletin of the School of Oriental and African Studies", Vol. III, 1923-1925; PP. 213-229).

- 467 - **Hawary** (Hassan Mohamed el —),
The most ancient Islamic Monument
known. Dated A.H. 31 (= A.D.652).
("JRAS", 1930; PP. 322-333, and
plates III-IV,)
A tombstone.
- 468 - ——— : The second oldest Islamic
Monument known, Dated A.H. 71
(= A.D. 691),
("JRAS", 1932; PP. 289-293, 1 plate).
A tombstone.
- 469 - **Herbin** (Auguste F.J.),
Développement des principes de la lan-
gue arabe moderne, suivi ... d'un essai
de calligraphie orientale.
(Paris, 1803; IX+254 P., 10 plates),
Calligraphy, PP. 221-250.
- 470 - **Hollis** (H.),
Page from an automata manuscript.
("Bulletin of the Cleveland Museum
of Art", Vol. XXXIII, 1946; PP. 85-
87).
- 471 - **Houdas** (O.),
Essai sur l'écriture maghrébine.
("Nouveaux Mélanges Orientaux",
Paris, 1886; PP. 83-112).
- 472 - **Huart** (Clément),
La calligraphie orientale dans ses
rapports avec l'archéologie.
("Revue Archéologique", 4 sér., Vol.
XIV, 1909; PP. 71-74).
- 473 - ——— : Les Calligraphes et les
miniaturistes de l'Orient Musulman.
(Paris, 1908; 388 P., 10 plates, and
over 100 figs).
- 474 - ——— : Écriture arabe, in : Char-
les Fossey,
"Notices sur les Caractère anciens et
modernes, rédigées par un groupe de
savants",
(Paris, 1927; PP. 103-113, with 3
tables of alphabets).
- 475 - ——— : Les écriture Musulmanes.
("Revue du Monde Musulman", Vol.
V, 1908; PP. 201-215).
- 476 - **Hubbard** (I.),
'Ali Rizā-1 'Abbasi Calligrapher and
Painter.
("Ars Islamica", Vol. IV, 1937; PP.
282-292).
- 477 - **Iqbal** (M.),
Some specimens of the calligraphy of
the Qur'an from the Library of Me-
shed.
("Woolner commemoration Volume",
1940", PP. 109-112).
- 478 - **Jensen** (Hans),
Die Schrift in Vergangenheit und
Gegenwart.
(Hamburg, 1933; VIII+418 P.).
- 479 - **Kahla** (Raphael),
Méthode pour apprendre la calligra-
phie Arab.
(Paris, n. n., 16 plates + 2 pages).
- 480 - **Karabacek** (Josef von),
Arabic Palaeography.
("Wiener Zeitschrift für die Kunde
des Morgenlandes", Vol. XX, 1906;
PP. 131-148).
- 481 - ——— : Die Bedeutung der arabi-
schen Schrift für Kunst und Gewerbe
des Orients.
("Kunst und Gewerbe", Vol. X, 1877;
PP. 225-228, 333-335, 241-243, 249-
251, 257-259).
- 482 - ——— : Zur orientalischen Alter-
tumskunde,
VI. Ein Koran-Fragment des IX.
Jahrhunderts aus dem Besitze des
Seldschukensultans Kaikubad.
(Wien, 1917; 38 P.).

فيما يتعلق بالخطوط العربية ، تراجع : الصفحات
٢٢١ - ٢٢٠ ، ٢٢٢ - ٢٦٠ .

- 483 - **Kratchkovskaia** (Vera A.),
Calligraphy. C. Ornamental Naskhi
Inscriptions in Pope (A.U.), "Survey
of Persian Art", II, 1939; PP. 1770-
1784 and figs. 623-635).
- 484 - ——— : Notices sur les inscriptions
de la Mosquée Djoum'a à Veramine.
("Revue des Etudes Islamiques",
Paris 1931; PP. 25-58).
- 485 - **Krenkow** (Frits),
Remarks on the notice printed in the
July issue, PP. 365-366 - Yāqūt al-
Must'aṣimī.
("Islamic Culture", Vol. XXII, 1948;
PP. 186-187).
- 486 - **Kühnel** (Ernst),
Islamische Schriftkunste.
(Berlin - Leipzig, 1942; P., 89 illut.).
- 487 - ——— : Die Osmanische Tughra.
("Kunsti des Orient", Vol. II, 1955;
PP. 69-82).
- 488 - ——— : Das Schriftornament in
der islamische Kunst.
("Buch und Schrift", Vol. IV, 1931;
PP. 47-49).
- 489 - **Lévi - Provençal** (E.),
Inscriptions Arabes d'Espagne, Texte
et Planches.
(Leyde, Paris 1931).
- 490 - ——— : Note sur un Qor'ân royal
du XIVe siècle.
("Hespéris", Vol. I, 1921; PP. 83-86).
- 491 - **Lewis** (Agnes Smith), and **Gibson**
(Margaret Dunlop),
Forty-one Facsimiles of dated Chris-
tian Arabic Manuscripts, with intro-
ductory observations on Arabic Callig-
raphy by D.S. Margoliouth.
(Cambridge 1907; XXII+82 P.+41
plates).
- 492 - **Lidezbarski**,
Handbuch der Nordsemitisches Epig-
raphik, Textes.
(1898),
- 493 - **Littmann** (Enno),
Syria : Division IV, Semitic Inscrip-
tions, Section D : Arabic Inscriptions.
(Leiden, 1949).
- 494 - **Machuel** (L.),
Note sur la réformée de l'écriture
arabe.
("Revue Tunisienne", Vol. XX, 1913;
PP. 407-416).
- 495 - **Mahfuz-ul-Haq** (M.),
Some specimens of Islamic Callig-
raphy.
("Rupam", Vol. XXXVII, 1929; PP.
29-31).
- 496 - ——— : Specimens of Muslim
Calligraphy in the Ghosh Collection,
Calcutta.
("Muslim Review", II, No. 2, 1929;
PP. 36-56 and Plates 1-8).
- 497 - **Mal** (Ramaji), and **Giridhara Lala**,
Tarik-i Nasta'lik.
(Allahabad, 1890).
- 498 - **Marcel** (J.J.),
Memoire sur les inscriptions Koufiques
recueillies en Égypte, et sur les au-
tres caractères employés dans les mo-
numents des arabes.
("Description de l'Égypte, Vol. I,
Paris, 1809, PP. 137-168).
- 499 - ——— : Palaeographie Arabe.
(2 vols., Paris, 1828, VI+232 P.+17
plates).
- 500 - **Mc Allister** (H.E.),
An acquisitions of leaves from early
Korans.
("Bulletin of the Metropolitan Mu-
seum of Art", Vol. XXXVI, 1941; PP.
165-168).
- 501 - ——— :
Leaves from three early Korans.
("Bulletin of the Metropolitan Mu-
seum of Art", Vol. XXXII, 1937; PP.
264-265).
- 502 - ——— : Tughras of Sulaimān the
Magnificent.

- ("Bulletin of the Metropolitan Museum of Art", Vol. XXXIV, 1939; PP. 247-248).
- 503 - **Miles (G.)**,
Early Islamic Inscriptions Near Taïf.
("Journal of Near Eastern Studies", 1948).
- 504 - **Minovi (Mojtaba)**,
The so-called Badi' script.
("Bulletin of the American Institute for Persian (Iranian) Art and Archaeology", Vol. V, 1937, PP. 143-146).
- 505 - ———, and **Ackerman (P.)**,
Calligraphy : An outline history.
(in : Pope [A.U.], "Survey of Persian Art", Vol. II, 1939; PP. 1707-1742 and figs. 580-658).
- 506 - **Moritz (B.)**,
Arabic Palaeography, a collection of Arabic texts from the first century of the Hijra till the year 1000.
(Cairo, 1905).
- 507 - ——— : Arabic Writing.
(Article in the "Encyclopaedia of Islam", Vol. I, 1910; PP. 381-393, with 10 plates).
- 508 - **Mortillaro (Vincenzo)**,
Sui caratteri arabici.
("Giornale di Scienze Lettere e Arti per la Sicilia", Vol. XLI, Palermo, 1833; PP. 222-229).
- 509 - **Naïmi (Ali Ahmad)**,
La minyature, la calligraphie et l'Enluminure en Afghanistan au Xe siècle de l'Hégire,
("Afghanistan", Vol. I, No. 1, 1964; PP. 35-40).
- 510 - **Naqshabandi (Naşir an—)**,
Early Islamic Manuscripts of the Qur'an.
("Islamic Review", XLVI, Jan. 1958; PP. 18-28).
- 511 - **Nath (Chaubey Bisyesvar)**,
Calligraphy (Tugras).
("Journal of Indian Art", Vol. XVI, 1914, No. 124; PP. 31-32).
- 512 - **Pearson (J.D.)**,
Calligraphy.
("Index Islamicus : 1906-1955", London, 1972, PP. 131-132).
- 513 - ——— : Calligraphy.
("Index Islamicus : Supplement 1956-1960", Cambridge, England 1962; P. 72).
- 514 - ———, and **Walsh (Ann)**,
Calligraphy.
("Index Islamicus : Third Supplement 1966-1970", London, 1972; P. 92).
- 515 - ———, ———,
Calligraphy.
("Index Islamicus : Fourth Supplement [Part II] 1972-1973", London, 1973; P. 17).
- 516 - **Pelliot (Paul)**,
Les plus anciens monuments de l'écriture arabe en Chine.
("Journal Asiatique", 11 me série, II, 1918; PP. 177-191).
- 517 - **Pevzener (S.B.)**,
O divucharabskich azbukach iz raskopok v Merve.
[= On two Arabic alphabet from the excavations in Merv.]
("Epigrafika Vostoka", Vol. IX, [Moscow - Leningrad, 1954], PP. 24-37).
- 518 - **Pihan (A.P.)**,
Notice sur les divers genres d'écriture ancienne et moderne des Arabes, des Persans et des Turcs.
(Paris, 1856; III+51 P.).
- 519 - **Pinder-Wilson (R.)**,
Tughras of Suleyman the Magnificent,
("British Museum Quarterly", Vol. XXIII, 1960; PP. 23-25).

- 520 - **Prisse d'Avennes**,
L'Art arabe d'après les Monuments
du Kaire.
(Paris, 1877; PP. 214-223, with 4
plates, and figs. 44, 45 and 52-69).
- 521 - **Rāmashāya** (Lakhnawi, called Tam-
annā),
Khaṭṭ-1 shikast.
(Lucknow, 1888, 24 P. 2nd ed., Luck-
now, 1891; 28 P.).
- 522 - **Rashid** (K.A.),
Some styles of practice - writing by
great calligraphists.
("Iqbal Review", Vol. LXXI, 1966;
PP. 79-82).
- 523 - **Rehatsek** (E.),
On the Arabic Alphabet and Early
Writings.
("Journal of the Bombay Branch of
the Royal Asiatic Society", Vol. XIV,
1879; PP. 173-198).
- 524 - **Ribera y Tarragó** :
Escuela valenciana de caligrafos
Árabes.
("Disertaciones y opusculos", II,
1928; PP. 304-308).
- 525 - **Rice** (D.S.),
The Unique Ibn al-Bawwab Manus-
cript in the Chester Beatty Library.
(Dublin, 1955).
"Ars Orientalis", Vol. II, 1957; PP.
563-564).
- 526 - **Robertson** (E.),
Muhammad Ibn Abd ar-Rahman on
Calligraphy.
("Studia Semitica et Orientalia" [J.
Robertson Volume], Glasgow 1920;
PP. 57-83).
- 527 - **Rodenberg** (J. Albrecht Dürers),
Die arabisch Schrift als Ornament.
("Buch und Schrift", Vol. II, 1928;
PP. 63-66).
- 528 - ——— : "Textur" und die Islami-
schen Kalligraphen systeme des Mit-
telalters.
("Gutenberg Festschr., 1925; PP.
412-426).
- 529 - **Rosenthal** (Franz),
Abu Ḥayyān al-Tawḥīdī on Penman-
ship.
("Ars Islamica", Vol. XIII-XIV, 1948;
PP. 1-30).
- 530 - ——— : Significant Uses of Arabic
writing.
("Ars Orientalis", Vol. IV, 1961; PP.
15-23).
- 531 - **Sauvaget** (Jean),
Écritures arabes.
(In : Charles Fossey : "Notices sur
les caractères étrangers anciens et
modernes", Paris, 1948; PP. 119-128).
- 532 - **Schroeder** (Eric),
The so-called Badi' Script : a mista-
ken identification.
("Bulletin of the American Institute
for Iranian Art and Archaeology",
Vol. V, 1937; PP. 147-174).
- 533 - ——— : What was the Badi' script ?
("Ars Islamica", Vol. IV, 1937; PP.
232-248).
- 534 - **Simsar** (Muhammed A.),
Islamic Calligraphy.
("ia", Vol. XXXVI, 1936; PP. 812-
814).

- 535 - **Torki** (Mohamed),
Un texte inédit, attribue à Ibn Moqla.
("Actes 18e Congrès Intern. des Orientalistes", Leiden 1932; PP. 243-244).
- 536 - **Unver** (A. Süheyl),
Hekimbaşı ve Ta'lik Üstadi.
(İstanbul, 1950; 94 P.).
وفيه ٢٤ شكلا ، تمثل نماذج خطية
- 537 - **Vajda** (Georges),
Album de Paléographie arabe.
(Paris, 1958; 1 P. + 94 plates).
- 538 - **Van Berchem** (Max),
Corpus Inscriptionum Arabisuc :
Syrie du Sud, Jérusalem.
(Le Caire, 1920).
- 539 - ——— : Épigraphie Palestinienne:
Inscription Arabe de Banias.
("Revue Biblique", XII, 1903; PP. 421-424).
- 540 - **Wiet** (Gaston),
Catalogue du Musée du Caire : Stèles Funéraires.
(Le Caire, 1936-1942).
- 541 - ——— : Deux manuscrits égyptiens à l'Exposition d'Art persan de Londres.
("Bulletin de l'Institute Égyptien", Vol. XIII, 1931; PP. 91-96).
- 542 - ——— : La valeur décorative de l'alphabet arabe.
("Arts et Métiers graphiques", No. 49, 1935, PP. 9-14).
- 543 - ——— , Combe (E.), Sauvaget (J.),
Répertoire chronologique d'Épigraphie Arabe.
(Le Caire, 1931).
- 544 - **Yusuf** (K.M.),
Calligraphy under the Mughal.
("Islamic Review", Vol. XLVIII, No. 7, 1960; PP. 19-23).
- 545 - **Zafar Hasan** (Khan Bahadur Maulvi),
Muslim calligraphy.
("Indian Art and Letters", N.S., Vol. IX, 1935, PP. 60-68).
- 546 - **Ziauddin** (Muhammad),
A Monograph on Moslem Calligraphy.
(Calcutta, 1936; V + 72 P.).
- 547 - ——— : Moslem Calligraphy,
("Visvabharai Quarterly", N.S., Vol. II, part 2, 1936; PP. 37-100).
- 548 - **Zoka** (Yahya),
The Bay-Songhori Koran and its Fate.
("Journal of the Regional Cultural Institute" [Iran, Pakistan, Turkey], Vol. II, 1969; PP. 96-102).

* * *

مراجعة اجنبية غفل من اسماء كاتبها

- 549 - **Cuadernos de caligrafia Marrroqui**.
("Mauritania", Vol. XXIII, Tanger 1950; P. 208).
- 550 - **Islamische Schreibkunst**.
(Die Zeitgemässe Schrifte, Nr. 43, Okt. 1937, S. 3-7, 9 ABB.).
- 551 - **Islamische Schriftkunst, Monographien Künstlerische Schrift**.
(9 Band, Berlin - Leipzig, 1942; 86 seiten, 80 ABB.).

- 552 – **Kātib Sultāni, Kātib us-Sirr, Kātib-Zāde, Kātibī (Kalligraphen).**
(Th. - B. Lexikon, Bd. XIX, 1926, S. 591).
- 553 – **Der kufische Schrifdekor, (Vortraggehalten auf der Mitglidersammlung der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft, 20 Sept. 1941.**
Résumé von K. Erdmann in : ZDMG, Bd. 95, 1941, S. 22-24).
- 554 – **Mahmūd Top - Khaneli (Kalligraph)**
Th. B. Lexikon, Bd. XXIII, 1929, S. 563).
- 555 – **Die Osmanische Tughra.**
("Kunst des Orient", Bd. II, 1955, S. 59-82, 29 Abb.).
- 556 – **A Practical Guide to the Use of the Arabic Alphabet in writing Swahili according to the usage of the East Coast of Africa, with facsimiles of MSS. in Arabic characters, notes, and explanation.**
(Zanzibar, 1891; 55 P., 12 plates).
- 557 – **Sammlung Freiherr von Oppenheim : Islamische Schreibkunst.**
(In : Katalog der Sonderausstellung Orientalische Buchkunst, Berlin, Kunstgewerbe - Museum, 1910, S. 16 bis 22).



كشف الأسرار في رسم مصحف الأمصار للسمرقندي

الدكتور

حاتم صالح الضامن

كلية الآداب - جامعة بغداد

بسم الله الرحمن الرحيم

المقدمة :

لم يترك الدارسون جانباً يتعلق بالقرآن الكريم إلا درسوه والفوا فيه ، ومن الجوانب التي تخص بحثنا ما يتعلق برسم المصحف الشريف .

ومن الأسباب التي دفعت الى التأليف في هذا الموضوع أن كثيراً من هجاء الكلمات في المصحف قد جاءت على أكثر من صورة ، على ما كان شائعاً من قواعد الهجاء آنذاك ، فمال الناس الى توحيد هذه القواعد وتقديم أسلوب أيسر للكتابة ، وراوا أن مطابقة الخط للفظ هو الأصل في الكتابة . ولكن نساخ المصاحف ظلوا حريصين على الرسم الذي جاء في المصاحف ، وأدى هذا الحرص الى الحفاظ على رسم الكلمات على صورتها القديمة .

لذا فقد اتجه علماء القراءات الى حصر الكلمات التي جاءت في المصحف مكتوبة بصورة تخالف ما اُصطلح عليه الناس ، وجاءت مؤلفاتهم في رسم المصحف ، وقد حفظت لنا الصورة التي خط بها المصحف منذ نزوله .

ومن هؤلاء المؤلفين حسب ترتيبهم الزمني :

- ١ - عبدالله بن عامر اليحصبي ، ت ١١٨ هـ .
- ٢ - يحيى بن الحارث الذماري ، ت ١٤٥ هـ .
- ٣ - حمزة بن حبيب الزيات ، ت ١٥٦ هـ .

(١) الفهرست ٢٩ .

(٢) الفهرست ٢٩ .

(٣) الفهرست ٢٩ .

- ٤ - الكسائي علي بن حمزة ، ت ١٨٩ هـ .
- ٥ - الغازي بن قيس الاندلسي ، ت ١٩٩ هـ .
- ٦ - الفراء يحيى بن زياد ، ٢٠٧ هـ .
- ٧ - خلف بن هشام ، ت ٢٢٩ هـ .
- ٨ - أبو المنذر نصير بن يوسف ، ت نحو ٢٤٠ هـ .
- ٩ - محمد بن عيسى بن رزين الاصبهاني ، ت ٢٥٣ هـ .
- ١٠ - أبو حاتم السجستاني سهل بن محمد ، ت ٢٥٥ هـ .
- ١١ - أحمد بن إبراهيم الوراق ، ت نحو ٢٧٠ هـ .
- ١٢ - أبو بكر محمد بن القاسم الانباري ، ت ٢٣٨ هـ .
- ١٣ - محمد بن الحسن المشهور بابن مقسم العطار ، ت ٣٥٤ هـ .
- ١٤ - أبو بكر محمد بن عبدالله بن اشته الاصبهاني ، ت ٣٦٠ هـ .
- ١٥ - أبو بكر أحمد بن الحسين بن مهران ، ت ٣٨١ هـ .
- ١٦ - أحمد بن عمار المهدوي ، ت بعد ٤٣٠ هـ .
- ١٧ - مكي بن أبي طالب القيسي ، ت ٤٣٧ هـ .
- ١٨ - أبو عبدالله محمد بن يوسف بن معاذ الجهني ، ت نحو ٤٤٢ هـ .
- ١٩ - أبو عمرو الداني عثمان بن سعيد ، ت ٤٤٤ هـ .
- ٢٠ - أبو بكر أحمد بن علي الخطيب البغدادي ، ت ٤٦٣ هـ .
- ٢١ - أبو محمد عبدالله بن سهل بن يوسف ، ت ٤٨٠ هـ .
- ٢٢ - سليمان بن نجاح الاندلسي ، ت ٤٩٦ هـ .
- ٢٣ - أبو الحسن علي بن محمد المرادي ، ت ٥٦٣ هـ .

مركز تحقيقات كميور علوم اسلامی

- (٤) الفهرست ٢٩ .
- (٥) المقنع ٢٢ .
- (٦) الفهرست ٢٩ .
- (٧) الفهرست ٢٩ .
- (٨) المقنع ٢٢ .
- (٩) معرفة القراء الكبار ٢٢٣ .
- (١٠) معجم الادباء ٢٦٥/١١ ، انباه الرواة ٦٢/٢ .
- (١١) الفهرست ٢٩ .
- (١٢) طبقات المفسرين ٢٢٩/٢ .
- (١٣) معجم الادباء ١٥٣/١٨ ، بنية الوعاة ٩٠/١ .
- (١٤) غاية النهاية ١٨٤/٢ .
- (١٥) النشر ١٢٨/٢ .
- (١٦) طبع كتابه .
- (١٧) معجم الادباء ١٧٠/١٩ .
- (١٨) وصل البناء . وهو تحت الطبع بتحقيق د . غانم لدوري .
- (١٩) طبع كتابه .
- (٢٠) طبع آخر .
- (٢١) معجم المؤلفين ٦٢/٦ .
- (٢٢) معرفة القراء الكبار ٥١ .
- (٢٣) رسم المصحف ١٧٦ .

- ٢٤- أبو العلاء الحسن بن أحمد الهمداني العطار ، ت ٥٦٩ هـ .
 ٢٥- الشاطبي القاسم بن فيره ، ت ٥٩٠ هـ . وعلى قصيدته شروح كثيرة .
 ٢٦- أبو طاهر العقيلي اسماعيل بن ظاهر ، ت ٦٢٣ هـ .
 ٢٧- ابن وثيق الاندلسي ابراهيم بن محمد ، ت ٦٥٤ هـ .
 ٢٨- الخراز محمد بن محمد الشريشي ، ت ٧١٨ هـ . وعلى قصيدته شروح كثيرة .
 ٢٩- ابن البناء احمد بن محمد المراكشي ، ت ٧٢١ هـ .
 ٣٠- الجعبري برهان الدين ابراهيم بن عمر ، ت ٧٣٢ هـ .
 ٣١- السمرقندي محمد بن محمود ، ت نحو ٧٨٠ هـ .

* * *

- (٢٤) النشر ١٢٨/٢ .
 (٢٥) طبعت قصيدته أكثر من مرة .
 (٢٦) وصل إلينا .
 (٢٧) وصل إلينا ، وهو تحت الطبع بتحقيق د . هانم قدوري .
 (٢٨) طبعت قصيدته الموسومة بـ (مورد الظمان في رسم أحرف القرآن) .
 (٢٩) وصل إلينا .
 (٣٠) وصلت قصيدته إلينا .
 (٣١) وصل إلينا ، وهو موضوع بحثنا .



وبالإضافة الى هذه المؤلفات الخاصة بالرسم فقد افرد لها علماء كثيرون أبواباً وفصولاً في كتبهم، منهم :

- ابن أبي داود السجستاني (ت ٣١٦ هـ) في كتابه : المصاحف .
 — ابن الانباري أبو بكر محمد بن القاسم (ت ٣٢٨ هـ) في كتابه : ايضاح الوقف والابتداء .
 — الزركشي (ت ٧٩٤ هـ) في كتابه : البرهان في علوم القرآن .
 — الجزري (ت ٨٣٣ هـ) في كتابه : النشر في القراءات العشر .
 — السيوطي (ت ٩١١ هـ) في كتابه : الاتقان في علوم القرآن .
 — القسطلاني (ت ٩٢٣ هـ) في كتابه : لطائف الاشارات .
 — الدمياطي (ت ١١١٧ هـ) في كتابه : اتحاف فضلاء البشر .
 أما المحدثون فلعل أهم ما افردوه في رسم المصحف :
 — رسم المصحف والاحتجاج به في القراءات : د. عبدالفتاح شلبي .
 — رسم المصحف ، دراسة لغوية تاريخية : غانم قدوري حمد ، وهو كتاب نفيس في بابهِ ، وقد افدنا منه كثيراً .

* * *

السمرقندي وكتاب كشف الأسرار

المؤلف :

محمد بن محمود بن محمد بن أحمد ، شمس الدين السمرقندي ، عالم بالقراءات ، أصله من سمرقند ، ومولده بهمدان ، وأقامته ببغداد . توفي نحو سنة ٧٨٠هـ .
ومن تأليفه :

- ١ - الصنائع : مخطوط .
- ٢ - العقد الفريد في نظم التجريد : مخطوط .
- ٣ - القراءات السبع : مخطوط .
- ٤ - كشف الاسرار في رسم مصاحف الامصار : وهو كتابنا هذا وسياتي الحديث عنه .
- ٥ - المبسوط في القراءات السبع : مخطوط(*) .

* * *

(*) ينظر في ترجمته :

غاية النهاية ٢٦٠/٢ .

كشف الظنون ١١٥٢ ، ١٥٨٢ .

هدية العارفين ١٠٦/٢ .

الاعلام ٣٠٩/٧ .

معجم المؤلفين ٤/١٢ .

مركز تحقيقات كميوتير علوم إسلامي

كشف الأسرار في رسم مصاحف الأمصار

قسم المؤلف كتابه هذا على خمسة وعشرين باباً هي :

- الباب الاول : في ذكر من جمع القرآن في المصاحف .
- الباب الثاني : في حذف الالف في كلمات تحمل عليها امثالها مرتبة على ترتيب حروف الهجاء .
- الباب الثالث : في حذف الالف مما لم تحمل عليه امثالها من اول القرآن الى آخره .
- الباب الرابع : في اثبات الالف على اللفظ والمعنى .
- الباب الخامس : فيما زيدت فيه الالف .
- الباب السادس : فيما رسم بالالف من ذوات الياء .
- الباب السابع : فيما رسم بالياء من ذوات الواو لمعنى .

- الباب الثامن : فيما رسمت الالف واواً .
- الباب التاسع : فيما حذفت منه الياء اجتزاء بكسر ما قبلها .
- الباب العاشر : في حذف احدى الياءين .
- الباب الحادي عشر : فيما رسم بإثبات الياء على الاصل .
- الباب الثاني عشر : فيما زيدت فيه الياء .
- الباب الثالث عشر : فيما رسمت بالياء صورة الهمزة على مراد التليين .
- الباب الرابع عشر : فيما حذفت منه الواو اكتفاء بالضمّة او لمعنى آخر .
- الباب الخامس عشر : في حذف احدى الواوين .
- الباب السادس عشر : فيما زيدت فيه الواو .
- الباب السابع عشر : فيما رسمت بالواو والالف صورة الهمزة .
- الباب الثامن عشر : في حذف شكل الهمزة .
- الباب التاسع عشر : في صورة الهمزة ألفاً أو واواً أو ياءً .
- الباب العشرون : في حذف احدى اللامين .
- الباب الحادي والعشرون : في اثبات اللامين .
- الباب الثاني والعشرون : في رسم هاء التانيث تاء على الاصل او على مراد الوصل .
- الباب الثالث والعشرون : في القطع والوصل .
- الباب الرابع والعشرون : في اتفاق مصاحف الامصار من أنواع مختلفة .
- الباب الخامس والعشرون : فيما اختلف فيه مصاحف الحجاز والعراق والشام المنتسخة من الامام بالزيادة والتقصان



ومن هذا يتضح ان المؤلف اقتصر في كتابه هذا على وصف رسم الكلمات في الغالب ، ونهج في كتابه هذا نهج أبي عمرو الداني في كتابه (المقنع في معرفة مرسوم مصاحف أهل الامصار) . وحذف الاسانيد وقسما من الروايات .

وللقاء الضوء على هذا الكتاب قمنا بتحقيق باين منه هما :

الباب الاول : في ذكر من جمع القرآن في المصاحف .

والباب الثاني والعشرون : في رسم هاء التانيث تاء على الاصل او على مراد الوصل .

وقد اتبعنا في التحقيق طريقة النص المختار ورغبة في ان يظهر النص في أقصى درجة ممكنة من الكمال مع التقيد بقواعد التحقيق العلمي المعروفة .

وكان اعتمادنا في التحقيق على ثلاث نسخ مخطوطة :

الاولى : نسخة مكتبة الاوقاف العامة في الموصل :

وهي اجود النسخ وقد نقلت عن نسخة بخط المؤلف ، وتاريخ نسخها سنة ٧٨٨ هـ .
وهي في مجموع رقمه ٢٢/٢ ، وتبدأ بالورقة ١٩٢ آ وتنتهي بالورقة ٢٠٤ آ . وقد
صورها لي مشكورا تلميذي النجيب حازم سعيد .

الثانية : نسخة مكتبة الاوقاف العامة ببغداد :

وتقع في ٢٨ ورقة ، وهي ضمن مجموع رقمه ٢٤٠٥/١ . وقد قدمها لي مشكورا اخي
الكريم د. غانم قدوري .

الثالثة : نسخة جامعة الملك سعود بالرياض :

وهي نسخة فيها نقص وكتبت بخطوط مختلفة ، رقمها ٢٤٨٤/٣ م ، وتبدأ من الورقة
١٠٠ وتنتهي بالورقة ١١٣ من هذا المجموع .

وقد صورها لي مشكورا اخي الكريم د. صالح بن حسين العائد .
وقد ارفقنا ببحثنا هذا صور الصحفتين الاولى والاخيرة من هذه النسخ الثلاث .
والله اسأل ان يكون عملي هذا خالصا لوجهه انه نعم المولى ونعم النصير .



عليه الرحمة والمغفرة والرضوان

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

[illegible]

الصحف الذي اجتمعت
العلماء والباحثون وعلماء
الاسلام موافقا لما
اشارت اليه ابي موسى
عليه السلام

الصفحة الأولى من نسخة

مكتبة الأوقاف في الموصل

وَاللَّهُ اعْلَمُ بِالصُّوَرِ !

کشف الاسرار و سرمصاحف الانصار فی نهایۃ الایجاز

عبد الرحيم بن عبد الرحمن بن محمد بن كافي

حمد ومصلياً وسلم

واصل سحر حیرت دہا مرید فک غمرا نا کاتبہ

مكتبة الأوقاف في الموصل

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي أكرم نبي آدم بأشرف عطاء وهو كلام الله المنزل
السماء وشرّفهم بنبيّه ورسوله الآخر الفطر الحاشم صاحب
الموصى واللواصيا الله عليه وعلى الوصايا البررة الأتقياء
وبعد فيقول الطالب من ذنبه إلى عفورة الربّي رحمة
ربه البارئ أبو بكر محمد بن محمود بن محمد القار السبزي
مولد في شهر ربيع الثاني سنة ١٢٠٠ بمطبخ قطب الاول بآرام
الحاكم السلطان بن الحجاج والكنية أحمد السجدي الحنيف
قدّس الله روحه وتابع من القربى فتوحاً فضلت على
كثير من عباده بحفظ كتابه المجيد وخطابه القرآن الكريم والقرآن
الحكم العظيم كما ينبغي أن يجاوز في رسم كتابه المحفّ لاكتساب
مبتغى وحى الله بهداه وتمام جعله الامام ليؤمن به ولا شك
يقراء ويتنا وكنت وملي حتى تتبعته رسم خط الامام وهو

الحمد وكتابه

الصفحة الاولى من نسخة
مكتبة الأوقاف في بغداد

الحكمة قرنين وفي رسم ذلك كذا ذلك من التخليط والتغيير للمرسوم
ففرقها في المصحف فجاءت مثبتة في بعضها مخدوفة في بعضها
لك تحفظها الالة كانزلت من عند الله عز وجل وعلى ما كتبت
من رسول الله . والله اعلم بالصواب

شاه القرآن سلك



مرکز تحقیقات کامپیوتر علوم اسلامی

الصفحة الأخيرة من نسخة
مكتبة الأوقاف في إسطنبول

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله الذي هدانا لهذا الذي كنا لنهتدي لولا أن هدانا الله
 من السماء ومنه فهم ينسبوه رسول الله صلى الله عليه وسلم
 عليه وعلى آله البركات الألف وبعد فيقول المصنف من ذنبه أن معصيته بولائه
 محمد بن محمود بن محمد الشيرازي مولد سنة ثمان مائة في هذا المصنف وهو
 الأول والأفدأ المهادي أي صريف حق وهو بولائه في الله المصنف
 أبو عبد الله محمد بن الحنفية قدس الله روحه وتوفيقه من الأقرباء فتوجهنا
 بفضل الله على كثير من عباده الحنفية كتابه الجليل وخطبه الحميدة وكما به
 القرآن الكريم والقرآن العظيم كما ينبغي أن يقرأ ويحفظ ويشرح
 يتبع رسم خط الإمام وهو مصنف عثمان رضي الله عنه ولد بنت كريمة
 مختلفة لما يكتب في هذا الزمان عرفت أن كتابه مذكور في أن قراره مشهور
 فكان لا يجوز لأحد أن يخبره بقدر عن ربه السبعة في قراره كذلك لا ينبغي
 أن يخاف من الرسم في كتابه المصنف لأنها سنة متبعة وفي الغنى بدعة وأنه
 جعل الألف مائة البونتم به ولا مثل أن الصحابة رضوان الله عليهم أعلمهم الكتاب
 بالكتاب والسنة من غيرهم ولا أنهم كتاب موسى وأسل الله أن يحفظ من
 من التمهيد والنسيان أنه هو المنعم والمستعان الباب الأول
 ما ذكر من جمع القرآن في المصنف الباب الثاني في حذف الألف في الكلمات

الصفة الأولى من نسخة

جامعة 1 مللك سعود

پس محمدی و آلہٴ حسین

من بحساب: نوم واری

بسم الله الرحمن الرحيم

فَالْبَيْتُ غَيْرُ الصَّلَاحِ وَاللَّامِ

من قصص سائر اعطاه الله تعالى ربح الفار

نورًا في قلبه ونورًا في وجهه ونورًا في أثره

وَلَوْ أَنِّي كُنْتُ بِالنُّفُوسِ عَلِيمًا

من طول غارہ خوف بالنداشت

از این کتاب

خوف و سلطان و عبادت

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

صوفیو ائمہ

الصفوة الأخيرة من نسخة
جامعة الملك سعود

الباب الأول

في ذكر من جمع القرآن في المصحف(*)

رَوِيَ بِإِسْنَادٍ صَحِيحٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ^(١) : أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ جَاءَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا ، فَقَالَ : إِنَّ الْقَتْلَ قَدْ أَسْرَعَ فِي قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ أَيَّامَ الْيَمَامَةِ ، وَقَدْ خَشِيتُ أَنْ يَهْلِكَ الْقُرْآنُ فَارْتَبَعْتُهُ ، فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ : فَكَيْفَ نَصْنَعُ بِشَيْءٍ لَمْ يَأْمُرْنَا بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، بِأَمْرٍ وَلَمْ يَعِدْ لَنَا عَهْدًا ؟ فَقَالَ عُمَرُ ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ : افْعَلْ فَهُوَ - وَاللَّهِ - خَيْرٌ . فَلَمْ يَزَلْ عُمَرُ يَأْتِي أَبَا بَكْرٍ ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا ، حَتَّى أَرَى اللَّهَ أَبَا بَكْرٍ مِثْلَ الَّذِي رَأَى عُمَرُ .

قَالَ زَيْدٌ : فَدَعَانِي أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ : إِنَّكَ رَجُلٌ شَابٌ قَدْ كُنْتَ تَكْتُبُ الْوَحْيَ لِرَسُولِ اللَّهِ ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، فَاجْمَعْ الْقُرْآنَ وَارْتَبِعْهُ . قَالَ زَيْدٌ لِأَبِي بَكْرٍ : كَيْفَ تَصْنَعُونَ بِشَيْءٍ لَمْ يَأْمُرْكُمْ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، بِأَمْرٍ ، وَلَمْ يَعِدْ إِلَيْكُمْ فِيهِ عَهْدًا ؟ قَالَ : فَلَمْ يَزَلْ أَبُو بَكْرٍ ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ، يَقُولُ حَتَّى أَرَانِي اللَّهَ مِثْلَ الَّذِي رَأَى أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا ، وَاللَّهِ لَوْ كَلَّفُونِي ثَقْلَ الْجِبَالِ لَكَانَ أَيْسَرَ مِنَ الَّذِي كَلَّفُونِي . قَالَ : فَجَعَلْتُ أُتَبِّعُ الْقُرْآنَ فِي صُدُورِ الرِّجَالِ وَمِنَ الرِّقَاعِ وَمِنَ الْأَضْلَاجِ وَمِنَ الْعُسْبِ . قَالَ : فَفَقَدْتُ آيَةً كُنْتُ أَسْمَعُهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، لَمْ أَجِدْهَا عِنْدَ أَحَدٍ فَوَجَدْتُهَا عِنْدَ رَجُلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ^(٢) : « مِنْ الْمُؤْمِنِينَ رَجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ فَمِنْهُمْ مَنْ قَضَى نَحْبَهُ وَمِنْهُمْ مَنْ يَنْتَظِرُ وَمَا بَدَّلُوا تَبْدِيلًا »^(٣) ، فَأَلْحَقْتُهَا فِي سُورَتِهَا ، فَكَانَتْ تِلْكَ الصَّحْفُ عِنْدَ أَبِي بَكْرٍ ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ، حَتَّى مَاتَ ، ثُمَّ كَانَتْ عِنْدَ عُمَرَ ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ، حَتَّى مَاتَ ، ثُمَّ كَانَتْ عِنْدَ حَقِصَةَ^(٤) .

(*) ينظر في جمع القرآن :

صحيح البخاري ٢٢٥/٦ ، المصاحف ٥ ، الفهرست ٢٧ ، المرشد الوجيز ٤٨ - ٧٦ ، البرهان ٢٣٣/١ ، عمدة القاري ١٦/٢٠ ، الاتقان ١٦٤/١ .

(١) صحابي ، ت ٤٥ هـ . (اسد الغابة ٢/٢٧٨ ، الاصابة ٢/٥٩٢) .

(٢) خزيمه بن ثابت الانصاري .

(٣) الاحزاب ٢٣ .

(٤) بنت عمر بن الخطاب ، زوج الرسول (ص) ، توفيت في خلافة عثمان (رض) . (المحبر ٨٣ ،

الاستيعاب ٤/٢٦٠) .

وعن أنس بن مالك^(٥): أَنَّ حذيفة بن اليمان^(٦) قَدِمَ عَلَى عُثْمَانَ ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ،
وكانوا يقاتلونَ على مرج أرمينية فقالَ حذيفة لعثمان : يا أمير المؤمنين إني قد سمعتُ الناسَ
اختلفوا في القرآنِ اختلافَ اليهودِ والنصارى حتى أنَّ الرجلَ ليقومُ فيقولُ : هذه قراءة فلانٍ ،
فأرسل عثمانُ إلى حفصة أنْ أرسلني إلينا بالصحفِ فننسخها في المصاحفِ ثم نردّها إليك .
قالَ : فأرسلتُ إليه بالصحفِ . قالَ : فأرسل عثمانُ إلى زيد بن ثابت وإلى عبدالله بن عمرو بن
العاص^(٧) وإلى عبدالله بن الزبير^(٨) وإلى ابن عباس^(٩) وإلى عبدالرحمن بن الحارث بن
هشام^(١٠) ، رضي الله عنهم ، فقال : انسخوا هذه الصحفَ في مصحفٍ واحدٍ ، وقالَ للتفكرِ
القرشيين : إنْ اختلفتم أتمم وزيد بن ثابت فآكتبوا على لسانِ قريشٍ ، فإنما نزلَ بلسانِ قريشٍ .
قالَ زيدٌ : فجعلنا نختلفُ في الشيءِ ثم نجمعُ أمرنا على رأيٍ واحدٍ . فاختلفوا في (التابوت) ،
فقالَ زيدٌ : التابوت . وقالَ التفكرُ القرشيون : التابوت . قالَ : فأبَيْتُ أنْ أرجع إليهم ، وأبَوْا
أنْ يرجعوا إليَّ ، حتى رفعنا إلى عثمان ، فقالَ عثمانُ : اكتبوا : التابوت ، بالتاء ، فإنما أنزلَ
القرآنُ على لسانِ قريشٍ . قالَ زيدٌ : فذكرتُ آيةَ سمعتها من رسولِ الله ، صلى الله عليه وسلم ،
لم أجدها عندَ أحدٍ حتى وجدتها عندَ رجلٍ من الأنصارِ ، خزيمَةَ بن ثابت^(١١) : « لقد
جاءكم رسولٌ من أنفسكم عزيزٌ عليه ما عنيتُم حريصٌ عليكم بالمؤمنين رؤوفٌ رحيمٌ »^(١٢) .
قالَ أنسٌ : فرَدَّ عثمانُ المصحفَ إلى حفصة ، وألقى ما سوى ذلكَ من المصاحفِ .
وعن هشام بن عروة^(١٣) عن أبيه : أنَّ أبا بكر الصديقَ أوَّلَ مَنْ جَمَعَ القرآنَ في
المصاحفِ حينَ قَتَلَ أصحابُ اليمامةِ ، وعثمانُ الذي جمعَ المصاحفَ على مصحفٍ واحدٍ .

(٥) خادم الرسول ، ت ٩٣ هـ . (اسد الغابة ١/ ١٥١ ، الاصابة ١/ ١٢٦) .

(٦) صحابي ، ت ٣٦ هـ . (اسد الغابة ١/ ٤٦٨ ، الاصابة ٢/ ٤٤) .

(٧) كذا ، وفي المصادر سعيد بن العاص ، وعبدالله صحابي ، ت ٦٥ هـ . (حلية الاولياء ١/ ٢٨٣ ،
اسد الغابة ٣/ ٣٤٩) .

(٨) ابن العوام ، ت ٧٣ هـ . (اسد الغابة ٣/ ٢٤٢ ، فوات الوفيات ٢/ ١٧١) .

(٩) عبدالله ، صحابي ، ت ٦٨ هـ . (المعارف ١٢٣ ، نكت البميان ١٨٠) .

(١٠) تابعي ، ت ٤٣ هـ . (الاستيعاب ٨٥٧ ، تهذيب التهذيب ٦/ ١٥٦) .

(١١) صحابي ، ت ٣٧ هـ (الاصابة ٢/ ٢٧٨ ، تهذيب التهذيب ٣/ ١٤٠) .

(١٢) التوبة ١٢٨ .

(١٣) هشام بن عروة بن الزبير بن العوام ، تابعي ، ت ١٤٦ هـ . (تاريخ بغداد ١٤/ ٣٤ ، تذكرة
الحفاظ ١٤٤) .

وعن سُوَيْدِ بْنِ غَفَلَةَ^(١٤) قال : قالَ عليٌّ ، رضي الله عنه : لو وَلَّيْتُ لَفَعَلْتُ في المصاحفِ الذي فَعَلَ عثمان ، رضي الله عنه .

وعن أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ ، قال : اختلف المتعلمون في القرآنِ حتى اقتتلوا ، وكانَ بينهم قتالٌ ، فبلغ ذلك عثمانَ ، رضي الله عنه ، فقالَ : عندي تختلفون وتكذبون وتلحنون فيه يا أصحابَ محمدٍ اجتمعوا فاكتبوا للناسِ إماماً يجمعهم ، وكانوا في المسجد فكثروا ، وكانوا إذا تماروا في الآيةِ يقولون : إِنَّهُ أَقْرَأُ رسولُ الله ، صَلَّى الله عليه وسلَّم ، هذه الآيةُ فلانُ بنُ فلانٍ ، وهو على رأسِ أميالٍ من المدينة ، فيبعث إليه من المدينة فيجيبُ فيقولون : كيفَ أَقْرَأَكَ رسولُ الله ، صَلَّى الله عليه وسلَّم ، آيةَ كذا وكذا ؟ فيقول : كذا وكذا ، فيكتبون كما قالَ .

وأكثرُ العلماءِ على أَنَّ عثمانَ بنَ عفَّانٍ ، رضي الله عنه ، لما كتب المصحفَ جعله على أربعِ نسخٍ ، وبعثَ إلى كلِّ ناحيةٍ من النواحي بواحدةٍ منهنَّ ، فوجَّهَ إلى الكوفةِ أحدهنَّ ، وإلى البصرةِ أخرى ، وإلى الشامِ الثالثةَ ، وأمسَكَ عندَ نَفْسِهِ واحدةً .

وقد قيلَ : إِنَّهُ جعله سبعَ نسخٍ ، ووجَّهَ من ذلك أيضاً نسخةً إلى مكةَ ، ونسخةً إلى اليمنِ ، ونسخةً إلى البحرينِ . والأوَّلُ أَصَحُّ ، وعليه الأُمَّةُ .

وسُئِلَ مالكٌ^(١٥) ، رحمه الله : هل يُكتبُ المصحفُ على ما أخذتهُ الناسُ من الهجاءِ ؟ فقالَ : لا ، إلاَّ على الكتابةِ الأولى ، ولا مخالفةً له في ذلك من علماءِ الأُمَّةِ .

* * *

(١٤) في الأصول الثلاثة : علقمة . والصواب ما ثبتنا . وسويد بن غفلة ، ت نحو سنة ٨٠ هـ . (الاصابة ٢٢٧/٣ ، تهذيب التهذيب ٢٧٨/٤) . والرواية في المرشد أنوجيز ٥٣ .

(١٥) مالك بن أنس ، أحد الأئمة الأربعة عند أهل السنة ، ت ١٧٩ هـ . (الانتقاء ٩ ، طبقات الحفاظ ٨٩) .

الباب الثاني والعشرون

في رسم هاء التأنيث تاء على الأصل وعلى مراد الوصل

(الرحمة) : بالهاء ، إلاَّ في سبعةِ مواضع :

في البقرة : « أولئك يرجون رحمتَ الله » (٢١٨) .

وفي الأعرافِ : « إِنَّ رحمتَ الله قريبٌ من المحسنين » (٥٦) .

- وفي هود : « رحمت الله وبركاته » (٧٢) •
- وفي مريم : « دِكرُ رَحْمَتِ رَبِّكَ عَبْدَهُ زَكْرِيَا » (٢) •
- وفي الروم : « فَاظْطُرْ إِلَى آثَارِ رَحْمَتِ اللَّهِ » (٥٠) •
- وفي الزخرف : « أَهْمُ يَقْسُمُونَ رَحْمَتَ رَبِّكَ » (٣٢) •
- وفيها : « وَرَحِمْتَ رَبِّكَ » (٣٢) •
- (النَّعْمَةُ) : بالهاء ، إلاَّ أحدَ عشرَ حرفاً :
- في البقرة : « وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ » (٢٣١) •
- وفي آل عمران : « وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ » (١٠٣) •
- وفي المائدة : « وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ هُمْ قَوْمٌ » (١١) •
- وفي إبراهيم : « أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ بَدَّلُوا نِعْمَتَ اللَّهِ كَفْرًا » (٢٨) •
- وفيها : « وَإِنْ تَعَدَّوا نِعْمَتَ اللَّهِ لَا تَحْصُوهَا » (٣٤) •
- وفي النحل : « وَبَنِعْمَتِ اللَّهِ هُمْ يَكْفُرُونَ » (٧٢) •
- وفيها : « يَعْرِفُونَ نِعْمَتَ اللَّهِ ثُمَّ يَنْكُرُونَهَا » (٨٣) •
- وفيها أيضاً : « وَاشْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ » (١١٤) •
- وفي لقمان : « فِي الْبَحْرِ بَنِعْمَتِ اللَّهِ » (٣١) •
- وفي فاطر : « اذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ » (٣) •
- وفي الطور : « فَمَا أَنْتَ بِنِعْمَتِ رَبِّكَ » (٢٩) •
- (السُّنَّةُ) : بالهاء ، إلاَّ خمسة مواضع :
- في الأنفال : « فَقَدْ مَضَتْ سُنَّتُ الْأَوَّلِينَ » (٣٨) •
- وفي فاطر ثلاثة : « إِلَّا سُنَّتِ الْأَوَّلِينَ فَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّتِ اللَّهِ تَبْدِيلًا وَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّتِ اللَّهِ »
- تحويلًا « (٤٣) •
- وفي المؤمن : « سُنَّتِ اللَّهِ الَّتِي قَدْ خَلَتْ » (٨٥) •
- (امْرَأَةٌ) : بالهاء ، إلاَّ سبعة أحرف :
- في آل عمران : « إِذْ قَالَتِ امْرَأَتُ عِمْرَانَ » (٣٥) •
- وفي يوسف : « امْرَأَتُ الْعَزِيزِ تَرَاوَدُّ بِهَا » (٣٠) •
- « وَقَالَتِ امْرَأَتُ الْعَزِيزِ الْآنَ حَصْحَصَ الْحَقُّ » (٥١) •

- وفي القصص : « وقالتِ امرأتُ فرعون » (٩)
- وفي التحريم : « امرأتُ نوحٍ وامرأتُ لوطٍ » (١٠)
- « امرأتُ فرعون » (١١)
- (الكلمة) : بالهاء ، إلا حرفاً واحداً :
- في الأعراف : « وَتَمَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ الْحُسْنَى » (١٣٧)
- وأما قوله في الأنعام : « وَتَمَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ صِدْقًا وَعَدْلًا » (١١٥)
- وفي يونس : « حَقَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ عَلَى الَّذِينَ » (٣٣)
- وفيها : « كلمت ربك لا يؤمنون » (٩٦)
- وفي غافر : « حَقَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ » (٦)
- ففيه خلاف . وفي هذه الأربعة تُقرأ بالإنفراد والجمع
- (اللَّعْنَةُ) : بالهاء ، إلا حرفين :
- في آل عمران : « فَجَعَلَ لَعْنَتَ اللَّهِ عَلَى الْكَافِرِينَ » (٦١)
- وفي النور : « وَالْخَامِسَةُ أَنَّ لَعْنَتَ اللَّهِ عَلَيْهِ » (٧)
- (الْمَعْصِيَةُ) : بالهاء إلا حرفين :
- في المجادلة : « وَمَعْصِيَتِ الرَّسُولِ » (٨) و (٩)



فصل

- في حروف منفردة من هذه الهاءات :
- (الشجرة) : بالهاء ، إلا حرفاً واحداً :
- في الدخان : « إِنَّ شَجَرَتَ الزَّقُّومِ » (٤٣)
- (قُرَّة) : بالهاء ، إلا حرفاً واحداً :
- في القصص : « قُرَّتْ عَيْنُ لِي وَلَكَ » (٩)
- (الثَّمَرَةُ) : بالهاء ، إلا حرفاً واحداً :
- في قصص : « مِنْ ثَمَرٍ مِنْ أَكْمَامِهَا » (٤٧) ، وهذه تُقرأ بالجمع والإنفراد
- (بَقِيَّتْ) : بالتاء ، في هود ، قوله تعالى : « بَقِيَّتْ اللَّهُ خَيْرٌ لَكُمْ » (٨٦)

(الجَنَّة) : بالهاء ، إلا حرفاً واحداً :

في الواقعة : « وَجَنَّتْ نَعِيمٌ » (٨٩) •

(آية) : بالهاء ، إلا حرفاً واحداً :

في العنكبوت : « لَوْلَا أَنْزَلَ عَلَيْهِ آيَةً مِنْ رَبِّهِ » (٥٠) ، وهذه تقرأ بالجمع والإفراد •
وكتبوا في كلِّ المصاحف :

في يوسف : « آيَةً لِلسَّائِلِينَ » (٧) و « غَيَّبَتِ الْجُبَّ » (١٠) و (١٥) في الموضعين •

وفي سبأ : « فِي الْغُرُفَاتِ آمَنُونَ » (٣٧) •

وفي فاطر : « عَلَى بَيْتٍ مِنْهُ » (٤٠) •

وفي الرسائل : « كَأَنَّهُ جَمَلَتْ صَفْرٌ » (٣٣) بالتاء • وفي هذه المواضع تقرأ أيضاً بالجمع والإفراد •

وكذلك رسموا :

و « ذَاتِ بَهْجَةٍ » في النمل (٦٠) •

و « ذَاتِ الشُّوْكَةِ » (الاثقال ٧) •

و « بِذَاتِ الصُّدُورِ » حيث وقع •

و « فِطْرَتَ اللَّهِ » في الروم (٣٠) •

و « لَا تَحِينَ مَنَاصِ » (ص ٣) •

و « وَاللَّتِ وَالْعِزَّى » في والنجم (١٩) •

و « مَرِيَمَ ابْنَتَ عِمْرَانَ » في التحريم (١٢) •

بالتاء في الجميع (*) •

* * *

(*) ينظر في هذا الباب :

ادب الكاتب ٢٤٤ •

المصاحف ١٠٥-١١٦ •

ايضاح الوقف والابتداء ٢٨١ •

هجاء مصاحف الامصار ٧٦ •

المقنع في معرفة مرسوم مصاحف اهل الامصار ٧٧ •

البرهان في علوم القرآن ١/٤١٠-٤١٦ •

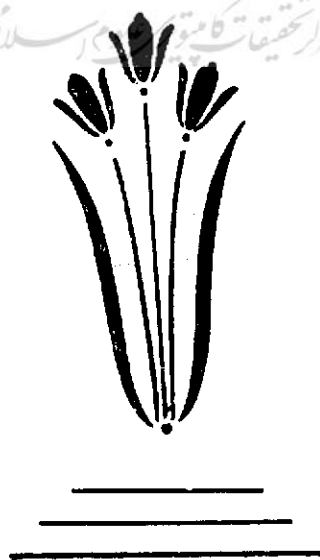
شرح تلخيص الفوائد وتقريب المتباعد ٩٥ •

النشر في القراءات العشر ٢/١٢٩ •

فهرس المصادر والمراجع

- المصحف الشريف .
- الانتقان في علوم القرآن : السيوطي ، جلال الدين عبدالرحمن بن أبي بكر ، ت ٩١١ هـ ، تد أبي الفضل إبراهيم ، مصر ١٩٦٧ .
- ادب الكاتب : ابن قتيبة ، عبدالله بن مسلم ، ت ٢٧٦ هـ ، تد محمد أحمد الدالي ، بيروت ١٩٨٢ .
- الاستيعاب في معرفة الأصحاب : ابن عبدالبر القرطبي ، يوسف بن عبدالله ، ت ٤٦٣ هـ ، تد البجاوي ، مط نهضة مصر .
- اسد الغابة في معرفة الصحابة : ابن الأثير ، عز الدين علي بن محمد ، ت ٦٢٠ هـ ، القاهرة ١٩٧٠ - ٧٣ .
- الإصابة في تمييز الصحابة : ابن حجر العسقلاني ، أحمد بن علي ، ت ٨٥٢ هـ ، تد البجاوي ، مط نهضة مصر ١٩٧١ .
- الاعلام : الزركلي ، خير الدين ، ت ١٩٧٦ ، بيروت ١٩٦٩ .
- انباه الرواة على انباه النحاة : القفطي ، جمال الدين علي بن يوسف ، ت ٦٤٦ هـ ، تد أبي الفضل ، مط دار الكتب ١٩٥٥ - ٧٣ .
- الانتقاء في فضائل الثلاثة الأئمة الفقهاء : ابن عبدالبر القرطبي ، القاهرة ١٢٥٠ هـ .
- ايضاح الوقف والابتداء : ابن الأنباري ، أبو بكر محمد بن القاسم ، ت ٣٢٨ هـ ، تد محيي الدين عبدالرحمن رمضان ، دمشق ١٩٧١ .
- البرهان في علوم القرآن : الزركشي ، بدر الدين محمد بن عبدالله ، ت ٧٩٤ هـ ، تد أبي الفضل ، البابي الحلبي بمصر ١٩٥٧ - ٥٨ .
- بنية الوعاة في طبقات اللغويين والنحاة : السيوطي ، تد أبي الفضل ، الحلبي بمصر ١٩٦٥ .
- تاريخ بغداد : الخطيب البغدادي ، أحمد بن علي ، ت ٤٦٣ هـ ، مط السعادة بمصر ١٩٢١ .
- تذكرة الحفاظ : الذهبي ، شمس الدين محمد بن أحمد ، ت ٧٤٨ هـ ، حيدر آباد ١٣٧٦ هـ .
- تهذيب التهذيب : ابن حجر العسقلاني ، حيدرآباد ١٣٢٥ هـ .
- حلية الأولياء : أبو نعيم الأصفهاني ، أحمد بن عبدالله ، ت ٤٣٠ هـ ، مط السعادة بمصر ١٩٣٨ .
- رسم المصحف (دراسة لغوية تاريخية) : غانم فتوري حمد ، بيروت ١٩٨٢ .
- شرح تلخيص الفوائد وتقريب المتباعد : ابن الفاصح ، علي بن عثمان ، ت ٨٠١ هـ ، البابي الحلبي بمصر ١٩٤٩ .
- صحيح البخاري : البخاري ، محمد بن اسماعيل ، ت ٢٥٦ هـ ، دار ومطابع الشعب ، القاهرة .
- طبقات الحفاظ : السيوطي ، تد علي محمد عمر ، القاهرة ١٩٧٣ .
- طبقات المفسرين : الداودي ، محمد بن علي ، ت ٩٤٥ هـ ، تد علي محمد عمر ، القاهرة ١٩٧٢ .
- عمدة القارئ شرح صحيح البخاري : العيني ، بدر الدين ، محمد بن أحمد ، ت ٨٥٥ هـ ، الطباعة المنيرية بمصر .
- غاية النهاية في طبقات القراء : ابن الجزري ، محمد بن محمد ، ت ٨٣٣ هـ ، تد برجستراسر وبرتزل ، القاهرة ١٩٣٢ - ٣٥ .

- الفهرست : ابن النديم ، محمد بن اسحاق ، ت ٣٨٠هـ ، ته تجدد ، طهران ١٩٧١ .
- فوات الوفيات : ابن شاکر الکتبی ، محمد ، ت ٧٦٤هـ ، ته د . احسان عباس ، ١٩٧٣ - ٧٤ .
- كشف الظنون عن اسامي الكتب والفنون : حاجي خليفة ، ت ١٠٦٧هـ ، استانبول ١٩٤١ .
- المحبر : ابن حبيب ، محمد ، ت ٢٤٥هـ ، حيدرآباد ١٩٤٢ .
- المرشد الوجيز الى علوم تتعلق بالكتاب العزيز : ابوشامة المقدسي ، عبدالرحمن بن اسماعيل ، ت ٦٦٥هـ ، ته طيار التي قولاج ، بيروت ١٩٧٥ .
- المصاحف : السجستاني ، عبدالله بن ابي داود ، ت ٣١٦هـ ، نشره آرثر جفري ، مط الرحمانية بمصر ١٩٣٦ .
- المعارف : ابن قتيبة ، ته د . ثروة عكاشة ، دارالمعارف بمصر ١٩٦٩ .
- معجم الادباء : ياقوت الحموي ، ت ٦٢٦هـ ، مط دارالامون بمصر ١٩٣٦ .
- معجم المؤلفين : عمر رضا كحالة ، مط الترقى بدمشق ١٩٦٠ .
- المعجم المفهرس للفاظ القرآن الكريم : محمد فؤادعبدالباقى ، دار مطابع الشعب ، القاهرة .
- معرفة القراء الكبار على الطبقات والاعصار : الذهبي ، ته بشار عواد وشبيب الارناؤوط وصالح مهدي ، بيروت ١٩٨٤ .
- المقنع في معرفة مرسوم مصاحف اهل الامصار : ابوعمرو الداني ، عثمان بن سعيد ، ت ٤٤٤هـ ، ته محمد احمد دهمان ، مط الترقى بدمشق ١٩٤٠ .
- النشر في القراءات المشر : ابن الجزري ، تصحيح علي محمد الضباع ، مط مصطفى محمد بمصر .
- هجاء مصاحف الامصار : المهدي ، احمد بن عمار ، ته بمد ٤٣٠هـ ، ته محيي الدين عبدالرحمن رمضان ، مجلة معهد المخطوطات ١٩م ج ١ ، القاهرة ١٩٧٣ .
- هدية العارفين : البغدادي ، اسماعيل باشا ، ت ١٣٣٩هـ ، استانبول ١٩٦٤ .



تَعْرِيفُكِتَابٍ

« خَطَّاطُونَ مُبَدِّعُونَ »

تأليف : باسم ذنون هُدَى شوكريهما
عرض
مجلة المورد

- كتاب « خطاطون مبدعون » محاولة للتعرف على مقدرة وإبداع نخبة من الخطاطين وتحليل بعض أعمالهم ، في دراسة جديدة للتعرف على الشكل الفني لدى هؤلاء الخطاطين أولا ، والبناء الانشائي في الوصول الى التكوينات الجميلة ثانيا . مع التعريف بنقاط مركزة من حياتهم الشخصية التي تضيء أعمالهم زيادة في التذوق الفني ، ونمو الحس الجمالي .
- ويمهد الكاتب لبحثه بنبرة تاريخية عن مسيرة الخط العربي وتطوره من العصر الاسلامي حتى العصر الحديث مؤكدا تركيزه في كتابه على الوجه الفني للخط العربي ، والكشف عن جماليته واستجلاء خصائصه ومراحل الاضافة والابداع في مختلف العصور ويبدأ الكتاب بموضوع جمالية الخط العربي فيتساءل عن كيفية التعرف على هذه الناحية الجمالية وعما اذا كان بإمكان العقلية العربية والاسلامية الحديثة الارتقاء بالخط العربي الى ما هو أجمل ؟ وقد اجاب عن التساؤل بان أوضح الجوانب الجمالية في الخط بالنقاط الآتية :
- ١ - مفردات وأشكال الخطوط العربية
 - ٢ - المرونة والمطاوعة
 - ٣ - المقياس والنسب
 - ٤ - الامتزاج الفني والروحي في الخط العربي
 - ٥ - قابلية الخطوط العربية على التشكيل
 - ٦ - التوثيق والتدوين
- اضافة الى روح الجمال الذي لا يدركه الا من علا نبوغه في تذوق هذا الفن .
- ويفرق في الموضوع التالي بين الخطاط المبدع والخطاط الاعتيادي ، فالخطاط الاعتيادي هو من ادرك اساسيات الخطوط العربية وتعرف على انواعها ، فكان ولعه بالخط والتراكيب الجميلة الاخاذة ، مع قدرة على الحفاظ على اصالة الخط العربي ، وخلق أسلوب مميز وامتلاك نظرة فاحصة وملاحظة دقيقة وقدرة ناقدة متجردة عن الانانية فيستطيع بذلك التأثير في وسطه الفني .
- وحالة الابداع في الخط العربي لها اسباب هي :
- ١ - مهارة الخطاط المبدع
 - ٢ - الميل الى الاستحداث والابتكار
 - ٣ - الاثارة والاعجاب
 - ٤ - التدريب المستمر والتركيز الذهني الجيد
 - ٥ - حيوية الخطوط العربية
 - ٦ - مواكبة روح العصر
 - ٧ - التنافس المشروع

والاجازة ، وتمكن من تحريف قطة القلم اكثر من السابقين واختصار الخطوط التي بلغت ستة عشر نوعا والتي وصلتنا من عهد ابن البواب.

تم تحدث المؤلف عن الخطاطين المبدعين في العراق فبين ان مامر بالعراق من ويلات ومصاعب حال دون تطور هذا الفن بين العصر العباسي والعصر الحديث الذي استطاع فيه الخط العربي تأكيد حضوره من جديد على الصعيد القطري والعربي والعالمي ، وكان للجمعية التي انشئت سنة ١٩٧٤ واستقطبت اغلب خطاطي القطر (وهي جمعية الخطاطين العراقيين) الاولى من نوعها في الوطن العربي ، وقد اختارت من الخطاطين العراقيين المجيد والمبدع والمبتكر والاعتيادي والمجدد ، مع التركيز على الذي يمتاز منهم بنواحي ابداعية وابتكارية او اضافات ذكية وكان لوجوده تأثير واضح في الوسط الفني .

ثم ترجم المؤلف لأبرز هؤلاء الخطاطين مع بيان ابداعهم الخطي وهم :

الخطاط هاشم محمد البغدادي المولود سنة ١٩٢١ ، وقد تميز خطه بقدره فنية عالية على اجادة الخطوط العربية وضبطها وأدائها بشكل متقن ، كما تجاوز الإمكانيات الفنية لغيره من الخطاطين فأعاد لبغداد مجدها العالي في الخط العربي وله ذهنية مبدعة مبتكرة في خلق تكوينات مؤثرة في الخطوط العربية ، وتميز بغزارة الانتاج وبالنشاط الشخصي .

والخطاط يوسف ذنون (الذي يقوم بخط عناوين مجلة المورد منذ فترة طويلة وإلى الوقت الحاضر) لم يتلق أصول فن الخط من أستاذ معين وقد ابتكر طريقة مختزلة في تبسيط وتدریس الخطوط العربية ، واوجد خصائص مدرسة موصلية في الخط العربي ، وتمكن من الوصول الى انماط تشكيلية في تكوينات خط الثلث بالاختصاص.

والخطاط صالح السعدي الموصلي جمع بين الخط واللغة والشعر والموسيقى مما جعله علما بارزا في مدينة الموصل . والخطاط مهدي الجبوري له قدرة عالية على التبسيط والاتقان للخطوط العربية ويجيد خط النسخ والثلث اجادة تامة . والخطاط صبري الهلالي آجاد الخطوط العربية واهتم بالاعلان التجاري في العراق ، والخطاط عبدالغني عبدالعزيز كان أول سفير للخط العربي

وأول الخطاطين الذين يتحدث عنهم المؤلف هم الخطاطون المبدعون في العصرين الأموي والعباسي، حيث ذكر اسماءهم وركز على ناحية الابداع والقدرة الفنية في انتاجهم التي تنبئ عن مقدار جهودهم المضنية في هذا الفن ، فهؤلاء الخطاطون وان كانوا ينتمون الى ازمان ومدارس متنوعة لكن يجمعهم الابداع سواء على صعيد الابتكار على اساسيات الخط او على مستوى الاضافة النادرة الذكية فاقرنت اسمائهم باعمال تميزوا بها وكانت علامات خاصة بهم .

من هؤلاء الخطاطين : خالد بن ابي الهياج المشهور بكثرة كتابته للمصاحف والتجويد بها ، وقطبة المحرر الذي ابدع في قدرته على اختراع وابتكار قلمي الطومار والجليل ، والضحاك بن عجلان واسحاق بن حماد اللذان امتازا بانهمما يخطان الجليل فزاد الضحاك وزاد غيره حتى بلغت عدد الاقلام الى أوائل الدولة العباسية اثني عشر قلما .

وابراهيم الشجري الذي اخذ قلم الجليل واخترع منه خطين جديدين هما خط الثلث وخط الثلثين ، والخطاط الاحول المحرر امتاز بقدرته على استنباط واختراع انواع من الخطوط العربية

والخطاط ابن مقلة المولود سنة ٢٧٢هـ أرسى دعائم اساسية هندسية في الخط العربي بالرغم مما توالى على حياته الشخصية من الام ومصائب ، كما اطلق على قلم النسخ اسم البديع واجاد خطا عرف بالدرج وكتب المصحف مرتين ، وينسب اليه اختراع الاقلام الستة .

والخطاط علي بن هلال البغدادي له تحقيقات رئيسة في وضع وتوسيع اساسيات النظام الخطي الذي وضعه ابن مقلة وزاد في مدرسته انها اشتهرت باناقة خطوطها وتناغم حروفها .

وابن البواب من خطاطي العصر العباسي المشهورين اخترع طريقة اخراج الاحرف بعضها من بعض ، وهذه الطريقة بقيت عند الخطاطين وهي المفتاح الى ابتكار طرق واساليب جديدة ، وله مواهب في التذهيب والتصنيف ، وينسب اليه ابتكار الخط المعروف بالحقق .

والخطاط ياقوت المستعصي شق طورا جديدا في قاعدة ابن البواب وكتب المصاحف والدواوين والاحاديث وحسن قلم الثلث والنسخ

في البلاد الفرنسية من خلال العديد من المعارض الخطية التي اقامها هناك ، فتمكن من تدريس هذا الفن في جامعة السوربون لمجموعة من الفرنسيين . ويعتبر الخطاط محمد صالح الشيخ علي من الخطاطين الرواد في العراق حيث مارس الخط واصبغه الوسطي مقطوع جزء منها وهو اول من ادخل الاعلان التجاري الى العراق باجادة تامة واعتمد على نفسه في تعلم الخط .

اضافة الى الخطاطين العراقيين : عبدالكريم الرضمان الذي استطاع ان يؤثر في وسطه الفني في مدينة البصرة بواسطة تدريس الخط ، وصادق الدوري وطالب احمد بكر وسالم عبدالهادي وعباس حسين الياس وصلاح شيرزاد وسلمان ابراهيم وحسن قاسم حبش وعبد الحكيم الحلبي واباد الحسيني ومحمد عزت كركوكلي والحاج خليل الزهاوي وروضان بهية الذين امتاز بعضهم بالنواحي الالية : قوة الكتابة ، والقدرة على صياغة التراكيب الجميلة ، والزخرفة الاسلامية وتدريس الخط وابتكار انماط كتابية ، والابداع في الخط الكوفي والديواني والجلي ، وممارسة كتابة التكوينات الصعبة والمعقدة ، واتقان الخطوط العربية وضبطها وكتابة تكوينات تشكيلية ذكية ومتميزة ، والمزاوجة بين سطح اللوحة ومضمون العبارة ، والجمع بين الخط العربي واكاديميته وبين الفن المعاصر ، والمؤلف يلتزم مع كل خطاط بعرض موجز سريع عن حياته واهم الخصائص الابداعية لخطه ، ثم عرض عدة نماذج لخطه ودراستها وتحليلها ، وقد اتبع المنهج نفسه مع كل فصول الكتاب ، ففي الفصل الخاص بخطاطي مصر المبدعين في الوقت الحاضر مهد تمهيدا سريعا لتاريخ الخط العربي في مصر .

ومن هؤلاء الخطاطين ، يوسف احمد الذي كان اول من بعث الخط الكوفي في مصر ، ومارس انواعا متعددة منه بمهارة ، وابتدع اسلوبا يحمل سمات الخط الكوفي ولكنه اداه بتكييف وتنسيق جديد ، والخطاط غزلان بك تميز بأسلوب خاص في الخط الديواني ، ووصل الخطاط محمد حسين الى اشكال ابتكارية في خط الثلث مع مراعاة الخصائص والاسس السليمة في تركيب اللوحة ومارس اداء التكوينات الصعبة وزاوج بين الحروف واستفاد من خصائصها ، والخطاط المكاوي كان له الضبط والاتقان واداء التراكيب

الصعبة وابتكار تكوينات ذات سمات جمالية ، والخطاط محمد ابراهيم اقدم على تأسيس مدرسة بالاسكندرية خاصة لتعليم الخط العربي وهي الاساس لتأسيس مدرسة مماثلة في القاهرة مع الانفراد بأسلوب مميز في الخط ، وابتدع الخطاط سيد ابراهيم في خط الثلث .

وحلل المؤلف نماذج لخطاطين مبدعين من سوريا ولبنان ، فدرس الخطاط محمد بسودي الديراني الذي يعد من الرواد البارزين في سوريا بعد استاذ الخطاط ممدوح وقد اجاد الخطوط العربية وتميز بأسلوبه في خط التعليق ، والخطاط نسيب مكارم خطاط لبنان الاول امتاز بقدرته على اداء الكتابات الناعمة والدقيقة على مساحات صغيرة .

والخطاط اللبناني الاخر (كامل البابا) ضبط الخطوط العربية وكان من الرواد الاوائل في لبنان بهذا الفن مع استطاعته التأثير في الوسط الفني .

ثم درس الكاتب الخطاطين المبدعين في تركيا ، حيث انتقل هذا الفن الى تركيا عن طريق الخطاط الشيخ حمدالله الاماسي (٨٣٣ - ٩٢٦ هـ) وتخرج على يده جيل من الخطاطين المبدعين ، وقد منح الخطاطون الاتراك اشكالا وانماطا جديدة جميلة ومبدعة مع الاختراع الذي هو من امهات افكارهم ، وعندما استبدل الحرف العربي في تركيا بالحرف اللاتيني سنة ١٣٤٧ هـ ، انطفأت شعلة الخط العربي بعد ان عاشت اكثر من خمسة قرون .

ومن الخطاطين الاتراك المبدعين الشيخ حمد الله الاماسي - المذكور انفا - الذي طور الاقلام الستة الموجودة زمن ياقوت فاجادها وكون مدرسة متميزة في الخط العربي تخرج منها ابرز الخطاطين المبدعين في تركيا .

والخطاط احمد قره حصارى اشتق له اسلوبا متميزا في الجمع بين انواع الخطوط : كخط المسلسل والكوفي المربع بأسلوب ابتكاري بديع . اما الخطاط مصطفى راقم فقد استطاع اختزال قواعد الخط العربي ، وله اسلوب مميز في خط الثلث مع قدرات عالية في ضبط الخطوط العربية والانفراد بتكوينات ذات اشكال غريبة وجميلة لذا عده المؤلف رئيس الخطاطين في عصره ، والخطاط محمد شفيق بك اجاد كتابة خط الثلث والجلي

والنسخ والديواني مع انجاز التكوينات الابداعية الصعبة والمعقدة في خط الثلث ، وكان يكتسب نماذجه ولوحاته بمقاييس دقيقة وثابتة مع المزاوجة بين الخطوط بتراكيب عجيبة مراعيًا سعة المساحة والفراغات التي يمكن ان تحدث . والخطاط سامي تفوق على غيره في خط الثلث ، والخطاط الحاج احمد كامل له قوة في تراكيب خط الثلث مع انسيابية الخطوط ولقب برئيس الخطاطين رغم معاصرته لخطاطين كبار .

والخطاط عبدالقادر احمد امتاز بميله الكبير الى انتاج لوحات ذات تكوينات ابتكارية بأسلوب تشكيلي جميل معتمداً مبدأ التصرف الذي يخدم الشكل ، والخطاط حقي يعتبر من عباقرة الخطاطين بادائه التراكيب المعقدة في خط الثلث مع قدرة في التذهيب ورسم الطغراء السلطانية ، والخطاط عارف حكمت استطاع ابتكار خط جديد لم يكتب له الذبوع والانتشار هو الخط السنبل ، وكون له طريقة خاصة بالخط ، وقد عرف المؤلف الخط السنبل واورد نماذج منه للخطاط حقي. والخطاط مصطفى حليم له اسلوب متفرد بخط النسخ ، والخطاط ماجد الزهدي له قدرة على اداء التراكيب المعقدة والتكوينات الجديدة في خط الثلث واداء الخطوط العربية باتقان مع تأثير واضح في تنشيط حركة الخط العربي في استانبول وبغداد من خلال تلامذته .

والخطاط حامد الاموي كان اخر عباقرة الخطاطين الاتراك وامتاز بضبط عال واجادة تامة للخطوط العربية وخاصة خط الثلث مع اداء التراكيب المعقدة ، وكان قبلة الخطاطين في العالم العربي والاسلامي ومنح اجازات خطية كثيرة ، وابتكر انماطا واشكالا جديدة في الخطوط العربية وخاصة في خط الثلث .

واحتفاء بالخطاط حامد الامدي اقامت اللجنة الدولية للحفاظ على التراث الحضاري الاسلامي (سكرتارية مركز الابحاث للتاريخ والفنون والثقافة الاسلامية باستنبول) مسابقة دولية في فن الخط العربي للحفاظ على قيم واساليب فن الخط العربي الاصيل ، واهيائه عن طريق تشجيع خطاطي الجيل المعاصر على محاكاة اسلوب الامدي في انواع الخطوط الخمسة التالية : (الثلث مع النسخ ، جلي الثلث ، التعليق او جلي التعليق ، الديواني او جلسي الديواني ، اي نوع اخر من الخطوط التي لم تذكر ، محاكاة ابداعات المرحوم الخطاط حامدا الامدي) .

ويجب ان يتوفر مفهوم المنهج الاصيل للخط واتباع القواعد التي رسمها اعلام هذا الفن على مر القرون في اعداد اللوحات التي ستدخل المسابقة ، وقد حددت اللجنة نصوصا معينة يختار المتسابقون واحدا منها في كل نوع ، وقد حددت اللجنة اخر موعد لقبول الاعمال يوم ١٥ كانون الاول ١٩٨٦ .

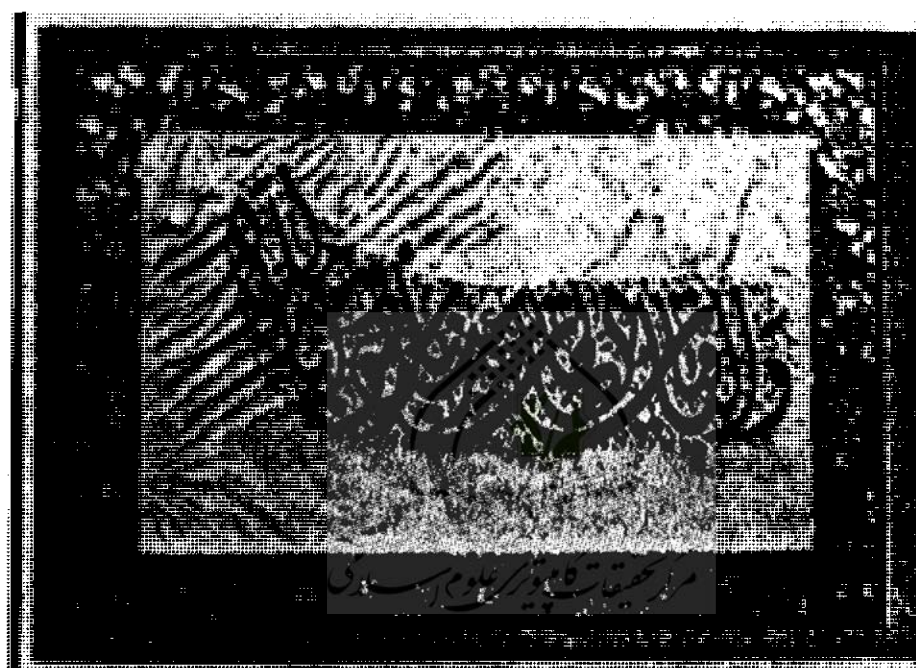
وبعد ان ينتهي المؤلف من استعراض ودراسة وتحليل نماذج للخطاطين في مختلف الاقطار آخرها تركيا ، يورد لوحات فنية متنوعة من الخطوط العربية لهؤلاء الخطاطين الذين ذكرهم اضافة الى النماذج التي درسها وحللها سابقا .

والكتاب بعد ، يدرس نواحي الابداع والجمال عند نخبة من الخطاطين في عدد من الاقطار اولها العراق ثم مصر وسوريا ولبنان وتركيا ، مع التركيز على نواحي الابداع لديهم بعد ترجمة موجزة لحياة كل خطاط ، مع ايراد نماذج له يحللها ويدرسها ويبين مواطن الجمال فيها . فالكتاب يتعدى كونه كتاب تراجم الى كتاب تحليلي لنواحي الجمال عند خطاطين مبدعين اختارهم المؤلف .



صورة غلاف كتاب خطاطون مبدعون







المحتوى

- لکم المجد في يومکم هذا ايها الشهداء رئيس التحرير ٣ - ٤
- البحوث والدراسات**
- ١ - قديم وجديد في اصل الخط العربي وتطورہ في عصوره المختلفة . يوسف ذنون ٧ - ٢٦
- ٢ - موازنه بين رسم المصحف والنقوش العربيه القديمه . د. غانم قدوري حمد ١٢٧ - ١٤١
- ٣ - تطور الخط العربي على المسكوكات العربيه حتى نهاية العصر العباسي د. ناهض عبدالرزاق دفتر ٤٥ - ٥٠
- ٤ - الخط العربي جماليا وحضاريا شاکر حسن آل سعيد ٥١ - ٦٨
- ٥ - مدرسة الخط العراقيه من ابن مقله الى هاشم البغدادي د. نوري القيسي ٦٩ - ٨٢
- ٦ - مبدا ظهور الحروف العربيه وتطورها لغايه القرن الاول الهجري اسامه النقشبندی ٨٢ - ١٠٢
- ٧ - اثر الخط العربي في الفن الاوربي عبدالجبار محمود السامرائي ١٠٢ - ١١٢
- ٨ - النسخ والتلث ترجمه غانم محمود ١١٢ - ١٢٢
- ٩ - الاستعمال الزخرفي للحروف العربيه في الغرب ترجمه كاظم سعدالدين ١٢٢ - ١٣٠
- ١٠ - ادوات الكتابه وموادها في العصور الاسلاميه نضال عبدالعالي امين ١٣١ - ١٤٠
- ١١ - نساء خطاطات ظمياء محمد عباس ١٤١ - ١٤٨
- ١٢ - ياقوت المستعصمي محمود شكر محمود الجبوري ١٤٩ - ١٥٦
- النصوص المحققه**
- ١٣ - نصوص في الخط العربي تحقيق هلال ناجي ١٥٧ - ٢٧٠
- ١ - وضاحه الاصول في الخط نظمها عبدالقادر الصيداوي ١٥٩ - ١٧٢
- ٢ - نظم لثالي السمط في حسن تقويم بديع الخط نظمها ابو العباس القسطلي ١٧٢ - ١٨٤
- ٣ - منهاج الاصابه في معرفه الخطوط والآت والكتابه للزفتاوي ١٨٥ - ٢٤٨
- ٤ - بضاعة المجرود في الخط للسنجاري ٢٤٩ - ٢٥٨
- ٥ - شرح المنظومه المستطابه في علم الكتابه / لابن بصيص وابن الوحيد ٢٥٩ - ٢٧٠
- ١٤ - كتاب البديع في معرفه ما رسم في مصحف عثمان لابن معاذ الجهني ٢٧١ - ٢١٦
- ١٥ - باب في الهجاء لابن الدهان النحوي تحقيق محمود جاسم الدرويش ٢١٧ - ٢٤٤
- ١٦ - أرجوزة في علم رسم الخط نظمها وشرحها صالح بن يحيى السعدي الموصلی تحقيق د. زهير زاهر وهلال ناجي ٣٤٥ - ٣٧٦
- الفهارس والبليوغرافيات**
- ١٧ - الخط العربي في آثار الدارسين قديما وحديثا كوركيس عواد ٢٧٧ - ٤١٢
- عرض ونقد**
- ١٨ - كشف الاسرار في رسم مصاحف الامصار للسمرقندي . د. حاتم الضامن ٤١٣ - ٤٣٢
- ١٩ - خطاطون مبدعون عرض - هدى شوكة بهنام ٤٣٣ - ٤٤٠